Statistisches Jahrbuch

der

Schweiz

Herausgegeben

vom

Statistischen Bureau des eidg. Departements des Innern

Dreizehnter Jahrgang

1904



ANNUAIRE STATISTIQUE

DE LA

SUISSE

PUBLIÉ PAR

LE BUREAU DE STATISTIQUE DU DÉPARTEMENT FÉDÉRAL DE L'INTÉRIEUR

TREIZIÈME ANNÉE

1904

Bern 1905
Buchdruckerei Stämpfli & Cie.
Kommissionsverlag A. Francke, Bern.

Schweizerische Statistik — *Statistique de la Suisse*
144. Lieferung — *144e livraison*

Statistisches Jahrbuch

der

Schweiz

Herausgegeben

vom

Statistischen Bureau des eidg. Departements des Innern

Dreizehnter Jahrgang

1904

ANNUAIRE STATISTIQUE

DE LA

SUISSE

PUBLIÉ PAR

LE BUREAU DE STATISTIQUE DU DÉPARTEMENT FÉDÉRAL DE L'INTÉRIEUR

TREIZIÈME ANNÉE

1904

Bern 1905
Buchdruckerei Stämpfli & Cie.
Kommissionsverlag A. Francke, Bern.
Ausgegeben den 28. Februar 1905
(2000 Ex.)

Inhaltsübersicht. — *Sommaire général.*

	Seite
I. Bodenfläche	3
II. Bevölkerung	9
III. Bevölkerungsbewegung	34
IV. Landwirtschaft	78
V. Der Tierbestand	104
VI. Forstwirtschaft	126
VII. Fischzucht und Jagd	130
VIII. Salinen	138
IX. Industrie	140
X. Verkehr und Verkehrsmittel	159
XI. Handel, Versicherung, Banken, Preise	186
XII. Gesundheitswesen, Gesundheitspolizei, Unterstützung	242
XIII. Unterricht, Erziehung	265
XIV. Finanzwesen	299
XV. Gefängniswesen	315
XVI. Militärwesen	322
XVII. Politische Statistik der Schweiz	336
XVIII. Diversa	340
Alphabetisches Inhaltsverzeichnis	355

	Page
I. Superficie territoriale	*3*
II. Population	*9*
III. Mouvement de la population	*34*
IV. Agriculture	*78*
V. Effectif du bétail	*104*
VI. Sylviculture	*126*
VII. Pisciculture et chasse	*130*
VIII. Salines	*138*
IX. Industrie	*140*
X. Transports et moyens de transport	*159*
XI. Commerce, assurances, banques, prix	*186*
XII. Hygiène, police sanitaire, assistance	*242*
XIII. Instruction, éducation	*265*
XIV. Finances	*299*
XV. Prisons	*315*
XVI. Militaire	*322*
XVII. Statistique politique de la Suisse	*336*
XVIII. Miscellanées	*340*
Table alphabétique des matières	*362*

Vorwort. — *Avant-propos.*

Die Herausgabe des vorliegenden XIII. Jahrganges unseres statistischen Jahrbuches hat sich infolge anderweitiger dringender Arbeiten um einige Wochen verzögert. Gleichwohl hat das statistische Bureau dem Jahrbuche die ihm gebührende Aufmerksamkeit geschenkt und dessen Inhalt nach Möglichkeit bereichert. Zutrauensvoll können wir daher heute diese Publikation der Öffentlichkeit übergeben und sie einer wohlwollenden Aufnahme empfehlen.

In gewohnter Weise sind die jährlich in den einzelnen Abschnitten wiederkehrenden Übersichten durch jüngere Daten ergänzt worden; aber auch eine Anzahl neuer Zusammenstellungen, die hauptsächlich der Verarbeitung der Volkszählungsresultate von 1900 und der eidgenössischen Viehzählung von 1901 entstammen, konnte der Veröffentlichung beigefügt werden. Die Seitenzahl des vorliegenden Bandes hat aus diesem Grunde gegenüber seinem Vorgänger um etwas zugenommen, dafür musste für diesmal eine bereits im Manuskript vorliegende, die politische Statistik ergänzende Darstellung der Mitglieder des schweizerischen Nationalrates zurückgelegt werden, um ein zu starkes Anschwellen des Bandes zu verhüten. Wir werden aber diese Übersicht, ergänzt auf Ende dieses Jahres, im nächsten Jahrbuche zur Veröffentlichung gelangen lassen.

Noch fühlen wir uns verpflichtet, allen Mitarbeitern, welche uns in so freundlicher Weise bei dieser Veröffentlichung zur Seite stunden, den wärmsten Dank auszusprechen und sie zu bitten, uns auch fernerhin ihre Unterstützung angedeihen zu lassen.

Als neue, diesem Bande beigefügte Übersichten, erlauben wir uns zu erwähnen:

Abschnitt I, **Bodenfläche.** Gebietsveränderungen der Kantone und Bezirke zwischen den Volkszählungen von 1850 und 1900.

Abschnitt II, **Bevölkerung.** Unterscheidung der gesamten Wohnbevölkerung, der Schweizerbürger und der Ausländer nach Jahrfünfen der Geburt, nach dem Geschlecht und dem Familienstande.

— Kantonsweise Ausscheidung der Schweizerbürger von 1900 nach ihrem Heimatkanton und der Kantonsbürger nach dem Verhältnis zu ihrem Wohnort.

— Unterscheidung der im Auslande geborenen Einwohner der Schweiz nach ihrem Geburtslande und nach ihrem Wohnkanton.

Par suite de travaux urgents et imprévus, la publication de l'annuaire de statistique a subi, cette année, un retard de quelques semaines. Malgré cela, le bureau de statistique a voué à ce travail l'attention qu'il mérite, s'appliquant à l'enrichir, autant que possible, de renseignements nouveaux. Nous livrons donc avec confiance ce volume au public, dans l'espoir que celui-ci l'accueillera favorablement.

Nous avons réédité, comme de coutume, d'anciens tableaux, en ayant eu soin toutefois de les compléter par les données les plus récentes. D'un autre côté, nous avons introduit plusieurs tableaux extraits principalement des résultats qui ont déjà paru ou paraîtront encore sur le recensement fédéral de la population de 1900 et sur celui du bétail de 1901. Pour cette raison-là, cette 13e année est un peu plus étendue que sa devancière; aussi, désirant nous imposer des limites, avons-nous dû renvoyer, pour être publiée dans le prochain annuaire, une contribution à la statistique politique, consistant dans un tableau des députés qui ont siégé au Conseil national. Ce travail, qui est à l'état manuscrit, sera tenu à jour jusqu'au moment de sa publication.

Nous exprimons ici toute notre reconnaissance aux personnes qui nous ont si obligeamment accordé leur collaboration, espérant que leur concours ne nous fera pas défaut à l'avenir.

Comme tableaux inédits, nous citerons les suivants:

Chapitre I, ***Superficie.*** *Modifications territoriales dans la superficie de cantons et de districts, survenues entre les recensements de 1850 et de 1900.*

Chapitre II, ***Population.*** *Répartition de la population totale, des Suisses et des étrangers, d'après les années de naissance groupées en périodes quinquennales, le sexe et l'état civil.*

Répartition, par cantons, des ressortissants suisses d'après le canton d'origine et des ressortissants des cantons d'après le lieu de leur résidence.

Les habitants de la Suisse natifs de l'étranger, répartis d'après le pays de naissance et le canton de résidence.

— Das Stärkeverhältnis der beiden Geschlechter am 1. Dezember 1900 verglichen mit den früheren Zählungen.

Abschnitt III, **Bevölkerungsbewegung.** Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren gestorbenen Männer, unterschieden nach Beruf und Altersgruppen, 1879—1890.

— Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren an Lungenschwindsucht gestorbenen Männer, unterschieden nach Beruf und Altersgruppen, 1879—1890.

— Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren infolge von Selbstmord gestorbenen Männer, unterschieden nach Beruf und Altersgruppen, 1879—1890.

— Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren infolge Verunglückung gestorbenen Männer, unterschieden nach Beruf und Altersgruppen, 1879—1890.

Abschnitt IV, **Landwirtschaft.** Die Preise der wichtigsten landwirtschaftlichen Erzeugnisse, 1885—1903.

Abschnitt V, **Tierbestand.** Anzahl der Tierbesitzer und die Stückzahl der Tiere in landwirtschaftlichen und ausserhalb landwirtschaftlichen Betrieben, 1901.

— Der Tierbesitz 1901 nach Grössenkategorien.

— Der Tierbesitz 1901 nach den Tiergattungen der einzelnen Besitzer.

Abschnitt X, **Verkehr u. Verkehrsmittel.** Betriebseröffnungen und Veränderungen an den Längen der schweizerischen Eisenbahnen, 1902.

Abschnitt XII, **Gesundheitswesen.** Die Totgeburten in 18 grösseren städtischen Gemeinden während der Jahre 1900—1903, ausgeschieden nach ihren Ursachen.

Abschnitt XIV, **Finanzwesen.** Die Aktiengesellschaften 1902.

Bern, den 28. Februar 1905.

Eidg. statistisches Bureau.

Proportion numérique et réciproque des deux sexes au 1er décembre 1900, comparée avec celle des recensements antérieurs.

Chapitre III, ***Mouvement de la population.*** *Nombre total des décédés du sexe masculin, âgés de 15 ans ou plus, répartis d'après les professions et par classes d'âge, pour les années 1879 à 1890.*

Nombre total des hommes décédés de 1879 à 1890, à l'âge de 15 ans ou plus, par suite de phtisie pulmonaire, répartis par professions et par classes d'âge.

Nombre total des hommes âgés de 15 ans ou plus, décédés par suicide de 1879 à 1890, répartis par professions et par classes d'âge.

Nombre total des hommes âgés de 15 ans ou plus, victimes d'accidents mortels, répartis d'après les professions et par classes d'âge, de 1879 à 1890.

Chapitre IV, ***Agriculture.*** *Prix des produits agricoles les plus importants de 1885 à 1903.*

Chapitre V, ***Effectif du bétail.*** *Nombre des propriétaires de bétail avec ou sans exploitation agricole, et effectif du bétail de chaque espèce, au 19 avril 1901.*

Les propriétaires de bétail en 1901, d'après l'importance de la propriété en bétail et d'après les espèces de bétail possédées par chacun d'eux.

Chapitre X, ***Transports et moyens de transport.*** *Ouvertures d'exploitation et changements aux longueurs des chemins de fer suisses en 1902.*

Chapitre VII, ***Hygiène, police sanitaire.*** *Les mort-nés dans les 18 villes principales, pendant les années 1900 à 1903, répartis d'après la cause du décès.*

Chapitre XIV, ***Finances.*** *Mouvement des sociétés anonymes pendant l'année 1902.*

Berne, le 28 février 1905.

Bureau fédéral de statistique.

I.

Bodenfläche. — *Superficie.*

1. Die Bodenfläche der Schweiz nach ihrem Benützungsverhältnis.*

*1. Division du territoire suisse d'après la nature du sol et le genre de culture.**

Kantone *Cantons*	Gesamtbodenfläche *Superficie totale* km²	Produktives Land — *Sol productif*					Unproduktives Land *Sol improductif*			
		Waldfläche *Terrains boisés* km²	Rebland *Vignobles* km²	Übriger land- u. alpwirtschaftl. benützter Boden *Terrains utilisés par l'agriculture et l'économie alpestre* km²	Total des produktiven Areals *Total du sol productif* km²	Prozent des Gesamtareals *Pourcent de la superficie totale* %	Seen über 10 ha. Wasserfläche *Lacs de plus de 10 ha. de superficie* km²	Übriges unproduktives Land *Autre sol improductif* km²	Total des unproduktiven Landes *Total du sol improductif* km²	Prozent des Gesamtareals *Pourcent de la superficie totale* %
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Zürich	1,724.76	468.60	44.10	1,107.28	1,619.98	*93.9*	66.96	37.82	104.78	*6.1*
Bern	6,844.50	1,521.18	5.74	3,864.38	5,391.30	*78.8*	127.88	1,325.32	1,453.20	*21.2*
Luzern	1,500.80	309.42	0.14	1,064.04	1,373.60	*91.5*	65.17	62.03	127.20	*8.5*
Uri	1,076.00	109.85	—	367.89	477.74	*44.4*	20.22	578.04	598.26	*55.6*
Schwyz	908.26	168.16	0.47	592.23	760.86	*83.8*	55.36	92.04	147.40	*16.2*
Obwalden	474.80	121.95	--	277.50	399.45	*84.1*	10.82	64.53	75.35	*15.9*
Nidwalden	290.50	69.25	—	148.65	217.90	*75.0*	33.51	39.09	72.60	*25.0*
Glarus	691.20	106.27	0.05	342.31	448.63	*64.9*	6.73	235.84	242.57	*35.1*
Zug	239.20	51.69	—	142.90	194.59	*81.4*	33.15	11.46	44.61	*18.6*
Fribourg	1,674.60	307.50	2.15	1,161.97	1,471.62	*87.9*	72.21	130.77	202.98	*12.1*
Solothurn	791.51	292.04	0.82	468.89	761.75	*96.2*	0.23	29.53	29.76	*3.8*
Basel-Stadt	35.76	3.95	0.36	24.43	28.74	*80.4*	—	7.02	7.02	*19.6*
Basel-Land	427.47	144.95	3.18	266.44	414.57	*97.0*	—	12.90	12.90	*3.0*
Schaffhausen	294.22	116.22	10.71	154.07	281.00	*95.5*	—	13.22	13.22	*4.5*
Appenzell A.-Rh.	242.49	58.47	0.05	176.36	234.88	*96.9*	—	7.61	7.61	*3.1*
Appenzell I.-Rh.	172.88	33.24	—	129.66	162.90	*94.2*	0.47	9.51	9.98	*5.8*
St. Gallen	2,019.00	405.55	4.90	1,429.25	1,839.70	*91.1*	84.98	94.32	179.30	*8.9*
Graubünden	7,132.80	1,267.59	3.99	2,962.65	4,234.23	*59.4*	11.76	2,886.81	2,898.57	*40.6*
Aargau	1,404.10	442.17	21.29	878.34	1,341.80	*95.6*	8.69	53.61	62.30	*4.4*
Thurgau	1,011.60	179.68	12.22	655.17	847.07	*83.7*	155.54	8.99	164.53	*16.3*
Tessin	2,800.90	605.71	56.30	1,208.29	1,870.30	*66.8*	63.08	867.52	930.60	*33.2*
Vaud	3,252.00	750.57	65.72	1,921.59	2,737.88	*84.2*	425.28	88.84	514.12	*15.8*
Valais	5,224.49	770.61	27.50	2,070.00	2,868.09	*54.9*	14.03	2,342.37	2,356.40	*45.1*
Neuchâtel	807.80	229.68	11.57	450.99	692.24	*85.7*	96.65	18.91	115.56	*14.3*
Genève	282.35	25.75	18.73	185.09	229.57	*81.3*	29.95	22.83	52.78	*18.7*
Schweiz *Suisse*	41,323.99	8,560.05	289.99	22,050.35	30,900.39	*74.8*	1,382.67	9,040.93	10,423.60	*25.2*

* Die in den früheren Jahrgängen mitgeteilten Zahlen beruhten in der Hauptsache auf einer im Jahre 1877 ausgeführten Zusammenstellung, welche nicht auf absolute Richtigkeit Anspruch erheben durfte. Anlässlich der eidg. Viehzählung im Jahre 1901 hat das eidg. Departement des Innern die Kantonsregierungen eingeladen, die Bodenfläche ihrer Gebiete ermitteln zu lassen. Die Kolonnen 2, 6 und 10 teilen dieses Ergebnis mit, und es werden, bis noch genauere Angaben vorliegen, diese Daten zukünftig beibehalten werden. Die Waldfläche wird alljährlich vom eidg. Forstdepartement ermittelt; die Angaben über den Flächeninhalt der Seen beruhen auf Ermittlungen des eidg. topographischen Bureaus.

* *Nous avons tiré essentiellement d'un tableau dressé en 1877, mais qui n'avait pas la prétention d'être rigoureusement exact, les chiffres publiés jusqu'ici dans nos annuaires. A l'occasion du recensement du bétail de 1901, le Département fédéral de l'Intérieur invita les gouvernements cantonaux à lui communiquer les données de superficie de leur territoire; celles-ci occupent les colonnes 2, 6 et 10 et nous les conserverons jusqu'à ce que nous en ayons de plus exactes. La superficie des forêts est établie chaque année par l'Office fédéral de sylviculture; celle des lacs nous est fournie par le Bureau topographique fédéral.*

2. Die schweizerischen Seen von über 10 ha. Flächeninhalt.

Nach den Mitteilungen des eidg. topographischen Bureaus.

2. Lacs suisses de plus de 10 ha. de superficie.

Communication du bureau topographique fédéral.

a) Seen verschiedenen Kantonsgebieten oder Staaten angehörend.*

*a) Lacs limitrophes de plusieurs cantons ou états.**

Seen — *Lacs*	Gesamtflächeninhalt *Superficie* km²	Höhe über Meer *Altitude* m.	Grösste Tiefe *Profondeur* m.
1. Genfersee — *Lac Léman*	577.84	375	310
Vaud	320.00		
Genève	29.95		
Valais	12.30		
France	215.59		
2. Bodensee — *Lac de Constance* mit Untersee — *avec le lac Inférieur*	538.46	399	252
Thurgau	154.78		
St. Gallen	55.76		
Württemb., Bayern u. Österr. *Wurtemb., Bavière et Autriche*	327.92		
3. Neuenburgersee / *Lac de Neuchâtel*	239.62	432	154
Neuchâtel	94.57		
Vaud	85.84		
Fribourg	53.81		
Bern	5.40		
4. Lago Maggiore — *Langensee*	214.27	197	365
Tessin	42.16		
Italien — *Italie*	172.11		
5. Vierwaldstättersee / *Lac des Quatre-Cantons*	115.48	437	214
Luzern	40.16		
Nidwalden	33.51		
Uri	19.83		
Schwyz	19.64		
Obwalden	2.34		
6. Zürchersee — *Lac de Zurich*	87.78	409	143
Zürich	54.10		
Schwyz	22.99		
St. Gallen	10.69		
7. Lago di Lugano — *Luganersee*	50.46	274	288
Tessin	19.49		
Italien — *Italie*	30.97		
8. Bielersee — *Lac de Bienne*	42.16	432	76
Bern	41.08		
Neuchâtel	1.08		
9. Zugersee — *Lac de Zoug*	38.25	417	198
Zug	26.15		
Schwyz	9.63		
Luzern	2.47		
10. Murtensee — *Lac de Morat*	27.42	433	46
Fribourg	17.86		
Vaud	9.56		
11. Walensee — *Lac de Wallenstadt*	23.27	423	151
St. Gallen	18.53		
Glarus	4.74		
12. Hallwylersee — *Lac de Hallwyl*	10.30	452	48
Aargau	8.69		
Luzern	1.61		

* Wenn auch die Gesamtflächen des Genfersees, des Bodensees und des Lago Maggiore als der Wirklichkeit entsprechend betrachtet werden dürfen, so ist dagegen ihre Ausscheidung nach einzelnen Gebietsteilen nicht als offiziell feststehend zu betrachten. — * *Bien que l'on doive envisager comme exactes les données de superficie totale des lacs Léman, de Constance et du lac Majeur, on ne devrait cependant pas considérer comme officielles les données concernant la portion de leur surface afférente aux cantons ou états limitrophes.*

b) Der Flächeninhalt der Seen von über 10 ha. in den einzelnen Kantonen.[1])

b) Répartition, par cantons, de la superficie des lacs de plus de 10 ha.[1])

Kanton Zürich — *Canton de Zurich*	66.96			**Kanton Bern — *Canton de Berne***	127.88		
*Zürchersee	54.10	409	143	Thunersee	47.92	560	217
Greifensee	8.48	439	34	*Bielersee	41.08	432	76
Pfäffikersee	3.29	541	36	Brienzersee	29.95	566	261
Türlersee	0.48	646	22	*Neuenburgersee	5.40	432	154
Katzensee	0.37	443	8	Öschinensee	1.15	1592	63
Lützelsee	0.12	503	6	Engstlenensee	0.44	1852	?
Berglisee	0.12	660	15	Amsoldingersee	0.38	644	14

[1]) Die Seen, deren Wasserfläche sich auf verschiedene Kantone oder Staaten verteilt, sind mit einem * bezeichnet, und es bedeutet die jeweilen eingetragene Wasserfläche den Anteil des betreffenden Kantons an der Gesamtwasserfläche des Sees unter Berücksichtigung der oben bei Tabelle *a* angebrachten Bemerkung. — [1]) *Les lacs limitrophes de plusieurs cantons ou états sont désignés par un * et la surface indiquée pour chacun désigne la part qui leur revient, conformément aux données du tableau a ci-dessus.*

Seen — *Lacs*	Gesamtflächeninhalt *Superficie* km²	Höhe über Meer *Altitude* m.	Grösste Tiefe *Profondeur* m.
Arnensee	0.32	1538	39
Seedorfsee	0.32	524	22
Gerzensee	0.27	607	11
Stockhornseen	0.17	1670	?
Uebeschisee	0.15	644	15
Inkwilersee	0.12	465	6
Gelmersee	0.11	1829	?
Grimselsee	0.10	1871	16
Kanton Luzern — *Cant. de Lucerne*	65.17		
*Vierwaldstättersee	40.16	437	214
Sempachersee	14.37	507	87
Baldeggersee	5.24	466	66
*Zugersee	2.47	417	198
*Hallwylersee	1.61	452	48
Mauensee	0.57	508	9
Rothsee	0.50	423	16
Soppensee	0.25	598	28
Kanton Uri — *Cant. d'Uri*	20.22		
*Vierwaldstättersee	19.83	437	214
Oberalpsee	0.21	2028	?
Seelisbergsee	0.18	736	37
Kanton Schwyz — *Cant. de Schwyz*	55.36		
*Vierwaldstättersee	19.64	437	214
*Zürchersee	22.99	409	143
*Zugersee	9.63	417	198
Lowerzersee	3.10	451	13
Kant. Obwalden — *Cant. d'Obwald*	10.82		
Sarnersee	7.63	473	52
*Vierwaldstättersee	2.34	437	214
Lungernsee	0.85	657	33
Kant. Nidwalden — *Cant. de Nidwald*	33.51		
*Vierwaldstättersee	33.51	437	214
Kanton Glarus — *Canton de Glaris*	6.73		
*Walensee	4.74	423	151
Klönthalersee	1.18	828	33
Muttensee	0.41	2442	?
Obersee	0.28	983	?
Oberblegisee	0.12	1426	?
Kanton Zug — *Canton de Zoug*	33.15		
*Zugersee	26.15	417	198
Ägerisee	7.00	728	83
Kant. Freiburg — *Cant. de Fribourg*	72.21		
*Lac de Neuchâtel	53.81	432	154
*Lac de Morat	17.86	433	46
Schwarzsee	0.44	1048	10
Seedorfsee	0.10	616	?
Kt. Solothurn — *Ct. de Soleure*	0.23		
Burgäschisee	0.23	470	31
Kanton Appenzell I.-Rh. / *Canton d'Appenzell Rh.-I.*	0.47		
Sämbtisersee	0.21	1209	?
Fählensee	0.14	1448	?
Seealpsee	0.12	1139	?

Seen — *Lacs*	Gesamtflächeninhalt *Superficie* km²	Höhe über Meer *Altitude* m.	Grösste Tiefe *Profondeur* m.
Kanton St. Gallen — *Cant. de St-Gall*	84.98		
*Bodensee	55.76	399	252
*Zürchersee	10.69	409	143
*Walensee	18.53	423	151
Kt. Graubünden — *Ct. des Grisons*	11.76		
Silsersee	4.14	1800	71
Silvaplanasee	2.65	1794	77
Poschiavosee	1.95	963	84
Lago Bianco	0.82	2230	47
St. Moritzersee	0.78	1771	44
Davosersee	0.56	1562	54
Campfèrsee	0.55	1794	34
Heidsee	0.21	1487	4
Lago di Cavloccio	0.10	1910	17
Kanton Aargau — *Cant. d'Argovie*	8.69		
*Hallwylersee	8.69	452	48
Kt. Thurgau — *Cant. de Thurgovie*	155.54		
*Bodensee	154.78	399	252
Hüttwilersee	0.36	441	18
Nussbaumersee	0.28	442	12
Hasensee	0.12	441	10
Kanton Tessin — *Cant. du Tessin*	63.08		
*Lago Maggiore	42.16	197	365
*Lago di Lugano	19.49	274	288
Lago Ritom	0.86	1829	?
Lago di Muzzano	0.21	342	4
Lago Cadagno	0.18	1921	?
Lago di Lucendro	0.18	2083	?
Kanton Waadt — *Canton de Vaud*	425.28		
*Lac Léman	320.00	375	310
*Lac de Neuchâtel	85.84	432	154
*Murtensee	9.56	433	46
Lac de Joux et Lac Brenet	9.52	1008	34
Lac de Bret	0.36	672	15
Kanton Wallis — *Canton du Valais*	14.03		
*Lac Léman	12.30	375	310
Daubensee	0.69	2214	?
Märjelensee	0.41	2367	47
Mattmarksee	0.25	2085	?
Lac de Tanney	0.17	1411	31
Bellmersee	0.10	2008	17
Lac Champex	0.11	1472	4.9
Kt. Neuenburg — *Ct. de Neuchâtel*	96.65		
*Lac de Neuchâtel	94.56	432	154
*Lac de Bienne	1.08	432	76
Lac des Brenets	0.69	753	32
Lac des Taillères	0.32	1042	7
Kanton Genf — *Canton de Genève*	29.95		
*Lac Léman	29.95	375	310

3. Gebietsveränderungen der Kantone und Bezirke zwischen den Volkszählungen von 1850 und 1900.

3. Modifications territoriales dans la superficie de cantons et de districts, survenues entre les recensements de 1850 et de 1900.

Bezeichnung des Gebiets und Zahl seiner Einwohner *Territoire et population*	Zeit der Änderung *Date*	Lostrennung von Gemeinde, Bezirk *Détaché de la Commune, du District*	Zuteilung zu Gemeinde, Bezirk *Réuni à la Commune, au District*
1	2	3	4
Kanton Zürich. — *Canton de Zurich.*			
1. Hintergasse, 74 Einw. i. J. 1870	1869, November 16	G. u. B. Pfäffikon	G. u. B. Uster
Hintergasse, 74 habitants en 1870	*1869, novembre 16*	*C. et D. de Pfäffikon*	*C. et D. d'Uster*
2. Ottenhausen und Wagenburg, 117 Einw. i. J. 1870	1874, August 18	G. u. B. Pfäffikon	G. Seegräben, B. Hinwil
Ottenhausen et Wagenburg, 117 hab. en 1870	*1874, août 18*	*C. et D. de Pfäffikon*	*C. Seegräben, D. Hinwil*
3. Oberleimbach, 96 Einw. i. J. 1888	1893, Januar 1	G. Wollishofen, B. Zürich	G. Adliswil, B. Horgen
Oberleimbach, 96 hab. en 1888	*1893, janvier 1er*	*C. Wollishofen, D. Zurich*	*C. Adliswil, D. Horgen*
Kanton Bern. — *Canton de Berne.*			
4. Gemeinden Buchholterberg und Wachseldorn, 1889 Einw. i. J. 1860 und 2087 Einw. i. J. 1850	1863, März 12	B. Konolfingen	B. Thun
Communes de Buchholterberg et de Wachseldorn, 1889 hab. en 1860 et 2087 hab. en 1850	*1863, mars 12*	*D. Konolfingen*	*D. Thoune*
5. Aumatt, Buttenried, Horn, Niederruntigen und Rehwag, 89 Einw. i. J. 1866	1868, August 31	G. Radelfingen, B. Aarberg	G. Mühleberg, B. Laupen
Aumatt, Buttenried, Horn, Niederruntigen et Rehwag, 89 hab. en 1866	*1868, août 31*	*C. Radelfingen, D. Aarberg*	*C. Mühleberg, D. Laupen*
6. Gemeinde Schwarzhäusern, 450 Einw. i. J. 1870 und 458 Einw. i. J. 1850	1871, Juni 1	B. Wangen	B. Aarwangen
Commune de Schwarzhäusern, 450 hab. en 1870 et 458 en 1850	*1871, juin 1er*	*D. Wangen*	*D. Aarwangen*
7. Pré de Macolin, 64 Einw. i. J. 1880	1880, Mai 29	G. Orvin, B. Courtelary	G. Evilard, B. Biel
Pré de Macolin, 64 hab. en 1880	*1880, mai 29*	*C. Orvin, D. Courtelary*	*C. Evilard, D. Bienne*
8. Gemeinde Ursenbach, 1437 Einw. i. J. 1880 und 1509 i. J. 1850	1884, Januar 31	B. Wangen	B. Aarwangen
Commune d'Ursenbach, 1437 hab. en 1880 et 1509 en 1850	*1884, janvier 31*	*D. Wangen*	*D. Aarwangen*
9. Hubbergviertel z. T., 197 Einw. i. J. 1888	1889, Mai 22	G. Ursenbach, B. Aarwangen	G. Dürrenroth, B. Trachselwald
Hubbergviertel, une partie, 197 hab. en 1888	*1889, mai 22*	*C. Ursenbach, D. Aarwangen*	*C. Dürrenroth, D. Trachselwald*
10. Hubbergviertel z. T., 23 Einw. im J. 1888	1889, Mai 22	G. Ursenbach, B. Aarwangen	G. Walterswil, B. Trachselwald
Hubbergviertel, une partie, 23 hab. en 1888	*1889, mai 22*	*C. Ursenbach, D. Aarwangen*	*C. Walterswil, D. Trachselwald*
11. Lünisberg, 118 Einw. i. J. 1888	1889, Mai 22	G. Wynigen, B. Burgdorf	G. Ursenbach, B. Aarwangen
Lünisberg, 118 hab. en 1888	*1889, mai 22*	*C. Wynigen, D. Berthoud*	*C. Ursenbach, D. Wangen*
Kantone Bern und Freiburg. — *Cantons de Berne et de Fribourg.*			
12. Stämpflishäusern, 18 Einw. i. J. 1860	1854, März 20	G. Oberried, B. See	G. Gurbrü, B. Laupen
Stämpflishäusern, 18 hab. en 1860	*1854, mars 20*	*C. Oberried, D. Le Lac*	*C. Gurbrü, D. Laupen*

Kantone Bern und Neuenburg. — *Cantons de Berne et de Neuchâtel.*			
13. Zihlbrücke z. T., 12 Einw. i. J. 1888	1896, Februar 6	G. Thielle-Wavre, B. Neuenburg	G. Gals, B. Erlach
Pont-de-Thielle, en partie, 12 hab. en 1888	*1896, février 6*	*C. Thielle-Wavre, D. Neuch.*	*C. Chules, D. Cerlier*
14. Rothaus, 10 Einw. i. J. 1888	1896, Februar 6	G. Marin-Epargnier, B. Neuenburg	G. Gampelen, B. Erlach
Maison-Rouge, 10 hab. en 1888	*1896, février 6*	*C. Marin-Epargnier, D. Neuch.*	*C. Champion, D. Cerlier*
Kanton Luzern. — *Canton de Lucerne.*			
15. Gemeinde Werthenstein, 915 Einw. i. J. 1888 und 592 Einw. i. J. 1850	1889, Januar 1	B. Sursee	B. Entlebuch
Commune de Werthenstein, 915 hab. en 1888 et 592 en 1850	*1889, janvier 1er*	*D. Sursee*	*D. Entlebuch*
Kanton Basel-Stadt. — *Canton de Bâle-Ville.*			
16. Gemeinde Kleinhüningen, 1322 Einw. i. J. 1888 und 531 i. J. 1850	1893, Januar 1	B. Basel Landbezirk	G. u. B. Basel Stadtbezirk
Commune de Petit-Huningue, 1322 hab. en 1888 et 531 en 1850	*1893, janvier 1er*	*D. Bâle, communes rurales*	*C. et D. de Bâle-Ville*
Kanton Schaffhausen. — *Canton de Schaffhouse.*			
17. Gemeinde Beringen, 1438 Einw. i. J. 1870 und 1418 Einw. i. J. 1850	1876, November 16	B. Oberklettgau	B. Schaffhausen
Commune de Beringen, 1438 hab. en 1870 et 1418 en 1850	*1876, novembre 16*	*D. Oberklettgau*	*D. Schaffhouse*
18. Gemeinde Oberhallau, 648 Einw. i. J. 1870 und 734 Einw. i. J. 1850	1876, November 16	B. Oberklettgau	B. Unterklettgau
Commune d'Oberhallau, 648 hab. en 1870 et 734 en 1850	*1876, novembre 16*	*D. Oberklettgau*	*D. Unterklettgau*

Kanton Appenzell. — *Canton d'Appenzell.*

19. Ob die Grenzbereinigung und Gebietsauswechslung zwischen Ausserrhoden und Innerrhoden, welche durch Bundesbeschluss vom 23. Juli 1870 erledigt wurde, auch einen Einfluss auf die beidseitige Bevölkerungszahl hatte, ist nirgends festgestellt; jedenfalls müsste derselbe ein unbedeutender geblieben sein, da man auf möglichste Ausgleichung Bedacht nahm.
On n'a déterminé nulle part l'influence que peut avoir eue sur le chiffre de population des deux Etats la délimitation de frontières entre les Rhodes-Extérieures et les Rhodes-Intérieures, fixée par arrêté fédéral du 23 juillet 1870; mais cette influence ne peut avoir été que minime, attendu qu'on s'est efforcé de compenser autant que possible.

Kanton Graubünden. — *Canton des Grisons.*			
20. Sculms, 67 Einw. i. J. 1850	1854, Januar 1	G. Bonaduz, B. Imboden	G. Versam, B. Glenner
Sculms, 67 hab. en 1850	*1854, janvier 1er*	*C. Bonaduz, D. Imboden*	*C. Versam, D. Glenner*
21. Cavajone, 72 Einw. i. J. 1870	1865, Mai 1	Neutrales Gebiet zwischen der Schweiz und Italien	G Brusio, B. Bernina
Cavajone, 72 hab. en 1870	*1865, mai 1er*	*Territoire neutre entre la Suisse et l'Italie*	*C. Brusio, D. Bernina*

22. Übernolla, mit 46 Einw. i. J. 1870, war ausnahmsweise bei der 70er Zählung dem Bezirke Hinterrhein, statt, wie vor- und nachher, der Gemeinde Thusis im Bezirke Heinzenberg zugezählt worden.
Uebernolla, qui comptait 46 hab. en 1870, a été attribué, exceptionnellement, lors du recensement de 1870, au district de Hinterrhein, tandis que dans les recensements antérieurs et postérieurs il a été ajouté à la commune de Thusis, district de Heinzenberg.

Kanton Aargau. — *Canton d'Argovie.*			
23. Gemeinde Unterleibstadt, 469 Einw. i. J. 1860 und 512 i. J. 1850	1866, Mai 3	B. Laufenburg	G. Leibstadt, B. Zurzach
Commune d'Unterleibstadt, 469 hab. en 1860 et 512 en 1850	*1866, mai 3*	*D. Laufenburg*	*C. Leibstadt, D. Zurzach*

Bezeichnung des Gebiets und Zahl seiner Einwohner *Territoire et population*	Zeit der Änderung *Date*	Lostrennung von Gemeinde, Bezirk *Détaché de la Commune, du District*	Zuteilung von Gemeinde, Bezirk *Réuni à la Commune, au District*
1	2	3	4
Kanton Thurgau. — *Canton de Thurgovie.*			
24. Weiershäusli, 9 Einw. i. J. 1860, die aber bei der 60er Zählung unrichtig noch dem früheren Verbande zugezählt wurden	1860, November 29	G. Engwang, B. Weinfelden	G. Engwilen, B. Kreuzlingen
Weiershäusli, 9 hab. en 1860, attribués par erreur, lors du recensement de 1860, à la commune d'Engwang	*1860, novembre 29*	*C. Engwang, D. Weinfelden*	*C. Engwilen, D. Kreuzlingen*
25. Schmidshof und ein Teil von Oberoppikon, 88 Einw. i. J. 1860	1862, März 12	G. Zezikon, B. Münchwilen	G. Oppikon, B. Weinfelden
Schmidshof et une partie d'Oberoppikon, 88 hab. en 1860	*1862, mars 12*	*C. Zezikon, D. Münchwilen*	*C. Oppikon, D. Weinfelden*
26. Hub, 2 Einw. i. J. 1860	1862, Dezember 4	G. Ürschhausen, B. Steckborn	G. Wilen, B. Frauenfeld
Hub, 2 hab. en 1860	*1862, décembre 4*	*C. Urschhausen, D. Steckborn*	*C. Wilen, D. Frauenfeld*
27. Altegg, 8 Einw. i. J. 1870	1872, November 25	G. Schönholzerswilen, B. Münchwilen	G. Mettlen, B. Weinfelden
Altegg, 8 hab. en 1870	*1872, novembre 25*	*C. Schönholzerswilen, D. Münchwilen*	*C. Mettlen, D. Weinfelden*
Kanton Waadt. — *Canton de Vaud.*			
28. Durch den i. J. 1864 mit Frankreich erledigten Gebietsanstand im Dappental fielen die Gemeinde Cressonnières Suisses und einige sonstige Gebietsteile des Bezirks Nyon an Frankreich, wurden aber durch französische Gebietsabtretungen soweit wettgemacht, dass für den genannten Bezirk der Verlust an Bevölkerung etwa bei 40 betragen mochte.			
Par suite de la délimitation de la frontière suisse-française, dans la vallée des Dappes, 1864, la commune des Cressonnières-Suisses ainsi que d'autres portions du district de Nyon ont été incorporées à la France; mais cette perte de territoire a été compensée dans une certaine mesure par la cession de portions du territoire français, de sorte que la Suisse peut avoir perdu de ce fait une quarantaine d'habitants.			
Kanton Neuenburg. — *Canton de Neuchâtel.*			
29. Les Eplatures, 1162 Einw. i. J. 1860, erst den 9. Dezember 1851 zur selbständigen Gemeinde erhoben, wurde bei der 50er Zählung als damaliger Bestandteil der Gemeinde Locle auch dem Bezirke dieses Namens zugezählt und nicht dem Bezirke Chaux-de-Fonds, dem sie doch von gesetzeswegen schon seit dem 17. Juni 1848 angehörte. (Die Gemeinde Locle gehörte zwischen 1848 und 1851 mit ihrem grössern Teile zum Bezirke Locle, dagegen mit ihrem kleinern Teile, eben mit Les Eplatures, zum Bezirke Chaux-de-Fonds.)			
Les Eplatures qui, en 1860, comptaient 1162 habitants et n'avaient été érigées en commune indépendante que le 9 décembre 1851, ont été, lors du recensement de 1850, attribuées au district du Locle, parce qu'elles faisaient partie de la commune du même nom, et non au district de la Chaux-de-Fonds, auquel cependant elles avaient été réunies par une loi dès le 17 juin 1848. Les Eplatures n'ont existé comme commune indépendante que depuis le 9 décembre 1851 au 30 avril 1900, ayant été incorporées le 1er mai à la commune de la Chaux-de-Fonds par décret du Grand Conseil du 25 avril 1900. (De 1848 à 1851, la majeure partie de la circonscription des Eplatures, le quartier du Crêt-du-Locle, appartenait au district du Locle, tandis que l'autre partie, soit les Eplatures proprement dites, appartenait au district de la Chaux-de-Fonds.)			
30. Gemeinde Montmollin, 193 Einw. i. J. 1880 und 217 Einw. i. J. 1850	1883, März 19	B. Boudry	B. Val-de-Ruz
Commune de Montmollin, 193 hab. en 1880 et 217 en 1850	*1883, mars 19*	*D. Boudry*	*D. Val-de-Ruz*

II.

Bevölkerung. — *Population.*

1. Die Wohnbevölkerung der Schweiz, berechnet auf Mitte der Jahre 1881—1904.

1. La population de résidence ordinaire de la Suisse, calculée sur le milieu de chacune des années 1881 à 1904.

Schweiz — *Suisse* **Kanton des Wohnorts** *Canton du lieu de résidence*	1904	1903	1902	1901	1900	1899	1898
1	2	3	4	5	6	7	8
Zürich	451,594	444,321	437,048	432,522	427,346	418,488	409,630
Bern	606,515	601,674	596,833	592,180	587,300	582,182	577,063
Luzern	149,851	148,921	147,991	147,061	146,061	144,962	143,862
Uri	20,431	20,227	20,023	19,819	19,601	19,366	19,132
Schwyz	56,901	56,478	56,055	55,632	55,183	54,699	54,216
Unterwalden o. d. W.	15,325	15,307	15,289	15,271	15,247	15,218	15,190
Unterwalden n. d. W.	13,228	13,184	13,140	13,096	13,053	13,014	12,975
Glarus	31,908	32,031	32,154	32,277	32,407	32,544	32,681
Zug	25,709	25,537	25,365	25,193	25,009	24,807	24,606
Fribourg	130,578	129,845	129,112	128,379	127,628	126,853	126,077
Solothurn	105,284	104,022	102,760	101,498	100,186	98,803	97,421
Basel-Stadt	121,235	118,523	115,811	113,340	110,723	107,114	103,505
Basel-Land	70,454	69,908	69,362	68,816	68,252	67,666	67,080
Schaffhausen	42,628	42,317	42,006	41,695	41,354	40,969	40,585
Appenzell A.-Rh.	55,632	55,534	55,436	55,338	55,255	55,191	55,128
Appenzell I.-Rh.	13,682	13,631	13,580	13,529	13,474	13,413	13,352
St. Gallen	256,889	255,046	253,203	251,360	249,557	247,807	246,057
Graubünden	106,932	106,259	105,586	104,913	104,127	103,179	102,231
Aargau	210,354	209,278	208,202	207,126	205,910	204,499	203,088
Thurgau	115,772	115,060	114,348	113,636	112,921	112,203	111,485
Tessin	142,189	141,198	140,207	139,216	138,185	137,099	136,012
Vaud	290,023	287,284	284,545	282,505	280,102	277,037	273,972
Valais	116,843	116,172	115,501	114,830	113,938	112,738	111,537
Neuchâtel	131,304	129,979	128,654	127,100	125,580	123,903	122,225
Genève	144,122	139,909	135,696	132,510	131,540	128,975	126,410
Schweiz — *Suisse*	3,425,383	3,391,645	3,357,907	3,328,842	3,299,939	3,262,729	3,225,520

Fortsetzung folgende Seite. — *Suite à la page 10.*

Schweiz — *Suisse* **Kanton des Wohnorts** *Canton du lieu de résidence*	1897	1896	1895	1894	1893	1892	1891
	9	10	11	12	13	14	15
Zürich	400,773	391,915	383,058	374,200	365,342	356,484	347,627
Bern	571,945	566,826	561,707	556,588	551,469	546,350	541,231
Luzern	142,762	141,663	140,564	139,464	138,364	137,264	136,165
Uri	18,897	18,663	18,428	18,194	17,959	17,724	17,490
Schwyz	53,732	53,249	52,765	52,282	51,798	51,314	50,831
Unterwalden o. d. W.	15,161	15,133	15,104	15,075	15,046	15,018	14,989
Unterwalden n. d. W.	12,936	12,897	12,858	12,819	12,779	12,740	12,701
Glarus	32,818	32,955	33,092	33,229	33,367	33,504	33,641
Zug	24,404	24,203	24,001	23,800	23,599	23,397	23,196
Fribourg	125,302	124,526	123,750	122,974	122,199	121,424	120,648
Solothurn	96,038	94,655	93,273	91,890	90,508	89,126	87,743
Basel-Stadt	99,896	96,287	92,678	89,068	85,459	81,850	78,241
Basel-Land	66,493	65,907	65,321	64,734	64,148	63,562	62,976
Schaffhausen	40,200	39,816	39,431	39,047	38,662	38,277	37,893
Appenzell A.-Rh.	55,064	55,001	54,937	54,874	54,811	54,748	54,684
Appenzell I.-Rh.	13,292	13,231	13,170	13,109	13,048	12,988	12,927
St. Gallen	244,307	242,557	240,807	239,057	237,308	235,558	233,808
Graubünden	101,284	100,336	99,389	98,442	97,494	96,546	95,598
Aargau	201,677	200,265	198,854	197,443	196,032	194,621	193,210
Thurgau	110,767	110,049	109,331	108,613	107,895	107,177	106,459
Tessin	134,926	133,839	132,752	131,666	130,579	129,493	128,406
Vaud	270,907	267,842	264,777	261,712	258,648	255,583	252,518
Valais	110,337	109,136	107,936	106,736	105,535	104,334	103,133
Neuchâtel	120,547	118,870	117,193	115,516	113,838	112,161	110,483
Genève	123,845	121,280	118,715	116,150	113,585	111,020	108,455
Schweiz — *Suisse*	3,188,310	3,151,101	3,113,891	3,076,682	3,039,472	3,002,263	2,965,053

1890	1889	1888	1887	1886	1885	1884	1883	1882	1881
16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
341,360	338,721	336,083	333,444	330,805	328,167	325,529	322,890	320,251	317,612
537,920	537,136	536,353	535,569	534,786	534,002	533,219	532,435	531,651	530,867
135,488	135,407	135,326	135,244	135,163	135,082	135,000	134,919	134,838	134,757
17,330	17,279	17,226	17,175	17,122	17,071	17,018	16,967	17,158	21,375
50,499	50,376	50,256	50,137	50,017	49,898	49,778	49,659	49,618	50,726
14,986	15,022	15,058	15,093	15,129	15,165	15,201	15,237	15,273	15,309
12,648	12,578	12,509	12,439	12,370	12,300	12,230	12,160	12,090	12,020
33,743	33,795	33,847	33,899	33,951	34,003	34,055	34,107	34,159	34,211
23,067	23,043	23,018	22,994	22,969	22,944	22,919	22,894	22,869	22,844
119,978	119,458	118,938	118,418	117,898	117,378	116,858	116,338	115,818	115,298
86,662	86,005	85,347	84,689	84,032	83,375	82,717	82,060	81,403	80,746
75,638	74,445	73,252	72,059	70,867	69,674	68,481	67,288	66,095	64,902
62,489	62,143	61,797	61,450	61,104	60,758	60,411	60,065	59,719	59,373
37,693	37,750	37,807	37,865	37,922	37,979	38,036	38,093	38,150	38,207
54,536	54,266	53,997	53,728	53,458	53,188	52,918	52,649	52,380	52,111
12,890	12,889	12,887	12,886	12,884	12,882	12,880	12,878	12,876	12,874
231,827	229,520	227,213	224,906	222,599	220,292	217,985	215,678	213,371	211,064
94,997	94,879	94,761	94,642	94,524	94,406	94,287	94,169	94,051	93,933
192,635	193,232	193,829	194,427	195,024	195,621	196,218	196,815	197,412	198,009
105,755	105,074	104,394	103,714	103,033	102,352	101,671	100,990	100,309	99,628
127,560	127,050	126,538	126,028	125,518	125,007	124,496	123,986	124,335	130,113
250,090	248,552	247,014	245,475	243,937	242,399	240,861	239,323	237,785	236,247
102,340	102,116	101,892	101,667	101,443	101,219	100,994	100,770	100,546	100,321
109,223	108,547	107,871	107,195	106,519	105,843	105,167	104,491	103,815	103,139
106,655	105,931	105,207	104,483	103,758	103,033	102,309	101,584	100,859	100,134
2,938,009	2,925,214	2,912,420	2,899,626	2,886,832	2,874,038	2,861,238	2,848,445	2,836,831	2,835,820

2. Unterscheidung der gesamten Wohnbevölkerung von 1900, nach Jahrfünfen der Geburt, nach dem Geschlechte und dem Familienstande.

2. Répartition de la population totale de résidence ordinaire en 1900, d'après les années de naissance groupées en périodes quinquennales, le sexe et l'état civil.

Jahrfünf der Geburt *Années de naissance en périodes quinquennales*	Altersjahre (annähernd) *Années d'âge (approximatives)*	Gesamtzahl der beiden Geschlechter *Total des deux sexes*	davon Ausländer *dont étrangers*	Männliches Geschlecht — *Sexe masculin*														
				Gesamtbevölkerung — *Population totale*					Schweizerbürger — *Suisses*					Ausländer — *Etrangers*				
				Im ganzen *En tout*	Ledig *Célibataires*	Verheiratet *Mariés*	Verwitwet *Veufs*	Geschieden *Divorcés*	Im ganzen *En tout*	Ledig *Célibataires*	Verheiratet *Mariés*	Verwitwet *Veufs*	Geschieden *Divorcés*	Im ganzen *En tout*	Ledig *Célibataires*	Verheiratet *Mariés*	Verwitwet *Veufs*	Geschieden *Divorcés*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
1900—1896	0—4	378,232	42,371	189,421	189,421	—	—	—	168,394	168,394	—	—	—	21,027	21,027	—	—	—
1895—91	5—9	336,773	32,533	168,614	168,614	—	—	—	152,397	152,397	—	—	—	16,217	16,217	—	—	—
1890—86	10—14	313,434	28,252	156,879	156,879	—	—	—	142,637	142,637	—	—	—	14,242	14,242	—	—	—
1885—81	15—19	315,514	41,926	159,169	158,998	163	7	1	137,486	137,375	109	2	—	21,683	21,623	54	5	1
1880—76	20—24	300,791	47,374	147,556	134,077	13,298	143	38	123,434	111,668	11,619	115	32	24,122	22,409	1,679	28	6
1875—71	25—29	273,710	46,145	137,246	79,502	56,801	722	221	111,217	62,675	47,724	611	207	26,029	16,827	9,077	111	14
1870—66	30—34	238,145	36,855	118,208	38,718	77,704	1,361	425	97,626	31,269	64,833	1,127	397	20,582	7,449	12,871	234	28
1865—61	35—39	218,473	28,473	107,380	23,870	80,757	2,121	632	91,859	20,084	69,419	1,783	573	15,521	3,786	11,338	338	59
1860—56	40—44	190,816	22,392	92,527	16,715	72,334	2,752	726	80,531	14,499	62,992	2,368	672	11,996	2,216	9,342	384	54
1855—51	45—49	156,691	16,680	75,562	11,841	59,589	3,483	649	66,418	10,318	52,462	3,028	610	9,144	1,523	7,127	455	39
1850—46	50—54	147,142	13,446	69,069	11,095	52,397	4,912	665	61,957	9,939	47,001	4,382	635	7,112	1,156	5,396	530	30
1845—41	55—59	138,155	10,155	64,539	9,474	47,566	6,894	605	59,553	8,756	43,859	6,353	585	4,986	718	3,707	541	20
1840—36	60—64	114,301	7,323	52,354	7,779	35,610	8,466	499	49,067	7,364	33,275	7,942	486	3,287	415	2,335	524	13
1835—31	65—69	84,650	4,549	38,825	5,292	23,745	9,439	349	36,886	5,058	22,487	8,997	344	1,939	234	1,258	442	5
1830—26	70—74	58,550	2,754	26,832	3,640	13,813	9,157	222	25,715	3,519	13,186	8,793	217	1,117	121	627	364	5
1825—21	75—79	32,986	1,448	15,177	1,895	6,158	7,040	84	14,576	1,834	5,896	6,763	83	601	61	262	277	1
1820—16	80—84	12,928	574	5,823	663	1,827	3,302	31	5,604	638	1,745	3,191	30	219	25	82	111	1
1815—11	85—89	3,565	146	1,605	186	333	1,078	8	1,549	178	323	1,040	8	56	8	10	38	—
1810—06	90—94	542	25	220	24	20	174	2	216	24	20	170	2	4	—	—	4	—
1805	95	45	3	19	1	4	14	—	18	1	3	14	—	1	—	1	—	—
Total	. . .	3,315,443	383,424	1,627,025	1,018,684	542,119	61,065	5,157	1,427,140	888,627	476,953	56,679	4,881	199,885	130,057	65,166	4,386	276

Jahrfünf der Geburt *Années de naissance en périodes quinquennales*	Altersjahre (annähernd) *Années d'âge (approximatives)*	Weibliches Geschlecht — *Sexe féminin*														
		Gesamtbevölkerung — *Population totale*					Schweizerbürger — *Suissesses*					Ausländer — *Etrangères*				
		Im ganzen *En tout*	Ledig *Célibataires*	Verheiratet *Mariées*	Verwittwet *Veuves*	Geschieden *Divorcées*	Im ganzen *En tout*	Ledig *Célibataires*	Verheiratet *Mariées*	Verwittwet *Veuves*	Geschieden *Divorcées*	Im ganzen *En tout*	Ledig *Célibataires*	Verheiratet *Mariées*	Verwitwet *Veuves*	Geschieden *Divorcées*
	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35
1900—1896	0—4	188,811	188,811	—	—	—	167,467	167,467	—	—	—	21,344	21,344	—	—	—
1895—91	5—9	168,159	168,159	—	—	—	151,843	151,843	—	—	—	16,316	16,316	—	—	—
1890—86	10—14	156,555	156,552	3	—	—	142,545	142,545	—	—	—	14,010	14,007	3	—	—
1885—81	15—19	156,345	154,606	1,730	6	3	136,102	134,721	1,372	6	3	20,243	19,885	358	—	—
1880—76	20—24	153,235	119,164	33,696	266	109	129,983	101,249	28,436	201	97	23,252	17,915	5,260	65	12
1875—71	25—29	136,464	61,071	73,725	1,192	476	116,348	51,897	63,070	961	420	20,116	9,174	10,655	231	56
1870—66	30—34	119,937	34,056	82,411	2,589	881	103,664	29,502	71,178	2,197	787	16,273	4,554	11,233	392	94
1865—61	35—39	111,093	24,558	80,637	4,710	1,188	98,141	21,915	71,038	4,082	1,106	12,952	2,643	9,599	628	82
1860—56	40—44	98,289	19,139	70,250	7,661	1,239	87,894	17,221	62,820	6,713	1,139	10,396	1,918	7,430	948	100
1855—51	45—49	81,129	14,107	55,257	10,644	1,121	73,593	12,878	50,175	9,499	1,041	7,536	1,229	5,082	1,145	80
1850—46	50—54	78,073	13,562	47,819	15,501	1,191	71,739	12,526	44,101	13,982	1,130	6,334	1,036	3,718	1,519	61
1845—41	55—59	73,616	11,951	40,051	20,529	1,085	68,447	11,169	37,416	18,830	1,032	5,169	782	2,635	1,699	53
1840—36	60—64	61,947	10,879	27,452	22,780	836	57,911	10,202	25,842	21,058	809	4,036	677	1,610	1,722	27
1835—31	65—69	45,825	7,827	15,648	21,785	565	43,215	7,407	14,854	20,406	548	2,610	420	794	1,379	17
1830—26	70—74	31,718	5,785	7,534	18,059	340	30,081	5,488	7,216	17,049	328	1,637	297	318	1,010	12
1825—21	75—79	17,809	3,205	2,725	11,709	170	16,962	3,061	2,618	11,116	167	847	144	107	593	3
1820—16	80—84	7,105	1,219	584	5,254	48	6,750	1,161	559	4,982	48	355	58	25	272	—
1815—11	85—89	1,960	325	70	1,551	14	1,870	309	67	1,480	14	90	16	3	71	—
1810—06	90—94	322	39	5	277	1	301	36	5	259	1	21	3	—	18	—
1805	95	26	6	1	19	—	24	6	1	17	—	2	—	—	2	—
Total	. . .	1,688,418	995,021	539,598	144,532	9,267	1,504,879	882,603	480,768	132,838	8,670	183,539	112,418	58,830	11,694	597

3. Die Bevölkerung der Schweiz im Jahre 1900, ausgeschieden nach dem Geschlechte, dem Zivilstand und der Staatsangehörigkeit.

3. La population de la Suisse en 1900, répartie d'après le sexe, l'état civil et l'origine.

Schweiz Kanton des Wohnorts *Suisse* *Canton du lieu de résidence*	Gesamtzahl der beiden Geschlechter *Total des deux sexes*	davon Ausländer *dont étrangers*	Männliches Geschlecht — *Sexe masculin*														
			Gesamtbevölkerung — *Population totale*					Schweizerbürger — *Suisses*					Ausländer — *Etrangers*				
			Im ganzen *En tout*	Ledig *Célibataires*	Verheiratet *Mariés*	Verwitwet *Veufs*	Geschieden *Divorcés*	Im ganzen *En tout*	Ledig *Célibataires*	Verheiratet *Mariés*	Verwitwet *Veufs*	Geschieden *Divorcés*	Im ganzen *En tout*	Ledig *Célibataires*	Verheiratet *Mariés*	Verwitwet *Veufs*	Geschieden *Divorcés*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
1. Zürich	431,036	70,026	208,219	123,377	77,263	6,612	967	172,672	100,268	65,492	6,002	910	35,547	23,109	11,771	610	57
2. Bern	589,433	24,421	296,417	192,965	91,699	10,811	942	282,135	183,299	87,390	10,524	922	14,282	9,666	4,309	287	20
3. Luzern	146,519	6,343	74,389	49,518	22,218	2,554	99	70,729	47,018	21,127	2,489	95	3,660	2,500	1,091	65	4
4. Uri	19,700	1,433	10,049	6,893	2,767	385	4	9,099	6,242	2,486	368	3	950	651	281	17	1
5. Schwyz	55,385	2,963	27,412	17,655	8,717	1,022	18	25,759	16,466	8,299	976	18	1,653	1,189	418	46	—
6. Unterwalden o. d. W.	15,260	472	7,660	5,084	2,260	315	1	7,341	4,837	2,191	312	1	319	247	69	3	—
7. Unterwalden n. d. W.	13,070	600	6,401	4,279	1,862	258	2	6,046	4,032	1,756	256	2	355	247	106	2	—
8. Glarus	32,349	1,548	15,031	8,085	6,197	692	57	14,312	7,630	5,948	677	57	719	455	249	15	—
9. Zug	25,093	2,004	12,191	7,844	3,887	451	9	11,266	7,204	3,618	436	8	925	640	269	15	1
10. Fribourg	127,951	4,372	64,694	43,562	18,496	2,550	86	62,040	41,663	17,791	2,504	82	2,654	1,899	705	46	4
11. Solothurn	100,762	4,200	49,681	31,803	16,082	1,651	145	47,466	30,324	15,398	1,599	145	2,215	1,479	684	52	—
12. Basel-Stadt	112,227	42,781	52,275	32,238	18,653	1,240	144	32,135	19,369	11,707	944	115	20,140	12,869	6,946	296	29
13. Basel-Land	68,497	7,496	34,149	21,891	10,881	1,302	75	29,926	18,999	9,647	1,211	69	4,223	2,892	1,234	91	6
14. Schaffhausen	41,514	7,654	20,182	12,211	7,136	748	87	16,236	9,676	5,810	668	82	3,946	2,535	1,326	80	5
15. Appenzell A.-Rh.	55,281	2,638	26,632	15,341	10,017	1,098	176	25,176	14,340	9,597	1,067	172	1,456	1,001	420	31	4
16. Appenzell I.-Rh.	13,499	329	6,526	4,005	2,136	371	14	6,337	3,873	2,088	362	14	189	132	48	9	—
17. St. Gallen	250,285	28,444	120,418	74,003	41,438	4,560	417	106,590	64,777	37,102	4,307	404	13,828	9,226	4,336	253	13
18. Graubünden	104,520	14,937	52,094	32,915	16,468	2,595	116	43,324	26,972	13,826	2,421	105	8,770	5,943	2,642	174	11
19. Aargau	206,498	10,043	100,387	62,702	33,319	4,101	265	94,938	59,057	31,612	4,012	257	5,449	3,645	1,707	89	8
20. Thurgau	113,221	15,038	56,315	33,880	19,974	2,170	291	48,607	28,815	17,504	2,008	280	7,708	5,065	2,470	162	11
21. Tessin	138,638	30,457	62,907	38,941	21,228	2,710	28	47,112	29,113	15,755	2,220	24	15,795	9,828	5,473	490	4
22. Vaud	281,379	31,174	140,887	87,341	47,330	5,698	518	123,780	75,765	42,210	5,307	498	17,107	11,576	5,120	391	20
23. Valais	114,438	8,218	59,005	38,969	17,288	2,717	31	53,526	35,264	15,627	2,607	28	5,479	3,705	1,661	110	3
24. Neuchâtel	126,279	13,189	60,586	37,751	20,519	2,048	268	53,609	33,146	18,352	1,858	253	6,977	4,605	2,167	190	15
25. Genève	132,609	52,644	62,518	35,431	24,284	2,406	397	36,979	20,478	14,620	1,544	337	25,539	14,953	9,664	862	60
Schweiz — *Suisse*	3,315,443	383,424	1,627,025	1,018,684	542,119	61,065	5,157	1,427,140	888,627	476,953	56,679	4,881	199,885	130,057	65,166	4,386	276

Schweiz Kanton des Wohnorts *Suisse* *Canton du lieu de résidence*	Weibliches Geschlecht — *Sexe féminin*														
	Gesamtbevölkerung — *Population totale*					Schweizerbürger — *Suissesses*					Ausländer — *Etrangères*				
	Im ganzen *En tout*	Ledig *Célibataires*	Verheiratet *Mariées*	Verwitwet *Veuves*	Geschieden *Divorcées*	Im ganzen *En tout*	Ledig *Célibataires*	Verheiratet *Mariées*	Verwitwet *Veuves*	Geschieden *Divorcées*	Im ganzen *En tout*	Ledig *Célibataires*	Verheiratet *Mariées*	Verwitwet *Veuves*	Geschieden *Divorcées*
	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
1. Zürich	222,817	124,570	76,945	19,044	2,258	188,338	103,055	65,806	17,362	2,115	34,479	21,515	11,139	1,682	143
2. Bern	293,016	176,804	91,303	23,412	1,497	282,877	170,781	87,918	22,725	1,453	10,139	6,023	3,385	687	44
3. Luzern	72,130	44,033	21,919	6,064	114	69,447	42,354	21,045	5,938	110	2,683	1,679	874	126	4
4. Uri	9,651	6,172	2,661	809	9	9,168	5,888	2,479	792	9	483	284	182	17	—
5. Schwyz	27,973	17,003	8,705	2,238	27	26,663	16,060	8,396	2,182	25	1,310	943	309	56	2
6. Unterwalden o. d. W.	7,600	4,709	2,248	642	1	7,447	4,601	2,210	635	1	153	108	38	7	—
7. Unterwalden n. d. W.	6,669	4,209	1,859	599	2	6,424	4,049	1,790	583	2	245	160	69	16	—
8. Glarus	17,318	9,085	6,233	1,848	152	16,489	8,537	5,992	1,810	150	829	548	241	38	2
9. Zug	12,902	8,023	3,877	983	19	11,823	7,238	3,625	941	19	1,079	785	252	42	—
10. Fribourg	63,257	40,022	18,399	4,743	93	61,539	38,895	17,918	4,636	90	1,718	1,127	481	107	3
11. Solothurn	51,081	30,557	15,999	4,318	207	49,096	29,301	15,370	4,223	202	1,985	1,256	629	95	5
12. Basel-Stadt	59,952	36,107	18,812	4,660	373	37,311	21,668	11,959	3,365	319	22,641	14,439	6,853	1,295	54
13. Basel-Land	34,348	21,016	10,722	2,515	95	31,075	19,000	9,658	2,327	90	3,273	2,016	1,064	188	5
14. Schaffhausen	21,332	12,130	7,038	1,954	210	17,624	9,866	5,807	1,751	200	3,708	2,264	1,231	203	10
15. Appenzell A.-Rh.	28,649	16,116	10,000	2,239	294	27,467	15,346	9,639	2,193	289	1,182	770	361	46	5
16. Appenzell I.-Rh.	6,973	4,233	2,164	565	11	6,833	4,139	2,123	560	11	140	94	41	5	—
17. St. Gallen	129,867	77,315	41,202	10,491	859	115,251	67,409	37,263	9,767	812	14,616	9,906	3,931	724	47
18. Graubünden	52,426	31,278	15,988	4,937	223	46,259	27,334	14,127	4,589	209	6,167	3,944	1,861	348	14
19. Aargau	106,111	63,332	33,256	9,093	430	101,517	60,496	31,768	8,835	418	4,594	2,836	1,488	258	12
20. Thurgau	56,906	32,041	19,808	4,603	454	49,576	27,411	17,466	4,258	441	7,330	4,630	2,342	345	13
21. Tessin	75,731	45,240	22,720	7,721	50	61,069	36,808	17,438	6,783	40	14,662	8,432	5,282	938	10
22. Vaud	140,492	80,039	46,430	13,303	720	126,425	71,393	42,110	12,245	677	14,067	8,646	4,320	1,058	43
23. Valais	55,433	34,419	16,773	4,215	26	52,694	32,907	15,705	4,059	23	2,739	1,512	1,068	156	3
24. Neuchâtel	65,693	39,652	20,301	5,354	386	59,481	35,766	18,425	4,920	370	6,212	3,886	1,876	434	16
25. Genève	70,091	36,916	24,236	8,182	757	42,986	22,301	14,731	5,359	595	27,105	14,615	9,505	2,823	162
Schweiz — *Suisse*	1,688,418	995,021	539,598	144,532	9,267	1,504,879	882,603	480,768	132,838	8,670	183,539	112,418	58,830	11,694	597

4. Kantonsweise Unterscheidung der Gesamtbevölkerung
4. La population totale des cantons, de

Kanton des Wohnortes / Canton du lieu de résidence	Bürger ihrer Wohngemeinde / Bourgeois de la commune de résidence						Bürger anderer Gemeinden ihres Wohnkantons / Bourgeois d'une autre commune du canton de résidence				
	1900	1888	1880	1870	1860	1850	1900	1888	1880	1870	1860
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Zürich	145,290	146,922	144,186	143,193	154,036	162,724	116,069	103,794	102,911	98,576	84,683
Bern	192,253	207,828	222,172	236,920	237,812	253,572	319,297	273,846	260,321	226,755	197,980
Luzern	45,898	52,842	58,293	64,722	71,298	78,437	73,228	65,939	63,962	58,201	52,815
Uri	12,086	12,596	13,812	13,849	12,695	12,874	3,523	2,408	1,665	1,119	1,169
Schwyz	33,256	34,635	35,862	36,275	35,436	35,924	10,720	8,638	7,686	6,804	6,292
Unterwalden o.d.W.	9,910	10,231	10,843	10,514	10,071	10,447	2,477	2,336	2,467	2,298	2,355
Unterwald.n.d.W.[1])	[1]) 7,873	[1]) 7,854	6,808	6,996	6,631	7,326	[1]) 2,416	[1]) 3,295	3,379	3,261	3,898
Glarus	19,517	21,574	23,352	25,079	25,483	25,757	5,068	4,887	4,741	4,615	3,962
Zug	10,598	11,049	11,814	12,521	13,043	13,394	3,219	2,908	2,714	2,270	1,778
Fribourg	61,006	64,024	65,547	66,975	66,012	67,521	44,132	36,334	32,142	28,290	26,090
Solothurn	48,168	47,656	48,901	49,779	49,138	52,039	17,484	14,959	13,839	12,827	11,785
Basel-Stadt	27,972	21,118	18,354	13,748	11,937	10,749	1,027	711	648	607	575
Basel-Land	27,709	29,302	29,574	31,421	31,297	31,325	16,919	14,737	13,979	11,375	9,874
Schaffhausen	21,363	23,164	24,791	26,755	26,608	27,894	5,514	4,792	4,660	4,093	4,038
Appenzell A.Rh.	18,423	19,474	18,521	19,471	20,624	21,310	20,253	20,611	21,598	21,150	20,679
Appenz. I. Rh.[2])	11,576	11,355	11,403	10,992	[2])11,507	10,595	207	192	178	384	[2]) —
St. Gallen	88,999	96,552	97,556	102,340	105,564	110,181	74,755	65,433	61,196	52,610	46,457
Graubünden	53,736	57,347	60,472	62,678	65,400	68,233	26,660	23,409	22,292	20,376	18,077
Aargau	119,796	126,420	135,148	143,412	146,341	157,892	52,829	46,301	44,834	40,608	35,958
Thurgau	36,529	43,221	45,609	50,691	54,243	59,669	35,343	32,403	30,934	27,543	24,879
Tessin	77,399	83,476	89,114	92,229	92,089	85,210	27,444	23,152	20,368	18,193	17,104
Vaud	78,792	86,847	91,671	99,157	103,718	110,620	112,198	96,867	91,090	83,110	73,836
Valais	81,795	79,085	77,439	75,500	72,042	63,758	21,030	17,909	17,636	15,683	14,176
Neuchâtel	24,535	20,571	20,532	22,969	24,710	25,590	32,265	27,915	27,105	24,737	21,497
Genève[3])	22,515	23,452	[3]) 25,099	24,115	26,276	29,653	21,035	16,582	[3]) 17,442	16,418	14,700
Schweiz / *Suisse*	1,276,994	1,338,595	1,386,873	1,442,301	1,474,011	1,532,694	1.045,112	909,358	869,787	781,903	694,657

Allgemeine Bemerkungen.

Für die Zählungen von 1900, 1888 und 1860 umfassen die Zahlen die Wohnbevölkerung, für 1850 neben dieser noch 1085 durchreisende Ausländer und 1539 politische Flüchtlinge (ebenfalls Ausländer); für 1880 und 1870 umfassen die Zahlen die ortsanwesende, d. h. die gerade im Zeitpunkte der Zählung anwesende Bevölkerung. Für die letztgenannten beiden Zählungen werden darum im Kopfe der Tabelle die Ausdrücke „Wohngemeinde" und „Wohnkanton" richtiger ersetzt durch „Gemeinde (Kanton) ihrer derzeitigen Anwesenheit".

Die bei den Zählungen vor 1880 jeweilen besonders festgestellte Zahl der Heimatlosen (für die ganze Schweiz im Jahre 1850 = 2198, im Jahre 1860 = 1802, im Jahre 1870 = 640) wurde in der obigen Tabelle jeweilen den Bürgern anderer Gemeinden des Wohnkantons zugerechnet.

---

[1]) **Unterwalden n. d. W.** Die in den Ergebnissen für 1888 und 1900 zu Tage tretende Zunahme der „Bürger ihrer Wohngemeinde" und die dieser entsprechende Abnahme der „Bürger anderer Gemeinden des Wohnkantons" hat ihren Grund ausschliesslich in der von früher abweichenden Unterscheidung dieser zwei Klassen. — Ohne diese veränderte Zählweise betrüge für 1900 die Zahl der erstgenannten Klasse = 6305, diejenige der zweiten Klasse = 3984. — Eine ähnliche aber weniger bedeutende Verschiebung ist vielleicht auch für die früheren Zählungen anzunehmen.

[2]) **Appenzell I.-Rh.** Es ist einer damals vorhandenen eigentümlichen Auffassung der dortigen Gemeindeverhältnisse zuzuschreiben, dass in diesem Kantone bei der Zählung von 1860 alle im Kanton wohnenden Kantonsbürger auch als Bürger ihrer Wohngemeinde gezählt wurden. Siehe darüber „Zeitschrift für schweiz. Statistik". Jahrgang 1868, Seite 1.

[3]) **Genf.** In diesem Kantone wurden bei der Zählung von 1880 die 42,541 Kantonsbürger nicht weiter in „Bürger der Wohngemeinde" und „Bürger anderer Gemeinden des Kantons" unterschieden. Da indessen sowohl bei der 70er wie bei der 88er Zählung das Verhältnis dieser beiden Klassen zu einander = 59 : 41 war, schien es zur Ermöglichung einer durchgehend gleichmässigen Vergleichung zulässig, auch die erwähnte Zahl von 1880 nach diesem Verhältnisse zu teilen.

von 1850—1900 nach dem Heimatverhältnisse.
1850 à 1900, répartie d'après l'origine.

Schweizerbürger anderer Kantone *Bourgeois d'autres cantons*							Ausländer *Etrangers*					
1850	1900	1888	1880	1870	1860	1850	1900	1888	1880	1870	1860	1850
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
71,217	99,651	52,484	43,128	27,839	17,454	11,184	70,026	33,983	27,351	15,178	10,092	5,573
179,732	53,462	39,981	35,480	28,843	22,222	18,233	24,421	15,024	14,191	13,947	9,127	6,764
49,620	21,050	13,545	10,328	7,652	5,364	4,195	6,343	3,034	2,223	1,763	1,027	591
925	2,658	1,712	1,899	1,025	788	666	1,433	533	6,318	114	89	40
6,594	8,446	5,420	5,037	3,893	2,749	1,452	2,963	1,614	2,650	733	562	198
2,656	2,401	2,020	1,897	1,515	859	676	472	456	149	88	91	20
3,431	2,181	1,773	1,525	1,300	939	550	600	616	280	144	58	32
3,230	6,216	6,084	5,082	4,679	3,246	978	1,548	1,280	1,038	777	672	248
1,631	9,272	8,209	7,368	5,666	4,279	2,330	2,004	863	1,098	536	508	106
23,662	18,441	16,494	15,530	13,133	11,526	7,373	4,372	2,303	2,181	2,434	1,895	1,335
12,050	30,910	20,438	15,413	10,301	7,139	4,652	4,200	2,568	2,271	1,806	1,201	933
657	40,447	26,710	23,978	19,206	16,504	11,473	42,781	25,210	22,121	14,199	11,667	6,819
7,757	16,373	13.087	11,699	9,181	8,473	7,021	7,496	4,815	4,019	2,150	1,938	1,782
3,772	6,983	4,841	4,512	3,716	2,821	2,272	7,654	4,986	4,385	3,157	2,033	1,362
18,621	13,967	11,888	10,241	7,254	6,143	3,216	2,638	2,136	1,598	851	985	474
374	1,387	1,046	957	406	372	229	329	295	303	127	121	74
40,776	58,087	48,078	39,443	29,461	22,423	15,410	28,444	18,111	12,296	6,604	5,967	3,258
16,246	9,187	6,490	5,946	4,947	4,350	3,228	14,937	7,564	6,281	3,781	2,886	2,188
31,709	23,830	15,495	13,464	11,205	8,929	7,289	10,043	5,364	5,199	3,648	2,980	2,962
21,589	26,311	19,014	15,577	11,097	8,036	5,748	15,038	10,040	7,432	3,969	2,922	1,902
24,225	3,338	1,840	824	514	475	517	30,457	18,283	20,471	8,683	6,675	7,807
66,449	59,215	46,070	39,719	32,782	24,341	17,214	31,174	17,871	16,250	16,651	11,262	5,292
14,909	3,395	2,052	2,059	2,098	1,683	1,204	8,218	2,939	3,082	3,606	2,891	1,688
19,052	56,290	49,815	46,154	39,181	32,528	21,131	13,189	9,852	9,941	10,397	8,634	4,980
10,210	36,415	29,565	21,147	17,142	13,200	9,141	52,644	39,910	37,907	35,564	28,700	15,142
631,094	609,913	440,151	378,407	294,036	226,843	157,382	383,424	229,650	211,035	150,907	114,983	71,570

Observations générales.

Les chiffres ci-dessus concernant les recensements de 1900, de 1888 et de 1860, se rapportent à la population de résidence ordinaire; il en est de même du recensement de 1850 à cette réserve près qu'on y a fait rentrer aussi 1085 étrangers en passage et 1539 réfugiés politiques, également étrangers. Les chiffres de 1880 et de 1870 sont ceux de la population de fait, c'est-à-dire présente à l'époque du recensement. En ce qui concerne ces deux recensements, il serait plus rationnel de remplacer dans l'entête du tableau les expressions „commune et canton de résidence" par celles de „commune et canton de séjour".

Le nombre des heimatloses, qui avait été déterminé séparément dans les recensements antérieurs à celui de 1880, a été ajouté, dans le tableau ci-dessus, aux bourgeois d'autres communes du canton de résidence. Le nombre des heimatloses s'élevait dans toute la Suisse, en 1850 à 2198, en 1860 à 1802, et en 1870 à 640.

---

[1]) ***Unterwald-le-Bas.*** *L'accroissement du nombre des „bourgeois de la commune de résidence" et la diminution correspondante des „bourgeois d'autres communes du canton de résidence" s'explique par le fait que la répartition entre ces deux classes se faisait autrefois d'une manière différente. Si l'on avait conservé pour le recensement de 1900 le mode de répartition d'autrefois, le nombre des personnes appartenant à la première de ces classes se serait élevé à 6305, et celui des personnes de la seconde eût été de 3984. Il est possible qu'un semblable déplacement, toutefois moins considérable, se soit produit lors de recensements antérieurs.*

[2]) ***Appenzell Rh.-Int.*** *C'est à une ancienne interprétation tout à fait particulière de l'organisation communale de ce canton qu'il faut attribuer le fait que, lors du recensement de 1860, tous les ressortissants du canton et y demeurant ont été recensés comme bourgeois de la commune de résidence. Voir à ce sujet le „Journal de statistique suisse", année 1868, page 1.*

[3]) ***Genève.*** *Lors du recensement de 1880, les 42,541 ressortissants du canton n'ont pas été répartis en „bourgeois de la commune de résidence" et en „bourgeois d'autres communes du canton". Mais, comme d'après les résultats des recensements de 1870 et de 1888 la proportion entre ces deux classes de la population était dans le rapport de 59: 41, il nous a semblé qu'on pouvait aussi admettre cette proportion comme base de répartition, afin de pouvoir comparer entre eux et d'une manière uniforme les résultats de tous les recensements.*

5. Kantonsweise Unterscheidung der Gesamtbevölkerung von 1850—1900 nach dem Heimatverhältnisse; Zu- oder Abnahme.

5. La population totale des cantons, de 1850 à 1900, répartie d'après l'origine; accroissement ou diminution.

Schweiz Kanton des Wohnortes *Suisse* *Canton du lieu de résidence*	Von je 1000 Personen der Gesamtbevölkerung waren — *Sur 1000 personnes de la population totale, étaient*																							
	Bürger ihrer Wohngemeinde *bourgeois de la commune de résidence*						Bürger anderer Gemeinden ihres Wohnkantons *bourgeois d'une autre commune du canton de résidence*						Schweizerbürger anderer Kantone *bourgeois d'autres cantons*						Ausländer *étrangers*					
	1900	1888	1880	1870	1860	1850	1900	1888	1880	1870	1860	1850	1900	1888	1880	1870	1860	1850	1900	1888	1880	1870	1860	1850
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
Zürich	*337*	*436*	*454*	*503*	*578*	*649*	*269*	*308*	*324*	*346*	*318*	*284*	*231*	*155*	*136*	*98*	*66*	*45*	*163*	*101*	*86*	*53*	*38*	*22*
Bern	*326*	*387*	*417*	*468*	*509*	*553*	*542*	*510*	*489*	*448*	*424*	*392*	*91*	*75*	*67*	*57*	*48*	*40*	*41*	*28*	*27*	*27*	*19*	*15*
Luzern	*313*	*390*	*432*	*489*	*546*	*590*	*500*	*487*	*474*	*440*	*405*	*374*	*143*	*100*	*77*	*58*	*41*	*32*	*44*	*23*	*17*	*13*	*8*	*4*
Uri	*613*	*730*	*583*	*860*	*861*	*887*	*179*	*140*	*70*	*69*	*79*	*64*	*135*	*99*	*80*	*64*	*54*	*46*	*73*	*31*	*267*	*7*	*6*	*3*
Schwyz	*600*	*688*	*700*	*760*	*787*	*813*	*194*	*172*	*150*	*143*	*140*	*149*	*152*	*108*	*98*	*82*	*61*	*33*	*54*	*32*	*52*	*15*	*12*	*5*
Obwalden	*650*	*680*	*706*	*729*	*753*	*757*	*162*	*155*	*161*	*160*	*176*	*193*	*157*	*134*	*123*	*105*	*64*	*49*	*31*	*31*	*10*	*6*	*7*	*1*
Nidwalden [1]	*603*	*627*	*568*	*598*	*575*	*646*	*185*	*183*	*282*	*279*	*338*	*303*	*166*	*141*	*127*	*111*	*82*	*48*	*46*	*49*	*23*	*12*	*5*	*3*
Glarus	*603*	*638*	*683*	*714*	*764*	*853*	*157*	*144*	*139*	*131*	*119*	*107*	*192*	*180*	*148*	*133*	*97*	*32*	*48*	*38*	*30*	*22*	*20*	*8*
Zug	*422*	*480*	*514*	*596*	*665*	*767*	*128*	*126*	*118*	*108*	*91*	*93*	*370*	*356*	*320*	*270*	*218*	*134*	*80*	*38*	*48*	*26*	*26*	*6*
Fribourg	*477*	*537*	*568*	*604*	*626*	*676*	*345*	*305*	*278*	*255*	*247*	*237*	*144*	*139*	*135*	*119*	*109*	*74*	*34*	*19*	*19*	*22*	*18*	*13*
Solothurn	*478*	*556*	*608*	*666*	*710*	*747*	*173*	*175*	*172*	*172*	*170*	*173*	*307*	*239*	*192*	*138*	*103*	*67*	*42*	*30*	*28*	*24*	*17*	*13*
Basel-Stadt	*249*	*286*	*282*	*288*	*293*	*362*	*9*	*10*	*10*	*13*	*14*	*22*	*361*	*362*	*368*	*402*	*406*	*386*	*381*	*342*	*340*	*297*	*287*	*230*
Basel-Land	*405*	*473*	*499*	*580*	*607*	*654*	*247*	*238*	*236*	*210*	*191*	*162*	*239*	*211*	*197*	*170*	*164*	*147*	*109*	*78*	*68*	*40*	*38*	*37*
Schaffhausen	*515*	*613*	*646*	*709*	*750*	*790*	*133*	*127*	*122*	*108*	*114*	*107*	*168*	*128*	*118*	*99*	*79*	*64*	*184*	*132*	*114*	*84*	*57*	*39*
Appenzell A.-Rh.	*333*	*360*	*356*	*400*	*426*	*488*	*366*	*381*	*416*	*434*	*427*	*427*	*253*	*220*	*197*	*149*	*127*	*74*	*48*	*39*	*31*	*17*	*20*	*11*
Appenzell I.-Rh. [2]	*858*	*881*	*888*	*923*	*959*	*940*	*15*	*15*	*14*	*32*	—	*33*	*103*	*81*	*74*	*34*	*31*	*20*	*24*	*23*	*24*	*11*	*10*	*7*
St. Gallen	*355*	*423*	*464*	*536*	*585*	*650*	*299*	*287*	*291*	*275*	*258*	*240*	*232*	*211*	*187*	*154*	*124*	*91*	*114*	*79*	*58*	*35*	*33*	*19*
Graubünden	*514*	*605*	*637*	*683*	*721*	*759*	*255*	*247*	*235*	*222*	*199*	*181*	*88*	*68*	*62*	*54*	*48*	*36*	*143*	*80*	*66*	*41*	*32*	*24*
Aargau	*580*	*653*	*680*	*721*	*754*	*790*	*256*	*239*	*226*	*204*	*185*	*159*	*115*	*80*	*68*	*56*	*46*	*36*	*49*	*28*	*26*	*19*	*15*	*15*
Thurgau	*323*	*413*	*458*	*543*	*602*	*671*	*312*	*309*	*311*	*295*	*276*	*243*	*232*	*182*	*156*	*119*	*89*	*65*	*133*	*96*	*75*	*43*	*33*	*21*
Tessin	*558*	*659*	*681*	*771*	*792*	*724*	*198*	*183*	*156*	*152*	*147*	*206*	*24*	*14*	*6*	*4*	*4*	*4*	*220*	*144*	*157*	*73*	*57*	*66*
Vaud	*280*	*351*	*384*	*428*	*487*	*554*	*399*	*391*	*382*	*359*	*346*	*333*	*210*	*186*	*166*	*141*	*114*	*86*	*111*	*72*	*68*	*72*	*53*	*27*
Valais	*715*	*775*	*773*	*779*	*793*	*782*	*184*	*176*	*176*	*162*	*156*	*183*	*29*	*20*	*20*	*22*	*19*	*15*	*72*	*29*	*31*	*37*	*32*	*20*
Neuchâtel	*194*	*190*	*198*	*236*	*283*	*362*	*256*	*258*	*261*	*254*	*246*	*269*	*446*	*461*	*445*	*403*	*372*	*299*	*104*	*91*	*96*	*107*	*99*	*70*
Genève [3]	*170*	*222*	*247*	*259*	*317*	*462*	*109*	*157*	*172*	*176*	*178*	*159*	*274*	*243*	*208*	*184*	*159*	*143*	*397*	*378*	*373*	*381*	*346*	*236*
Schweiz — *Suisse*	*385*	*459*	*487*	*540*	*587*	*640*	*315*	*311*	*306*	*293*	*277*	*264*	*184*	*151*	*133*	*110*	*90*	*66*	*116*	*79*	*74*	*57*	*46*	*30*

Siehe die allgemeinen Bemerkungen am Fusse der Seite 16. — [1] [2] [3] Siehe diese Anmerkungen am Fusse der Seite 16.

Schweiz Kanton des Wohnortes *Suisse* *Canton du lieu de résidence*	Durchschnittliche jährliche Zu- oder Abnahme auf je 1000 Personen der betreffenden Klasse *Accroissement ou diminution de la population, en moyenne annuelle, sur 1000 personnes de la classe des* Bürger ihrer Wohngemeinde *bourgeois de la commune de résidence*						Bürger anderer Gemeinden ihres Wohnkantons *bourgeois d'une autre commune du canton de résidence*						Schweizerbürger anderer Kantone *bourgeois d'autres cantons*						Ausländer *étrangers*					
	1850 bis-à 1900	1888 bis-à 1900	1880 bis-à 1888	1870 bis-à 1880	1860 bis-à 1870	1850 bis-à 1860	1850 bis-à 1900	1888 bis à 1900	1880 bis-à 1888	1870 bis-à 1880	1860 bis-à 1870	1850 bis-à 1860	1850 bis-à 1900	1888 bis à 1900	1880 bis-à 1888	1870 bis-à 1880	1860 bis à 1870	1850 bis-à 1860	1850 bis-à 1900	1888 bis-à 1900	1880 bis-à 1888	1870 bis-à 1880	1860 bis à 1870	1850 bis-à 1860
	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49
Zürich	−2.2	−0.9	2.4	0.7	−7.3	−5.1	9.7	9.4	1.1	4.3	15.3	16.3	44.1	54.9	24.8	44.7	47.9	42.4	51.2	62.1	27.5	60.7	41.8	56.9
Bern	−5.4	−6.5	−8.3	−6.4	−0.4	−6.0	11.4	12.9	6.4	13.9	13.7	9.1	21.4	24.5	15.0	20.9	26.5	18.6	25.7	41.3	7.2	1.7	43.4	28.3
Luzern	-10.5	-11.7	-12.2	-10.4	−9.7	−8.9	7.7	8.8	3.8	9.5	9.8	5.8	32.3	37.4	34.5	30.4	36.3	23.2	47.9	63.4	39.6	23.5	55.7	52.9
Uri	−1.2	−3.4	-11.5	-0.3	8.8	−1.3	26.7	32.2	47.2	40.5	−4.4	22.1	27.7	37.3	12.9	63.6	26.7	15.8	73.2	85.9	-265.9	494.1	25.1	77.4
Schwyz	−1.5	−3.4	−4.3	−1.1	2.1	−1.3	9.6	18.2	14.7	12.3	7.9	−4.4	35.3	37.7	9.2	26.1	35.5	61.3	54.8	51.9	-60.1	137.1	27.0	102.2
Obwalden	−1.0	−2.7	−7.2	3.1	4.3	−3.4	−1.4	4.9	−6.8	7.1	-2.5	-11.2	25.3	14.5	7.9	22.7	58.5	22.6	64.3	2.9	150.1	54.1	−3.3	151.8
Nidwalden [1]	1.4	0.2	18.0	-2.7	5.4	−9.3	−6.9	4.3	-47.2	3.6	-17.7	12.0	27.5	17.4	19.0	16.1	33.1	51.1	59.5	−2.2	103.6	68.8	95.4	57.0
Glarus	−5.5	−8.3	−9.9	-7.1	1.6	-1.0	8.9	3.0	3.8	2.7	15.4	19.2	37.2	1.8	22.7	8.3	37.3	118.4	36.8	16.0	26.5	29.4	14.7	97.4
Zug	−4.6	-3.5	−8.3	5.8	−4.1	−2.5	13.5	8.5	8.7	18.0	24.8	8.1	27.6	10.2	13.6	26.6	28.5	58.3	59.7	72.7	-29.7	74.3	5.4	157.4
Fribourg	−2.0	−4.0	2.9	−2.2	1.5	2.1	12.4	16.3	15.4	12.8	8.1	9.2	18.3	9.3	7.6	16.9	13.2	42.5	23.7	54.9	6.8	-10.9	25.4	33.2
Solothurn	−1.5	0.9	−3.2	−1.8	1.3	−5.3	7.4	13.1	9.8	7.6	8.5	-2.1	38.1	35.1	35.9	41.1	37.4	40.7	30.1	41.8	15.5	23.2	41.7	23.8
Basel-Stadt	19.0	23.7	17.7	29.3	14.3	9.8	8.9	31.1	11.7	6.6	5.4	-12.4	25.2	35.2	13.6	22.4	15.3	34.5	36.9	45.1	16.5	45.3	19.9	51.4
Basel-Land	−2.4	-4.7	-1.2	−6.0	0.4	0.1	15.5	11.6	6.6	20.8	14.3	22.8	16.8	18.8	14.1	24.5	8.1	17.7	28.7	37.6	22.8	64.6	10.5	7.9
Schaffhausen	−5.2	-6.7	−8.4	−7.6	0.6	−4.4	7.5	11.8	3.5	13.1	1.4	6.4	22.4	31.0	8.8	19.6	28.0	20.4	34.6	36.4	16.2	33.4	45.1	38.1
Appenzell A.-Rh.	2.9	−4.6	6.3	−5.0	−5.7	−3.0	1.7	−1.5	−5.8	2.1	2.3	9.8	29.4	13.5	18.8	35.1	16.8	62.2	34.4	17.7	36.9	65.0	-14.6	70.6
Appenzell I.-Rh. [2]	1.7	1.6	−0.5	3.7	−4.6	7.7	-11.6	6.3	9.5	-74.0	—	—	36.2	23.8	11.2	89.5	8.8	46.3	29.9	9.0	−3.3	90.8	4.9	46.9
St. Gallen	−4.2	-6.8	1.3	4.8	3.1	−4.0	12.0	11.2	8.4	15.2	12.5	12.2	26.5	15.9	25.1	29.6	27.7	35.6	43.7	38.3	49.6	64.1	10.2	58.1
Graubünden	−4.7	−5.4	−6.6	−3.6	4.9	3.9	9.8	10.9	6.1	9.0	12.1	10.0	20.8	29.4	11.0	18.6	13.0	28.2	38.6	58.3	23.5	52.1	27.4	26.2
Aargau	−5.4	4.5	−8.3	5.9	−2.0	−7.1	10.1	11.1	4.0	9.9	12.3	11.8	23.6	36.5	17.7	18.5	23.0	19.1	24.4	53.7	3.9	36.1	20.5	0.6
Thurgau	−9.6	-13.9	−6.7	-10.5	−6.8	−8.9	9.8	7.3	5.8	11.7	10.2	13.3	30.5	27.4	25.2	34.5	32.9	31.7	41.6	34.2	38.3	64.7	31.2	40.9
Tessin	−1.9	6.3	−8.1	−3.4	0.2	7.3	2.5	14.3	16.1	11.4	6.2	-31.9	37.5	50.9	105.6	48.3	7.9	-7.9	27.2	43.4	-14.0	89.5	26.7	-14.5
Vaud	−6.7	8.1	6.7	−7.8	4.5	−6.0	10.4	12.3	7.7	9.2	11.9	9.9	24.7	21.1	18.7	19.4	30.3	32.8	35.6	47.5	12.0	−2.4	40.0	73.0
Valais	4.9	2.8	2.6	2.5	4.7	11.5	6.8	13.5	1.9	11.8	10.2	−4.7	20.7	42.8	−0.4	1.9	22.3	31.7	31.7	89.5	−5.9	-15.6	22.4	51.5
Neuchâtel	−0.8	14.8	0.2	-11.2	7.3	-3.3	10.4	12.1	3.7	9.2	14.2	11.3	19.5	10.2	9.6	16.5	18.8	41.0	19.4	24.6	−1.1	4.5	18.8	52.7
Genève [3]	−5.4	−3.4	−8.4	4.0	−8.6	-11.2	14.4	20.0	6.3	6.0	11.1	34.6	27.6	29.9	24.0	21.2	26.5	34.9	24.9	23.3	6.5	6.4	21.7	61.4
Schweiz — *Suisse*	-3.6	3.9	−4.4	−3.9	2.2	3.6	10.0	11.7	5.6	10.7	11.9	9.0	27.1	27.6	19.1	25.5	26.3	34.7	33.7	43.6	10.6	34.1	27.6	45.2

Voir les observations générales au bas de la page 17. 1) 2) 3) *Voir les observations au bas de la page 17.*

6. Die Schweizerbürger, unterschieden nach ihrem
6. Les ressortissants suisses, répartis d'après le canton

Heimatkanton / Canton d'origine	Gesamtzahl der in der Schweiz wohnenden Bürger / Nombre total de tous les bourgeois résidant en Suisse						Von der Gesamtzahl wohnten in ihrer Heimatgemeinde / De ce nombres résidaient dans leur commune d'origine				
	1900	1888	1880	1870	1860	1850	1900	1888	1880	1870	1860
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Zürcher	305,703	285,634	278,056	267,225	258,681	248,388	145,290	146 922	144,186	143,193	154,036
Berner	662,804	593,883	577,014	537,119	492,965	470,165	192,253	207,828	222,172	236,920	237,812
Luzerner	153,747	144,831	144,956	138,513	135,328	135,831	45,898	52,842	58,293	64,722	71,298
Urner	19,381	17,575	17,458	16,731	15,290	14,755	12,086	12,596	13,812	13,849	12,695
Schwyzer	58,415	53,079	52,242	50,075	46,708	45,658	33,256	34,635	35,862	36,275	35,436
Obwaldner [1]	14,843	14,224	14,678	13,869	13,168	13,530	9,910	10,231	10,843	10,514	10,071
Nidwaldner [1]	14,311	12,879	12,677	12,205	11,939	11,882	7,873	7,854	6,808	6,996	6,631
Glarner	34,524	33.218	34,172	34,332	33,143	31,949	19,517	21,574	23,352	25,079	25,483
Zuger	19,196	17,501	17,410	16,959	16,531	16,258	10,598	11,049	11,814	12,521	13,043
Fribourgeois	122,427	111,271	106,837	101,973	96,754	94,201	61,006	64,024	65,547	66,975	66,012
Solothurner	90,134	80,074	78,081	74,087	70,054	70,271	48,168	47,656	48,901	49,779	49,138
Baselstädter [2]	34,207	25,026	21.522	16,113	13,733	12,366	27,972	21,118	18,354	13,748	11,937
Baselländer [2]	62,848	56,189	54,057	51,074	48,299	44,811	27,709	29,302	29,574	31,421	31,297
Schaffhauser	42,188	39,103	39,122	37,866	35,965	35,069	21,363	23,164	24,791	26,755	26,608
Ausserrhodner [3]	55.648	51,712	49,469	47,141	45,479	43,346	18,423	19,474	18,521	19,471	20,624
Innerrhodner [3]	17,458	15,773	15,090	14,040	13,455	12,107	11,576	11,355	11,403	10,992	11,507
St. Galler	202,563	187,621	181,787	172,873	165,951	159,804	88,999	96,552	97,556	102,340	105,564
Graubündner	89,836	87,021	88,025	87,214	86,414	86,365	53,736	57,347	60,472	62,678	65,400
Aargauer	251,665	229,529	227,043	217,710	207,534	207,379	119,796	126,420	135,148	143,412	146,341
Thurgauer	113,921	107,637	105,613	102,228	98,435	94,638	36,529	43,221	45,609	50,691	54,243
Tessinois	114,498	112,285	114,423	114,032	111,800	110,870	77,399	83,476	89,114	92,229	92,089
Vaudois	222,199	207,938	204,403	202,419	194.949	190,834	78,792	86,847	91,671	99,157	103.718
Valaisans	109,475	100,635	97,830	92,887	87,187	79.316	81,795	79,085	77,439	75,500	72,042
Neuchâtelois	72,396	60,150	57,303	55,571	52,630	49,436	24,535	20,571	20,532	22,969	24,710
Genevois [4]	47,632	43,316	45,640	43,939	43,119	41,338	22,515	23 452	25,099	24,115	26,276
Schweizer / Suisses	2,932,019	2,688,104	2,635,067	2,518,240	2,395,511	2,321,170	1,276,994	1,338,595	1,386,873	1,442,301	1,474,011

Allgemeine Bemerkungen.

Die Zahlen für 1900, 1888, 1860 und 1850 umfassen die Wohnbevölkerung, die Zahlen für 1880 und 1870 dagegen die ortsanwesende, d. h. die gerade im Zeitpunkte der Zählung anwesende Bevölkerung. Für die letztgenannten beiden Zählungen werden darum im Kopfe der Tabelle die Ausdrücke „wohnenden" und „wohnten" richtiger ersetzt durch „anwesenden" und „waren anwesend".

Schweizer. Hier sind neben den Bürgern der einzelnen Kantone auch mitgezählt diejenigen „Schweizerbürger anderer Kantone", deren Heimatkanton nicht angegeben war. Solcher wiesen die Zählergebnisse auf: im Jahre 1880 = 159, im Jahre 1870 = 45, im Jahre 1850 = 603. Und zwar sind diese Zahlen sowohl in der „Gesamtzahl" (Spalten 4, 5 und 7), wie bei den „in einem andern Kantone" wohnenden (Spalten 22, 23 und 25) mitgezählt worden.

Gesamtzahl. In einer andern Gemeinde ihres Heimatkantons Wohnende. Diesen wurde auch die bei den Zählungen vor 1880 jeweilen besonders festgestellte Zahl der Heimatlosen zugerechnet. Für die ganze Schweiz betrug diese Zahl: im Jahre 1870 = 640, im Jahre 1860 = 1802, im Jahre 1850 = 2198.

[1] *Obwaldner, Nidwaldner.* Bei der Zählung von 1850 wurden die 983, bei der Zählung von 1860 die 1343 ausserhalb Unterwaldens wohnenden Unterwaldner nicht in Ob- und in Nidwaldner ausgeschieden. Zur Ermöglichung einer durchgehenden Vergleichung wurde für die obige Tabelle diese Ausscheidung auf dem Wege annähernder Berechnung vorgenommen, d. h. es wurden — von den Ergebnissen der spätern Zählungen geleitet — 20 % von den 983 des Jahres 1850 und 28 % von den 1343 des Jahres 1860 als Obwaldner, die übrigen als Nidwaldner angenommen. Bezüglich Nidwaldens siehe die Anmerkung 1 auf Seite 16.

[2] *Baselstädter, Baselländer.* Ähnliche Bemerkung wie für Obwaldner und Nidwaldner. Die betreffende Zahl betrug im Jahre 1850 = 2006, im Jahre 1860 = 2851. Davon wurden beide Male 1/3 als Baselstädter und 2/3 als Baselländer angenommen.

[3] *Ausserrhoder, Innerrhoder.* Ähnliche Bemerkung wie für Obwalder und Nidwaldner. Die betreffende Zahl betrug im Jahre 1850 = 4553, im Jahre 1860 = 5497. Davon wurden beide Male 2/3 als Ausserrhodner und 1/3 als Innerrhodner angenommen. — Bei der Zählung von 1850 scheinen die in Ausserrhoden wohnenden Innerrhodner und die in Innerrhoden wohnenden Ausserrhodner den Bürgern ihres Wohnkantons zugezählt worden zu sein. Infolgedessen mag jene Zählung die Gesamtzahl der Ausserrhodner um etwa 100 200 zu gross, diejenige der Innerrhodner um ebensoviel zu klein angegeben haben. — Bezüglich Innerrhodens siehe noch die Anmerkung 2 auf Seite 16.

[4] *Genfer.* Siehe die Anmerkung 3 auf Seite 16.

Heimatkantone und ihrem Wohnorte von 1850—1900.
d'origine et le lieu de résidence, de 1850 à 1900.

	Von der Gesamtzahl wohnten *Du nombre total des ressortissants suisses, résidaient*											
	in einer andern Gemeinde ihres Heimatkantons *dans une autre commune du canton d'origine*						in einem andern Kanton *dans un autre canton*					
1850	1900	1888	1880	1870	1860	1850	1900	1888	1880	1870	1860	1850
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
162,724	116,069	103,794	102,911	98,576	84,683	71,217	44,344	34,918	30,959	25,456	19,962	14,447
253,572	319,297	273.846	260,321	226,755	197,980	179,732	151,254	112,209	94,521	73,444	57,173	36,861
78,437	73,228	65,939	63,962	58,201	52,815	49,620	34,621	26,050	22,701	15,590	11,215	7,774
12,874	3,523	2,408	1,665	1,119	1,169	925	3,772	2,571	1,981	1,763	1,426	956
35,924	10,720	8,638	7,686	6,804	6,292	6,594	14,439	9,806	8,694	6,996	4,980	3,140
10,447	2,477	2,336	2,467	2,298	2,355	2,656	2,456	1,657	1,368	1,057	742	427
7,326	2,416	2,295	3,379	3,261	3,898	3,431	4,022	2,730	2,490	1,948	1,410	1,125
25,757	5,068	4,887	4,741	4,615	3,962	3,230	9,939	6,757	6,079	4,638	3,698	2,962
13.394	3,219	2,908	2,714	2,270	1,778	1,631	5,379	3,544	2,882	2,168	1,710	1,233
67,521	44,132	36,334	32,142	28,290	26,090	23,662	17,289	10,913	9,148	6,708	4,652	3,018
52,039	17,484	14,959	13,839	12,827	11,785	12,050	24,482	17,459	15,341	11,481	9,131	6,182
10,749	1,027	711	648	607	575	657	5,208	3,197	2,520	1,758	1,221	960
31.325	16,919	14,737	13.979	11,375	9,874	7,757	18,220	12,150	10,504	8,278	7,128	5,729
27,894	5,514	4,792	4,660	4,093	4,038	3,772	15,311	11,147	9,671	7,018	5,319	3,403
21,310	20,253	20,611	21,598	21,150	20,679	18,621	16,972	11,627	9,350	6,520	4,176	3,415
10,595	207	192	178	384	--	374	5,675	4,226	3,509	2,664	1,948	1,138
110,181	74,755	65,433	61,196	52,610	46,457	40,776	38,809	25,636	23,035	17,923	13,930	8,847
68,233	26,660	23,409	22,292	20,376	18,077	16,246	9,440	6,265	5,261	4,160	2,937	1,886
157.892	52,829	46,301	44,834	40,608	35,958	31,709	79,040	56,808	47,061	33,690	25,235	17,778
59,669	35,343	32,403	30,934	27,543	24,879	21,589	42,049	32,013	29,070	23,994	19,313	13,380
85,210	27,444	23,152	20,368	18,193	17,104	24,225	9,655	5,657	4,941	3,610	2,607	1,435
110,620	112,198	96,867	91,090	83,110	73,836	66,449	31,209	24,224	21,642	20,152	17,395	13,765
63,758	21,030	17,909	17,636	15,683	14,176	14,909	6,650	3,641	2,755	1,704	969	649
25,590	32,265	27,915	27,105	24,737	21,497	19,052	15,596	11,664	9,666	7,865	6.423	4,794
29,653	21,035	16,582	17,442	16,418	14,700	10,210	4,082	3,282	3,099	3,406	2,143	1,475
1,532,694	1,045,112	909,358	869,787	781,903	694,657	631,094	609,913	440,151	378,407	294,036	226,843	157,382

Observations générales.

Les chiffres des recensements de 1900, 1888, 1860 et 1850 comprennent la population de résidence ordinaire; ceux des recensements de 1880 et 1870, par contre, la population de fait, ou présente à l'époque du dénombrement. Il serait donc plus exact de placer comme en-tête des millésimes 1880 et 1870: „présents" au lieu de „résidant" ...

Suisses. Ici sont compris, outre les bourgeois de chaque canton, les „Suisses d'autres cantons" dont le canton d'origine n'était pas indiqué. Le nombre de ces derniers a été de 159 en 1880, de 45 en 1870 et de 603 en 1850. Ces chiffres sont compris aussi bien dans le „Nombre total" (rubriques 4, 5 et 7) que dans celui des bourgeois „résidant dans d'autres cantons" (rubriques 22, 23 et 25).

Ressortissants suisses habitant une autre commune du canton d'origine que leur commune bourgeoise. On a fait rentrer dans cette catégorie les heimatloses qui avaient été comptés à part dans les recensements antérieurs à 1880, et dont le nombre total était de 2198 en 1850, de 1802 en 1860 et de 640 en 1870.

---

[1]) *Obwaldiens, Nidwaldiens. Les 983 et 1343 Unterwaldiens qui résidaient dans d'autres cantons à l'époque des recensements de 1850 et de 1860, n'avaient pas été distingués en Obwaldiens et Nidwaldiens. Pour rendre possible la comparaison réciproque des données, nous avons exécuté par artifice de calcul, sur la base des données des recensements subséquents, la répartition proportionnelle de ces nombres, en attribuant au demi-canton d'Obwald le 20 % des 983 Unterwaldiens recensés en 1850 et le 23 % des 1343 Unterwaldiens recensés en 1860, et le reste au demi-canton de Nidwald. — En ce qui concerne Nidwald, voir l'annotation 1) à la page 17.*

[2]) *Bâlois de la Ville, Bâlois de la Campagne. Observation analogue à la précédente, concernant la répartition des Unterwaldiens résidant ailleurs que dans leur canton d'origine. En 1850, on a recensé 2006 ressortissants des deux Bâle habitant d'autres cantons, et en 1860, 2851. Nous avons admis pour l'un et l'autre des deux recensements 1/3 de Bâlois de la Ville et 2/3 de Bâlois de la Campagne.*

[3]) *Appenzellois des deux Rhodes. Observation analogue à celles qui précèdent concernant Unterwald et Bâle. En 1850, il a été recensé 4553 Appenzellois des deux Rhodes domiciliés dans d'autres cantons, et en 1860, 6497. Nous avons admis pour l'un et l'autre recensement la proportion de 2/3 comme ressortissants des Rhodes-Extérieures et de 1/3 pour les Rhodes-Intérieures. En 1850, il semble qu'on ait compté les ressortissants des Rhodes-Intérieures résidant dans les Rhodes-Extérieures, et vice versa, comme bourgeois du canton de résidence. Il se peut dès lors que ce recensement accuse 100 à 200 ressortissants des Rhodes-Extérieures de trop et environ le même nombre de ressortissants des Rhodes-Intérieures de trop peu. Voir aussi pour les Rhodes-Intérieures l'annotation 2) à la page 17.*

[4]) *Genevois. Voir l'observation 3) de la page 17.*

7. Die Schweizerbürger, unterschieden nach ihrem Heimatkantone und ihrem Wohnorte; deren Zu- oder Abnahme von 1850—1900.

7. Les ressortissants suisses, répartis d'après le canton d'origine et le lieu de résidence, de 1850 à 1900; accroissement ou diminution.

Heimatkanton *Canton d'origine*	Von je 1000 in der Schweiz wohnenden Bürgern je eines Kantons wohnten — *Sur 1000 bourgeois d'un canton résidant en Suisse, habitaient*																	
	in ihrer Heimatgemeinde *leur commune d'origine*						in einer andern Gemeinde ihres Heimatkantons *une autre commune de leur canton d'origine*						in einem andern Kantone *un autre canton*					
	1900	1888	1880	1870	1860	1850	1900	1888	1880	1870	1860	1850	1900	1888	1880	1870	1860	1850
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
Zürcher	475	514	519	536	596	655	380	364	370	369	327	287	145	122	111	95	77	58
Berner	290	350	385	441	482	539	482	461	451	422	402	382	228	189	164	137	116	79
Luzerner	299	365	402	467	527	578	476	455	441	420	390	365	225	180	157	113	83	57
Urner	623	717	791	828	830	872	182	137	95	67	77	63	195	146	114	105	93	65
Schwyzer	569	652	687	724	759	787	184	163	147	136	135	144	247	185	166	140	106	69
Obwaldner [1]	668	719	739	758	765	772	167	164	168	166	179	196	165	117	93	76	56	32
Nidwaldner [1]	550	610	537	573	555	616	169	178	267	267	327	289	281	212	196	160	118	95
Glarner	565	650	683	731	769	806	147	147	139	134	119	101	288	203	178	135	112	93
Zuger	552	631	679	738	789	824	168	166	156	134	108	100	280	203	165	128	103	76
Fribourgeois	498	575	613	657	682	717	361	327	301	277	270	251	141	98	86	66	48	32
Solothurner	534	595	626	672	702	741	194	187	177	173	168	171	272	218	197	155	130	88
Basel-Städter [2]	818	844	853	853	869	869	30	28	30	38	42	53	152	128	117	109	89	78
Basel-Länder [2]	441	522	547	615	648	699	269	262	259	223	204	173	290	216	194	162	148	128
Schaffhauser	506	592	634	707	740	795	131	123	119	108	112	108	363	285	247	185	148	97
Appenzell Ausserrhodner [3]	331	377	374	413	453	492	364	398	437	449	455	429	305	225	189	138	92	79
Appenzell Innerrhodner [3]	663	720	756	783	855	875	12	12	12	27	—	31	325	268	232	190	145	94
St. Galler	439	514	537	592	636	690	369	349	336	304	280	255	192	137	127	104	84	55
Graubündner	598	659	687	719	757	790	297	269	253	233	209	188	105	72	60	48	34	22
Aargauer	476	551	595	659	705	761	210	202	198	186	173	153	314	247	207	155	122	86
Thurgauer	321	402	432	496	551	631	310	301	293	269	253	228	369	297	275	235	196	141
Tessinois	676	744	779	809	824	769	240	206	178	159	153	218	84	50	43	32	23	13
Vaudois	355	418	448	490	532	580	505	466	446	411	379	348	140	116	106	99	89	72
Valaisans	747	786	792	813	826	804	192	178	180	169	163	188	61	36	28	18	11	8
Neuchâtelois	339	342	358	413	470	518	446	464	473	445	408	385	215	194	169	142	122	97
Genevois [4]	473	541	550	549	609	717	441	383	382	374	341	247	86	76	68	77	50	36
Schweiz — *Suisse*	436	498	526	573	615	660	356	338	330	310	290	272	208	164	144	117	95	68

Allgemeine Bemerkungen. Siehe dieselben am Fusse der vorhergehenden Seite. — [1] [2] [3] [4] Siehe diese Anmerkungen am Fusse der vorhergehenden Seite.
Voir les observations générales et les observations particulières placées au bas de la page 21.

Heimatangehörigkeit Heimatkanton / Canton d'origine	Durchschnittliche jährliche Zu- oder Abnahme auf je 1000 Personen der betreffenden Klasse. Accroissement ou diminution, en moyenne annuelle, sur 1000 personnes de chaque classe.																					
	Gesamtheit der in der Schweiz wohnenden Bürger eines Kantons. Nombre total des bourgeois d'un canton résidant en Suisse						In ihrer Heimatgemeinde wohnende Kantonsbürger. Bourgeois d'un canton résidant dans leur commune						Sonst im Heimatkanton wohnende Kantonsbürger. Bourgeois d'un canton résidant dans une autre commune de leur canton						In andern Kantonen wohnende Kantonsbürger. Bourgeois du canton résidant dans un autre canton					
	1850 bis-à 1900	1888 bis-à 1900	1880 bis-à 1888	1870 bis-à 1880	1860 bis-à 1870	1850 bis à 1860	1850 bis à 1900	1888 bis-à 1900	1880 bis-à 1888	1870 bis-à 1880	1860 bis-à 1870	1850 bis-à 1860	1850 bis-à 1900	1888 bis à 1900	1880 bis-à 1888	1870 bis-à 1880	1860 bis-à 1870	1850 bis-à 1860	1850 bis-à 1900	1888 bis à 1900	1880 bis-à 1888	1870 bis-à 1880	1860 bis-à 1870	1850 bis à 1860
	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43
Zürcher	4.1	5.7	3.4	4.0	3.3	3.8	−2.2	−0.9	2.4	0.7	7.3	- 5.1	9.7	9.4	1.1	4.3	15.3	16.3	22.4	20.1	15.2	19.8	24.7	30.6
Berner	6.8	9.2	3.6	7.2	8.6	4.4	5.4	−6.5	8.3	−6.4	−0.4	−6.0	11.4	12.9	6.4	13.9	13.7	9.1	28.2	25.2	21.7	25.6	25.4	41.8
Luzerner	2.4	5.0	−0.1	4.6	2.3	0.3	- 10.5	-11.7	-12.2	-10.4	−9.7	−8.9	7.7	8.8	3.8	9.5	9.8	5.8	29.9	24.0	17.3	38.3	33.6	34.8
Urner	5.4	8.2	0.8	4.3	9.1	3.3	−1.2	3.4	-11.5	0.3	8.8	−1.3	26.7	32.2	47.2	40.5	4.4	22.1	27.4	32.5	33.1	11.7	21.5	38.0
Schwizer	4.9	8.0	2.0	4.2	7.0	2.1	−1.5	−3.4	−4.3	1.1	2.1	−1.3	9.6	18.2	14.7	12.3	7.9	−4.4	30.6	32.8	15.2	22.0	34.7	43.9
Obwaldener [1])	1.8	3.6	- 3.9	5.7	5.2	−2.5	1.0	−2.7	−7.2	3.1	4.3	−3.4	−1.4	4.9	−6.8	7.1	−2.5	-11.2	35.1	33.3	24.2	26.1	36.1	52.9
Nidwaldener [1])	3.7	8.8	2.0	3.8	2.2	0.4	1.4	0.2	18 0	−2.7	5.4	−9.3	−6.9	4.3	-47.2	3.6	- 17.7	12.0	25.5	32.8	11.6	24.9	32.9	21.3
Glarner	1.5	3.2	3.5	0.5	3.5	3.4	5.5	8.3	9.9	- 7.1	−1.6	−1.0	8.9	3.0	3.8	2.7	15.4	19.2	24.2	32.7	13.3	27.4	23.0	20.9
Zuger	3.3	7.7	0.7	2.6	2.6	1.6	4.6	3.5	- 8.3	−5.8	- 4.1	2.5	13.5	8.5	8.7	18 0	24.8	8.1	29.5	35.4	26.2	28.9	24.1	31.0
Fribourgeois	5.2	8.0	5.1	4 7	5.3	2.5	2.0	4.0	- 2.9	−2.2	1.5	2.1	12.4	16.3	15.4	12.8	8.1	9.2	35.0	39.1	22.3	31.5	37.4	41.2
Solothurner	4.9	9.9	3.2	5.3	5.6	0.3	1.5	0.9	3.2	−1.8	1.3	- 5.3	7.4	13.1	9.8	7.6	8.5	- 2.1	27·5	28.6	16.3	29.4	23.2	37.0
Basel-Städter [2])	20.3	26.4	19.0	29.4	16.2	9.8	19.0	23.7	17.7	29.3	14.3	9.8	8.9	31.1	11.7	6.6	5.4	-12.4	53.9	41.5	30.2	36.7	37.2	22.7
Basel-Länder [2])	6.7	9.4	4.8	5.7	5.6	7.0	2.4	4.7	−1.2	−6.0	0.4	0.1	15.5	11.6	6.6	20.8	14.3	22.8	23.1	34.3	18.4	24.1	15.1	20.6
Schaffhauser	3.7	6.3	−0.1	3.3	5.2	2.4	- 5.2	−6.7	−8.4	−7.6	0.6	4.4	7.5	11.8	3.5	13.1	1.4	6.4	30.1	26.8	17.9	32.6	28.2	42.5
Appenzell Ausserrhodner [3])	4.9	6.1	5.6	4.8	3.6	4.5	2.9	−4.6	6.3	−5.0	−5.7	−3.0	1.7	−1.5	−5.8	2.1	2.3	9.8	32.1	32.0	27.6	36.7	45.7	18.9
Appenzell Innerrhodner [3])	7.2	8.5	5.5	7.2	4.3	9.9	1.7	1.6	−0.5	3.7	−4.6	7.7	-11.6	6.3	9.5	-74.0	—	—	32.2	24.9	23.5	27.9	31.9	51.4
St. Galler	4.7	6.4	4.0	5.0	4.1	3.5	−4.2	−6.8	1.3	4.8	−3.1	- 4.0	12.0	11.2	8.4	15.2	12.5	12.2	29.6	35.2	13.5	25.4	25.6	43.2
Graubündner	0.8	2.7	−1.4	0.9	0.9	0.1	−4.7	−5.4	−6.6	−3.6	−4.3	−3.9	9.8	10.9	6.1	9.0	12.1	10.0	32.3	34.8	22.1	23.8	35.5	42.2
Aargauer	3.8	7.7	1.4	4.2	4.8	0.1	−5.4	−4.5	- 8.3	5.9	−2.0	−7.1	10.1	11.1	4.0	9.9	12.3	11.8	29.9	27.9	23.8	34.0	29.4	33.2
Thurgauer	3.7	4.7	2.4	3.3	3.8	3.7	- 9.6	-13.9	−6.7	-10.5	−6.8	−8.9	9.8	7.3	5.8	11.7	10.2	13.3	22.8	23.0	12.1	19.4	22.0	34.8
Tessinois	0.6	1.6	−2.4	0.3	2.0	0.8	−1.9	−6.3	−8.1	−3.4	0.2	7.3	2.5	14.3	16.1	11.4	6.2	-31.9	38.3	45.6	17.1	31.9	33.2	57.3
Vaudois	3.0	5.5	2.1	1.0	3.8	2.0	−6.7	−8.1	−6.7	−7.8	−4.5	−6.0	10.4	12.3	7.7	9.2	11.9	9.9	16.3	21.3	14.2	7.2	14.9	22.1
Valaisans	6.4	7.0	3.5	5.2	6.4	8.9	4.9	2.8	2.6	2.5	4.7	11.5	6.8	13.5	1.9	11.8	10.2	4.7	47.0	51.5	35.5	49.2	58.2	38.1
Neuchâtelois	7.6	15.6	6.1	3.1	5.5	5.9	−0.8	14.8	0.2	-11.2	−7.3	−3.3	10.4	12.1	3.7	9.2	14.2	11.3	23.5	24.5	23.8	20.8	20.5	27.7
Genevois [4])	2.8	7.9	−6.5	3.8	1.9	3.9	5.4	3.4	−8.4	4.0	−8.6	-11.2	14.4	20.0	−6.3	6.0	11.1	34.6	20.3	18.3	7.2	−9.4	47.5	35.4
Schweizerbürger überhaupt / *Ressortissants suisses*	4.6	7.3	2.5	4.5	5.0	2.9	−3.6	- 3.9	−4.4	−3.9	−2.2	−3.6	10.0	11.7	5.6	10.7	11.9	4.4	27.1	27.6	19.1	25.5	26.3	34.7

1) 2) 3) 4) Siehe diese Anmerkungen am Fusse der Seite 20. — 1) 2) 3) 4) *Voir les observations placées au bas de la page 21.*

8. Kantonsweise Unterscheidung der Schweizerbürger nach ihrem Heimatkantone und der Kantonsbürger nach dem Verhältnisse zu ihrem Wohnort.

8. Répartition, par cantons, des ressortissants suisses d'après le canton d'origine et des ressortissants des cantons d'après le lieu de leur résidence.

Schweiz Kanton des Wohnortes *Suisse* Canton du lieu de résidence	**Schweizer-Bürger** *Ressortissants suisses*		**Unterscheidung der Schweizerbürger nach ihrem Heimatkantone** *Les ressortissants suisses d'après le canton d'origine*												
	Im ganzen *Total*	Davon im Auslande Geborene *Dont nés à l'étranger*	Zürcher *Zurichois*	Berner *Bernois*	Luzerner *Lucernois*	Urner *Uranais*	Schwyzer *Schwyzois*	Obwaldner *Obwaldiens*	Nidwaldner *Nidwaldiens*	Glarner *Glaronais*	Zuger *Zougois*	Freiburger *Fribourgeois*	Solothurner *Soleurois*	Basel-städter *Bâlois de la Ville*	Basel-länder *Bâlois de la Camp.*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
Zürich	361,010	11,329	261,359	12,062	6,303	468	4,899	229	409	3,041	1,719	364	2,188	1,016	1,554
Bern	565,012	5,520	5,680	511,550	3,049	139	457	126	83	631	199	2,482	8,302	828	2,036
Luzern	140,176	994	1,618	6,804	119,126	609	1,093	500	1,147	160	674	152	853	177	250
Uri	18,267	139	228	254	560	15,609	352	68	152	39	84	4	99	13	25
Schwyz	52,422	577	894	369	1,764	749	43,976	151	428	293	790	72	169	20	57
Obwalden	14,788	108	68	196	717	103	101	12,387	652	5	50	12	39	1	9
Nidwalden	12,470	98	64	87	520	222	177	620	10,289	8	73	7	39	10	13
Glarus	30,801	436	1,135	230	123	397	974	18	20	24,585	46	6	78	10	27
Zug	23,089	234	761	388	2,827	199	1,320	189	400	44	13,817	29	118	26	47
Fribourg	123,579	906	290	10,371	1,654	43	224	36	29	41	82	105,138	644	42	98
Solothurn	96,562	949	1,044	19,549	2,410	37	165	33	56	89	47	192	65,652	174	1,016
Basel-Stadt	69,446	6,076	3,269	7,117	2,199	101	292	45	90	343	121	161	3,671	28,999	10,016
Besel-Landschaft	61,001	1,333	850	5,780	941	9	65	11	10	81	27	72	2,410	920	44,628
Schaffhausen	33,860	1,000	2,320	772	235	7	114	13	17	141	28	16	147	87	90
Appenzell A.-Rh.	52,643	633	1,288	538	161	5	91	17	8	354	50	1	44	60	42
Appenzell I.-Rh.	13,170	158	26	51	22	8	7	4	7	7	16	2	13	4	2
St. Gallen	221,841	4,490	7,369	3,577	2,378	141	2,483	95	153	3,014	508	107	629	183	197
Graubünden	89,583	1,991	1,383	645	209	98	164	20	33	407	39	21	98	132	124
Aargau	196,455	2,093	3,942	8,402	3,906	102	354	104	99	307	377	115	1,403	328	904
Thurgau	98,183	2,391	5,832	4,132	1,050	16	465	23	80	434	183	75	369	128	145
Tessin	108,181	4,247	429	407	336	177	79	9	37	46	22	56	123	56	48
Vaud	250,205	4,933	2,761	27,293	1,302	63	260	56	64	209	119	7,139	949	454	682
Valais	196,220	752	164	750	321	32	101	24	9	15	31	380	80	21	13
Neuchâtel	113,090	2,937	1,484	33,836	962	29	78	33	20	157	38	3,114	1,441	269	532
Genève	79,965	8,854	1,445	7,644	672	18	124	32	28	73	56	2,710	576	249	293
Schweiz — *Suisse*	2,932,019	63,178	305,703	662,804	153,747	19,381	58,415	14,843	14,311	34,524	19,196	122,427	90,134	34,207	62,848

Schweiz Kanton des Wohnortes *Suisse* *Canton du lieu de résidence*	Unterscheidung der Schweizerbürger nach ihrem Heimatkantone *Les ressortissants suisses d'après le canton d'origine*												Von den Bürgern des Wohnkantons wohnten *Des ressortissants du canton de résidence, habitaient*		
	Schaffhauser *Schaffhousois*	Ausser-Rhodner *Appenzellois des Rhodes Ext.*	Inner-Rhodner *Int.*	St. Galler *St-Gallois*	Graubündner *Grisons*	Aargauer *Argoviens*	Thurgauer *Thurgoviens*	Tessiner *Tessinois*	Waadtländer *Vaudois*	Walliser *Valaisans*	Neuenburger *Neuchâtelois*	Genfer *Genevois*	in ihrer Heimatgemeinde *leur commune d'origine*	in andern Gemeinden ihres Heimatbezirkes *une autre commune du district d'origine*	sonst in ihrem Heimatkanton *une commune d'un autre district*
17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32
Zürich	7,420	2,340	296	10,829	2,028	26,283	13,068	970	1,141	154	596	274	145,290	33,449	82,620
Bern	1,331	478	38	1,924	639	10,801	2,435	1,357	3,594	261	6,157	435	192,253	82,192	237,105
Luzern	230	126	22	810	208	4,330	608	362	134	76	74	33	45,898	30,306	42,922
Uri	13	29	1	144	103	280	62	118	5	19	6	—	12,086	3,523	—
Schwyz	36	41	24	970	198	814	269	235	14	63	17	9	33,256	7,200	3,520
Obwalden	10	2	5	151	27	141	56	39	1	14	1	1	9,910	2,477	—
Nidwalden	9	10	8	80	34	105	38	46	3	7	1	—	7,873	2,416	—
Glarus	87	116	18	1,317	408	762	317	92	3	10	13	9	19,517	5,068	—
Zug	38	31	17	432	67	1,942	244	76	15	36	20	6	10,598	3,219	—
Fribourg	84	22	23	309	70	850	277	437	1,926	426	378	85	61,006	21,993	22,139
Solothurn	136	94	15	353	93	4,199	397	158	242	43	340	28	48,168	6,364	11,120
Basel-Stadt	901	349	35	1,127	378	7,591	1,405	164	518	57	368	129	27,972	99	928
Basel-Land	236	82	7	222	68	3,824	417	112	112	3	90	24	27,709	7,913	9,006
Schaffhausen	26,877	115	5	498	124	858	1,202	22	75	7	69	21	21,363	1,786	3,728
Appenzell A.-Rh.	205	38,676	1,487	6,768	266	468	2,014	39	27	12	17	5	18,423	12,847	7,406
Appenzell I.-Rh.	4	524	11,783	565	14	32	76	1	—	1	1	—	11,576	207	—
St. Gallen	1,070	9,748	3,163	163,754	2,437	4,795	15,350	349	151	44	102	44	88,999	22,280	52,475
Graubünden	187	395	66	2,728	80,396	703	492	1,098	44	37	34	30	53,736	8,821	17,839
Aargau	425	267	40	906	235	172,625	861	204	300	58	136	64	119,796	24,914	27,915
Thurgau	1,354	1,730	355	6,829	345	2,528	71,872	46	112	12	43	25	36,529	14,557	20,786
Tessin	82	10	5	171	618	378	131	104,843	35	23	33	27	77,399	17,135	10,309
Vaud	611	220	18	642	418	3,492	1,084	1,292	190,990	3,517	4,505	2,065	78,792	29,591	82,607
Valais	30	16	1	85	49	222	61	170	674	102,825	63	83	81,795	8,355	12,675
Neuchâtel	433	126	9	458	219	2,071	640	1,306	8,214	136	56,800	685	24,535	9,930	22,335
Genève	379	101	17	491	394	1,571	545	962	13,869	1,634	2,532	43,550	22,515	5,639	15,396
Schweiz — *Suisse*	42,188	55,648	17,458	202,563	89,836	251,665	113,921	114,498	222,199	109,475	72,396	47,632	1,276,994	362,281	682,831

9. Unterscheidung der im Auslande geborenen Einwohner der
9. Les habitants de la Suisse natifs de l'étranger, répartis

Geburtsland	Auswärts Geborene in der Schweiz im ganzen *Total des personnes nées à l'étranger*	Von den Gebürtigen der hiernach *Des personnes natives des pays*											
		Zürich *Zurich*	Bern *Berne*	Luzern *Lucerne*	Uri	Schwyz	Obwalden *Obwald*	Nidwalden *Nidwald*	Glarus *Glaris*	Zug *Zoug*	Freiburg *Fribourg*	Solothurn *Soleure*	Basel-stadt *Bâle-Ville*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Ausland überhaupt	309,127	55,324	19,819	5,186	1,016	2,546	432	463	1,276	1,594	3,783	3,108	34,754
Deutsches Reich	135,026	36,530	6,979	2,616	197	1,106	129	159	710	628	938	1,855	30,121
Elsass-Lothringen	14,644	1,571	1,888	324	14	79	12	11	16	39	191	468	5,003
Baden	48,739	10,967	1,569	747	69	345	30	46	181	231	264	678	16,198
Württemberg	36,082	13,063	1,135	533	51	295	24	30	323	151	134	277	4,684
Bayern	11,739	3,962	528	508	27	145	12	14	82	84	110	138	1,117
Preussen	16,319	4,897	1,174	464	26	181	41	48	84	87	182	216	2,168
Sachsen, Königreich	3,099	870	322	93	6	42	3	4	11	7	32	29	276
Hessen, Grossherz.	1,595	435	139	51	3	9	4	1	5	12	13	32	284
Übrige Staaten des deutschen Reichs[1]	2,809	765	224	96	1	10	3	5	8	17	12	22	396
Oesterreich	15,739	4,688	799	349	77	199	41	42	122	149	114	140	652
Ungarn	1,045	382	138	22	—	8	—	—	3	4	7	13	48
Liechtenstein	578	124	9	7	6	11	2	3	23	10	1	1	5
Italien	86,318	9,435	6,011	1,715	670	884	205	219	283	655	1,426	693	2,187
Frankreich	51,293	1,137	4,158	241	28	226	21	21	23	52	1,034	252	732
Spanien	628	102	101	10	—	5	—	—	—	5	9	19	21
Belgien	700	88	59	6	1	3	—	—	—	5	14	4	53
Niederlande	851	125	57	10	—	18	1	3	1	5	9	2	29
Grossbritann. u. Irland	3,898	285	158	56	3	16	—	5	11	9	28	23	83
Schweden u. Norwegen[2]	336	79	25	7	—	6	1	—	5	1	2	1	24
Dänemark	408	92	41	21	1	5	—	—	—	4	4	1	40
Russland	3,937	925	555	23	3	7	—	1	16	5	72	10	251
Rumänien	391	167	20	4	—	—	—	—	2	—	8	2	8
Griechenland	105	27	7	—	1	—	—	—	1	1	1	—	4
Übriges Europa[3]	864	136	67	12	—	3	—	—	5	26	25	5	45
Vereinigte Staaten	3,035	442	357	34	27	43	20	8	46	21	21	57	183
Übriges Nordamerika[4]	146	24	7	1	—	—	—	—	—	1	2	5	4
Mittelamerika	165	28	13	—	—	1	—	—	—	3	2	—	1
Südamerika[5]	1,739	219	134	22	1	2	12	2	9	3	49	20	37
Afrika	798	92	57	8	—	3	—	—	3	1	14	—	72
Asien	970	187	60	20	1	—	—	—	13	2	3	4	152
Australien	157	10	7	2	—	—	—	—	—	4	—	1	2

[1] Übrige Staaten des deutschen Reichs. — Davon waren geboren: 250 in Mecklenburg-Schwerin, 388 in Sachsen-Weimar, 37 in Mecklenburg-Strelitz, 140 in Oldenburg, 219 in Braunschweig, 144 in Sachsen-Meiningen, 144 in Sachsen-Altenburg, 215 in Sachsen-Coburg-Gotha, 116 in Anhalt, 70 in Schwarzburg-Sondershausen, 80 in Schwarzburg-Rudolstadt, 33 in Waldeck, 68 in Reuss ältere Linie, 98 in Reuss jüngere Linie, 19 in Schaumburg-Lippe, 58 in Lippe, 77 in Lübeck, 199 in Bremen und 454 in Hamburg.

[2] Schweden und Norwegen. — Davon waren 225 in Schweden und 111 in Norwegen geboren.

[3] Übriges Europa. — Davon waren geboren: 113 in Portugal, 137 in Luxemburg, 64 in Serbien, 246 in Bulgarien, 303 in der Türkei und 1 in Bosnien.

[4] Übriges Nordamerika. — Davon waren geboren: 70 in Canada und 76 in Mexiko.

[5] Südamerika. — Davon waren geboren: 386 in Brasilien, 804 in Argentinien; die übrigen wurden nicht weiter unterschieden.

Schweiz nach ihrem Geburtslande und nach ihrem Wohnkantone.

d'après le pays de naissance et le canton de résidence.

genannten Länder wohnten im Kanton *indiqués ci-après, résidaient dans le canton de*													*Pays de naissance*
Basel-land *Bâle-Campagne*	Schaff-hausen *Schaff-house*	Appen-zell A.-Rh. *App. Rh.-Ext.*	Appen-zell I.-Rh. *App. Rh.-Int.*	St. Gallen *St-Gall*	Grau-bünden *Grisons*	Aar-gau *Argovie*	Thur-gau *Thurgovie*	Tessin	Waadt *Vaud*	Wallis *Valais*	Neuen-burg *Neuchâtel*	Genf *Genève*	
15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28
5,613	5,863	2,170	372	22,506	12,675	8,097	11,969	21,940	26,082	6,833	10,246	45,460	*Etranger, total.*
3,874	4,647	1,298	224	13,502	2,663	4,933	9,107	453	4,729	371	2,709	4,548	*Empire d'Allemagne.*
1,296	112	71	5	314	97	392	180	31	866	113	665	891	*Alsace-Lorraine.*
1,744	2,843	276	34	2,826	394	2,610	4,112	94	862	81	616	922	*Grand-duché de Bade.*
409	1,023	576	108	6,344	652	885	3,129	67	678	65	555	891	*Wurtemberg.*
113	184	176	29	2,122	354	353	708	63	461	32	187	430	*Bavière.*
218	341	150	44	1,296	774	462	713	133	1,188	57	447	933	*Prusse.*
22	49	29	3	304	163	97	136	26	273	8	94	200	*Royaume de Saxe*
37	40	7	—	101	51	57	41	8	103	6	56	100	*Grand-duché de Hesse.*
35	55	13	1	195	178	77	88	31	298	9	89	181	*Autres Etats de l'Empire.*[1]
101	212	289	85	3,574	1,459	409	856	281	405	106	167	423	*Autriche.*
16	20	5	—	93	45	32	27	23	49	7	28	75	*Hongrie.*
1	1	12	7	254	47	8	29	2	1	—	11	3	*Liechtenstein.*
1,329	793	441	53	4,063	6,274	2,083	1,626	19,293	9,976	5,248	3,008	7,748	*Italie.*
191	70	27	2	370	542	264	115	647	7,205	904	3,470	29,561	*France.*
2	2	3	—	37	59	17	—	22	55	10	36	113	*Espagne.*
1	3	3	—	15	67	16	2	17	95	13	38	197	*Belgique.*
2	5	2	—	32	181	9	10	18	210	1	34	87	*Pays-Bas.*
12	12	14	—	96	692	35	29	188	1,372	39	205	527	*Gr.-Bret. et Irlande.*
1	4	—	—	3	17	1	2	2	74	2	43	36	*Suède et Norvège.*[2]
3	1	4	—	29	43	7	19	2	53	—	9	29	*Danemark.*
3	22	12	—	78	254	58	27	42	568	10	121	874	*Russie.*
1	3	—	—	14	7	7	5	4	58	2	12	67	*Roumanie.*
—	1	—	—	1	4	1	—	1	9	3	—	43	*Grèce.*
6	3	1	—	18	65	19	5	3	142	11	26	241	*Autr. Et. de l'Europe*[3]
50	36	38	1	158	124	117	68	272	453	41	122	296	*Etats-Unis.*
1	1	2	—	9	9	1	5	16	31	1	4	22	*Aut. Et. de l'A. du N.*[4]
3	—	2	—	4	6	3	2	16	22	1	8	50	*Amérique centrale.*
11	17	4	—	104	40	23	21	504	185	48	80	192	*Amérique du Sud.*[5]
2	—	—	—	17	20	23	5	109	184	11	46	131	*Afrique.*
3	10	13	—	32	38	26	5	12	159	1	53	176	*Asie.*
—	—	—	—	3	19	5	4	13	47	3	16	21	*Australie.*

1) *Autres Etats de l'Empire d'Allemagne — Sur ce nombre de 2809, Mecklembourg-Schwerin en compte 250, Saxe-Weimar 388, Mecklembourg-Strélitz 37, Oldenbourg 140, Brunswick 219, Saxe-Meiningen 144, Saxe-Altenbourg 144, Saxe-Cobourg-Gotha 215, duché d'Anhalt 116, Schwarzbourg-Sondershausen 70, Schwarzbourg-Rudolstadt 80, Waldeck 88, Reuss, branche aînée, 68, Reuss, branche cadette, 98, Schaumbourg-Lippe 19, Lippe 58, Lübeck 77, Brême 199 et Hambourg 454.*

2) *Suède et Norvège. — Dont 225 nés en Suède et 111 en Norvège.*

3) *Autres Etats de l'Europe. — Dont 113 nés au Portugal, 137 au Luxembourg, 64 en Serbie, 246 en Bulgarie, 303 en Turquie et 1 en Bosnie.*

4) *Autres Etats de l'Amérique du Nord. — Dont 70 nés au Canada et 76 au Mexique.*

5) *Amérique du Sud. — Dont 386 nés au Brésil, 804 dans la République Argentine; les 549 autres sont nés dans d'autres parties de l'Amérique du Sud.*

10. Kantonsweise Unterscheidung der Gesamtbevölkerung

10. La population totale des cantons,

Kanton des Wohnortes *Canton du lieu de résidence*	Protestanten — *Protestants*						Katholiken		
	1900	1888	1880	1870	1860	1850	1900	1888	1880
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Zürich	345,446	293,576	283,134	263,730	253,793	243,928	80,752	39,768	30,298
Bern	506,699	466,785	463,163	436,304	405,727	403,768	80,489	67,087	65,828
Luzern	12,085	7,734	5,419	3,823	2,619	1,563	134,020	127,336	129,172
Uri	773	365	524	80	36	12	18,924	16,875	23,149
Schwyz	1,836	1,023	954	647	524	155	53,537	49,277	50,266
Obwalden	249	335	277	358	93	16	15,009	14,706	15,078
Nidwalden	170	112	90	66	51	12	12,899	12,424	11,901
Glarus	24,403	25,950	27,097	28,238	27,506	26,281	7,918	7,804	7,065
Zug	1,701	1,372	1,218	878	609	125	23,362	21,626	21,734
Fribourg [1]	19,305	18,589	18,138	16,819	15,522	12,133	108,440	100,403	97,113
Solothurn	31,012	21,655	17,114	12,448	9,545	8,097	69,461	63,706	63,037
Basel-Stadt	73,063	50,081	44,236	34,457	30,513	24,083	37,101	22,132	19,288
Basel-Land	52,763	48,698	46,670	43,523	41,605	38,818	15,564	12,921	12,109
Schaffhausen	34,046	32,840	33,897	34,466	33,369	33,880	7,403	4,761	4,154
Appenz. A.-Rh.	49,797	49,549	48,088	46,175	46,218	42,746	5,418	4,444	3,694
Appenz. I.-Rh.	833	673	545	188	115	42	12,665	12,213	12,294
St. Gallen	99,114	92,087	83,441	74,573	69,492	64,192	150,412	135,227	126,164
Graubünden [2]	55,155	51,937	53,168	51,887	51,950	51,855	49,142	42,797	41,711
Aargau	114,176	106,351	108,029	107,703	104,167	107,194	91,039	85,835	88,893
Thurgau	77,210	74,219	71,821	69,231	67,735	66,984	35,824	30,210	27,123
Tessin	2,209	1,033	358	194	93	50	135,828	125,279	130,017
Vaud	242,811	224,999	219,427	211,686	199,452	192,225	36,980	21,472	18,170
Valais	1,610	825	866	900	693	463	112,584	101,108	99,316
Neuchâtel	107,291	94,449	91,076	84,334	77,095	64,952	17,731	12,456	11,651
Genève	62,400	50,975	48,359	43,639	40,069	34,212	67,162	52,297	51,557
Schweiz / *Suisse*	1,916,157	1,716,212	1,667,109	1,566,347	1,478,591	1,417,786	1,379,664	1,184,164	1,160,782

Allgemeine Bemerkungen.

Die im Kopfe der Tabelle genannten vier Konfessionen oder Konfessionsgruppen wurden nicht bei allen Zählungen genau in gleicher Weise voneinander abgegrenzt. Bei der Zählung von 1850 wurden überhaupt nur die drei Konfessionen: Protestanten, Katholiken, Israelíten unterschieden; bei den Zählungen von 1860 und 1870 unterschied man neben Protestanten und Katholiken als 3. Gruppe „Andere christliche Konfessionen" und als 4. Gruppe „Israeliten und andere Nichtchristen". Bei den Zählungen von 1880, 1888 und 1900 hiess die 3. Gruppe „Israeliten" und die 4. Gruppe „Andere oder unbekannte Konfessionen". Infolge Grenzänderungen und wohl auch infolge sonstiger verschiedenartiger Auffassung sind die Zahlen der jetzigen 4. Gruppe kaum in wünschbarem Masse miteinander vergleichbar.

[1]) Schweiz, Freiburg. In den Zählergebnissen für 1888 ist die Bevölkerung der Gemeinden Misery und Monterschu, Bezirk See (252 und 84), irrtümlich als protestantisch statt katholisch angegeben worden. Die Zahl der Katholiken hat sich damit für den Bezirk See, den Kanton Freiburg und die Schweiz um 336 vermehrt, diejenige der Protestanten um ebensoviel vermindert.

[2]) Schweiz, Graubünden. Für die Zählung von 1860 ist für den Kanton Graubünden und damit auch für die Schweiz die Zahl der Protestanten um 1190 grösser, diejenige der Katholiken um ebensoviel kleiner angegeben, als in früheren Zusammenstellungen. Über den Grund dieser Berichtigung (Bezirke Albula und Plessur) siehe „Zeitschrift für schweiz. Statistik", Jahrg. 1882, Seite 43 und 44.

von 1850—1900 nach der Konfession.
de 1850 à 1900, d'après la confession.

Catholiques			Israeliten — *Israélites*						Andere oder unbekannte Konfession *Autre confession, ou inconnue*				
1870	1860	1850	1900	1888	1880	1870	1860	1850	1900	1888	1880	1870	1860
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24
17,942	11,256	6,690	2,933	1,349	806	504	162	80	1,905	2,490	3,338	2,610	1,054
66,015	58,319	54,045	1,543	1,195	1,316	1,400	820	488	702	1,612	1,857	2,746	2,275
128,338	127,867	131,280	319	201	152	98	14	—	95	89	63	79	4
16,018	14,705	14,493	1	1	7	8	—	—	2	8	14	1	—
47,047	44,509	44,013	9	2	7	7	1	—	3	5	8	4	5
14,055	13,283	13,783	—	—	1	2	—	—	2	2	—	—	—
11,632	11,475	11,327	—	—	1	3	—	—	1	2	—	—	—
6,888	5,827	3,932	3	13	7	17	2	—	25	58	44	7	28
20,082	18,990	17,336	19	17	27	16	—	—	11	14	15	17	9
93,951	89,970	87,753	167	125	104	47	8	5	39	38	45	15	23
62,072	59,624	61,556	159	145	139	92	35	21	130	115	134	101	59
12,301	9,746	5,508	1,897	1,086	830	506	171	107	166	450	747	496	253
10,245	9,751	9,052	130	165	223	131	4	15	40	157	269	228	222
3,051	2,059	1,411	22	28	33	24	—	9	43	154	264	180	72
2,358	2,183	875	31	23	18	22	1	—	35	93	158	171	29
11,720	11,884	11,230	—	—	1	—	—	—	1	2	1	1	1
116,060	110,731	105,370	556	544	371	192	100	63	203	316	515	190	88
39,843	38,755	38,039	114	13	38	17	—	1	109	63	74	35	8
89,180	88,424	91,096	990	1,051	1,234	1,541	1,538	1,562	293	343	489	449	79
23,454	22,019	21,921	113	57	120	84	10	3	74	192	488	531	316
119,349	116,233	117,707	18	9	11	36	6	2	583	430	391	40	11
17,592	12,790	6,962	1,076	603	576	610	396	388	512	581	557	1,812	519
95,963	90,088	81,096	25	1	—	4	6	—	219	51	34	20	5
11,345	9,234	5,570	1,020	740	689	674	565	231	237	508	316	931	475
47,868	42,099	29,764	1,119	701	662	961	377	170	1,928	1,536	1,017	771	331
1,084,369	1,021,821	971,809	12,264	8,069	7,373	6,996	4,216	3,145	7,358	9,309	10,838	11,435	5,866

Observations générales.

Le classement des confessions tel qu'il existe dans l'entête du présent tableau n'est pas le même pour tous les recensements C'est ainsi qu'en 1850 il n'a été prévu que les trois groupes suivants: «protestants, catholiques et israélites»; en 1860 et 1870, on distingua comme troisième groupe, à la suite des protestants et des catholiques, la rubrique: «autres confessions chrétiennes», et comme quatrième groupe: «israélites et autres confessions non chrétiennes»; dans les recensements de 1880, 1888 et 1900, on a réservé le troisième groupe pour les «israélites», et le quatrième est intitulé: «autre confession, ou inconnue». Vu ces différences de classement et peut-être aussi d'interprétation, les chiffres de ce quatrième groupe ne sont guère comparables entre eux.

[1]) *Suisse, Fribourg. — C'est par erreur que, dans les résultats du recensement de 1888, on a indiqué comme protestante au lieu de catholique la population des deux communes de Misery et de Monterschu, district du Lac (252 + 84 = 336 catholiques). Le nombre des catholiques est ainsi de 336 unités plus grand pour le canton de Fribourg et pour la Suisse, et celui des protestants d'autant plus petit.*

[2]) *Suisse, Grisons. — En ce qui concerne le recensement de 1860, le tableau ci-dessus indique, par redressement d'erreur, pour le canton des Grisons et par conséquent aussi pour toute la Suisse, 1190 protestants de plus et, d'un autre côté, 1190 catholiques de moins qu'il n'est indiqué dans les «Résultats du recensement de 1860», premier volume, page 281. Voir les raisons de cette modification (districts d'Albula et de la Plessour) dans le «Journal de statistique suisse», année 1882, pages 43 à 45.*

11. Kantonsweise Unterscheidung der Gesamtbevölkerung von 1850—1900 nach der Konfession.

11. La population totale des cantons, de 1850 à 1900, d'après la confession.

Kanton des Wohnortes *Canton du lieu de résidence*	Von je 1000 Personen der Gesamtbevölkerung waren — *Adhérents de l'une ou de l'autre des confessions pour 1000 habitants*																						
	Protestanten — *Protestants*						Katholiken — *Catholiques*						Israeliten — *Israélites*						anderer oder unbekannter Konfession *autre confession, ou inconnue*				
	1900	1888	1880	1870	1860	1850	1900	1888	1880	1870	1860	1850	1900	1888	1880	1870	1860	1850	1900	1888	1880	1870	1860
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24
Zürich	*802*	*871*	*892*	*926*	*953*	*973*	*187*	*118*	*95*	*63*	*42*	*27*	*7*	*4*	*3*	*2*	*1*	*0*	*4*	*7*	*10*	*9*	*4*
Bern	*860*	*870*	*870*	*862*	*868*	*881*	*136*	*125*	*124*	*130*	*125*	*118*	*3*	*2*	*2*	*3*	*2*	*1*	*1*	*3*	*4*	*5*	*5*
Luzern	*82*	*57*	*40*	*29*	*20*	*12*	*915*	*941*	*958*	*969*	*980*	*988*	*2*	*1*	*1*	*1*	*0*	—	*1*	*1*	*1*	*1*	*0*
Uri	*39*	*21*	*22*	*5*	*2*	*1*	*961*	*978*	*977*	*994*	*998*	*999*	*0*	*0*	*0*	*1*	—	—	*0*	*1*	*1*	*0*	—
Schwyz	*33*	*20*	*19*	*14*	*12*	*4*	*967*	*980*	*981*	*986*	*988*	*996*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	—	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
Obwalden	*16*	*22*	*18*	*25*	*7*	*1*	*984*	*978*	*982*	*975*	*993*	*999*	—	—	*0*	*0*	—	—	*0*	*0*	—	—	—
Nidwalden	*13*	*9*	*8*	*6*	*4*	*1*	*987*	*991*	*992*	*994*	*996*	*999*	—	—	*0*	*0*	—	—	*0*	*0*	—	—	—
Glarus	*754*	*767*	*792*	*803*	*824*	*870*	*245*	*231*	*207*	*196*	*175*	*130*	*0*	*0*	*0*	*1*	*0*	—	*1*	*2*	*1*	*0*	*1*
Zug	*68*	*59*	*53*	*42*	*31*	*7*	*931*	*939*	*945*	*956*	*969*	*993*	*1*	*1*	*1*	*1*	—	—	*0*	*1*	*1*	*1*	*0*
Fribourg	*151*	*156*	*157*	*152*	*147*	*121*	*848*	*843*	*842*	*848*	*853*	*879*	*1*	*1*	*1*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
Solothurn	*308*	*253*	*213*	*167*	*138*	*116*	*689*	*744*	*784*	*831*	*861*	*884*	*2*	*2*	*2*	*1*	*0*	*0*	*1*	*1*	*1*	*1*	*1*
Basel-Stadt	*651*	*679*	*679*	*721*	*750*	*811*	*331*	*300*	*296*	*258*	*240*	*185*	*17*	*15*	*13*	*11*	*4*	*4*	*1*	*6*	*12*	*10*	*6*
Basel-Landschaft	*770*	*786*	*787*	*804*	*807*	*811*	*227*	*209*	*204*	*189*	*189*	*189*	*2*	*3*	*4*	*3*	*0*	*0*	*1*	*2*	*5*	*4*	*4*
Schaffhausen	*820*	*869*	*884*	*914*	*940*	*960*	*178*	*126*	*108*	*81*	*58*	*40*	*1*	*1*	*1*	*0*	—	*0*	*1*	*4*	*7*	*5*	*2*
Appenzell A.-Rh.	*901*	*916*	*926*	*948*	*954*	*980*	*98*	*82*	*71*	*48*	*45*	*20*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	—	*1*	*2*	*3*	*4*	*1*
Appenzell I.-Rh.	*62*	*52*	*43*	*16*	*10*	*4*	*938*	*948*	*957*	*984*	*990*	*996*	—	—	*0*	—	—	—	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
St. Gallen	*396*	*404*	*396*	*390*	*385*	*379*	*601*	*593*	*599*	*608*	*614*	*621*	*2*	*2*	*2*	*1*	*1*	*0*	*1*	*1*	*3*	*1*	*0*
Graubünden	*528*	*548*	*560*	*565*	*573*	*577*	*470*	*451*	*439*	*434*	*427*	*423*	*1*	*0*	*0*	*0*	—	*0*	*1*	*1*	*1*	*1*	*0*
Aargau	*553*	*549*	*544*	*542*	*536*	*536*	*441*	*444*	*448*	*448*	*455*	*456*	*5*	*5*	*6*	*8*	*8*	*8*	*1*	*2*	*2*	*2*	*1*
Thurgau	*682*	*709*	*721*	*742*	*752*	*753*	*316*	*289*	*273*	*251*	*244*	*247*	*1*	*0*	*1*	*1*	*0*	*0*	*1*	*2*	*5*	*6*	*4*
Tessin	*16*	*8*	*3*	*2*	*1*	*0*	*980*	*989*	*994*	*998*	*999*	*1000*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*4*	*3*	*3*	*0*	*0*
Vaud	*863*	*909*	*919*	*914*	*936*	*963*	*131*	*87*	*76*	*76*	*60*	*35*	*4*	*2*	*3*	*2*	*2*	*2*	*2*	*2*	*2*	*8*	*2*
Valais	*14*	*8*	*9*	*9*	*8*	*6*	*984*	*992*	*991*	*991*	*992*	*994*	*0*	*0*	—	*0*	*0*	—	*2*	*0*	*0*	*0*	*0*
Neuchâtel	*850*	*873*	*878*	*867*	*882*	*918*	*140*	*115*	*112*	*117*	*106*	*79*	*8*	*7*	*7*	*7*	*7*	*3*	*2*	*5*	*3*	*9*	*5*
Genève	*471*	*483*	*476*	*468*	*483*	*533*	*506*	*496*	*507*	*514*	*508*	*464*	*8*	*7*	*7*	*10*	*5*	*3*	*15*	*14*	*10*	*8*	*4*
Schweiz — *Suisse*	*578*	*588*	*586*	*587*	*589*	*593*	*416*	*406*	*408*	*406*	*407*	*406*	*4*	*3*	*2*	*3*	*2*	*1*	*2*	*3*	*4*	*4*	*2*

Die den vorliegenden Verhältniszahlen zu Grunde liegenden **absoluten Zählergebnisse** für die Schweiz und die einzelnen Kantone, nebst zudienenden Anmerkungen, finden sich auf Seiten 28 und 29 hiervor.

*Les **nombres absolus** qui ont servi de base au calcul des nombres proportionnels ci-dessus, ainsi que les annotations qui s'y rapportent, se trouvent aux pages 28 et 29 du présent volume.*

12. Kantonsweise Unterscheidung der Gesamtbevölkerung von 1880—1900 nach der Muttersprache.

12. La population totale des cantons, de 1880 à 1900, d'après la langue.

a. Absolute Ergebnisse. — *a. Chiffres absolus.*

Schweiz / Kanton des Wohnortes / *Suisse / Canton du lieu de résidence*	Deutsch — *Allemand*			Französisch — *Français*			Italienisch — *Italien*			Romanisch — *Romanche*			Andere Sprache / *Autre langue*		
	1900	1888	1880	1900	1888	1880	1900	1888	1880	1900	1888	1880	1900	1888	1880
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
Zürich	413,141	331,697	313,762	3,894	1,965	1,471	11,192	2,063	1,386	610	217	150	2,199	1,241	807
Bern	483,388	449,668	452,039	97,789	85,319	78,640	7,167	1,243	1,055	119	56	36	970	393	394
Luzern	143,337	134,297	134,155	747	437	302	2,204	497	294	64	24	5	167	105	50
Uri	18,685	17,027	18,024	24	20	282	947	184	5,313	38	16	23	6	2	52
Schwyz	53,834	49,732	49,631	296	156	146	1,108	350	1,377	88	57	63	59	12	18
Obwalden	14,958	14,702	15,254	33	30	9	254	300	88	12	7	4	3	4	1
Nidwalden	12,748	12,116	11,869	23	14	23	285	402	98	9	3	1	5	3	1
Glarus	31,797	33,458	33.995	54	51	27	361	206	124	118	96	58	19	14	9
Zug	24.042	22,749	22,592	157	125	120	819	120	219	17	16	30	58	19	33
Fribourg [1])	38,738	37,192	35,705	87,353	81,577	79,316	1,679	337	324	18	9	10	163	40	45
Solothurn	97,930	84,207	79,514	1.912	1,213	764	829	144	91	16	3	3	75	54	52
Basel-Stadt	106,769	71,113	62,644	2,620	2,040	1,901	2,333	346	338	101	57	31	404	193	187
Basel-Land	66,402	61,507	58,961	607	303	217	1,450	115	72	6	6	6	32	10	15
Schaffhausen	40,290	37,510	38,117	264	147	149	886	79	39	16	7	4	58	40	39
Appenzell A.-Rh.	54,579	53,757	51,742	77	71	47	559	240	125	32	20	22	34	21	22
Appenzell I.-Rh.	13,412	12,849	12,821	7	8	2	69	28	16	8	2	2	3	1	—
St. Gallen	243,358	225,583	208,718	710	471	376	5,300	1,461	960	452	392	239	465	267	198
Graubünden	48,762	43,671	43,664	479	173	115	17,539	13,721	12,976	36,472	37,036	37,794	1,268	209	442
Aargau	203,071	192,859	197,862	819	465	366	2,415	163	301	43	32	45	150	61	71
Thurgau	110,845	104.078	99,026	332	195	205	1,867	271	237	77	61	33	100	73	51
Tessin	3,180	1,843	1,054	403	242	212	134.774	124,502	129,409	107	71	39	174	93	63
Vaud	24,372	23,873	21,692	243,463	218,358	212,164	10,667	3,398	2,518	92	49	39	2,785	1,977	2,317
Valais	34,339	32,471	31,962	74,562	68,602	67,214	5,469	883	1,018	13	4	3	55	25	19
Neuchâtel	17,629	22,579	24.489	104,551	83,762	77,525	3,664	1,498	1,346	34	19	15	401	295	357
Genève	13,343	12,317	11,500	109,741	89,111	86,414	7,345	2,579	2,199	89	97	50	2,091	1,405	1,432
Schweiz — *Suisse*	2,312,949	2,082,855	2,030,792	730,917	634,855	608,007	221,182	155,130	161,923	38,651	38,357	38,705	11,744	6,557	6,675

Allgemeine Bemerkungen. Die Zahlen für 1880 umfassen die ortsanwesende, die Zahlen für 1888 und 1900 dagegen die Wohnbevölkerung. Die Erhebungen betreffend die Muttersprache bei den Zählungen von 1860 und 1870 geschahen nach Haushaltungen statt nach Personen, ihre Ergebnisse sind darum mit den neuern nicht in gewünschtem Masse vergleichbar.

[1]) Schweiz. Freiburg. In den Zählergebnissen von 1888 sind in der Gemeinde Misery, Berzirk See, irrtümlicherweise 247 Einwohner als Deutsch- und 5 als Französischsprechende angegeben, statt 5 Deutsch- und 247 Französischsprechende. Infolgedessen hat sich die Zahl der letzteren für den Bezirk See, den Kanton Freiburg und die Schweiz um 242 vermehrt, diejenige der ersteren um ebensoviel vermindert.

Observations générales. *Les chiffres de 1880 indiquent la population présente; ceux des recensements de 1888 et de 1900, par contre, la population de résidence ordinaire. Le recensement de la population d'après le facteur de la langue a eu lieu, en 1860 et 1870, par ménage et non par individu; aussi ne peut-on guère comparer les résultats de ces deux recensements avec ceux des dénombrements subséquents.*

[1]) *Suisse. Fribourg. Dans les résultats du recensement de 1888, on a indiqué à tort pour la commune de Misery, district du Lac, 247 habitants comme parlant habituellement l'allemand et 5 comme parlant le français, tandis que c'est l'inverse qui avait lieu. Ainsi, l'on a corrigé cette erreur en augmentant de 242 unités le nombre des personnes parlant le français et en diminuant d'autant le nombre de celles parlant l'allemand.*

13. Kantonsweise Unterscheidung der Gesamtbevölkerung von 1880—1900 nach der Muttersprache.

13. La population totale des cantons, de 1880 à 1900, d'après la langue.

b. Relative Ergebnisse. — *b. Chiffres proportionnels.*

Schweiz Kanton des Wohnortes *Suisse Canton du lieu de résidence*	Von je 1000 Personen der Gesamtbevölkerung waren nach der Muttersprache *Sur 100 habitants, parlaient habituellement*														
	Deutsch *allemand*			Französisch *français*			Italienisch *italien*			Romanisch *romanche*			And. Sprache *autre langue*		
	1900	1888	1880	1900	1888	1880	1900	1888	1880	1900	1888	1880	1900	1888	1800
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
Zürich	*959*	*984*	*988*	*9*	*6*	*5*	*26*	*6*	*4*	*1*	*0*	*0*	*5*	*4*	*3*
Bern	*820*	*838*	*849*	*166*	*159*	*148*	*12*	*2*	*2*	*0*	*0*	*0*	*2*	*1*	*1*
Luzern	*978*	*992*	*995*	*5*	*3*	*2*	*15*	*4*	*2*	*1*	*0*	*0*	*1*	*1*	*1*
Uri	*949*	*987*	*761*	*1*	*1*	*12*	*48*	*11*	*224*	*2*	*1*	*1*	*0*	*0*	*2*
Schwyz	*972*	*989*	*969*	*5*	*3*	*3*	*20*	*7*	*27*	*2*	*1*	*1*	*1*	*0*	—
Unterwalden o. d. W.	*980*	*977*	*993*	*2*	*2*	*1*	*17*	*20*	*6*	*1*	*1*	*0*	*0*	*0*	*0*
Unterwalden n. d. W.	*975*	*967*	*990*	*2*	*1*	*2*	*22*	*32*	*8*	*1*	*0*	*0*	*0*	*0*	—
Glarus	*983*	*989*	*994*	*2*	*2*	*1*	*11*	*6*	*3*	*4*	*3*	*2*	*0*	*0*	—
Zug	*958*	*988*	*983*	*6*	*5*	*5*	*33*	*5*	*10*	*1*	*1*	*1*	*2*	*1*	*1*
Fribourg	*303*	*312*	*310*	*683*	*685*	*687*	*13*	*3*	*3*	*0*	*0*	*0*	*1*	*0*	*0*
Solothurn	*972*	*983*	*989*	*19*	*14*	*9*	*8*	*2*	*1*	*0*	*0*	*0*	*1*	*1*	*1*
Basel-Stadt	*951*	*964*	*962*	*23*	*28*	*29*	*21*	*5*	*5*	*1*	*1*	*1*	*4*	*2*	*3*
Basel-Land	*969*	*993*	*995*	*9*	*5*	*4*	*21*	*2*	*1*	*0*	*0*	*0*	*1*	*0*	*0*
Schaffhausen	*971*	*993*	*994*	*6*	*4*	*4*	*22*	*2*	*1*	*0*	*0*	*0*	*1*	*1*	*1*
Appenzell A.-Rh.	*987*	*994*	*996*	*1*	*1*	*1*	*10*	*5*	*3*	*1*	*0*	*0*	*1*	*0*	*0*
Appenzell I.-Rh.	*994*	*997*	*999*	*1*	*1*	—	*5*	*2*	*1*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
St. Gallen	*972*	*989*	*992*	*3*	*2*	*2*	*21*	*6*	*4*	*2*	*2*	*1*	*2*	*1*	*1*
Graubünden	*467*	*461*	*460*	*4*	*2*	*1*	*168*	*145*	*136*	*349*	*390*	*398*	*12*	*2*	*5*
Aargau	*983*	*996*	*996*	*4*	*3*	*2*	*12*	*1*	*2*	*0*	*0*	*0*	*1*	*0*	*0*
Thurgau	*979*	*994*	*995*	*2*	*2*	*2*	*17*	*3*	*2*	*1*	*0*	*0*	*1*	*1*	*1*
Tessin	*23*	*15*	*8*	*3*	*2*	*2*	*972*	*982*	*990*	*1*	*1*	*0*	*1*	*0*	*0*
Vaud	*87*	*96*	*91*	*865*	*882*	*889*	*38*	*14*	*10*	*0*	*0*	*0*	*10*	*8*	*10*
Valais	*300*	*318*	*319*	*652*	*673*	*671*	*48*	*9*	*10*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*	*0*
Neuchâtel	*140*	*209*	*236*	*828*	*774*	*747*	*29*	*14*	*13*	*0*	*0*	*0*	*3*	*3*	*4*
Genève	*101*	*117*	*113*	*827*	*845*	*851*	*55*	*24*	*22*	*1*	*1*	*0*	*16*	*13*	*14*
Schweiz — ***Suisse***	*698*	*714*	*713*	*220*	*218*	*214*	*67*	*53*	*57*	*12*	*13*	*14*	*3*	*2*	*2*

Siehe die Anmerkungen auf Seite 31.
Voir les annotations a page 31.

14. Das Stärkeverhältnis der beiden Geschlechter am 1. Dezember 1900, verglichen mit den früheren Zählungen.

14. Proportion numérique et réciproque des deux sexes au 1er déc. 1900, comparée avec celle des recensements antérieurs.

Suisse **Kanton** *Suisse Cantons*	**Wohnbevölkerung im ganzen** *Population de résidence ordinaire*	**Davon** *Dont*		**Überschuss der Bevölkerung** *Excédent de population*				**Auf je 100 weibl. Personen kamen männliche** *Personnes du sexe masculin pour 100 du sexe féminin*					
		männlich *masculin*	weiblich *féminin*	männlich *masc.*	weiblich *fém.*	männlich *masc.*	weiblich *fém.*	[1] 1900	[1] 1888	[2] 1880	[2] 1870	[1] 1860	[3] 1850
				1900		1888							
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Zürich	431,036	208,219	222,817	—	14,598	—	14,433	*93*	*92*	*93*	*94*	*95*	*97*
Bern	589,433	296,417	293,016	3,401	—	—	4,181	*101*	*98*	*100*	*101*	*100*	*101*
Luzern	146,519	74,389	72,130	2,259	—	784	—	*103*	*101*	*100*	*100*	*99*	*100*
Uri	19,700	10,049	9,651	398	—	—	547	*104*	*94*	*135*	*94*	*93*	*94*
Schwyz	55,385	27,412	27,973	—	561	—	911	*98*	*96*	*102*	*97*	*97*	*99*
Unterwalden o. d. W.	15,260	7,660	7,600	60	—	—	13	*101*	*100*	*95*	*95*	*93*	*92*
Unterwalden n. d. W.	13,070	6,401	6,669	—	268	—	246	*96*	*96*	*93*	*92*	*93*	*94*
Glarus	32,349	15,031	17,318	—	2,287	—	1,833	*87*	*90*	*90*	*91*	*96*	*94*
Zug	25,093	12,191	12,902	—	711	—	649	*94*	*95*	*97*	*98*	*102*	*100*
Fribourg	127,951	64,694	63,257	1,437	—	—	367	*102*	*99*	*100*	*99*	*100*	*99*
Solothurn	100,762	49,681	51,081	—	1,400	—	1,815	*97*	*96*	*96*	*98*	*99*	*98*
Basel-Stadt	112,227	52,275	59,952	—	7,677	—	6,981	*87*	*83*	*85*	*82*	*96*	*87*
Basel-Land	68,497	34,149	34,348	—	199	—	1,347	*99*	*96*	*96*	*96*	*99*	*101*
Schaffhausen	41,514	20,182	21,332	—	1,150	—	1,843	*95*	*91*	*92*	*91*	*92*	*91*
Appenzell A.-Rh.	55,281	26,632	28,649	—	2,017	—	1,657	*93*	*94*	*97*	*98*	*101*	*100*
Appenzell I.-Rh.	13,499	6,526	6,973	—	447	—	264	*94*	*96*	*98*	*92*	*92*	*90*
St. Gallen	250,285	120,418	129,867	—	9,449	—	6,966	*93*	*94*	*96*	*96*	*97*	*96*
Graubünden	104,520	52,094	52,426	—	332	—	2,846	*99*	*94*	*93*	*90*	*90*	*91*
Aargau	206,498	100,387	106,111	—	5,724	—	8,062	*95*	*92*	*93*	*93*	*93*	*97*
Thurgau	113,221	56,315	56,906	—	591	—	1,426	*99*	*97*	*98*	*99*	*98*	*97*
Tessin	138,638	62,907	75,731	—	12,824	—	14,739	*83*	*79*	*86*	*78*	*79*	*89*
Vaud	281,379	140,887	140,492	395	—	—	1,001	*100*	*99*	*99*	*101*	*105*	*103*
Valais	114,438	59,005	55,433	3,572	—	521	—	*106*	*101*	*102*	*102*	*101*	*102*
Neuchâtel	126,279	60,586	65,693	—	5,107	—	4,671	*92*	*92*	*94*	*93*	*98*	*98*
Genève	132,609	62,518	70,091	—	7,573	—	7,113	*89*	*87*	*90*	*87*	*96*	*92*
Schweiz *Suisse*	3,315,443	1,627,025	1,688,418	—	61,393	—	82,606	*96*	*94*	*96*	*96*	*97*	*98*

[1]) Berechnet auf die Wohnbevölkerung.
[2]) Berechnet auf die ortsanwesende Bevölkerung.
[3]) Berechnet auf die Wohnbevölkerung, zuzüglich von 2624 durchreisenden Ausländern und Flüchtlingen

[1]) *Calculé sur le chiffre de population résidente.*
[2]) *Calculé sur le chiffre de population présente.*
[3]) *Calculé sur le chiffre de population résidente, y compris 2624 étrangers en passage et réfugiés.*

III.

Bevölkerungsbewegung. — *Mouvement de la population.*

1. Die Zahl der Eheschliessungen, Geburten und Sterbefälle in der Schweiz während der Jahre 1870—1903.

1. Les mariages, naissances et décès en Suisse, pendant les années 1870 à 1903.

Jahr *Années*	Bevölkerung berechnet auf Jahresmitte *Population calculée sur le milieu de l'année*	Eheschliessungen *Mariages*	Ehescheidungen *Divorces*	Lebendgeborene *Naissances vivantes*	Totgeborene *Mort-nés*	Gestorbene exkl. Totgeborene *Décès sans les mort-nés*	Auf 1000 Personen der Bevölkerung *Pour 1000 habitants*		
							Eheschliessungen *Mariages*	Lebendgeborene *Naissances vivantes*	Gestorbene exklusive Totgeborene *Décès sans les mort-nés*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1903	3,391,645	25,283	1,182	93,824	3,295	59,626	7.5	27.7	17.6
1902	3,357,907	25,128	1,105	96,481	3,512	57,702	7.5	28.7	17.2
1901	3,328,842	25,379	1,027	97,028	3,607	60,018	7.6	29.1	18.0
1900	3,301,635	25,537	1,028	94,316	3,379	63,606	7.7	28.6	19.3
1899	3,268,494	25,412	1,095	94,472	3,422	57,591	7.8	28.9	17.6
1898	3,235,353	25,114	1,018	91,793	3,391	58,914	7.8	28.4	18.2
1897	3,202,213	24,954	1,011	90,078	3,291	56,399	7.8	28.1	17.6
1896	3,169,072	23,784	1,057	88,428	3,246	56,096	7.5	27.9	17.7
1895	3,135,931	22,682	897	84,973	3,211	59,747	7.2	27.1	19.1
1894	3,102,790	22,188	932	84,142	3,175	61,885	7.2	27.1	19.9
1893	3,069,649	21,884	903	84,897	3,203	61,059	7.1	27.7	19.9
1892	3,036,508	21,884	881	83,125	3,140	57,178	7.2	27.4	18.8
1891 [1])	3,003,367	21,264	877	83,596	3,125	61,183	7.1	27.8	20.4
1890	2,985,321	20,836	880	78,548	3,072	61,805	7.0	26.3	20.7
1889	2,952,487	20,691	865	81,176	3,103	59,715	7.0	27.5	20.2
1888	2,928,791	20,706	841	81,098	3,346	58,229	7.1	27.7	19.9
1887	2,917,887	20,646	925	81,287	3,374	58,939	7.1	27.9	20.2
1886	2,906,983	20,080	899	80,763	3,379	60,061	6.9	27.8	20.7
1885	2,896,079	20,105	920	80,349	3,230	61,548	6.9	27.7	21.3
1884	2,885,175	19,898	907	81,571	3,223	58,301	6.9	28.3	20.2
1883	2,874,271	19,696	898	81,974	3,223	58,733	6.9	28.5	20.4
1882	2,863,367	19,414	964	82,689	3,298	62,849	6.8	28.9	21.9
1881	2,852,463	19,425	945	85,142	3,361	63,979	6.8	29.8	22.4
1880	2,838,729	19,413	856	84,165	3,248	62,223	6.8	29.6	21.9
1879	2,821,034	19,450	938	86,180	3,512	63,651	6.9	30.5	22.6
1878	2,803,338	20,590	1,036	87,833	3,593	65,311	7.3	31.3	23.3
1877	2,785,642	21,871	1,036	89,244	3,617	65,353	7.9	32.0	23.5
1876	2,767,947	22,376	1,102	90,786	3,809	66,819	8.1	32.8	24.1
1875	2,750,251	24,629	—	87,579	4,227	66,113	9.0	31.8	24.0
1874	2,732,556	22,655	—	83,051	3,867	60,845	8.3	30.4	22.3
1873	2,714,860	20,649	—	80,572	3,923	61,676	7.6	29.7	22.7
1872	2,697,164	21,212	—	80,329	3,984	59,758	7.9	29.8	22.2
1871	2,679,469	19,514	—	77,633	3,996	74,002	7.3	29.0	27.6
1870	2,662,381	18,641	—	79,208	4,092	68,762	7.0	29.8	25.8

[1]) Von 1891 an bis 1903 beziehen sich alle Ereignisse auf die Wohnbevölkerung.

[1]) *A partir de 1891, les mariages, naissances et décès sont assignés au lieu de résidence ordinaire.*

2. Die Eheschliessungen nach Kantonen in den Jahren 1893—1903.*

*2. Les mariages par cantons, pendant les années 1893 à 1903.**

Schweiz u. Kantone *Suisse et cantons*	1903	1902	1901	1900	1899	1898	1897	1896	1895	1894	1893
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Zürich	3,568	3,494	3,821	3,856	4,097	4,087	4,091	3,855	3,639	3,483	3,332
Bern	4,290	4,256	4,215	4,316	4,349	4,294	4,290	4,172	3,927	4,005	3,882
Luzern	1,032	1,089	1,070	1,041	1,070	1,093	1,093	1,019	970	950	897
Uri	126	129	129	129	141	143	152	131	126	123	114
Schwyz	327	372	404	402	433	434	423	383	368	362	378
Obwalden	87	74	118	110	117	102	90	95	94	66	65
Nidwalden	116	81	88	79	83	97	90	89	68	74	74
Glarus	245	312	239	246	225	256	247	256	251	252	237
Zug	190	191	183	145	191	199	183	212	184	171	170
Fribourg	828	938	887	855	877	908	792	808	757	758	761
Solothurn	746	741	728	781	823	757	748	754	690	690	737
Basel-Stadt	1,050	991	1,101	1,168	1,032	1,090	1,022	826	766	815	737
Basel-Land	437	502	460	509	494	505	455	441	441	425	415
Schaffhausen	319	276	320	312	355	304	337	275	297	278	284
Appenzell A.-Rh.	463	481	403	447	413	424	441	458	372	343	380
Appenzell I.-Rh.	79	98	115	88	101	93	75	78	89	83	108
St. Gallen	2,209	2,047	1,940	1,927	1,894	1,731	1,775	1,742	1,583	1,620	1,501
Graubünden	728	730	669	646	680	597	638	600	595	552	621
Aargau	1,466	1,513	1,470	1,500	1,453	1,552	1,506	1,342	1,352	1,272	1,359
Thurgau	947	830	895	891	813	836	755	724	713	707	732
Tessin	898	899	930	948	920	801	886	808	869	783	761
Vaud	2,163	2,133	2,144	2,186	2,130	2,096	2,063	2,047	1,948	1,940	1,846
Valais	722	718	786	751	691	647	633	579	648	611	630
Neuchâtel	1,025	971	1,021	1,014	946	939	988	966	928	867	887
Genève	1,222	1,262	1,243	1,190	1,084	1,129	1,181	1,124	1,007	958	976
Schweiz — *Suisse*	25,283	25,128	25,379	25,537	25,412	25,114	24,954	23,784	22,682	22,188	21,884

* Die Angaben für die früheren Jahre befinden sich im Jahrbuch 1901, S. 11 u. f.

* *Pour les années antérieures à 1893, voir Annuaire statistique de 1901, pag. 11 et suiv.*

3. Die Ehescheidungen nach Kantonen im 25jährigen Zeitraum 1879—1903.

3. Les divorces par cantons, de 1879 à 1903.

Schweiz u. Kantone *Suisse et cantons*	1903	1902	1901	1900	1899	1898	1897	1896	1895	1894	1893	1892	1891	1890	1889	1888	1887	1886	1885	1884	1883	1882	1881	1880	1879
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
Zürich	255	270	212	238	282	242	228	219	202	171	164	185	173	173	173	171	182	214	183	198	200	241	216	221	218
Bern	217	196	193	176	188	175	179	214	176	179	199	187	177	186	181	203	170	189	191	184	186	187	185	149	162
Luzern	12	15	19	13	13	13	15	20	7	8	12	12	12	10	13	8	10	10	17	15	11	9	11	10	13
Uri	—	—	1	3	—	—	—	1	—	—	—	—	—	2	—	1	1	—	—	1	1	1	—	—	—
Schwyz	6	4	2	3	4	6	3	5	2	3	2	—	6	2	4	2	5	3	4	5	3	6	5	1	2
Obwalden	1	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1
Nidwalden	—	1	1	—	—	—	—	1	—	2	2	—	—	—	—	—	1	—	—	1	1	—	—	—	1
Glarus	19	15	10	11	16	15	10	11	11	14	9	16	19	13	22	22	22	16	21	17	23	23	14	19	24
Zug	1	2	3	1	2	1	3	3	5	3	7	3	1	4	—	1	1	3	3	5	1	2	5	1	3
Fribourg	9	4	12	13	13	9	11	13	6	4	13	8	11	3	6	8	6	10	13	11	11	10	8	10	8
Solothurn	32	22	30	19	26	32	26	26	26	29	27	30	26	24	23	19	24	29	26	23	22	18	20	17	14
Basel-Stadt	43	36	29	30	32	31	30	27	33	33	22	23	13	32	21	21	32	14	18	13	20	23	23	11	19
Basel-Land	19	10	12	18	8	17	12	18	9	11	9	13	4	7	22	8	8	13	15	16	9	12	24	16	13
Schaffhausen	17	17	18	16	9	18	13	22	15	12	19	13	19	15	8	9	12	16	16	19	19	16	9	12	35
Appenzell A.-Rh.	34	37	39	27	40	38	36	31	34	38	36	28	36	35	17	31	32	34	21	36	36	49	56	37	39
Appenzell I.-Rh.	1	4	—	3	3	2	1	3	3	1	—	3	2	1	2	2	—	1	2	2	2	1	—	1	2
St. Gallen	102	71	69	81	70	79	82	80	76	71	80	63	64	74	77	89	99	75	91	86	74	91	72	64	79
Graubünden	16	24	16	19	17	9	18	17	13	12	18	18	8	18	9	15	25	10	16	13	18	11	20	11	15
Aargau	45	59	48	39	48	53	45	42	32	48	36	35	32	45	40	38	41	38	54	47	38	61	49	49	59
Thurgau	43	46	44	36	50	29	55	39	30	44	32	46	51	38	52	42	57	43	61	52	51	50	64	37	67
Tessin	8	4	7	7	7	5	6	4	4	6	10	6	7	6	2	1	8	8	5	3	4	3	2	3	5
Vaud	120	92	95	122	90	87	74	103	66	95	86	77	80	77	77	60	67	78	77	62	77	63	68	73	68
Valais	5	5	7	8	2	1	2	2	—	1	—	4	4	3	3	1	2	—	4	2	2	3	1	2	—
Neuchâtel	75	62	68	54	70	58	61	66	65	73	45	51	52	45	34	25	47	40	27	32	27	32	22	31	45
Genève	102	107	92	88	101	98	101	90	82	74	75	59	80	67	79	64	73	54	55	64	62	52	71	81	46
Schweiz — *Suisse*	1182	1105	1027	1025	1091	1018	1011	1057	897	932	903	881	877	880	865	841	925	899	920	907	898	964	945	856	938

4. Die Geburten (inklusive Totgeburten) nach Kantonen in den Jahren 1893—1903.[1])

4. Les naissances par cantons (mort-nés inclus) de 1893 à 1903[1]).

Schweiz u. Kantone *Suisse et cantons*	1903	1902	1901	1900	1899	1898	1897	1896	1895	1894	1893
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Zürich	11,768	12,375	12,926	12,787	13,020	12,556	12,156	11,806	10,965	10,569	10,252
Bern	18,667	19,311	19,631	18,939	18,947	18,903	18,450	18,375	17,885	17,562	18,242
Luzern	4,356	4,410	4,424	4,276	4,280	4,199	3,944	3,966	3,634	3,527	3,481
Uri	701	725	739	658	712	711	605	646	570	557	568
Schwyz	1,709	1,758	1,773	1,721	1,727	1,732	1,637	1,569	1,521	1,519	1,483
Obwalden	467	471	438	425	394	379	374	364	323	350	327
Nidwalden	384	416	433	424	409	422	396	388	383	367	393
Glarus	767	749	819	805	778	793	833	775	859	817	848
Zug	684	732	710	706	750	686	694	709	674	656	645
Fribourg	4,642	4,635	4,593	4,417	4,397	4,263	4,257	4,168	3,951	3,995	4,097
Solothurn	3,343	3,457	3,537	3,478	3,450	3,326	3,303	3,090	3,129	3,002	3,044
Basel-Stadt	3,288	3,489	3,489	3,419	3,484	3,197	3,033	2,857	2,616	2,636	2,497
Basel-Land	2,111	2,114	2,225	2,104	2,178	1,982	2,063	2,021	1,931	1,956	2,058
Schaffhausen	1,086	1,143	1,215	1,150	1,211	1,145	1,117	1,123	1,052	1,046	1,085
Appenzell A.-Rh.	1,614	1,641	1,525	1,513	1,567	1,489	1,563	1,503	1,446	1,559	1,564
Appenzell I.-Rh.	473	507	471	454	481	476	443	465	451	463	471
St. Gallen	7,597	7,445	7,249	6,970	6,830	6,670	6,549	6,543	6,315	6,486	6,527
Graubünden	2,691	2,745	2,747	2,562	2,519	2,415	2,457	2,449	2,382	2,421	2,406
Aargau	6,098	6,334	6,345	6,220	6,163	5,966	5,825	5,777	5,439	5,387	5,442
Thurgau	3,065	3,096	3,157	2,972	2,986	2,869	2,806	2,857	2,785	2,840	2,835
Tessin	4,262	4,292	4,197	4,197	4,055	3,898	3,916	3,760	3,734	3,558	3,690
Vaud	7,707	7,995	7,929	7,770	7,849	7,768	7,521	7,381	7,120	7,058	6,985
Valais	3,526	3,708	3,595	3,516	3,387	3,265	3,192	3,188	3,234	3,087	3,215
Neuchâtel	3,373	3,551	3,610	3,413	3,501	3,439	3,465	3,394	3,378	3,483	3,452
Genève	2,701	2,859	2,832	2,746	2,773	2,584	2,708	2,459	2,330	2,330	2,396
Wohnort unbek.[2]) / *Domicile inconnu*[2])	39	35	26	53	46	51	62	40	77	86	97
Schweiz — *Suisse*	97,119	99,993	100,635	97,695	97,894	95,184	93,369	91,673	88,184	87,317	88,100

[1]) Die Angaben für die früheren Jahre befinden sich im Jahrbuch 1901 pag. 16 u. f.

[2]) Vor dem Jahre 1891 sind die Geburten denjenigen Kantonen zugeschieden worden, in welchen sie stattgefunden haben. Vom Jahre 1891 an dagegen sind sie ausnahmslos denjenigen Kantonen zugezählt worden, in welchen die betr. Personen zur Zeit des Ereignisses ihren Wohnort hatten. Dies der Grund der Unmöglichkeit einer Ausscheidung aller Fälle nach dem Wohnkanton.

[1]) *Pour les années antérieures à 1893, voir Annuaire statistique de 1901, pages 16 et suivantes.*

[2]) *Jusqu'en 1890, les naissances étaient attribuées au lieu de l'accouchement; depuis 1891, elles le sont, sans exception, au lieu de résidence ordinaire du père ou de la mère. C'est pour cette raison qu'il n'a pas été possible d'établir une distinction de toutes les naissances d'après le canton de résidence.*

5. Die unehelichen Geburten nach Kantonen in den Jahren 1891—1903 [1]).

5. Les naissances illégitimes par cantons, de 1891 à 1903 [1]).

Schweiz u. Kantone *Suisse et cantons*	1903	1902	1901	1900	1899	1898	1897	1896	1895	1894	1893	1892	1891
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Zürich	762	848	827	876	898	872	865	897	733	716	611	647	574
Bern	749	792	821	817	767	814	824	805	813	801	914	899	906
Luzern	130	161	163	149	143	180	166	179	168	149	140	156	143
Uri	7	7	9	10	13	10	10	14	13	14	9	10	13
Schwyz	35	30	21	35	44	38	29	22	30	20	30	45	41
Obwalden	5	15	3	3	3	5	17	6	5	5	3	14	7
Nidwalden	3	5	5	5	7	4	6	5	4	4	19	6	8
Glarus	20	15	15	12	19	20	14	19	20	19	18	10	21
Zug	13	15	16	23	15	11	23	12	23	17	14	13	24
Fribourg	205	206	203	228	211	218	221	260	227	207	237	203	227
Solothurn	97	89	107	109	116	97	120	88	94	122	111	86	99
Basel-Stadt	244	288	306	307	354	298	293	264	204	228	217	204	218
Basel-Land	66	79	83	81	84	63	82	61	57	75	71	74	93
Schaffhausen	41	52	44	28	46	53	52	62	43	42	47	40	42
Appenzell A.-Rh.	53	45	49	41	47	33	51	48	32	46	44	56	45
Appenzell I.-Rh.	9	16	7	7	9	6	10	14	12	9	12	7	8
St. Gallen	295	296	276	264	254	230	225	227	217	257	244	226	249
Graubünden	95	101	77	86	71	84	91	76	80	102	88	105	93
Aargau	161	167	165	162	177	159	158	148	137	145	140	150	136
Thurgau	134	118	137	112	127	116	86	94	102	92	134	118	118
Tessin	119	127	136	148	124	122	118	111	106	109	122	107	91
Vaud	437	399	443	392	436	408	376	400	349	397	354	396	362
Valais	115	143	139	127	148	122	121	102	118	111	115	124	109
Neuchâtel	125	152	139	137	135	142	177	152	174	174	154	172	145
Genève	247	243	258	274	242	240	264	230	219	219	229	256	256
Wohnort unbekannt [2]) *Domicile inconnu* [2])	21	13	16	30	28	18	25	22	29	27	37	24	38
Schweiz — *Suisse*	4188	4422	4465	4463	4518	4363	4424	4318	4009	4107	4114	4148	4066
Von je 100 Geborenen sind Uneheliche. *Sur 100 naissances, sont illégitimes*	*4.3*	*4.4*	*4.4*	*4.6*	*4.6*	*4.6*	*4.7*	*4.7*	*4.5*	*4.7*	*4.7*	*4.8*	*4.7*

[1]) Die Angaben für die früheren Jahre befinden sich im Jahrbuch 1901, pag. 20 u. f.

[2]) Vor dem Jahre 1891 sind die unehelichen Geburten denjenigen Kantonen zugeschieden worden, in welchen sie stattgefunden haben. Vom Jahre 1891 an dagegen sind sie ausnahmslos denjenigen Kantonen zugezählt worden, in welchen die Mütter zur Zeit des Ereignisses ihren Wohnort hatten; dies der Grund der Unmöglichkeit einer Ausscheidung aller Fälle nach dem Wohnkanton.

[1]) *Pour les années antérieures à 1891, voir Annuaire statistique de 1901, pages 20 et suivantes.*

[2]) *Jusqu'en 1890, les naissances illégitimes étaient attribuées au lieu de l'accouchement; depuis 1891, elles le sont, sans exception, au lieu de résidence ordinaire de la mère. C'est pour cette raison qu'il n'a pas été possible d'établir une distinction de toutes les naissances d'après le canton de résidence.*

6. Die Totgeburten nach Kantonen in den Jahren 1891—1903 [1]).

6. Enfants mort-nés, par cantons, de 1891 à 1903 [1]).

Schweiz u. Kantone *Suisse et cantons*	1903	1902	1901	1900	1899	1898	1897	1896	1895	1894	1893	1892	1891
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	1
Zürich	442	477	504	486	489	556	516	507	494	437	457	445	444
Bern	700	734	734	729	738	732	738	691	723	700	735	687	700
Luzern	146	155	169	122	132	130	135	127	134	118	120	113	105
Uri	14	12	19	9	16	12	11	16	11	12	21	9	22
Schwyz	40	33	47	26	42	54	41	44	42	36	49	41	37
Obwalden	9	12	6	9	9	6	3	4	5	3	2	5	4
Nidwalden	10	7	11	5	10	9	7	10	4	8	12	5	7
Glarus	36	30	36	37	38	29	25	27	32	39	34	37	40
Zug	15	18	25	20	20	16	34	17	15	18	21	17	15
Fribourg	119	146	112	132	113	97	117	129	117	133	112	102	105
Solothurn	96	99	114	100	106	103	95	99	85	84	86	69	84
Basel-Stadt	102	101	108	107	114	104	86	76	93	85	76	89	74
Basel-Land	84	74	88	69	68	67	74	69	77	71	72	75	106
Schaffhausen	31	48	38	41	42	49	37	42	26	23	47	40	44
Appenzell A.-Rh.	74	83	82	76	83	63	69	69	58	77	73	81	84
Appenzell I.-Rh.	26	15	18	14	19	15	8	13	10	14	20	11	17
St. Gallen	242	262	274	249	226	227	216	217	203	244	214	216	216
Graubünden	82	87	83	85	67	82	81	83	93	59	82	65	68
Aargau	195	190	202	182	191	178	174	174	188	187	187	202	183
Thurgau	116	111	127	116	118	107	104	128	104	117	92	133	91
Tessin	130	132	115	123	107	107	114	103	87	94	100	109	97
Vaud	262	346	321	309	322	320	273	279	278	286	284	285	285
Valais	70	70	96	65	78	82	46	66	69	62	65	68	70
Neuchâtel	137	141	158	134	150	142	158	151	166	154	130	142	129
Genève	111	126	119	125	124	99	124	103	93	113	106	91	91
Wohnort unbekannt [2]) *Domicile inconnu* [2])	6	3	1	9	—	5	5	2	4	1	6	3	7
Schweiz — *Suisse*	3295	3512	3607	3379	3422	3391	3291	3246	3211	3175	3203	3140	3125
Von je 100 Geborenen sind Totgeborene *Nombre des mort-nés pour 100 naissances*	*3.4*	*3.5*	*3.6*	*3.5*	*3.5*	*3.6*	*3.5*	*3.5*	*3.6*	*3.6*	*3.6*	*3.6*	*3.6*

[1]) Die Angaben für die früheren Jahre befinden sich im Jahrbuch 1901, pag. 22 u. f.

[2]) Vor dem Jahre 1891 sind die Geburten denjenigen Kantonen zugeschieden worden, in welchen sie stattgefunden haben. Vom Jahre 1891 an, dagegen, sind sie ausnahmslos denjenigen Kantonen zugezählt worden, in welchen die betreffenden Personen zur Zeit des Ereignisses ihren Wohnort hatten. Dies der Grund der Unmöglichkeit einer Ausscheidung aller Fälle nach dem Wohnkanton.

[1]) *Pour les années antérieures à 1891, voir Annuaire statistique de 1901, pages 22 et suivantes.*

[2]) *Jusqu'en 1890, les naissances étaient attribuées au lieu de l'accouchement; depuis 1891, elles le sont, sans exception, au lieu de résidence du père ou de la mère. C'est pour cette raison qu'il n'a pas été possible d'établir une distinction de toutes les naissances d'après le canton de résidence.*

7. Der Geburtenüberschuss nach Kantonen in den Jahren 1892—1903.[1])

7. Excédents des naissances par cantons et pour les années 1892 à 1903.[1])

Kantone *Cantons*	1903	1902	1901	1900	1899	1898	1897	1896	1895	1894	1893	1892
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Zürich . . .	4,378	4,889	5,479	4,206	5,644	4,723	4,608	4,475	3,427	3,023	2,792	2,837
Bern . . .	7,600	8,718	8,365	6,877	8,233	7,880	7,656	7,594	6,514	5,857	7,008	6,654
Luzern . . .	1,489	1,737	1,658	1,334	1,508	1,578	1,237	1,228	904	525	460	598
Uri . . .	317	353	375	201	291	339	206	252	215	199	203	98
Schwyz . .	649	728	727	585	602	649	490	530	416	398	421	408
Obwalden . .	190	175	159	150	116	126	123	119	79	75	31	108
Nidwalden .	163	189	186	167	168	161	169	163	145	66	133	87
Glarus . . .	199	187	244	184	200	186	260	127	232	106	260	227
Zug	227	272	286	230	348	246	258	252	247	172	121	117
Fribourg . .	1,820	1,934	1,595	1,404	1,424	1,418	1,503	1,415	1,084	1,177	1,061	1,305
Solothurn . .	1,511	1,628	1,526	1,543	1,564	1,382	1,460	1,244	1,247	997	1,039	1,003
Basel-Stadt .	1,474	1,782	1,729	1,484	1,817	1,425	1,475	1,292	1,010	1,076	901	1,101
Basel-Land .	832	986	930	890	994	722	884	877	734	679	714	810
Schaffhausen .	303	390	432	290	431	481	382	418	294	204	299	252
App. A.-Rh. .	481	602	501	271	501	433	537	498	349	399	503	425
App. I.-Rh. .	115	224	185	90	171	142	100	140	62	157	126	133
St. Gallen . .	2,600	2,769	2,691	1,978	2,496	2,077	2,289	2,412	1,784	1,213	1,629	1,880
Graubünden .	724	723	664	473	639	480	564	629	237	507	364	374
Aargau . . .	2,228	2,504	2,150	1,906	2,260	2,060	1,979	1,925	1,460	1,107	1,341	1,293
Thurgau . .	999	1,097	1,107	842	992	872	847	937	765	419	716	714
Tessin . . .	947	1,076	1,053	933	1,018	753	1,051	876	737	481	557	620
Vaud . . .	2,448	2,695	2,383	2,033	2,581	2,523	2,540	2,241	1,587	1,547	1,123	2,201
Valais . . .	1,330	1,351	954	1,146	1,115	927	1,185	1,232	991	626	1,000	1,095
Neuchâtel . .	1,199	1,493	1,401	1,280	1,500	1,271	1,414	1,342	965	1,373	1,244	1,450
Genève . . .	79	371	367	322	388	119	546	122	— 123	1	— 91	262
Schweiz *Suisse* [2]) .	34,198	38,779	37,010	30,710	36,881	32,879	33,679	32,331	25,226	22,257	23,838	25,947

[1]) Die Angaben für die früheren Jahre befinden sich im Jahrbuch 1901, pag. 24 u. f.

[2]) Im Total der Schweiz sind sowohl Geburten als Sterbefälle von Personen *unbekannten* Wohnortes in Berechnung gezogen, d. h. netto in Abzug gebracht, wesshalb die Addition der Summen der Kantone ein jeweilen um die Nettosumme der obbezeichneten Personen höheres Resultat ergibt.

[1]) *Pour les années antérieures à 1892, voir Annuaire statistique de 1901, pages 24 et suiv.*

[2]) *Dans le total général, il a été tenu compte de la différence entre les naissances et les décès des personnes dont le domicile est demeuré* **inconnu.** *Or, comme pour ces dernières le nombre des décès dépasse celui des naissances (comp. la dernière ligne des tableaux des pages 37, 39 et 41), il en résulte que le total général est inférieur à la somme des nombres de chaque colonne.*

8. Die Sterbefälle nach Kantonen (ohne Totgeburten) in den Jahren 1893—1903.[1])

8. Les décès par cantons (sans les mort-nés), de 1893 à 1903.[1])

Schweiz u. Kantone *Suisse et cantons*	1903	1902	1901	1900	1899	1898	1897	1896	1895	1894	1893
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Zürich	6,948	7,009	6,943	8,095	6,887	7,277	7,032	6,824	7,044	7,109	7,003
Bern	10,367	9,859	10,532	11,333	9,976	10,291	10,056	10,090	10,648	11,005	10,499
Luzern	2,721	2,518	2,597	2,820	2,640	2,491	2,572	2,611	2,596	2,884	2,901
Uri	370	360	345	448	405	360	388	378	344	346	344
Schwyz	1,020	997	999	1,110	1,083	1,029	1,106	995	1,063	1,085	1,013
Obwalden	268	284	273	266	269	247	248	241	239	272	294
Nidwalden	211	220	236	252	231	252	220	215	234	293	248
Glarus	532	532	539	584	540	578	548	621	595	672	554
Zug	442	442	399	456	382	424	402	440	412	466	503
Fribourg	2,703	2,555	2,886	2,881	2,860	2,748	2,637	2,624	2,750	2,685	2,924
Solothurn	1,736	1,730	1,897	1,835	1,780	1,841	1,748	1,647	1,797	1,921	1,919
Basel-Stadt	1,712	1,606	1,652	1,828	1,553	1,668	1,472	1,489	1,513	1,475	1,520
Basel-Land	1,195	1,054	1,207	1,145	1,116	1,193	1,105	1,075	1,120	1,206	1,272
Schaffhausen	752	705	745	819	738	615	698	663	732	819	739
Appenzell A.-Rh.	1,059	956	942	1,166	983	993	957	936	1,039	1,083	988
Appenzell I.-Rh.	332	268	268	350	291	319	335	312	379	292	325
St. Gallen	4,755	4,414	4,284	4,743	4,108	4,366	4,044	3,914	4,328	5,029	4,684
Graubünden	1,885	1,935	2,000	2,004	1,813	1,853	1,812	1,737	2,052	1,855	1,960
Aargau	3,675	3,640	3,993	4,132	3,712	3,728	3,672	3,678	3,791	4,093	3,914
Thurgau	1,950	1,888	1,923	2,014	1,876	1,890	1,855	1,792	1,916	2,304	2,027
Tessin	3,185	3,084	3,029	3,141	2,930	3,038	2,751	2,781	2,910	2,983	3,033
Vaud	4,997	4,954	5,225	5,428	4,946	4,925	4,708	4,861	5,255	5,225	5,578
Valais	2,126	2,287	2,545	2,305	2,194	2,256	1,961	1,890	2,174	2,399	2,150
Neuchâtel	2,037	1,917	2,051	1,999	1,851	2,026	1,893	1,901	2,247	1,956	2,078
Genève	2,511	2,362	2,346	2,299	2,261	2,366	2,038	2,234	2,360	2,216	2,381
Wohnort unbekannt[2]) / *Domicile inconnu*[2])	137	126	162	153	166	140	141	147	209	212	208
Schweiz — *Suisse*	59,626	57,702	60,018	63,606	57,591	58,914	56,399	56,096	59,747	61,885	61,059

[1]) Die Angaben für die früheren Jahre befinden sich im Jahrbuch 1901, pag. 27 u. f.

[2]) Vor dem Jahre 1891 sind die Sterbefälle denjenigen Kantonen zugeschieden worden, in welchen sie stattgefunden haben. Vom Jahre 1891 an dagegen sind sie ausnahmslos denjenigen Kantonen zugezählt worden, in welchen die betreffenden Personen zur Zeit des Ereignisses ihren Wohnort hatten; dies der Grund der Unmöglichkeit einer Ausscheidung aller Fälle nach dem Wohnkanton.

[1]) *Pour les années antérieures à 1893, voir Annuaire statistique de 1901, pages 27 et suiv.*

[2]) *Jusqu'en 1890, les décès étaient attribués au lieu du décès; depuis 1891, ils le sont, sans exception, au lieu de résidence habituelle de la personne décédée. C'est pour cette raison qu'il n'a pas été possible d'établir une distinction de tous les décès d'après le canton de résidence.*

9. Die Todesfälle in der Schweiz im Jahre 1903, zusammengestellt nach den Todesursachen und nach Geschlecht und Alter der Verstorbenen.

9. Les décès en Suisse pendant l'année 1903, groupés d'après leurs causes et d'après le sexe et l'âge des décédés.

Männliches Geschlecht. — *Sexe masculin.*

Todesursachen — *Causes des décès*	Total	Alter — *Age*												
		0 Monat *mois*	1—11 Monat *mois*	1 Jahr *an*	2—4 Jahr *ans*	5—14 Jahr *ans*	15—19 Jahr *ans*	20—29 Jahr *ans*	30—39 Jahr *ans*	40—49 Jahr *ans*	50—59 Jahr *ans*	60—69 Jahr *ans*	70—79 Jahr *ans*	80 Jahr u. mehr *ans et plus*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
I. Totgeboren — *Mort-nés*	1,873	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
II. Lebensschwäche, Frühgeburten, angeborene Bildungsfehler etc. — *Débilité congénitale, naissance prématurée, vices de conformation, etc.*	2,202	1,927	275	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
III. Altersschwäche — *Débilité sénile*	1,013	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	65	458	490
IV. Gewaltsamer Tod — *Mort violente*	2,217	17	30	50	134	132	106	312	293	338	313	294	163	35
Davon — *Dont:* Suicidium — *Suicide*	649	—	—	—	—	3	23	91	105	133	132	120	39	3
Homicidium — *Homicide et infanticide*	56	10	1	1	3	2	4	16	9	3	1	3	3	—
Verunglückungen — *Mort accidentelle*	1,478	5	29	49	131	127	77	199	172	193	175	168	121	32
Zweifelhaften Ursprungs — *Cause incertaine*	34	2	—	—	—	—	2	6	7	9	5	3	—	—
V. Infektionskrankheiten — *Maladies infectieuses*	7,283	106	708	405	438	505	325	994	828	861	807	746	444	116
VI. Zoonosen — *Zoonoses*	9	—	—	—	—	—	—	1	2	3	1	1	1	—
VII. Tierische Parasiten — *Parasites du règne animal*	5	—	2	—	2	—	—	—	—	—	1	—	—	—
VIII. Chronische Intoxikationen — *Intoxications chroniques*	198	—	—	—	—	—	1	11	25	58	60	34	7	2
IX. Erkrankungen des Blutes und der blutbildenden Organe — *Affections du sang et des organes qui concourent à la formation du sang*	107	3	3	4	6	9	1	6	7	15	27	21	5	—
X. Stoffwechselkrankheiten — *Maladies de la nutrition*	389	9	91	37	22	6	4	15	12	29	47	80	30	7
XI. Krankheiten der Digestionsorgane — *Maladies des organes de la digestion*	3,558	461	1,696	122	70	108	55	77	76	164	218	270	180	61
XII. Krankheiten d. Respirationsorgane — *Maladies des organes de la respiration*	3,401	101	690	163	75	26	10	24	47	134	281	682	834	334
XIII. Krankheiten d. Zirkulationsorgane — *Maladies des organes de la circulation*	3,345	—	13	5	4	24	34	71	120	216	477	976	1,045	360
XIV. Krankheiten des Nervensystems — *Maladies du système nerveux*	1,852	78	187	40	37	60	30	72	103	147	250	371	356	121
Davon — *Dont:* Hirnkrankheiten — *Maladies du cerveau*	1,357	9	63	26	26	45	17	33	71	113	203	316	319	116
Rückenmarkskrankheiten — *Maladies de la moelle épinière*	178	—	1	1	5	9	5	7	11	17	40	46	32	4
Nervenkrankheiten u. Neurosen — *Maladies des nerfs et névroses*	317	69	123	13	6	6	8	32	21	17	7	9	5	1
XV. Krankheiten der Sinneswerkzeuge — *Maladies des organes des sens*	40	—	16	7	3	5	4	—	2	1	1	1	—	—
XVI. Krankheiten der Harnwerkzeuge — *Maladies des organes urinaires*	675	1	7	4	10	19	11	28	70	101	143	146	105	30
XVII. Krankheiten der männlichen Geschlechtsorgane — *Maladies des organes génitaux de l'homme*	243	—	—	—	—	—	—	1	1	3	20	70	111	37
XVIII. Krankheiten der Haut und des Zeltgewebes — *Maladies de la peau et du tissu cellulaire*	95	28	24	1	1	—	—	3	2	2	11	9	8	6
XIX. Krankheiten der Muskeln — *Maladies des muscles*	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
XX. Krankheiten des Knochensystems — *Maladies du système osseux*	95	1	5	—	2	8	4	8	5	3	12	14	26	7

XXI. Tumoren — *Tumeurs*	2,235	1	1	4	5	9	7	25	61	232	549	784	472	85
Davon — *Dont:* Maligne — *malignes*	2,202	—	1	4	5	7	3	23	59	228	542	77	469	84
Benigne — *bénignes*	33	1	—	—	—	2	4	2	2	4	7	7	3	1
XXII. Diagnosis incerta — *Diagnostic douteux et inconnu*	359	29	67	19	12	9	4	8	16	25	44	67	47	12
Unbescheinigte Todesursachen — *Sans attestation médicale*	1,033	115	233	42	39	27	8	25	26	26	57	118	187	130
Total ohne Totgeburten — *sans les morts-nés*	30,354	2,877	4,048	903	860	947	604	1,681	1,696	2,358	3,319	4,749	4,479	1,833

Weibliches Geschlecht. — *Sexe féminin.*

I. Totgeboren — *Mort-nés*	1,422	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
II. Lebensschwäche, Frühgeburten, angeborene Bildungsfehler etc. — *Débilité congénitale, naissance prématurée, vices de conformation, etc.*	1,785	1,536	249	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
III. Altersschwäche — *Débilité sénile*	1,347	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	84	596	667
IV. Gewaltsamer Tod — *Mort violente*	682	20	19	39	97	59	31	49	53	60	71	69	68	47
Davon — *Dont:* Suicidium — *Suicide*	130	—	—	—	—	1	12	19	21	36	21	13	7	—
Homicidium — *Homicide et infanticide*	32	13	2	—	3	—	1	3	4	3	3	—	—	—
Verunglückungen — *Mort accidentelle*	515	7	17	39	94	58	18	26	28	19	47	55	60	47
Zweifelhaften Ursprungs — *Cause incertaine*	5	—	—	—	—	—	—	1	—	2	—	1	1	—
V. Infektionskrankheiten — *Maladies infectieuses*	7,826	81	691	440	467	675	556	1,277	993	584	612	771	544	135
VI. Zoonosen — *Zoonoses*	4	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	—	1
VII. Tierische Parasiten — *Parasites du règne animal*	7	—	—	1	5	1	—	—	—	—	—	—	—	—
VIII. Chronische Intoxikationen — *Intoxications chroniques*	28	—	—	—	—	—	—	1	9	9	5	2	1	1
IX. Erkrankungen des Blutes und der blutbildenden Organe — *Affections du sang et des organes qui concourent à la formation du sang*	138	1	2	3	7	8	10	8	24	22	19	23	10	1
X. Stoffwechselkrankheiten — *Maladies de la nutrition*	454	3	66	48	31	12	5	10	16	24	72	79	74	14
XI. Krankheiten der Digestionsorgane — *Maladies des organes de la digestion*	2,925	312	1,384	126	71	100	42	72	81	123	133	244	181	56
XII. Krankheiten d. Respirationsorgane — *Maladies des organes de la respiration*	3,199	67	518	172	68	14	8	21	30	67	197	745	916	376
XIII. Krankheiten d. Zirkulationsorgane — *Maladies des organes de la circulation*	4,283	2	10	8	3	30	30	65	134	270	596	1,289	1,426	420
XIV. Krankheiten des Nervensystems — *Maladies du système nerveux*	1,659	59	119	41	35	44	27	69	67	119	224	360	377	118
Davon — *Dont:* Hirnkrankheiten — *Maladies du cerveau*	1,256	4	39	26	32	34	22	33	42	78	184	313	336	113
Rückenmarkskrankheiten — *Maladies de la moelle épinière*	126	—	1	—	—	1	1	9	8	19	22	33	30	2
Nervenkrankheiten u. Neurosen — *Maladies des nerfs et névroses*	277	55	79	15	3	9	4	27	17	22	18	14	11	3
XV. Krankheiten der Sinneswerkzeuge — *Maladies des organes des sens*	29	—	5	5	3	2	—	2	3	1	2	2	2	2
XVI. Krankheiten der Harnwerkzeuge — *Maladies des organes urinaires*	644	—	10	5	10	18	20	37	49	94	118	148	110	25
XVII. Krankheiten der weiblichen Geschlechtsorgane — *Maladies des organes génitaux de la femme*	361	—	1	—	—	—	4	106	190	46	6	1	6	1
XVIII. Krankheiten d. Haut u. d. Zellgewebes — *Malad. de la peau et du tissu cellulaire*	70	15	22	1	2	1	3	1	4	4	5	5	6	1
XIX. Krankheiten der Muskeln — *Maladies des muscles*	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
XX. Krankheiten des Knochensystems — *Maladies du système osseux*	119	—	1	—	1	8	2	5	10	10	10	33	29	10
XXI. Tumoren — *Tumeurs*	2,367	1	2	2	4	11	8	26	101	297	555	783	468	109
Davon — *Dont:* Maligne — *malignes*	2,245	—	2	2	3	9	8	20	88	271	528	753	455	106
Benigne — *bénignes*	122	1	—	—	1	2	—	6	13	26	27	30	13	3
XXII. Diagnosis incerta — *Diagnostic douteux et inconnu*	298	25	68	9	7	12	5	4	8	15	25	49	58	13
Unbescheinigte Todesursache — *Sans attestation médicale*	1,047	72	220	43	24	28	12	31	25	19	62	128	230	153
Total ohne Totgeburten — *sans les morts-nés*	29,272	2,194	3,387	943	835	1,023	763	1,784	1,798	1,765	2,713	4,815	5,102	2,150
Gesamtzahl ohne Totgeburten — *Total général sans les morts-nés*	59,626	5,071	7,435	1,846	1,695	1,970	1,367	3,465	3,494	4,123	6,032	9,564	9,581	3,983

10. Die Sterbefälle, unterschieden nach den *10. Les décès de 1877 à 1903, classés*

Jahre *Années*	Bescheinigte Todesursachen								
	Pocken *Variole*	Masern *Rougeole*	Scharlach *Scarlatine*	Diphtheritis und Croup *Diphtérie et croup*	Keuchhusten *Coqueluche*	Rotlauf *Erysipèle*	Typhus *Fièvre typhoïde*	Infektiöse Kindbettkrankheiten *Fièvre puerpérale*	Lungenschwindsucht *Phtisie pulmonaire*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1903	4	545	162	540	561	123	169	237	6,381
1902	2	456	73	726	512	94	207	196	6,280
1901	37	829	71	1,052	846	107	240	250	6,241
1900	30	809	34	981	695	98	220	193	6,692
1899	3	264	38	1,106	601	112	269	215	5,823
1898	2	354	34	994	445	89	308	165	5,984
1897	1	272	47	760	476	85	261	154	6,106
1896	8	423	89	848	511	102	288	222	6,051
1895	1	185	62	999	581	134	305	217	6,377
1894	51	473	58	1,930	694	202	302	296	6,222
1893	15	870	138	1,599	377	206	380	315	5,756
1892	35	316	211	1,135	562	114	345	234	5,785
1891	26	594	533	1,337	724	161	349	340	6,141
1890	32	481	400	990	586	124	441	253	6,639
1889	3	470	429	1,070	734	161	481	340	6,165
1888	17	249	270	818	499	166	450	385	6,204
1887	14	451	163	975	366	148	445	349	5,836
1886	182	341	99	1,100	987	161	531	339	6,420
1885	426	390	150	1,468	643	179	599	436	6,413
1884	64	157	247	1,705	607	145	1,008	396	5,904
1883	24	220	243	1,504	441	119	665	301	6,089
1882	22	250	316	2,313	918	184	866	431	5,982
1881	167	537	278	2,246	861	136	1,067	376	5,665
1880	173	236	752	1,731	579	126	1,042	361	5,489
1879	135	154	641	1,352	567	137	908	352	5,754
1878	48	306	1,539	1,301	680	157	875	369	5,686
1877	105	471	1,805	1,433	628	164	1,093	382	5,459

wichtigsten Todesursachen, 1877—1903.
d'après leurs principales causes.

Causes de décès avec attestation									Unbescheinigte Todesfälle *Décès sans attestation médicale*	Gesamtzahl der Sterbefälle *Nombre total des décès*
Andere tuberkulöse Krankheiten *Autres affections tuberculeuses*	Akute Krankheiten der Atmungsorgane *Affections aiguës des organes respiratoires*	Organische Herzfehler *Vice organique du cœur*	Enteritis der kleinen Kinder *Entérite des petits enfants*	Verunglückungen *Accidents*	Selbstmord *Suicides*	Fremde strafbare Handlung *Homicides*	Gewaltsamer Tod unbekannten Ursprungs *Mort violente de cause incertaine*	Andere bescheinigte Todesursachen *Autres causes de décès attestées*		
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21
2,585	6,227	2,300	3,812	1,993	779	88	39	31,001	2,080	59,626
2,494	5,293	2,376	3,936	1,977	769	83	38	29,837	2,353	57,702
2,603	5,774	2,403	3,767	2,159	747	107	51	30,040	2,697	60,018
2,289	7,533	2,303	4,150	1,908	764	99	51	32,129	2,628	63,606
2,107	6,266	2,547	3,780	2,037	724	95	31	28,957	2,616	57,591
2,193	6,122	2,651	5,011	1,800	690	87	41	28,489	3,446	58,914
2,276	5,622	2,687	3,921	1,812	687	82	52	27,852	3,246	56,399
2,217	5,812	2,834	2,776	1,744	690	95	66	27,809	3,511	56,096
2,138	6,635	2,945	4,094	1,694	650	85	44	28,784	3,817	59,747
2,096	7,764	2,825	3,184	1,693	708	92	41	28,994	4,260	61,885
1,985	6,962	2,738	3,832	1,767	710	87	50	28,840	4,432	61,059
2,016	6,095	2,641	3,616	1,630	611	90	54	27,448	4,240	57,178
2,015	7,213	2,722	3,498	1,728	652	86	49	28,289	4,726	61,183
1,900	7,704	2,878	3,181	1,584	633	84	35	28,735	5,125	61,805
1,813	6,423	2,791	3,259	1,613	663	86	29	27,825	5,360	59,715
1,785	6,773	2,675	2,955	1,603	609	78	52	27,733	4,908	58,229
1,681	6,458	2,620	3,714	1,539	626	75	57	27,803	5,619	58,939
1,656	6,329	2,692	3,304	1,610	692	76	46	27,858	5,638	60,061
1,721	6,561	2,752	3,547	1,608	661	80	56	28,124	5,734	61,548
1,582	5,453	2,630	3,790	1,571	647	83	47	26,522	5,743	58,301
1,534	6,360	2,499	3,306	1,528	682	93	61	26,788	6,276	58,733
1,486	7,617	2,478	3,315	1,654	688	90	54	25,822	8,363	62,849
1,473	7,173	2,343	4,246	1,753	675	81	81	25,945	9,776	63,979
1,301	6,779	2,083	4,123	1,621	695	109	71	25,215	9,737	62,223
1,079	6,621	2,220	4,095	1,719	701	88	87	26,269	10,772	63,651
1,131	6,383	1,970	4,042	1,650	642	114	106	27,157	11,155	65,311
1,048	6,712	1,872	3,931	1,663	600	108	143	25,533	12,203	65,353

11. Die Unglücksfälle mit tödlichem Ausgang 1893—1903*.

*11. Les accidents mortels de 1893 à 1903**.

Schweiz u. Kantone *Suisse et cantons*	1903	1902	1901	1900	1899	1898	1897	1896	1895	1894	1893
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Zürich	254	207	246	254	300	242	258	253	225	230	240
Bern	362	390	415	361	360	326	329	340	341	336	349
Luzern	105	118	114	81	91	97	84	87	73	82	71
Uri	13	19	18	15	17	22	17	20	19	18	13
Schwyz	38	36	49	33	35	34	42	44	33	28	30
Obwalden	12	15	9	12	6	10	4	7	7	9	7
Nidwalden	9	10	17	9	23	11	7	13	11	11	9
Glarus	27	25	13	22	15	17	20	24	19	21	20
Zug	13	19	18	17	14	7	10	29	16	16	12
Fribourg	72	75	89	82	89	71	63	62	51	74	64
Solothurn	60	46	73	57	76	57	55	53	53	57	61
Basel-Stadt	55	44	52	34	39	31	48	41	34	36	36
Basel-Land	57	42	40	38	63	40	30	44	33	30	34
Schaffhausen	27	19	24	20	24	25	22	16	20	22	23
Appenzell A.-Rh.	23	26	23	19	21	21	18	28	24	15	24
Appenzell I.-Rh.	5	4	6	5	5	8	3	1	3	7	4
St. Gallen	149	118	142	99	128	120	96	81	98	102	89
Graubünden	63	76	83	62	54	52	57	50	65	37	63
Aargau	137	148	155	120	118	119	135	107	89	94	113
Thurgau	76	60	62	70	56	44	65	44	41	50	45
Tessin	82	116	96	83	97	89	92	76	86	87	82
Vaud	142	160	167	185	161	147	162	137	142	123	176
Valais	79	78	89	91	108	75	82	54	65	72	68
Neuchâtel	57	47	67	57	61	50	50	50	47	58	63
Genève	62	69	72	64	54	68	48	71	69	51	47
Wohnort unbekannt *Domicile inconnu*	14	10	20	18	22	17	15	12	30	27	24
Schweiz — *Suisse*	1,993	1,977	2,159	1,908	2,037	1,800	1,812	1,744	1,694	1,693	1,767

* Die Angaben für die früheren Jahre befinden sich im Jahrbuche 1903, pag. 46 und 47.
* *Pour les années antérieures à 1893, voir Annuaire statistique 1903, pages 46 et 47.*

12. Zahl der Sterbefälle infolge von Selbstmord 1893—1903*.

*12. Les suicides de 1893 à 1903**.

Schweiz u. Kantone *Suisse et cantons*	1903	1902	1901	1900	1899	1898	1897	1896	1895	1894	1893
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Zürich	114	146	140	139	120	119	103	107	121	99	108
Bern	130	126	133	130	124	124	114	118	96	125	107
Luzern	17	19	8	18	20	16	17	13	15	19	18
Uri	—	—	1	4	—	1	1	—	—	—	—
Schwyz	8	3	5	6	2	7	2	2	3	5	2
Obwalden	2	2	—	2	3	1	1	1	2	1	1
Nidwalden	3	1	—	2	1	—	1	1	—	1	1
Glarus	9	10	6	6	8	7	8	10	10	9	10
Zug	2	1	1	4	5	3	7	2	—	2	1
Fribourg	14	13	16	16	19	11	21	12	13	17	11
Solothurn	18	25	9	18	19	21	19	12	14	12	27
Basel-Stadt	21	16	17	19	14	12	18	18	9	20	17
Basel-Land	17	17	15	17	23	25	15	15	7	15	16
Schaffhausen	13	10	7	5	12	10	14	12	6	16	14
Appenzell A.-Rh.	14	14	15	15	15	16	10	14	14	15	13
Appenzell I.-Rh.	3	1	2	1	2	—	2	2	1	—	1
St. Gallen	42	47	43	46	38	28	41	44	37	49	43
Graubünden	15	25	13	18	16	15	16	13	12	10	19
Aargau	54	44	42	38	31	35	38	29	32	24	28
Thurgau	41	25	36	31	26	24	27	32	23	40	33
Tessin	17	15	14	14	16	21	11	16	12	4	5
Vaud	99	89	104	97	93	90	99	118	107	120	104
Valais	10	9	10	11	6	9	10	7	9	4	6
Neuchâtel	39	32	35	37	32	40	35	35	33	37	45
Genève	42	45	43	42	44	28	24	30	43	27	38
Wohnort unbekannt *Domicile inconnu*	35	34	32	28	35	27	33	27	31	37	42
Schweiz — *Suisse*	779	769	747	764	724	690	687	690	650	708	710

* Die Angaben für die früheren Jahre befinden sich im Jahrbuche 1903, pag. 48 und 49.
* *Pour les années antérieures à 1893, voir Annuaire statistique 1903, pages 48 et 49.*

13. Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren für die Jahre

13. Nombre total des décédés du sexe masculin, âgés de 15 ans pour les années

Berufsgruppen und Berufsarten	Im ganzen *Total*	Zurückgelegte Altersjahre		
		15—19	20—29	30—39
1	2	3	4	5
Gestorbene im ganzen	**236,549**	**7,477**	**19,721**	**22,533**
I. Urproduktion	**102,389**	**2,274**	**5,488**	**6,289**
A. Berg- und Kohlenbau, Steinbruch und Salinen	951	10	78	125
B. Landwirtschaft und Viehzucht, Käserei, Gärtnerei	99,722	2,243	5,323	6,020
1. Landwirte, Weinbauer, Viehzüchter	97,736	2,187	5,156	5,798
2. Sennen und Milchsieder	830	27	82	97
3. Gartenbau	1,156	29	85	125
C. Forstwirtschaft	1,364	15	64	121
1. Förster und Forstaufseher	424	—	19	4
2. Köhler und Waldarbeiter	940	15	45	77
D. Jagd	51	1	1	5
E. Fischerei	301	5	22	18
II. Industrie	**78,003**	**2,624**	**8,736**	**9,558**
A. Lebens- und Genussmittel	7,165	246	910	1,057
1. Müller	1,594	27	127	139
2. Bäcker	2,238	109	290	292
3. Zuckerbäcker, Chocoladen- und Surrogatfabr.	477	32	94	79
4. Teigwarenfabrikation	21	2	2	1
5. Metzger und Wurster	1,964	47	231	350
6. Bierbrauer	424	9	118	122
7. Branntweinbrenner	169	1	9	23
8. Mineralwasser- und Essigfabrikation	27	—	5	6
9. Tabak- und Zigarrenfabrikation	251	19	34	45
B. Kleidung und Putz	11,357	298	1,125	1,148
1. Schneider	3,520	96	279	308
2. Weissnäherei	8	1	1	3
3. Modisterei und Blumenmacherei	10	—	1	—
4. Schuhmacher	6,402	135	664	654
5. Hutmacher	274	4	28	23
6. Stroh- und Rosshaarflechter	156	7	18	16
7. Kürschner, Kappen- und Handschuhmacher	96	2	8	8
8. Strumpfwirker und Stricker	55	—	1	2
9. Posamenter	128	4	15	18
10. Knopf- und Kammacher	68	2	11	2
11. Schirmmacher	156	6	10	19
12. Barbiere und Haararbeiter	406	40	88	86
13. Wascherei und Glätterei	48	—	—	4
14. Kleiderreiniger und Stiefelwichser	30	1	1	5
C. Bau und Einrichtung von Wohnungen	30,926	773	2,820	3,867
1. Baumeister und Architekten	500	10	45	72
2. Kalk- und Ziegelbrenner	786	18	51	85
3. Asphalt- und Zementfabrikation und -arbeiten	108	2	17	29
4. Steinhauer und Marmoristen	1,831	28	112	269
5. Maurer, Gipser und Handlanger	6,138	168	508	735
6. Brunnenmacher und Wasserleitungsarbeiter	195	3	6	13
7. Dachdecker	1,097	17	99	129
8. Kaminfeger	262	14	35	43

gestorbenen Männer, unterschieden nach Beruf und Altersgruppen, 1879—1890.

ou plus, répartis d'après les professions et par classes d'âge, 1879 à 1890.

Années d'âge révolues					*Groupes professionnels et professions*
40—49	50—59	60—69	70—79	80 od. mehr - ou plus	
6	7	8	9	10	11
29,720	**39,232**	**50,447**	**48,454**	**18,965**	***Nombre total des décédés.***
10,105	**16,640**	**24,788**	**26,073**	**10,732**	*I. Extraction et production de la matière première.*
202	244	193	82	17	*A. Mines, tourbières, carrières et salines.*
9,672	16,069	24,177	25,654	10,564	*B. Agriculture, élev. du bétail, fromagerie, jardinage*
9,407	15,705	23,750	25,288	10,445	*1. Agriculture, viticulture, élevage de bestiaux.*
107	143	177	154	43	*2. Fromagerie, fabrication du lait condensé.*
158	221	250	212	76	*3. Horticulture et culture maraîchère.*
200	261	333	260	110	*C. Sylviculture.*
44	70	105	92	50	*1. Forestiers et gardes-forestiers.*
156	191	228	168	60	*2. Charbonniers et bûcherons.*
1	9	18	9	7	*D. Chasse.*
30	57	67	68	34	*E. Pêche.*
11,686	**13,261**	**15,180**	**12,771**	**4,187**	*II. Industrie,*
1,084	1,283	1,285	978	322	*A. Alimentation.*
243	347	352	286	73	*1. Meunerie.*
278	399	424	339	107	*2. Boulangerie.*
62	86	76	33	15	*3. Confiserie, fabr. du chocolat et de surrogats.*
3	7	3	2	1	*4. Fabrication de pâtes alimentaires.*
332	302	347	250	105	*5. Boucherie et charcuterie.*
79	47	28	20	1	*6. Fabrication de la bière.*
25	36	31	32	12	*7. Distillation de spiritueux.*
6	3	3	4	—	*8. Fabrication d'eaux minérales et de vinaigre.*
56	56	21	12	8	*9. Fabrication de tabacs et cigares.*
1,518	1,999	2,331	2,160	778	*B. Habillement et toilette.*
503	639	723	713	259	*1. Confection de vêtements.*
1	1	—	1	—	*2. Lingerie et autre couture en blanc.*
4	—	4	1	—	*3. Modisterie, fabrication de fleurs artificielles.*
808	1,133	1,386	1,192	430	*4. Cordonnerie.*
36	43	37	75	28	*5. Chapellerie.*
22	28	25	33	7	*6. Tressage de la paille et du crin.*
16	14	19	20	9	*7. Pelleterie, bonneterie et ganterie.*
4	2	11	24	11	*8. Fabrication de bas au métier et de tricots*
30	13	22	20	6	*9. Passementerie.*
11	10	9	17	6	*10. Fabrication de boutons et de peignes.*
11	37	33	29	11	*11. Fabrication de parapluies, parasols, etc.*
62	53	45	22	10	*12. Art du barbier et du perruquier.*
4	14	13	12	1	*13. Blanchissage et repassage.*
6	12	4	1	—	*14. Dégraissage d'habits.*
4,807	5,223	6,388	5,356	1,692	*C. Construction du bâtiment et ameublement.*
87	104	106	54	22	*1. Architectes et entrepreneurs de bâtiments.*
102	151	178	138	63	*2. Tuiliers, briquetiers et chaufourniers.*
31	16	10	3	—	*3. Travaux en asphalte et en ciment.*
383	369	378	245	47	*4. Tailleurs de pierre et marbriers.*
941	1,072	1,329	1,064	321	*5. Maçons, gypsiers et manœuvres.*
29	50	46	35	13	*6. Construction de fontaines et conduites d'eau.*
174	205	241	186	46	*7. Couvreurs.*
44	57	35	22	12	*8. Ramoneurs.*

Berufsgruppen und Berufsarten	Im ganzen *Total*	Zurückgelegte Altersjahre		
		15—19	20—29	30—39
1	2	3	4	5
9. Säger	593	17	47	75
10. Zimmerleute	5,018	51	253	454
11. Parkettfabrikation	63	5	8	6
12. Schreiner und Glaser	5,119	131	524	644
13. Drechsler	515	12	43	38
14. Glasfabrikation	56	2	7	11
15. Schlosser	1,516	87	251	239
16. Flach- und Dekorationsmaler	1,173	38	204	223
17. Tapezierer und Matratzenmacher	237	14	42	42
18. Sattler	769	32	100	121
19. Hafner und Ofenfabrikation	695	22	81	84
20. Spengler und Lampisten	779	38	115	131
21. Gold-, Silber- und Bronzearbeiter	226	7	34	32
22. Vergolder und Rahmenmacher	85	9	18	14
23. Kupferschmiede	382	12	32	50
24. Zinn-, Gelb- und Glockengiesser	82	1	5	6
25. Küfer und Kübler	1,871	14	137	267
26. Korb- und Sesselflechter	720	15	35	45
27. Bürstenbinder	110	6	11	10
D. Typographische und bezügliche Gewerbe	1,447	106	303	229
1. Schriftgiesser	16	1	3	2
2. Xylographen und Modellstecher	81	2	6	3
3. Buchdruckerei	583	55	150	105
4. Lithographen, Kupferstecher und -drucker	190	15	34	30
5. Photographen	106	6	24	19
6. Buchbinder	471	27	86	70
E. Textilindustrie	9,974	545	1,156	872
1. Seide	2,344	152	282	187
2. Baumwolle	3,549	170	307	262
3. Leinen und Halbleinen	1,916	25	46	90
4. Wolle und Halbwolle	397	11	36	18
5. Stickerei	1,768	187	485	315
F. Chemische Gewerbe	2,738	75	267	298
1. Färberei	823	22	83	96
2. Bleicherei und Appretur	311	10	27	29
3. Zeugdruckerei	443	8	18	30
4. Papier- und Holzstoffabrikation	214	9	32	35
5. Gerberei	450	3	35	42
6. Seifen- und Kerzenfabrikation	50	1	3	6
7. Gasfabrikation	89	1	10	10
8. Übrige chemische Gewerbe	358	21	59	50
G. Maschinen- und Werkzeugfabrikation	14,396	581	2,155	2,087
1. Uhren- und Uhrwerkzeugfabrikation	6,435	306	1,211	1,109
2. Optiker und Kleinmechaniker	55	5	13	6
3. Maschineningenieure und -techniker	150	4	29	33
4. Maschinen- und Mühlenbauer	1,725	97	299	282
5. Eisengiesser	440	24	70	61
6. Hammer-, Huf- und Zeugschmiede	2,312	65	238	272
7. Nagel- nnd Stiftenfabrikation	262	6	8	12
8. Büchsenmacher und Waffenschmiede	172	6	17	21
9. Messerschmiede und Bandagisten	181	—	14	22
10. Feilenhauer und Schleifer	382	6	40	52
11. Andere Metallverarbeitung	300	22	55	37
12. Wagner und Waggonfabrikation	1,479	33	114	127
13. Sieb-, Leisten- und Rechenmacher	325	3	20	23
14. Musikinstrumentenmacher	178	4	27	30

Années d'âge révolues					*Groupes professionnels et professions*
40—49	50—59	60—69	70—79	80 od. mehr - ou plus	
6	7	8	9	10	11
96	126	120	77	35	*9. Sciage des bois.*
774	849	1,204	1,098	335	*10. Charpentiers.*
18	17	7	2	—	*11. Parqueteurs.*
743	734	1,052	978	313	*12. Menuisiers et vitriers.*
56	88	111	126	41	*13. Tourneurs.*
11	8	8	9	—	*14. Verrerie.*
231	236	229	187	56	*15. Serruriers.*
230	176	161	108	33	*16. Peintres vernisseurs et -décorateurs.*
42	33	35	22	7	*17. Tapissiers et matelassiers.*
94	122	130	132	38	*18. Selliers.*
110	127	149	100	22	*19. Potiers et poêliers.*
131	130	122	78	34	*20. Ferblantiers et lampistes.*
38	35	37	29	14	*21. Bijoutiers, orfèvres, ouvriers en bronze.*
21	5	10	6	2	*22. Doreurs et encadreurs.*
56	66	79	69	18	*23. Chaudronniers et étameurs.*
7	17	15	16	15	*24. Fondeurs d'étain, de laiton et de cloches.*
255	264	396	388	150	*25. Tonneliers et boisseliers.*
82	144	177	169	53	*26. Vanniers et canneurs de chaises.*
21	22	23	15	2	*27. Fabricants de brosses.*
191	201	225	157	35	*D. Arts polygraphiques.*
2	2	4	2	—	*1. Fondeurs de caractères d'imprimerie.*
6	9	24	28	3	*2. Xylographes et graveurs de modèles.*
79	64	76	41	13	*3. Typographes.*
28	29	29	21	4	*4. Lithographes et graveurs en taille-douce.*
13	20	17	7	—	*5. Photographes.*
63	77	75	58	15	*6. Relieurs.*
1,243	1,577	2,034	1,917	630	*E. Industries textiles.*
309	414	487	398	115	*1. Soie, filature, moulinage et tissage.*
392	583	812	767	256	*2. Coton, „ „ „*
146	249	507	637	216	*3. Lin et mi-lin, „ „ „*
56	88	96	67	25	*4. Laine et milaine „ „ „*
340	243	132	48	18	*5. Broderie.*
430	535	554	444	135	*F. Industries chimiques.*
125	150	162	142	43	*1. Teinturerie.*
50	65	61	52	17	*2. Blanchiment et apprêtage.*
71	88	129	84	15	*3. Impression de tissus.*
34	52	30	17	5	*4. Fabrication de papier et de pâte de bois.*
53	88	96	98	35	*5. Tannerie.*
5	10	16	7	2	*6. Fabrication de savons et de chandelles.*
31	23	9	5	—	*7. Fabrication du gaz.*
61	59	51	39	18	*8. Autres industries chimiques.*
2,413	2,443	2,363	1,759	595	*G. Fabrication de machines et d'outils.*
1,233	1,147	808	472	149	*1. Fabrication de montres et d'outils d'horlogerie.*
7	12	4	7	1	*2. Optique et petite mécanique.*
32	25	13	12	2	*3. Ingénieurs-mécaniciens et -techniciens.*
282	259	283	180	43	*4. Constructeurs de machines et de moulins.*
94	91	65	27	8	*5. Fondeurs en fonte.*
309	399	474	419	136	*6. Forgerons, maréchaux et taillandiers.*
33	40	76	61	26	*7. Clouterie.*
11	19	42	44	12	*8. Armurerie.*
31	29	30	38	17	*9. Couteliers et bandagistes.*
77	69	79	44	15	*10. Tailleurs de limes et aiguiseurs.*
56	34	52	32	12	*11. Autres ouvrages en métaux.*
172	240	338	326	129	*12. Charronnerie et fabrication de wagons.*
45	50	77	67	40	*13. Fabr. de cribles, de formes, fourches et râteaux.*
31	29	22	30	5	*14. Fabrication d'instruments de musique.*

Berufsgruppen und Berufsarten	Im ganzen *Total*	Zurückgelegte Altersjahre		
		15—19	20—29	30—39
1	2	3	4	5
III. Handel	**15,815**	**499**	**1,906**	**2,452**
A. Eigentlicher Handel	11,067	403	1,495	1,621
B. Bank-, Agentur- und Versicherungswesen	605	26	79	82
C. Wirtschaftswesen	4,143	70	332	749
1. Hotels und Wirtschaften	4,126	70	332	749
2. Kost- und Logisgeber	17	—	—	—
IV. Verkehr	**8,667**	**187**	**1,054**	**1,529**
A. Strassen- und Wasserbau und Unterhalt	2,086	28	149	273
B. Eisenbahnbau und -betrieb	2,529	89	526	600
C. Post, Telegraph und Telephon	1,219	28	119	203
D. Spedition, Fuhr- und Botenwesen	2,307	34	217	359
E. Schiffahrt und Flösserei	526	8	43	94
V. Öffentliche Verwaltung, Wissenschaft, Künste	**10,189**	**72**	**804**	**1,086**
A. Öffentliche Verwaltung und Justiz	4,592	23	263	464
1. Advokaten und Notare	803	5	74	106
2. Öffentliche Beamte und Angestellte	1,963	11	108	178
3. Polizei und Strafvollzug	733	3	66	119
4. Weibel, Wächter, Kirchendiener u. dgl.	1,093	4	15	61
B. Medizin und Heilwesen	1,191	4	101	169
1. Ärzte und Chirurgen	702	—	55	99
2. Tierärzte	248	—	11	27
3. Apotheker	241	4	35	43
C. Kultus und Unterricht	3,402	19	299	306
1. Geistliche und Klosterinsassen	1,307	2	51	67
2. Missionäre	13	—	—	—
3. Lehrpersonal	2,082	17	248	239
D. Übrige Wissenschaften	206	4	24	32
E. Künste	798	22	117	115
1. Kunstmaler und -zeichner	99	4	11	7
2. Bildhauer und Holzschnitzer	284	10	55	48
3. Musiker, Sänger und Schauspieler	268	4	28	43
4. Übrige Künste	147	4	23	17
VI. Persönliche Dienstleistungen	**3,343**	78	**298**	**496**
A. Leiter und Bedienstete öffentlicher Anstalten	223	1	6	34
B. Krankenwärter und -pfleger	105	2	14	26
C. Dienstmänner, Holzhacker u. dgl.	848	6	53	129
D. Taglöhner ohne nähere Bezeichnung	1,399	24	108	170
E. Dienstboten	768	45	117	137
VII. Personen ohne Beruf oder ohne Angabe desselben	**18,143**	**1,743**	**1,435**	**1,123**
A. Rentiers und Privatiers	4,697	14	111	142
B. Studenten und Schüler	707	386	309	11
C. Unterstützte und Verpflegte	2,953	65	101	152
D. Gefangene ohne Berufsangabe	87	2	15	11
E. Personen ohne Angabe des Berufes	9,699	1,276	899	807

Années d'âge révolues					*Groupes professionnels et professions*
40—49	50—59	60—69	70—79	80 od. mehr - ou plus	
6	7	8	9	10	11
2,823	**2,950**	**2,761**	**1,899**	**525**	***III. Commerce.***
1,833	1,929	1,978	1,398	410	*A. Commerce proprement dit.*
107	121	105	73	12	*B. Banques, agences et assurances.*
883	900	678	428	103	*C. Auberges et pensions.*
881	897	671	423	103	*1. Hôtels, restaurants et cabarets.*
2	3	7	5	—	*2. Pension alimentaire et chambres garnies.*
1,696	**1,754**	**1,418**	**806**	**223**	***IV. Transport.***
402	450	429	284	71	*A. Construction et entretien de ponts et chaussées.*
547	441	248	63	15	*B Construction et exploitation de voies ferrées.*
205	234	244	149	37	*C. Postes, télégraphes et téléphones.*
458	536	401	232	70	*D. Camionnage et voiturage, guides et portefaix.*
84	93	96	78	30	*E. Navigation et flottage.*
1,303	**1,818**	**2,310**	**2,004**	**792**	***V. Administration publique, sciences et arts.***
606	935	1,146	858	297	*A. Administration publique et justice.*
103	148	183	125	59	*1. Avocats et notaires.*
262	421	519	357	107	*2. Fonctionnaires et employés.*
108	163	138	99	37	*3. Police et exécution des peines.*
133	203	306	277	94	*4. Huissiers, gardes, sacristains, etc.*
152	192	246	244	83	*B. Médecine et hygiène.*
88	104	160	144	52	*1. Médecins et chirurgiens.*
20	47	56	64	23	*2. Médecins vétérinaires.*
44	41	30	36	8	*3. Pharmaciens.*
365	510	754	779	370	*C. Cultes, instruction et éducation.*
105	174	282	408	218	*1. Ecclésiastiques, religieux et religieuses.*
3	1	5	3	1	*2. Missionnaires.*
257	335	467	368	151	*3. Personnel enseignant.*
33	50	33	22	8	*D. Autres sciences ou professions libérales.*
147	131	131	101	34	*E. Beaux-arts.*
11	12	23	22	9	*1. Artistes-peintres et dessinateurs.*
56	55	31	24	5	*2. Sculpteurs en marbre, en pierre et en bois.*
48	41	47	45	12	*3. Musique et art dramatique.*
32	23	30	10	8	*4. Autres beaux-arts.*
700	**762**	**583**	**341**	**85**	***VI. Service personnel et domestique.***
45	46	49	34	8	*A. Directeurs d'établ. publics et personnel de service.*
15	12	22	10	4	*B. Infirmiers, diaconesses, gardes-malades.*
211	228	130	75	16	*C. Commissionnaires, coupeurs de bois, etc.*
294	332	277	151	43	*D. Journaliers sans autre désignation.*
135	144	105	71	14	*E. Domestiques.*
1,407	**2,047**	**3,407**	**4,560**	**2,421**	***VII. Personnes sans connexion connue avec une profession.***
243	508	1,047	1,666	966	*A. Rentiers.*
1	—	—	—	—	*B. Etudiants et écoliers.*
237	449	775	879	295	*C. Malades et assistés.*
24	21	14	—	—	*D. Détenus sans autre désignation.*
902	1,069	1,571	2,015	1,160	*E. Personnes sans indication d'une profession.*

14. Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren gestorbenen während der Zeitperiode

14. Nombre total des hommes décédés de 1879—1890, professions et par

A. Absolute Zahlen.

		Berufsart (Die nähere Bezeichnung der Berufsart bezieht sich auf das vollständige Berufschema in vorangehender Darstellung)	Im ganzen *Total*	Zurückgelegte Altersjahre 15—19	20—29	30—39
		1	2	3	4	5
1.	I. *A.*	Berg- und Kohlenbau, Steinbruch u. Salinen	951	10	78	125
2.	*B* 1 und 2.	Land- und Milchwirtschaft	98,566	2,214	5,238	5,895
3.	*B* 3.	Gartenbau	1,156	29	85	125
4.	*C.*	Forstwirtschaft	1,364	15	64	121
5.	II. *A* 1.	Müller	1,594	27	127	139
6.	*A* 2.	Bäcker	2,238	109	290	292
7.	*A* 3.	Zuckerbäcker, Chocol.- und Surrogatfabr.	477	32	94	79
8.	*A* 5.	Metzger und Wurster	1,964	47	231	350
9.	*A* 6.	Bierbrauer	424	9	118	122
10.	*A* 9.	Tabak- und Cigarrenfabrikation	251	19	34	45
11.	*B* 1.	Schneider	3,520	96	279	308
12.	*B* 4.	Schuhmacher	6,402	135	664	654
13.	*B* 12.	Barbiere und Haararbeiter	406	40	88	86
14.	*C* 1.	Baumeister und Architekten	500	10	45	72
15.	*C* 2.	Kalk- und Ziegelbrenner	786	18	51	85
16.	*C* 4.	Steinhauer und Marmoristen	1,831	28	112	269
17.	*C* 5.	Maurer, Gipser und Handlanger	6,138	168	508	735
18.	*C* 7.	Dackdecker	1,097	17	99	129
19.	*C* 9.	Säger	593	17	47	75
20.	*C* 10.	Zimmerleute	5,018	51	253	454
21.	*C* 12.	Schreiner und Glaser	5,119	131	524	644
22.	*C* 15.	Schlosser	1,516	87	251	239
23.	*C* 16.	Flach- und Dekorationsmaler	1,173	38	204	223
24.	*C* 18.	Sattler	769	32	100	121
25.	*C* 19.	Hafner- und Ofenfabrikation	695	22	81	84
26.	*C* 20.	Spengler und Lampisten	779	38	115	131
27.	*C* 25.	Küfer und Kübler	1,871	14	137	267
28.	*D* 3.	Buchdruckerei	583	55	150	105
29.	*D* 6.	Buchbinder	471	27	86	70
30.	*E* 1, 2, 3 u. 4.	Spinnerei, Weberei, Zwirnerei u. dgl.	8,206	358	671	557
31.	*E* 5.	Stickerei	1,768	187	485	315
32.	*F* 1, 2 u. 3.	Färberei, Bleicherei, Appretur und Zeugdruckerei	1,577	40	128	155
33.	*G* 1.	Uhren- u. Uhrwerkzeugfabrikation	6,435	306	1,211	1,109
34.	*G* 3, 4 u. 5.	Eisengiesserei, Maschinen- und Mühlenbau	2,315	125	398	376
35.	*G* 6.	Hammer-, Huf- und Zeugschmiede	2,312	65	238	272
36.	*G* 12 u. 13.	Wagner und Waggonfabrikanten, Fabrik. hölzer. Arbeitswerkzeuge	1,804	36	134	150
37.	III. *A* und *B.*	Handel, Bank-, Agentur- und Versicherungswesen	11,672	429	1,574	1,703
38.	*C* 1.	Wirtschaftswesen	4,126	70	332	749
39.	IV. *A.*	Strassen- u. Wasserbau u. Unterhalt	2,086	28	149	273
40.	*B.*	Eisenbahnbau und -betrieb	2,529	89	526	600
41.	*C.*	Post, Telegraph und Telephon	1,219	28	119	203
42.	*D.*	Spedition, Fuhr- und Botenwesen	2,307	34	217	359
43.	V. *A* 1.	Advokaten und Notare	803	5	74	106
44.	*A* 2 und 4.	Öffentliche Beamte und Angestellte, Weibel u. dgl.	3,056	15	123	239
45.	*A* 3.	Polizei und Strafvollzug	733	3	66	119
46.	*C* 1 und 2.	Geistliche und Missionare	1,320	2	51	67
47.	*C* 3.	Lehrpersonal	2,082	17	248	239
48.		Alle übrigen nicht genannten Berufe	13,804	362	1,389	1,775
49.	VII. *A.*	Rentiers und Privatiers	4,697	14	111	142
50.	*B, C, D* u. *E.*	Andere Personen ohne Beruf oder ohne Angabe desselben	13,446	1,729	1,324	981
		Im ganzen	236,549	7,477	19,721	22,533

Männer, unterschieden nach Beruf und Altersgruppen, 1879—1890.

à l'âge de 15 ans ou plus, répartis par classes d'âge.

A. Nombres absolus.

Années d'âge révolues					*Genre de profession* (*Les chiffres romains, lettres majuscules, etc., renvoient au schéma détaillé des professions du tableau précédent*)		
40—49	50—59	60—69	70—79	80 od. mehr - ou plus			
6	7	8	9	10		11	
202	244	193	82	17	1.	I. A.	*Mines, carrières, salines.*
9,514	15,848	23,927	25,442	10,488	2.	B 1 et 2.	*Agriculture, économie laitière.*
158	221	250	212	76	3.	B 3.	*Horticulture, culture maraîchère.*
200	261	333	260	110	4.	C.	*Sylviculture.*
243	347	352	286	73	5.	II. A 1.	*Meunerie.*
278	399	424	339	107	6.	A 2.	*Boulangerie.*
62	86	76	33	15	7.	A 3.	*Confiserie, chocol., fabr. de surrogats.*
332	302	347	250	105	8.	A 5.	*Boucherie et charcuterie.*
79	47	28	20	1	9.	A 6.	*Fabrication de la bière.*
56	56	21	12	8	10.	A 9.	*Fabrication de tabacs et cigares.*
503	639	723	713	259	11.	B 1.	*Confection de vêtements.*
808	1,133	1,386	1,192	430	12.	B 4.	*Fabrication de chaussures.*
62	53	45	22	10	13.	B 12.	*Barbiers, coiffeurs et perruquiers.*
87	104	106	54	22	14.	C 1.	*Architectes et entrepreneurs.*
102	151	178	138	63	15.	C 2.	*Chaufournerie, tuilerie, briqueterie.*
383	369	378	245	47	16.	C 4.	*Tailleurs de pierre et marbriers.*
941	1,072	1,329	1,064	321	17.	C 5.	*Maçons, gypsiers et manœuvres.*
174	205	241	186	46	18.	C 7.	*Couvreurs.*
96	126	120	77	35	19.	C 9.	*Scieurs.*
774	849	1,204	1,098	335	20.	C 10.	*Charpentiers.*
743	734	1,052	978	313	21.	C 12.	*Menuisiers et vitriers.*
231	236	229	187	56	22.	C 15.	*Serruriers.*
230	176	161	108	33	23.	C 16.	*Peintres vernisseurs et décorateurs.*
94	122	130	132	38	24.	C 18.	*Selliers.*
110	127	149	100	22	25.	C 19.	*Potiers et poêlers.*
131	130	122	78	34	26.	C 20.	*Ferblantiers et lampistes.*
255	264	396	388	150	27.	C 25.	*Tonneliers et boisseliers.*
79	64	76	41	13	28.	D 3.	*Imprimerie.*
63	77	75	58	15	29.	D 6.	*Reliure.*
903	1,334	1,902	1,869	612	30.	E 1, 2, 3, 4.	*Filature, moulinage et tissage, etc.*
340	243	132	48	18	31.	E 5.	*Broderie.*
246	303	352	278	75	32.	F 1, 2, 3.	*Teint., blanch., apprêt., impression de tissus.*
1,233	1,147	808	472	149	33.	G 1.	*Horlogerie, fabr. d'outils d'horlogerie.*
408	375	361	219	53	34.	G 3, 4, 5.	*Fonte du fer, construction de machines et moulins.*
309	399	474	419	136	35.	G 6.	*Forgerons, maréchaux et tailland.*
217	290	415	393	169	36.	G 12 et 13.	*Charronnerie, fabrique d'outils en bois.*
1,940	2,050	2,083	1,471	422	37.	III. A et B.	*Commerce, banques, agences, assurances.*
881	897	671	423	103	38.	C 1.	*Hôtels et restaurants.*
402	450	429	284	71	39.	IV. A.	*Constr. et entret. de ponts et chaussées*
547	441	248	63	15	40.	B.	*Constr. et entretien de voies ferrées.*
205	234	244	149	37	41.	C.	*Postes, télégraphes et téléphones.*
458	536	401	232	70	42.	D.	*Expéd., voituriers, guides, portefaix.*
103	148	183	125	59	43.	V. A 1.	*Avocats et notaires.*
395	624	825	634	201	44.	A 2 et 4.	*Fonctionnaires et employés publics.*
108	163	138	99	37	45.	A 3.	*Police et exécution des peines.*
108	175	287	411	219	46.	C 1 et 2.	*Ecclésiastiques et missionnaires.*
257	335	467	368	151	47.	C 3.	*Personnel enseignant.*
2,263	2,599	2,569	2,142	705	48.		*Toutes autres profess. non spécifiées.*
243	508	1,047	1,666	966	49.	VII. A.	*Rentiers.*
1,164	1,539	2,360	2,894	1,455	50.	B, C, D, E.	*Autres personnes sans profession ou indication de profession.*
29,720	39,232	50,447	48,454	18,965	*En tout.*		

15. Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren gestorbenen während der Zeitperiode

15. Nombre total des hommes décédés de 1879 à 1890, professions et par

B. Verhältniszahlen.

Berufsart (Die nähere Bezeichnung der Berufsart bezieht sich auf das vollständige Berufsschema in Tab. 13)			Auf je 10,000 Lebende einer Berufsart und einer Altersgruppe kommen im Jahresdurchschnitt Sterbefälle			
			Auf je 10,000 Lebende überhaupt *Sur 10,000 vivants en général*	Zurückgelegte Altersjahre		
				15—19	20—29	30—39
1			2	3	4	5
1.	I.	*A.* Berg- und Kohlenbau, Steinbruch u. Salinen	*212.6*	*32.7*	*79.6*	*104.2*
2.		*B* 1 und 2. Land- und Milchwirtschaft	*212.0*	*34.2*	*54.8*	*76.0*
3.		*B* 3. Gartenbau	*184.6*	*37.8*	*51.9*	*97.7*
4.		*C.* Forstwirtschaft	*185.4*	*31.6*	*45.7*	*79.1*
5.	II.	*A* 1. Müller	*208.4*	*36.9*	*56.2*	*79.1*
6.		*A* 2. Bäcker	*180.7*	*52.7*	*67.1*	*119.9*
7.		*A* 3. Zuckerbäcker, Chocol.- und Surrogatfabr.	*175.0*	*57.5*	*100.4*	*147.8*
8.		*A* 5. Metzger und Wurster	*197.1*	*32.7*	*66.0*	*166.1*
9.		*A* 6. Bierbrauer	*158.6*	*35.4*	*101.8*	*165.6*
10.		*A* 9. Tabak- und Cigarrenfabrikation	*97.3*	*39.6*	*45.4*	*79.4*
11.		*B* 1. Schneider	*259.0*	*77.3*	*94.2*	*107.9*
12.		*B* 4. Schuhmacher	*205.9*	*37.3*	*79.2*	*94.2*
13.		*B* 12. Barbiere und Haararbeiter	*185.5*	*89.8*	*110.1*	*187.1*
14.		*C* 1. Baumeister und Architekten	*198.9*	*70.0*	*73.0*	*103.1*
15.		*C* 2. Kalk- und Ziegelbrenner	*176.2*	*28.7*	*45.9*	*89.7*
16.		*C* 4. Steinhauer und Marmoristen	*292.5*	*55.7*	*79.1*	*161.6*
17.		*C* 5. Maurer, Gipser und Handlanger	*238.9*	*63.7*	*84.1*	*118.8*
18.		*C* 7. Dachdecker	*252.4*	*46.2*	*87.6*	*126 5*
19.		*C* 9. Säger	*125.0*	*42.0*	*42.5*	*67.1*
20.		*C* 10. Zimmerleute	*254.6*	*48.3*	*57.2*	*95.9*
21.		*C* 12. Schreiner und Glaser	*218.6*	*55.1*	*81.1*	*114.1*
22.		*C* 15. Schlosser	*254.2*	*95.3*	*125.8*	*182.3*
23.		*C* 16. Flach- und Dekorationsmaler	*243.4*	*60.8*	*130.0*	*177.7*
24.		*C* 18. Sattler	*200.4*	*56.1*	*81.5*	*146.2*
25.		*C* 19. Hafner und Ofenfabrikation	*233.9*	*69.7*	*109.1*	*117.7*
26.		*C* 20. Spengler und Lampisten	*169.6*	*57.1*	*79.2*	*116.1*
27.		*C* 25. Küfer und Kübler	*320.6*	*25.3*	*103.1*	*211.7*
28.		*D* 3. Buchdruckerei	*159.1*	*84.4*	*110.8*	*126.9*
29.		*D* 6. Buchbinder	*169.0*	*52.0*	*97.7*	*124.4*
30.		*E* 1, 2, 3 u. 4. Spinnerei, Zwirnerei, Weberei u. dgl.	*200.4*	*54.0*	*72.1*	*72.0*
31.		*E* 5. Stickerei	*84.9*	*53.0*	*61.3*	*61.5*
32.		*F* 1, 2 u. 3. Färberei, Bleicherei, Appretur und Zeugdruckerei	*177.4*	*38.6*	*58.7*	*80.4*
33.		*G* 1. Uhren- u. Uhrwerkzeugfabrikation	*181.7*	*70.1*	*107.3*	*137.7*
34.		*G* 3, 4 u. 5. Eisengiesserei, Maschinen- und Mühlenbau	*143.8*	*58.9*	*82.0*	*94.5*
35.		*G* 6. Hammer-, Huf- und Zeugschmiede	*214.8*	*46.2*	*73.7*	*113.3*
36.		*G* 12 u. 13. Wagner und Waggenfabr., Fabr. hölzerner Arbeitswerkzeuge	*202.2*	*38.0*	*54.8*	*78.1*
37.	III.	*A* und *B.* Handel, Bank-, Agentur- und Versicherungswesen	*230.5*	*81.1*	*122.8*	*144.3*
38.		*C* 1. Wirtschaftswesen	*245.0*	*45.7*	*87.6*	*172.4*
39.	IV.	*A.* Strassen- u. Wasserbau u. Unterhalt	*192.2*	*51.2*	*68.8*	*110.1*
40.		*B.* Eisenbahnbau und -betrieb	*94.2*	*51.5*	*59.1*	*73.1*
41.		*C.* Post, Telegraph und Telephon	*174.9*	*54.4*	*64.5*	*109.6*
42.		*D.* Spedition, Fuhr- und Botenwesen	*286.7*	*52.6*	*103.1*	*172.9*
43.	V.	*A* 1. Advokaten und Notare	*249.8*	*15.8*	*83.3*	*143.7*
44.		*A* 2 und 4. öffentliche Beamte und Angestellte, Weibel u. dgl.	*315.8*	*34.2*	*72.6*	*112.4*
45.		*A* 3. Polizei und Strafvollzug	*193.4*	*156.3*	*75.0*	*104.2*
46.		*C* 1 und 2. Geistliche und Missionare	*295.8*	*138.9*	*89.4*	*58.6*
47.		*C* 3. Lehrpersonal	*188.9*	*53.9*	*70.2*	*81.3*
48.		Alle übrigen nicht genannten Berufe	*214.4*	*57.1*	*86.4*	*119.3*
49.	VII.	*A.* Rentiers und Privatiers	*453.6*	*338.2*	*391.9*	*242.0*
50.		*B, C, D* u. *E.* Andere Personen ohne Beruf oder ohne Angabe desselben	*191.6*	*51.6*	*173.6*	*290.9*
		Im ganzen	*208.8*	*46.3*	*75.3*	*103.1*

Männer, unterschieden nach Beruf und Altersgruppen, 1879—1890.

à l'âge de 15 ans ou plus, répartis par classes d'âge.

B. Nombres proportionnels.

Moyennes annuelles des décès sur 10,000 vivants de chaque profession et classe d'âge — *Années d'âge révolues*					*Genre de profession* (*Les chiffres romains, lettres [illegible] renvoient au schéma détaillé des [illegible] du tableau 13*)		
40—49	50—59	60—69	70—79	80 od. mehr - ou plus			
6	7	8	9	10	11		
196.4	*371.0*	*771.4*	*1627.0*	*7083.5*	*1.*	*I.* *A.*	*Mines, carrières, salines*
120.5	*215.5*	*459.7*	*1263.2*	*4290.6*	*2.*	*B 1 et 2.*	*Agriculture, [illegible] fumière.*
145.2	*262.3*	*525.4*	*1343.5*	*5757.5*	*3.*	*B 3.*	*Horticulture, culture maraîchère.*
125.7	*199.1*	*436.0*	*980.4*	*4955.0*	*4.*	*C.*	*Sylviculture.*
174.9	*375.3*	*769.9*	*2522.0*	*5530.3*	*5.*	*II.* *A 1.*	*Meunerie.*
159.7	*338.8*	*836.3*	*2703.3*	.	*6.*	*A 2.*	*Boulangerie.*
170.5	*397.0*	*791.7*	*1617.6*	*8333.3*	*7.*	*A 3.*	*Confiserie, chocol[illegible] de surrogats.*
239.7	*338.3*	*722.9*	*1750.7*	*6730.8*	*8.*	*A 5.*	*Boucherie et charcuterie*
239.4	*348.2*	*524.3*	*3333.4*	.	*9.*	*A 6.*	*Fabrication de la bière*
124.3	*249.6*	*248.2*	*645.2*	*2222.3*	*10.*	*A 9.*	*Fabrication de tabacs et cigares.*
175.1	*309.6*	*628.9*	*1803.2*	*5138.9*	*11.*	*B 1.*	*Confection de vêtements.*
145.8	*295.6*	*678.0*	*1806.1*	*5733.3*	*12.*	*B 4.*	*Fabrication de chaussures.*
231.2	*396.1*	*707.5*	*1309.5*	*5555.3*	*13.*	*B 12.*	*Barbiers, coiffeurs et perruquiers.*
154.7	*315.2*	*829.4*	*1525.4*	.	*14.*	*C 1.*	*Architectes et entrepreneurs.*
117.6	*278.1*	*671.2*	*1523.2*	*8076.9*	*15.*	*C 2.*	*Chaufourniers, tuiliers, briqueterie.*
294.8	*443.4*	*872.6*	*2320.1*	*6527.8*	*16.*	*C 4.*	*Tailleurs de pierre et marbriers.*
186.2	*329.1*	*699.2*	*1888.5*	*6294.1*	*17.*	*C 5.*	*Maçons, gypseurs et manœuvres.*
211.7	*356.6*	*723.7*	*2013.0*	*8518.4*	*18.*	*C 7.*	*Couvreurs.*
94.9	*190.2*	*342.5*	*950.6*	*4861.2*	*19.*	*C 9.*	*Scieurs.*
174.9	*306.3*	*691.0*	*2110.7*	*7976.2*	*20.*	*C 20.*	*Charpentiers.*
179.9	*298.7*	*629.1*	*1590.2*	*5323.1*	*21.*	*C 12.*	*Menuisiers et ébénistes.*
261.7	*482.0*	*842.5*	*1972.6*	.	*22.*	*C 15.*	*Serruriers.*
307.7	*461.2*	*851.9*	*2195.1*	.	*23.*	*C 16.*	*Peintres vernisseurs et décorateurs.*
169.7	*333.3*	*650.6*	*1605.8*	*3725.5*	*24.*	*C 18.*	*Selliers.*
178.9	*343.6*	*871.3*	*2347.4*	*9166.5*	*25.*	*C 19.*	*Potiers et poêliers.*
185.5	*345.6*	*633.4*	*1160.7*	*5151.5*	*26.*	*C 20.*	*Ferblantiers et lampistes.*
239.6	*342.7*	*695.5*	*1493.5*	*5102.0*	*27.*	*C 25.*	*Tonneliers et vanniers.*
173.9	*260.2*	*740.7*	*1485.5*	.	*28.*	*D 3.*	*Imprimerie.*
152.6	*312.2*	*603.9*	*1464.6*	*8333.3*	*29.*	*D 6.*	*Reliure.*
121.7	*241.0*	*606.8*	*1740.2*	*5396.8*	*30.*	*E 1, 2, 3, 4.*	*Filature, [illegible] et tissage, etc.*
121.6	*206.5*	*522.6*	*1481.5*	*6000.0*	*31.*	*E 5.*	*Broderie.*
137.4	*244.9*	*587.8*	*2425.8*	.	*32.*	*F 1, 2, 3.*	*Teint., blanch., apprêt., impress. de tissus*
201.0	*310.5*	*539.5*	*1361.0*	*4209.1*	*33.*	*G 1.*	*Horlogerie, [illegible] d'outils d'horlogerie.*
140.8	*245.7*	*620.9*	*1644.1*	*6309.6*	*34.*	*G 3, 4, 5.*	*Fonte du fer, construction de machines et moteurs.*
178.4	*350.4*	*733.5*	*2122.5*	*9066.6*	*35.*	*G 6.*	*Forgerons, [illegible] et taillandiers.*
144.3	*252.0*	*628.2*	*1488.6*	*5868.0*	*36.*	*G 12 et 13.*	*Charronnage, [illegible] d'outils en bois.*
205.0	*311.5*	*586.1*	*1416.3*	*4884.3*	*37.*	*III.* *A et B.*	*Commerce, banques, agences, assur.*
253.5	*389.6*	*601.6*	*1635.7*	*5364.6*	*38.*	*C 1.*	*Hôtels et restaurants.*
162.4	*231.2*	*432.3*	*1239.1*	*3480.4*	*39.*	*IV.* *A.*	*Constr. et entret. de ponts et chaussées.*
107.5	*193.4*	*424.4*	*1082.5*	.	*40.*	*B.*	*Constr. et exploitation de voies ferrées.*
151.6	*270.3*	*603.4*	*1205.5*	*2936.5*	*41.*	*C.*	*Postes, télégraphes et téléphones.*
265.7	*523.6*	*1028.2*	*3249.3*	*7291.6*	*42.*	*D.*	*Expéd., [illegible], guides, portefaix.*
216.8	*376.6*	*614.9*	*1327.0*	*4682.6*	*43.*	*V.* *A 1.*	*Avocats et notaires.*
195.2	*350.5*	*687.8*	*1664.0*	*5877.2*	*44.*	*A 2 et 4.*	*Fonctionnaires et employés publics.*
124.3	*302.9*	*513.4*	*1513.8*	*4743.5*	*45.*	*A 3.*	*Police et exécution des peines.*
103.7	*221.6*	*530.9*	*1370.0*	*3379.6*	*46.*	*C 1 et 2.*	*Ecclésiastiques et missionnaires.*
126.9	*249.3*	*647.0*	*2750.4*	.	*47.*	*C 3.*	*Personnel enseignant.*
185.4	*300.5*	*548.0*	*1532.2*	*4335.8*	*48.*		*Toutes autres profess. non spécifiées.*
224.9	*269.0*	*352.0*	*621.6*	*1176.9*	*49.*	*VII,* *A.*	*Rentiers.*
324.5	*377.4*	*366.2*	*359.5*	*416.0*	*50.*	*B, C, D, E.*	*Autres personnes sans profession ou indication de profession.*
155.0	*260.6*	*511.3*	*1155.8*	*2412.1*	*En tout.*		

16. Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren gestorbenen unterschieden nach Beruf und Altersgruppen,

16. Nombre total des hommes décédés de 1879 à 1890, à l'âge médicalement, répartis par

A. Absolute Zahlen.

Berufsart (Die nähere Bezeichnung der Berufsart bezieht sich auf das vollständige Berufsschema in Tab. 13)			Im ganzen *Total*	Zurückgelegte Altersjahre		
				15—19	20—29	30—39
1			2	3	4	5
1.	I. *A.*	Berg- und Kohlenbau, Steinbruch u. Salinen	48	—	1	2
2.	*B* 1 und 2.	Land- und Milchwirtschaft	13,443	179	421	440
3.	*B* 3.	Gartenbau	33	—	—	2
4.	*C.*	Forstwirtschaft	151	1	5	11
5.	II. *A* 1.	Müller	114	1	1	7
6.	*A* 2.	Bäcker	74	1	3	8
7.	*A* 3.	Zuckerbäcker, Chocol.- und Surrogatfabr.	22	2	3	4
8.	*A* 5.	Metzger und Wurster	46	1	3	4
9.	*A* 6.	Bierbrauer	3	—	1	1
10.	*A* 9.	Tabak- und Cigarrenfabrikation	3	1	1	—
11.	*B* 1.	Schneider	229	1	9	6
12.	*B* 4.	Schumacher	508	3	20	35
13.	*B* 12.	Barbiere und Haararbeiter	6	—	—	1
14.	*C* 1.	Baumeister und Architekten	11	—	1	2
15.	*C* 2.	Kalk- und Ziegelbrenner	62	1	2	4
16.	*C* 4.	Steinhauer und Marmoristen	84	—	4	7
17.	*C* 5.	Maurer und Handlanger	446	11	11	20
18.	*C* 7.	Dackdecker	66	—	1	1
19.	*C* 9.	Säger	55	—	3	5
20.	*C* 10.	Zimmerleute	415	3	2	6
21.	*C* 12.	Schreiner und Glaser	329	2	16	25
22.	*C* 15.	Schlosser	40	1	2	4
23.	*C* 16.	Flach- und Dekorationsmaler	32	—	6	3
24.	*C* 18.	Sattler	22	—	1	1
25.	*C* 19.	Hafner und Ofenfabrikation	52	3	11	8
26.	*C* 20.	Spengler und Lampisten	29	3	5	2
27.	*C* 25.	Küfer und Kübler	129	—	2	4
28.	*D* 3.	Buchdruckerei	3	—	2	1
29.	*D* 6.	Buchbinder	9	—	1	—
30.	*E* 1, 2, 3 u. 4.	Spinnerei, Zwirnerei, Weberei u. dgl.	512	12	28	19
31.	*E* 5.	Stickerei	39	4	9	6
32.	*F* 1, 2 u. 3.	Färberei, Bleicherei, Appretur und Zeugdruckerei	86	3	4	4
33.	*G* 1.	Uhren- u. Uhrwerkzeugfabrikation	335	18	42	43
34.	*G* 3, 4 u. 5.	Eisengiesserei, Maschinen- und Mühlenbau	43	—	2	3
35.	*G* 6.	Hammer-, Huf- und Zeugschmiede	162	2	7	11
36.	*G* 12 u. 13.	Wagner u. Waggonfabrik., Fabrik. hölzerner Arbeitswerkzeuge	144	1	4	2
37.	III. *A* und *B.*	Handel, Bank- und Versicherungswesen	294	2	33	29
38.	*C* 1.	Wirtschaftswesen	133	2	6	21
39.	IV. *A.*	Strassen- u. Wasserbau u. Unterhalt	75	—	2	6
40.	*B.*	Eisenbahnbau und -betrieb	33	—	9	9
41.	*C.*	Post, Telegraph und Telephon	44	—	2	6
42.	*D.*	Spedition, Fuhr- und Botenwesen	86	3	2	6
43.	V. A 1.	Advokaten und Notare	32	—	3	1
44.	*A* 2 und 4.	Öffentliche Beamte und Angestellte, Weibel u. dgl.	110	—	3	7
45.	*A* 3.	Polizei und Strafvollzug	23	—	2	3
46.	*C* 1 und 2.	Geistliche und Missionare	68	—	2	2
47.	*C* 3.	Lehrpersonal	96	2	15	7
48.		Alle übrigen nicht genannten Berufe	638	8	33	41
49.	VII. *A.*	Rentiers und Privatiers	188	—	11	7
50.	*B, C, D* u. *E.*	Andere Personen ohne Beruf oder ohne Angabe desselben	1,751	118	169	128
		Im ganzen	21,356	389	926	975

Männer, bei denen die Todesursache nicht bescheinigt war, während der Zeitperiode 1879—1890.

de 15 ans ou plus, sans que la cause du décès ait été attestée professions et classes d'âge.

A. Nombres absolus.

Années d'âge révolues					*Genre de profession* (*Les chiffres romains, lettres majuscules, etc., renvoient au schéma détaillé des professions du tableau 13*)		
40—49	50—59	60—69	70—79	80 od. mehr - ou plus			
6	7	8	9	10			11
6	9	19	9	2	1.	I. A.	*Mines, carrières, salines.*
799	1,463	2,866	4,557	2,718	2.	B 1 et 2.	*Agriculture, économie laitière.*
2	8	8	7	6	3.	B 3.	*Horticulture, culture maraîchère.*
11	19	40	32	32	4.	C.	*Sylviculture.*
8	18	31	32	16	5.	II. A 1.	*Meunerie.*
4	11	16	23	8	6.	A 2.	*Boulangerie.*
1	2	3	5	2	7.	A 3.	*Confiserie, chocol., fabr. de surrogats.*
5	4	5	14	10	8.	A 5.	*Boucherie et charcuterie.*
1	—	—	—	—	9.	A 6.	*Fabrication de la bière.*
—	—	—	1	—	10.	A 9.	*Fabrication de tabacs et cigares.*
21	21	49	75	47	11.	B 1.	*Confection de vêtements.*
47	68	101	152	82	12.	B 4.	*Fabrication de chaussures.*
—	1	3	1	—	13.	B 12.	*Barbiers, coiffeurs et perruquiers.*
2	2	2	2	—	14.	C 1.	*Architectes et entrepreneurs.*
8	14	12	11	10	15.	C 2.	*Chaufournerie, tuilerie, briqueterie.*
7	12	22	25	7	16.	C 4.	*Tailleurs de pierre et marbriers.*
40	54	101	148	61	17.	C 5.	*Maçons, gypsiers et manœuvres.*
5	10	16	20	13	18.	C 7.	*Couvreurs.*
3	9	15	10	10	19.	C 9.	*Scieurs.*
35	50	92	152	75	20.	C 10.	*Charpentiers.*
20	33	67	109	57	21.	C 12.	*Menuisiers et vitriers.*
1	4	7	14	7	22.	C 15.	*Serruriers.*
3	4	3	9	4	23.	C 16.	*Peintres vernisseurs et décorateurs.*
3	3	1	8	5	24.	C 18.	*Selliers.*
2	5	11	9	3	25.	C 19.	*Potiers et poêliers.*
2	6	2	6	3	26.	C 20.	*Ferblantiers et lampistes.*
14	11	35	42	21	27.	C 25.	*Tonneliers et boisseliers.*
—	—	—	—	—	28.	D 3.	*Imprimerie.*
—	1	1	5	1	29.	D 6.	*Reliure.*
30	70	107	174	72	30.	E 1, 2, 3, 4.	*Filature, moulinage et tissage, etc.*
9	6	2	2	1	31.	E 5.	*Broderie.*
9	21	24	17	4	32.	F 1, 2, 3.	*Teint., blanch., apprêt., impression de tissus.*
52	64	57	31	28	33.	G 1.	*Horlogerie, fabr. d'outils d'horlogerie.*
—	3	11	17	7	34.	G 3, 4, 5.	*Fonte du fer, construction de machines et moulins.*
12	18	38	57	17	35.	G 6.	*Forgerons, maréchaux et taillandiers.*
8	20	37	39	33	36.	G 12 et 12.	*Charronnerie, fabrique d'outils en bois.*
31	57	49	63	30	37.	III. A et B.	*Commerce, banques, agences, assurances.*
21	23	22	24	14	38.	C 1.	*Hôtels et restaurants.*
11	15	19	13	9	39.	IV. A.	*Constr. et entret. de ponts et chaussées*
3	3	6	3	—	40.	B.	*Constr. et entretien de voies ferrées.*
5	6	5	16	4	41.	C.	*Postes, télégraphes et téléphones.*
6	15	26	16	12	42.	D.	*Expéd., voituriers, guides, portefaix.*
2	3	8	8	7	43.	V. A 1.	*Avocats et notaires.*
8	11	23	38	20	44.	A 2 et 4.	*Fonctionnaires et employés publics.*
1	1	7	3	6	45.	A 3.	*Police et exécution des peines.*
3	4	18	22	17	46.	C 1 et 2.	*Ecclésiastiques et missionnaires.*
6	11	14	22	19	47.	C 3.	*Personnel enseignant.*
65	85	130	178	98	48.		*Toutes autres profess. non spécifiées.*
7	11	17	74	61	49.	VII, A.	*Rentiers.*
137	206	305	413	275	50.	B, C, D, E.	*Autres personnes sans profession ou indication de profession.*
1,476	2,495	4,453	6,708	3,934	*En tout.*		

17. Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren geborenen unterschieden nach Beruf und Altersgruppen,

17. Nombre total des hommes décédés de 1879 à 1890, à l'âge médicalement, répartis par

B. Verhältniszahlen.

Berufsart (Die nähere Bezeichnung der Berufsart bezieht sich auf das vollständige Berufsschema in Tab. 15)			Auf je 10,000 Lebende einer Berufsart und einer Altersgruppe kommen im Jahresdurchschnitt Sterbefälle, bei nichtbescheinigter Todesursache			
			Auf je 10.000 Lebende überhaupt *Sur 10,000 vivants en général*	Zurückgelegte Altersjahre		
				15—19	20—29	30—39
1			2	3	4	5
1.	I. *A.*	Berg- und Kohlenbau, Steinbruch u. Salinen	*10.7*	—	*1.0*	*1.7*
2.	*B* 1 und 2.	Land und Milchwirtschaft	*28.9*	*2.8*	*4.4*	*5.7*
3.	*B* 3.	Gartenbau	*5.3*	—	—	*1.6*
4.	*C.*	Forstwirtschaft	*20.5*	*2.1*	*3.6*	*7.2*
5.	II. *A* 1.	Müller	*14.9*	*1.4*	*0.4*	*4.0*
6.	*A* 2.	Bäcker	*6.0*	*0.5*	*0.7*	*3.3*
7.	*A* 3.	Zuckerbäcker, Chocol.- und Surrogatfabr.	*8.1*	*3.6*	*3.2*	*7.5*
8.	*A* 5.	Metzger und Wurster	*4.6*	*0.7*	*0.9*	*1.9*
9.	*A* 6.	Bierbrauer	*1.1*	—	*0.9*	*1.4*
10.	*A* 9.	Tabak- und Cigarrenfabrikation	*1.2*	*2.1*	*1.3*	—
11.	*B* 1.	Schneider	*16.8*	*0.8*	*3.0*	*2.1*
12.	*B* 4.	Schuhmacher	*16.3*	*0.8*	*2.4*	*5.0*
13.	*B* 12.	Barbiere und Haararbeiter	*2.7*	—	—	*2.2*
14.	*C* 1.	Baumeister und Architekten	*4.4*	—	*1.6*	*2.9*
15.	*C* 2.	Kalk- und Ziegelbrenner	*13.9*	*1.6*	*1.8*	*4.2*
16.	*C* 4.	Steinhauer- und Marmoristen	*13.4*	—	*2.8*	*4.2*
17.	*C* 5.	Maurer, Gipser und Handlanger	*17.4*	*4.2*	*1.8*	*3.2*
18.	*C* 7.	Dachdecker	*15.2*	—	*0.9*	*1.0*
19.	*C* 9.	Säger	*11.6*	—	*2.7*	*4.5*
20.	*C* 10.	Zimmerleute	*21.1*	*2.8*	*0.5*	*1.3*
21.	*C* 12.	Schreiner und Glaser	*14.1*	*0.8*	*2.5*	*4.4*
22.	*C* 15.	Schlosser	*6.7*	*1.1*	*1.0*	*3.1*
23.	*C* 16.	Flach- und Dekorationsmaler	*6.6*	—	*3.8*	*2.4*
24.	*C* 18.	Sattler	*5.7*	—	*0.8*	*1.2*
25.	*C* 19.	Hafner und Ofenfabrikation	*17.5*	*9.5*	*14.8*	*11.2*
26.	*C* 20.	Spengler und Lampisten	*6.3*	*4.5*	*3.4*	*1.8*
27.	*C* 25.	Küfer und Kübler	*22.1*	—	*1.5*	*3.2*
28.	*D* 3.	Buchdruckerei	*0.8*	—	*1.5*	*1.2*
29.	*D* 6.	Buchbinder	*3.2*	—	*1.1*	—
30.	*E* 1, 2, 3 u. 4.	Spinnerei, Zwirnerei, Weberei u. dgl.	*12.5*	*1.8*	*3.0*	*2.5*
31.	*E* 5.	Stickerei	*1.9*	*1.1*	*1.1*	*1.2*
32.	*F* 1, 2 u. 3.	Färberei, Bleicherei, Appretur und Zeugdruckerei	*9.7*	*2.9*	*1.8*	*2.1*
33.	*G* 1.	Uhren- u. Uhrwerkzeugfabrikation	*9.5*	*4.1*	*3.7*	*5.3*
34.	*G* 3, 4 u. 5.	Eisengiesserei, Maschinen- und Mühlenbau	*2.7*	—	*0.4*	*0.8*
35.	*G* 6.	Hammer-, Huf- und Zeugschmiede	*15.0*	*1.4*	*2.2*	*4.6*
36.	*G* 12 u. 13.	Wagner und Waggonfabr., Fabr. hölzerner Arbeitswerkzeuge	*16.1*	*1.1*	*1.6*	*1.0*
37.	III. *A* und *B.*	Handel, Bank-, Agentur- und Versicherungswesen	*5.8*	*0.4*	*2.6*	*2.5*
38.	*C* 1.	Wirtschaftswesen	*7.9*	*1.3*	*1.6*	*4.8*
39.	IV. *A.*	Strassen- u. Wasserbau u. Unterhalt	*6.9*	—	*0.9*	*2.4*
40.	*B.*	Eisenbahnbau und -betrieb	*1.2*	—	*1.0*	*1.1*
41.	*C.*	Post, Telegraph und Telephon	*6.3*	—	*1.1*	*3.2*
42.	*D.*	Spedition, Fuhr- und Botenwesen	*10.7*	*4.6*	*1.0*	*2.9*
43.	V. *A* 1.	Advokaten und Notare	*10.0*	—	*3.4*	*1.4*
44.	*A* 2 und 4.	öffentliche Beamte und Angestellte, Weibel u. dgl.	*11.4*	—	*1.8*	*3.3*
45.	*A* 3.	Polizei und Strafvollzug	*6.1*	—	*2.3*	*2.6*
46.	*C* 1 und 2.	Geistliche und Missionare	*15.2*	—	*3.5*	*1.8*
47.	*C* 3.	Lehrpersonal	*8.7*	*6.3*	*4.2*	*2.4*
48.		Alle übrigen nicht genannten Berufe	*9.9*	*1.3*	*2.1*	*2.8*
49.	VII. A.	Rentiers und Privatiers	*18.2*	—	*38.8*	*11.9*
50.	*B*, C, *D* u. *E.*	Andere Personen ohne Beruf oder ohne Angabe desselben	*25.0*	*3.5*	*22.2*	*38.0*
		Im ganzen	*18.9*	*2.4*	*3.5*	*4.5*

Männer, bei denen die Todesursache nicht bescheinigt war, während der Zeitperiode 1879—1890.

de 15 ans ou plus, sans que la cause du décès ait été attestée professions et classes d'âge.

B. Nombres proportionnels.

Moyennes annuelles des décès sans attestation médicale sur 10,000 vivants de chaque profession et classe d'âge						*Genre de profession* (*Les chiffres romains, lettres majuscules, etc., renvoient au schéma détaillé des professions du tableau 13*)
Années d'âge révolues						
40—49	50—59	60—69	70—79	80 od. mehr - ou plus		
6	7	8	9	10		11
5.8	*13.7*	*75.9*	*178.6*	*833.5*	*1.*	*I. A. Mines, carrières, salines.*
10.1	*19.9*	*55.1*	*226.3*	*1111.9*	*2.*	*B 1 et 2. Agriculture, économie laitière.*
1.8	*9.5*	*16.8*	*44.4*	*454.5*	*3.*	*B 3. Horticulture, culture maraîchère.*
6.9	*14.5*	*52.4*	*120.7*	*1441.5*	*4.*	*C. Sylviculture.*
5.8	*19.5*	*67.8*	*282.2*	*1212.1*	*5.*	*II. A 1. Meunerie.*
2.3	*9.3*	*31.6*	*183.4*	*1333.4*	*6.*	*A 2. Boulangerie.*
2.7	*9.2*	*31.2*	*245.1*	*1111.3*	*7.*	*A 3. Confiserie, chocol., fabr. de surrogats.*
3.6	*4.5*	*10.4*	*98.0*	*641.0*	*8.*	*A 5. Boucherie et charcuterie.*
3.0	—	—	—	—	*9.*	*A 6. Fabrication de la bière.*
—	—	—	*53.7*	—	*10.*	*A 9. Fabrication de tabacs et cigares.*
7.3	*10.2*	*42.6*	*189.7*	*932.5*	*11.*	*B 1. Confection de vêtements.*
8.5	*17.7*	*49.4*	*230.3*	*1093.3*	*12.*	*B 4. Fabrication de chaussures.*
—	*7.5*	*47.2*	*59.5*	—	*13.*	*B 12. Barbiers, coiffeurs et perruquiers.*
3.6	*6.1*	*15.7*	*56.5*	—	*14.*	*C 1. Architectes et entrepreneurs.*
9.2	*25.8*	*45.2*	*121.4*	*1282.0*	*15.*	*C 2. Chaufournerie, tuilerie, briqueterie.*
5.4	*14.4*	*50.8*	*236.7*	*972.2*	*16.*	*C 4. Tailleurs de pierre et marbriers.*
7.9	*16.6*	*53.1*	*262.7*	*1196.1*	*17.*	*C 5. Maçons, gypsiers et manœuvres.*
6.1	*17.4*	*48.0*	*216.5*	*2407.3*	*18.*	*C 7. Couvreurs.*
3.0	*13.6*	*42.8*	*123.5*	*1388.8*	*19.*	*C 9. Scieurs.*
7.9	*18.0*	*52.8*	*292.2*	*1785.7*	*20.*	*C 10. Charpentiers.*
4.8	*13.4*	*40.1*	*177.2*	*969.4*	*21.*	*C 12. Menuisiers et vitriers.*
1.1	*8.2*	*25.8*	*147.7*	*1296.2*	*22.*	*C 15. Serruriers.*
4.0	*10.5*	*15.9*	*182.9*	*1333.2*	*23.*	*C 16. Peintres vernisseurs et décorateurs.*
5.4	*8.2*	*5.0*	*97.3*	*490.2*	*24.*	*C 18. Selliers.*
3.3	*13.5*	*64.3*	*211.3*	*1250.0*	*25.*	*C 19. Potiers et poêliers.*
2.8	*15.9*	*10.4*	*89.3*	*454.5*	*26.*	*C 20. Ferblantiers et lampistes.*
13.2	*14.3*	*61.5*	*161.7*	*714.3*	*27.*	*C 25. Tonneliers et boisseliers.*
—	—	—	—	—	*28.*	*D 3. Imprimerie.*
—	*4.1*	*8.0*	*126.3*	*555.3*	*29.*	*D 6. Reliure.*
4.0	*12.6*	*34.1*	*162.0*	*634.9*	*30.*	*E 1, 2, 3, 4. Filature, moulinage et tissage, etc.*
3.2	*5.1*	*7.9*	*61.7*	*333.2*	*31.*	*E 5. Broderie.*
5.0	*17.0*	*40.1*	*148.3*	*606.0*	*32.*	*F 1, 2, 3. Teint., blanch., apprêt., impress. de tissus.*
8.5	*17.3*	*38.1*	*89.4*	*790.9*	*33.*	*G 1. Horlogerie, fabr. d'outils d'horlogerie.*
—	*2.0*	*18.9*	*127.6*	*833.3*	*34.*	*G 3, 4, 5. Fonte du fer, construction de machines et moulins.*
6.9	*15.8*	*58.8*	*288.8*	*1133.4*	*35.*	*G 6. Forgerons, maréchaux et tailland.*
5.3	*17.4*	*56.0*	*147.7*	*1145.8*	*36.*	*G 12 et 13. Charronnerie, fabr. d'outils en bois.*
3.3	*8.7*	*13.8*	*60.7*	*347.2*	*37.*	*III. A et B. Commerce, banques, agences, assur.*
6.0	*10.0*	*19.7*	*92.8*	*729.2*	*38.*	*C 1. Hôtels et restaurants.*
4.4	*7.7*	*19.1*	*56.7*	*441.2*	*39.*	*IV. A. Constr. et entret. de ponts et chaussées.*
0.6	*1.3*	*10.3*	*51.5*	—	*40.*	*B. Constr. et entretien de voies ferrées.*
3.7	*6.9*	*12.4*	*129.4*	*317.4*	*41.*	*C. Postes, télégraphes et téléphones.*
3.5	*14.7*	*66.7*	*224.1*	*1250.0*	*42.*	*D. Expéd., voituriers, guides, portefaix.*
4.2	*7.6*	*26.9*	*84.9*	*555.5*	*43.*	*V. A 1. Avocats et notaires.*
4.0	*6.2*	*19.2*	*99.7*	*584.8*	*44.*	*A 2 et 4. Fonctionnaires et employés publics.*
1.2	*1.9*	*26.0*	*45.9*	*769.2*	*45.*	*A 3. Police et exécution des peines.*
2.9	*5.1*	*33.3*	*73.3*	*262.4*	*46.*	*C 1 et 2. Ecclésiastiques et missionnaires.*
3.0	*8.2*	*19.4*	*164.4*	*1583.3*	*47.*	*C 3. Personnel enseignant.*
5.3	*9.8*	*27.7*	*127.3*	*602.7*	*48.*	*Toutes autres profess. non spécifiées.*
6.5	*5.8*	*5.7*	*27.6*	*74.3*	*49.*	*VII. A. Rentiers.*
38.2	*50.5*	*47.3*	*51.3*	*78.6*	*50.*	*B, C, D, E. Autres personnes sans profession ou indication de profession.*
7.7	*16.6*	*45.1*	*160.0*	*500.4*		*En tout.*

18. Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren nach Beruf und Altersgruppen.

18. Nombre total des hommes décédés de 1879 à 1890, à l'âge répartis par professions

A. Absolute Zahlen.

Berufsart (Die nähere Bezeichnung der Berufsart bezieht sich auf das vollständige Berufsschema in Tab. 13)			Im ganzen *Total*	Zurückgelegte Altersjahre		
				15—19	20—29	30—39
1			2	3	4	5
1.	I. *A.*	Berg- und Kohlenbau, Steinbruch u. Salinen	164	—	12	33
2.	*B* 1 und 2.	Land- und Milchwirtschaft	8,119	437	1,408	1,441
3.	*B* 3.	Gartenbau	172	2	25	57
4.	*C.*	Forstwirtschaft	128	—	12	30
5.	II. *A* 1.	Müller	260	9	32	53
6.	*A* 2.	Bäcker	426	27	119	115
7.	*A* 3.	Zuckerbäcker, Chocol.- und Surrogatfabr.	143	13	58	34
8.	*A* 5.	Metzger und Wurster	410	8	89	126
9.	*A* 6.	Bierbrauer	120	3	47	46
10.	*A* 9.	Tabak- und Cigarrenfabrikation	69	4	15	19
11.	*B* 1.	Schneider	676	40	139	140
12.	*B* 4.	Schuhmacher	1,189	51	295	274
13.	*B* 12.	Barbiere und Haararbeiter	152	19	56	43
14.	*C* 1.	Baumeister und Architekten	91	3	30	19
15.	*C* 2.	Kalk- und Ziegelbrenner	102	3	20	37
16.	*C* 4.	Steinhauer und Marmoristen	525	6	40	133
17.	*C* 5.	Maurer, Gipser und Handlanger	988	35	183	233
18.	*C* 7.	Dachdecker	152	2	25	47
19.	*C* 9.	Säger	82	1	19	17
20.	*C* 10.	Zimmerleute	679	7	84	154
21.	*C* 12.	Schreiner und Glaser	1,112	51	280	290
22.	*C* 15.	Schlosser	439	31	118	121
23.	*C* 16.	Flach- und Dekorationsmaler	322	9	102	95
24.	*C* 18.	Sattler	189	12	52	56
25.	*C* 19.	Hafner und Ofenfabrikation	128	8	35	25
26.	*C* 20.	Spengler und Lampisten	193	9	56	57
27.	*C* 25.	Küfer und Kübler	359	2	59	125
28.	*D* 3.	Buchdruckerei	251	28	102	64
29.	*D* 6.	Buchbinder	144	13	46	39
30.	*E* 1, 2, 3 u. 4.	Spinnerei, Zwirnerei, Weberei u. dgl.	1,299	157	335	209
31.	*E* 5.	Stickerei	615	56	232	146
32.	*F* 1, 2 u. 3.	Färberei, Bleicherei, Appretur und Zeugdruckerei	323	13	61	62
33.	*G* 1.	Uhren- u. Uhrwerkzeugfabrikation	2,124	137	706	584
34.	*G* 3, 4 u. 5.	Eisengiesserei, Maschinen- und Mühlenbau	685	44	213	168
35.	*G* 6.	Hammer-, Huf- und Zeugschmiede	417	15	106	110
36.	*G* 12 u. 13.	Wagner u. Waggonfabrik., Fabrik. hölzerner Arbeitswerkzeuge	246	11	45	56
37.	III. *A* und *B.*	Handel, Bank-, Agentur- und Versicherungswesen	2,748	155	857	725
38.	*C* 1.	Wirtschaftswesen	947	21	189	317
39.	IV. *A.*	Strassen- u. Wasserbau u. Unterhalt	291	6	43	69
40.	*B.*	Eisenbahnbau und -betrieb	514	14	133	166
41.	*C.*	Post, Telegraph und Telephon	287	10	63	91
42.	*D.*	Spedition, Fuhr- und Botenwesen	361	5	64	101
43.	V. *A* 1.	Advokaten und Notare	149	3	44	47
44.	*A* 2 und 4.	Öffentliche Beamte und Angestellte, Weibel u. dgl.	456	5	66	102
45.	*A* 3.	Polizei und Strafvollzug	158	2	27	52
46.	*C* 1 und 2.	Geistliche und Missionare	109	1	25	27
47.	*C* 3.	Lehrpersonal	388	6	124	106
48.		Alle übrigen nicht genannten Berufe	2,753	121	616	712
49.	VII. *A.*	Rentiers und Privatiers	332	12	71	60
50.	*B, C, D* u. *E.*	Andere Personen ohne Beruf oder ohne Angabe desselben	1,516	474	384	175
		Im ganzen	34,502	2,101	7,962	8,008

an Lungenschwindsucht gestorbenen Männer, unterschieden während der Zeitperiode 1879—1890.

de 15 ans ou plus, par suite de phtisie pulmonaire, et par classes d'âge.

A. Nombres absolus.

Années d'âge révolues					*Genre de profession* (*Les chiffres romains, lettres majuscules, etc., renvoient au schéma détaillé des professions du tableau 13*)		
40—49	50—59	60—69	70—79	80 od. mehr - ou plus			
6	7	8	9	10			11
46	46	25	2	—	1.	I. A.	*Mines, carrières, salines.*
1,554	1,668	1,196	391	24	2.	B 1 et 2.	*Agriculture, économie laitière.*
37	25	22	4	—	3.	B 3.	*Horticulture, culture maraîchère.*
32	24	24	5	1	4.	C.	*Sylviculture.*
72	60	25	9	—	5.	A 1.	*Meunerie.*
69	56	30	10	—	6.	A 2.	*Boulangerie.*
13	13	9	3	—	7.	A 3.	*Confiserie, chocol., fabr. de surrogats.*
96	51	36	3	1	8.	A 5.	*Boucherie et charcuterie.*
16	4	3	1	—	9.	A 6.	*Fabrication de la bière.*
19	9	3	—	—	10.	A 9.	*Fabrication de tabacs et cigares.*
157	117	70	12	1	11.	B 1.	*Confection de vêtements.*
227	205	106	29	2	12.	B 4.	*Fabrication de chaussures.*
20	8	5	1	—	13.	B 12.	*Barbiers, coiffeurs et perruquiers.*
16	20	3	—	—	14.	C 1.	*Architectes et entrepreneurs.*
21	14	7	—	—	15.	C 2.	*Chaufournerie, tuilerie, briqueterie.*
182	98	52	14	—	16.	C 4.	*Tailleurs de pierre et marbriers.*
225	165	116	31	—	17.	C 5.	*Maçons, gypsiers et manœuvres.*
34	23	16	5	—	18.	C 7.	*Couvreurs.*
19	22	2	2	—	19.	C 9.	*Scieurs.*
183	132	102	17	—	20.	C 10.	*Charpentiers.*
237	131	92	29	2	21.	C 12.	*Menuisiers et vitriers.*
84	61	23	1	—	22.	C 15.	*Serruriers.*
68	28	18	2	—	23.	C 16.	*Peintres vernisseurs et décorateurs.*
20	25	20	3	1	24.	C 18.	*Selliers.*
27	16	13	4	—	25.	C 19.	*Potiers et poêliers.*
38	22	11	—	—	26.	C 20.	*Ferblantiers et lampistes.*
86	47	31	8	1	27.	C 25.	*Tonneliers et boisseliers.*
30	16	10	1	—	28.	D 3.	*Imprimerie.*
21	13	11	1	—	29.	D 6.	*Reliure.*
204	213	139	38	4	30.	E 1, 2, 3, 4.	*Filature, moulinage et tissage, etc.*
109	52	19	1	—	31.	E 5.	*Broderie.*
81	61	38	7	—	32.	F 1, 2, 3.	*Teint., blanch., apprêt., impression de tissus.*
411	219	52	13	2	33.	G 1.	*Horlogerie, fabr. d'outils d'horlogerie.*
137	74	38	11	—	34.	G 3, 4, 5.	*Fonte du fer, construction de machines et moulins.*
91	60	30	5	—	35.	G 6.	*Forgerons, maréchaux et tailland.*
55	45	27	7	—	36.	G 12 et 13.	*Charronnerie, fabr. d'outils en bois.*
526	300	150	32	3	37.	III. A et B.	*Commerce, banques, agences, assurances.*
240	128	41	11	—	38.	C 1.	*Hôtels et restaurants.*
84	56	29	4	—	39.	IV. A.	*Constr. et entret. de ponts et chaussées.*
120	58	22	—	1	40.	B.	*Constr. et entretien de voies ferrées.*
62	35	22	4	—	41.	C.	*Postes, télégraphes et téléphones.*
109	59	18	5	—	42.	D.	*Expéd.., voituriers, guides, portefaix.*
24	23	6	2	—	43.	V. A 1.	*Avocats et notaires.*
109	108	48	18	—	44.	A 2 et 4.	*Fonctionnaires et employés publics.*
38	29	9	1	—	45.	A 3.	*Police et exécution des peines.*
26	18	9	3	—	46.	C 1 et 2.	*Ecclésiastiques et missionnaires.*
66	41	40	5	—	47.	C 3.	*Personnel enseignant.*
641	412	216	34	1	48.		*Toutes autres profess. non spécifiées.*
61	63	40	23	2	49.	VII. A.	*Rentiers.*
157	132	134	56	4	50.	B, C, D, E.	*Autres personnes sans profession ou indication de profession.*
7,000	5,305	3,208	868	50	*En tout.*		

19. Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren nach Beruf und Altersgruppen,

19. Nombre total des hommes décédés de 1879 à 1890, à l'âge répartis par professions

B. Verhältniszahlen.

		Berufsart (Die nähere Bezeichnung der Berufsart bezieht sich auf das vollständige Berufsschema in Tab. 13)	Auf je 10,000 Lebende einer Berufsart und einer Altersgruppe kommen im Jahresdurchschnitt Sterbefälle infolge von Lungenschwindsucht			
			Auf je 10,000 Lebende überhaupt *Sur 10,000 vivants en général*	Zurückgelegte Altersjahre		
				15—19	20—29	30—39
		1	2	3	4	5
1.	I. *A.*	Berg- und Kohlenbau, Steinbruch u. Salinen	*36.7*	—	*12.2*	*27.5*
2.	*B* 1 und 2.	Land- und Milchwirtschaft	*17.5*	*6.7*	*14.7*	*18.6*
3.	*B* 3.	Gartenbau	*27.5*	*2.6*	*15.3*	*44.6*
4.	*C.*	Forstwirtschaft	*17.4*	—	*8.6*	*19.6*
5.	II. *A* 1.	Müller	*34.0*	*12.3*	*14.2*	*30.2*
6.	*A* 2.	Bäcker	*34.4*	*13.0*	*27.5*	*47.2*
7.	*A* 3.	Zuckerbäcker, Chocol.- und Surrogatfabr.	*52.5*	*23.4*	*61.9*	*63.6*
8.	*A* 5.	Metzger und Wurster	*41.1*	*5.6*	*25.4*	*59.8*
9.	*A* 6.	Bierbrauer	*44.9*	*11.8*	*40.6*	*62.4*
10.	*A* 9.	Tabak- und Cigarrenfabrikation	*26.8*	*8.3*	*20.0*	*33.5*
11.	*B* 1.	Schneider	*49.7*	*32.2*	*46.9*	*49.0*
12.	*B* 4.	Schuhmacher	*38.2*	*14.1*	*35.2*	*39.5*
13.	*B* 12.	Barbiere und Haararbeiter	*69.5*	*42.7*	*70.1*	*93.6*
14.	*C* 1.	Baumeister und Architekten	*36.2*	*21.0*	*48.7*	*27.2*
15.	*C* 2.	Kalk- und Ziegelbrenner	*22.9*	*4.8*	*18.0*	*39.0*
16.	*C* 4.	Steinhauer und Marmoristen	*83.9*	*11.9*	*28.3*	*79.9*
17.	*C* 5.	Maurer, Gipser und Handlanger	*38.5*	*13.3*	*30.3*	*37.7*
18.	*C* 7.	Dackdecker	*35.0*	*5.4*	*22.1*	*46.1*
19.	*C* 9.	Säger	*17.3*	*2.5*	*17.2*	*15.2*
20.	*C* 10.	Zimmerleute	*34.4*	*6.6*	*19.0*	*32.5*
21.	*C* 12.	Schreiner und Glaser	*47.5*	*21.5*	*43.3*	*51.4*
22.	*C* 15.	Schlosser	*73.6*	*33.9*	*59.1*	*92.3*
23.	*C* 16.	Flach- und Dekorationsmaler	*66.8*	*14.4*	*65.0*	*75.7*
24.	*C* 18.	Sattler	*49.3*	*21.0*	*42.4*	*67.7*
25.	*C* 19.	Hafner und Ofenfabrikation	*43.1*	*25.3*	*47.2*	*35.0*
26.	*C* 20.	Spengler und Lampisten	*42.0*	*13.5*	*38.6*	*50.5*
27.	*C* 25.	Küfer und Kübler	*61.5*	*3.6*	*44.4*	*99.1*
28.	*D* 3.	Buchdruckerei	*68.5*	*43.0*	*75.3*	*77.4*
29.	*D* 6.	Buchbinder	*51.7*	*25.0*	*52.3*	*69.3*
30.	*E* 1, 2, 3 u. 4.	Spinnerei, Zwirnerei, Weberei u. dgl.	*31.7*	*23.7*	*36.0*	*27.0*
31.	*E* 5.	Stickerei	*29.5*	*15.9*	*29.3*	*28.5*
32.	*F* 1, 2 u. 3.	Färberei, Bleicherei, Appretur und Zeugdruckerei	*36.3*	*12.5*	*28.0*	*32.2*
33.	*G* 1.	Uhren- und Uhrwerkzeugfabrikation	*60.0*	*31.4*	*62.5*	*72.5*
34.	*G* 3, 4 u. 5.	Eisengiesserei, Maschinen- und Mühlenbau	*42.5*	*20.7*	*43.9*	*42.2*
35.	*G* 6.	Hammer-, Huf- und Zeugschmiede	*38.7*	*10.7*	*32.8*	*45.8*
36.	*G* 12 u. 13.	Wagner und Waggonfabr., Fabr. hölzern. Arbeitswerkzeuge	*27.6*	*11.6*	*18.4*	*29.2*
37.	III. *A* und *B.*	Handel, Bank-, Agentur- und Versicherungswesen	*54.3*	*29.3*	*66.9*	*61.4*
38.	*C* 1.	Wirtschaftswesen	*56.2*	*13.7*	*49.9*	*72.9*
39.	IV. *A.*	Strassen- u. Wasserbau u. Unterhalt	*26.8*	*11.0*	*19.9*	*27.8*
40.	*B.*	Eisenbahnbau und -betrieb	*19.1*	*8.1*	*15.0*	*20.2*
41.	*C.*	Post, Telegraph und Telephon	*41.2*	*19.4*	*34.2*	*49.1*
42.	*D.*	Spedition, Fuhr- und Botenwesen	*44.9*	*7.7*	*30.4*	*48.7*
43.	V. *A* 1.	Advokaten und Notare	*46.3*	*9.5*	*49.5*	*63.7*
44.	*A* 2 und 4.	Öffentliche Beamte und Angestellte, Weibel u. dgl.	*47.1*	*11.4*	*39.0*	*48.0*
45.	*A* 3.	Polizei und Strafvollzug	*41.7*	*104.2*	*30.7*	*45.5*
46.	*C* 1 und 2.	Geistliche und Missionare	*24.4*	*69.4*	*43.8*	*23.6*
47.	*C* 3.	Lehrpersonal	*35.3*	*19.0*	*35.1*	*36.1*
48.		Alle übrigen nicht genannten Berufe	*42.7*	*19.1*	*38.3*	*47.9*
49.	VII. A.	Rentiers und Privatiers	*32.1*	*289.9*	*250.7*	*102.2*
50.	*B, C, D* u. *E.*	Andere Personen ohne Beruf oder ohne Angabe desselben	*21.6*	*14.1*	*50.4*	*51.9*
		Im ganzen	*30.5*	*13.0*	*30.4*	*36.6*

an Lungenschwindsucht gestorbenen Männer, unterschieden während der Zeitperiode 1879—1890.

de 15 ansou plus, par suite de phtisie pulmonaire, et par classes d'âge.

B. Nombres proportionnels.

Moyennes annuelles des décès par phtisie pulmonaire, sur 10,000 vivants de chaque profession et classe d'âge					*Genre de profession* (*Les chiffres romains, lettres majuscules, etc., renvoient au schéma détaillé des professions du tableau 13*)		
Années d'âge révolues							
40—49	50—59	60—69	70—79	80 od. mehr - ou plus			
6	7	8	9	10			11
44.7	*70.0*	*99.9*	*39.7*	—	1.	I. A.	*Mines, carrières, salines.*
19.7	*22.7*	*23.0*	*19.4*	*9.8*	2.	B 1 et 2.	*Agriculture, économie laitière.*
34.0	*29.7*	*46.2*	*25.3*	—	3.	B 3.	*Horticulture, culture maraîchère.*
20.1	*18.3*	*31.4*	*18.9*	*45.0*	4.	C.	*Sylviculture.*
51.8	*64.9*	*54.7*	*79.4*	—	5.	II. A 1.	*Meunerie.*
39.6	*47.5*	*59.2*	*79.7*	—	6.	A 2.	*Boulangerie.*
35.8	*60.0*	*93.8*	*147.1*	—	7.	A 3.	*Confiserie, chocolat., fabr. de surrog.*
69.3	*57.1*	*75.0*	*21.0*	*64.1*	8.	A 5.	*Boucherie et charcuterie.*
48.5	*29.6*	*56.2*	*166.6*	—	9.	A 6.	*Fabrication de la bière.*
42.2	*40.1*	*35.5*	—	—	10.	A 9.	*Fabrication de tabacs et cigares.*
54.7	*56.7*	*60.9*	*30.3*	*19.8*	11.	B 1.	*Confection de vêtements.*
41.0	*53.5*	*51.9*	*43.9*	*26.7*	12.	B 4.	*Fabrication de chaussures.*
74.6	*59.8*	*78.6*	*59.5*	—	13.	B 12.	*Barbiers, coiffeurs et perruquiers.*
28.5	*60.6*	*23.5*	—	—	14.	C 1.	*Architectes et entrepreneurs.*
24.2	*25.8*	*26.4*	—	—	15.	C 2.	*Chaufournerie, tuilerie, briqueterie.*
140.1	*117.8*	*120.0*	*132.6*	—	16.	C 4.	*Tailleurs de pierre et marbriers.*
44.5	*50.7*	*61.0*	*55.0*	—	17.	C 5.	*Maçons, gypsiers et manœuvres.*
41.4	*40.0*	*48.0*	*54.1*	—	18.	C 7.	*Couvreurs.*
18.8	*33.2*	*5.7*	*24.7*	—	19.	C 9.	*Scieurs.*
41.3	*47.6*	*58.5*	*32.7*	—	20.	C 10.	*Charpentiers.*
57.4	*53.3*	*55.0*	*47.2*	*34.0*	21.	C 12.	*Menuisiers et vitriers.*
95.2	*124.6*	*84.6*	*10.5*	—	22.	C 15.	*Serruriers.*
91.0	*73.4*	*95.2*	*40.7*	—	23.	C 16.	*Peintres vernisseurs et décorateurs.*
36.1	*68.3*	*100.1*	*36.5*	*98.0*	24.	C 18.	*Selliers.*
43.9	*43.3*	*76.0*	*93.9*	—	25.	C 19.	*Potiers et poêliers.*
53.8	*58.5*	*57.1*	—	—	26.	C 20.	*Ferblantiers et lampistes.*
80.8	*61.0*	*54.4*	*30.8*	*34.0*	27.	C 25.	*Tonneliers et boisseliers.*
66.1	*65.0*	*97.5*	*36.2*	—	28.	D 3.	*Imprimerie.*
50.9	*52.7*	*88.6*	*25.2*	—	29.	D 6.	*Reliure.*
27.5	*38.5*	*44.3*	*35.4*	*35.3*	30.	E 1, 2, 3, 4.	*Filature, moulinage et tissage, etc.*
39.0	*44.2*	*75.2*	*30.9*	—	31.	E 5.	*Broderie.*
45.2	*49.3*	*63.5*	*61.1*	—	32.	F 1, 2, 3.	*Teint., blanch., apprêt., impress. de tissus.*
67.0	*59.3*	*34.7*	*37.5*	*56.5*	33.	G 1.	*Horlogerie, fabr. d'outils d'horlogerie.*
47.3	*48.5*	*65.4*	*82.6*	—	34.	G 3, 4, 5.	*Fonte du fer, construction de machines et moulins.*
52.6	*52.7*	*46.4*	*25.3*	—	35.	G 6.	*Forgerons, maréchaux et taillandiers.*
36.6	*39.1*	*40.9*	*26.5*	—	36.	G 12 et 13.	*Charronnerie, fabr. d'outils en bois.*
55.6	*45.6*	*42.2*	*30.8*	*34.7*	37.	III. A et B.	*Commerce, banques, agences, assur.*
69.0	*55.6*	*36.8*	*42.5*	—	38.	C 1.	*Hôtels et restaurants.*
33.9	*28.8*	*29.2*	*17.5*	—	39.	IV. A.	*Constr. et entret. de ponts et chaussées.*
23.6	*25.4*	*37.6*	—	*833.0*	40.	B.	*Constr. et entretien de voies ferrées.*
45.8	*40.4*	*54.4*	*32.4*	—	41.	C.	*Postes, télégraphes et téléphones.*
63.2	*57.6*	*46.2*	*70.0*	—	42.	D.	*Expéd., voituriers, guides, portefaix.*
50.5	*58.5*	*20.2*	*21.2*	—	43.	V. A 1.	*Avocats et notaires.*
53.9	*60.7*	*40.0*	*47.2*	—	44.	A 2 et 4.	*Fonctionnaires et employés publics.*
43.7	*53.9*	*33.5*	*15.3*	—	45.	A 3.	*Police et exécution des peines.*
25.0	*22.8*	*16.6*	*10.0*	—	46.	C 1 et 2.	*Ecclésiastiques et missionnaires.*
32.6	*30.5*	*55.4*	*37.4*	—	47.	C 3.	*Personnel enseignant.*
52.5	*47.6*	*46.1*	*24.3*	*6.1*	48.		*Toutes autres profess. non spécifiées.*
56.4	*33.4*	*13.4*	*8.6*	*2.4*	49.	VII, A.	*Rentiers.*
43.8	*32.4*	*20.8*	*7.0*	*1.1*	50.	B, C, D, E.	*Autres personnes sans profession ou indication de profession.*
36.5	*35.2*	*32.5*	*20.7*	*6.4*	*En tout.*		

20. Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren nach Beruf und Altersgruppen,

20. Nombre total des hommes âgés de 15 ans ou plus, par professions et

A. Absolute Zahlen.

Berufsart	Im ganzen *Total*	Zurückgelegte *Années d'âge* 15—19	20—29	30—39
1	2	3	4	5
1. Berg- und Kohlenbau, Steinbruch und Salinen	20	—	3	6
2. Land- und Milchwirtschaft	2,219	56	280	378
3. Gartenbau	51	3	9	8
4. Forstwirtschaft	61	2	5	7
5. Müller	35	—	7	7
6. Bäcker	66	6	18	11
7. Metzger und Wurster	81	6	18	22
8. Schneider	117	5	20	17
9. Schuhmacher	228	8	45	45
10. Steinhauer und Marmoristen	59	2	6	8
11. Maurer, Gipser und Handlanger	178	1	19	42
12. Zimmerleute	152	2	18	18
13. Schreiner und Glaser	131	—	21	30
14. Schlosser	59	5	15	7
15. Flach- und Dekorationsmaler	31	1	10	9
16. Küfer und Kübler	56	1	8	13
17. Spinnerei, Zwirnerei, Weberei u. dgl.	171	8	17	15
18. Stickerei	65	3	24	14
19. Färberei, Bleicherei, Appretur und Zeugdruckerei	59	1	13	12
20. Uhren- und Uhrwerkzeugfabrikation	306	13	63	59
21. Eisengiesserei, Maschinen- und Mühlenbau	80	3	26	17
22. Hammer-, Huf- und Zeugschmiede	70	—	15	14
23. Wagner u. Waggonfabrikation, Fabr. hölzerner Arbeitswerkzeuge	59	1	8	17
24. Handel, Bank-, Agentur- und Versicherungswesen	426	30	87	98
25. Wirtschaftswesen	129	4	17	30
26. Strassen- und Wasserbau und Unterhalt	73	1	7	13
27. Eisenbahnbau und -betrieb	66	3	16	17
28. Post, Telegraph und Telephon	37	2	5	13
29. Spedition, Fuhr- und Botenwesen	74	1	10	15
30. Öffentliche Beamte und Angestellte, Weibel u. dgl.	84	1	8	20
31. Lehrpersonal	43	2	14	9
32. Alle übrigen nicht genannten Berufe	882	30	168	194
33. Personen ohne Beruf oder ohne Angabe desselben	541	33	78	101
Im ganzen	6,709	234	1,078	1,286

infolge von Selbstmord gestorbenen Männer, unterschieden für die Zeitperiode 1879—1890.

décédés par suicide de 1879 à 1890, répartis par classes d'âge.

A. Nombres absolus.

Altersjahre *révolues*					*Genre de profession*
40—49	50—59	60—69	70—79	80 oder mehr *ou plus*	
6	7	8	9	10	11
1	7	2	1	—	*1. Mines, tourbières, carrières et salines.*
434	507	362	175	27	*2. Agriculture et économie laitière.*
12	9	9	—	1	*3. Horticulture et culture maraîchère.*
20	18	8	1	—	*4. Sylviculture.*
8	7	4	2	—	*5. Meunerie.*
12	16	3	—	—	*6. Boulangerie.*
17	13	5	—	—	*7. Boucherie et charcuterie.*
19	30	16	9	1	*8. Confection de vêtements.*
46	40	30	14	—	*9. Cordonnerie.*
17	10	13	2	1	*10. Tailleurs de pierre et marbriers.*
46	34	27	8	1	*11. Maçons, gypsiers et manœuvres.*
46	31	28	9	—	*12. Charpentiers.*
23	31	17	9	—	*13. Menuisiers et vitriers.*
15	9	6	2	—	*14. Serruriers.*
3	6	2	—	—	*15 Peintres vernisseurs et décorateurs.*
14	8	10	2	—	*16. Tonneliers et boisseliers.*
44	41	31	14	1	*17. Filage, moulinage, tissage, etc.*
11	10	3	—	—	*18. Broderie.*
14	11	5	3	—	*19. Teinture, blanchiment, apprêtage, impression de tissus.*
85	56	22	6	2	*20. Horlogerie et fabrication d'outils d'horlogerie.*
10	17	6	1	—	*21. Fonte du fer, construction de machines et outils.*
13	14	9	4	1	*22. Forgerons, maréchaux et taillandiers.*
11	13	6	3	—	*23. Charronnerie, fabrication de wagons et d'outils en bois.*
97	74	35	5	—	*24. Commerce, banques, agences et assurances.*
30	34	12	2	—	*25. Auberges et restaurants.*
20	17	12	3	—	*26. Construction et entretien de ponts et chaussées.*
12	14	3	1	—	*27. Construction et exploitation de voies ferrées.*
9	5	2	1	—	*28. Postes, télégraphes et téléphones.*
22	18	6	2	—	*29. Camionnage et voiturage, guides et portefaix.*
18	22	13	2	—	*30. Fonctionnaires et employés publics, huissiers, etc.*
7	8	3	—	—	*31. Personnel enseignant.*
200	165	101	16	8	*32. Toutes autres professions non spécifiées.*
98	90	95	34	12	*33. Personnes sans profession connue ou indiquée.*
1,434	1,385	906	331	55	*En tout*

21. Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren nach Beruf und Altersgruppen,

21. Nombre total des hommes âgés de 15 ans ou plus, par professions et

B. Verhältniszahlen.

Berufsart	Auf je 10,000 Lebende einer kommen im Jahresdurchschnitt *Moyennes annuelles des suicidés sonnes de même profession*			
	Auf je 10,000 Lebende überhaupt *Sur 10,000 vivants en général*	Zurückgelegte Altersjahre		
		15—19	20—29	30—39
1	2	3	4	5
1. Berg- und Kohlenbau, Steinbruch und Salinen	4.5	—	3.1	5.0
2. Land- und Milchwirtschaft	4.8	0.9	2.9	4.9
3. Gartenbau	8.1	3.9	5.5	6.3
4. Forstwirtschaft	8.3	4.2	3.6	4.6
5. Müller	4.6	—	3.1	4.0
6. Bäcker	5.3	2.9	4.2	4.5
7. Metzger und Wurster	8.1	4.2	5.1	10.4
8. Schneider	8.6	4.0	6.8	6.0
9. Schuhmacher	7.3	2.2	5.4	6.5
10. Steinhauer und Marmoristen	9.4	4.0	4.2	4.8
11. Maurer, Gipser und Handlanger	6.9	0.4	3.1	6.8
12. Zimmerleute	7.7	1.9	4.1	3.8
13. Schreiner und Glaser	5.6	—	3.2	5.3
14. Schlosser	9.9	5.5	7.5	5.3
15. Flach- und Dekorationsmaler	6.4	1.6	6.4	7.2
16. Küfer und Kübler	9.6	1.8	6.0	10.3
17. Spinnerei, Zwirnerei, Weberei u. dgl.	4.2	1.2	1.8	1.9
18. Stickerei	3.1	0.9	3.0	2.7
19. Färberei, Bleicherei, Appretur und Zeugdruckerei	6.6	1.0	6.0	6.2
20. Uhren- und Uhrwerkzeugfabrikation	8.6	3.0	5.6	7.3
21. Eisengiesserei, Maschinen- und Mühlenbau	5.0	1.4	5.4	4.3
22. Hammer-, Huf- und Zeugschmiede	6.5	—	4.6	5.8
23. Wagner u. Waggonfabrikation, Fabr. hölzerner Arbeitswerkzeuge	6.6	1.1	3.3	8.9
24. Handel, Bank-, Agentur- und Versicherungswesen	8.4	5.7	6.8	8.3
25. Wirtschaftswesen	7.7	2.6	4.5	6.9
26. Strassen- und Wasserbau und Unterhalt	6.7	1.8	3.2	5.2
27. Eisenbahnbau und -betrieb	2.5	1.7	1.8	2.1
28. Post, Telegraph und Telephon	5.3	3.9	2.7	7.0
29. Spedition, Fuhr- und Botenwesen	9.2	1.5	4.7	7.2
30. Öffentliche Beamte und Angestellte, Weibel u. dgl.	8.7	2.3	4.7	9.4
31. Lehrpersonal	3.9	6.3	4.0	3.1
32. Alle übrigen nicht genannten Berufe	7.4	2.4	5.3	6.9
33. Personen ohne Beruf oder ohne Angabe desselben	6.7	1.0	9.9	25.5
Im ganzen	5.9	1.4	4.1	5.9

infolge von Selbstmord gestorbenen Männer, unterschieden für die Zeitperiode 1879—1890.

décédés par suicide de 1879 à 1890, répartis par classes d'âge.

B. Nombres proportionnels.

Berufsart und einer Altersklasse männliche Selbstmörder *du sexe masculin sur 10,000 per- et même classe d'âge*					*Genre de profession*
Années d'âge révolues					
40—49	50—59	60—69	70—79	80 oder mehr *ou plus*	
6	7	8	9	10	11
1.0	*10.6*	*8.0*	*19.8*	—	*1. Mines, tourbières, carrières et salines.*
5.5	*6.9*	*7.0*	*8.7*	*11.0*	*2. Agriculture et économie laitière.*
11.0	*10.7*	*18.9*	—	*75.7*	*3. Horticulture et culture maraîchère.*
12.6	*13.7*	*10.5*	*3.8*	—	*4. Sylviculture.*
5.8	*7.6*	*8.7*	*17.6*	—	*5. Meunerie.*
6.9	*13.6*	*5.9*	—	—	*6. Boulangerie.*
12.3	*14.6*	*10.4*	—	—	*7. Boucherie et charcuterie.*
6.6	*14.5*	*13.9*	*22.8*	*19.8*	*8. Confection de vêtements.*
8.3	*10.4*	*14.7*	*21.2*	—	*9. Cordonnerie.*
13.1	*12.0*	*30.0*	*18.9*	*138.8*	*10. Tailleurs de pierre et marbriers.*
9.1	*10.4*	*14.2*	*14.2*	*19.6*	*11. Maçons, gypsiers et manœuvres.*
10.4	*11.2*	*16.1*	*17.3*	—	*12. Charpentiers.*
5.6	*12.6*	*10.2*	*14.6*	—	*13. Menuisiers et vitriers.*
17.0	*18.4*	*22.1*	*21.1*	—	*14. Serruriers.*
4.0	*15.7*	*10.6*	—	—	*15. Peintres vernisseurs et décorateurs.*
13.2	*10.4*	*17.6*	*7.7*	—	*16. Tonneliers et boisseliers.*
5.9	*7.4*	*9.9*	*13.0*	*8.8*	*17. Filage, moulinage, tissage, etc.*
3.9	*8.5*	*11.9*	—	—	*18. Broderie.*
7.8	*8.9*	*8.4*	*26.2*	—	*19. Teinture, blanchiment, apprêtage, impression de tissus.*
13.9	*15.2*	*14.7*	*17.3*	*56.5*	*20. Horlogerie et fabrication d'outils d'horlogerie.*
3.5	*11.1*	*10.3*	*7.5*	—	*21. Fonte du fer, construction de machines et moulins.*
7.5	*12.3*	*13.9*	*20.3*	*66.6*	*22. Forgerons, maréchaux et taillandiers.*
7.3	*11.3*	*9.1*	*11.4*	—	*23. Charronnerie, fabrication de wagons et d'outils en bois.*
10.3	*11.2*	*9.8*	*4.8*	—	*24. Commerce, banques, agences et assurances.*
8.6	*14.8*	*10.8*	*7.7*	—	*25. Auberges et restaurants.*
8.1	*8.7*	*12.1*	*13.1*	—	*26. Construction et entretien de ponts et chaussées.*
2.4	*6.1*	*5.1*	*17.2*	—	*27. Construction et exploitation de voies ferrées.*
6.7	*5.8*	*4.9*	*8.1*	—	*28. Postes, télégraphes et téléphones.*
12.8	*17.6*	*15.4*	*28.0*	—	*29. Camionnage et voiturage, guides et portefaix.*
8.9	*12.4*	*10.8*	*5.3*	—	*30. Fonctionnaires et employés publics, huissiers, etc.*
3.5	*6.0*	*4.2*	—	—	*31. Personnel enseignant.*
9.1	*11.2*	*12.7*	*6.5*	*26.8*	*32. Toutes autres professions non spécifiées.*
21.0	*15.1*	*10.1*	*3.2*	*2.8*	*33. Personnes sans profession connue ou indiquée.*
7.5	*9.2*	*9.2*	*7.9*	*7.0*	*En tout*

22. Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren nach Beruf und Altersgruppen,

22. Nombre total des hommes âgés de 15 ans ou plus, et par classes d'âge.

A. Absolute Zahlen.

Berufsart	Im ganzen *En tout*	Zurückgelegte *Années d'âge* 15—19	20—29	30—39
1	2	3	4	5
1. Berg- und Kohlenbau, Steinbruch und Salinen	185	8	41	42
2. Land- und Milchwirtschaft	4,828	332	642	617
3. Gartenbau	61	2	13	10
4. Forstwirtschaft	179	7	20	29
5. Müller	113	8	32	16
6. Bäcker	84	10	18	11
7. Metzger und Wurster	98	6	22	21
8. Schneider	104	8	10	11
9. Schuhmacher	263	10	52	42
10. Steinhauer und Marmoristen	82	3	13	25
11. Maurer, Gipser und Handlanger	487	38	86	93
12. Zimmerleute	359	11	49	72
13. Schreiner und Glaser	213	14	43	29
14. Schlosser	65	11	22	11
15. Flach- und Dekorationsmaler	62	4	21	9
16. Küfer und Kübler	93	—	19	19
17. Spinnerei, Zwirnerei, Weberei u. dgl.	218	18	25	30
18. Stickerei	68	15	19	12
19. Färberei, Bleicherei, Appretur und Zeugdruckerei	61	4	9	11
20. Uhren- und Uhrwerkzeugfabrikation	195	17	52	40
21. Eisengiesserei, Maschinen- und Mühlenbau	123	17	24	28
22. Hammer-, Huf- und Zeugschmiede	101	6	27	13
23. Wagner u. Waggonfabrikation, Fabr. hölzerner Arbeitswerkzeuge	80	2	12	8
24. Handel, Bank-, Agentur- und Versicherungswesen	361	36	61	63
25. Wirtschaftswesen	133	10	22	32
26. Strassen- und Wasserbau und Unterhalt	311	21	87	82
27. Eisenbahnbau und -betrieb	335	17	106	101
28. Post, Telegraph und Telephon	66	4	7	11
29. Spedition, Fuhr- und Botenwesen	323	12	58	91
30. Öffentliche Beamte und Angestellte, Weibel u. dgl.	74	3	4	6
31. Lehrpersonal	63	3	14	13
32. Alle übrigen nicht genannten Berufe	1,414	106	279	249
33. Personen ohne Beruf oder ohne Angabe desselben	570	88	77	58
Im ganzen	11,772	851	1,986	1,905

infolge Verunglückung gestorbenen Männer, unterschieden für die Jahre 1879—1890.

victimes d'accidents mortels, répartis d'après les professions Années 1879 à 1890.

A. Nombres absolus.

Altersjahre *révolues*					Genre de profession
40—49	50—59	60—69	70—79	80 oder mehr *ou plus*	
6	7	8	9	10	11
51	29	12	2	—	*1. Mines, tourbières, carrières et salines.*
825	988	868	461	95	*2. Agriculture et économie laitière.*
8	17	6	5	—	*3. Horticulture et culture maraîchère.*
51	34	28	8	2	*4. Sylviculture.*
20	18	11	8	—	*5. Meunerie.*
18	18	6	2	1	*6. Boulangerie.*
17	15	9	7	1	*7. Boucherie et charcuterie.*
20	24	19	9	3	*8. Confection de vêtements.*
42	48	40	21	8	*9. Cordonnerie.*
12	16	9	4	—	*10. Tailleurs de pierre et marbriers.*
97	90	56	21	6	*11. Maçons, gypsiers et manœuvres.*
86	67	50	19	5	*12. Charpentiers.*
45	33	22	20	7	*13. Menuisiers et vitriers*
6	3	6	6	—	*14. Serruriers.*
11	10	5	1	1	*15. Peintres vernisseurs et décorateurs.*
14	13	14	11	3	*16. Tonneliers et boisseliers.*
40	41	35	22	7	*17. Filage, moulinage, tissage, etc.*
9	11	1	1	—	*18. Broderie.*
14	13	6	4	—	*19. Teinture, blanchiment, apprêtage, impression de tissus.*
39	27	19	1	—	*20. Horlogerie et fabrication d'outils d'horlogerie.*
28	14	9	2	1	*21. Fonte du fer, construction de machines et moulins.*
15	15	14	11	—	*22. Forgerons, maréchaux et taillandiers.*
9	20	15	13	1	*23. Charronnerie, fabrication de wagons et d'outils en bois.*
64	56	49	28	4	*24. Commerce, banques, agences et assurances.*
24	24	15	6	—	*25. Auberges et restaurants.*
64	38	14	5	—	*26. Construction et entretien de ponts et chaussées.*
62	35	12	1	1	*27. Construction et exploitation de voies ferrées.*
12	17	9	6	—	*28. Postes, télégraphes et téléphones.*
70	59	28	5	—	*29. Camionnage et voiturage, guides et portefaix.*
18	17	20	5	1	*30. Fonctionnaires et employés publics, huissiers, etc.*
8	14	8	2	1	*31. Personnel enseignant.*
284	253	161	67	15	*32. Toutes autres professions non spécifiées.*
76	80	92	75	24	*33. Personnes sans profession connue ou indiquée.*
2,159	2,157	1,668	859	187	*En tout.*

23. Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren nach Beruf und Altersgruppen,

23. Nombre total des hommes âgés de 15 ans ou plus, et par classes d'âge.

B. Verhältniszahlen.

Berufsart	Auf je 10,000 Lebende einer kommen im Jahresdurch- *Moyennes annuelles d'accidents même profession et*			
	Auf je 10,000 Lebende überhaupt *Sur 10.000 vivants en général*	Zurückgelegte Altersjahre		
		15—19	20—29	30—39
1	2	3	4	5
1. Berg- und Kohlenbau, Steinbruch und Salinen	*41.3*	*26.1*	*41.8*	*35.0*
2. Land- und Milchwirtschaft	*10.4*	*5.1*	*6.7*	*8.0*
3. Gartenbau	*9.7*	*2.6*	*7.9*	*7.8*
4. Forstwirtschaft	*24.3*	*14.7*	*14.3*	*19.0*
5. Müller	*14.8*	*10.9*	*14.2*	*9.1*
6. Bäcker	*6.8*	*4.8*	*4.2*	*4.5*
7. Metzger und Wurster	*9.8*	*4.2*	*6.3*	*10.0*
8. Schneider	*7.7*	*6.4*	*3.4*	*3.9*
9. Schuhmacher	*8.5*	*2.8*	*6.2*	*6.1*
10. Steinhauer und Marmoristen	*13.1*	*6.0*	*9.2*	*15.0*
11. Maurer, Gipser und Handlanger	*19.0*	*14.4*	*14.2*	*15.0*
12. Zimmerleute	*18.2*	*10.4*	*11.1*	*15.2*
13. Schreiner und Glaser	*9.1*	*5.9*	*6.7*	*5.1*
14. Schlosser	*10.9*	*12.0*	*11.0*	*8.4*
15. Flach- und Dekorationsmaler	*12.9*	*6.4*	*13.4*	*7.2*
16. Küfer und Kübler	*15.9*	—	*14.3*	*15.1*
17. Spinnerei, Zwirnerei, Weberei u. dgl.	*5.3*	*2.7*	*2.7*	*3.9*
18. Stickerei	*3.3*	*4.3*	*2.4*	*2.3*
19. Färberei, Bleicherei, Appretur und Zeugdruckerei	*6.9*	*3.9*	*4.1*	*5.7*
20. Uhren- und Uhrwerkzeugfabrikation	*5.5*	*3.9*	*4.6*	*5.0*
21. Eisengiesserei, Maschinen- und Mühlenbau	*7.6*	*8.0*	*4.9*	*7.0*
22. Hammer-, Huf- und Zeugschmiede	*9.4*	*4.3*	*8.4*	*5.4*
23. Wagner u. Waggonfabrikation, Fabr. hölzerner Arbeitswerkzeuge	*9.0*	*2.1*	*4.9*	*4.2*
24. Handel, Bank-, Agentur- und Versicherungswesen	*7.1*	*6.8*	*4.8*	*5.3*
25. Wirtschaftswesen	*7.9*	*6.5*	*5.8*	*7.4*
26. Strassen- und Wasserbau und Unterhalt	*28.6*	*38.4*	*40.2*	*33.1*
27. Eisenbahnbau und -betrieb	*12.5*	*9.8*	*11.9*	*12.3*
28. Post, Telegraph und Telephon	*9.5*	*7.8*	*3.8*	*5.9*
29. Spedition, Fuhr- und Botenwesen	*40.1*	*18.6*	*27.5*	*43.8*
30. Öffentliche Beamte und Angestellte, Weibel u. dgl.	*7.6*	*6.8*	*2.4*	*2.8*
31. Lehrpersonal	*5.7*	*9.5*	*4.0*	*4.4*
32. Alle übrigen nicht genannten Berufe	*11.8*	*8.3*	*8.8*	*8.9*
33. Personen ohne Beruf oder ohne Angabe desselben	*7.1*	*2.6*	*9.7*	*14.6*
Im ganzen	*10.4*	*5.3*	*7.6*	*8.7*

infolge Verunglückung gestorbenen Männer, unterschieden für die Jahre 1879—1890.

victimes d'accidents mortels, répartis d'après les professions Années 1879 à 1890.

B. Nombres proportionnels.

Berufsart und einer Altersklasse schnitt Verunglückungen *mortels sur 10,000 vivants de même classe d'âge* *Années d'âge révolues*					*Genre de profession*
40—49	50—59	60—69	70—79	80 oder mehr *ou plus*	
6	7	8	9	10	11
49.6	*44.1*	*48.0*	*39.7*	—	*1. Mines, tourbières, carrières et salines.*
10.4	*13.4*	*16.7*	*22.9*	*38.9*	*2. Agriculture et économie laitière.*
7.4	*20.2*	*12.6*	*31.7*	—	*3. Horticulture et culture maraîchère.*
32.1	*25.9*	*36.7*	*30.2*	*90.1*	*4. Sylviculture.*
14.4	*19.5*	*24.1*	*70.6*	—	*5. Meunerie.*
10.3	*15.3*	*11.8*	*16.0*	*166.6*	*6. Boulangerie.*
12.3	*16.8*	*18.7*	*49.0*	*64.1*	*7. Boucherie et charcuterie.*
7.0	*11.6*	*16.5*	*22.8*	*59.5*	*8. Confection de vêtements.*
7.6	*12.5*	*19.6*	*31.8*	*106.7*	*9. Cordonnerie.*
9.2	*19.2*	*20.8*	*37.9*	—	*10. Tailleurs de pierre et marbriers.*
19.2	*27.6*	*29.5*	*37.3*	*117.6*	*11. Maçons, gypsiers et manœuvres.*
19.4	*24.2*	*28.7*	*36.5*	*119.1*	*12. Charpentiers.*
10.9	*13.4*	*13.2*	*32.5*	*119.0*	*13. Menuisiers et vitriers.*
6.8	*6.1*	*22.1*	*63.3*	—	*14. Serruriers.*
14.7	*26.2*	*26.5*	*20.3*	*333.2*	*15. Peintres vernisseurs et décorateurs.*
13.2	*16.9*	*24.6*	*42.3*	*102.0*	*16. Tonneliers et boisseliers.*
5.4	*7.4*	*11.2*	*20.5*	*61.7*	*17. Filage, moulinage, tissage, etc.*
3.2	*9.3*	*4.0*	*30.9*	—	*18. Broderie.*
7.8	*10.5*	*10.0*	*34.9*	—	*19. Teinture, blanchiment, apprêtage, impression de tissus.*
6.4	*7.3*	*12.7*	*2.9*	—	*20. Horlogerie et fabrication d'outils d'horlogerie.*
9.7	*9.2*	*15.5*	*15.0*	*119.0*	*21. Fonte du fer, construction de machines et moulins.*
8.7	*13.2*	*11.7*	*55.7*	—	*22. Forgerons, maréchaux et taillandiers.*
6.0	*17.4*	*22.7*	*49.2*	*34.7*	*23. Charronnerie, fabrication de wagons et d'outils en bois.*
6.8	*8.5*	*13.8*	*27.0*	*46.3*	*24. Commerce, banques, agences et assurances.*
6.9	*10.4*	*13.4*	*23.2*	—	*25. Auberges et restaurants.*
25.9	*19.5*	*14.1*	*21.8*	—	*26. Construction et entretien de ponts et chaussées.*
12.2	*15.3*	*20.5*	*17.2*	*833.0*	*27. Construction et exploitation de voies ferrées.*
8.9	*19.6*	*22.3*	*48.5*	—	*28. Postes, télégraphes et téléphones.*
40.6	*57.6*	*71.8*	*70.0*	—	*29. Camionnage et voiturage, guides et portefaix.*
8.9	*9.5*	*16.7*	*13.1*	*29.2*	*30. Fonctionnaires et employés publics, huissiers, etc.*
4.0	*10.4*	*11.1*	*15.0*	*83.3*	*31. Personnel enseignant.*
12.9	*17.1*	*20.2*	*27.0*	*50.3*	*32. Toutes autres professions non spécifiées.*
16.3	*13.4*	*9.8*	*7.0*	*5.6*	*33. Personnes sans profession connue ou indiquée.*
11.3	*14.3*	*16.9*	*20.5*	*23.8*	***En tout.***

24. Die überseeische Auswanderung aus der Schweiz in den Jahren 1894—1903.

Nach den Mitteilungen des eidg. Auswanderungsbureaus.

24. Emigration suisse pour les pays d'outre-mer, pendant les années 1894 à 1903.

D'après les communications du Bureau fédéral de l'émigration.

a. Gesamtzahl der Auswanderer. — *a. Total des émigrants.*

Wohnkanton der Auswanderer *Canton de domicile des émigrants*	1903	1902	1901	1900	1899	1898	1897	1896	1895	1894
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Zürich	960	696	598	467	421	342	344	437	557	413
Bern	1,071	973	851	931	502	469	470	637	1,037	918
Luzern	140	95	89	53	34	53	41	52	64	61
Uri	69	51	30	34	6	18	12	22	29	24
Schwyz	282	171	76	107	46	53	39	43	76	79
Obwalden	98	26	46	24	9	12	15	25	30	45
Nidwalden	16	3	9	—	2	4	4	7	6	13
Glarus	129	70	76	63	36	29	54	62	111	91
Zug	67	38	23	25	22	11	6	9	21	37
Fribourg	40	21	23	36	20	29	21	44	53	46
Solothurn	101	99	92	82	43	42	50	80	90	68
Basel-Stadt	316	322	227	240	200	152	189	257	297	282
Basel-Land	114	82	60	69	65	46	71	67	118	87
Schaffhausen	100	94	53	71	39	36	58	64	108	96
Appenzell A.-Rh.	78	54	67	36	44	50	37	57	61	74
Appenzell I.-Rh.	7	2	—	10	5	5	2	4	—	3
St. Gallen	355	279	240	188	157	177	149	244	216	283
Graubünden	114	116	129	96	72	64	70	101	108	127
Aargau	206	211	159	140	103	94	125	128	220	147
Thurgau	131	92	87	61	40	58	61	71	91	94
Tessin	810	644	481	556	296	226	303	353	301	339
Vaud	165	157	123	104	73	69	118	106	139	122
Valais	117	118	124	126	79	97	76	210	236	187
Neuchâtel	180	144	87	136	75	82	107	136	146	121
Genève	151	149	171	161	104	70	86	114	153	92
Total	5,817	4,707	3,921	3,816	2,493	2,288	2,508	3,330	4,268	3,849

b. Reiseziel der Auswanderer. — *b. Lieu de destination des émigrants.*

Jahre — *Années* / Wohnkanton der Auswanderer *Canton de domicile des émigrants*	Gesamtzahl der Auswanderer *Total des émigrants*	Reiseziel (Land des Ausschiffungshafens) *Lieu de destination (pays du port de débarquement)*										
		Vereinigte Staaten *Etats-Unis*	Sonst. Nord-Amerika *Autres pays de l'Amérique du Nord*	Central-Amerika *Amérique centrale*	Brasilien *Brésil*	Uruguay *Uruguay*	Argentinien *République argentine*	Chile *Chili*	Sonst. Süd-Amerika *Autres pays de l'Amérique du Sud*	Australien *Australie*	Afrika *Afrique*	Asien *Asie*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1903	5,817	5,286	17	8	39	14	238	30	14	79	65	27
1902	4,707	4,227	6	5	45	12	230	32	5	77	48	20
1901	3,921	3,520	3	—	42	5	236	12	6	39	18	40
1900	3,816	3,341	47	2	16	21	266	35	1	16	50	21
1899	2,493	2,159	9	3	10	3	245	2	6	9	37	10
1898	2,288	1,988	5	2	48	7	168	16	4	16	33	1
1897	2,508	2,149	3	6	55	12	233	5	2	7	33	3
1896	3,330	2,787	2	2	56	8	410	21	4	9	28	3
1895	4,268	3,697	11	3	108	19	354	31	—	13	29	3
1894	3,849	3,285	21	7	48	8	401	13	26	17	20	3
1893	6,177	5,637	52	2	50	16	317	34	30	21	15	3
1892	7,835	7,340	2	16	49	11	358	14	6	20	10	9
1891	7,516	6,920	16	8	184	19	282	4	11	47	17	8
1890	7,712	6,909	8	—	79	29	629	9	6	23	15	5
Jahr — *Année* 1903	**5,817**	**5,286**	**17**	**8**	**39**	**14**	**238**	**30**	**14**	**79**	**65**	**27**
Zürich	960	818	3	—	9	—	63	4	—	20	27	16
Bern	1,071	1,006	4	—	4	3	32	14	—	—	6	2
Luzern	140	129	—	—	—	—	1	—	—	9	1	—
Uri	69	69	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Schwyz	282	274	—	—	—	—	—	—	—	8	—	—
Obwalden	98	90	—	—	8	—	—	—	—	—	—	—
Nidwalden	16	16	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Glarus	129	127	—	—	1	—	—	—	—	1	—	—
Zug	67	36	—	—	—	—	—	—	—	28	2	1
Fribourg	40	26	—	8	—	—	5	—	—	—	1	—
Solothurn	101	89	1	—	—	—	6	—	—	—	4	1
Basel-Stadt	316	284	1	—	10	1	10	2	1	2	5	—
Basel-Land	114	103	1	—	—	—	10	—	—	—	—	—
Schaffhausen	100	99	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
Appenzell A.-Rh.	78	76	1	—	—	—	—	—	—	1	—	—
Appenzell I.-Rh.	7	1	—	—	—	6	—	—	—	—	—	—
St. Gallen	355	322	—	—	—	—	7	—	12	3	9	2
Graubünden	114	112	—	—	1	—	—	—	—	1	—	—
Aargau	206	192	—	—	—	1	6	2	—	1	2	2
Thurgau	131	129	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—
Tessin	810	753	2	—	2	1	42	8	1	1	—	—
Vaud	165	137	—	—	1	1	24	—	—	1	1	—
Valais	117	100	—	—	—	—	16	—	—	—	1	—
Neuchâtel	180	173	2	—	—	—	3	—	—	1	1	—
Genève	151	125	2	—	3	1	11	—	—	2	5	2

c. Die Auswanderer des Jahres 1903 nach Alter, Geschlecht und Civilstand, sowie nach dem Monat der Abreise.

c. Les émigrants en 1903, répartis selon l'âge, le sexe, l'état civil et le mois du départ.

Altersjahre (angenähert) *Age approximatif*	Männliches Geschlecht *Sexe masculin*					Weibliches Geschlecht *Sexe féminin*					Monat der Abreise *Mois du départ*	Zahl der Auswanderer *Nombre des émigrants*
	Ledig *Célibataires*	Verheiratet *Mariés*	Verwitwet *Veufs*	Geschieden *Divorcés*	Im ganzen *Total*	Ledig *Célibataires*	Verheiratet *Mariées*	Verwitwet *Veuves*	Geschieden *Divorcées*	Im ganzen *Total*		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
0— 4	185	—	—	—	185	205	—	—	—	205	Januar .	295
5— 9	114	—	—	—	114	119	—	—	—	119	Februar .	393
10—14	113	—	—	—	113	86	—	—	—	86	März . .	699
15—19	692	7	—	—	699	282	11	—	—	293	April . .	645
20—29	1559	213	6	3	1781	492	218	8	4	722	Mai . . .	615
30—39	317	263	14	8	602	104	200	11	8	323	Juni . .	305
40—49	77	136	7	4	224	20	93	17	1	131	Juli . .	338
50—59	21	43	14	1	79	10	28	26	—	64	August .	394
60—69	8	20	15	—	43	1	6	12	1	20	September	634
70—79	1	3	4	—	8	—	1	4	—	5	Oktober .	773
80—	1	—	—	—	1	—	—	—	—	—	November	448
											Dezember	278
Total	3088	685	60	16	3849	1319	557	78	14	1968	**Total**	5817

d. Die Auswanderer des Jahres 1903 nach dem Berufe.

d. Les émigrants en 1903, répartis selon la profession.

Beruf	Erwerbende *Professants*		Angehörige *Membr. de famille*			Im ganzen *Total*	*Professions*
			Erwachsene *Adultes*				
	Männlich *Masculin*	Weiblich *Féminin*	Männlich *Masculin*	Weiblich *Féminin*	Kinder unter 15 Jahren *Enfants au-dessous de 15 ans*		
1	2	3	4	5	6	7	8
Bergbau, Steinbruch u. dgl. . .	16	—	—	2	10	28	*Exploit. des mines, tourb., carr., etc.*
Land-, Vieh- und Milchwirtschaft	1401	99	8	129	263	1900	*Agriculture, élevage du bétail.*
Gartenbau	35	—	—	6	6	47	*Horticulture et jardinage.*
Kohlenbrennerei, Waldarbeit . .	3	—	—	1	—	4	*Sylviculture.*
Müllerei	16	—	—	5	6	27	*Meunerie.*
Bäckerei	84	—	—	5	4	93	*Boulangerie.*
Zuckerbäckerei, Chokoladefabr. .	1	—	—	—	—	1	*Confiserie, fabrication de chocolat.*
Metzgerei	91	—	—	9	8	108	*Boucherie.*
Bierbrauerei	18	—	—	3	8	29	*Fabrication de la bière.*
Bearbeitung des Tabaks . . .	3	—	—	—	—	3	*Fabrication de tabacs et cigares.*
Schneiderei	25	122	—	6	25	178	*Confection de vêtements.*
Weissnäherei	—	9	—	—	—	9	*Lingerie.*
Putz- und Blumenmacherei . .	—	8	—	—	—	8	*Fabr. d'articles de mode et de fleurs.*
Schuhmacherei	26	—	—	2	3	31	*Cordonnerie.*
Hutmacherei	3	—	—	2	1	6	*Chapellerie.*
Wirkerei, Strickerei	—	—	—	—	—	—	*Bonneterie.*
Wäscherei, Glätterei	—	18	—	—	1	19	*Blanchissage et repassage.*
Baukunst, Bauunternehmung . .	24	—	—	2	2	28	*Construction de bâtiments.*
Kalk- und Ziegelbrennerei . . .	—	—	—	1	—	1	*Fabrication de chaux et de tuiles.*
Steinhauerei	33	—	—	2	2	37	*Mise en œuvre de la pierre.*

Beruf	Erwerbende *Professants*		Angehörige *Membr. de famille*			Im ganzen *Total*	*Professions*
			Erwachsene *Adultes*				
	Männlich *Masculin*	Weiblich *Féminin*	Männlich *Masculin*	Weiblich *Féminin*	Kinder unter 15 Jahren *Enfants au-dessous de 15 ans*		
1	2	3	4	5	6	7	8
Maurerei, Gipserei	69	—	—	9	18	96	*Maçonnerie et gypserie.*
Dachdeckerei	1	—	—	—	—	1	*Couvreurs.*
Holzsägerei	9	—	—	1	4	14	*Scierie.*
Zimmerei	35	—	—	4	10	49	*Charpenterie.*
Schreinerei, Glaserei	101	—	—	13	18	132	*Menuiserie et vitrerie.*
Schlosserei	81	—	—	3	1	85	*Serrurerie.*
Flach- und Dekorationsmalerei	27	—	—	2	—	29	*Peinture en bâtiments.*
Sattlerei	24	—	—	1	—	25	*Sellerie.*
Hafnerei, Erstellung von Öfen	2	—	—	—	—	2	*Fumisterie et poterie.*
Spenglerei	13	—	—	2	1	16	*Ferblanterie.*
Küferei	19	—	—	1	—	20	*Tonnellerie*
Korb- und Sesselflechterei	2	—	—	1	2	5	*Vannerie.*
Buchdruckerei	6	1	—	—	—	7	*Imprimerie.*
Buchbinderei	6	—	—	—	—	6	*Reliure.*
Spinnerei, Weberei u. dgl.	49	47	—	13	32	141	*Filature, tissage, etc.*
Stickerei	48	22	—	12	8	90	*Broderie.*
Färberei	8	—	—	1	3	12	*Teinturerie.*
Zeugdruckerei	6	1	—	2	3	12	*Impression de tissus.*
Gerberei	8	—	—	2	2	12	*Tannerie.*
Uhrenmacherei	95	13	—	21	45	174	*Horlogerie.*
Maschinenbauerei	92	—	—	12	11	115	*Fabrication de machines.*
Optiker und Kleinmechaniker	47	—	—	3	12	62	*Optique et petite mécanique.*
Eisengiesserei	18	—	—	5	8	31	*Fonderie de fer.*
Schmiederei	37	—	—	2	5	44	*Maréchalerie, taillanderie.*
Wagenbau	10	—	—	—	—	10	*Charronnerie.*
Handel, Schreiber, Commis u. dgl.	278	10	3	51	47	389	*Commerce, banques, etc.*
Gastwirtschaftswesen	126	14	1	7	10	158	*Auberges et pensions.*
Strassen- und Wasserbau	18	—	1	2	8	29	*Constr. et entret. des ponts et chauss.*
Eisenbahnbau und -Betrieb	28	—	—	5	5	38	*Chem. de fer, constr. et exploitation.*
Post, Telegraphie	1	—	—	—	—	1	*Admin. des postes et télégraphes.*
Spedition, Fuhr- und Botenwesen	26	1	—	2	1	30	*Camionnage, voiturage, etc.*
Private Rechtspflege	3	—	—	1	1	5	*Barreau et notariat.*
Öffentliche Beamtung	4	—	—	—	—	4	*Fonctions et emplois publics.*
Polizei	—	—	—	—	—	—	*Police.*
Weibel, Wächter u. dgl.	—	—	—	—	—	—	*Huissiers, gardiens, etc.*
Menschenheilkunde	7	—	—	2	—	9	*Médecine et chirurgie.*
Hebammenwesen, Schröpferei	—	6	—	—	1	7	*Sages-femmes.*
Seelsorge, Nonnen	11	23	—	—	—	34	*Clergé.*
Unterricht	5	15	—	1	1	22	*Instruction publique.*
Krankenpflege u. dgl.	6	4	—	1	2	13	*Infirmiers, gardes-malades.*
Packträgerei, Holzspalterei	1	—	—	—	—	1	*Commissionnaires, etc.*
Häusl. und persönl. Bedienung	11	384	1	—	20	416	*Domestiques.*
Taglöhnerei ohne nähere Bezeichn.	19	4	—	1	1	25	*Journaliers sans qualific. précise.*
Arbeiter, Fabrikarb. ohne n. Bez.	51	11	—	2	15	79	*Ouvriers sans qualific. précise.*
Rentner, ohne Beruf	30	116	9	125	32	312	*Rentiers, particuliers.*
Studenten	24	10	1	—	5	40	*Etudiants.*
Alle übrigen Berufe	168	2	—	14	11	195	*Autres professions.*
	3409	940	24	499	682	5554	
Personen ohne jede Berufsangabe, wovon 4 Männer, 119 Frauen und 140 Kinder	.	.	.	.	.	263	*Personnes sans aucune qualification, dont 4 hommes, 119 femmes et 140 enfants.*
						5817	

IV.

Landwirtschaft. — *Agriculture.*

1. Landwirtschaftliche Statistik einiger Kantone.

1. Statistiques agricoles de quelques cantons.

I. Kanton Zürich. — *I. Canton de Zurich.*

Nach den Mitteilungen des statistischen Bureaus des Kantons Zürich.

D'après les données du bureau de statistique du canton de Zurich.

1. Die Getreidearten, Hackfrüchte, Futterkräuter etc. 1897—1901.

1. Céréales, plantes-racines, herbes fourragères, etc., 1897 à 1901.

a. Ernte und bebaute Fläche. — *a. Récolte et surfaces cultivées.*

Gattungen — *Espèces*	Jahr der Erhebung — *Année du relevé*					Bebaute Fläche 1896 *Surface cultivée 1896*
	1901 q.	1900 q.	1899 q.	1898 q.	1897 q.	ha.
1	2	3	4	5	6	7
1. Getreidearten — ***Céréales.***						
Weizen — *Froment*	65,020	75,590	76,000	73,810	70,170	5,307.3
Korn — *Epeautre*	23,450	26,570	26,360	24,760	23,560	1,854.1
Roggen — *Seigle*	45,550	40,380	40,450	40,030	38,010	3,350.3
Gerste — *Orge*	6,200	6,470	6,470	6,160	5,850	567.8
Hafer — *Avoine*	24,650	26,150	26,190	26,140	25,180	2,134.5
Mischfrucht — *Culture mixte*	4.360	4,610	4,830	4,790	4,340	372.3
Total	169,230	179,770	180,300	175,690	167,110	13,586.3
Stroh — *Paille*	351,470	415,680	435,030	401,430	368,350	—
2. Hackfrüchte — ***Plantes-racines.***						
Kartoffeln — *Pommes de terre*	480,830	499,000	534,020	361,430	292,820	5,564.0
Runkeln — *Betteraves*	335,410	33[illegible],900	327,920	338,410	293,740	1,113.9
Rübli — *Carottes*	29,700	30,610	32,310	30,400	26,830	293.5
Bodenkohlrabi — *Navets*	23,880	23,750	25,680	25,860	22,330	192.5
Räben (Nachfrucht) — *Choux-raves (arrière-récolte)*	235,450	318,120	288,280	308,950	135,440	(1901) 2,425.2
Total	—	—	—	—	—	(1896) 7,163.9
3. Heuernte — ***Récolte de foin.***						
Gutes Heu — *Foin de bonne qualité*	3,601,960	3,985,710	3,556,470	3,906,180	3,805,170	42,423.5
Mittleres Heu — *Foin de qualité moyenne*	1,212,120	1,329,510	1,171,970	1,344,510	1,313,650	20,069.1
Geringes Heu — *Foin de moindre qualité*	281,800	301,620	276,970	312,290	297,610	8,373.3
Total	5,095,880	5,616,840	5,005,410	5,562,980	5,416,430	70,865.9
4. Futterkräuter — ***Herbes fourragères.***						
Klee — *Trèfle*	275,940	281,910	251,880	274,960	277,280	3,516.9
Esper — *Esparcette*	77,550	74,270	69,210	74,580	73,290	1,124.5
Luzerne — *Luzerne*	185,660	184,300	170,100	178,910	165.970	2,209.3
Kleegrasmischung — *Trèfle mélangé*	77,690	77,310	72,790	80,560	71,260	1,011.0
Andere — *Autres herbes fourragères*	14,200	14,010	13,460	13,620	12,130	199 5
Total	631,040	631,800	577,440	622,630	599,930	8,061.2
5. Riedland — ***Terrains marécageux.***	Ster	Ster	Ster	Ster	Ster	
Torfried — *Tourbières*	10,095 q.	9,265 q.	9,530 q	9,711 q.	10,779 q.	520.7
Streuland — *Marais*	301,122	314,933	320,890	320,970	300,430	6,971.0
Total	—	—	—	—	—	7,491.7

I. Kanton Zürich. — *I. Canton de Zurich.*

b. Geldwert. — *b. Valeur.*

Gattungen — *Espèces*	Jahr der Erhebung — *Année du relevé*					Bebaute Fläche 1896 *Surface cultivée 1896*
	1901 Fr.	1900 Fr.	1899 Fr.	1898 Fr.	1897 Fr.	ha.
1	2	3	4	5	6	7
1. Getreidearten — *Céréales.*						
Weizen — *Froment*	1,207,740	1,427,820	1,463,760	1,499,230	1,487,640	5,307.3
Korn — *Epeautre*	440,640	502,080	510,580	494,250	482,830	1,854.1
Roggen — *Seigle*	727,990	643,310	658,640	673,960	642,130	3,350.3
Gerste — *Orge*	99,470	104,220	105,870	100,540	94,400	567.8
Hafer — *Avoine*	417,620	434,740	439,240	435,590	418,500	2,134.5
Mischfrucht — *Culture mixte*	74,010	78,860	84,570	86,900	78,550	372.3
Total	2,967,470	3,191,030	3,262,660	3,290,470	3,204,050	13,586.3
Stroh — *Paille*	2,210,260	2,015,920	2,130,170	2,063,980	2,021,870	—
2. Hackfrüchte — *Plantes-racines.*						
Kartoffeln — *Pommes de terre*	3,188,640	3,010,400	3,324,950	2,752,720	2,091,800	5,564.0
Runkeln — *Betteraves*	647,120	619,370	634,550	659,180	583,160	1,113.9
Rübli — *Carottes*	173,670	175,520	188,910	183,940	144,580	293.5
Bodenkohlrabi — *Navets*	100,950	103,520	117,480	119,400	89,100	192.5
Räben (Nachfrucht) — *Choux-raves (arrière-récolte)*	285,850	354,820	316,210	319,080	169,840	(1899) 2,541.9
Total	4,396,230	4,263,630	4,582,100	4,034,320	3,078,480	7,163.9
3. Heuernte — *Récolte de foin.*						
Gutes Heu — *Foin de bonne qualité*	28,544,290	28,166,650	28,576,080	25,698,610	25,300,960	42,423.5
Mittleres Heu — *Foin de qualité moyenne*	9,020,930	8,834,670	8,711,730	8,193,060	7,899,560	20,069.1
Geringes Heu — *Foin de moindre qualité*	1,868,130	1,773,380	1,820,190	1,685,630	1,580,580	8,373.3
Total	39,433,350	38,774,700	39,108,000	35,577,300	34,781,100	70,865.9
4. Futterkräuter — *Herbes fourragères.*						
Klee — *Trèfle*	2,138,680	1,981,870	1,995,600	1,714,940	1,728,630	3,516.9
Esper — *Esparcette*	603,570	530,240	546,600	457,660	452,450	1,124.5
Luzerne — *Luzerne*	1,444,000	1,305,850	1,343,450	1,109,420	1,032,170	2,209.3
Kleegrasmischung — *Trèfle mélangé*	603,060	541,850	574,910	507,800	447,590	1,011.0
Andere — *Autres herbes fourragères*	110,580	99,180	106,100	85,630	76,260	199.5
Total	4,899,890	4,458,990	4,566,660	3,875,450	3,737,100	8,061.2
5. Riedland — *Terrains marécageux.*						
Torfried — *Tourbières*	57,120	55,990	55,660	53,400	65,470	520.7
Streuland — *Marais*	1,461,800	1,334,980	1,363,120	1,408,240	1,367,770	6,971.0
Total	1,518,920	1,390,970	1,418,780	1,461,640	1,433,240	7,491.7

I. Kanton Zürich. — *I. Canton de Zurich.*

2. Die Weinernte in den Jahren 1901—1903.
2. Rendement des vignes de 1901 à 1903.

a. Ertrag und bebaute Fläche. — *a. Production et surface vinicole.*

1901.

Bezirke — *Districts*	Ertrag — *Produit*		Quantität — *Quantité*			Fläche des Reblandes *Surface vinicole*
	per ha. *par ha.*	Total	Rotes Gewächs *Crus rouges*	Weisses Gewächs *Crus blancs*	Gemischtes Gewächs *Crus mélangés*	
	hl.	hl.	hl.	hl.	hl.	ha.
1	2	3	4	5	6	7
Zürich	65.5	38,971.4	1,757.7	25,003.8	12,209.9	595.4
Affoltern	42.9	4,264.7	181.9	1,744.0	2,338.8	99.5
Horgen	64.6	18,489.0	296.3	17,422.8	769.9	286.2
Meilen	69.3	61,322.5	6,746.2	52,032.4	2,543 9	884.7
Hinwil	31.9	834.7	17.5	720.7	96.5	26.2
Uster	18.2	1,630.8	28.6	1,369.7	232.5	89.7
Pfäffikon	14.1	285.6	16.6	131.3	137.7	20.3
Winterthur	21.3	16,111.0	7,817.6	5,579.3	2,714.1	757.8
Andelfingen	35.3	29,264.8	13,566.4	15,148.3	550.1	828.1
Bülach	32.2	21,155.2	6,548.6	11,759.3	2,847.3	657.3
Dielsdorf	55.9	29,294.8	4,173.3	8,821.3	16,300.2	524.2
Kanton — *Canton* 1901	46.5	221,624.5	41,150.7	139,732.9	40,740.9	4,769.4

1902.

Zürich	40.9	22,158.5	1,087.7	12,269.4	8,801.4	542.2
Affoltern	17.2	1,589.7	81.5	569,4	938.8	92.4
Horgen	42.2	10,544.7	64.3	9,857.1	623.3	250.1
Meilen	33.1	27,476.7	3,314.8	23,733.5	428.4	830.1
Hinwil	5.8	93.0	6.8	75.2	11.0	15.9
Uster	20.5	1,649.2	26.4	1,186.7	436.1	80.3
Pfäffikon	8.3	136.8	12.5	44.1	80.2	16.5
Winterthur	15.5	10,776.6	6,682.6	1,848.0	2,246.0	696.5
Andelfingen	31.7	25,036.2	14,833.3	10,036.8	166.1	791.0
Bülach	26.6	16,711.9	6,235.0	8,765.2	1,711.7	628.5
Dielsdorf	38.8	19,517.1	3,181.4	6,525.0	9.810.7	502.2
Kanton — *Canton* 1902	30.5	135,690.4	35,526.3	74.910.4	25,253.7	4,446.0

1903.

Zürich	72.6	38,888.2	2,092.8	24,822.3	11,973.1	535.9
Affoltern	53.6	4,955.7	272.8	1,591.2	3,091.7	92.4
Horgen	66.9	16,727.5	260.6	15,545.1	921.8	250.1
Meilen	70.8	58,741.8	5,501.7	52,594.4	645.7	830.1
Hinwil	18.8	299.1	—	231.5	67.6	15.9
Uster	43.7	3,507.2	171.9	2,430.6	904.7	80.3
Pfäffikon	30.3	499.2	16.6	344.2	138.4	16.5
Winterthur	34.5	23,844.1	14,271.4	6,148.3	3,424.4	691.1
Andelfingen	47.9	37,858.0	17,898.7	19,283.4	675.9	790.8
Bülach	39.6	24,475.7	6,911.6	13,912.0	3,652.1	618.1
Dielsdorf	61.5	30,081.6	3,806.1	9,333.8	16,941.7	488.9
Kanton — *Canton* 1903	54.4	239,878.1	51,204.2	146,236.8	42,437.1	4,410.1

I. Kanton Zürich. — *I. Canton de Zurich.*

b. Geldwert. — *b. Valeur.*

1901.

Bezirke — *Districts*	Geldwert des Weinertrages — *Valeur de la récolte*						
	Rotes Gewächs *Crus rouges*		Weisses Gewächs *Crus blancs*		Gemischtes Gewächs *Crus mélangés*		Total
	per hl. *par hl.* Fr.	Betrag *Montant* Fr.	per hl. *par hl.* Fr.	Betrag *Montant* Fr.	per hl. *par hl.* Fr.	Betrag *Montant* Fr.	Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8
Zürich	29.7	52,210	17.4	434,740	16.7	203,490	690,440
Affoltern	21.7	3,940	16.2	28,330	16.7	39,140	71,410
Horgen	19.3	5,720	14.2	247,930	14.7	11,310	264,960
Meilen	28.4	191,710	18.3	951,780	22.6	57,530	1,201,020
Hinwil	34.9	610	19.7	14,170	22.3	2,150	16,930
Uster	37.4	1,070	20.2	27,640	24.0	5,570	34,280
Pfäffikon	30.1	500	19.3	2,530	21.7	2,990	6,020
Winterthur	39.2	306,410	19.9	110,790	29.6	80,260	497,460
Andelfingen	26.8	364,130	15.6	236,650	21.0	11,570	612,350
Bülach	31.2	204,320	16.4	192,760	22.0	62,650	459,730
Dielsdorf	28.3	118,120	16.8	147,820	19.9	323,710	589,650
Kanton — *Canton* 1901	30.3	1,248,740	17.1	2,395,140	19.6	800,370	4,444,250

1902.

Zürich	31.6	34,360	21.9	268,690	24.0	210,820	513,870
Affoltern	33.0	2,690	23.5	13,380	24.8	23,280	39,350
Horgen	27.2	1,750	21 0	207,080	19.9	12,390	221,220
Meilen	32.2	106,810	25.4	602,540	30.0	12,850	722,200
Hinwil	30.9	210	29.0	2,180	35.5	390	2,780
Uster	57.6	1,520	28.6	33,910	32.3	14,070	49,500
Pfäffikon	30.4	380	23.4	1,030	25.2	2,020	3,430
Winterthur	43.0	287,490	26.2	48,410	33.9	76,170	412,070
Andelfingen	36.1	535,900	23.8	238,710	23.1	3,830	778,440
Bülach	37.8	235,920	23.4	205,130	28.5	48,840	489,890
Dielsdorf	38.4	122,240	23.0	150,110	25.7	251,710	524,060
Kanton — *Canton* 1902	37.4	1,329,270	23.6	1,771,170	26.0	656,370	3,756,810

1903.

Zürich	37.2	77,830	26.6	661,100	27.2	325,110	1,064,040
Affoltern	30.5	8,320	24.7	39,270	25.1	77,540	125,130
Horgen	38.1	9,920	26.1	405,390	25.9	23,860	439,170
Meilen	39.7	218,640	28 o	1,473,720	26.4	17,050	1,709,410
Hinwil	—	—	28.6	6,630	30.0	2,030	8,660
Uster	48.7	8,380	25.9	63,060	26.0	23,540	94,980
Pfäffikon	30.1	500	31.6	10,870	31.6	4,380	15,750
Winterthur	46.4	662,690	27.1	166,760	36.3	124,410	953,860
Andelfingen	41.7	746,240	25.7	495,520	30.5	20,600	1,262,360
Bülach	40.1	276,930	24.3	338,360	27.5	100,410	715,700
Dielsdorf	38.1	145,170	25,0	232,970	27.6	468,220	846,360
Kanton — *Canton* 1903	42.1	2,154,620	26,6	3,893,650	28.0	1,187,150	7,235,420

I. Kanton Zürich. — *I. Canton de Zurich.*

c. Der durchschnittliche Weinertrag in Hektolitern per Hektare, 1883—1903.

c. Rendement moyen des vignes en hectolitres, par hectare, de 1883 à 1903.

Jahre *Années*	Bezirke — *Districts*											Kanton *Canton*
	Zürich	Affoltern	Horgen	Meilen	Hinwil	Uster	Pfäffikon	Winterthur	Andelfingen	Bülach	Dielsdorf	
	hl.	hl.	hl.	hl.	hl.	hl.	hl.	hl.	hl.	hl.	hl.	hl.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1903 . . .	72.6	53.6	66.9	70.8	18.8	43.7	30.3	34.5	47.9	39.6	61.5	54.4
1902 . . .	40.9	17.2	42.2	33.1	5.8	20.5	8.3	15.5	31.7	26.6	38.8	30.5
1901 . . .	65.5	42.9	64.6	69.3	31.9	18.2	14.1	21.3	35.3	32.2	55.9	46.5
1900 . . .	69.0	50.8	94.0	80.6	35.7	49.9	13.4	33.0	56.3	44.7	57.7	59.0
1899 . . .	41.3	35.1	44.3	28.7	8.0	29.1	24.6	23.0	29.5	26.6	41.2	31.6
1898 . . .	53.2	30.1	29.3	22.2	4.9	23.3	17.5	23.0	34.2	30.0	42.3	32.1
1897 . . .	43.6	20.3	44.0	21.7	3.9	24.2	23.2	17.4	40.9	33.6	23.7	30.3
1896 . . .	64.9	31.5	61.0	70.5	38.1	28.0	26.0	25.4	40.3	37.5	42.4	47.7
1895 . . .	64.6	36.7	60.3	51.6	34.6	30.7	35.3	38.2	51.6	50.4	62.7	51.9
1894 . . .	33.7	23.5	39.6	25.2	8.8	27.2	23.0	37.8	54.7	38.1	30.7	36.3
1893 . . .	37.8	22.3	53.2	67.0	9.2	27.6	25.3	26.6	36.9	29.1	30.7	39.9
1892 . . .	31.5	21.4	34.2	30.5	10.0	26.0	15.4	16.4	30.5	21.4	32.5	27.3
1891 . . .	24.1	13.9	23.7	19.1	7.5	12.1	3.3	7.9	14.5	14.4	10.8	15.7
1890 . . .	24.7	17.3	35.4	34.2	12.5	20.2	24.5	13.0	23.7	24.3	19.2	24.3
1889 . . .	22.3	9.9	29.2	22.5	8.7	19.9	8.2	12.6	25.1	16.7	26.0	20.7
1888 . . .	21.7	14.7	44.1	32.4	11.3	13.9	9.9	13.3	26.5	13.9	27.9	24.0
1887 . . .	36.4	15.8	34.0	30.7	26.0	16.6	7.4	21.2	25.3	27.0	37.5	28.8
1886 . . .	26.2	11.0	56.0	35.0	11.5	7.3	10.4	7.0	19.2	11.4	30.3	23.7
1885 . . .	42.0	50.5	71.9	54.0	41.5	44.7	88.9	49.2	35.3	39.1	55.2	48.0
1884 . . .	27.7	27.9	29.1	22.8	14.8	19.2	6.4	26.8	26.7	35.1	28.4	27.1
1883 . . .	31.2	9.6	41.0	30.9	12.9	28.8	10.1	19.9	17.6	27.5	20.9	25.4

d. Der Brutto-Geldwert des Weinertrages in Franken per Hektare, 1883—1903.

d. Valeur brute du rendement des vignes en francs, par hectare, de 1883 à 1903.

Jahre *Années*	Bezirke — *Districts*											Kanton *Canton*
	Zürich	Affoltern	Horgen	Meilen	Hinwil	Uster	Pfäffikon	Winterthur	Andelfingen	Bülach	Dielsdorf	
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1903 . . .	1,986	1,354	1,756	2,059	545	1,183	955	1,380	1,596	1,158	1,731	1,641
1902 . . .	948	426	885	870	175	616	208	592	984	779	1,043	845
1901 . . .	1,160	718	926	1,358	646	382	297	656	739	699	1,125	932
1900 . . .	1,417	976	1,714	1,834	812	1,309	299	1,120	1,199	984	1,302	1,335
1899 . . .	1,512	1,094	1,559	1,199	321	1,178	863	1,096	1,163	1,047	1,523	1,243
1898 . . .	1,841	951	1,001	921	165	825	579	1,130	1,457	1,200	1,448	1,256
1897 . . .	1,317	663	1,210	735	130	866	742	832	1,537	1,298	852	1,086
1896 . . .	1,466	784	1,228	1,725	1,084	920	762	937	1,003	999	1,114	1,210
1895 . . .	2,312	1,289	1,641	1,945	1,299	1,239	1,260	1,898	2,208	1,902	2,220	1,998
1894 . . .	807	636	813	787	298	803	670	1,369	1,385	913	800	993
1893 . . .	1,241	593	1,195	1,988	291	1,018	1,021	1,081	1,222	915	1,121	1,270
1892 . . .	1,173	730	1,136	1,230	413	1,038	633	838	1,423	888	1,299	1,126
1891 . . .	819	376	723	730	281	519	111	418	671	547	421	609
1890 . . .	896	481	1,071	1,341	487	760	737	615	914	895	673	912
1889 . . .	728	297	889	839	276	389	239	593	940	653	906	757
1888 . . .	514	336	796	720	225	384	253	469	757	380	636	589
1887 . . .	1,052	440	691	696	595	506	222	903	923	869	1,178	867
1886 . . .	819	298	1,269	1,054	331	278	330	280	730	397	1,096	746
1885 . . .	1,247	1,207	1,589	1,513	1,086	1,451	1,951	1,892	995	1,087	1,618	1,400
1884 . . .	995	1,020	915	934	602	795	252	1,420	1,120	1,220	1,220	1,100
1883 . . .	954	306	1,011	960	444	930	261	989	791	935	643	875

I. Kanton Zürich. — *I. Canton de Zurich.*

3. Obsternte in den Jahren 1891—1901.

3. Récolte des fruits dans les années 1891 à 1901.

a. Die ertragfähigen Obstbäume nach der Zählung von 1886.

a. Les arbres fruitiers productifs, d'après le relevé de 1886.

Gattungen *Espèces*	Total	Hochstämme *Arbres à haute tige*	Formbäume *Arbres taillés*	Zur Mostbereitung *Fruits à cidre*	Zum Hausgebrauch *A l'usage domestique*	Edelobst *Fruits de table*
	Anzahl *Nombre*	Anzahl *Nombre*	Anzahl *Nombre*	Anzahl *Nombre*	Anzahl *Nombre*	Anzahl *Nombre*
1	2	3	4	5	6	7
Apfelbäume — *Pommiers* . .	479,423	453,007	26,416	245,833	148,896	84,694
Birnbäume — *Poiriers* . . .	477,434	414,435	62,999	338,285	53,074	86,075
Kirschbäume — *Cerisiers* . .	67,289	67,289	—	—	—	—
Zwetschgenbäume — *Pruniers*	97,646	97,646	—	—	—	—
Nussbäume — *Noyers*	15,701	15,701	—	—	—	—
Total	1,137,493	1,048,078	89,415	584,118	201,970	170,769

b. Ertrag und Geldwert des Obstbaues in den Jahren 1891—1901.

b. Rendement des arbres fruitiers de 1891 à 1901.

Gattungen *Espèces*		Es wurden geerntet in Metercentnern *Récolte en quintaux métriques*				Geldwert in Franken *Valeur en francs*			
		Total	Mostobst *Fruits à cidre*	Zum Haushaltungsgebrauch *Fruits à l'usage domestique*	Edelobst *Fruits de table*	Total	Mostobst *Fruits à cidre*	Zum Haushaltungsgebrauch *Fruits à l'usage domestique*	Edelobst *Fruits de table*
1		2	3	4	5	6	7	8	9
Apfelbäume — *Pommiers* .		16,530	3,070	9,210	4,250	280,010	26,720	155,950	97,340
Birnbäume — *Poiriers* . .		158,990	143,350	9,050	6,590	1,431,890	1,144,230	117,730	169,930
Kirschbäume — *Cerisiers* .		12,090	—	—	—	348,680	—	—	—
Zwetschgenbäume—*Pruniers*		8,860	—	—	—	143,060	—	—	—
Nussbäume — *Noyers* . .		2,390	—	—	—	86,710	—	—	—
	1901	198,860	146,420	18,260	10,860	2,290,350	1,170,950	273,680	267,270
	1900	1,559,330	1,071,840	321,150	127,700	7,653,350	3,755,630	1,985,150	1,103,080
	1899	37,161	22,818	7,283	3,689	712,900	316,760	161,320	105,110
	1898	812,100	572,950	151,660	68,350	7,452,150	4,106,050	1,705,200	1,117,050
	1897	71,040	49,890	4,620	2,850	1,193,970	585,590	112,500	82,810
Total	1896	186,470	132,100	30,070	12,790	2,403,930	1,266,440	499,710	324,650
	1895	202,850	138,730	26,980	15,990	2,807,560	1,482,240	438,790	386,380
	1894	339,566	254,113	49,108	24,231	3,533,670	2,064,700	679,160	469,580
	1893	1,008,000	742,764	180,670	55,524	5,599,190	3,095,990	1,282,730	563,110
	1892	314,816	199,605	75,667	25,869	3,699,560	1,948,490	939,570	417,730
	1891	665,210	525,702	101,315	19,561	5,997,430	4,067,940	1,098,510	308,200

I. Kanton Zürich. — *I. Canton de Zurich.*

4. Milchwirtschaft. — *4. Industrie laitière.*

a. Die Käsereien nach der Art des Betriebes in den Jahren 1899, 1900 und 1902 *).

*a. Les fromageries d'après le mode d'exploitation, pendant les années 1899, 1900 et 1902 *).*

Jahre *Années*	Das ganze Jahr *Fromageries fabriquant uniquement du*					Abwechselnd *Fromageries fabriquant alternativement*					Käsereien *Fromageries*
	fett *gras*	halbfett *mi-gras*	mager *maigre*	Weichkäse *fromage mou (vacherins, etc.)*	Zieger *schabzieger*	fett und mager *du gras et du maigre*	fett und halbfett *du gras et du mi-gras*	fett, halbfett und mager *du gras, du mi-gras et du maigre*	halbfett und mager *du mi-gras et du maigre*	fett, mager u. Weichkäse *du gras, du maigre et du mou*	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1902	33	3	124	6	9	2	2	3	3	—	188 [1]
1900	27	6	127	7	9	3	3	3	3	2	195 [2]
1899	30	3	143	8	17	7	3	6	—	—	217

1) Einschliesslich 3 Käsereien abwechselnd Mager- und Zieger.
1) *Y compris 3 fromageries fabriquant alternativement du maigre et du schabzieger.*
2) Einschliesslich 5 Käsereien abwechselnd Mager- und Zieger.
2) *Y compris 5 fromageries fabriquant alternativement du maigre et du schabzieger.*

b. Geldwert und Verwertung der in die Käsereien gelieferten Milch.

b. Valeur et emploi du lait livré aux fromageries.

Jahre *Années*	Total eingelieferte Milch *Total du lait livré* q	Durchschnittlicher Preis per q. *Prix moyen par q.* Fr.	Geldwert der Milch *Valeur du lait livré* Fr.	An Private verkauft *Lait vendu à des particuliers* q.	Zur Käserei verwendet *Lait employé spécialement à la fabrication du fromage*				
					für Fettkäse *gras* q.	halbfett *mi-gras* q.	mager *maigre* q.	Weichkäse *mou (Limb. ou vacherins, etc.)* q.	Zieger *schabzieger* q
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1902	371,334	12.9	4,801,190	91,553	88,506	9,194	153,558	8,492	16,464
1900	388,993	12.18	4,739,905	81,660	88,733	21,266	172,674	9,103	15,557
1899	425,708	12.5	5,314,240	93,106	107,729	12,350	180,022	8,348	21,182

c. Käse- und Butterproduktion in den Jahren 1900 und 1902 *).

*c. Production du fromage et du beurre pendant les années 1900 et 1902 *).*

Jahre *Années*	Käse — *Fromage*					Butter — *Beurre*		
	fetter *gras* q.	halbfetter *mi-gras* q.	magerer *maigre* q.	Weichkäse *mou* q.	Zieger *schabzieger* q.	Centrifugenbutter *centrifuge* q.	Rahmbutter *de crème* q.	Vorbruchbutter *de brèches* q.
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Kanton — *Canton* 1902 .	7,523.0	735.5	9,213.5	849.2	1,728.7	2,583.2	3,762.5	931.0
Durchschnittl.Preis per q. *Prix moyen par q.* .	Fr. 170	Fr. 160	Fr. 60—85	Fr. 100—200	Fr. 40	Fr. 280	Fr. 260	Fr. 240
Geldwert — *Valeur* . .	1,278,910	117,680	696,770	96,390	69,150	723,300	978,250	223,440
	2,258,900					1,924,990		
Kanton — *Canton* 1900 .	q. 7,542.3	q. 1,701.3	q. 10,360.4	q. 910.3	q. 1,633.5	q. 2,782.2	q. 4,271.0	q. 993.7
Durchschnittl.Preis per q. *Prix moyen par q.* .	Fr. 140	Fr. 12 5	Fr. 35—60	Fr. 90—200	Fr. 30	Fr. 280	Fr. 250	Fr. 230
Geldwert — *Valeur* . .	1,055,920	212,660	517,020	92,700	49,000	779,020	1,067,750	228,550
	1,927,300					2,075,320		

*) Für das Jahr 1901 sind keine Erhebungen gemacht worden. — *On n'a pas fait de relevé en 1901.*

II. Kanton Bern. — *II. Canton de Berne.*

Quelle — *Source:* Mitteilungen des statistischen Bureaus des Kantons Bern.

1. Die Getreidearten, Hackfrüchte, Futterkräuter etc. 1899—1903.

1. Céréales, plantes-racines, herbes fourragères, etc., 1899 à 1903.

a. Ernte und bebaute Fläche. — *a. Récolte et surfaces cultivées.*

Gattungen — *Espèces*	Jahr der Erhebung — *Année du relevé*					Bebaute Fläche*) *Surface cultivée**)
	1903	1902	1901	1900	1899	
	q.	q.	q.	q.	q.	ha.
1	2	3	4	5		7
1. Getreidearten — *Céréales.*						
Weizen — *Froment*	189,466	180,818	165,546	186,091	184,305	11,357.5
Korn — *Epeautre*	261,563	273,567	245,103	278,674	283,031	13,870.2
Roggen — *Seigle*	127,172	121,450	116,193	124,571	126,981	7,608.4
Gerste — *Orge*	35,415	33,464	30,896	33,955	32,702	2,359.1
Hafer — *Avoine*	191,738	184,450	161,449	185,410	188,206	10,886.0
Total	805,354	793,749	719,187	808.701	815,225	46,081.2
Stroh — *Paille*	1,379,194	1,310,824	1,198,883	1,323.712	1,329,625	—
2. Hackfrüchte — *Plantes-racines.*						
Kartoffeln — *Pommes de terre*	2,149,604	2,741,856	2,287,296	2,906,809	3,226,753	21,244.3
Runkeln und Kohlrüben — *Betteraves et choux-raves*	894,394	796,414	897,724	1,017,760	881,232	3,782.3
Möhren — *Carottes*	98,588	101,388	91,010	97,531	87,178	1,159.5
Möhren (Nachfrucht) — *Carottes (arrière-récolte)*	17,299	19,776	18,687	18,678	18,752	—
Ackerrüben (Nachfrucht) — *Raves (arrière-récolte)*	47,903	51,613	40,463	49,626	44,579	—
Zuckerrüben — *Betteraves à sucre*	110,152	131,929	183,443	163.909	131,069	(22.0)
3. Kunstfutter — *Fourrages artificiels.*						
Futtermischungen — *Fourrages mélangés*	2,268,239	2,054,008	1,957,919	2,251,515	2,119,576	31,066.0
Klee — *Trèfle*	1,338,171	1,272,762	1,201,590	1,371,085	1,303,511	16,929.7
Luzerne — *Luzerne*	183,088	167,938	154,137	169,779	161,644	2,420.6
Esparsette — *Esparcette*	460,346	436,570	410,564	440,253	433,225	7,286.1
Übrige Futterpflanzen — *Autres herbes fourragères*	77,954	66,556	63,183	72,769	66,692	1,230.9
Vor- oder Nachfrucht — *Avant- ou arrière-récolte*	72,813	93,778	85,301	60,599	56,705	—
4. Gemüse- und Hülsenfrüchte — *Légumes et légumineuses.*	Vierling = 25 Köpfe — Quarteron = 25 têtes.					
Kohl (Kabis) — *Choux*	814,817 q.	776,168 q.	739,033 q.	769,165 q.	790,087 q.	967.5
Kraut etc. — *Plantes potagères*	?	?	47,172	46,904	47,263	284.3
Erbsen — *Pois*	110,385	118,410	106,951	106,663	109,263	381.9
Ackerbohnen — *Haricots*	194,033	196,562	154,337	163,611	173,839	561.1
5. Handelspflanzen — *Plantes industrielles.*						
Raps — *Colza*	1,098.1	864.9	891.5	986.1	1,045.7	82.1
Hanf — *Chanvre*	2,240	2,650.5	2,742.3	2,739.5	2,869.9	328.4
Flachs — *Lin*	2,604.9	2,789.2	2,854.3	2,840.7	2,710.2	368.1
Cichorie — *Chicorée*	286.6	529.1	660.8	612.8	525.9	10.0
Tabak — *Tabac*	1,281	806.4	424.2	466.0	299.4	26.6
6. Wiesenbau — *Culture des prés.*						
Heu, Emd, Herbstgras — *Foin, regain, pâture d'automne*	6,899,933	6,396,435	6,119,232	6,397,064	6,092,134	112,007.9

*) Die bezüglichen Angaben sind in der Hauptsache auf das Jahr 1895 zurückzubeziehen. — *Les chiffres de cette colonne sont essentiellement ceux de l'année 1895.*

II. Kanton Bern. — *II. Canton de Berne.*

b. Geldwert. — *b. Valeur.*

Gattungen — *Espèces*	Jahr der Erhebung — *Année du relevé*					Bebaute Fläche*) *Surface cultivée*)
	1903	1902	1901	1900	1899	
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	ha.
1	2	3	4	5	6	7
1. Getreidearten — *Céréales.*						
Weizen — *Froment*	3,507,277	3,350,213	3,046,287	3,388,064	3,462,773	11,357.5
Korn — *Epeautre*	3,605,977	3,791,384	3,325,788	3,813,685	3,994,658	13,870.2
Roggen — *Seigle*	1,993,972	1,902,805	1,768,555	1,871,409	1,964,343	7,608.4
Gerste — *Orge*	556,232	531,497	490,053	527,896	518,045	2,359.1
Hafer — *Avoine*	3,218,120	3,169,109	2,731,132	3,074,576	3,125,036	10,886.0
Total	12,881,578	12,745,008	11,361,815	12,675,630	13,164,855	46,081.2
Stroh — *Paille*	7,290,190	7,764,089	7,639,744	6,804,913	6,593,100	—
2. Hackfrüchte — *Plantes-racines.*						
Kartoffeln — *Pommes de terre*	15,007,864	16,494,128	14,333,340	13,769,671	15,326,376	21,244.3
Runkeln und Kohlrüben — *Betteraves et choux-raves*	2,482,459	2,590,080	2,386,208	2,505,280	2,297,925	3,782.3
Möhren — *Carottes*	548,148	548,327	526,095	505,476	474,130	1,159.5
Möhren (Nachfrucht) — *Carottes (arrière-récolte)*	89,611	100,310	99,045	86,550	98,460	—
Ackerrüben (Nachfrucht) — *Raves (arrière-récolte)*	112,207	108,694	90,581	97,522	97,324	—
Zuckerrüben — *Betteraves à sucre*	252,180	295,043	385,232	344,210	275,247	(22.0)
3. Kunstfutter — *Fourrages artificiels.*						
Futtermischungen — *Fourrages mélangés*	16,974,489	17,831,449	19,537,224	18,762,132	16,937,488	31,066.0
Klee — *Trèfle*	9,876,073	10,910,268	11,810,624	11,145,807	10,296,043	16,929.7
Luzerne — *Luzerne*	1,312,996	1,382,725	1,484,972	1,403,166	1,239,487	2,420.6
Esparsette — *Esparcette*	3,248,355	3,606,547	3,969,355	3,745,465	3,351,373	7,286.1
Übrige Futterpflanzen — *Autres herbes fourragères*	587,895	585,679	644,572	606,734	533,221	1,230.9
Vor- oder Nachfrucht — *Avant- ou arrière-récolte*	537,897	795,893	844,516	500,328	449,475	—
4. Gemüse und Hülsenfrüchte — *Légumes et légumineuses.*						
Kohl (Kabis) — *Choux*	2,527,322	2,194,317	2,262,393	2,232,309	2,488,915	967.5
Kraut etc. — *Plantes potagères*	?	?	943,440	938,080	945,260	284.3
Erbsen — *Pois*	477,534	494,808	437,238	446,353	447,538	381.9
Ackerbohnen — *Haricots*	773,218	744,727	596,972	648,208	662,836	561.1
5. Handelspflanzen — *Plantes industrielles.*						
Raps — *Colza*	29,341	25,953	26,942	31,235	33,501	82.1
Hanf — *Chanvre*	367,781	433,601	439,952	448,222	450,930	328.4
Flachs — *Lin*	452,155	502,599	497,576	488,191	455,379	368.1
Cichorie — *Chicorée*	17,196	24,274	31,270	26,652	23,795	10.0
Tabak — *Tabac*	59,822	43,674	24,371	26,256	17,964	26.6
6. Wiesenbau — *Culture des prés.*						
Heu, Emd, Herbstgras — *Foin, regain, pâture d'automne*	50,338,303	53,565,737	58,543,195	54,671,412	48,681,239	112,007.9

*) *Ces données remontent essentiellement à l'année 1895.*

II. Kanton Bern. — *II. Canton de Berne.*

2. Obsternte in den Jahren 1900—1903.
2. Récolte des fruits dans les années 1900 à 1903.

Gattungen — *Espèces*	Gesamtertrag *Total du produit*				Geldwert des Obstertrages *Valeur du produit*			
	1903 q.	1902 q.	1901 q.	1900 q.	1903 Fr.	1902 Fr.	1901 Fr.	1900 Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Äpfel — *Pommes* . . .	172,644	1,129,858	23,015	1,824,359	3,076,747	14,250,951	441,113	9,475,963
Birnen — *Poires* . . .	98,030	137,063	185,767	328,061	1,443,324	1,504,261	2,349,952	1,896,614
Kirschen — *Cerises* . .	67,130	83,766	182,520	220,703	1,998,180	2,201,650	4,639,863	4,910,749
Zwetschgen — *Pruneaux*	20,956	15,637	92,009	112,853	524,505	331,839	1,425,463	1,495,014
Nüsse — *Noix*	6,263	2,479	14,603	12,636	197,353	70,817	415,562	357,638
Total	365,023	1,368,803	497,914	2,498,612	7,240,109	18,359,518	9,271,953	18,135,978

3. Die Weinernte im Jahre 1903, verglichen mit früheren Jahren.
3. Rendement des vignes en 1903, comparé avec les années précédentes.

a. Rebenbesitzer, Ertrag und bebaute Fläche.
a. Propriétaires de vignes, production et surface vinicole.

Bezirke — *Districts*	Rebenbesitzer *Propriétaires de vignes*	Ertrag — *Produit*		Quantität — *Quantité*		Fläche des Reblandes *Surface vinicole*
		per ha. par ha. hl.	Total hl.	Rotes Gewächs *Crus rouges* hl.	Weisses Gewächs *Crus blancs* hl.	ha.
1	2	3	4	5	6	7
Biel	194	24.86	1,073.5	6	1,067.5	43.19
Neuenstadt	325	22.27	3,117.5	27.5	3,090	140.00
Nidau	794	52.57	9,051	46.5	9,004.5	172.18
Erlach	1494	52.56	9,684	182	9,502	184.26
Büren	199	31.29	408	—	408	13.04
Laufen	116	9.97	110	—	110	11.02
Laupen	5	11.11	5	—	5	0.45
Thun	126	24.38	136.5	11.5	125	5.60
N.-Simmenthal (Spiez) . .	63	43.45	205.5	5.5	200	4.73
1903	3316	41.41	23,791	279	23,512	574.47
1902	3406	43.0	25,688.7	403.2	25,285.5	597.15
1901	3463	29.8	18,134.1	290.3	17,843.8	607.98

b. Geldwert. — *b. Valeur.*

	Geldwert des Reinertrages *Valeur de la récolte*						Kapitalwert der Reben *Valeur des vignes*	
	Rotes Gewächs *Crus rouges*		Weisses Gewächs *Crus blancs*		Total	per Hektare *par hectare*	per ha. par ha.	Total
	per hl. par hl. Fr.	Betrag *Montant* Fr.	per hl. par hl. Fr.	Betrag *Montant* Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Biel	85.—	510	33.5	38,832	39,342	911	5,673	245,000
Neuenstadt	65.—	1,788	45.—	139,050	140,838	1,006	7,857	1,100,000
Nidau	57.3	2,545	37.8	356,562	359,147	2,086	10,099	1,738,880
Erlach	55.—	12,320	42.1	425,804	438,124	2,378	4,546	837,610
Büren	—	—	34.—	13,999	13,999	1,074	2,193	28,600
Laufen	—	—	30.—	3,300	3,300	299	2,260	25,000
Laupen	—	—	37 5	188	188	418	4,333	1,950
Thun	53.8	735	32.8	4,287	5,022	897	4,339	24,300
N.-Simmenthal (Spiez) . .	50.—	275	35.—	7,000	7,275	1,538	7,400	35,000
1903	65.1	18,173	42.1	989,062	1,007,235	1,753	7,026	4,036,340
1902	41.3	16,650	28.6	708,982	725,632	1,215	6,315	3,771,085
1901	35.6	10,331	23.9	425,845	436,176	717	7,267	4,418,040

III. Kanton Schaffhausen. — *III. Canton de Schaffhouse.*

Quelle — *Source:* Statistik des schaffhauserischen Weinbaues.

Weinbau. — *Viticulture.*

a. Weinertrag, Geldwert und bebaute Fläche 1889—1903.

a. Rendement des vignes, valeur et surface vinicole, 1889 à 1903.

Jahre *Années*	Weinertrag — *Vin récolté*					Geldwert — *Valeur*				Bebaute Fläche *Surface vinicole*
	roter *rouge* hl.	weisser *blanc* hl.	gemischter *mélangé* hl.	Total hl.	im Durchschnitt per ha. *Moyenne par ha.* hl.	roter *rouge* Fr.	weisser *blanc* Fr.	gemischter *mélangé* Fr.	Total Fr.	ha.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1903	13,017	24,705	924	38,646	36.08	641,059	691,436	36.061	1,368,556	1,071.0
1902	15,260	18,898	1,202	35,360	32.41	533,276	402,203	38,788	974,267	1,090.9
1901	15,820	29,249	1,372	46,441	41,69	469,474	477,483	30,896	977,853	1,113.9
1900	44,775	65,846	1,446	112,067	101.19	1,263,840	958,652	31,808	2,254,300	1,107.45
1899	13,433	20,366	1,373	35,172	31.68	719,516	656,059	53,934	1,429,509	1,110.46
1898	11,187	14,593	1,439	27,219	24.46	698,647	537,552	64,813	1,301,012	1,111.67
1897	18,848	25,796	1,298	45,942	41.42	760,141	686,496	42,596	1,489,233	1,109.14
1896	22,369	34,630	1,660	58,659	53.37	765,473	615,800	44,510	1,425,783	1,100.83
1895	16,566	31,442	960	48,968	44.50	1,091,740	1,023,620	42,770	2,158,130	1,098.72
1894	24,947	33,725	2,354	61,026	55.23	928,364	620,037	59,702	1,608,103	1,104.95
1893	20,610	32,011	1,890	54,511	49.25	1,010,978	756,066	62,141	1,829,185	1,106.84
1892	13,836	20,966	1,399	36,201	33.01	905,296	820,250	61,074	1,786,620	1,096.68
1891	1,495	4,481	1,940	7,916	7.15	91,203	176,819	85,382	353,404	1,107.67
1890	16,284	32,981	1,343	50,608	45.16	907,261	861,703	48,779	1,817,743	1,120.65
1889	16,867	18,681	1,521	37,069	33.62	909,537	543,199	58,007	1,510,743	1,102.52

b. Der Geldertrag an Wein vom Jahre 1903, verglichen mit dem Ertrage früherer Jahre.

b. Produit de la récolte en vin de 1903, comparé à celui des années précédentes.

Jahrgang — *Années*		Wert — *Valeur* Fr.	Jahrgang — *Années*		Wert — *Valeur* Fr.
1	1875	2,815,007	24	1899	1,429,509
2	1885	2,570,877	25	1896	1,425,783
3	1874	2,484,489	26	1869	1,421,227
4	1868	2,466,864	27	1871	1,378,602
5	1900	2,254,300	28	**1903**	**1,368,556**
6	1895	2,158,130	29	1872	1,326,746
7	1873	2,120,187	30	1898	1,301,012
8	1863	1,958,826	31	1858	1,235,200
9	1878	1,855,720	32	1886	1,187,507
10	1876	1,843,094	33	1877	1,103,472
11	1893	1,829,185	34	1880	1,094,508
12	1890	1,817,743	35	1888	1,060,065
13	1892	1,786,620	36	1870	1,035,839
14	1862	1,743,390	37	1864	1,029,221
15	1859	1,722,814	38	1867	991,816
16	1866	1,674,872	39	1901	977,853
17	1884	1,646,060	40	1902	974,267
18	1881	1,636,779	41	1879	890,763
19	1865	1,617,729	42	1882	855,572
20	1894	1,608,103	43	1860	543,134
21	1887	1,520,965	44	1861	512,839
22	1889	1,510,743	45	1891	353,404
23	1897	1,489,233			

IV. Kanton Aargau. — *IV. Canton d'Argovie.*

Quelle — *Source:* Aargauische statistische Mitteilungen.

1. Der Obstbau in den Jahren 1900—1903.

1. Culture fruitière pendant les années 1900 à 1903.

	Ernte — *Récolte*				Geldwert — *Valeur*			
	1903 q.	1902 q.	1901 q.	1900 q.	1903 Fr.	1902 Fr.	1901 Fr.	1900 Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Äpfel — *Pommes* . . .	140,579	123,429	22,041	562,316	2,389,843	2,097,293	330,615	1,686,948
Birnen — *Poires* . . .	70,716	67,422	55,524	212,158	636,444	606,798	832,860	636,474
Kirschen — *Cerises* . .	5,822	6,023	6,438	8,827	116,440	120,460	128,760	88,270
					3,142,727	2,824,551	1,292,235	2,411,692

2. Der Mostertrag von 1901—1903.

2. Produit de la récolte en cidre de 1901 à 1903.

	1903			1902			1901		
	Ertrag in Hektolitern *Hectolitres*	Durchschnittspreis per Hektoliter *Prix moyen par hl.* Fr.	Geldwert *Valeur* Fr.	Ertrag in Hektolitern *Hectolitres*	Durchschnittspreis per Hektoliter *Prix moyen par hl.* Fr.	Geldwert *Valeur* Fr.	Ertrag in Hektolitern *Hectolitres*	Durchschnittspreis per Hektoliter *Prix moyen par hl.* Fr.	Geldwert *Valeur* Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Kanton—*Canton*	80,058	18.4	1,473,067	58,312	18.4	1,071,842	55,325	16.3	899,491

3. Die Weinernte von 1898—1903.

3. Rendement des vignes de 1898 à 1903.

Jahrgang *Années*		Gesamtfläche des Rebbandes *Surface vinicole totale* ha.	Gesamtweinertrag *Rendement total des vignes* hl.	Gesamtwert des Weinertrages *Valeur totale du rendement* Fr.	Vom Gesamtertrag ist *Répartition du rendement*			Vom Gesamtwert trifft es auf *Répartition de la valeur totale*		
					Rotes Gewächs *Crus rouges* hl.	Weisses Gewächs *Crus blancs* hl.	Gemischtes Gewächs *Crus mélangés* hl.	Rotes Gewächs *Crus rouges* Fr.	Weisses Gewächs *Crus blancs* Fr.	Gemischtes Gewächs *Crus mélangés* Fr.
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10
	1903	2,129.26	88,683	2,132,567	10,473	28,918	49,292	450,339	665,114	1,017,114
	1902	2,129.26	44,397	1,287,289	5,292	14,959	24,146	228,335	349,053	709,901
Kanton	1901	2,129.26	63,878	1,710,732	5,687	16,660	41,531	236,796	390,730	1,083,206
Canton	1900	2,129.26	104,812	2,557,561	10,444	29,104	65,263	352,941	677,031	1,517,589
	1899	2,129.26	46,423	1,862,114	4,239	12,506	29,678	233,642	454,320	1,174,152
	1898	2,129.26	30,589	1,276,924	4,188	7,155	19,246	239,040	264,419	773,465

IV. Kanton Aargau. — *IV. Canton d'Argovie.*

4. Die Milchwirtschaft in den Jahren 1895—1901.
4. L'industrie laitière pendant les années 1895 à 1901.

a. Käsereien, Käse- und Butterfabrikation.
a. Fromageries, production du fromage et du beurre.

Jahrgang *Années*	Zahl der Käsereien *Nombre des fromageries*	Zahl der Milchlieferanten *Nombre des fournisseurs de lait*	Zahl der Kühe *Nombre des vaches*	In die Käsereien geliefertes Milchquantum per Jahr *Quantité de lait livrée annuellement dans les fromageries*				
				Im ganzen *Total*	Im Sommer *En été*	Im Winter *En hiver*	Davon wird — *Dont* verkauft *lait vendu*	Davon wird — *Dont* verarbeitet *lait employé à la fabrication*
				q.	q.	q.	q.	q.
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Kanton *Canton* 1900/01*	102	3,435	12,109	268,166	161,022	107,144	76,559	191,607
1899/1900*	113	3,866	12,597	269,590	163,764	105,826	39,101	230,489
1898/99*	110	3,887	12,452	269,098	138,373	130,724	45,891	223,207
1897/98*	106	3,395	11,444	281,601	169,787	111,814	40,515	241,086
1896	111	3,683	12,033	257,561	159,325	98,236	40,899	216,662
1895	110	3,696	11,633	239,136	147,392	91,744	40,402	198,734

Jahrgang *Années*	Käseproduktion per Jahr *Production annuelle du fromage*				Butterproduktion per Jahr *Production annuelle du beurre*		
	Im ganzen *Total*	Davon — *Dont* fetter *gras*	halbfetter *mi-gras*	magerer *maigre*	Im ganzen *Total*	Davon — *Dont* im Sommer *en été*	im Winter *en hiver*
	q.	q.	q.	q	q.	q.	q.
1	2	3	4	5	6	7	8
Kanton *Canton* 1900/01*	15,012	13,204	934	874	2,114	1,057	957
1899/1900*	16,168	10,775	5,186	207	3,433	1,816	1,617
1898/99*	18,656	16,259	1,817	580	2,412	1,283	1,128
1897/98*	19,894	16,981	2,106	807	2,441	1,414	1,027
1896	17,954	13,840	2,740	1,374	3,027	1,720	1,307
1895	16,406	13,794	1,546	1,066	2,111	1,118	993

b. Wert der Käse und der Butter in den Jahren 1895 bis 1901.
b. Valeur du fromage et du beurre fabriqués pendant les années 1895 à 1901.

Jahrgang *Années*	Käse — *Fromage*				Butter *Beurre*	Käse und Butter *Fromage et beurre*
	fetter *gras*	halbfetter *mi-gras*	magerer *maigre*	Total		
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
1	2	3	4	5	6	7
Kanton *Canton* 1900/01*	1,848,608	130,802	61,180	2,040,590	465,131	2,505,721
1899/1900*	1,400,750	674,180	10,350	2,085,280	686,600	2,771,880
1898/99*	2,113,670	199,870	46,400	2,359,940	482,400	2,842,340
1897/98*	2,207,530	231,660	64,560	2.503,750	488,200	2,991,950
1896	1,937,600	328,800	123,660	2,390,060	605,440	2,995,500
1895	1,931,217	185,520	95,913	2,212,650	422,170	2,634,820

* Von Martini bis Martini. — * *C'est-à-dire d'une St-Martin à l'autre.*

V. Kanton Waadt. — *V. Canton de Vaud.*

Quelle — *Source: Statistique agricole du canton de Vaud.*

1. Die Getreidearten, Stroh, Futterkräuter und Hackfrüchte 1900—1903.

1. Céréales, paille, fourrages et regain, tubercules et plantes-racines, 1900 à 1903.

Gattungen *Espèces*	Ernte — *Récolte*				Geldwert — *Valeur*			
	1903 q.	1902 q.	1901 q.	1900 q.	1903 Fr.	1902 Fr.	1901 Fr.	1900 Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1. Getreide—*Céréales.*								
Weizen — *Froment*	284,125	259,982	234,464	276,519	5,114,250	4,835,665	4,243,798	4,839,083
Roggen — *Seigle* .	14,459	13,059	13,061	13,972	238,573	219,391	211,588	227,744
Mengkorn — *Méteil*	68,184	65,339	59,694	63,869	1,125,036	1,078,093	973,012	1,021,904
Gerste — *Orge* . .	9,949	9,451	9,711	10,111	161,173	151,216	115,977	164,809
Hafer — *Avoine* .	174,399	167,857	148,306	159,045	2,964,783	2,832,497	2,521,202	2,664,004
Mais — *Maïs* . .	282	285	295	385	5,076	4,873	5,221	6,160
Total	551,398	515,973	465,531	523,901	9,608,891	9,121,735	8,070,798	8,923,704
Stroh — *Paille*. .	1,004,956	875,543	891,622	1,033,299	5,225,771	6,432,766	6,303,767	5,683,145
2. Heu und Emd—*Fourrages et regain* .	4,523,656	4,063,690	3,672,636	3,780,983	27,141,936	28,649,014	29,052,931	30,608,957
3. Hackfrüchte—*Tubercules et plantes-racines.*								
Kartoffeln—*Pommes de terre*	1,030,139	1,138,883	1,018,940	1,241,958	6,335,354	6,947,186	6,592,541	5,588,811
Möhren, Runkeln — *Carottes, betteraves*	390,668	360,866	376,473	341,250	1,367,338	1,263,031	1,370,361	955,500
Zuckerrüben — *Betteraves à surce* .	—	—	—	—	—	—	—	—
Total	1,420,807	1,499,749	1,395,413	1,583,208	7,702,692	8,210,217	7,962,902	6,544,311

2. Der Obstbau in den Jahren 1900—1903.

2. Culture fruitière de 1900 à 1903.

Gattungen — *Espèces*	Ernte — *Récolte*				Geldwert — *Valeur*			
	1903 q.	1902 q	1901 q	1900 q.	1903 Fr.	1902 Fr	1901 Fr	1900 Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Äpfel und Birnen—*Pommes et poires*	15,686	33,328	57,604	304,752	290,191	416,600	656,685	1,219,008
Kirschen — *Cerises* . . .	4,258	13,633	20,958	31,062	125,611	286,293	178,143	481,461
Zwetschgen und Pflaumen — *Prunes et pruneaux* . .	2,348	4,049	21,348	17,300	66,448	70,452	294,602	250,850
Nüsse — *Noix*	1,478	2,198	12,669	8,647	48,330	63,082	317,992	207,528
Kastanien — *Châtaignes* .	655	276	984	1,220	14,410	5,257	18,991	18,910
Total	24,425	53,484	113,563	362,981	544,990	841,684	1,466,413	2,177,757

V. Kanton Waadt. — *V. Canton de Vaud.*

3. Der Weinbau in den Jahren 1902 und 1903.
3. Rendement des vignes en 1902 et 1903.

1903.

Bezirke / *Districts*	Anbau-Fläche / *Surface vinicole*	Ertrag — *Récolte*						Total Produktion / *Production totale*	Total Wert / *Valeur totale*
		Weisser Wein — *Vin blanc*			Roter Wein — *Vin rouge*				
		hl.	Durchschnittspreis / *Prix moyen*	Wert / *Valeur*	hl.	Durchschnittspreis / *Prix moyen*	Wert / *Valeur*		
	ha.		Fr.	Fr.		Fr.	Fr.	hl.	Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Aigle	650	17,992	57. —	1,025,544	1,175	41. —	48,175	19,167	1,073,719
Aubonne	286	4,500	56. —	252,000	82	56. —	4,592	4,582	256,592
Avenches	168	7,016	45. —	315,720	125	45. —	5,625	7,141	321,345
Cossonay	64	367	46. 25	16,974	57	51. —	2,907	424	19,881
Echallens	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Grandson	295	7,322	50. —	366,100	279	65. —	18,135	7,601	384,235
Lausanne	416	10,304	54. —	556,416	418	54. —	22,572	10,722	578,988
La Vallée	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Lavaux	757	11,822	70. —	827,540	374	60. —	22,440	12,196	849,980
Morges	930	22,229	50. —	1,111,450	4,213	60. —	252,780	26,442	1,364,230
Moudon	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Nyon	769.5	20,980	50. —	1,049,000	2,510	49. —	122,990	23,490	1,171,990
Orbe	404	6,531	50. —	326,550	241	70. —	16,870	6,772	343,420
Oron	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Payerne	1.5	9	40. —	360	4	50. —	200	13	560
Pays-d'Enhaut	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Rolle	737	23,150	50. —	1,157,500	1,777	51. 60	91,693	24,927	1,249,193
Vevey	893.5	24,007	54. —	1,296,378	233	50. —	11,650	24,240	1,308,028
Yverdon	201	2,685	40. —	107,400	89	60. —	5,340	2,774	112,740
Total	6,572.5	158,914	52. 92	8,408,932	11,577	54. 07	625,969	170,491	9,034,901

1902.

Bezirke / *Districts*	Anbau-Fläche / *Surface vinicole*	Ertrag — *Récolte*						Total Produktion / *Production totale*	Total Wert / *Valeur totale*
		Weisser Wein — *Vin blanc*			Roter Wein — *Vin rouge*				
		hl.	Durchschnittspreis / *Prix moyen*	Wert / *Valeur*	hl.	Durchschnittspreis / *Prix moyen*	Wert / *Valeur*		
	ha.		Fr.	Fr.		Fr.	Fr.	hl.	Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Aigle	658	21,391	40. —	855,640	1,426	28. 50	40,641	22,817	896,281
Aubonne	286	27,750	28. —	777,000	370	28. —	10,360	28,120	787,360
Avenches	164	8,912	20. —	178,240	150	28. —	4,200	9,062	182,440
Cossonay	62	2,208	23. —	50,784	134	27. —	3,618	2,342	54,402
Echallens	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Grandson	295	21,231	25. —	530,775	514	35. —	17,990	21,745	548,765
Lausanne	419	27,870	28. 50	794,295	897	31. 50	28,256	28,767	822,551
La Vallée	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Lavaux	750	43,500	38. —	1,653,000	1,430	30. —	42,900	44,930	1,695,900
Morges	942	63,554	26. —	1,652,404	4,537	29. —	131,573	68,091	1,783,977
Moudon	0.5	8	25. —	200	—	—	—	8	200
Nyon	789	63,114	24. 50	1,546,293	4,344	27. 50	119,460	67,458	1,665,753
Orbe	392	22,901	27. —	618,327	589	41. —	24,149	23,490	642,476
Oron	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Payerne	1.5	58.5	25. —	1,463	7	40. —	280	65.5	1,743
Pays-d'Enhaut	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Rolle	713	92,362	30. —	2,770,860	5,147	30. —	154,410	97,509	2,925,270
Vevey	907.5	27,491	34. —	934,694	213	28. 50	6,071	27,704	940,765
Yverdon	202	11,054	26. —	287,404	234	37. —	8,658	11,288	296,062
Total	6,581.5	433,404.5	29. 19	12,651,379	19,992	25. 14	592,566	453,396.5	13,243,945

V. Kanton Waadt. — *V. Canton de Vaud.*

4. Milchwirtschaft in den Jahren 1895 bis 1903. — *4. Statistique laitière pour les années 1895 à 1903.*

Ertrag der Milch, der Butter- und der Käsefabrikation. — *Rendement du lait, du beurre et des fromages.*

Quelle — *Source: Statistique agricole.*

Jahrgang *Années*	Milch — *Lait*		Butter — *Beurre*		Käse — *Fromages*								
					Käsereien — *Fromageries*				Sennereien — *Alpages*				Totalwert der Käse *Valeur des fromages*
					fett und halbfett *gras et mi-gras*		mager *maigres*		fett und halbfett *gras et mi-gras*		mager *maigres*		
	Quantität *Quantité*	Wert *Valeur*	Quantität *Quantité*	Wert *Valeur*									
	hl	Fr	q	Fr.	q	Fr	q	Fr.	q	Fr	q.	Fr	Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
1903 . .	1,453,187	20,635,255	8,642	2,510,501	11,708	1,764,395	14,611	1,833,680	7,325	1,208,625	979	117,480	4,924,180
1902 . .	1,550,465	21,551,463	8,392	2,484,032	11,387	1,787,759	12,834	1,578,582	7,640	1,260,600	1,163	139,560	4,766,501
1901 . .	1,412,505	18,574,440	9,039	2,567,076	13,855	1,797,271	14,107	1,354,272	7,738	1,090,972	955	96,455	4,338,970
1900 . .	1,434,310	17,928,875	10,230	2,762,100	15,639	1,971,537	16,073	1,607,300	8,486	1,078,108	709	64,519	4,721,464
1899 . .	1,405,819	17,572,738	10,008	2,752,200	14,557	1,819,625	15,406	1,540,600	8,010	1,081,350	757	79,485	4,521,060
1898 . .	1,347,035	16,568,530	10,665	2,911,545	13,272	1,858,080	13,788	1,447,740	8,624	1,224,608	608	60,192	4,590,620
1897 . .	1,333,410	16,534,284	9,923	2,599,826	13,690	1,807,080	13,278	1,341,078	8,995	1,232,315	1,026	100,548	4,481,021
1896 . .	1,284,595	17,534,722	8,555	2,423,632	13,564	1,643,957	13,035	1,153,598	8,906	1,246,840	709	67,355	4,111,750
1895 . .	1,230,901	16,986,434	8,122	2,355,380	12,476	1,559,500	11,456	1,031,040	8,121	1,055,730	837	79,515	3,725,785

5. Tabakproduktion im Kanton Waadt während der Jahre 1892 bis 1903.

5. Production du tabac dans le canton de Vaud de 1892 à 1903.

Quelle — *Source: Statistique agricole.*

Bezirke — *Districts*	Jahre — *Années*											
	1903	1902	1901	1900	1899	1898	1897	1896	1895	1894	1893	1892
	q	q.	q.	q	q.	q.	q.	q.	q	q.	q.	q.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Aigle	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Avenches	551	775	775	817	386	387	575	719	913	878	803	983
Nyon	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Moudon	281	225	181	335	210	205	221	240	240	230	150	214
Payerne	3,895	4,345	4,482	4,535	3,565	3,506	5,009	4,390	4,730	4,478	4,563	5,593
Yverdon	—	—	—	—	—	15	12	65	70	70	40	70
Kanton — *Canton*	4,727 Fr.	5,345 Fr.	5,438 Fr.	5,687 Fr.	4,161 Fr.	4,113 Fr.	5,817 Fr.	5,414 Fr.	5,953 Fr.	5,656 Fr.	5,556 Fr.	6,860 Fr.
Wert — *Valeur*	327,410	376,865	387,362	435,653	305,415	264,514	378,288	354,220	411,960	382,255	434,019	440,755

VI. Kanton Freiburg. — *VI. Canton de Fribourg.*

Der Tabakbau im Jahre 1903. — *La culture du tabac en 1903.*

Vom statistischen Bureau des Kantons Freiburg. — *Par le bureau de statistique du canton de Fribourg.*

Gemeinden *Communes*	Anzahl der Tabakpflanzenden *Nombre des cultivateurs*	Von diesen bebauten eine Fläche von *De ce nombre cultivaient un terrain de*						Total der bebauten Fläche *Total du terrain cultivé*	Ertrag *Produit*	Verkaufspreis *Prix de vente*		Totalwert *Valeur totale*
		—10 Aren *ares*	11—20 Aren *ares*	21—30 Aren *ares*	31—40 Aren *ares*	41—50 Aren *ares*	51 u. m. Aren *ares*	ha.	q.	Fr.	Ct.	Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Kanton Freiburg. — *Canton de Fribourg.*												
1888	.	.	.	.	.	.	.	414.58	7273.00	56	25	409,189
1890	.	.	.	.	.	.	.	340.73	4921.90	62	10	305,666
1894	.	.	.	.	.	.	.	278.57	4478.99	59	55	266,700
1898	743	145	335	177	62	9	15	136.38	2202.95	53	80	118,533
1899	536	147	234	77	56	12	10	105.02	2082.52	71	20	148,308
1900	869	224	356	143	93	23	30	181.28	3869.88	70	05	271,154
1901	1,021	196	416	166	124	46	73	245.06	4415 90	58	70	259,318
1902	1,022	237	377	197	136	43	32	227.11	4458.68	60	30	269,523
1903	1,010	283	377	208	93	26	23	195.32	4120.97	64	90	267,531
I. Broyebezirk — District de la Broye	660	144	238	158	78	25	17	139.94	3059.42	65	75	201,150
Aumont	5	2	2	1	—	—	—	0.73	12.00	55	—	660
Autavaux	6	2	2	1	—	1	—	1.15	27.50	65	80	1,810
Bussy	32	4	13	11	1	2	1	6.76	154.25	66	80	10,307
Châbles	3	2	1	—	—	—	—	0.32	5.50	57	65	317
Chandon	2	2	—	—	—	—	—	0.14	4.50	60	—	270
Chapelle près Surpierre	13	3	7	2	1	—	—	2.43	51.50	61	90	3,188
Cheiry	31	15	11	5	—	—	—	4.35	89.95	64	05	5,760
Cugy	60	16	18	18	7	1	—	11.71	264.50	68	05	17,999
Delley	1	—	—	1	—	—	—	0.25	4.00	60	—	240
Domdidier	102	32	44	19	4	3	—	16.92	377.35	65	40	24,682
Dompierre	74	14	31	16	12	—	1	14.81	311.65	65	—	20,255
Estavayer-le-Lac	3	—	1	1	—	—	1	0.99	15.69	65	25	1,024
Fétigny	31	2	7	15	4	2	1	7.96	167.50	62	15	10,415
Forel	20	5	12	1	1	—	1	3.54	90.50	64	10	5,799
Frasses	8	—	2	—	4	1	1	3.14	88.00	69	30	6,098

Granges-de-Vesin	8	6	2	—	—	—	—	0.79	10.50	51	05	536
Léchelles	3	—	2	—	1	—	—	0.71	20.00	57	—	1,140
Lully	2	—	—	2	—	—	—	0.52	11.70	64	—	749
Mannens-Grandsivaz	1	—	1	—	—	—	—	0.18	2.50	60	—	150
Menières	33	1	8	14	5	2	3	9.94	292.00	70	95	20,718
Montagny-la-Ville	13	5	6	1	1	—	—	2.13	42.02	65	85	2,767
Montagny-les-Monts	28	6	9	7	4	—	2	6.73	123.20	64	20	7,910
Montbrelloz	25	1	8	4	9	3	—	7.48	167.35	66	20	11,077
Montet	21	3	3	10	1	4	—	5.28	101.00	65	25	6,588
Morens	16	2	3	4	4	2	1	4.97	133.00	67	75	9,014
Rueyres-les-Prés	20	5	2	5	4	2	2	5.63	127.50	66	—	8,415
Russy	16	6	5	3	2	—	—	2.58	46.50	63	60	2,958
St-Aubin	17	2	14	1	—	—	—	2.32	49.00	63	30	3,101
Seiry	1	1	—	—	—	—	—	0.05	1.00	60	—	60
Sévaz	8	1	6	1	—	—	—	1.33	33.00	64	—	2,112
Surpierre	1	1	—	—	—	—	—	0.07	1.27	62	—	79
Vallon	4	—	3	—	1	—	—	0.73	16.00	64	45	1,031
Vesin	18	—	5	9	2	1	1	4.90	91.48	67	95	6,214
Villeneuve	34	5	10	6	10	1	2	8.40	126.00	61	20	7,710
II. Seebezirk — District du Lac	350	139	139	50	15	1	6	55.38	1,061.55	62	55	66,381
Agriswil	15	8	4	2	1	—	—	2.02	42.50	62	75	2,667
Altavilla	4	3	—	—	1	—	—	0.61	10.50	61	50	646
Büchslen	16	8	7	1	—	—	—	2.04	35.50	60	—	2,130
Burg	5	3	1	1	—	—	—	0.52	8.33	61	10	509
Chandossel	11	10	1	—	—	—	—	0.75	20.85	62	60	1,306
Courgevaux	34	20	4	9	1	—	—	4.53	80.00	61	45	4,917
Fräschels	5	5	—	—	—	—	—	0.25	6.70	61	50	412
Galmiz	22	8	13	1	—	—	—	3.15	72.50	62	60	4,537
Gempenach	11	6	5	—	—	—	—	1.01	21.00	63	45	1,332
Greng	3	—	—	—	—	—	3	3.24	41.00	61	15	2,508
Jeuss	2	—	2	—	—	—	—	0.38	5.50	61	45	338
Kerzers	111	41	52	16	1	1	—	14.36	318.17	64	—	20,362
Lurtigen	2	—	—	1	1	—	—	0.62	14.00	62	15	870
Meyriez	6	5	1	—	—	—	—	0.56	8.50	57	90	492
Misery	6	1	5	—	—	—	—	0.37	14.50	61	50	892
Montilier	1	—	1	—	—	—	—	0.15	3.00	64	—	192
Murten	23	8	4	6	3	—	2	6.46	145.50	62	45	9,083
Ried	41	2	23	9	6	—	1	9.19	136.00	61	75	8,397
Salvenach	4	—	3	1	—	—	—	0.71	10.00	60	—	600
Ulmiz	12	2	9	1	—	—	—	1.80	31.35	64	50	2,022
Villarepos	16	9	4	2	1	—	—	2.16	36.15	60	—	2,169

2. Darstellung der schweiz. Weinernte im Jahre 1903.

Nach den Angaben der Kantonsregierungen.

2. Tableau du rendement des vignes en Suisse en 1903.

D'après les communications des gouvernements cantonaux.

Kantone *Cantons*	Anbaufläche *Surface cultivée*	Gesamte Weinernte *Récolte totale*			Der Gesamtertrag verteilt sich auf *Le rendement total décomposé en*			Der Gesamtwert verteilt sich auf *La valeur totale répartie selon les crus*			Gesamtdurchschnittspreis per hl. *Valeur moyenne du rendement par hl.*	Durchschnittspreis p. hl. *Prix moyen de l'hectolitre*		
		Total-Ertrag *Rendement*	Total Geldwert *Valeur*	Ertrag per ha. *Rendement par ha*	Rotes Gewächs *Crus rouges*	Weisses Gewächs *Crus blancs*	Gemischtes Gewächs *Crus mêlangés*	Rotes Gewächs *Crus rouges*	Weisses Gewächs *Crus blancs*	Gemischtes Gewächs *Crus mêlangés*		Rotes Gewächs *Crus rouges*	Weisses Gewächs *Crus blancs*	Gemischtes Gewächs *Crus mêlangés*
	ha.	hl.	Fr.	hl.	hl.	hl.	hl.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr	Fr.	Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
Zürich . .	4,410.1	239,878.1	7,235,420	54.4	51,204.2	146,236.8	42,437.1	2,154,620	3,893,650	1,187,150	30. 20	42. 10	26. 60	28. —
Bern . . .	574.5	23.791.0	1,007,235	41.4	279.0	23,512.0	—	18,173	989,062	—	42. 30	65. 10	42. 10	—
Luzern . .	14.2	302.0	10,485	21.3	56.0	241.0	5.0	2,860	7,425	200	34. 70	51. 10	30. 80	40. —
Schwyz . .	47.1	1,647.5	58,352	31.2	307.0	1,340.5	—	17,840	40,512	—	35. 40	58. 10	30. 20	—
Glarus . .	4.7	208.2	14,370	44.3	1.5	6.7	200.0	60	310	14,000	69. —	40. —	46. 30	70. —
Fribourg . .	215.0	8,216.0	357,813	38.4	486.0	7,730.0	—	27,249	330,564	—	43. 60	56. 10	42. 80	—
Solothurn .	82.0	1,274.0	46,385	15.5	9.0	865.0	400.0	450	30,275	15,660	36. 40	50. —	35. —	39. —
Basel-Stadt .	36.2	677.0	30,465	18.7	—	677.0	—	—	30,465	—	45. —	—	45. —	—
Basel-Land[1])	318.0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Schaffhausen	1,071.0	38,646.0	1,363,556	36.1	13,017.0	24,705.0	924.0	641,059	691,436	36,061	35. 40	49. 20	28. —	39. —
App. A.-Rh.	5.3	176.2	10,409	33.2	168.0	8.2	—	10,127	282	—	59. 10	60. 30	34. 40	—
St. Gallen .	490.0	28,649.5	1,276,025	58.5	17,519.5	10,572.6	557.4	958,109	286,741	31,175	44. 50	54. 70	27. 10	56. —
Graubünden.	398.9	14,518.5	696,042	36.4	13,593.5	125.0	800.0	657,442	6,600	32,000	47. 90	48. 40	52. 80	40. —
Aargau . .	2,129.3	88,683.0	2,132,567	41.6	10,473.0	28,918.0	49,292.0	450,339	665,114	1,017,114	24. —	43. —	23. —	20. 60
Thurgau . .	1,221.9	40,443.9	1,450,116	33.1	15,520.4	20,728.5	4,195.0	711,766	604,236	134,114	35. 90	45. 90	29. 20	32. —
Tessin . .	5,630.0	27,725.0	742,991	4.9	27,725.0	—	—	742,991	—	—	26. 80	26. 80	—	—
Vaud . . .	6,572.5	170,491.0	9,034,901	25.9	11,577.0	158,914.0	—	625,969	8,408,932	—	—	54. 10	52. 90	—
Valais[2]) .	2,750.0	225,800.0	9,346,302	82.1	7,530.0	218,270.0	—	451,800	8,894,502	—	41. 40	60. —	40. 75	—
Neuchâtel .	1,157.4	38,191.0	1,763,268	33.0	5,078.0	33,113.0	—	249,207	1,514,061	—	46. 20	49. 08	45. 72	—
Genève . .	1,872.6	39,560.4	1,966,895	21.1	12,149.2	27,178.2	233.0	633,866	1,322,256	10,773	49. 70	52. 20	48. 70	46. 20
Schweiz / ***Suisse***	29,000.7	988,878.3	38,548,597	34.1	186,693.3	703,141.5	99,043.5	8,353,927	27,716,423	2,478,247	38. 98	44. 73	39. 42	25. 02

[1]) Der Ertrag im Kanton Basel-Land war so unbedeutend, dass eine Erhebung im Jahre 1903 unterlassen wurde.
[2]) Der bis heute höchste erreichte Wert der Walliser Weinernte.
[1]) *Le rendement des vignes dans le canton de Bâle-Campagne a été si minime en 1903, qu'on n'en a pas fait le relevé.*
[2]) *La valeur de la récolte en vin dans le Valais n'a jamais atteint le chiffre de cette année.*

3. Der Tabakbau in 3 Kantonen der Schweiz während der Jahre 1882—1903.[1])

3. De la culture du tabac dans les cantons de Berne, Fribourg et Vaud, pendant les années 1882—1903.[1])

Jahre *Années*	Ertrag — *Produit*			Totalwert — *Valeur totale*			Durchschnittswert per q. *Valeur moyenne par q.*		
	Bern q.	Fribourg q.	Vaud q.	Bern Fr.	Fribourg Fr.	Vaud Fr.	Bern Fr.	Fribourg Fr.	Vaud Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1903	1,281	4,121	4,727	59,822	267,531	327,410	46. 70	64. 90	69. 25
1902	806	4,459	5,345	43,674	269,523	376,865	54. 20	60. 30	70. 50
1901	424	4,416	5,438	24,371	259,318	387,362	57. 48	58. 70	71. 23
1900	466	3,870	5,687	26,256	271,154	435,653	56. 34	70. 05	76. 60
1899	299	2,083	4,161	17,964	148,308	305,415	60. 08	71. 20	73. 40
1898	397	2,203	4,113	18,350	118,533	264,514	46. 22	53. 80	64. 31
1897	510	3,196	5,817	25,765	185,823	378,288	50. 52	58. —	65. 03
1896	488	—	5,414	25,943	—	354,220	53. 16	—	65. 43
1895	610	5,390	5,953	36,124	312,183	411,960	59. 22	—	69. 20
1894	454	4,479	5,656	27,246	266,700	382,255	60. —	59. 55	67. 58
1893	417	—	5,556	27,339	—	434,019	65. 56	—	78. 12
1892	387	—	6,860	19,871	—	440,755	51. 35	—	64. 25
1891	390	—	8,215	20,738	—	533,975	53. 17	—	65. —
1890	406	4,922	7,634	24,099	305,666	535,817	59. 36	62. 10	70. 19
1889	232	5,115	7,869	14,302	309,538	472,140	61. 65	—	60. —
1888	327	7,273	5,966	21,281	409,189	419,022	65. 08	56. 25	70. 23
1887	382	—	5,257	19,909	—	281,862	52. 12	—	53. 62
1886	381	—	6,914	18,823	—	394,349	49. 40	—	57. 04
1885	467	5,009	6,117	28,741	310,611	373,545	61. 54	—	61. 07
1884	—	—	6,577	—	—	486,457	—	—	73. 96
1883	—	—	4,459	—	—	341,561	—	—	76. 60
1882	—	—	5,340	—	—	342,213	—	—	64. 08

[1]) Diese, wenn auch noch unvollständige Zusammenstellung soll den Anfang bilden zu einer künftig an dieser Stelle unterzubringenden Übersicht des schweizerischen Tabakbaues. Wir geben uns der Hoffnung hin, dass die hohen Behörden der Kantone Wallis und Tessin, in denen ebenfalls Tabak gepflanzt wird, uns in diesem Vorhaben unterstützen werden, damit es gelingen möchte, neben der schweizerischen Weinernte auch diesen Teil der landwirtschaftlichen Produktion für die ganze Schweiz zur Darstellung zu bringen.

[1]) *Ce tableau, quoique incomplet, doit servir comme d'introduction à ceux que nous nous proposons de publier ici, année après année, sur la culture du tabac en Suisse. Nous espérons que les autorités cantonales du Valais et du Tessin, où il existe également des plantations de tabac, voudront bien nous seconder dans notre projet et nous permettre ainsi de placer, au même rang que le tableau sur le rendement des vignes en Suisse, un second tableau sur le produit de la culture du tabac.*

4. Die Preise der wichtigsten landwirtschaftlichen Erzeugnisse.

Nach Zusammenstellungen und Berechnungen von Dr. **Ernst Laur**, schweizerischer Bauernsekretär.

4. Prix des produits agricoles les plus importants.

D'après un tableau dressé par M. le Dr Ernest Laur, secrétaire agricole suisse.

a. Absolute Ziffern. — *a. Chiffres absolus.*

Bezeichnung der Erzeugnisse	Masseinheit *Unité de mesure*	In den 70er Jahren *Dans les années 70* Fr.	1885/88 Fr.	1889/91 Fr.	1892/98 Fr.	1899 Fr.	1900 Fr.	1901 Fr.	1902 Fr.	1903 Fr.	*Indication des produits*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
I. Getreide:											***I. Céréales:***
Weizen (nach Maggi)	100 kg.	33.30	21.12	23.58	21.25	22.50	21.25	*) 20.50	*) 19.50	*) 20.—	*Froment (d'après Maggi).*
Weizen auf dem Markte Bern .	„	—	—	22.11	20.46	20.42	19.48	19.—	19.88	19.—	*Froment sur le marché de Berne.*
Roggen „ „ „ „ .	Viertel (15 l.)	2.24	1.73	1.71	1.63	1.60	1.52	1.53	1.61	1.57	*Seigle „ „ „ „ „*
Dinkel „ „ „ „ .	Malter (150 l.)	15.08	9.14	8.12	8.13	8.09	6.75	6.61	6.66	6.91	*Epeautre „ „ „ „ „*
II. Kartoffeln:											***II. Pommes de terre:***
Auf dem Markte Bern	15 l.	1.21	0.88	0.96	0.95	0.92	0.84	0.99	1.11	1.07	*Sur le marché de Berne.*
Im Kanton Bern	per q.	—	5.73	6.37	5.60	4.80	4.70	6.30	6.—	7.20	*Dans le canton de Berne.*
Im Kanton Neuenburg	„	—	6.19	7.53	6.75	6.—	5.—	7.30	6.—	7.—	*Dans le canton de Neuchâtel.*
III. Tabak:											***III. Tabac:***
Im Kanton Waadt	„	—	60.49	65.05	67.47	73.42	76.60	71.24	70.50	69.30	*Dans le canton de Vaud.*
Im Kanton Bern	„	—	55.83	58.67	56.57	60.—	58.—	59.—	55.—	53.—	*Dans le canton de Berne.*
IV. Wein:											***IV. Vin:***
Schaffhausen, roten	per hl.	—	45.31	56.87	50.65	53.56	28.23	29.68	34.94	49.25	*Schaffhouse, rouge.*
Zürich, roten	„	—	44.35	55.76	47.76	52.50	32.50	30.30	37.42	42.10	*Zurich, rouge.*
Zürich, weissen	„	—	24.40	33.17	28.16	35.20	19.—	17.10	23.64	26.60	*Zurich, blanc.*
Neuenburg, roten	„	—	70.—	91.33	54.70	88.—	47.—	31.—	40.—	49.07	*Neuchâtel, rouge.*
Neuenburg, weissen	„	44.90	51.50	73.—	54.70	54.—	27.—	27.—	31.—	45.72	*Neuchâtel, blanc.*
Waadt, weissen	„	—	42.55	58.06	40.66	45.—	27.56	23.63	29.—	52.92	*Vaud, blanc.*
Bern, weissen	„	—	37.85	43.13	37.67	40.10	22.70	23.90	28.60	42.10	*Berne, blanc.*
V. Obst:											***V. Fruits:***
Wirtschaftsäpfel im Kanton Bern	per q.	—	9.40	12.30	13.75	26.40	5.30	20.50	12.60	18.30	*Pommes pr le ménage cant. de Berne*
Wirtschaftsbirnen im Kanton Bern	„	—	9.85	11.70	12.—	18.30	5.80	12.70	11.30	15.30	*Poires pr le ménage cant. de Berne*
Kirschen im Kanton Bern . . .	„	—	29.40	26.30	27.45	35.50	22.10	25.40	26.40	29.30	*Cerises dans le canton de Berne.*

VI. Gemüse: (Auf dem Markte Bern)											***VI. Légumes:*** *(sur le marché de Berne)*
Rübli	per 5 kg.	—	[2]) 0,343	[3]) 0,202	?	0,204	0,242	0,227	0,203	—	*Carottes.*
Kabis und Kohl	p. Stück - p. tête	—	[2]) 0,204	0,185	0,184	0,186	0,185	0,199	0,203	—	*Choux.*
Bohnen, grüne	per 5 l.	—	[2]) 0,292	[4]) 0,425	[5]) 0,387	—	0,35	0,45	0,425	—	*Haricots verts.*
VII. Heu: Preise im Kanton Bern (Statistisches Bureau)											***VII. Foin:*** *Prix dans le canton de Berne (Bureau cantonal de statistique)*
Auf dem Markte Bern	.	[1]) 4.56	4.98	3.80	4.68	4.35	4,23	5.30	5.62	4.75	*Sur le marché de Berne.*
VIII. Hanf	.	—	154.—	163.—	163.—	165.—	167.—	167.—	171.—	170.—	***VIII. Chanvre.***
IX. Flachs	.	—	168.—	173.—	174.—	170.—	172.—	179.—	189.—	170.—	***IX. Lin.***
X. Rindvieh:											***X. Bétail bovin:***
1. **Kühe in Senten** (nach Bürgi, Arth)	p. Stück - p. tête	600.—	640.—	640.—	630.—	625.—	600.—	650.—	650.—	660.—	*1° Vaches d'un troupeau alpestre (d'après M. Bürgi, à Arth).*
2. **Milchkühe:**											*2° Vaches à lait:*
Aargau	„	—	—	—	—	—	400—610	420—600	430—610	470—650	*Argovie.*
Luzern	„	—	—	—	—	—	420—620	420—580	420—600	470—630	*Lucerne.*
Basel	„	—	—	—	—	—	515—650	510—650	500—650	515—660	*Bâle.*
Zug	„	—	—	—	—	—	450—620	420—580	400—600	470—630	*Zoug.*
Schaffhausen	„	—	—	—	—	—	500—690	500—610	460—620	450—650	*Schaffhouse.*
Ostschweiz	„	—	—	—	—	—	460—600	470—590	430—600	520—640	*Suisse orientale.*
Solothurn	„	—	—	—	—	—	500—620	460—600	460—600	510—640	*Soleure.*
3. **Schlachtkühe** (per kg Lebendgewicht)											*3° Vaches pr la bouch. (p. kg. poids vif)*
Yverdon	.	—	1.15-1.30	[6]) 1.05-1.40	1.24-1.42	1.37-1.47	1.32-1.42	1.43-1.53	1.46-1.57	1.48-1.58	*Yverdon.*
4. **Trächtige Rinder:**											*4° Génisses portantes:*
Aargau	„	—	—	—	—	—	390—555	390—550	400—580	435—600	*Argovie.*
Luzern	„	—	—	—	—	—	400—570	400—550	400—560	430—590	*Lucerne.*
Basel	„	—	—	—	—	—	430—550	440—550	400—550	425—560	*Bâle.*
Zug	„	—	—	—	—	—	430—550	400—540	400—560	420—585	*Zoug.*
Schaffhausen	„	—	—	—	—	—	400—580	400—560	400—590	400—600	*Schaffhouse.*
Ostschweiz	„	—	—	—	—	—	430—570	400—550	410—540	480—590	*Suisse orientale.*
Solothurn	„	—	—	—	—	—	460—575	430—550	420—560	480—600	*Soleure.*
5. **Zuchtstiere:**											*5 Taureaux reproducteurs:*
Aargau	„	—	—	—	—	—	480—820	450—780	390—750	400—800	*Argovie.*
Luzern	„	—	—	—	—	—	500—680	480—660	420—610	410—630	*Lucerne.*
Ostschweiz	„	—	—	—	—	—	450—725	450—675	380—600	420—630	*Suisse orientale.*
Solothurn	„	—	—	—	—	—	500—680	400—530	400—550	460—670	*Soleure.*

*) Nach den mittleren Preisen des Berichtes der Handelskammer Zürich berechnet. — *) *D'après les prix moyens calculés et extraits du rapport de la Chambre du commerce de Zurich.*
[1]) 1877. [2]) 1888. [3]) Mittel — *moyenne de* 1890 & 1891. [4]) 1891. [5]) 1897. [6]) Nur 1889. — *Seulement depuis 1889.*

Bezeichnung der Erzeugnisse	Masseinheit *Unité de mesure*	In den 70er Jahren *Dans les années 70* Fr.	1885/88 Fr.	1889/91 Fr.	1892/98 Fr.	1899 Fr.	1900 Fr.	1901 Fr.	1902 Fr.	1903 Fr.	*Indication des produits*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
6. Faselochsen, 3—4jährig:											*6° Bœufs de 3 à 4 ans destinés à l'engraissement:*
Aargau	p. Stück - p. tête	—	—	—	—	—	415—575	440—560	430—580	470—610	*Argovie.*
Luzern	„	—	—	—	—	—	425—535	440—560	430—580	450—600	*Lucerne.*
Schaffhausen	„	—	—	—	—	—	450—635	460—610	470—640	450—650	*Schaffhouse.*
Ostschweiz	„	—	—	—	—	—	410—460	440—500	430—510	440—540	*Suisse orientale.*
7. Fette Ochsen (per 100 kg. Schlachtgewicht):											*7° Bœufs gras* (*p. 100 kg. poids d. bouch.*)
Aargau	.	—	—	—	—	—	154—165	161—170	170—177	178—188	*Argovie.*
Luzern	.	—	—	—	—	—	142—157	160—172	164—172	170—177	*Lucerne.*
Basel	.	—	—	—	—	—	145—157	155—174	163—173	168—178	*Bâle.*
Zug	.	—	—	—	—	—	145—155	152—161	160—165	161—168	*Zoug.*
Schaffhausen	.	—	—	—	—	—	164—176	169—178	167—176	172—184	*Schaffhouse.*
Ostschweiz	.	- -	—	—	—	—	143—151	157—167	164—171	170—179	*Suisse orientale.*
Yverdon	.	—	145—157	154,5-167	153-171,5	160—170	157—169	161—172	167—177	168—178	*Yverdon.*
8. Fette Ochsen (per kg. Lebendgewicht):											*8° Bœufs gras* (*par kg. poids vif*).
Yverdon	per kg.	—	0.79-0.87	0.76-0.81	0.79-0,835	0.71-0.80	0.72-0.81	0.74-0.83	0.84-0.89	0.81-0.90	*Yverdon.*
9. Zuchtkälber:											*9° Veaux d'élevage:*
Aargau	p. Stück - p. tête	—	—	—	—	—	52—73	45—80	35—77	45—91	*Argovie.*
Luzern	„	—	—	—	—	—	42—66	38—62	36—63	32—61	*Lucerne.*
Zug	„	—	—	—	—	—	35—63	37—60	37—65	36—66	*Zoug.*
Schaffhausen	„	—	—	—	—	—	41—63	43—62	35—56	31—60	*Schaffhouse.*
Ostschweiz	„	—	—	—	—	—	57—66	52—68	41—62	51—68	*Suisse orientale.*
Solothurn	„	—	—	—	—	—	50—79	42—73	35—73	42—81	*Soleure.*
10. Metzgkälber:											*10° Veaux de boucherie:*
Aargau	„	—	—	—	—	—	29—32	27—45	25—46	25—48	*Argovie.*
Luzern	„	—	—	—	—	—	24—36	24—35	24—39	25—41	*Lucerne.*
Zug	„	—	—	—	—	—	24—40	26—40	25—40	34—47	*Zoug.*
Schaffhausen	„	—	—	—	—	—	27—40	28—37	29—45	24—36	*Schaffhouse.*
Ostschweiz	„	—	—	—	—	—	26—35	27—37	27—40	28—42	*Suisse orientale.*
Solothurn	„	—	—	—	—	—	23—35	22—39	24—38	26—42	*Soleure.*
11. Fette Kälber (per kg. Lebendgewicht, I[a]):											*11° Veaux gras* (*par kg. poids vif, I[a]*):
Aargau	per kg.	—	—	—	—	—	1.14-1.21	1.12-1.25	1.22-1.25	1.29-1.33	*Argovie.*
Luzern	„	—	—	—	—	—	1.10-1.19	1.12-1.23	1.18-1.27	1.27-1.33	*Lucerne.*
Basel	„	—	—	—	—	—	1.08-1.24	1.09-1.28	1.10-1.27	1.17-1.31	*Bâle.*
Zug	„	—	—	—	—	—	1.11-1.18	1.17-1.22	1.16-1.23	1.23-1.30	*Zoug.*
Schaffhausen	„	—	—	—	—	—	1.17-1.29	1.18-1.25	1.17-1.25	1.19-1.28	*Schaffhouse.*
Ostschweiz	„	—	—	—	—	—	1.13-1.18	1.15-1.20	1.16-1.21	1.21-1.28	*Suisse orientale.*
Solothurn	„	—	—	—	—	—	1.14-1.19	1.13-1.20	1.17-1.24	1.25-1.33	*Soleure.*
Yverdon	„	—	0.66-0.75	[1])0.60-0.70	0.82-0.88	0.76-0.93	0.69-0.79	0.81-0.90	0.83-0.91	0.93-1.02	*Yverdon.*

12. Fette Kälber (per kg. Lebendgewicht, II[a]):											*12° Veaux gras (p. kg. poids vif, II[a]):*
Aargau	„	—	—	—	—	—	1.96-1.10	1.00-1.11	1.10-1.14	1.28-1.30	*Argovie.*
Luzern	„	—	—	—	—	—	0.97-1.04	0.98-1.05	1.05-1.11	1.18-1.22	*Lucerne.*
Basel	„	—	—	—	—	—	0.90-1.06	0.87-1.07	0.89-1.08	0.98-1.14	*Bâle.*
Zug	„	—	—	—	—	—	—	1.06-1.15	1.05-1.12	1.07-1.14	*Zoug.*
Schaffhausen	„	—	—	—	—	—	—	—	1.14-1.21	1.09-1.18	*Schaffhouse.*
Ostschweiz	„	—	—	—	—	—	0.92-1.09	0.92-1.08	0.97-1.10	1.05-1.15	*Suisse orientale.*
Solothurn	„	—	—	—	—	—	1.08-1.11	—	1.06-1.14	1.11-1.19	*Soleure.*
Yverdon	„	—	—	—	—	0.67-0.79	0.59-0.69	0.72-0.81	0.73-0.83	0.83-0.92	*Yverdon.*
XI. Fette Schweine: (per kg. Lebendgewicht)											***XI. Porcs gras:*** *(par kg. poids vif)*
Aargau	„	—	—	—	—	—	1.06-1.11	1.03-1.07	1.05-1.19	1.20-1.24	*Argovie.*
Luzern	„	—	—	—	—	—	0.98-1.04	1.00-1.06	1.10-1.14	1.15-1.19	*Lucerne.*
Zug	„	—	—	—	—	—	1.04-1.06	1.01-1.07	1.10-1.14	1.18-1.25	*Zoug.*
Schaffhausen	„	—	—	—	—	—	0.96-1.00	1.00-1.04	1.07-1.12	1.09-1.15	*Schaffhouse.*
Ostschweiz	„	—	—	—	—	—	1.00-1.05	0.99-1.03	1.08-1.12	1.12-1.17	*Suisse orientale.*
Solothurn	„	—	—	—	—	—	0.98-1.05	0.98-1.03	1.12-1.16	1.17-1.21	*Soleure.*
Bern (nach dem bern. statist. Bureau)	„	1.14	0.93	1.04	1.01	1,026	1,006	0,998	1,148	1.17	*Berne (d'après bureau cant. de statist.)*
(Per kg. Schlachtgewicht):											*(Par kg. poids de boucherie):*
Aargau	„	—	—	—	—	—	1.29-1.37	1.30-1.34	1.41-1.45	1.46-1.50	*Argovie.*
Luzern	„	—	—	—	—	—	1.29-1.37	1.25-1.32	1.40-1.48	1.39-1.48	*Lucerne.*
Basel	„	—	—	—	—	—	1.28-1.37	1.26-1.35	1.35-1.42	1.40-1.45	*Bâle.*
Zug	„	—	—	—	—	—	—	1.32-1.40	1.34-1.43	1.42-1.48	*Zoug.*
Schaffhausen	„	—	—	—	—	—	1.27-1.31	1.28-1.32	1.42-1.45	1.40-1.46	*Schaffhouse.*
XII. Fleischpreise:											***XII. Prix de la viande:***
Ochsenfleisch auf dem Markte Bern	„	—	1.38	1.53	1.57	1,542	1.56	1,562	1,616	1.73	*Bœuf sur le marché de Berne.*
Rindfleisch „ „ „ „	„	1.31	1.25	1.34	1.41	1.38	1,426	1,352	1,434	1.49	*Vache „ „ „ „ „*
Kalbfleisch „ „ „ „	„	—	1.34	1.57	1.69	1,796	1.73	1,728	1,822	2.—	*Veau „ „ „ „ „*
Schmeer	„	—	1.84	1.83	1.64	1,562	1,554	1.55	1.60	1.81	*Graisse de porc.*
Schaffleisch	„	—	1.36	1.52	1.60	1,512	1,568	1,566	1.714	1.82	*Viande de mouton.*
XIII. Eier, Bern	per Duz.	0.87	0.87	0.91	0.94	0.99	1,056	1,008	1,056	1.06	***XIII. Oeufs,*** *Berne, la douz.*
XIV. Honig (nach Kramer)	per kg.	—	1.95	2.06	2.12	2.—	2.—	1.80	2.—	1.90	***XIV. Miel*** *(d'après Kramer).*
XV. Molkereiprodukte:											***XV. Produits lactés:***
1. **Milch** (nach Wyssmann):											*1° Lait (d'après Wyssmann).*
a) Sommermilch											*a) Lait d'été.*
Maximum	per 100 kg.	—	10,625	13.20	13.46	13.50	13.—	13.50	14.50	15.—	*Maximum.*
Minimum	„	—	10,425	12.50	11.70	12.50	12.—	12.50	13.50	14.—	*Minimum.*

[1]) Nur 1889. — *Seulement depuis 1889.*

Bezeichnung der Erzeugnisse	Masseinheit *Unité de mesure*	In den 70er Jahren *Dans les années 70* Fr.	1885/88 Fr.	1889/91 Fr.	1892/98 Fr.	1899 Fr.	1900 Fr.	1901 Fr.	1902 Fr.	1903 Fr.	*Indication des produits*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1. Milch (nach Wyssmann):											*1° Lait (d'après Wyssmann)*
b) Wintermilch, bei halbjährlichen Abschlüssen											*b) Lait d'hiver, par contrats de 6 mois:*
Maximum	per 100 kg.	—	10.80	12.67	13.20	13.—	13.—	13.50	14.—	14.50	*Maximum.*
Minimum	„	—	10.55	10.67	10.97	10.50	10.50	12.50	13.—	14.—	*Minimum.*
c) Wintermilch, bei ganzjährlichen Abschlüssen											*c) Lait d'hiver, par contrats d'une année:*
Maximum	„	—	10.80	13.17	13.11	13.—	13.—	13.—	14.—	15.—	*Maximum.*
Minimum	„	—	10.55	12.16	10.97	11.—	11.—	12.—	13.—	14.—	*Minimum.*
2. Butter:											*2° Beurre:*
Nidel- und Ballenbutter auf dem Markte Bern	per kg.	2.26	2.14	2.56	2.48	2.49	2.70	2.78	2.86	2.80	*Crême et beurre en motte sur le marché de Berne, par kg.*
Tafelbutter auf dem Markte Bern	„	—	2.41	2.94	2.73	2.82	2.90	2.98	3.10	3.—	*Beurre de table, sur le marché de Berne.*
3. Käse (nach Schatzmann, Laur)	per 50 kg.	81.70	71.50	80.—	77.—	74.—	74.—	80.—	90.—	77.—	*3° Fromages (d'après Schatzmann)*
„ (nach Wyssmann):											*„ (d'après Wyssmann)*
1. Emmentaler											*1° Fromage d'Emmental*
a) Winterkäse											*a) Fromages d'hiver*
Minimum	„	—	63.—	67.67	62.57	60.—	60.—	63.—	75.—	80.—	*Minimum.*
Maximum	„	—	65.50	71.66	68.85	67.—	65.—	67.50	80.—	86.—	*Maximum.*
b) Sommerkäse											*b) Fromages d'été*
Minimum	„	—	63.—	77.—	74.42	72.—	72.—	78.—	88.—	75.—	*Minimum.*
Maximum	„	—	73.25	79.33	78.85	76.—	75.—	82.—	91.—	80.—	*Maximum.*
2. Ostschweiz. Emmentaler:											*2° „Emmentaler" de la Suisse orientale.*
a) Winterkäse											*a) Fromages d'hiver:*
Minimum	„	—	59.25	61.—	58.57	57.—	55.—	60.—	74.—	78.—	*Minimum.*
Maximum	„	—	60.50	65.66	64.28	62.—	60.—	65.—	75.—	82.—	*Maximum.*
b) Sommerkäse											*b) Fromages d'été:*
Minimum	„	—	58.50	72.66	68.25	67.—	65.—	72.—	83.—	70.—	*Minimum.*
Maximum	„	—	69.25	76.66	73.28	71.—	70.—	76.—	86.—	75.—	*Maximum.*
3. Gruyère de rayon:											*3° Gruyère de rayon.*
A. Alpenkäse											*A. Fromages alpestres:*
Minimum	„	—	64.25	68.—	68.69	60.—	60.—	70.—	75.—	70.—	*Minimum.*
Maximum	„	—	68.50	73.—	76.30	67.50	65.—	74.—	87.50	75.—	*Maximum.*
B. Talkäse											*B. Fromages de la plaine.*
a) Winterkäse											*a) Fromages d'hiver:*
Minimum	„	—	60.25	—	59.—	60.—	50.—	55.—	65.—	67.50	*Minimum.*
Maximum	„	—	63.50	—	64.43	62.50	60.—	60.—	70.—	77.50	*Maximum.*

b) Sommerkäse											*b) Fromages d'été:*
Minimum	„	—	60.25	68.—	63.14	60.—	55.—	70.—	75.—	67.50	*Minimum.*
Maximum	„	—	63.50	73.—	69.57	65.—	65.—	72.50	82.50	70.—	*Maximum.*
4. Spalenkäse*):											*4° „Spalenkäse"*)*
a) Winterkäse											*a) Fromages d'hiver:*
Minimum	„	—	59.25	61.66	58.57	55.—	55.—	60.—	70.—	75.—	*Minimum.*
Maximum	„	—	60.50	68.—	67.85	65.—	61.—	70.—	82.50	82.50	*Maximum.*
b) Sommerkäse											*b) Fromages d'été:*
Minimum	„	—	63.25	66.66	62.50	60.—	57.50	70.—	85.—	70.—	*Minimum.*
Maximum	„	—	66.25	75.—	76.—	70.—	68.—	80.—	96.—	82.—	*Maximum.*

**) Genre „d'Emmentaler" des petits cantons, lequel se fabrique surtout dans le Nidwald.*

b. Berechnete Zahlen (Indexnummer). — *b. Chiffres calculés (Indexnummer).*

Für alle Preise sind die einen abnormal tiefen Preisstand aufweisenden Zahlen pro 1900 als 100 gerechnet und ermittelt wie hoch im Verhältnis zu diesem Jahrgange die Preise der andern Jahre gewesen sind.

Les prix de chaque produit et pour chaque année ont été calculés proportionnellement, sur la base des prix de l'année 1900, ramenés à 100.

Bezeichnung der Erzeugnisse	**In den 70er Jahren** *Dans les années 70* %	**1885/88** %	**1889/91** %	**1892/98** %	**1899** %	**1900** %	**1901** %	**1902** %	**1903** %	*Indication des produits*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Getreide	*175.83*	*116.20*	*114.32*	*108.18*	*108.95*	*100.—*	*98.71*	*102.31*	*101.06*	*Céréales.*
Kartoffeln	*144.05*	*116.82*	*133.47*	*122.42*	*110.55*	*100.—*	*132.63*	*126.68*	*140.28*	*Pommes de terre.*
Tabak	—	*87.62*	*93.04*	*92.80*	*99.65*	*100.—*	*97.36*	*93.44*	*90.92*	*Tabac.*
Wein	—	*155.17*	*201.85*	*158.15*	*180.67*	*100.—*	*79.34*	*111.78*	*164.22*	*Vin.*
Obst	*166.30*	*160.07*	*184.60*	*196.85*	*324.75*	*100.—*	*240.23*	*184.01*	*247.21*	*Fruits.*
Gemüse	—	*111.81*	*101.63*	*105.01*	*92.42*	*100.—*	*109.98*	*105.01*	—	*Légumes.*
Heu	*107.80*	*117.73*	*89.83*	*110.64*	*102.84*	*100.—*	*125.30*	*132.86*	*112.29*	*Foin.*
Hanf und Flachs	—	*94.95*	*99.09*	*99.39*	*98.82*	*100.—*	*102.03*	*106.13*	*100.32*	*Chanvre et lin.*

V.

Der Tierbestand.

1. Anzahl der Tierbesitzer und die Stückzahl der Tiere in landwirt-

1. Nombre des propriétaires de bétail avec ou sans exploitation

Bezirke *Districts*	Tierbesitzer Viehzählung vom 19. April 1901 Zahl der Besitzer (Einzel- und Kollektivbesitz) *Nombre des propriétaires de bétail au 19 avril 1901 (Propriété individuelle ou collective)*	Tierbesitz in landwirtschaftlichen Betrieben — *Propriétaires*								
		Landwirtschaftlicher Betrieb als ausschliessliche Erwerbsquelle des Besitzers *Propriétaires exclusivement agriculteurs*								Besitzer *Propriétaires*
		Besitzer *Propriétaires*	Stückzahl — *Nombre de têtes*							Besitzer *Propriétaires*
		Anzahl *Nombre*	Tiere des Pferdegeschlechts *Espèce chevaline*	Rindvieh *Espèce bovine* im gesamten *en tout*	Rindvieh *Espèce bovine* Kühe *Vaches*	Schweine *Porcs*	Schafe *Moutons*	Ziegen *Chèvres*	Bienenstöcke *Ruches d'abeilles*	Anzahl *Nombre*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Schweiz — *Suisse*	**284,174** [1]	**147,165** [2]	**67,092**	**1,026,319**	**564,008**	**351,104**	**161,438**	**190,833**	**127,483**	**74,746** [3]
Zürich	**23,006** [1]	**12,839**	**2,537**	**76,856**	**43,326**	**19,069**	**350**	**5,656**	**12,973**	**5,726** [2]
1. Affoltern	1,344	905	271	6,155	3,988	1,131	20	173	1,348	269
2. Andelfingen	2,327	1,347	178	5,703	2,914	3,421	6	682	697	598
3. Bülach	2,614	1,423	208	7,838	3,390	3,075	7	813	1,118	748
4. Dielsdorf	1,917	1,129	202	6,607	2,515	2,675	9	542	994	502
5. Hinwil	2,549	1,484	173	10,107	6,103	1,773	29	716	1,628	651
6. Horgen	1,406	951	320	7,296	5,820	1,280	37	133	1,165	176
7. Meilen	1,514	984	114	5,261	3,526	445	11	283	791	240
8. Pfäffikon	2,184	1,117	162	6,439	3,352	1,002	1	917	1,302	756
9. Uster	1,750	1,145	257	7,522	4,349	1,068	8	339	1,344	398
10. Winterthur	3,080	1,541	353	9,169	4,316	2,407	221	829	1,492	961
11. Zürich	2,333	813	299	4,759	3,053	792	1	229	1,094	428
Bern	**58,129** [1]	**25,846** [2]	**21,929**	**222,375**	**121,675**	**93,018**	**25,485**	**24,614**	**26,763**	**17,370** [3]
1. Aarberg	2,293	1,009	1,073	8,319	5,276	5,746	453	486	682	587
2. Aarwangen	2,837	1,152	659	9,862	5,911	4,404	626	538	1,535	957
3. Bern	3,188	1,196	1,727	14,701	10,360	6,021	895	270	1,478	694
4. Biel	318	48	33	268	182	95	5	26	86	66
5. Büren	1,463	517	375	3,547	2,178	2,263	112	376	487	552
6. Burgdorf	2,524	999	1,559	12,808	8,281	6,369	1,302	356	1,481	702
7. Courtelary	1,477	579	607	4,990	2,875	1,520	476	133	417	619
8. Delémont	1,921	826	967	5,651	2,544	3,085	550	281	983	677
9. Erlach	993	544	471	3,018	1,359	2,403	297	255	361	270
10. Franches-Montagnes	1,192	547	1,296	5,044	1,754	1,850	447	215	598	489
11. Fraubrunnen	1,634	618	788	6,882	4,478	3,829	246	238	724	532
12. Frutigen	1,904	813	52	7,032	2,422	1,296	1,286	2,369	351	647

Schweiz. [1]) Für 57 Besitzer kommen in den Kantonen 146 Doppelzählungen vor, und da im „Total Schweiz" an Stelle der Doppelzählungen die Zahl der Besitzer eingesetzt werden muss, gehen hier 89 ab. — [2]) 19 Besitzer wurden in je 2 Kantonen gezählt. — [3]) 16 Besitzer figurieren in je 2, 1 in 3 und 1 in 4 Kantonen. — [4]) 13 Besitzer haben in je 2, 4 in je 3, 1 in 4, 1 in 13 und 1 in 14 Kantonen Tiere.

Zürich. [1]) Bei den zürcher. Bezirken kommen für 8 Besitzer 20 Doppelzählungen vor, so dass im Kantonszusammenzug eine derartige Verrechnung stattfinden muss, dass 12 abgehen. — [2]) 1 Besitzer hat in je 2 Bezirken Vieh. — [3]) Es figurieren: 2 Pferdebesitzer in je 4, 3 Pferdebesitzer in je 2 und 2 Bienenbesitzer in je 2 Bezirken.

Bern. [1]) Für 14 Besitzer kommen in bernischen Ämtern 39 Doppelzählungen vor, was zur Folge hat, dass im Kantonszusammenzug 25 abgehen. — [2]) 8 Besitzer haben in je 2 Bezirken Vieh. — [3]) 2 Besitzer haben in je 2 Bezirken Tiere. — [4]) Es kommen: 3 Besitzer in je 2 und 1 Besitzer in 13 Bezirken vor.

V.

Effectif du bétail.

schaftlichen und ausserhalb landwirtschaftl. Betrieben am 19. April 1901.
agricole, et effectif du bétail de chaque espèce, au 19 avril 1901.

de bétail avec exploitation agricole							**Tierbesitz ausserhalb von landwirtschaftlichen Betrieben** *Propriétaires de bétail sans exploitation agricole*						
mit landwirtschaftlichem Betrieb und noch einer andern Erwerbstätigkeit *taires agriculteurs exerçant une autre profession*													
Stückzahl — *Nombre de têtes*							**Besitzer** *Propriétaires*	**Stückzahl** — *Nombre de têtes*					
Tiere des Pferdegeschlechts *Espèce chevaline*	Rindvieh *Espèce bovine* im gesamten *en tout*	Rindvieh *Espèce bovine* Kühe *Vaches*	Schweine *Porcs*	Schafe *Moutons*	Ziegen *Chèvres*	Bienenstöcke *Ruches d'abeilles*	Anzahl *Nombre*	Tiere des Pferdegeschlechts *Espèce chevaline*	Rindvieh *Espèce bovine* im gesamten *en tout*	Rindvieh *Espèce bovine* Kühe *Vaches*	Schweine *Porcs*	Schafe *Moutons*	Ziegen *Chèvres*	Bienenstöcke *Ruches d'abeilles*
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
32,581	**311,124**	**175,029**	**126,756**	**43,550**	**90,601**	**50,896**	**62,263** [4]	**30,089**	**2,932**	**885**	**77,401**	**14,450**	**73,200**	**64,165**
2,671	**23,356**	**12,665**	**6,732**	**273**	**5,788**	**3,862**	**4,441** [3]	**4,095**	**390**	**80**	**3,020**	**886**	**5,329**	**5,287**
172	1,308	806	272	7	155	241	170	108	4	—	326	10	125	364
176	1,878	1,014	1,376	9	617	329	382	65	22	—	141	—	730	298
186	2,520	1,209	1,109	150	909	545	443	75	38	14	153	—	851	525
138	2,013	834	802	9	516	334	286	46	35	7	49	5	505	356
291	3,092	1,788	552	25	523	459	414	212	22	1	645	11	403	638
152	837	658	186	6	66	121	279	313	27	4	526	10	141	608
126	948	633	78	2	145	194	290	177	31	4	239	15	314	409
275	3,285	1,661	573	8	899	368	311	47	30	3	162	140	555	437
204	1,890	1,101	339	1	229	346	207	140	27	7	176	6	249	220
404	3,635	1,762	900	37	1,343	628	578	452	65	10	271	25	894	785
547	1,950	1,199	545	19	386	297	1,092	2,460	89	30	332	664	562	647
8,407	**71,029**	**38,913**	**36,813**	**7,317**	**21,309**	**11,480**	**14,913** [4]	**4,324**	**458**	**147**	**7,946**	**1,621**	**22,630**	**12,940**
270	2,241	1,329	2,111	139	655	391	697	105	5	3	270	54	1,223	446
325	3,988	2,392	1,585	164	777	577	728	116	13	2	126	23	1,258	693
663	3,440	2,433	2,190	724	559	445	1,298	1,413	116	46	946	63	1,481	1,135
97	272	202	92	26	65	95	204	228	35	14	134	13	131	584
181	1,911	1,086	1,465	52	751	362	394	30	2	2	237	25	638	570
351	2,888	1,814	1,549	213	850	367	823	199	36	6	171	79	1,486	881
377	3,041	1,605	956	170	230	318	279	181	17	—	439	17	174	853
461	2,465	1,201	1,772	181	285	580	418	92	6	2	418	28	386	374
260	1,761	746	1,171	115	191	105	179	20	4	—	191	65	246	88
509	2,102	923	893	72	189	186	156	92	1	—	78	2	135	149
268	2,281	1,453	1,307	109	521	314	484	54	1	—	153	16	911	414
94	2,720	1,074	763	463	1,717	330	444	69	7	1	215	73	776	178

Suisse. [1]) *57 possesseurs de bétail figurent comme tels dans deux ou plusieurs cantons; il en est résulté 146 recensements à double, et comme le chiffre ci-dessus exprime, pour toute la Suisse, le chiffre réel des propriétaires, il est de 89 inférieur à la somme des propriétaires pour l'ensemble des cantons.* — [2]) *19 propriétaires ont été recensés, chacun, dans 2 cantons.* — [3]) *Sur 18 propriétaires, 16 figurent dans 2 cantons, 1 dans 3 et 1 dans 4 cantons.* — [4]) *Sur 20 propriétaires, il en est 13 qui ont du bétail dans 2, 4 dans 3, 1 dans 4, 1 dans 13 et 1 dans 14 cantons.*

Zurich. [1]) *8 propriétaires figurent 20 fois dans les districts du canton comme possesseurs de bétail. Par suite de ces recensements à double, le chiffre réel des propriétaires pour tout le canton, soit 23,006, est nécessairement de 12 unités inférieur à la somme des propriétaires de bétail des districts.* — [2]) *1 propriétaire a du bétail dans 2 districts.* — [3]) *2 propriétaires de chevaux figurent, chacun, dans 4 districts, 3 dans 2, et 2 apiculteurs, chacun, dans 2 districts.*

Berne. [1]) *Il s'est produit dans les districts bernois 39 recensements à double pour 14 propriétaires. Le nombre réel des possesseurs de bétail pour tout le canton est ainsi de 25 unités inférieur à la somme des chiffres correspondants des districts.* — [2]) *8 propriétaires ont, chacun, du bétail dans 2 districts.* — [3]) *2 propriétaires figurent, chacun, dans 2 districts.* — [4]) *3 propriétaires possèdent, chacun, du bétail dans 2 districts, et 1 dans 13 districts.*

Bezirke *Districts*	Tierbesitzer Viehzählung vom 19. April 1901 Zahl der Besitzer (Einzel- und Kollektivbesitz) *Nombre des propriétaires de bétail au 19 avril 1901 (Propriété individuelle ou collective)*	Tierbesitz in landwirtschaftlichen Betrieben — *Propriétaires*								
		Landwirtschaftlicher Betrieb als ausschliessliche Erwerbsquelle des Besitzers *Propriétaires exclusivement agriculteurs*								Besitzer *Propriétaires*
		Besitzer *Propriétaires*	Stückzahl — *Nombre de têtes*							Besitzer *Propriétaires*
		Anzahl *Nombre*	Tiere des Pferdegeschlechts *Espèce chevaline*	Rindvieh *Espèce bovine* im gesamten *en tout*	Rindvieh *Espèce bovine* Kühe *Vaches*	Schweine *Porcs*	Schafe *Moutons*	Ziegen *Chèvres*	Bienenstöcke *Ruches d'abeilles*	Anzahl *Nombre*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
13. Interlaken	3,748	1,286	44	7,579	3,302	1,632	1,118	2,650	509	1,202
14. Konolfingen	3,031	1,601	1,612	16,627	10,756	6,814	1,186	464	2,462	743
15. Laufen	944	350	120	1,557	839	768	57	96	271	336
16. Laupen	1,165	554	625	5,608	3,777	3,941	397	238	589	284
17. Moutier	1,828	784	712	5,267	2,335	1,947	443	313	783	699
18. Neuveville	452	217	74	1,708	465	508	85	199	229	108
19. Nidau	1,724	680	624	3,901	2,451	2,036	264	367	580	542
20. Oberhasle	1,185	568	86	3,732	1,441	1,449	1,240	2,258	166	383
21. Porrentruy	3,205	1,234	2,300	6,540	3,074	5,329	716	229	1,412	1,190
22. Saanen	842	508	102	5,008	1,704	473	1,275	1,476	179	210
23. Schwarzenburg	1,509	866	554	6,012	3,309	2,387	1,171	1,016	563	405
24. Seftigen	2,702	1,329	1,100	11,989	6,481	4,322	2,396	1,128	1,965	686
25. Signau	2,707	1,685	1,325	16,579	9,278	6,062	2,464	2,339	2,313	514
26. Simmenthal, Nieder-	1,728	822	155	7,320	2,915	1,399	892	1,479	725	494
27. Simmenthal, Ober-	1,289	705	82	7,378	2,350	867	1,139	1,924	385	293
28. Thun	3,565	1,675	715	11,938	6,869	3,968	1,448	1,706	1,604	1,097
29. Trachselwald	2,711	1,353	1,514	14,780	8,697	7,084	2,246	683	1,994	676
30. Wangen	2,075	789	578	6,730	4,012	3,151	253	506	851	718
Luzern	[1] **12,199**	[2] **8,241**	**4,604**	**92,360**	**56,098**	**46,308**	**3,982**	**9,157**	**14,223**	**2,202**
1. Entlebuch	2,187	1,587	1,096	13,659	6,986	7,729	2,356	5,889	1,493	355
2. Hochdorf	1,715	1,171	670	15,281	10,788	5,822	54	162	3,091	343
3. Luzern	2,035	1,287	379	13,614	9,904	2,592	160	709	2,310	252
4. Sursee	2,983	1,964	1,141	24,484	15,038	14,370	303	749	4,130	607
5. Willisau	3,281	2,233	1,318	25,322	13,382	15,795	1,109	1,648	3,199	645
Uri	**1,975**	**1,286**	**22**	**10,336**	**4,875**	**1,680**	**5,081**	**5,666**	**551**	**325**
Schwyz	[1] **5,000**	[2] **3,112**	**384**	**27,382**	**11,834**	**4,607**	**3,515**	**5,342**	**2,757**	[3] **853**
1. Einsiedeln	720	395	71	3,222	1,145	462	356	655	173	167
2. Gersau	116	80	—	649	373	128	1	60	59	5
3. Höfe	394	245	15	1,950	1,114	282	14	50	377	88
4. Küssnacht	254	187	34	2,087	1,603	144	11	40	310	13
5. March	1,294	858	112	6,533	3,048	2,053	664	1,973	916	204
6. Schwyz	2,226	1,348	152	12,941	4,551	1,538	2,469	2,564	922	377
Obwalden	**1,774**	**1,120**	**154**	**9,810**	**4,840**	**2,341**	**904**	**2,831**	**834**	**308**
Nidwalden	**1,061**	**684**	**65**	**7,108**	**3,986**	**1,217**	**209**	**727**	**744**	**176**
Glarus	**2,338**	**854**	**37**	**8,273**	**4,967**	**2,473**	**390**	**2,291**	**421**	**791**
Zug	**1,532**	**957**	**351**	**10,697**	**7,979**	**1,079**	**149**	**213**	**2,081**	**257**

Luzern. [1]) 2 Besitzer haben ihren Tierbestand in je 2 Bezirken, so dass also im „Total Kanton" 2 abgehen. — [2]) 1 Besitzer figuriert in 2 Bezirken. — [3]) 1 Besitzer hat in 2 Bezirken Tiere.

Schwyz. [1]) 2 Besitzer haben in je 2 und 1 Besitzer in 3 Bezirken Tiere, so dass im Kantonszusammenzug für 7 Doppelzählungen 3 Besitzer eintreten. — [2]) 1 Besitzer hat in 2 Bezirken Vieh. — [3]) 1 Besitzer figuriert in 2 Bezirken. — [4]) 1 Besitzer hat in 3 Bezirken Pferde.

de bétail avec exploitation agricole

mit landwirtschaftlichem Betrieb und noch einer andern Erwerbstätigkeit
taires agriculteurs exerçant une autre profession

Stückzahl — *Nombre de têtes*							Besitzer *Propriétaires*	Stückzahl — *Nombre de têtes*						
Tiere des Pferdegeschlechts *Espèce chevaline*	Rindvieh *Espèce bovine*		Schweine *Porcs*	Schafe *Moutons*	Ziegen *Chèvres*	Bienenstöcke *Ruches d'abeilles*	Anzahl *Nombre*	Tiere des Pferdegeschlechts *Espèce chevaline*	Rindvieh *Espèce bovine*		Schweine *Porcs*	Schafe *Moutons*	Ziegen *Chèvres*	Bienenstöcke *Ruches d'abeilles*
	im gesamten *en tout*	Kühe *Vaches*							im gesamten *en tout*	Kühe *Vaches*				
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
183	4,228	1,980	1,602	612	2,442	569	1,260	155	24	10	931	169	1,751	451
384	3,288	2,298	1,778	207	484	869	687	79	16	—	444	49	937	1,078
203	1,073	570	634	50	112	289	258	44	7	2	228	31	241	104
135	1,045	665	964	47	392	174	327	26	4	2	182	51	563	227
497	3,050	1,443	1,320	120	299	436	345	101	9	—	274	20	321	327
43	517	165	213	45	98	92	127	20	4	—	26	3	184	182
277	1,904	1,220	1,276	110	552	379	502	75	4	—	328	37	811	393
93	1,575	698	664	636	1,346	145	234	20	—	—	96	33	438	73
936	3,378	1,782	3,591	205	446	718	781	164	37	23	645	96	846	388
97	1,461	502	167	387	643	71	124	45	—	—	43	74	158	114
156	1,644	906	708	258	871	147	238	23	2	—	63	38	473	131
325	3,157	1,711	1,580	547	920	475	687	57	5	1	190	183	1,264	571
210	2,153	1,401	1,028	186	837	447	508	59	42	12	253	33	842	446
90	1,686	722	551	310	1,283	329	412	79	5	—	188	78	700	290
73	1,751	577	296	304	870	156	291	69	4	—	74	45	600	212
339	4,421	2,644	1,760	474	1,398	923	793	589	44	20	338	102	1,288	685
260	2,717	1,726	1,385	297	635	638	682	59	3	—	160	112	1,284	547
250	2,871	1,645	1,442	94	891	553	568	61	5	1	105	9	1,084	356
1,250	**14,145**	**9,101**	**6,912**	**949**	**2,097**	**3,570**	1,756 [3]	**1,059**	**98**	**25**	**3,564**	**563**	**1,577**	**4,705**
185	1,889	1,087	1,138	305	1,072	422	245	45	1	—	372	15	387	445
215	2,519	1,720	993	9	77	769	201	96	8	—	655	3	128	881
227	1,880	1,313	652	551	139	454	496	728	79	25	1,612	519	152	1,413
287	3,879	2,548	1,815	19	338	975	412	114	9	—	440	16	328	1,306
336	3,978	2,433	2,314	65	471	950	403	76	1	—	485	10	582	660
106	**1,720**	**891**	**461**	**994**	**1,117**	**191**	**364**	**111**	**8**	**1**	**492**	**319**	**147**	**629**
455	**5,158**	**2,299**	**1,483**	**1,203**	**1,953**	**695**	1,035 [4]	**471**	**46**	**7**	**3,422**	**128**	**590**	**1,508**
137	1,013	416	249	57	302	89	158	56	2	—	319	28	147	96
2	50	33	8	2	2	3	31	12	—	—	76	2	10	27
41	666	337	102	43	39	152	61	36	3	2	99	—	34	132
16	148	108	18	3	5	16	54	23	12	—	868	2	15	113
86	1,005	540	455	134	542	173	232	108	2	—	540	7	234	411
173	2,276	865	651	964	1,063	262	501	236	27	5	1,520	89	150	729
123	**2,038**	**1,113**	**897**	**180**	**698**	**305**	**346**	**84**	**7**	—	**830**	**55**	**249**	**585**
67	**1,269**	**720**	**511**	**49**	**205**	**112**	**201**	**75**	**6**	**2**	**860**	**30**	**119**	**501**
168	3,221	**1,731**	**872**	**140**	**2,847**	**400**	**693**	**236**	**7**	—	**326**	**5**	**1,337**	**967**
176	1,557	**1,045**	**297**	**16**	**109**	**412**	**318**	**288**	**39**	—	**1,158**	**12**	**115**	**866**

Tierbesitz ausserhalb von landwirtschaftlichen Betrieben

Propriétaires de bétail sans exploitation agricole

Lucerne. [1] *2 propriétaires ont, chacun, du bétail dans 2 districts différents; le chiffre total des possesseurs de bétail est ainsi de 2 inférieur pour le canton que pour l'ensemble des districts.* — [2] *1 propriétaire figure dans 2 districts.* — [3] *1 propriétaire a du bétail dans 2 districts.*

Schwyz. [1] *2 propriétaires figurent, chacun, dans 2 districts, et un 3e dans 3 districts; de ces recensements à double résulte pour les districts un nombre de possesseurs de bétail de 4 unités trop élevé.* — [2] *1 propriétaire a du bétail dans 2 districts.* — [3] *1 propriétaire figure dans 2 districts.* — [4] *1 propriétaire a des chevaux dans 3 districts.*

Bezirke *Districts*	Tierbesitzer Viehzählung vom 19. April 1901 Zahl der Besitzer (Einzel- und Kollektivbesitz) *Nombre des propriétaires de bétail au 19 avril 1901 (Propriété individuelle ou collective)*	Tierbesitz in landwirtschaftlichen Betrieben — *Propriétaires*								
		Landwirtschaftlicher Betrieb als ausschliessliche Erwerbsquelle des Besitzers *Propriétaires exclusivement agriculteurs*								Besitzer *Propriétaires*
		Besitzer *Propriétaires*	Stückzahl — *Nombre de têtes*							Besitzer *Propriétaires*
		Anzahl *Nombre*	Tiere des Pferdegeschlechts *Espèce chevaline*	Rindvieh *Espèce bovine* im gesamten *en tout*	Rindvieh *Espèce bovine* Kühe *Vaches*	Schweine *Porcs*	Schafe *Moutons*	Ziegen *Chèvres*	Bienenstöcke *Ruches d'abeilles*	Anzahl *Nombre*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Fribourg	[1] 14,918	[2] 8,379	6,770	77,508	38,554	32,761	7,983	8,239	7,496	2,980
1. Broye	2,018	1,153	960	8,568	3,996	4,954	425	421	986	389
2. Glâne	1,988	1,256	1,039	11,451	5,210	4,313	1,035	1,100	1,419	307
3. Gruyère	2,723	1,546	842	15,027	6,868	3,174	1,967	2,428	1,581	575
4. Sarine	2,542	1,307	1,128	13,526	7,035	5,565	1,316	1,106	1,136	392
5. See	1,990	1,087	923	8,348	4,441	5,381	1,202	685	479	430
6. Sense	2,513	1,392	1,404	15,166	8,631	7,265	1,366	1,600	1,047	636
7. Veveyse	1,153	643	474	5,422	2,373	2,109	672	899	848	251
Solothurn	[1] 9,579	[2] 3,801	2,063	26,182	14,984	9,884	916	2,500	4,933	3,369
Balsthal-Tal und -Gäu	1,757	654	384	5,247	2,583	2,276	225	522	959	682
1. Balsthal-Gäu	789	295	151	1,979	1,161	1,116	27	190	379	295
2. Balsthal-Tal	968	359	233	3,268	1,422	1,160	198	332	580	387
Bucheggberg-Kriegstetten	2,210	869	671	7,543	4,509	3,533	239	784	1,037	775
3. Bucheggberg	918	377	339	3,359	2,057	2,055	153	266	535	328
4. Kriegstetten	1,292	492	332	4,184	2,452	1,478	86	518	502	447
Dorneck-Thierstein	2,140	960	376	4,732	2,621	1,538	281	490	962	686
5. Dorneck	1,073	456	199	1,898	1,119	652	46	147	310	347
6. Thierstein	1,067	504	177	2,834	1,502	886	235	343	652	339
Olten-Gösgen	2,158	881	256	4,787	2,841	1,219	66	451	1,125	753
7. Gösgen	979	437	91	2,189	1,257	506	23	243	639	316
8. Olten	1,179	444	165	2,598	1,584	713	43	208	486	437
Solothurn-Lebern	1,317	438	376	3,873	2,430	1,318	105	253	850	473
9. Lebern	1,158	410	346	3,531	2,139	1,278	97	252	808	435
10. Solothurn	159	28	30	342	291	40	8	1	42	38
Basel-Stadt	753	111	201	1,202	1,049	292	2	15	74	92
1. Basel	577	45	130	740	685	146	—	10	36	42
2. Landbezirk	176	66	71	462	364	146	2	5	38	50
Basel-Land	6,228	1,845	1,224	11,261	7,538	2,521	323	603	2,449	2,691
1. Arlesheim	1,671	542	502	2,711	1,997	983	74	80	384	464
2. Liestal	1,306	413	257	2,364	1,694	392	67	93	480	548
3. Sissach	2,021	630	271	3,808	2,404	767	39	286	958	991
4. Waldenburg	1,230	260	194	2,378	1,443	379	143	144	627	688
Schaffhausen	[1] 4,051	1,767	279	6,559	3,614	6,419	7	1,162	904	1,396
1. Klettgau, Ober-	604	298	36	1,005	596	1,320	—	132	87	202
2. Klettgau, Unter-	729	317	38	968	510	1,313	6	136	105	198
3. Reiath	689	356	74	1,509	804	1,179	1	215	241	252
4. Schaffhausen	1,052	404	49	1,520	976	1,005	—	399	188	347
5. Schleitheim	666	267	34	855	420	1,122	—	232	215	268
6. Stein	312	125	48	702	308	480	—	48	68	129

Freiburg. [1]) 6 Besitzer haben in je 2, und 1 Besitzer in 4 Bezirken Tiere; es gehen somit im Kantonszusammenzug, weil hier an Stelle der 16 Doppelzählungen die 7 Besitzer eingesetzt werden müssen, 9 ab. — [2]) 5 Besitzer haben in je 2 Bezirken Tiere. — [3]) 1 Besitzer hat in 2, und 1 Besitzer in 4 Bezirken Tiere.

Solothurn. [1]) 1 Besitzer hat in 2, und 1 Besitzer in 3 Bezirken Tiere; für die 5 Doppelzählungen sind im Kantonszusammenzug die 2 Besitzer einzusetzen, weshalb 3 abgehen. — [2]) 1 Besitzer hat in 2 Bezirken Vieh. — [3]) 1 Besitzer hat in 3 Bezirken Pferde.

Schaffhausen. [1]) 1 Pferdebesitzer figuriert in 2 Bezirken dieses Kantons.

de bétail avec exploitation agricole

mit landwirtschaftlichem Betrieb und noch einer andern Erwerbstätigkeit
taires agriculteurs exerçant une autre profession

Tierbesitz ausserhalb von landwirtschaftlichen Betrieben
Propriétaires de bétail sans exploitation agricole

Stückzahl — *Nombre de têtes*							Besitzer *Propriétaires*	Stückzahl — *Nombre de têtes*						
Tiere des Pferdegeschlechts *Espèce chevaline*	Rindvieh *Espèce bovine*		Schweine *Porcs*	Schafe *Moutons*	Ziegen *Chèvres*	Bienenstöcke *Ruches d'abeilles*	Anzahl *Nombre*	Tiere des Pferdegeschlechts *Espèce chevaline*	Rindvieh *Espèce bovine*		Schweine *Porcs*	Schafe *Moutons*	Ziegen *Chèvres*	Bienenstöcke *Ruches d'abeilles*
	im gesamten *en tout*	Kühe *Vaches*							im gesamten *en tout*	Kühe *Vaches*				
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
1,569	**13,029**	**6,705**	**8,305**	**1,726**	**4,908**	**1,977**	**3,559** [3]	**1,077**	**135**	**68**	**5,080**	**395**	**4,887**	**2,148**
217	1,821	898	1,469	90	225	296	476	50	6	—	557	40	534	267
210	1,511	739	1,046	171	422	278	425	103	3	—	971	42	577	211
229	2,322	1,133	1,033	510	1,371	399	602	270	9	2	735	76	797	398
262	1,820	995	1,182	221	522	216	843	473	98	59	1,452	128	988	505
197	1,729	839	1,476	337	631	216	473	74	17	7	652	73	669	390
282	2,668	1,529	1,610	261	1,360	379	485	42	2	—	355	14	949	179
172	1,158	572	489	136	377	193	259	65	—	—	358	22	373	198
1,138	**11,649**	**6,684**	**5,011**	**343**	**3,439**	**2,832**	**2,409** [3]	**412**	**104**	**22**	**673**	**71**	**4,227**	**2,789**
246	2,558	1,323	1,103	22	712	611	421	23	—	—	107	5	840	285
95	1,081	626	497	1	268	352	199	4	—	—	24	—	410	118
151	1,477	697	606	21	444	259	222	19	—	—	83	5	430	167
232	2,988	1,739	1,616	96	1,154	458	566	92	2	—	147	7	1,077	707
115	1,415	824	943	52	499	241	213	23	2	—	44	7	445	263
117	1,573	915	673	44	655	217	353	69	—	—	103	—	632	444
226	2,002	1,209	881	118	385	607	494	32	8	—	162	37	824	291
114	975	608	409	38	154	286	270	20	7	—	93	33	447	164
112	1,027	601	472	80	231	321	224	12	1	—	69	4	377	127
165	2,253	1,345	622	36	651	593	524	102	—	—	165	4	990	770
77	875	535	261	28	301	341	226	18	—	—	38	—	477	360
88	1,378	810	361	8	350	252	298	84	—	—	127	4	513	410
269	1,848	1,068	789	71	537	563	406	163	94	22	92	18	496	736
175	1,704	959	704	64	509	503	313	68	7	—	61	6	469	653
94	144	109	85	7	28	60	93	95	87	22	31	12	27	83
142	**326**	**246**	**211**	**31**	**76**	**34**	**550**	**1,888**	**44**	**26**	**373**	**476**	**72**	**183**
105	153	128	124	26	47	7	490	1,860	37	26	285	473	51	100
37	173	118	87	5	29	27	60	28	7	—	88	3	21	83
1,053	**8,429**	**5,472**	**2,861**	**235**	**1,859**	**2,325**	**1,692**	**440**	**49**	**9**	**1,131**	**42**	**2,506**	**1,253**
371	1,339	943	1,065	102	252	283	665	263	5	1	819	36	583	383
216	1,536	1,033	453	18	354	355	345	106	42	8	187	5	497	343
268	3,234	2,088	826	49	654	1,033	400	48	2	—	54	1	818	332
198	2,320	1,408	517	66	599	654	282	23	—	—	71	—	608	195
436	**4,011**	**2,286**	**4,714**	**3**	**1,451**	**683**	**888** [1]	**304**	**57**	**—**	**670**	**—**	**1,331**	**520**
31	531	328	711	—	178	78	104	13	8	—	43	—	185	57
50	550	293	789	1	150	47	214	14	14	—	181	—	327	56
86	895	488	719	2	213	148	81	22	7	—	46	—	138	65
145	889	547	864	—	545	144	301	220	9	—	212	—	416	98
84	702	384	1,293	—	258	244	131	20	11	—	171	—	185	99
40	444	246	338	—	107	22	58	15	8	—	17	—	80	145

Fribourg. [1]) *6 propriétaires ont, chacun, de leur bétail dans 2 districts différents, et 1 dans 4 districts; ainsi, par ces recensements à double, le total des propriétaires est, pour le canton, de 9 unités inférieur à celui des districts.* — [2]) *5 propriétaires, ont, chacun, du bétail dans 2 districts.* — [3]) *1 propriétaire de bétail figure dans 2 districts et 1 autre dans 4 districts.*

Soleure. [1]) *1 propriétaire possède du bétail dans 2 districts et 1 autre dans 3 districts; il en résulte que le canton comme tel accuse un nombre de possesseurs de bétail de 3 unités inférieur au total par districts.* — [2]) *1 propriétaire a du bétail dans 2 districts.* — [3]) *1 propriétaire possède des chevaux dans 3 districts différents.*

Schaffhouse. [1]) *1 propriétaire de chevaux figure dans 2 districts de ce canton.*

Bezirke *Districts*	Tierbesitzer Viehzählung vom 19. April 1901 Zahl der Besitzer (Einzel- und Kollektivbesitz) *Nombre des propriétaires de bétail au 19 avril 1901 (Propriété individuelle ou collective)*	Tierbesitz in landwirtschaftlichen Betrieben — *Propriétaires*								
		Landwirtschaftlicher Betrieb als ausschliessliche Erwerbsquelle des Besitzers *Propriétaires exclusivement agriculteurs*								Besitzer *Propriétaires*
		Besitzer *Propriétaires*	Stückzahl — *Nombre de têtes*							Besitzer *Propriétaires*
		Anzahl *Nombre*	Tiere des Pferdegeschlechts *Espèce chevaline*	Rindvieh *Espèce bovine* im gesamten *en tout*	Rindvieh *Espèce bovine* Kühe *Vaches*	Schweine *Porcs*	Schafe *Moutons*	Ziegen *Chèvres*	Bienenstöcke *Ruches d'abeilles*	Anzahl *Nombre*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Appenzell A.-Rh.	**3,854**	**1,440**	**59**	**11,699**	**7,475**	**5,414**	**173**	**1,408**	**842**	**1,602**
1. Hinterland	1,505	710	24	6,611	4,169	3,380	118	951	466	456
2. Mittelland	1,005	384	21	3,175	2,054	1,558	48	305	143	379
3. Vorderland	1,344	346	14	1,913	1,252	476	7	152	233	767
Appenzell I.-Rh.	**1,504**	**942**	**24**	**7,011**	**3,993**	**6,991**	**212**	**2,526**	**422**	**370**
St. Gallen	[1] **19,258**	[2] **9,195**	**2,475**	**72,178**	**42,242**	**13,241**	**3,459**	**9,640**	**6,673**	[3] **6,151**
1. Gaster	955	490	63	4,336	2,221	606	45	880	560	235
2. Gossau	1,144	633	388	6,983	5,829	470	31	53	540	234
3. Rheinthal, Ober-	2,169	924	398	3,771	1,880	1,661	38	871	350	794
4. Rheinthal, Unter-	1,547	683	184	2,508	1,420	254	7	332	198	632
5. Rorschach	762	395	214	3,877	3,104	429	12	75	455	192
6. St. Gallen	177	11	2	165	145	1	—	2	2	9
7. Sargans	2,355	1,161	136	8,306	3,707	2,252	1,108	2,232	619	668
8. See	1,300	743	35	5,314	3,175	737	14	781	688	314
9. Tablat	692	372	268	4,245	3,459	280	31	34	351	158
10. Toggenburg, Alt-	1,355	585	70	4,714	2,665	248	34	610	639	611
11. Toggenburg, Neu-	994	489	13	4,688	2,461	1,399	143	553	495	339
12. Toggenburg, Ober-	1,288	662	3	6,849	3,177	1,697	617	1,336	367	438
13. Toggenburg, Unter-	1,399	588	117	5,034	3,313	657	10	230	425	525
14. Werdenberg	2,192	962	330	6,946	2,548	2,034	1,355	1,523	377	703
15. Wil	937	500	254	4,442	3,138	516	14	128	607	301
Graubünden	[1] **15,434**	[2] **8,445**	**1,335**	**60,979**	**22,217**	**13,643**	**50,783**	**29,572**	**4,544**	[3] **3,813**
1. Albula	1,304	788	108	5,216	1,698	684	5,725	2,429	441	297
a. Alvaschein	312	211	33	1,614	507	185	1,511	797	70	61
b. Belfort	266	142	18	716	266	168	1,061	287	135	69
c. Bergün	225	95	31	672	243	125	891	366	119	69
d. Oberhalbstein	501	340	26	2,214	682	206	2,262	979	117	98
2. Bernina	660	440	25	1,407	684	347	814	589	216	114
a. Brusio	219	171	21	478	263	120	172	285	206	12
b. Poschiavo	441	269	4	929	421	227	642	304	10	102
3. Glenner	2,024	1,151	230	10,336	3,612	2,247	12,848	3,571	553	394
a. Ilanz	901	449	83	4,088	1,423	741	4,407	978	310	186
b. Lugnez	710	454	73	3,845	1,386	720	5,950	1,745	106	122
c. Ruis	413	248	74	2,403	803	786	2,491	848	137	86
4. Heinzenberg	1,086	520	57	5,056	1,582	1,036	4,591	1,104	294	217
a. Domleschg	478	221	21	1,825	591	508	875	445	134	115
b. Safien	121	108	3	1,151	402	123	1,189	293	21	6
c. Thusis	487	191	33	2,080	589	405	2,527	366	139	96
5. Imboden	1,030	382	34	2,208	832	748	742	435	310	342
a. Rhäzüns	452	154	8	817	359	315	72	87	159	186
b. Trins	578	228	26	1,391	473	433	670	348	151	156

St. Gallen. [1]) 6 Besitzer haben in je 2 und 1 Besitzer in 3 Bezirken ihren Viehstand; im Kantonszusammenzug kommen daher, weil statt der 15 Doppelzählungen die 7 Besitzer einzusetzen sind, 8 in Abzug. — [2]) 3 Besitzer figurieren in je 2 Bezirken. — [3]) 2 Besitzer finden sich in je 2 Bezirken. — [4]) 1 Besitzer hat in 2, und 1 Besitzer in 3 Bezirken Pferde.

Graubünden. [1]) 6 Besitzer haben in je 2 Bezirken Tiere; im Kantonszusammenzug kommen daher 6 in Abzug. — [2]) 1 Besitzer hat in 2 Bezirken Vieh. — [3]) 3 Besitzer wurden in je 2 Bezirken, weil daselbst Tiere habend, gezählt. — [4]) 2 Besitzer haben in je 2 Bezirken Pferde.

de bétail avec exploitation agricole

mit landwirtschaftlichem Betrieb und noch einer andern Erwerbstätigkeit
taires agriculteurs exerçant une autre profession

Tierbesitz ausserhalb von landwirtschaftlichen Betrieben
Propriétaires de bétail sans exploitation agricole

Stückzahl — *Nombre de têtes*							Besitzer *Propriétaires*	Stückzahl — *Nombre de têtes*						
Tiere des Pferdegeschlechts *Espèce chevaline*	Rindvieh *Espèce bovine* im gesamten *en tout*	Rindvieh *Espèce bovine* Kühe *Vaches*	Schweine *Porcs*	Schafe *Moutons*	Ziegen *Chèvres*	Bienenstöcke *Ruches d'abeilles*	Anzahl *Nombre*	Tiere des Pferdegeschlechts *Espèce chevaline*	Rindvieh *Espèce bovine* im gesamten *en tout*	Rindvieh *Espèce bovine* Kühe *Vaches*	Schweine *Porcs*	Schafe *Moutons*	Ziegen *Chèvres*	Bienenstöcke *Ruches d'abeilles*
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
290	**9,269**	**5,833**	**3,325**	**219**	**1,532**	**808**	**812**	**532**	**97**	**35**	**1,316**	**213**	**562**	**1,439**
91	3,406	2,053	1,732	53	767	256	339	257	38	—	611	101	251	632
85	2,730	1,771	930	114	306	90	242	167	55	34	426	104	143	437
114	3,133	2,009	663	52	459	462	231	108	4	1	279	8	168	370
63	**2,425**	**1,497**	**1,947**	**56**	**613**	**114**	**192**	**63**	**61**	**28**	**714**	**6**	**143**	**134**
2,726	**32,189**	**18,349**	**8,113**	**2,018**	**6,463**	**4,012**	**3,912** [4]	**2,032**	**191**	**12**	**14,640**	**768**	**3,934**	**5,097**
55	1,319	719	436	20	471	309	230	47	8	1	691	4	375	271
270	2,008	1,620	640	6	69	285	277	274	13	—	3,279	5	56	689
475	2,994	1,496	1,380	115	750	344	451	161	4	—	216	47	714	296
290	1,973	1,071	278	10	405	169	232	119	23	6	353	16	210	209
175	1,396	1,070	516	10	38	103	175	151	18	—	1,253	10	50	325
39	62	50	3	2	14	24	157	321	19	—	39	5	10	58
222	2,982	1,427	1,083	312	1,082	376	526	74	29	2	426	65	540	324
102	1,817	1,039	321	4	285	302	243	100	13	—	908	16	260	303
136	1,247	1,022	119	3	57	130	162	179	1	—	1,682	47	29	317
109	3,371	1,969	665	18	551	479	159	36	13	—	1,230	16	208	211
44	2,455	1,351	637	22	339	221	166	127	14	1	535	17	95	397
81	2,562	1,081	409	327	753	285	188	77	12	—	347	30	247	379
195	3,250	2,029	547	21	351	425	286	151	5	—	1,528	3	179	776
375	2,993	1,212	750	1,113	1,166	362	527	139	8	1	147	485	887	240
158	1,760	1,193	329	35	132	198	136	76	11	1	2,006	2	74	302
2,146	**16,816**	**7,212**	**6,423**	**16,488**	**11,595**	**2,212**	**3,176** [4]	**1,126**	**66**	**4**	**1,938**	**4,143**	**4,039**	**1,979**
256	1,285	477	321	1,755	823	153	219	156	5	—	44	282	328	78
12	298	109	61	347	173	68	40	110	—	—	10	56	55	14
45	161	80	91	397	155	55	55	2	1	—	15	81	96	25
116	232	101	87	428	229	12	61	36	2	—	13	69	79	33
83	594	187	82	583	266	18	63	8	2	—	6	76	98	6
69	335	172	102	192	60	33	106	20	2	—	44	63	82	295
6	30	18	13	14	11	3	36	5	—	—	20	32	32	248
63	305	154	89	178	49	30	70	15	2	—	24	31	50	47
140	2,057	775	724	3,369	1,077	261	479	82	8	—	289	1,630	580	262
67	950	388	314	1,205	352	194	266	62	3	—	170	635	277	192
48	702	250	186	1,397	380	33	134	14	4	—	68	811	165	54
25	405	137	224	767	345	34	79	6	1	—	51	184	138	16
67	1,017	400	392	780	392	73	349	136	6	1	247	456	378	227
10	516	187	181	328	240	37	142	18	1	—	83	134	192	117
2	55	22	6	78	17	—	7	—	1	—	1	20	6	15
55	446	191	205	374	135	36	200	118	4	1	163	302	180	95
75	1,416	638	731	429	350	277	306	91	—	—	284	155	381	131
42	727	367	399	115	120	136	112	30	—	—	118	5	132	9
33	689	271	332	314	230	141	194	61	—	—	166	150	249	122

St-Gall. [1]) *6 propriétaires ont, chacun, du bétail dans 2 districts différents, et 1 dans 3 districts; par ces recensements à double, le total des propriétaires pour le canton est de 8 unités inférieur à celui des districts.* — [2]) *3 propriétaires figurent, chacun, dans 2 districts.* — [3]) *2 propriétaires ont, chacun, du bétail dans 2 districts.* — [4]) *1 propriétaire possède des chevaux dans 2 districts, et 1 dans 3 districts.*

Grisons. [1]) *6 propriétaires ont, chacun, du bétail dans 2 districts; il s'ensuit que le total des propriétaires pour le canton est de 6 inférieur à celui des districts.* — [2]) *1 propriétaire a du bétail dans 2 districts.* — [3]) *3 propriétaires ont été recensés, chacun, dans 2 districts différents comme y possédant du bétail.* — [4]) *2 propriétaires possèdent des chevaux dans 2 districts.*

Bezirke *Districts*	Tierbesitzer Viehzählung vom 19. April 1901 Zahl der Besitzer (Einzel- und Kollektivbesitz) *Nombre des propriétaires de bétail au 19 avril 1901 (Propriété individuelle ou collective)*	Tierbesitz in landwirtschaftlichen Betrieben — *Propriétaires*								
		Landwirtschaftlicher Betrieb als ausschliessliche Erwerbsquelle des Besitzers *Propriétaires exclusivement agriculteurs*								Besitzer *Propriétaires*
		Besitzer *Propriétaires*	Stückzahl — *Nombre de têtes*							Besitzer *Propriétaires*
		Anzahl *Nombre*	Tiere des Pferdegeschlechts *Espèce chevaline*	Rindvieh *Espèce bovine* im gesamten *en tout*	Rindvieh *Espèce bovine* Kühe *Vaches*	Schweine *Porcs*	Schafe *Moutons*	Ziegen *Chèvres*	Bienenstöcke *Ruches d'abeilles*	Anzahl *Nombre*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
6. Inn	1,341	690	95	3,329	1,144	1,140	3,656	2,434	172	355
a. Remüs	348	180	9	945	289	229	991	642	65	101
b. Tasna, Ob-	486	253	49	1,209	432	496	1,670	1,042	27	151
c. Tasna, Unter-	507	257	37	1,175	423	415	995	750	80	103
7. Landquart, Ober-	1,301	754	236	6,746	2,839	1,190	2,860	1,890	532	328
a. Davos	269	154	80	1,555	972	258	64	213	31	49
b. Jenaz	285	179	44	1,428	532	305	191	220	149	55
c. Klosters	285	125	26	1,095	326	175	836	582	45	127
d. Küblis	213	118	22	999	360	155	571	151	153	54
e. Luzein	249	178	64	1,669	649	297	1,198	724	154	43
8. Landquart, Unter-	1,842	1,037	253	8,608	3,011	1,689	3,093	1,426	713	422
a. Fünfdörfer	746	424	93	3,375	1,136	779	479	846	297	178
b. Maienfeld	495	268	98	1,384	575	424	1,180	168	129	112
c. Schiers	347	184	24	2,031	705	291	603	210	143	76
d. Seewis	254	161	38	1,818	595	195	831	202	144	56
9. Maloja	761	367	85	2,156	982	190	1,623	1,852	29	267
a. Bergell	344	209	7	1,051	485	99	896	1,550	29	90
b. Oberengadin	417	158	78	1,105	497	91	727	302	—	177
10. Moësa	1,211	713	5	2,676	1,187	654	1,298	5,634	325	300
a. Calanca	371	220	—	753	327	64	56	1,714	124	107
b. Mesocco	373	240	2	1,091	442	339	1,231	2,527	37	87
c. Roveredo	467	253	3	832	418	251	11	1,393	164	106
11. Münsterthal	321	158	20	931	283	220	818	730	7	127
Münsterthal	321	158	20	931	283	220	818	730	7	127
12. Plessur	[1]) 823	432	106	4,014	1,740	617	1,617	994	438	186
a. Chur	261	87	45	820	636	161	8	16	82	60
b. Churwalden	249	137	19	1,076	397	183	612	317	109	65
c. Schanfigg	314	208	42	2,118	707	273	997	661	247	61
13. Rhein, Hinter-	551	327	27	2,682	748	491	3,195	1,762	98	148
a. Avers	45	39	1	438	126	12	409	536	—	4
b. Rheinwald	174	87	10	611	215	74	752	389	15	65
c. Schams	332	201	16	1,633	407	405	2,034	837	83	79
14. Rhein, Vorder-	1,185	687	54	5,614	1,875	2,390	7,903	4,722	416	319
Disentis	1,185	687	54	5,614	1,875	2,390	7,903	4,722	416	319
Aargau	[1]) **22,068**	**10,186**	**1,862**	**53,223**	**28,291**	**16,005**	**357**	**3,888**	**8,465**	[2]) **8,117**
1. Aarau	1,874	599	97	2,775	1,570	832	17	401	545	796
2. Baden	2,345	1,109	149	5,364	2,769	1,541	14	385	793	666
3. Bremgarten	1,932	881	138	4,189	2,562	1,137	18	173	566	684
4. Brugg	2,246	1,155	177	4,415	1,842	1,723	24	659	736	694
5. Kulm	2,125	884	123	5,102	2,262	1,167	22	424	649	973
6. Laufenburg	2,312	1,128	82	4,685	2,006	1,290	7	414	1,139	882
7. Lenzburg	1,902	760	140	3,687	2,020	1,018	5	167	571	847
8. Muri	1,556	943	415	8,199	5,400	2,601	54	146	1,078	440
9. Rheinfelden	1,490	803	222	3,951	2,216	940	10	138	805	444
10. Zofingen	2,441	1,001	269	6,611	3,967	2,029	182	494	1,064	1,087
11. Zurzach	1,849	923	50	4,245	1,677	1,727	4	487	519	605

Plessur. [1]) 1 Besitzer hat in 2 Kreisen des Bezirkes Plessur Pferde.

Aargau. [1]) Für 3 Besitzer kamen, weil sie in mehr als 1 Bezirk Tiere haben 7 Doppelzählungen vor; im Kantonszusammenzug gehen also 4 ab. — [2]) 1 Besitzer hat in 2 Bezirken Rindvieh. — [3]) 1 Pferdebesitzer figuriert in 2, ein anderer in 3 Bezirken.

de bétail avec exploitation agricole

mit landwirtschaftlichem Betrieb und noch einer andern Erwerbstätigkeit
taires agriculteurs exerçant une autre profession

Tierbesitz ausserhalb von landwirtschaftlichen Betrieben
Propriétaires de bétail sans exploitation agricole

Stückzahl — *Nombre de têtes*							Besitzer *Propriétaires*	Stückzahl — *Nombre de têtes*						
Tiere des Pferdegeschlechts *Espèce chevaline*	Rindvieh *Espèce bovine*		Schweine *Porcs*	Schafe *Moutons*	Ziegen *Chèvres*	Bienenstöcke *Ruches d'abeilles*	Anzahl *Nombre*	Tiere des Pferdegeschlechts *Espèce chevaline*	Rindvieh *Espèce bovine*		Schweine *Porcs*	Schafe *Moutons*	Ziegen *Chèvres*	Bienenstöcke *Ruches d'abeilles*
	im gesamten *en tout*	Kühe *Vaches*							im gesamten *en tout*	Kühe *Vaches*				
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
248	1,227	458	506	1,564	1,235	147	296	39	5	—	105	244	529	99
21	465	147	135	510	354	35	67	7	4	—	3	75	114	14
135	467	179	197	724	545	29	82	24	1	—	24	82	139	14
92	295	132	174	330	336	83	147	8	—	—	78	87	276	71
196	1,694	770	528	814	996	291	219	158	22	1	210	149	242	100
126	408	257	120	20	64	4	66	145	6	—	123	10	5	69
13	252	99	103	25	103	100	51	1	2	—	44	9	70	15
24	467	192	177	418	514	125	33	4	—	—	8	11	71	3
14	265	106	69	131	121	39	41	8	13	1	22	65	49	7
19	302	116	59	220	194	23	28	—	1	—	13	54	47	6
155	1,815	838	784	679	672	214	383	31	3	—	271	337	492	262
43	827	380	388	95	333	71	144	12	—	—	77	41	232	59
78	525	247	203	282	95	61	115	4	1	—	81	148	116	88
21	332	147	126	72	82	36	87	10	1	—	85	72	94	98
13	131	64	67	230	162	46	37	5	1	—	28	76	50	17
474	1,064	580	257	835	607	77	127	105	4	—	58	100	138	126
110	292	166	66	306	412	77	45	26	1	—	16	30	53	126
364	772	414	191	529	195	—	82	79	3	—	42	70	85	—
93	991	479	257	552	2,018	157	198	28	6	—	76	102	272	80
4	399	180	41	3	808	3	44	—	2	—	1	—	94	25
55	303	141	120	516	745	56	46	4	2	—	12	83	68	22
34	289	158	96	33	465	98	108	24	2	—	63	19	110	33
37	567	204	223	713	557	97	36	2	—	—	4	23	71	23
37	567	204	223	713	557	97	36	2	—	—	4	23	71	23
156	1,065	580	325	469	392	181	[1]) 205	223	4	2	146	79	219	90
85	397	282	175	14	51	61	114	155	2	2	128	19	81	27
49	334	151	90	275	152	65	47	9	2	—	8	39	81	19
22	334	147	60	180	189	55	45	59	—	—	10	21	57	44
80	767	244	224	1,170	656	53	76	28	—	—	43	116	108	37
1	60	14	3	57	64	—	2	—	—	—	—	—	5	—
42	347	122	39	459	278	13	22	25	—	—	—	59	29	8
37	360	108	182	654	314	40	52	3	—	—	43	57	74	29
100	1,516	597	1,049	3,167	1,760	198	179	27	1	—	117	407	219	169
100	1,516	597	1,049	3,167	1,760	198	179	27	1	—	117	407	219	169
1,984	**28,783**	**15,422**	**9,184**	**129**	**4,309**	**5,362**	[3]) **3,765**	**1,111**	**262**	**123**	**1,438**	**77**	**5,315**	**4,294**
197	2,317	1,250	913	8	759	364	479	387	20	3	205	9	611	401
212	2,216	1,194	785	7	421	359	570	155	10	8	140	6	931	439
194	2,633	1,587	740	18	215	321	367	104	31	19	228	10	422	390
129	2,238	1,049	918	4	412	645	397	43	30	15	163	1	608	150
209	3,385	1,690	737	4	547	507	268	56	8	3	57	—	369	338
146	2,951	1,355	845	4	447	849	302	20	15	2	62	4	511	276
166	2,764	1,523	827	2	256	335	295	66	15	8	134	1	374	389
196	2,356	1,516	701	17	115	252	173	47	8	3	106	14	160	512
149	1,633	921	502	—	181	410	243	78	38	14	138	—	324	408
240	3,976	2,318	1,191	46	626	882	353	120	8	7	124	17	423	772
146	2,314	1,019	1,025	19	330	438	321	35	79	41	81	15	582	219

Plessur. [1]) *1 propriétaire possède des chevaux dans 2 cercles différents du district de la Plessur.*

Argovie. [1]) *Il s'est produit dans les districts 7 recensements à double, par le fait que 3 propriétaires ont, chacun, du bétail dans plus d'un district; le chiffre des propriétaires est ainsi, pour le canton, de 4 inférieur à la somme des chiffres correspondants des districts.* — [2]) *1 propriétaire a du bétail bovin dans 2 districts.* — [3]) *1 propriétaire de chevaux figure dans 2 districts, et un autre dans 3.*

Bezirke *Districts*	Tierbesitzer Viehzählung vom 19. April 1901 Zahl der Besitzer (Einzel- und Kollektivbesitz) *Nombre des propriétaires de bétail au 19 avril 1901 (Propriété individuelle ou collective)*	Tierbesitz in landwirtschaftlichen Betrieben — *Propriétaires*								
		Landwirtschaftlicher Betrieb als ausschliessliche Erwerbsquelle des Besitzers *Propriétaires exclusivement agriculteurs*								Besitzer *Propriétaires*
		Besitzer *Propriétaires*	Stückzahl — *Nombre de têtes*							Besitzer *Propriétaires*
		Anzahl *Nombre*	Tiere des Pferdegeschlechts *Espèce chevaline*	Rindvieh *Espèce bovine* im gesamten *en tout*	Rindvieh *Espèce bovine* Kühe *Vaches*	Schweine *Porcs*	Schafe *Moutons*	Ziegen *Chèvres*	Bienenstöcke *Ruches d'abeilles*	Anzahl *Nombre*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Thurgau	[1] **11,639**	**5,167**	**2,164**	**32,844**	**20,515**	**4,833**	**176**	**1,557**	**4,530**	**4,514**
1. Arbon	1,340	549	318	3,985	3,181	187	18	67	531	512
2. Bischofszell	1,267	537	344	4,420	3,265	347	55	115	599	465
3. Diessenhofen	449	243	68	1,293	619	851	—	109	180	146
4. Frauenfeld	1,629	811	279	4,751	2,465	1,174	19	289	788	593
5. Kreuzlingen	1,652	648	269	3,736	2,295	344	—	177	432	624
6. Münchwilen	2,009	830	263	5,461	3,399	499	34	312	854	968
7. Steckborn	1,515	735	242	4,269	2,167	1,187	40	319	493	520
8. Weinfelden	1,779	814	381	4,929	3,124	244	10	169	653	686
Tessin	[1] **16,908**	[1] **10,483**	**570**	**33,566**	**19,646**	**9,122**	**8,103**	**43,664**	**3,519**	**3,787**
1. Bellinzona	1,672	1,297	145	5,554	2,935	1,951	513	6,602	429	132
2. Blenio	1,186	869	33	3,558	1,690	1,176	755	4,279	123	224
3. Leventina	1,461	1,179	18	4,727	2,701	1,182	2,050	5,388	197	166
4. Locarno	3,368	2,204	87	6,503	4,162	1,028	1,276	11,090	896	637
5. Lugano	5,144	2,339	149	5,421	3,804	2,416	1,014	2,640	1,047	1,787
6. Mendrisio	2,166	1,085	116	2,924	1,652	314	513	546	292	592
7. Riviera	709	509	18	1,652	830	478	767	4,076	105	94
8. Vallemaggia	1,205	1,004	4	3,227	1,872	577	1,215	9,043	430	155
Vaud	[1] **23,938**	[2] **13,459**	**11,189**	**83,306**	**47,688**	**37,686**	**8,291**	**5,960**	**14,372**	[3] **3,362**
1. Aigle	2,537	1,587	723	9,146	3,820	2,376	1,865	1,977	733	340
2. Aubonne	1,123	688	579	4,103	2,232	2,231	640	132	963	106
3. Avenches	679	374	401	2,580	1,324	1,240	248	144	158	98
4. Cossonay	1,585	997	1,211	7,805	4,495	3,368	877	147	1,815	185
5. Echallens	1,375	936	913	6,125	3,856	3,624	354	168	1,330	162
6. Grandson	1,277	515	295	2,828	1,618	1,264	171	141	537	385
7. Lausanne	1,530	621	418	2,851	2,184	2,043	219	207	676	187
8. La Vallée	556	113	35	863	475	72	—	12	55	336
9. Lavaux	1,084	657	282	2,895	1,839	1,345	439	271	675	73
10. Morges	1,489	878	831	4,762	3,160	2,448	392	197	918	105
11. Moudon	1,338	846	938	6,422	3,561	3,468	244	203	969	179
12. Nyon	1,346	731	602	4,301	2,659	1,575	141	242	512	135
13. Orbe	1,710	915	930	5,179	3,269	2,141	729	257	1,274	285
14. Oron	979	583	433	3,586	1,878	1,911	292	338	826	172
15. Payerne	1,357	718	814	5,378	2,788	2,844	143	172	501	228
16. Pays-d'Enhaut	659	420	206	3,958	1,460	645	714	755	361	74
17. Rolle	630	344	218	1,623	1,048	840	103	79	266	49
18. Vevey	1,140	616	245	2,656	1,916	647	138	340	517	74
19. Yverdon	1,577	924	1,115	6,245	4,106	3,604	582	178	1,286	194

Thurgau. [1]) 1 Besitzer hat in 2 Bezirken Schweine; im Kantonszusammenzug kommt deshalb in der 2. und in der 19. Rubrik je 1 in Abrechnung.

Tessin. [1]) 3 Besitzer haben in je 2 Bezirken Rindvieh, daher kommen im Kantonszusammenzug in der 2. und 3. Rubrik je 3 in Abzug.

Waadt. [1]) Für 16 Besitzer kamen, weil dieselben alle in mehr als 1 Bezirke Tiere haben, 49 Doppelzählungen vor; dies muss im Kantonszusammenzug ausgeglichen werden, und zwar dadurch, dass man 33 in Abzug bringt, — [2]) 4 Besitzer figurieren in je 2 Bezirken mit Vieh. — [3]) 5 Besitzer wurden je in 2 Bezirken, wo sie ihr Vieh verstellt haben, gezählt. — [4]) 4 Besitzer figurieren in je 2, 1 Besitzer in 5, 1 Besitzer in 6 und 1 Besitzer in 12 Bezirken mit Tieren.

de bétail avec exploitation agricole

mit landwirtschaftlichem Betrieb und noch einer andern Erwerbstätigkeit
taires agriculteurs exerçant une autre profession

Tierbesitz ausserhalb von landwirtschaftlichen Betrieben
Propriétaires de bétail sans exploitation agricole

Stückzahl — *Nombre de têtes*							Besitzer *Propriétaires*	Stückzahl — *Nombre de têtes*						
Tiere des Pferdegeschlechts *Espèce chevaline*	Rindvieh *Espèce bovine* im gesamten *en tout*	Rindvieh *Espèce bovine* Kühe *Vaches*	Schweine *Porcs*	Schafe *Moutons*	Ziegen *Chèvres*	Bienenstöcke *Ruches d'abeilles*	Anzahl *Nombre*	Tiere des Pferdegeschlechts *Espèce chevaline*	Rindvieh *Espèce bovine* im gesamten *en tout*	Rindvieh *Espèce bovine* Kühe *Vaches*	Schweine *Porcs*	Schafe *Moutons*	Ziegen *Chèvres*	Bienenstöcke *Ruches d'abeilles*
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
1,992	**19,731**	**12,344**	**3,612**	**257**	**3,052**	**2,953**	**1,958** [1]	**700**	**126**	**37**	**10,726**	**107**	**2,655**	**2,737**
304	2,436	1,855	279	196	169	332	279	141	8	—	2,034	13	235	458
268	2,173	1,513	410	2	254	339	265	142	5	—	2,946	3	223	481
67	546	327	469	1	169	72	60	6	3	—	41	—	118	71
257	2,609	1,357	547	32	558	439	225	153	26	12	427	47	294	274
250	2,330	1,593	519	3	467	243	380	96	22	14	983	—	584	441
361	4,805	2,823	457	10	601	782	211	66	34	5	1,854	40	267	391
175	2,023	1,142	658	10	450	285	260	34	15	3	503	2	493	230
310	2,809	1,734	273	3	384	461	279	62	13	3	1,938	2	441	391
631	**9,028**	**5,967**	**3,133**	**2,128**	**7,657**	**1,612**	**2,638**	**1,319**	**74**	**9**	**1,823**	**932**	**1,239**	**1,527**
59	462	270	165	70	282	80	243	117	—	—	293	15	68	166
34	737	421	307	82	1,105	41	93	51	—	—	66	22	67	86
51	607	379	119	143	251	44	116	24	8	—	38	110	109	51
55	1,492	928	202	201	2,583	414	527	283	19	3	353	91	331	647
213	3,848	2,764	1,915	998	1,475	836	1,018	448	29	6	706	456	370	286
148	1,111	764	229	266	242	81	489	313	15	—	244	199	244	190
30	302	177	108	119	386	35	106	52	3	—	106	13	36	55
41	469	264	88	249	1,333	81	46	31	—	—	17	26	14	46
2,535	**13,243**	**7,686**	**9,067**	**1,437**	**1,946**	**2,250**	**7,117** [4]	**3,813**	**426**	**132**	**12,485**	**1,995**	**5,648**	**6,876**
243	1,299	635	852	375	392	162	610	313	10	3	687	168	581	537
89	393	219	377	117	32	145	329	83	19	1	589	212	192	404
71	414	205	291	44	88	18	207	181	11	5	331	38	184	100
209	865	526	696	75	60	197	403	85	38	20	1,682	138	203	974
121	735	425	571	40	47	132	277	90	5	—	392	51	185	251
165	1,464	864	520	113	211	249	377	105	13	—	479	68	328	517
228	574	429	903	50	118	116	722	948	51	31	738	147	471	441
104	1,402	810	62	1	24	67	107	61	10	1	121	—	63	113
40	248	153	122	28	38	52	354	67	3	2	248	63	442	140
104	327	213	382	49	60	155	506	247	68	13	1,283	203	366	535
135	665	390	637	28	92	106	313	87	50	23	745	31	245	321
145	583	337	369	28	70	79	480	276	17	4	825	245	419	436
247	1,114	674	970	147	169	217	510	155	11	—	1,127	168	417	695
113	595	323	570	78	111	54	224	53	11	6	530	46	256	82
171	1,024	535	720	54	115	129	411	131	46	10	1,101	43	278	301
57	402	169	67	71	113	28	165	80	3	3	98	95	160	223
32	168	93	145	15	18	40	237	86	4	—	445	131	144	175
77	242	184	251	9	58	56	450	548	41	4	341	47	371	195
184	729	502	562	115	130	248	459	217	15	6	723	101	343	436

Thurgovie. [1] *1 propriétaire a des porcs dans 2 districts: le total des propriétaires pour le canton doit donc être diminué de 1 dans les rubriques 2 et 19.*

Tessin. [1] *3 propriétaires ont, chacun, du bétail bovin dans 2 districts: le total des propriétaires pour le canton doit ainsi être diminué de 3 unités dans les rubriques 2 et 3.*

Vaud. [1] *16 propriétaires possédant du bétail dans plus d'un district ont donné lieu à 49 recensements à double; il en résulte que, pour le canton, le total des propriétaires est de 33 inférieur à celui des chiffres des districts.* — [2] *4 propriétaires de bétail figurent comme tels, chacun, dans 2 districts.* — [3] *5 propriétaires ont été recensés, chacun, dans 2 districts différents, où ils avaient leur bétail.* — [4] *4 propriétaires de bétail figurent comme tels, chacun, dans 2 districts, 1 dans 5, 1 dans 6 et 1 dans 12 districts.*

Bezirke *Districts*	Tierbesitzer Viehzählung vom 19. April 1901 Zahl der Besitzer (Einzel- und Kollektivbesitz) *Nombre des propriétaires de bétail au 19 avril 1901 (Propriété individuelle ou collective)*	Tierbesitz in landwirtschaftlichen Betrieben — *Propriétaires*								
		Landwirtschaftlicher Betrieb als ausschliessliche Erwerbsquelle des Besitzers *Propriétaires exclusivement agriculteurs*								Besitzer *Propriétaires*
		Besitzer *Propriétaires*	Stückzahl — *Nombre de têtes*							Besitzer *Propriétaires*
		Anzahl *Nombre*	Tiere des Pferdegeschlechts *Espèce chevaline*	Rindvieh *Espèce bovine* im gesamten *en tout*	Rindvieh *Espèce bovine* Kühe *Vaches*	Schweine *Porcs*	Schafe *Moutons*	Ziegen *Chèvres*	Bienenstöcke *Ruches d'abeilles*	Anzahl *Nombre*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Valais	[1] **18,671**	**13,570**	**3,907**	**59,020**	**30,863**	**14,450**	**39,721**	**22,637**	**4,467**	[2] **3,219**
1. Brig	929	592	47	2,855	1,613	546	2,879	2,032	242	210
2. Conthey	1,758	1,356	417	5,304	2,820	1,616	1,892	1,854	328	221
3. Entremont	2,018	1,557	638	6,288	3,399	1,348	4,774	2,390	479	374
4. Goms	824	613	43	3,824	1,787	624	2.954	1,764	181	151
5. Hérens	1,363	1,084	525	6,630	3,115	1,471	5,259	1,972	189	235
6. Leuk	1,282	967	276	3,922	1,788	917	3,425	1,195	349	215
7. Martigny	2,105	1,530	589	5,232	2,828	1,614	2,454	2,437	458	279
8. Monthey	1,523	860	263	4,124	2,066	1,285	654	1,243	482	386
9. Raron	1,178	940	177	4,765	2,238	702	4,521	1,716	475	165
a. Östlich Raron	415	328	5	1,827	836	329	791	717	186	47
b. Westlich Raron	763	612	172	2,938	1,402	373	3,730	999	289	118
10. St-Maurice	1,162	796	150	2,792	1,413	1,159	234	1,515	267	216
11. Sierre	1,923	1,397	338	5,920	3,491	1,135	4,877	1,294	352	329
12. Sion	1,231	856	323	3,173	2,097	1,098	1,483	1,127	289	166
13. Visp	1,380	1,022	121	4,191	2,208	935	4,315	2,098	376	275
Neuchâtel	[1] **4,893**	[2] **2,102**	**1,745**	**17,446**	**9,993**	**4,740**	**686**	**622**	**1,656**	[3] **1,035**
1. Boudry	930	355	156	1,790	1,128	780	34	139	317	128
2. Chaux-de-Fonds	710	351	443	3,447	2,510	643	139	44	105	119
3. Locle	741	389	422	4,017	2,025	870	173	68	132	170
4. Neuchâtel	792	273	133	1,769	925	603	37	166	325	106
5. Val-de-Ruz	787	381	274	3,311	1,698	958	141	78	400	216
6. Val-de-Travres	942	357	317	3,112	1,707	886	162	127	377	299
Genève	[1] **3,553**	**1,353**	**1,142**	**7,138**	**5,766**	**1,310**	**181**	**343**	**790**	**261**
1. Genève	256	—	—	—	—	—	—	—	—	4
2. Rive droite	851	378	441	2,677	2,113	572	62	119	281	54
3. Rive gauche	2,447	975	701	4,461	3,653	738	119	224	509	203

Wallis. [1]) 3 Besitzer haben in je 2 und 1 in drei Bezirken Tiere, so dass für 9 Doppelzählungen im Kantonszusammenzug 4 Besitzer gerechnet werden müssen. — [2]) 1 Besitzer figuriert in 2 Bezirken und 1 in 3 mit Tieren. — [3]) 2 Besitzer haben in je 2 Bezirken Tiere.

Neuenburg. [1]) 9 Besitzer wurden in den Bezirken, weil sie je in 2 Bezirken Tiere haben, 18 mal gezählt. Statt dieser 18 Doppelzählungen dürfen im Kantonszusammenzug bloss die 9 Besitzer in Betracht fallen. — [2]) 4 Besitzer figurieren in je 2 Bezirken mit Vieh. — [3]) 3 Besitzer haben in je 2 Bezirken Tiere. — [4]) 2 Besitzer sind in je 2 Bezirken gezählt worden.

Genf. [1]) 1 Besitzer hat in 2 Bezirken Pferde; daher kommt im Kantonszusammenzug in der 2. und in der 19. Rubrik je 1 in Abzug.

de bétail avec exploitation agricole

mit landwirtschaftlichem Betrieb und noch einer andern Erwerbstätigkeit
taires agriculteurs exerçant une autre profession

Tierbesitz ausserhalb von landwirtschaftlichen Betrieben
Propriétaires de bétail sans exploitation agricole

Stückzahl — *Nombre de têtes*							Besitzer *Propriétaires*	Stückzahl — *Nombre de têtes*						
Tiere des Pferdegeschlechts *Espèce chevaline*	Rindvieh *Espèce bovine*		Schweine *Porcs*	Schafe *Moutons*	Ziegen *Chèvres*	Bienenstöcke *Ruches d'abeilles*	Anzahl *Nombre*	Tiere des Pferdegeschlechts *Espèce chevaline*	Rindvieh *Espèce bovine*		Schweine *Porcs*	Schafe *Moutons*	Ziegen *Chèvres*	Bienenstöcke *Ruches d'abeilles*
	im gesamten *en tout*	Kühe *Vaches*							im gesamten *en tout*	Kühe *Vaches*				
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
1,299	**12,605**	**7,146**	**3,690**	**6,881**	**4,820**	**1,745**	**[3] 1,882**	**605**	**34**	**18**	**860**	**1,229**	**2,070**	**1,331**
147	945	552	263	846	503	140	127	177	2	—	87	103	76	42
66	806	463	275	220	312	112	181	22	—	—	74	54	243	105
161	1,476	837	333	903	433	114	87	1	—	—	2	113	115	118
40	898	453	170	871	449	72	60	13	1	—	11	48	104	32
116	1,150	603	292	933	434	74	44	6	—	—	9	107	58	4
53	744	386	196	420	218	126	100	22	3	1	21	139	101	89
180	893	579	405	265	417	229	296	85	2	2	104	275	338	176
163	1,532	805	502	209	453	280	277	92	11	6	174	29	308	119
35	789	361	128	669	281	95	73	15	4	—	29	37	87	48
12	199	99	54	37	94	28	40	6	—	—	18	5	50	36
23	590	262	74	632	187	67	33	9	4	—	11	32	37	12
69	585	354	311	63	320	134	150	32	—	—	76	8	211	86
116	1,081	694	306	725	259	197	197	46	2	—	80	143	198	127
86	716	495	238	240	177	96	209	68	9	9	169	52	142	296
67	990	564	271	517	564	76	83	26	—	—	24	121	89	89
866	**5,190**	**2,928**	**1,810**	**162**	**646**	**757**	**[4] 1,756**	**1,293**	**87**	**54**	**1,129**	**229**	**1,258**	**2,805**
104	500	336	290	20	63	150	447	132	1	—	347	121	420	852
114	562	327	181	16	73	48	240	340	75	52	81	19	64	152
150	1,218	632	218	30	47	85	182	246	3	—	88	7	74	367
78	394	215	178	2	92	117	413	366	3	—	200	41	320	446
211	1,125	619	518	44	218	248	190	68	—	—	140	16	198	520
209	1,391	799	425	50	153	109	286	141	5	2	273	25	182	468
288	**908**	**774**	**372**	**316**	**112**	**193**	**[1] 1,939**	**2,631**	**60**	**46**	**787**	**148**	**1,221**	**1,065**
11	25	24	—	—	8	—	252	793	14	13	—	2	4	4
68	199	171	166	303	32	39	419	365	—	—	277	27	312	406
209	684	579	206	13	72	154	1,269	1,473	46	33	510	119	905	655

Valais. [1] *3 propriétaires ont, chacun, du bétail dans 2 districts, et 1 dans 3; ils figurent ainsi 9 fois comme tels dans les chiffres des districts et seulement 4 fois comme possesseurs de bétail dans le total pour le canton* — [2] *1 propriétaire de bétail figure dans 2 districts, et 1 dans 3.* — [3] *2 propriétaires ont, chacun, du bétail dans 2 districts.*

Neuchâtel. [1] *9 propriétaires possédant, chacun, du bétail dans 2 districts différents, il en résulte qu'ils figurent 18 fois comme tels dans les chiffres des districts et 9 fois seulement dans le total pour tout le canton* — [2] *4 propriétaires figurent, chacun, dans 2 districts comme y possédant du bétail.* — [3] *3 propriétaires ont, chacun, du bétail dans 2 districts.* — [4] *2 propriétaires ont été recensés, chacun, dans 2 districts différents.*

Genève. [1] *1 propriétaire a des chevaux dans 2 districts; le total des propriétaires pour tout le canton doit donc être d'une unité inférieur à celui des districts dans les rubriques 2 et 19.*

2. Der Tierbesitz am 19. April 1901,
2. Les propriétaires de bétail au 19 avril 1901,

a) Der Besitz von Tieren des Pferde-
a) Possesseurs de bétail des

Kantone *Cantons*	Pferdebesitz — *Propriétaires de chevaux, possédant*										Maultierbesitz *Propriétaires de mulets, possédant*				
	Besitzer mit 1—10 Pferden *de 1 à 10 chevaux*		Besitzer mit 11 und mehr Pferden *11 chevaux ou plus, à savoir*								Besitzer mit 1 Maultier *1 mulet*		Besitzer mit 2 und mehr Maultieren *2 mulets ou plus*		
	Anzahl — *Nombre*		Anzahl Stück *Nombre de têtes*						Anzahl *Nombre*		Anzahl *Nombre*		Anzahl *Nombre*		
	Besitzer *de propriétaires*	Pferde *de chevaux*	11—15	16—20	21—30	31—40	41—50	51 und mehr *ou plus*	Besitzer *de propriétaires*	Pferde *de chevaux*	Pferdebesitzer im ganzen *Propriét. de chevaux en tout*	Besitzer *de propriétaires*	Maultiere *de mulets*	Besitzer *Propriét.*	Maultiere *de mulets*	Maultierbesitzer im ganzen *Propriét. de mulets en tout*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Zürich	4,685	7,944	28	12	10	9	1	2	62	1,294	4,747	2	2	—	—	2
Bern	16,358	32,434	46	8	9	4	1	4	72	2,129	16,430	22	22	8	18	30
Luzern	3,428	6,539	7	4	6	1	—	—	18	343	3,446	5	5	—	—	5
Uri	93	196	3	—	—	—	—	—	3	38	96	3	3	1	2	4
Schwyz	740	1,226	—	—	—	—	—	1	1	78	741	2	2	—	—	2
Obwalden	210	346	1	—	—	—	—	—	1	14	211	1	1	—	—	1
Nidwalden	141	203	—	—	—	—	—	—	—	—	141	2	2	—	—	2
Glarus	232	428	1	—	—	—	—	—	1	11	233	1	1	—	—	1
Zug	390	738	3	2	—	—	—	—	5	76	395	—	—	—	—	—
Fribourg	4,994	9,043	8	1	3	1	—	—	13	233	5,007	40	40	6	22	46
Solothurn	1,816	3,501	4	—	1	1	—	—	6	107	1,822	—	—	—	—	—
Baselstadt	525	1,344	10	8	6	1	—	4	29	885	554	—	—	—	—	—
Baselland	1,238	2,559	4	2	3	—	—	—	9	154	1,247	—	—	—	—	—
Schaffhausen	482	915	2	3	1	—	—	—	6	103	488	—	—	—	—	—
Ausserrhoden	388	786	4	1	1	—	—	—	6	94	394	—	—	—	—	—
Innerrhoden	99	150	—	—	—	—	—	—	—	—	99	—	—	—	—	—
St. Gallen	4,172	6,751	11	5	7	2	—	—	25	443	4,197	6	6	—	—	6
Graubünden	2,241	3,381	18	10	8	2	4	4	46	1,173	2,287	6	6	1	3	7
Aargau	2,622	4,627	6	1	1	—	—	1	9	315	2,631	1	1	1	2	2
Thurgau	2,920	4,632	10	2	—	—	1	—	13	218	2,933	—	—	—	—	—
Tessin	1,068	1,677	9	2	1	—	—	—	12	177	1,080	145	145	33	85	178
Vaud	9,764	16,317	22	14	5	4	1	1	47	948	9,811	75	75	23	78	98
Valais	1,856	2,432	2	2	2	—	—	1	7	195	1,863	2,335	2,335	79	193	2,414
Neuchâtel	2,164	3,514	9	5	—	—	—	1	15	249	2,179	10	10	1	2	11
Genève	1,832	3,313	16	9	5	1	1	1	33	623	1,865	10	10	3	6	13
	[1]	[1]	[1]	[1]	[1]			[1]	[1]	[1]	[1]					
Schweiz — *Suisse*	64,406	114,830	220	90	72	23	9	20	434	10,066	64,840	2,666	2,666	156	411	2,822

Schweiz: [1]) Es haben: 1 Besitzer in vierzehn, 1 in dreizehn, 2 in je vier, 5 in je drei und 16 in je zwei Kantonen Pferde (zusammen 1914); im „Zusammenzug Schweiz" müssen, statt den 82 Doppelzählungen in den Kantonen, die bezüglichen 15 Besitzer eintreten, weshalb in der 12. Rubrik 57 abzuziehen sind. Da für diese Besitzer im „Zusammenzug Schweiz" die Gesamt- und nicht wie in den Kantonen bloss die Teilbestände in Betracht fallen, werden folgende Verschiebungen notwendig:

		mit 1—10 Pferden:	mit 11–15 Pferden:	mit 16—20 Pferden:
statt:	Doppelzählungen mit Teilbeständen:	57 Fälle mit 203 St.	5 Fälle mit 67 St.	7 Fälle mit 130 St.
nunmehr:	Besitzer mit Gesamtbeständen:	5 Besitzer mit 37 „	1 Besitzer mit 14 „	6 Besitzer mit 106 „
also:	Differenz:	−52 −166	−4 −53	−1 −24
		mit 21—30 Pferden:	**mit 31—40 Pferden:**	**mit 41—50 Pferden:**
statt:	Doppelzählungen mit Teilbeständen:	2 Fälle mit 50 St.	4 Fälle mit 139 St.	2 Fälle mit 93 St.
nunmehr:	Besitzer mit Gesamtbeständen:	5 Besitzer mit 124 „	1 Besitzer mit 40 „	2 Besitzer mit 89 „
also:	Differenz:	+3 +74	−3 −99	−4
			mit 51 und mehr Pferden:	
statt:	Doppelzählungen mit Teilbeständen:		5 Fälle mit 1232 St.	
nunmehr:	Besitzer mit Gesamtbeständen:		5 Besitzer mit 1504 „	
also:	Differenz:		+272	

In der 2. Rubrik kommen somit 52, in der 3. Rubrik 166, in der 4. Rubrik 4, in der 5. Rubrik 1, in der 7. Rubrik 3 und in der 10. Rubrik 5 ab, dagegen in der 6. Rubrik 3 und in der 11. Rubrik 166 hinzu. — [2]) 1 Besitzer figurieren in je 2 Kantonen mit Schweinen (zusammen mit 55 St.); in der 23. und in der 38. Rubrik kommen daher je 4 in Abgang.

nach Grössenkategorien.
d'après l'importance du bétail possédé.

geschlechts und von Schweinen.
espèces chevaline et porcine.

Eselbesitz *Propriétaires d'ânes, possédant*					Schweinebesitz — *Propriétaires de porcs, possédant*														
Besitzer mit 1 Esel *1 âne*		Besitzer mit 2 und mehr Eseln *2 ânes ou plus*		Eselbesitzer im ganzen *Propriétaires d'ânes en tout*	Besitzer mit 1—20 Schweinen *de 1 à 20 porcs*		Besitzer mit 21 und mehr Schweinen *21 porcs ou plus, à savoir*												Schweinebesitzer im ganzen *Propriét. de porcs en tout*
Anzahl *Nombre*		Anzahl *Nombre*			Anzahl — *Nombre*		Anzahl Stück — *Nombre de têtes*											Anzahl *Nombre*		
Besitzer *Propriét.*	Esel *d'ânes*	Besitzer *Propriét.*	Esel *d'ânes*		Besitzer *de propriétaires*	Schweine *de porcs*	21—30	31—40	41—50	51—60	61—70	71—80	81—90	91—100	101—150	151—200	und mehr *ou plus*	Besitzer *Propriét.*	Schweine *de porcs*	
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38
39	39	6	24	45	9,732	26,199	33	7	7	5	3	2	—	—	2	2	—	61	2,622	9,793
52	52	2	5	54	35,852	128,531	236	36	9	5	6	1	1	1	5	1	1	302	9,246	36,154
26	26	—	—	26	7,212	41,789	358	69	23	14	8	3	4	2	3	—	2	486	14,995	7,698
—	—	—	—	—	1,263	2,610	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	23	1,264
4	4	—	—	4	2,681	6,907	22	14	10	5	2	2	2	—	2	1	—	60	2,605	2,741
—	—	—	—	—	1,053	3,122	22	6	2	—	—	—	—	1	—	—	—	31	946	1,084
2	2	—	—	2	215	1,136	28	14	3	2	—	—	—	—	—	—	—	47	1,452	262
1	1	—	—	1	963	3,368	10	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	12	303	975
1	1	—	—	1	533	1,781	12	6	1	1	—	—	—	—	1	—	—	21	753	554
78	78	—	—	78	8,830	39,342	129	38	12	13	4	2	2	1	—	1	1	203	6,804	9,033
3	3	1	2	4	4,999	14,904	22	1	1	—	1	—	—	—	—	—	—	25	664	5,024
2	2	—	—	2	213	783	—	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	2	93	215
2	2	1	2	3	2,952	6,059	4	2	—	—	—	—	—	—	—	—	1	7	454	2,959
1	1	—	—	1	3,086	11,264	22	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	23	539	3,109
1	1	—	—	1	1,358	6,747	54	20	8	—	5	4	1	1	1	—	—	94	3,308	1,452
—	—	—	—	—	924	6,563	73	20	5	3	2	—	—	—	1	—	—	104	3,089	1,028
27	27	3	6	30	6,296	19,606	60	26	25	14	21	20	16	8	27	17	3	237	16,388	6,533
42	42	1	2	43	9,969	21,511	11	2	2	1	—	—	—	—	—	—	—	16	493	9,985
4	4	4	8	8	12,970	26,044	11	5	2	1	—	—	—	—	—	—	—	19	583	12,989
4	4	1	2	5	2,685	7,680	18	13	3	12	23	18	13	10	30	6	2	148	11,491	2,833
401	401	17	35	418	8,096	14,026	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	52	8,098
107	107	6	12	113	14,845	49,979	111	54	28	18	8	4	3	1	3	—	2	232	9,259	15,077
644	644	6	12	650	10,461	18,977	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	23	10,462
125	125	2	4	127	2,130	6,579	20	6	6	1	1	—	—	—	—	—	—	34	1,100	2,164
90	90	8	19	98	560	1,619	6	5	3	2	1	—	—	1	1	—	—	19	850	579
1,656	1,656	58	133	1,714	[2] 149,874	467,126	1,266	347	151	98	85	56	42	26	76	28	12	2,187	88,135	[2] 152,061

Suisse: [1] *1 propriétaire possède des chevaux dans 14 cantons, 1 dans 13, 2 chacun dans 4, 5 chacun dans 3, et 16 chacun dans 2 cantons (ensemble 1914 chevaux). Par suite de ces 82 recensements à double concernant 25 propriétaires, le total pour toute la Suisse, rubrique 12, est de 57 unités inférieur à la somme des chiffres correspondants des cantons. Comme, dans le total général, on ne considère que l'effectif total de chaque propriétaire et non simplement les effectifs partiels, on comprend que, dans la répartition du bétail par classes, il se produit des déplacements plus ou moins nombreux; c'est ainsi que, dans la 2e rubrique, le total pour la Suisse est de 52 unités inférieur à celui des cantons, dans la 3e de 166, dans la 4e de 4, dans la 5e de 1, dans la 7e de 3, et dans la 10e de 5 unités; par contre, pour la 6e rubrique, le total général est de 3 unités supérieur à celui des cantons, et dans la rubrique 11, de 166.* — [2] *4 propriétaires figurent, chacun, dans 2 cantons comme possesseurs de porcs (ensemble 55 porcs); par conséquent, dans les rubriques 23 et 38, on a porté chaque fois 4 unités en déduction.*

b) Der Besitz von Rindvieh,
b) Possesseurs de bétail bovin,

Kantone *Cantons*	Rindviehbesitz — *Propriétaires de bétail bovin, possédant*											Schafbesitz *Propriétaires de moutons,*					
	Besitzer von 1—50 Stück Rindvieh *de 1 à 50 têtes de bétail bovin*		Besitzer von 51 und mehr Stück Rindvieh *51 têtes ou plus, à savoir*									Besitzer von 1—25 Schafen *de 1 à 25 moutons*		Besitzer von 26 und mehr Schafen *26 moutons ou plus, à savoir*			
	Anzahl *Nombre*		Anzahl Stück *Nombre de têtes*							Anzahl *Nombre*			Anzahl *Nombre*		Anzahl Stück *Nombre de moutons*			
	Besitzer *de propriétaires*	Rindvieh *de bêtes bovines*	51—60	61—70	71—80	81—90	91—100	101—150	od. mehr 151 *ou plus*	Besitzer *Propriét.*	Rindvieh *de bêtes bovines*	Rindviehbesitzer im ganzen *Propriétaires de bétail bovin en tout*	Besitzer *de propriétaires*	Schafe *de moutons*	26—50	51—75	76—100	od. mehr 101 *ou plus*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
Zürich	18,248	100,413	1	—	—	—	—	1	—	2	189	18,250	151	427	—	—	3	5
Bern	40,700	289,518	22	6	8	8	2	6	2	54	4,344	40,754	8,850	33,345	11	2	—	1
Luzern	10,273	104,485	22	5	2	2	—	2	—	33	2,118	10,306	972	4,217	6	1	—	3
Uri	1,480	12,064	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1,480	712	5,715	14	1	2	—
Schwyz	3,792	32,156	3	—	—	—	—	2	—	5	430	3,797	519	3,496	32	2	—	1
Obwalden	1,304	11,545	3	1	1	—	—	—	—	5	310	1,309	339	1,139	—	—	—	—
Nidwalden	848	8,383	—	—	—	—	—	—	—	—	—	848	84	288	—	—	—	—
Glarus	1,328	11,447	1	—	—	—	—	—	—	1	54	1,329	135	538	—	—	—	—
Zug	1,214	12,013	2	—	1	—	1	—	—	4	280	1,218	59	137	1	—	—	—
Fribourg	10,673	86,085	30	20	12	3	4	1	—	70	4,587	10,743	2,611	9,839	8	—	—	—
Solothurn	6,854	37,494	7	1	—	—	—	—	—	8	441	6,862	359	1,273	2	—	—	—
Basel-Stadt	203	1,521	1	—	—	—	—	—	—	1	51	204	16	58	—	—	2	1
Basel-Land	4,399	19,611	1	—	1	—	—	—	—	2	128	4,401	170	570	1	—	—	—
Schaffhausen	2,913	10,627	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2,913	4	10	—	—	—	—
App. A.-Rh.	2,985	20,935	1	—	1	—	—	—	—	2	130	2,987	84	361	7	—	—	—
Appenz. I.-Rh.	1,281	9,497	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1,281	45	246	1	—	—	—
St. Gallen	14,880	103,910	5	2	2	—	1	—	—	10	648	14,890	1,213	5,590	11	3	1	—
Graubünden	11,015	77,624	—	—	2	—	1	—	—	3	237	11,018	8,261	67,690	107	2	—	2
Aargau	18,046	81,997	3	—	—	—	—	1	—	4	271	18,050	161	563	—	—	—	—
Thurgau	9,527	52,181	4	—	1	1	—	1	—	7	520	9,534	56	313	2	—	—	1
Tessin	13,865	42,617	1	—	—	—	—	—	—	1	51	13,866	3,311	11,109	2	—	—	—
Vaud	16,527	96,614	4	1	1	—	—	—	—	6	361	16,533	3,414	11,107	9	1	1	1
Valais	16,505	71,592	—	1	—	—	—	—	—	1	67	16,506	7,916	45,810	53	3	—	—
Neuchâtel	3,053	22,403	2	2	1	—	—	—	—	5	320	3,058	328	975	—	—	—	1
Genève	1,603	8,106	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1,603	111	345	—	—	—	1
Schweiz *Suisse*	[1] 213,490	[1] 1,324,766	113	39	[1] 34	14	9	14	2	[1] 225	[1] 15,609	[1] 213,715	39,881	205,158	267	15	9	17

Schweiz. [1] 25 Besitzer haben in je 2 Kantonen Rindvieh; dieselben figurieren also bei den Kantonen 50 mal mit Teilbeständen, während im „Zusammenzug Schweiz" bloss die Besitzer mit ihren Gesamtbeständen berücksichtigt werden können. Es kommen daher im „Zusammenzug Schweiz" folgende Verschiebungen vor:

statt 50 Doppelzählungen mit Teilbeständen von je 1—50 St., zusammen 543 St.
treten 24 Besitzer mit Beständen „ „ 1—50 „ „ 471 St. und 1 Besitzer mit einem Gesamtbestand von 72 St. ein,
Differenz —26 (in der 2. Rubrik) — 72 St. (in der 3. Rubr.) +1 (in der 6. und 11. Rubrik) +72 St. (in der 12. Rubrik); in der 13. Rubrik gehen somit noch 25 ab. — [2] 2 Besitzer haben in je 2 Kantonen Ziegen von 1—25 Stück, weshalb in den Rubriken 23 und 29 je 2 in Abzug kommen.

Schmalvieh und Bienenvölkern.
de petit bétail et de ruches d'abeilles.

possédant			**Ziegenbesitz** *Propriétaires de chèvres, possédant*							**Besitz von Bienenstöcken** *Propriétaires de ruches d'abeilles, possédant*								
			Besitzer von 1—25 Ziegen *de 1 à 25 chèvres*		**Besitzer von 26 und mehr Ziegen** *26 chèvres ou plus, à savoir*					**Besitzer von 1—25 Bienenstöcken** *de 1 à 25 ruches*		**Besitzer von 26 und mehr Bienenstöcken** *26 ruches d'abeilles ou plus, à savoir*						
Anzahl *Nombre*		**Schafbesitzer im ganzen** *Propriétaires de moutons en tout*	Anzahl *Nombre*		Anzahl *Nombre*				**Ziegenbesitzer im ganzen** *Propriét. de chèvres en tout*	Anzahl *Nombre*		Anzahl Stöcke *Nombre de ruches*						**Bienenbesitzer im ganzen** *Propriétaires de ruches d'abeilles en tout*
Besitzer *Propriét.*	Schafe *de moutons*		Besitzer *de propriétaires*	Ziegen *de chèvres*	26—50	51 od. mehr *ou plus*	Besitzer *Propriét.*	Ziegen *Chèvres*		Besitzer *de propriétaires*	Stöcke *de ruches*	26—35	36—50	51—75	76—100	101—150	151 od. mehr *ou plus*	Besitzer *de propriétaires*	Stöcke *de ruches*	
20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40
8	1,082	159	7,429	16,773	—	—	—	—	7,429	2,667	15,790	80	43	23	4	2	1	153	6,332	2,820
14	1,078	8,864	27,435	68,245	10	—	10	308	27,445	9,748	44,471	88	57	17	4	1	1	168	6,712	9,916
10	1,277	982	4,577	12,681	3	1	4	150	4,581	3,498	18,134	60	41	11	1	1	—	114	4,364	3,612
17	679	729	809	6,170	26	—	26	760	835	127	867	7	6	1	—	—	—	14	504	141
35	1,350	554	2,044	7,695	6	—	6	190	2,050	737	3,934	11	8	4	—	1	—	24	1,026	761
—	—	339	819	3,587	6	—	6	191	825	222	1,314	1	3	1	2	—	—	7	410	229
—	—	84	266	1,017	1	—	1	34	267	202	1,000	5	5	—	—	—	—	10	357	212
—	—	135	1,527	6,475	—	—	—	—	1,527	150	1,016	9	4	1	—	1	1	16	772	166
1	40	60	238	437	—	—	—	—	238	241	1,684	14	12	6	3	1	—	36	1,675	277
8	265	2,619	7,469	18,005	1	—	1	29	7,470	2,593	10,936	17	4	—	—	—	—	21	685	2,614
2	57	361	4,685	10,166	—	—	—	—	4,685	1,817	9,480	18	10	2	—	—	—	30	1,074	1,847
3	451	19	57	163	—	—	—	—	57	33	200	1	—	1	—	—	—	2	91	35
1	30	171	2,391	4,968	—	—	—	—	2,391	967	5,209	12	6	2	1	—	—	21	818	988
—	—	4	1,771	3,944	—	—	—	—	1,771	250	1,674	8	3	1	—	—	—	12	433	262
7	244	91	1,125	3,442	2	—	2	60	1,127	685	2,812	2	3	—	1	—	—	6	277	691
1	28	46	653	2,939	10	—	10	343	663	215	670	—	—	—	—	—	—	—	—	215
15	655	1,228	7,862	20,037	—	—	—	—	7,862	3,088	13,274	36	21	6	2	—	—	65	2,508	3,153
111	3,724	8,372	10,928	43,271	53	3	56	1935	10,984	1,618	7,062	14	11	6	1	1	1	34	1,673	1,652
—	—	161	7,769	13,512	—	—	—	—	7,769	3,167	15,340	50	18	5	1	1	—	75	2,781	3,242
3	227	59	3,230	7,264	—	—	—	—	3,230	1,577	7,460	31	21	6	2	3	—	63	2,760	1,640
2	54	3,313	5,869	44,751	239	5	244	7809	6,113	1,155	5,282	8	11	2	1	3	—	25	1,376	1,180
12	616	3,426	7,038	13,496	—	1	1	58	7,039	3,794	19,173	51	32	16	4	1	—	104	4,325	3,898
56	2,021	7,972	12,476	29,364	5	—	5	163	12,481	1,462	6,493	11	12	2	1	—	—	26	1,050	1,488
1	102	329	1,129	2,526	—	—	—	—	1,129	806	4,153	12	8	4	1	—	—	25	1,065	831
1	300	112	1,056	1,626	1	—	1	50	1,057	378	1,679	4	4	—	1	—	—	9	369	387
308	14,280	40,189	[2] 120,650	342,544	363	10	373	12,080	[2] 121,023	41,197	199,107	550	343	117	30	16	4	1,060	43,437	42,257

Suisse. [1] *25 propriétaires ont, chacun, du bétail dans deux cantons; ils figurent ainsi 50 fois avec des effectifs partiels dans les cantons, tandis que dans le total général (Suisse) ils ne paraissent qu'une fois, chacun, avec leur effectif total. Déplacements:*

Les 50 recensements à double avec effectifs partiels de 1—50 têtes = 543 têtes, se décomposent comme suit:

24 propriétaires avec effectif total de 1—50 têtes = 471 têtes, et 1 propriétaire avec effectif total 72 têtes

D'où —26 propriétaires (dans la 2e rub.) — 72 têtes (3e rub.) + 1 propriétaire (rub. 6) + 72 têtes (rub. 12).

Par conséquent, le chiffre total de la 13e rubrique est de 25 unités inférieur à la somme des nombres de cette rubrique. — [2] *2 propriétaires ont, chacun, un effectif de 1—25 têtes dans 2 cantons; c'est pourquoi il a été porté 2 unités en décompte sur la somme des nombres des rubriques 23 et 29.*

3. Der Tierbesitz am 19. April 1901, nach den Tiergattungen der einzelnen Besitzer.

3. Les propriétaires de bétail au 19 avril 1901, classés d'après les espèces de bétail possédées par chacun d'eux.

Besitz nach Gattungen	Anzahl Besitzer *Nombre des propriétaires*	Stückzahl, bezw. bei Bienen Zahl der Stöcke *Nombre de têtes de bétail ou de ruches d'abeilles*								Espèces
		Pferde P *Chevaux* C	Maultiere M *Mulets* M	Esel E *Anes* A	Rindvieh R *Bêtes bovines* B	Schweine Schn *Porcs* P	Schafe Schf *Moutons* Mou	Ziegen Z *Chèvres* Chèv	Bienen B *Ruches* R	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Total Schweiz	**284,174**	**124,896**	**3,077**	**1,789**	**1,340,375**	**555,261**	**219,438**	**354,634**	**242,544**	***Total général***
I. Eine Gattung	**89,327**	**21,931**	**109**	**166**	**152,837**	**50,406**	**5,004**	**78,840**	**51,164**	***I. Une Espèce***
1. P (= Pferde)	8,806	21,931	—	—	—	—	—	—	—	*1. C (= Chevaux)*
2. M (= Maultiere)	74	—	109	—	—	—	—	—	—	*2. M (= Mulets)*
3. E (= Esel)	145	—	—	166	—	—	—	—	—	*3. A (= Anes)*
4. R (= Rindvieh)	36,015	—	—	—	152,837	—	—	—	—	*4. B (= Bêtes bov.)*
5. Schn (-Schweine)	8,663	—	—	—	—	50,406	—	—	—	*5. P (= Porcs)*
6. Schf (= Schafe)	782	—	—	—	—	—	5,004	—	—	*6. Mou (= Mout)*
7. Z (= Ziegen)	28,881	—	—	—	—	—	—	78,840	—	*7. Chèv (= Chèvres)*
8. B (= Bienen)	5,961	—	—	—	—	—	—	—	51,164	*8. R (= Ruches)*
II. Zwei Gattungen.	**86,952**	**19,361**	**338**	**289**	**351,108**	**134,441**	**20,192**	**85,001**	**35,361**	***II. Deux Espèces***
1. P M	71	311	151	—	—	—	—	—	—	*1. C M*
2. P E	45	132	—	52	—	—	—	—	—	*2. C A*
3. P R	8,205	13,889	—	—	57,866	—	—	—	—	*3. C B*
4. P Schn	1,375	2,665	—	—	—	12,152	—	—	—	*4. C P*
5. P Schf	280	647	—	—	—	—	1,127	—	—	*5. C Mou*
6. P Z	659	1,307	—	—	—	—	—	1,518	—	*6. C Chèv*
7. P B	224	410	—	—	—	—	—	—	1,781	*7. C R*
8. M E	3	—	3	3	—	—	—	—	—	*8. M A*
9. M R	126	—	140	—	493	—	—	—	—	*9. M B*
10. M Schn	10	—	13	—	—	25	—	—	—	*10. M P*
11. M Schf	5	—	5	—	—	—	30	—	—	*11. M Mou*
12. M Z	20	—	23	—	—	—	—	40	—	*1 . M Chèv*
13. M B	2	—	3	—	—	—	—	—	18	*13. M R*
14. E R	120	—	—	123	407	—	—	—	—	*14. A B*
15. E Schn	30	—	—	33	—	102	—	—	—	*15. A P*
16. E Schf	8	—	—	9	—	—	41	—	—	*16. A Mou*
17. E Z	56	—	—	64	—	—	—	131	—	*17. A Chèv*
18. E B	5	—	—	5	—	—	—	—	52	*18. A R*
19. R Schn	37,783	—	—	—	194,310	105,947	—	—	—	*19. B P*
20. R Schf	2,052	—	—	—	9,252	—	9,231	—	—	*20. B Mou*
21. R Z	19,845	—	—	—	64,041	—	—	49,039	—	*21. B Chèv*
22. R B	4,304	—	—	—	24,739	—	—	—	24,135	*22. B R*
23. Schn Schf	241	—	—	—	—	653	975	—	—	*23. P Mou*
24. Schn Z	7,699	—	—	—	—	13,495	—	22,575	—	*24. P Chèv*
25. Schn B	493	—	—	—	—	2,067	—	—	3,542	*25. P R*
26. Schf Z	2,227	—	—	—	—	—	8,536	8,865	—	*26. Mou Chèv*
27. Schf B	53	—	—	—	—	—	252	—	479	*27. Mou R*
28. Z B	1,011	—	—	—	—	—	—	2,833	5,354	*28. Chèv R*

Besitz nach Gattungen	Anzahl Besitzer *Nombre des propriétaires*	Stückzahl, bezw. bei Bienen Zahl der Stöcke *Nombre de têtes de bétail ou de ruches d'abeilles*								Espèces
		Pferde P *Chevaux* C	Maultiere M *Mulets* M	Esel E *Anes* A	Rindvieh R *Bêtes bovines* B	Schweine Schn *Porcs* P	Schafe Schf *Moutons* Mou .	Ziegen Z *Chèvres* Chèv	Bienen B *Ruches* R	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
III. Drei Gattungen.	**66,954**	**41,420**	**529**	**363**	**429,273**	**197,469**	**49,506**	**96,822**	**62,468**	***III. Trois Espèces***
1. P M R	17	40	22	—	75	—	—	—	—	*1. C M B*
2. P M Schn	9	120	17	—	—	53	—	—	—	*2. C M P*
3. P M Schf	4	9	7	—	—	—	10	—	—	*3. C M Mou*
4. P M Z	1	1	1	—	—	—	—	1	—	*4. C M Chèv*
5. P M B	2	2	2	—	—	—	—	—	10	*5. C M R*
6. P E R	22	35	—	22	157	—	—	—	—	*6. C A B*
7. P E Schn	4	8	—	5	—	11	—	—	—	*7. C A P*
8. P E Schf	2	3	—	10	—	—	4	—	—	*8. C A Mou*
9. P E Z	2	6	—	2	—	—	—	4	—	*9. C A Chèv*
10. P E B	1	2	—	1	—	—	—	—	9	*10. C A R*
11. P R Schn	18,931	34,925	—	—	182,587	94,255	—	—	—	*11. C B P*
12. P R Schf	535	1,109	—	—	4,336	—	2,498	—	—	*12. C B Mou*
13. P R Z	1,342	1,918	—	—	7,607	—	—	2,951	—	*13. C B Chèv*
14. P R B	1,480	2,320	—	—	13,828	—	—	—	8,087	*14. C B R*
15. P Schn Schf	94	151	—	—	—	322	332	—	—	*15. C P Mou*
16. P Schn Z	307	441	—	—	—	1,266	—	706	—	*16. C P Chèv*
17. P Schn B	98	153	—	—	—	862	—	—	657	*17. C P R*
18. P Schf Z	78	97	—	—	—	—	340	233	—	*18. C Mou Chèv*
19. P Schf B	20	25	—	—	—	—	61	—	120	*19. C Mou R*
20. P Z B	42	55	—	—	—	—	—	109	181	*20. C Chèv R*
21. M E Schn	1	—	1	1	—	7	—	—	—	*21. M A P*
22. M E Z	2	—	2	2	—	—	—	2	—	*22. M A Chèv*
23. M R Schn	178	—	187	—	867	444	—	—	—	*23. M B P*
24. M R Schf	57	—	59	—	355	—	323	—	—	*24. M B Mou*
25. M R Z	186	—	192	—	745	—	—	409	—	*25. M B Chèv*
26. M R B	9	—	12	—	66	—	—	—	33	*26. M B R*
27. M Schn Schf	3	—	3	—	—	21	27	—	—	*27. M P Mou*
28. M Schn Z	16	—	18	—	—	31	—	104	—	*28. M P Chèv*
29. M Schn B	1	—	1	—	—	1	—	—	1	*29. M P R*
30. M Schf Z	3	—	5	—	—	—	13	5	—	*30. M Mou Chèv*
31. E R Schn	124	—	—	127	606	314	—	—	—	*31. A B P*
32. E R Schf	28	—	—	29	123	—	127	—	—	*32. A B Mou*
33. E R Z	113	—	—	114	414	—	—	353	—	*33. A B Chèv*
34. E R B	15	—	—	16	59	—	—	—	43	*34. A B R*
35. E Schn Schf	1	—	—	1	—	1	1	—	—	*35. A P Mou*
36. E Schn Z	16	—	—	18	—	40	—	38	—	*36. A P Chèv*
37. E Schn B	1	—	—	1	—	1	—	—	3	*37. A P R*
38. E Schf Z	9	—	—	9	—	—	20	24	—	*38. A Mou Chèv*
39. E Schf B	1	—	—	1	—	—	12	—	32	*39. A Mou R*
40. E Z B	4	—	—	4	—	—	—	9	17	*40. A Chèv R*
41. R Schn Schf	3,912	—	—	—	25,613	9,878	18,739	—	—	*41. B P Mou*
42. R Schn Z	24,037	—	—	—	111,320	62,051	—	62,496	—	*42. B P Chèv*
43. R Schn B	7,131	—	—	—	50,433	25,006	—	—	39,419	*43. B P R*
44. R Schf Z	4,019	—	—	—	18,781	—	19,231	17,885	—	*44. B Mou Chèv*
45. R Schf B	220	—	—	—	1,246	—	1,089	—	1,099	*45. B Mou R*
46. R Z B	2,167	—	—	—	10,055	—	—	4,801	10,421	*46. B Chèv R*
47. Schn Schf Z	1,222	—	—	—	—	2,141	5,910	5,281	—	*47. P Mou Chèv*
48. Schn Schf B	31	—	—	—	—	98	202	—	120	*48. P Mou R*
49. Schn Z B	329	—	—	—	—	666	—	993	1,733	*49. P Chèv R*
50. Schf Z B	127	—	—	—	—	—	567	418	483	*50. Mou Chèv R*

Besitz nach Gattungen	Anzahl Besitzer *Nombre des propriétaires*	Stückzahl, bezw. bei Bienen Zahl der Stöcke *Nombre de têtes de bétail ou de ruches d'abeilles*								Espèces
		Pferde P *Chevaux* C	Maultiere M *Mulets* M	Esel E *Anes* A	Rindvieh R *Bêtes bovines* B	Schweine Schn *Porcs* P	Schafe Schf *Moutons* Mou	Ziegen Z *Chèvres* Chèv	Bienen B *Ruches* R	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
IV. Vier Gattungen.	**31,388**	**29,095**	**1,003**	**535**	**289,964**	**126,255**	**92,986**	**69,901**	**63,753**	***IV. Quatre espèces***
1. P M R Schn .	29	76	33	—	258	156	—	—	—	*1. C M B P*
2. P M R Schf .	6	10	8	—	53	—	18	—	—	*2. C M B Mou*
3. P M R Z . .	3	3	4	—	6	—	—	4	—	*3. C M B Chèv*
4. P M Schn Schf	1	1	1	—	—	10	3	—	—	*4. C M P Mou*
5. P M Schf Z .	1	1	2	—	—	—	300	4	—	*5. C M Mou Chèv*
6. P E R Schn .	91	220	—	93	1,377	536	—	—	—	*6. C A B P*
7. P E R Schf .	3	7	—	3	42	—	16	—	—	*7. C A B Mou*
8. P E R Z . .	4	4	—	4	23	—	—	7	—	*8. C A B Chèv*
9. P E R B . .	3	5	—	3	35	—	—	—	4	*9. C A B R*
10. P E Schn Schf	2	17	—	2	—	4	3	—	—	*10. C A P Mou*
11. P R Schn Schf	3,838	7,869	—	—	48,633	22,179	18,374	—	—	*11. C B P Mou*
12. P R Schn Z .	3,765	5,802	—	—	32,373	18,220	—	8,074	—	*12. C B P Chèv*
13. P R Schn B .	6,787	13,865	—	—	91,289	44,340	—	—	38,006	*13. C B P R*
14. P R Schf Z .	396	542	—	—	3,116	—	2,908	1,338	—	*14. C B Mou Chèv*
15. P R Schf B .	141	243	—	—	1,568	—	731	—	728	*15. C B Mou R*
16. P R Z B . .	207	291	—	—	1,663	—	—	365	955	*16. C B Chèv R*
17. P Schn Schf Z	59	96	—	—	—	199	383	190	—	*17. C P Mou Chèv*
18. P Schn Schf B	5	6	—	—	—	11	34	—	20	*18. C P Mou R*
19. P Schn Z B .	22	33	—	—	—	51	—	42	56	*19. C P Chèv R*
20. P Schf Z B .	4	4	—	—	—	—	31	10	70	*20. C Mou Chèv R*
21. M E R Schn .	2	—	2	2	11	5	—	—	—	*21. M A B P*
22. M E R Schf .	1	—	1	1	1		1	—	—	*22. M A B Mou*
23. M E R Z . .	1	—	1	2	1	—	—	1	—	*23. M A B Chèv*
24. M E R B . .	1	—	1	1	1	—	—	—	9	*24. M A B R*
25. M R Schn Schf	195	—	204	—	1,341	400	1,364	—	—	*25. M B P Mou*
26. M R Schn Z .	421	—	428	—	2,238	1,033	—	1,217	—	*26. M B P Chèv*
27. M R Schn B .	28	—	30	—	187	84	—	—	183	*27. M B P R*
28. M R Schf Z .	259	—	262	—	1,580	—	1,586	598	—	*28. M B Mou Chèv*
29. M R Schf B .	3	—	4	—	16	—	20	—	5	*29. M B Mou R*
30. M R Z B . .	16	—	16	—	108	—	—	38	45	*30. M B Chèv R*
31. M Schn Schf Z	4	—	5	—	—	6	15	15	—	*31. M P Mou Chèv*
32. M Schn Schf B	1	—	1	—	—	1	4	—	5	*32. M P Mou R*
33. E R Schn Schf	49	—	—	51	255	118	230	—	—	*33. A B P Mou*
34. E R Schn Z .	246	—	—	249	1,198	524	—	1,186	—	*34. A B P Chèv*
35. E R Schn B .	25	—	—	25	165	96	—	—	178	*35. A B P R*
36. E R Schf Z .	82	—	—	84	399	—	426	270	—	*36. A B Mou Chèv*
37. E R Schf B .	4	—	—	4	17	—	17	—	10	*37. A B Mou R*
38. E R Z B . .	8	—	—	8	24	—	—	16	40	*38. A B Chèv R*
39. E Schn Schf Z	3	—	—	3	—	4	16	11	—	*39. A P Mou Chèv*
40. R Schn Schf Z	9,648	—	—	—	69,343	22,572	60,094	45,607	—	*40. B P Mou Chèv*
41. R Schn Schf B	835	—	—	—	6,711	2,782	4,185	—	4,336	*41. B P Mou R*
42. R Schn Z B .	3,732	—	—	—	23,694	12,741	—	8,858	17,248	*42. B P Chèv R*
43. R Schf Z B .	368	—	—	—	2,238	—	1,772	1,763	1,522	*43. B Mou Chèv R*
44. Schn Schf Z B	89	—	—	—	—	183	455	287	333	*44. P Mou Chèv R*
V. Fünf Gattungen.	**8,376**	**10,967**	**956**	**331**	**98,908**	**39,897**	**43,830**	**20,653**	**24,492**	***V. Cinq espèces***
1. P M R Schn Schf	14	21	26	—	123	43	150	—	—	*1. C M B P Mou*
2. P M R Schn Z	17	34	18	—	157	63	—	56	—	*2. C M B P Chèv*
3. P M R Schn B	15	30	16	—	182	94	—	—	100	*3. C M B P R*
4. P M R Schf Z	2	2	2	—	11	—	12	4	—	*4. C M B Mou Chèv*
5. P M Schn Schf Z	1	1	2	—	—	5	1	1	—	*5. C M P Mou Chèv*

Besitz nach Gattungen	Anzahl Besitzer *Nombre des propriétaires*	Stückzahl, bezw. bei Bienen Zahl der Stöcke *Nombre de têtes de bétail ou de ruches d'abeilles*								Espèces
		Pferde P *Chevaux* C	Maultiere M *Mulets* M	Esel E *Anes* A	Rindvieh R *Bêtes bovines* B	Schweine Schn *Porcs* P	Schafe Schf *Moutons* Mou	Ziegen Z *Chèvres* Chèv	Bienen B *Ruches* R	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
6. P E R Schn Schf	25	54	—	25	469	196	145	—	—	6. C A B P Mou
7. P E R Schn Z	15	30	—	15	212	62	—	22	—	7. C A B P Chèv
8. P E R Schn B	32	95	—	33	671	356	—	—	214	8. C A B P R
9. P E R Schf Z.	2	3	—	2	30	—	10	6	—	9. C A B Mou Chèv
10. P E R Z B. .	2	2	—	2	16	—	—	4	5	10. C A B Chèv R
11. P R Schn Schf Z	2,212	3,568	—	—	26,539	10,015	14,843	8,141	—	11. C B P Mou Chèv
12. P R Schn Schf B	2,134	4,983	—	—	34,729	14,935	11,351	—	11,453	12. C B P Mou R
13. P R Schn Z B	1,213	2,038	—	—	14,247	7,275	—	2,357	5,968	13. C B P Chèv R
14. P R Schf Z B.	69	100	—	—	828	—	383	211	277	14. C B Mou Chèv R
15. P Schn Schf Z B	5	6	—	—	—	17	13	18	10	15. C P Mou Chèv R
16. M E R Schn Schf	1	—	1	1	1	3	2	—	—	16. M A B P Mou
17. M E R Schn Z	1	—	2	1	5	2	—	8	—	17. M A B P Chèv
18. M R Schn Schf Z	774	—	792	—	5,883	1,804	5,665	2,024	—	18. M B P Mou Chèv
19. M R Schn Schf B	31	—	33	—	313	105	288	—	116	19. M B P Mou R
20. M R Schn Z B	42	—	42	—	239	87	—	97	200	20. M B P Chèv R
21. M R Schf Z B	20	—	20	—	121	—	156	48	82	21. M B Mou Chèv R
22. M Schn Schf Z B	2	—	2	—	—	11	20	4	4	22. M P Mou Chèv R
23. E R Schn Schf Z	200	—	—	203	1,126	385	1,118	835	—	23. A B P Mou Chèv
24. E R Schn Schf B	9	—	—	9	47	15	58	—	95	24. A B P Mou R
25. E R Schn Z B	28	—	—	28	168	64	—	117	156	25. A B P Chèv R
26. E R Schf Z B.	12	—	—	12	64	—	56	81	74	26. A B Mou Chèv R
27. R Schn Schf Z B	1,498	—	—	—	12,727	4,360	9,559	6,619	5,738	27. B P Mou Chèv R
VI. Sechs Gattungen.	**1,144**	**2,034**	**126**	**81**	**17,496**	**6,525**	**7,659**	**3,312**	**5,119**	***VI. Six espèces***
1. P M E R Schn Schf	1	4	4	1	18	9	34	—	—	1. C M A B P Mou
2. P M R Schn Schf Z	22	64	27	—	359	98	164	78	—	2. C M B P Mou Chèv
3. P M R Schn Schf B	4	12	5	—	183	75	21	—	17	3. C M B P Mou R
4. P M R Schn Z B	5	7	5	—	61	22	—	16	26	4. C M B P Chèv R
5. P E R Schn Schf Z	17	56	—	17	348	150	176	102	—	5. C A B P Mou Chèv
6. P E R Schn Schf B	22	61	—	23	580	268	154	—	119	6. C A B P Mou R
7. P E R Schn Z B	5	7	—	5	75	41	—	8	39	7. C A B P Chèv R
8. P E R Schf Z B	2	9	—	2	7	—	3	2	6	8. C A B Mou Chèv R
9. P R Schn Schf Z B	952	1,814	—	—	14,926	5,605	6,161	2,748	4,385	9. C B P Mou Chèv R
10. M E R Schn Schf Z	2	—	2	2	11	4	17	6	—	10. M A B P Mou Chèv
11. M R Schn Schf Z B	81	—	83	—	691	182	705	202	414	11. M B P Mou Chèv R
12. E R Schn Schf Z B	31	—	—	31	237	71	224	150	113	12. A B P Mou Chèv R
VII. Sieben Gattungen.	**32**	**86**	**15**	**23**	**771**	**247**	**257**	**104**	**178**	***VII. Sept espèces***
1. P M E R Schn Schf Z	1	1	1	1	1	2	3	4	—	1. C M A B P Mou Chèv
2. P M R Schn Schf Z B	9	29	10	—	169	66	96	47	56	2. C M B P Mou Chèv R
3. P E R Schn Schf Z B	18	56	—	18	569	172	130	42	102	3. C A B P Mou Chèv R
4. M E R Schn Schf Z B	4	—	4	4	32	7	28	11	20	4. M A B P Mou Chèv R
VIII. Acht Gattungen.	**1**	**2**	**1**	**1**	**18**	**21**	**4**	**1**	**9**	***VIII. Huit espèces***
P M E R Schn Schf Z B	1	2	1	1	18	21	4	1	9	C M A B P Mou Chèv R

VI.

Forstwirtschaft. — *Sylviculture.*

1. Übersicht der vom Jahre 1872 bis Ende 1903 mit Unterstützung des Bundes ausgeführten Aufforstungen u. der damit verbundenen Verbaue.

(Mitgeteilt vom eidg. Oberforstinspektorat in Bern.)

1. Reboisements et travaux de défense sylvicole, exécutés de 1872 à fin 1903, avec l'appui de la Confédération.

(Communication de l'Inspectorat fédéral des forêts.)

Kantone *Cantons*	Aufgeforstete Fläche *Surface reboisée*		Kostenbetrag der ausgeführten Arbeiten *Coût des travaux exécutés*						Beiträge — *Subventions*			
			Aufforstungen *Reboisements*		Verbaue *Travaux de défense*		Zusammen *Ensemble*		aus der Bundeskasse *de la Caisse fédérale*		aus der Hülfsmillion *du million de secours*	
	ha.	a.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Zürich	63	50	25,308	—	757	70	26,065	70	15,450	11	—	—
Bern	2,053	—	805,163	37	1,447,560	16	2,252,723	53	1,158,628	51	—	—
Luzern	162	35	52,158	49	9,478	57	61,637	06	33,506	70	—	—
Uri	173	18	73,839	07	82,653	80	156,492	87	78,563	24	8,734	44
Schwyz	343	62	142,556	55	59,010	80	201,567	35	96,711	83	—	—
Obwalden . . .	114	89	48,183	08	41,132	68	89,315	76	51,702	26	—	—
Nidwalden . .	47	12	21,357	68	36,072	93	57,430	61	30,313	73	—	—
Glarus	60	59	28,735	19	80,843	93	109,579	12	51,577	20	—	—
Zug	86	02	46,353	40	—	—	46,353	40	22,288	51	—	—
Fribourg . . .	212	75	66,158	39	27,649	69	93,808	08	53,149	35	—	—
Solothurn . . .	45	96	19,138	14	—	—	19,138	14	11,187	—	—	—
Appenzell A.-Rh.	54	59	19,407	34	2,092	36	21,499	70	9,708	06	—	—
Appenzell I.-Rh.	21	86	7,756	19	—	—	7,756	19	4,406	08	—	—
St. Gallen . . .	590	47	239,646	44	130,110	67	369,757	11	174,426	55	11,002	57
Graubünden . .	798	16	275,933	88	357,288	87	633,222	75	296,234	15	23,481	05
Tessin	1,550	71	642,761	20	872,970	55	1,515,731	75	798,516	76	41,830	57
Vaud	147	42	103,371	03	59,464	16	162,835	19	74,394	67	—	—
Valais	188	95	37,541	29	120,883	61	158,424	90	67,315	41	20,283	45
Neuchâtel . . .	61	—	19,885	80	168	21	20,054	01	11,947	—	—	—
Total	6,776	14	2,675,254	53	3,328,138	69	6,003,393	22	3,040,027	12	105,332	08

2. Zu Aufforstungen verwendetes Kulturmaterial während des Jahres 1903,

nach dem Geschäftsberichte des schweizerischen Bundesrates pro 1903.

2. Plants employés pour les reboisements pendant l'année 1903,

d'après le rapport de gestion du Conseil fédéral pour l'année 1903.

Kantone *Cantons*	Nadelhölzer — *Conifères*						Laubhölzer *Feuillus*			Total			Same *Graines*
	Fichten *Epicéa*	Weisstannen *Sapin*	Lärchen *Mélèze*	Arven *Arolle*	Andere Nadelhölzer *Autres résineux*	Total	Buchen *Hêtre*	Andere Laubhölzer *Autres feuillus*	Total	Verschulte Pflanzen *Plants repiqués*	Unverschulte Pflanzen *Plants non repiqués*	Total	kg.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Zürich	956,000	129,600	53,200	—	74,500	1,213,300	244,000	188,700	432,700	1,535,100	110,900	1,646,000	565
Bern	2,663,650	689,025	162,012	68,205	380,950	3,963,842	403,638	494,035	897,673	4,164,015	697,500	4,861,515	282
Luzern	533,610	155,410	16,460	20	23,240	728,740	46,920	56,350	103,270	778,760	53,250	832,010	152.5
Uri	58,771	1,230	12,889	7,770	1,950	82,610	2,000	6,540	8,540	87,150	4,000	91,150	8
Schwyz	458,160	89,055	14,450	2,930	3,800	568,395	34,680	17,010	51,690	597,125	22,960	620,085	25.5
Obwalden	89,892	9,065	4,410	8,580	2,608	114,555	15,225	33,350	48,575	113,005	50,125	163,130	—
Nidwalden	103,855	13,750	2,000	800	6,710	127,115	16,170	500	16,670	128,785	15,000	143,785	—
Glarus	147,810	3,745	11,070	7,500	950	171,075	9,570	6,000	15,570	173,645	13,000	186,645	89
Zug	303,870	59,350	3,650	5,190	1,960	374,020	42,040	19,810	61,850	380,470	55,400	435,870	2
Fribourg	1,792,581	49,500	58,050	78,100	23,568	2,001,799	287,100	145,379	432,479	2,035,478	398,800	2,434,278	—
Solothurn	602,705	205,025	42,855	—	44,530	895,115	270,585	26,230	296,815	1,048,425	143,505	1,191,930	842
Basel-Stadt	—	—	—	—	—	—	3,950	—	3,950	3,950	—	3,950	—
Basel-Land	40,620	45,705	10,070	—	19,060	115,455	113,080	36,230	149,310	177,165	87,600	264,765	—
Schaffhausen	172,848	25,699	12,025	—	41,046	251,618	232,119	51,397	283,516	405,844	129,290	535,134	395.7
Appenzell A.-Rh.	297,050	10,100	13,000	—	7,500	327,650	27,400	3,032	30,432	358,082	—	358,082	—
Appenzell I.-Rh.	75,885	50	2,311	—	800	79,046	4,690	300	4,990	82,586	1,450	84,036	105
St. Gallen	842,880	88,600	41,480	14,650	69,300	1,056,910	40,140	57,580	97,720	1,001,700	152,930	1,154,630	161.5
Graubünden	288,544	668	235,585	169,350	67,586	761,733	2,960	22,227	25,187	717,413	69,507	786,920	35
Aargau	583,775	520,020	73,286	—	167,617	1,344,698	838,393	703,917	1,542,310	2,063,318	823,690	2,887,008	3,887.4
Thurgau	204,701	31,786	11,330	—	34,840	282,657	26,237	78,859	105,096	359,408	28,345	387,753	35
Tessin	165,257	22,400	71,395	12,950	34,255	306,257	13,885	135,298	149,183	433,240	22,200	455,440	873
Vaud	2,122,228	72,350	53,580	8,580	124,486	2,381,224	331,800	198,674	530,474	2,664,233	247,465	2,911,698	901
Valais	259,800	—	75,400	2,700	17,200	355,100	17,700	12,700	30,400	181,300	204,200	385,500	32
Neuchâtel	380,555	39,425	5,355	20	60,475	485,830	49,195	39,185	88,380	532,410	41,800	574,210	113
Genève	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Total	13,145,047	2,261,558	985,863	387,345	1,208,931	17,988,744	3,073,477	2,333,303	5,406,780	20,022,607	3,372,917	23,395,524	8,504.6

3. Übersicht der Gesamtfläche, der Waldfläche
3. Superficie totale, superficie forestière

Mitgeteilt vom eidg. Ober-
Communiqué par l'Inspectorat

Kantone — *Cantons*	Gesamtoberfläche der Kantone *Surface totale des cantons* ha.	Waldfläche	
		Staatswaldungen *Forêts de l'Etat* ha.	Gemeinde- und Korporations-Waldungen *Forêts de communes et de corporations* ha.
1	2	3	4
I. Eidgenossenschaft — *Confédération*	—	—	—
II. Kantone — *Cantons:*			
Zürich	172,350	2,233	19,393
Bern	688,440	13,001	79,073
Luzern	150,080	450	5,965
Uri	107,600	75	9,700
Schwyz	90,850	—	14,316
Obwalden	47,480	15	11,275
Nidwalden	29,050	125	5,300
Glarus	69,120	—	9,827
Zug	23,920	—	3,799
Fribourg	167,460	3,239	15,028
Solothurn	79,160	924	22,276
Basel-Stadt	3,580	—	175
Basel-Land	42,450	—	11,151
Schaffhausen	29,420	1,904	8,117
Appenzell Ausser-Rhoden	26,060	86	1,316
Appenzell Inner-Rhoden	15,900	40	1,157
St. Gallen	201,900	962	24,264
Graubünden	718,480	265	113,294
Aargau	140,410	3,048	33,565
Thurgau	102,930	1,416	5,490
Tessin	281,840	—	49,863
Vaud	325,200	9,336	44,264
Valais	524,710	—	72,611
Neuchâtel	80,780	1,933	11,097
Genève	27,700	—	196
Vakante Stellen laut Etat *Places non repourvues*	—	—	—
Total	4,146,870	39,052	572,512

und der Anzahl der Forstbeamten nach Kantonen im Jahre 1903.
et nombre des agents forestiers des cantons en 1903.

Forstinspektorat in Bern.
fédéral des forêts à Berne.

Superficie forestière				**Anzahl der Forstbeamten** *Nombre des agents forestiers*		
Privatwaldungen — *Forêts privées*		**Total**				
Schutzwaldungen *Forêts protectrices* ha.	**Nicht-Schutzwaldungen** *Forêts non protectrices* ha.	**Absolute Zahlen** *Chiffres absolus* ha.	**% der Gesamtfläche** *En % de la surface totale*	**Staats-Forstbeamte** *Agents de l'Etat*	**Gemeinde-Forstbeamte** *Agents communaux*	**Total**
5	6	7	8	9	10	11
—	—	—	—	10	—	10
5,623	19,611	46,860	*27.19*	7	3	10
27,865	32,179	152,118	*22.10*	22	6	28
12,984	11,543	30,942	*20.62*	5	—	5
180	1,030	10,985	*10.21*	1	—	1
1,670	830	16,816	*18.51*	2	—	2
562	343	12,195	*25.68*	1	—	1
1,380	120	6,925	*23.84*	1	—	1
500	300	10,627	*15.37*	2	—	2
720	650	5,169	*21.60*	1	—	1
12,483	—	30,750	*18.36*	5	3	8
4,589	1,415	29,204	*36.89*	6	4	10
220	—	395	*11.03*	1	—	1
1,304	2,040	14,495	*34.15*	1	1	2
665	936	11,622	*39.50*	3	2	5
3,090	1,355	5,847	*22.43*	1	—	1
866	1,261	3,324	*20.90*	—	—	—
14,407	922	40,555	*20.09*	5	2	7
12,000	1,200	126,759	*17.64*	12	3	15
7,604	—	44,217	*31.49*	8	7	15
—	11,062	17,968	*17.46*	2	—	2
7,625	3,083	60,571	*21.49*	6	—	6
5,516	15,941	75,057	*22.08*	13	2	15
4,450	—	77,061	*14.68*	6	—	6
9,938	—	22,968	*28.43*	7	—	7
—	2,379	2,575	*9.30*	—	—	—
—	—	—	—	4	—	4
136,241	108,200	856,005	*20.60*	132	33	165

VII.

Fischzucht und Jagd. — *Pisciculture et chasse.*

1. Leistungen der schweizerischen Fischbrutanstalten während der Brutperiode 1902/1903.

1. Activité des établissements suisses de pisciculture durant l'exercice 1902/1903.

Nach dem Geschäftsberichte des schweiz. Forstinspektorates. — *D'après le rapport de gestion de l'inspectorat fédéral des forêts.*

Kantone *Cantons*	**Anzahl der Anstalten** *Nombre des établissements*	**a. Eingesetzte Eier** — *a. Œufs incubés*												
		Lachs *Saumon* (Trutta salar L.)	**Lachsbastard** *Saumon bâtard*	**Seeforelle** *Truite des lacs* (Trutta lacustris L.)	**Fluss- und Bachforelle** *Truite de rivière* (Trutta fario L.)	**Regenbogenforelle** *Truite arc-en-ciel* (Salmo irideus Gibb.)	**Amerikan. Seeforelle** *Truite des lacs américains* (Salvelinus Namaycush)	**Bachsaibling** *Truite américaine* (Salmo fontinalis)	**Rötel** *Omble chevalier* (Salmo salvelinus L.)	**Äsche** *Ombre de rivière* (Thymallus vulgaris Nils.)	**Felchen** *Corégones* (Coregonus)	**Hecht** *Brochet* (Esox lucius L.)	**Flussbarsch** *Perche de rivière* (Perca fluviatilis L.)	**Total**
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
Zürich	4	464,000	18,000	90,000	490,700	12,000	—	12,000	120,000	294,000	2,500,000	—	—	4,000,700
Bern	33	—	4,000	127,200	1,469,000	21,000	33,600	13,000	—	222,000	8,500	35,000	—	1,933,300
Luzern	10	—	—	122,000	238,300	4,000	—	—	—	—	3,820,000	—	—	4,184,300
Uri	1	—	—	—	150,000	—	—	—	—	—	—	—	—	150,000
Schwyz	3	—	—	15,500	45,900	—	—	—	30,000	—	570,000	—	—	661,400
Obwalden	1	—	—	32,100	12,000	—	—	—	—	—	—	—	—	44,100
Nidwalden	1	—	—	118,700	—	—	—	—	—	—	—	—	—	118,700
Glarus	1	—	—	56,000	84,800	—	—	—	—	—	—	—	—	140,800
Zug	4	—	—	38,000	54,000	—	—	—	3,255,000	—	1,950,000	—	—	5,297,000
Fribourg	7	—	—	—	746,200	6,700	—	—	—	5,500	—	15,000	—	773,400
Solothurn	9	—	—	—	310,700	—	—	—	—	—	—	—	—	310,700
Basel-Stadt	1	70,000	—	—	79,000	—	—	—	—	—	—	—	—	149,000
Basel-Land	11	—	66,800	—	417,900	—	—	—	—	536,500	—	—	—	1,021,200
Schaffhausen	1	504,000	157,500	—	81,800	—	—	8,200	—	157,800	—	—	—	909,300
Appenzell A.-Rh.	1	—	—	—	60,000	—	—	—	—	—	—	—	—	60,000
St. Gallen	17	—	—	150,000	538,500	32,000	—	56,000	—	30,000	3,997,000	—	—	4,803,500
Graubünden	4	—	—	—	143,000	—	—	—	—	—	—	—	—	143,000
Aargau	24	746,200	76,100	—	646,100	—	—	50,000	—	540,500	4,103,000	—	—	6,161,900
Thurgau	5	—	—	—	75,000	—	—	—	—	411,000	9,935,000	1,110,000	—	11,531,000
Tessin	17	—	—	175,000	530,000	—	—	—	20,000	—	650,000	—	10,000	1,385,000
Vaud	9	—	—	477,000	54,000	—	—	—	—	1,000	—	—	—	532,000
Valais	3	—	—	—	314,400	24,000	—	20,000	—	—	—	—	—	358,400
Neuchâtel	3	—	—	—	198,400	—	—	—	—	—	1,980,000	—	—	2,178,400
Genève	1	—	—	—	—	124,000	—	—	—	—	—	—	—	124,000
Total	171	1,784,200	322,400	1,401,500	6,739,700	223,700	33,600	159,200	3,425,000	2,198,300	29,513,500	1,160,000	10,000	46,971,100

Kantone *Cantons*	Anzahl der Anstalten *Nombre des établissements*	b. Ausgebrütete Fischchen — *b. Alevins obtenus*													
		Lachs *Saumon* (Trutta salar L.)	Lachsbastard *Saumon bâtard*	Seeforelle *Truite des lacs* (Trutta lacustris L.)	Fluss- und Bachforelle *Truite de rivière* (Trutta fario L.)	Regenbogenforelle *Truite arc-en-ciel* (Salmo irideus Gibb.)	Amerikan. Seeforelle *Truite des lacs américains* (Salvelinus Namaycush)	Bachsaibling *Truite américaine* (Salmo fontinalis)	Rötel *Omble chevalier* (Salmo salvelinus L.)	Äsche *Ombre de rivière* (Thymallus vulgaris Nils.)	Felchen *Corégones* (Coregonus)	Hecht *Brochet* (Esox lucius L.)	Aal (Anguilla vulgaris Flem.)	Flussbarsch *Perche de rivière* (Perca fluviatilis L.)	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
Zürich	4	430,000	15,000	65,000	424,000	7,000	—	10,000	90,000	250,000	2,200,000	—	10,000	—	3,501,000
Bern	33	—	3,400	116,000	1,277,400	20,000	28,000	12,000	—	138,500	4,500	29,000	—	—	1,628,800
Luzern	10	—	—	107,500	208,300	3,500	—	—	—	—	3,580,000	—	—	—	3,899,300
Uri	1	—	—	—	144,000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	144,000
Schwyz	3	—	—	14,200	43,100	—	—	—	7,000	—	400,000	—	—	—	464,300
Obwalden	1	—	—	27,000	11,000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	38,000
Nidwalden	1	—	—	113,000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	113,000
Glarus	1	—	—	52,400	83,200	—	—	—	—	—	—	—	—	—	135,600
Zug	4	—	—	35,000	48,000	—	—	—	2,700,000	—	1,500,000	—	—	—	4,283,000
Fribourg	7	—	—	—	716,900	6,500	—	—	—	4,600	—	10,000	—	—	738,000
Solothurn	9	—	—	—	282,000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	282,000
Basel-Stadt	1	60,000	—	—	70,000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	130,000
Basel-Land	11	—	64,400	—	401,200	—	—	—	—	525,200	—	—	—	—	990,800
Schaffhausen	1	473,800	148,000	—	78,500	—	—	7,200	—	145,000	—	—	—	—	852,500
Appenzell A.-Rh.	1	—	—	—	54,600	—	—	—	—	—	—	—	—	—	54,600
St. Gallen	17	—	—	94,500	470,600	26,600	—	52,600	—	29,200	2,344,000	—	—	—	3,017,500
Graubünden	4	—	—	—	132,500	—	—	—	—	—	—	—	—	—	132,500
Aargau	24	566,200	59,000	—	541,300	—	—	43,200	—	395,100	3,564,100	—	—	—	5,168,900
Thurgau	5	—	—	—	69,300	—	—	—	—	336,000	8,120,000	820,000	—	—	9,345,300
Tessin	17	—	—	156,200	493,000	—	—	—	18,000	—	629,000	—	—	—	1,296,200
Vaud	9	—	—	444,300	47,200	—	—	—	—	500	—	—	—	—	492,000
Valais	3	—	—	—	269,700	5,000	—	15,000	—	—	—	—	—	—	289,700
Neuchâtel	3	—	—	—	165,900	—	—	—	—	—	1,575,000	—	—	—	1,740,900
Genève	1	—	—	—	—	90,000	—	—	—	—	—	—	—	—	90,000
Total	171	1,530,000	289,800	1,225,100	6,031,700	158,600	28,000	140,000	2,815,000	1,824,100	23,916,600	859,000	10,000	—	38,827,900

	c. Von eingelegten Eiern erbrütete Fischchen				
	1903	1902	1901	1900	1899
1	2	3	4	5	6
a. Inländische Arten.					
Lachse	1,530,000	761,000	839,600	1,179,700	2,830,900
Lachsbastarde	289,800	474,100	175,900	218,200	606,900
Seeforellen	1,225,100	1,511,400	1,237,200	1,412,300	1,761,400
Fluss- und Bachforellen	6,031,700	5,583,800	4,889,600	4,636,900	4,813,800
Röteli (Saiblinge)	2,815,000	2,349,700	2,596,000	3,345,400	1,265,200
Äschen	1,824,100	1,040,600	817,500	1,692,600	1,921,400
Felchen	23,916,600	30,811,300	27,458,500	18,475,800	19,092,400
Hechte	859,000	1,570,000	123,000	1,843,000	517,500
Aale	10,000	10,000	10,000	10,000	—
Rötel × Bachsaibling	—	—	—	—	—
Total	38,501,300	44,111,900	38,147,300	32,813,900	32,809,500
b. Ausländische Arten.					
Regenbogenforellen	158,600	109,700	73,300	114,500	75,600
Bachsaibling (Salmo fontinalis)	140,000	107,100	69,000	59,500	12,100
Canada- oder Schwarzbarsch	—	—	—	—	8,000
Lochleventrout	—	—	—	—	—
Amerik. Seeforellen	28,000	—	—	—	—
Bachsaiblinge × Rötel	—	—	—	—	—
Salmo Quinnat	—	—	—	—	—
Zander	—	—	—	—	—
Total	326,600	216,800	142,300	174,000	95,700
Im ganzen	38,827,900	44,328,700	38,289,600	32,987,900	32,905,200

2. Erlegung von der Fischerei schädlichen Tieren.

Fischottern	49	82	72	127	128
Fischreiher	74	99	168	81	105
Fischadler	—	—	—	—	—
Krähen	235	270	363	204	111
Eisvögel	—	—	—	—	—
Wasseramseln	—	—	—	—	—
Haubensteissfüsse	3	20	—	—	—
Total	361	471	603	412	344
	Fr. Ct.	Fr. Ct.	Fr. Ct.	Fr. Ct.	Fr. Ct.
Hiefür von den Kantonen ausgerichtete Schussgelder	1,718. 50	2,971. —	2,813. 50	3,994. —	4,018. 50
wovon der Bund den Kantonen ersetzte	771. 55	1,357. 30	1,236. 05	1,924. 70	1,323. 55

c. Alevins incubés.

1898	1897	1896	1895	1894	
7	8	9	10	11	12
					a. Espèces indigènes.
2,744,000	1,434,200	2,696,500	2,029,200	2,974,400	*Saumons.*
432,100	313,200	266,300	158,100	637,100	*Hybrides de truites et de saumons.*
1,335,600	1,632,000	1,315,600	1,069,900	1,233,700	*Truites des lacs.*
5,245,100	3,475,400	3,273,800	3,109,400	2,478,100	*Truites de rivières et de ruisseaux.*
976,900	1,226,500	990,600	1,177,000	1,057,100	*Ombles-chevaliers.*
2,591,000	976,400	1,767,100	1,216,500	991,600	*Ombres de rivières.*
14,081,000	14,366,300	11,608,000	10,848,000	10,088,300	*Corégones.*
64,500	150,000	12,000	110,000	—	*Brochets.*
10,000	—	—	30,000	60,000	*Anguilles.*
—	—	—	—	—	*Hybrides de truites et d'ombres.*
27,480,200	23,574,000	21,929,900	19,748,100	19,520,300	*Total.*
					b. Espèces exotiques.
31,700	47,000	56,400	48,600	72,700	*Truites arc-en-ciel.*
13,600	4,000	8,800	35,500	—	*Truites américaines.*
6,000	—	—	—	—	*Perches du Canada.*
30,000	4,800	21,300	4,300	4,000	*Lochleventrout.*
74,900	1,000	46,300	—	—	*Truites des lacs américains.*
—	2,000	1,600	—	21,600	*Hybrides de truites américaines et d'ombles chevaliers.*
—	—	1,000	—	—	*Saumons américains.*
—	—	—	—	—	*Sandres.*
156,200	58,800	135,400	88,400	98,300	*Total.*
27,636,400	23,632,800	22,065,300	19,836,500	19,618,600	*En tout.*

2. Destruction d'animaux nuisibles au poisson.

126	140	133	122	129	*Loutres.*
119	183	135	166	268	*Hérons.*
2	—	—	1	—	*Aigles-pêcheurs.*
174	132	167	91	130	*Corneilles.*
—	—	—	—	13	*Martins-pêcheurs.*
—	—	—	—	178	*Merles d'eau.*
—	—	—	—	—	*Grèbes.*
421	455	435	380	718	*Total.*
Fr. Ct.	Fr. Ct.	Fr. Ct.	Fr. Ct.	Fr. Ct.	
4,065. —	4,435. —	4,269. 50	3,483. 50	4,204. 30	*Primes accordées par les cantons pour la destruction d'animaux nuisibles.*
1,944. 50	2,112. 50	2,021. 85	1,623. 05	1,992. 24	*Subsides de la Confédération aux cantons.*

3. Stand der Schonreviere auf Ende 1903. — *3. Etat des eaux où la pêche est interdite, fin 1903.*

Kantone	Bezeichnung des Schongebietes	Seen *Lacs*		Flüsse und Bäche *Cours d'eau*		Total Fläche per Kanton *Superficie totale par canton*	*Désignation des eaux où la pêche est interdite*	*Cantons*
		Uferlänge *Longueur de rive* km.	Fläche *Superficie* ha.	Flusslänge *Longueur du cours* km.	Fläche *Superficie* ha.	*Superficie totale par canton* ha.		
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Bern	1. Weisse, schwarze und vereinigte Lütschine und deren Zuflüsse[1]	—	—	286.00	131.00	132.70	*1. La Weisse-Lutschine, la Schwarze-Lutschine, la Lutschine réunie et leurs affluents*[1]	*Berne*
	2. Kleine Aare b. Interlaken, von der Parkettfabrik bis zum Nadelwehr[2]	—	—	0.50	1.70		*2. La Petite-Aar, près d'Interlaken, de la parqueterie au barrage mobile*[2]	
Luzern	3. Balchenberg im Sempachersee, zirka[3]	—	63.00	—	—	63.00	*3. Le Balchenberg, dans le lac de Sempach, env.*[3]	*Lucerne*
Obwalden	4. Sachseler Melchaa, Lopp in Lungern und Brunnibächli in Kägiswil[3]	—	—	18.00	5.10	5.90	*4. Melchaa de Sachseln, Lopp à Lungern et ruisseau dit Brunnibächli à Kägiswil*[3]	*Obwald*
	5. Giswiler-Aa[2]	—	—	4.00	0.80		*5. Aa de Giswil*[2]	
Nidwalden	6. Schongebiet b. d. Achereggbrücke bei Stansstad[4]	0.50	7.50	—	—	7.50	*6. Refuge près du pont d'Acheregg, à Stansstad*[4]	*Nidwald*
Glarus	7. Kleinlinthli bei Näfels, von dessen Ursprung bis zum Fabriketabl. des Herrn Örtly-Jenny[2]	—	—	2.10	0.63	7.44	*7. Le Kleinlinthli, près Næfels, dès sa source à l'établissement industriel de M. Œrtly-Jenny*[2]	*Glaris*
	8. Bodenwaldbach, von der Rothausbrücke in Mollis aufwärts bis zu seinem Ursprung, nebst Zuflüssen, inbegriffen das sogen. Trümpybächli in Mollis[2]	—	—	2.30	0.69		*8. Le Bodenwaldbach, dès sa source au pont du Rothaus, à Mollis, avec tous ses affluents, y compris le petit torrent du Trümpy, à Mollis*[2]	
	9. Reitimattbach u. Gnüsbach, von deren Ursprung bis zur Einmündung in die Linth[2]	—	—	0.50	0.12		*9. Le Reitimattbach et le Gnüsbach, dès leur source à leur embouchure dans la Linth*[2]	
	10. Krauchbach in Matt, von seiner Einmündung in den Sernft bis zur sogenannten Kesselwand[2]	—	—	2.00	0.80		*10. Le Krauchbach à Matt, de son confluent avec la Sernft, au point dit Kesselwand*[2]	
	11. Krauchbach, von der Kesselwand aufwärts[3]	—	—	22.00	2.20		*11. Le Krauchbach, de la Kesselwand en amont*[3]	
	12. Niedernbach bei Schwanden[3]	—	—	12.00	2.40		*12. Le Niedernbach près de Schwanden*[3]	
	13. Sandbächli, Giessen in Oberurnen, Dorfbach aufwärts bis zum Hause des Schustermstr. F. Noser[2]	—	—	3.00	0.40		*13. Le Sandbächli, le Giessen à Oberurnen, le Dorfbach jusqu'à la maison du cordonnier Frid. Noser*[2]	
	14. Dorfbach in Oberurnen, vom Ursprung bis zum Hause des Schustermeisters Fridolin Noser[3]	—	—	2.00	0.20		*14. Le Dorfbach à Oberurnen, de sa source à la maison du cordonnier Fridolin Noser*[3]	
Appenzell A.-u.I.-Rh.	15. Sämtliche Zuflüsse der Sitter, vom Einfluss des Hargartenbaches (Buchbach) bis zur Einmündung des Rotbaches, einschliesslich des Hargartenbaches (Buchbach)[3]	—	—	10.00	1.00	1.00	*15. Tous les affluents de la Sitter, du confluent avec le Hargartenbach (Buchbach) à l'embouchure du Rotbach, y compris le Hargartenbach (Buchbach)*[3]	*Appenz.Rh.-Ext. et Int.*
Appenzell I.-Rh.	16. Sämtliche innerrhod. Zuflüsse des Rotbaches, inbegriffen der Mendlebach[3]	—	—	12.00	0.60	0.60	*16. Tous les affluents du Rotbach sur territoire des Rhodes Intérieures, y compris le Mendlebach*[3]	*App. Rh.-I.*
Graubünden	17. Wiesenbäche, auf Gebiet der Gemeinde Klosters, von der Landquartbrücke einwärts bis Auja[3]	—	—	5.00	0.50		*17. Les Wiesenbäche, sur territoire de la commune de Klosters, du pont de Landquart à Auja*[3]	*Grisons*
	18. Gewässer der Gemeinden Arosa und Langwies: *a.* Plessur mit Schwellisee und Zuflüssen bis an die Grenze von Peist[3]; *b.* Welschtobelbach auf Arosergebiet bis an die Alvaneuergrenze[3]; *c.* Altainbach, von den Wasserfällen abwärts[3]; *d.* Seebach, vom Ausfluss aus dem Untersee bis zur Plessur[3]	0.80	2.00	42.00	7.50		*18. Cours d'eau des communes d'Arosa et Langwies: a. La Plessur avec le lac de Schwelli et ses affluents jusqu'à la limite de Peist*[3]; *b. Le Welschtobelbach dans son parcours sur le terr. d'Arosa, jusqu'à la limite d'Alvaneu*[3]; *c. L'Altainbach, dès les cascades en aval*[3]; *d. Le Seebach, dès sa sortie du lac Inférieur (Untersee) jusqu'à la Plessur*[3]	
	19. Pardislabach, auf Gebiet der Gemeinde Paspels[3]	—	—	2.00	0.20		*19. Le Pardislabach, sur la commune de Paspels*[3]	

Graubünden	20. Averserbach, von der Vereinigung der beiden Bäche von Oberthal und Unterthal bei Cröt bis zur Einmündung des Averserbaches bei der Roffla-Schlucht in den Rhein[2]	—	—	14.00	14.00	296.20	20. *Le torrent d'Avers, du confluent des deux torrents d'Oberthal et d'Unterthal, près Cröt, jusqu'à l'embouchure du torrent d'Avers dans le Rhin, près de la gorge de Roffla*[2]	*Grisons*
	21. Gewässer der Gemeinde Medels im Rheinwald[3]	—	—	18.00	3.00		21. *Eaux à poiss. de la comm. de Medels dans le Rheinw.*[3]	
	22. Gewässer der Gemeinden Nufenen u. Hinterrhein[3]	—	—	53.00	15.00		22. *Eaux à poiss. des com. de Nufenen et de Hinterrhein*[3]	
	23. Gewässer der Gemeinde Silvaplana[3]	5.00	200.00	12.00	2.00		23. *Eaux à poissons de la commune de Silvaplana*[3]	
	24. Moësa, von der Brücke S. Giacomo bis zum Wasserfall Pignella, Gemeinde Misox[5]	—	—	2.00	1.00		24. *La Moësa, du pont de S. Giacomo à la cascade de Pignella, commune de Misocco*[5]	
	25. Moësa, vom Wasserfall Cebbia bis zur Brücke Gregorio, Gemeinde Misox[5]	—	—	2.00	1.00		25. *La Moësa, depuis la cascade de Cebbia au pont de Gregorio, sur territoire communal de Misocco*[5]	
	26. Calancasca und Zuflüsse auf Gebiet des Kreises Calanca[3]	—	—	214.00	50.00		26. *La Calancasca et ses affluents sur le territoire de l'arrondissement de Calanca*[3]	
Tessin	27. Orino und Zuflüsse bei Malvaglia[3]	—	—	59.00	8.50		27. *L'Orino et ses affluents, près de Malvaglia*[3]	*Tessin*
	28. Verzasca und Zuflüsse auf Gebiet der Gemeinden Frasco und Sonogno, oberhalb der Brücke Rot, Gewässer des Val d'Osola, Gemeinde Brione[3]	—	—	121.00	15.10	33.90	28. *La Verzasca et ses affluents, sur territoire des communes de Frasco et Sonogno, en amont du pont Rot; cours d'eau du Val d'Osola, commune de Brione*[3]	
	29. Vedeggio und Zuflüsse auf Gebiet der Gemeinden Medeglia und Isone[3]	—	—	53.00	7.80		29. *Le Vedeggio et ses affluents, sur le territoire des communes de Medeglia et d'Isone*[3]	
	30. Capriasca bis zur Mündung in den Cassarate[3]	—	—	16.00	2.50		30. *La Capriasca jusqu'à son embouch. dans le Cassarate*[3]	
Waadt	31. Der Avançon von Nant und derjenige von Anzeindaz, von der Brücke Peuffeyre aufwärts bis zu den Quellen[3]	—	—	87.00	20.00		31. *Les Avançons de Nant et d'Anzeindaz, dès le Pont de la Peuffeyre à leurs sources*[3]	*Vaud*
	32. Die Orbe in Vallorbe, zwischen dem Wehr „des Moulins" und dem Wehr „Grandes Forges"[3]	—	—	3.00	1.50		32. *L'Orbe à Vallorbe, entre le barrage dit „des Moulins" et celui des „Grandes Forges"*[3]	
	33. Die Venoge, vom Wehr unter Denges bis zum See[3]	—	—	4.00	8.00		33. *La Venoge, du barrage sous Denges au lac*[3]	
	34. Die Venoge, v. Bewässerungswehr in „Praz Nové", Besitz der Waisenanstalt Chappuis, bis zum Wehr in „Praz Preveyre", Werk Lucien Clément[3]	—	—	17.00	17.00		34. *La Venoge, du barrage d'irrigation au lieu dit „En Praz Nové", propriété de l'orphelinat Chappuis, au barr. situé „En Praz Preveyre", usine Lucien Clément*[3]	
	35. Die Venogette, in Isle[3]	—	—	1.00	0.20		35. *La Venogette à L'Isle*[3]	
	36. Die Promenthouse, von der Kantonsstrasse bis zum See[3]	—	—	2.00	3.00		36. *La Promenthouse, de la route cantonale au lac*[3]	
	37. Die Longine, Zufluss der Menthue, auf ihrem ganzen Lauf[3]	—	—	4.50	0.90	63.80	37. *La Longine, affluent de la Menthue, sur tout son parcours*[3]	
	38. Die Broye, von der Brücke von Lucens aufwärts bis zu den Felsen von Curtilles[3]	—	—	1.00	1.00		38. *La Broye, du pont de Lucens en amont jusqu'aux roches de Curtilles*[3]	
	39. Die Broye in Payerne, von der Passerelle Vuary bis zur Grenze des Waffenplatzes, resp. zum Kilometerstein Nr. 128[3]	—	—	2.00	4.00		39. *La Broye à Payerne, de la passerelle de Vuary au contour de la place d'armes, soit à la borne kilométrique n° 128*[3]	
	40. Der Flon in Lausanne, vom Werk Duvillard bis zur Quelle[3]	—	—	3.00	1.20		40. *Le Flon à Lausanne, des usines Duvillard à sa source*[3]	
	41. Die Sorge, von ihrer Vereinigung mit der Mèbre bis zur Quelle[3]	—	—	12.00	4.00		41. *La Sorge, de son confluent avec la Mèbre à sa source*[3]	
	42. Die Mèbre, v. der Brücke v. Crissier bis zur Quelle[3]	—	—	10.00	3.00		42. *La Mèbre, du pont de Crissier à sa source*[3]	
	Total	6.30	272.50	1125.90	339.54	612.04	***Total***	

[1]) **Bewilligung zum Fischfang zum Zwecke der künstlichen Fischzucht vorbehalten.** — [2]) **Gebrauch der Angelrute gestattet.** — [3]) **Absolute Schonung.** — [4]) **Nicht gewerbsmässiger Gebrauch der Angelrute gestattet.** — [5]) **Verbot des Fischfangs mit Ausnahme des Freitags.**

[1]) ***Autorisation réservée de pêcher dans l'intérêt de la pisciculture.*** — [2]) ***L'usage de la ligne depuis la rive est permis.*** — [3]) ***Interdiction absolue.*** — [4]) ***Emploi de la ligne autorisé, à condition qu'on n'en fasse pas un métier.*** — [5]) ***Interdiction de la pêche exception faite pour le vendredi.***

3. Übersicht der Gesamtfläche, der Waldfläche
3. Superficie totale, superficie forestière

Mitgeteilt vom eidg. Ober-
Communiqué par l'Inspectorat

Kantone — *Cantons*	Gesamtoberfläche der Kantone *Surface totale des cantons* ha.	Waldfläche	
		Staatswaldungen *Forêts de l'Etat* ha.	Gemeinde- und Korporations-Waldungen *Forêts de communes et de corporations* ha.
1	2	3	4
I. Eidgenossenschaft — *Confédération*	—	—	—
II. Kantone — *Cantons:*			
Zürich	172,350	2,233	19,393
Bern	688,440	13,001	79,073
Luzern	150,080	450	5,965
Uri	107,600	75	9,700
Schwyz	90,850	—	14,316
Obwalden	47,480	15	11,275
Nidwalden	29,050	125	5,300
Glarus	69,120	—	9,827
Zug	23,920	—	3,799
Fribourg	167,460	3,239	15,028
Solothurn	79,160	924	22,276
Basel-Stadt	3,580	—	175
Basel-Land	42,450	—	11,151
Schaffhausen	29,420	1,904	8,117
Appenzell Ausser-Rhoden	26,060	86	1,316
Appenzell Inner-Rhoden	15,900	40	1,157
St. Gallen	201,900	962	24,264
Graubünden	718,480	265	113,294
Aargau	140,410	3,048	33,565
Thurgau	102,930	1,416	5,490
Tessin	281,840	—	49,863
Vaud	325,200	9,336	44,264
Valais	524,710	—	72,611
Neuchâtel	80,780	1,933	11,097
Genève	27,700	—	196
Vakante Stellen laut Etat *Places non repourvues*	—	—	—
Total	4,146,870	39,052	572,512

	c. Von eingelegten Eiern erbrütete Fischchen				
	1903	1902	1901	1900	1899
1	2	3	4	5	6
a. Inländische Arten.					
Lachse	1,530,000	761,000	839,600	1,179,700	2,830,900
Lachsbastarde	289,800	474,100	175,900	218,200	606,900
Seeforellen	1,225,100	1,511,400	1,237,200	1,412,300	1,761,400
Fluss- und Bachforellen	6,031,700	5,583,800	4,889,600	4,636,900	4,813,800
Röteli (Saiblinge)	2,815,000	2,349,700	2,596,000	3,345,400	1,265,200
Äschen	1,824,100	1,040,600	817,500	1,692,600	1,921,400
Felchen	23,916,600	30,811,300	27,458,500	18,475,800	19,092,400
Hechte	859,000	1,570,000	123,000	1,843,000	517,500
Aale	10,000	10,000	10,000	10,000	—
Rötel × Bachsaibling	—	—	—	—	—
Total	38,501,300	44,111,900	38,147,300	32,813,900	32,809,500
b. Ausländische Arten.					
Regenbogenforellen	158,600	109,700	73,300	114,500	75,600
Bachsaibling (Salmo fontinalis)	140,000	107,100	69,000	59,500	12,100
Canada- oder Schwarzbarsch	—	—	—	—	8,000
Lochleventrout	—	—	—	—	—
Amerik. Seeforellen	28,000	—	—	—	—
Bachsaiblinge × Rötel	—	—	—	—	—
Salmo Quinnat	—	—	—	—	—
Zander	—	—	—	—	—
Total	326,600	216,800	142,300	174,000	95,700
Im ganzen	38,827,900	44,328,700	38,289,600	32,987,900	32,905,200

2. Erlegung von der Fischerei schädlichen Tieren.

Fischottern	49	82	72	127	128
Fischreiher	74	99	168	81	105
Fischadler	—	—	—	—	—
Krähen	235	270	363	204	111
Eisvögel	—	—	—	—	—
Wasseramseln	—	—	—	—	—
Haubensteissfüsse	3	20	—	—	—
Total	361	471	603	412	344
	Fr. Ct.	Fr. Ct.	Fr. Ct.	Fr. Ct.	Fr. Ct.
Hiefür von den Kantonen ausgerichtete Schussgelder	1,718. 50	2,971. —	2,813. 50	3,994. —	4,018. 50
wovon der Bund den Kantonen ersetzte	771. 55	1,357. 30	1,236. 05	1,924. 70	1,323. 55

4. Wildhut in den Jagd-
4. Surveillance des districts

Kantone *Cantons*	Bannbezirke *Districts francs* — Name *Noms*	Grösse *Etendue* per Bezirk *par district* km²	Grösse *Etendue* per Kanton *par canton* km²	Wildhüter deren Anzahl *Nombre des gardes-chasse*	Thätigkeit der Wildhüter *Activité des gardes-chasse* — Frevelanzeigen *Contraventions dénoncées*	Erlegtes Raubwild *Animaux nuisibles détruits* — Haarwild *Mammifères*	Federwild *Oiseaux*
1	2	3	4	5	6	7	8
Bern	1. Faulhorn	172	281	4	8	99	50
	2. Kander-Kien-Suldtal	109		2	4	61	18
Luzern	Schratten-Rothorn	59	59	1	—	10	4
Uri	Hutstock-Urirothstock	186	71	2	—	2	—
Obwalden			75	2	6	12	2
Nidwalden			40	1	1	13	2
Schwyz	Silberen-Räderten	79	79	1	8	6	6
Glarus	1. Kärpfstock	132	223	2	1	37	39
	2. Wiggis-Hirzlikette	91		1	2	42	9
Fribourg	Schopfenspitze	125	125	2	3	84	25
Appenzell A.-Rh.	Säntis	25	10	1	—	17	43
Appenzell I.-Rh.			15	1	4	30	—
St. Gallen	1. Graue Hörner	92	105	2	2	17	40
	2. Churfirsten (Wildasyl)	13		1	1	22	12
Graubünden	1. Spadlatscha	41	134	1	1	13	5
	2. Traversina	37		1	2	16	10
	3. Bernina	56		1	—	15	—
Tessin	1. Campo Tencia	72	138	2	4	11	20
	2. Simano	66		2	8	74	22
Vaud	Diablerets-Muveran	78	78	4	6	23	23
Valais	1. Mont Pleureur et Montblanc de Seillon	132	336	5	3	67	21
	2. Mont Dolent et Col de Balme	127					
	3. Mont Ruan	77					
Neuchâtel	Montagne de Boudry	20	20	3	6	41	18
	Total	1,789	1,789	42	70	712	369

4. Wildhut in den Jagd-
4. Surveillance des districts

Kantone *Cantons*	Bannbezirke *Districts francs* — Name *Noms*	Grösse *Etendue* per Bezirk *par district* km²	Grösse *Etendue* per Kanton *par canton* km²	Wildhüter deren Anzahl *Nombre des gardes-chasse*	Thätigkeit der Wildhüter *Activité des gardes-chasse* — Frevelanzeigen *Contraventions dénoncées*	Erlegtes Raubwild *Animaux nuisibles détruits* — Haarwild *Mammifères*	Federwild *Oiseaux*
1	2	3	4	5	6	7	8
Bern	1. Faulhorn	172	281	4	8	99	50
	2. Kander-Kien-Suldtal	109		2	4	61	18
Luzern	Schratten-Rothorn	59	59	1	—	10	4
Uri	Hutstock-Urirothstock	186	71	2	—	2	—
Obwalden			75	2	6	12	2
Nidwalden			40	1	1	13	2
Schwyz	Silberen-Räderten	79	79	1	8	6	6
Glarus	1. Kärpfstock	132	223	2	1	37	39
	2. Wiggis-Hirzlikette	91		1	2	42	9
Fribourg	Schopfenspitze	125	125	2	3	84	25
Appenzell A.-Rh.	Säntis	25	10	1	—	17	43
Appenzell I.-Rh.			15	1	4	30	—
St. Gallen	1. Graue Hörner	92	105	2	2	17	40
	2. Churfirsten (Wildasyl)	13		1	1	22	12
Graubünden	1. Spadlatscha	41	134	1	1	13	5
	2. Traversina	37		1	2	16	10
	3. Bernina	56		1	—	15	—
Tessin	1. Campo Tencia	72	138	2	4	11	20
	2. Simano	66		2	8	74	22
Vaud	Diablerets-Muveran	78	78	4	6	23	23
Valais	1. Mont Pleureur et Montblanc de Seillon	132	336	5	3	67	21
	2. Mont Dolent et Col de Balme	127					
	3. Mont Ruan	77					
Neuchâtel	Montagne de Boudry	20	20	3	6	41	18
	Total	1,789	1,789	42	70	712	369

bannbezirken im Jahre 1903.

francs pendant l'année 1903.

Kosten der Wildhut — *Frais de surveillance*									Bundesbeitrag *Subside fédéral*	Leistungen der Kantone per km² Bannbezirksfläche *Prestations des cantons par km²*
Fixe Besoldungen oder Betrag der Taggelder *Traitements et salaires*	Unfall-Versicherung der Wildhüter *Assurance des gardes contre les accidents*	Bewaffnung und Ausrüstung *Armement et équipement*	Zulage für Munition *Supplément pour munition*	Entschädigung für Kleidung und Wohnung *Indemnités pour habillement et logement*	Schussprämien *Primes pour animaux nuisibles détruits*	Zeitweilige Aushülfe *Aides temporaires*	Verschiedenes *Divers*	Total		
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
5,150. —	288. —	—	99. 55	—	217. —	12. —	242. 75	6,009. 30	2,003. 10	21. 38
300. —	36. —	—	—	—	28. 30	50. —	—	414. 30	138. 10	7. 02
500. —	—	—	—	—	—	—	—	500. —	166. 67	7. 02
950. —	—	—	4. —	76. 70	25. —	32. —	—	1,087. 70	362. 57	14. 50
880. —	54. 05	—	15. —	—	43. —	84. —	—	1,076. 05	358. 68	26. 90
550. —	36. —	20. —	6. 10	—	—	80. —	—	692. 10	230. 70	8. 76
2,400. —	75. —	325. —	27. 05	24. —	94. 50	58. —	19. 40	4,544. 25	1,514. 75	20. 33
1,200. —	37. 50	162. 50	8. 60	12. —	34. 50	36. —	30. 20			
2,336. —	82. 80	—	—	500. —	163. 60	70. 50	—	3,152. 90	1,050. 97	25. 22
942. —	60. —	—	—	—	88. 50	—	—	1,090. 50	363. 50	10. 90
750. —	61. 80	—	—	—	88. —	190. —	—	1,089. 80	363. 27	72. 65
3,600. —	132. —	24.55	49. 55	300. —	233. 90	383. 50	170. 45	4,893. 95	1,631. 32	46. 60
1,300. —	39. —	6. —	6. —	—	54. —	—				
1,500. —	45. —	3. 50	6. 50	—	38. —	—	13. 55	4,384. 05	1,461. 35	32. 71
1,300. —	39. —	—	5. 50	—	28. —	—				
5,580. —	60. —	60. —	50. —	638. —	320. —	—	—	6,708. —	2,236. —	48. 60
3,850. —	144. —	—	5. —	—	—	—	—	3,999. —	1,333. —	51. 26
2,940. —	180. —	—	3. 75	—	113. 80	—	—	3,237. 55	1,079. 18	9. 63
2,012. —	30. —	321. 25	—	—	93. —	—	—	2,456. 25	818. 75	122. 81
38,040. —	1,400. 15	922. 80	286. 60	1,550. 70	1,663. 10	996. —	476. 35	45,335. 70	15,111. 91	25. 34

VIII.

Salinen. — *Salines.*

1. Salzproduktion

der fünf schweizerischen Salinenwerke Bex, Rheinfelden, Ryburg, Kaiseraugst und Schweizerhalle im Jahre 1903, verglichen mit früheren Jahren[1]).

Nach den Angaben der Salinen-Direktionen.

1. La production du sel

dans les salines de Bex, Rheinfelden, Ryburg, Kaiseraugst et Schweizerhalle, pendant l'année 1903, comparée avec celle des années précédentes[1]).

D'après les indications des Directions des salines.

	Bex q.	Schweiz. Rheinsalinen Kaiseraugst, Ryburg und Rheinfelden *Salines suisses de Kaiseraugst, Ryburg et Rheinfelden* q.	Schweizerhalle q.	Total q.
1	2	3	4	5
Kochsalz — *Sel de cuisine*	24,741	238,600	152,716	416,057
Tafelsalz — *Sel de table*	519	308	276	1,103
Viehsalz — *Sel pour le bétail* . . .	11,796	800	4,347	16,943
Gewerbesalz — *Sel pour usages industriels*	898	29,485	40,623	71,006
Düngsalz — *Sel d'engrais*	—	1,587	13,550	15,137
Total 1903	37,954	270,780	211,512	520,246
1902	39,302	268,847.5	201,755	509,904.5
1901	39,011	267,968	198,927	505,906
1900	35,361	262,783	194,697	492,841
1899	37,442	253,435	178,052	468,929
1898	38,124	261,172	207,875	507,171
1897	30,059	226,865	184,154	441,078
1896	27,750	252,856	192,323	472,929
1895	26,727	231,255	159,971	417,953
1894	29,464	231,084	173,438	433,986
1893	29,538	220,686	147,462	397,686
1892	31,411	213,256	160,555	405,222
1891	26,290	196,785	148,839	371,914
1890	25,937	206,285	134,928	367,150
1889	21,986	200,105	146,484	368,575
1888	23,166	187,566	150,099	360,831

[1]) Die Schweiz besitzt fünf Salzwerke, bezw. Salinen: 1. Die Salinen von Bex (Coulat, Bouillet, Bévieux) im Kanton Waadt, entdeckt 1554, regelmässig ausgebeutet erst seit 1630. Bergmännischer Betrieb: Auslaugen von salzhaltigem Tongebirg. — 2. Die drei aargauischen Salinen Rheinfelden (1844), Ryburg (1848) und Kaiseraugst (gegründet 1844, im Jahre 1848 aufgegeben, 1865 wieder in Betrieb gesetzt). — 3. Die Saline Schweizerhalle im Kanton Baselland, gegründet in den Jahren 1834/37.

1866 sind die Salinen von Bex aus dem direkten Staatsbetrieb in Privathände: „Compagnie des salines et mines de Bex", übergegangen. Schweizerhalle ist Privatunternehmen der Familie von Glenck. Die 3 aargauischen Salinen sind, auf Grund einer vom Kanton Aargau unterm 19./20. Dezember 1871 erteilten Konzession, einer im Jahre 1874 unter der Firma „Schweizerische Rheinsalinen in Rheinfelden" gebildeten Aktiengesellschaft bis 1. Januar 1907 zur Ausbeute überlassen worden.

[1]) *La Suisse possède cinq salines: 1. Les salines de Bex (Coulat, Bouillet, Bévieux) dans le canton de Vaud, découvertes en 1554, mais exploitées régulièrement depuis 1630 seulement. Exploitation minière: Lavage de roche salée et évaporation d'eau salée. — 2. Les salines argoviennes de Rheinfelden (1844), Ryburg (1848) et Kaiseraugst (ouverte en 1844, abandonnée en 1848 et exploitée de nouveau depuis 1865). — 3. La saline de Schweizerhalle dans le canton de Bâle-Campagne, exploitée depuis les années 1834/37.*

En 1866, les salines de Bex, exploitées jusqu'alors par l'Etat, ont passé entre les mains d'une société privée, la „Compagnie des salines et mines de Bex". Schweizerhalle est une exploitation privée de la famille de Glenck. En vertu d'une concession accordée par le canton le 19/20 décembre 1871, l'exploitation des 3 salines argoviennes a été abandonnée à la société par actions „Schweizerische Rheinsalinen in Rheinfelden", pour une période allant depuis 1874 jusqu'au 1er janvier 1907.

2. Konsum und Verkaufspreis von Salz im Jahre 1903.

Reingewinn aus dem Salzmonopol.

2. Consommation et prix de vente du sel en 1903

et produit net du monopole.

Nach den Angaben der Kantonsregierungen. — *D'après les données des gouvernements cantonaux.*

Kantone *Cantons*	Konsum von *Consommation*		Verkaufspreis per q. von *Prix de vente par q. du*						Reingewinn aus dem Salzmonopol *Produit net du monopole*	
	Kochsalz *Sel de cuisine*	Anderem Salz *Autre*	Kochsalz *Sel de cuisine*	Tafelsalz *Sel de table*	Viehsalz *Sel pour le bétail*	Düngsalz *Sel d'engrais*	Gewerbesalz *Sel pour usages industriels*	Meersalz *Sel de mer*	Total	per Kopf der Bevölkerung *par tête de la population*
	q.	q.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Zürich	47,926	35,997	10. —	50. —	—	—	2.23–6.50[1]	—	195,682	0.45
Bern	99,181	3,924	15. —	35. —	—	—	7.65–8.75	19. —	854,465	1.45
Luzern	28,991	2,143	12. —	60. —	—	3.20	6. —	16. —	152,191	1.04
Uri	3,565	2	—	45. —	—	—	—	—	33,643	1.71
Schwyz	8,221	264	14. —	26.50	—	5. —	10. —	—	54,535	0.99
Obwalden	2,598	2	18. —	60. —	—	—	—	—	29,825	1.95
Nidwalden	2,085	4	15. —	—	—	—	6. —	—	15,731	1.20
Glarus	3,804	344	15. —	45. —	—	—	10. —	—	25,298	0.78
Zug	3,933	290	10. —	50. —	—	5.20	7.60	—	13,553	0.54
Fribourg	26,080	697	15. —	60. —	—	—	10. —	—	208,875	1.63
Solothurn	16,364	617	12. —	40. —	—	3.20	3.85	—	85,433	0.85
Basel-Stadt	8,617	59,619	20. —	60. —	10. —	—	4.40 & 10.-	[2]	164,588	1.47
Basel-Land	5,079	5,725	20. —	50. —	10. —	3. —	6.60	—	91,418	1.33
Schaffhausen	5,126	336	10. —	45. —	6.70	—	6.70	—	19,704	0.47
Appenzell A.-Rh.	5,717	543	11.50	35. —	—	5.60	6.60	—	29,565	0.53
Appenzell I.-Rh.	1,600	—	12. —	60. —	—	—	—	—	9,347	0.69
St. Gallen	29,886	4,467	12. —	55. —	—	5.65	7.70[3]	—	156,422	0.62
Graubünden	14,125	208	22. —	58. —	22. —	3.40	3.40	[4]	192,979	1.84
Aargau	2,986	19	10. —	50. —	[5]	—	[5]	[5]	255,600	1.24
Thurgau	17,602	1,117	12. —	50. —	—	—	6.40	12. —	85,197	0.75
Tessin	8,470	4,928	26. —	60. —	14. —	—	—	21. —	203,699	1.47
Vaud	28,097	13,994	20. —	20. —	10. —	—	10. —	20. —	404,781	1.44
Valais	16,140	16,533	20. —	60. —	20. —	—	6.- & 9.-	20. —	181,763	1.59
Neuchâtel	9,749	3,896	18.30	50. —	13.30	8.–9.10	19.45	22. —	152,596	1.21
Genève	9,768	7,425	20. —	25. —	8.75	—	7.50	12. —	144,955	1.09
Schweiz — *Suisse*	405,710	163,094	—	—	—	—	—	—	3,761,845	1.13

[1]) Fabriksalz, sogenanntes Abgangssalz für chemische und technische Zwecke, je nach Bezugsquantum Fr. 2.50—3.20. Denaturiertes Kochsalz, je nach Bezugsquantum Fr. 6.—6.50. Steinsalz für chemische Zwecke Fr. 2.23.

[2]) Monopolgebühr 50 Cts. per Kilozentner.

[3]) Bei Abnahme von 100 q. Fr. 7.70 + Denaturierungskosten. Denaturierungskosten mit Naphtalin 15 Rappen, mit Soda oder Petroleum 10 Rappen.

[4]) Bei Bezug von Meersalz ist vorerst die Erlaubnis des Kleinen Rates einzuholen.

[5]) Viehsalz wird im Kanton Aargau nicht verkauft. Die Finanzdirektion gestattet den Bezug von Gewerbe- und Meersalz bei den Salinen direkt gegen eine Kontrollgebühr den ihr bekannten Gewerbetreibenden.

[1]) *Sel de fabrique, ou sel de déchet pour usages chimiques et industriels, de fr. 2.50 à 3.20 suivant la quantité; sel de cuisine dénaturé, fr. 6—6.50 suivant la quantité; sel gemme pour usages chimiques fr. 2.23.*

[2]) *Taxe de monopole 50 cent. par quintal métrique.*

[3]) *Pour tout achat de 100 q. m. fr. 7.70; en sus les frais de dénaturation. Les frais de dénaturation sont fixés à 15 cent. par la naphtaline et à 10 cent. par la soude ou le pétrole.*

[4]) *Tout achat de sel marin doit être préalablement autorisé par le Petit-Conseil.*

[5]) *On ne vend pas, dans le canton d'Argovie, de sel pour le bétail. La Direction des Finances permet aux industriels dont elle possède la liste, de tirer directement des salines le sel pour usages industriels et le sel marin, moyennant une taxe de contrôle.*

IX.

Industrie. — *Industrie.*

1. Die Bierproduktion in der Schweiz im Jahre 1903, verglichen mit früheren Jahren.

Nach direkten Erhebungen bei den Brauereibetriebsinhabern.

1. La production de la bière en Suisse en 1903, comparée avec celle d'années précédentes.

D'après renseignements obtenus directement des tenanciers ou exploitants de brasseries.

a. Anzahl der Betriebe und ihre Produktion.

a. Nombre des brasseries avec leur production.

Kantone *Cantons*	Anzahl der im Jahre 1903 im Betriebe stehenden Brauereien *Nombre des brasseries en activité en 1903*	Jahr — *Année* 1903		Jahr — *Année* 1902		Jahr — *Année* 1901		Jahr — *Année* 1900	
		Total-Produktion an Bier *Production totale* hl.	Davon Export nach dem Auslande *Bière exportée* hl.	Total-Produktion an Bier *Production totale* hl.	Davon Export nach dem Auslande *Bière exportée* hl.	Total-Produktion an Bier *Production totale* hl.	Davon Export nach dem Auslande *Bière exportée* hl.	Total-Produktion an Bier *Production totale* hl.	Davon Export nach dem Auslande *Bière exportée* hl
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Zürich	19	410,007	—	399,014	—	383,160	—	463,294	3,240
Bern	34	226,415	—	237,233	—	236,517	—	246,049	2,000
Luzern	9	114,667	2,000	110,446	—	107,353	12,000	122,957	1,000
Uri	2	2,650	—	2,600	—	2,400	—	2,300	—
Schwyz	5	11,004	—	11,178	—	10,263	—	12,790	—
Obwalden	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Nidwalden	1	1,800	—	1,400	—	1,500	—	1,500	—
Glarus	7	26,043	—	26,277	—	26,171	—	26,930	—
Zug	1	5,000	—	5,000	—	4,800	—	6,200	—
Fribourg	4	101,668	—	84,862	—	79,050	—	82,600	—
Solothurn	8	50,243	—	47,480	—	49,180	—	51,926	—
Basel-Stadt	7	274,930	—	253,730	—	278,294	6	295,678	—
Basel-Land	4	38,700	—	37,616	—	35,369	—	36,150	—
Schaffhausen	6	28,437	—	28,180	—	31,010	—	33,063	—
Appenzell A.-Rh.	5	13,040	—	11,760	—	10,850	—	10,450	—
Appenzell I.-Rh.	2	11,782	—	9,300	—	9,450	—	9,800	—
St. Gallen	32	229,319	—	228,270	—	215,269	—	250,318	—
Graubünden	12	43,732	68	45,090	30	41,871	15	37,268	12
Aargau	20	234,657	326	238,370	433	225,741	919	249,446	467
Thurgau	11	27,973	—	25,910	—	26,664	—	29,919	—
Tessin	7	49,050	5,500	40,035	5,500	32,230	3,750	18,600	2,600
Vaud	6	51,379	1,560	44,135	2,070	48,286	2,450	46,200	1,460
Valais	2 *	* 4,000	—	4,000	—	3,500	—	3,500	—
Neuchâtel	7	47,822	—	44,056	—	43,644	—	48,427	—
Genève	6	74,191	9,115	62,880	11,022	60,741	9,043	81,007	11,608
Schweiz *Suisse*	217	2,078,509	18,569	1,998,822	19,055	1,963,313	28,183	2,166,372	22,387

* Von einer Brauerei ist die Produktionsmenge nicht bekannt.

* *La production d'une brasserie ne nous est pas connue.*

b. Die Betriebe nach ihrer Produktionsmenge im Jahre 1903.

b. Les brasseries, classées d'après leur importance, pour l'année 1903.

Kantone *Cantons*	Zahl der Betriebe mit einer Produktion von *Nombre des exploitations avec une production de*												
	unter *moins de* 100 hl.	100 bis - *à* 499 hl.	500 bis - *à* 999 hl.	1000 bis - *à* 1999 hl.	2000 bis - *à* 2999 hl.	3000 bis - *à* 3999 hl.	4000 bis - *à* 4999 hl.	5000 bis - *à* 9999 hl.	10000 bis - *à* 19999 hl.	20000 bis - *à* 29999 hl.	30000 bis - *à* 39999 hl.	40000 und darüber *et au-dessus* hl.	Total Betriebe *Total des exploitations*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Zürich	—	1	—	1	1	—	2	3	4	2	1	4	19
Bern	—	—	4	4	2	2	5	6	10	1	—	—	34
Luzern	—	—	2	1	1	—	1	1	1	—	1	1	9
Uri	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	2
Schwyz	1	—	—	1	1	1	1	—	—	—	—	—	5
Obwalden . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Nidwalden . . .	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	1
Glarus	—	—	—	1	2	1	1	2	—	—	—	—	7
Zug	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	1
Fribourg	—	—	—	—	—	1	1	—	—	—	—	2	4
Solothurn . . .	—	—	—	1	1	—	—	5	1	—	—	—	8
Basel-Stadt . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	2	1	—	4	7
Basel-Land . . .	—	—	—	—	—	—	—	2	2	—	—	—	4
Schaffhausen . .	—	2	1	—	2	—	—	—	—	1	—	—	6
Appenzell A.-Rh. .	—	—	—	3	—	—	2	—	—	—	—	—	5
Appenzell I.-Rh. .	—	—	—	—	—	—	1	1	—	—	—	—	2
St. Gallen . . .	—	4	1	8	2	3	3	6	2	2	—	1	32
Graubünden. . .	—	2	1	4	1	1	—	2	1	—	—	—	12
Aargau	—	4	2	2	3	1	1	4	1	—	—	2	20
Thurgau	—	1	1	3	1	2	1	2	—	—	—	—	11
Tessin	—	1	1	2	—	—	—	1	1	1	—	—	7
Vaud	—	—	—	—	—	2	—	2	1	1	—	—	6
Valais.	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	2*
Neuchâtel . . .	—	—	—	—	1	2	—	2	2	—	—	—	7
Genève	—	—	—	—	1	—	—	1	3	—	1	—	6
Total 1903	1	15	13	34	19	16	20	41	31	9	3	14	217*
1902	2	15	16	41	18	16	25	45	27	6	5	12	228
1901	3	17	17	43	21	18	28	45	29	5	3	12	241
1900	3	19	15	42	20	16	26	47	29	9	3	14	245
1899	2	21	19	45	22	17	23	49	30	5	3	14	253

* Von einer Brauerei im Kanton Wallis ist die Produktionsmenge nicht bekannt.

* *La production d'une brasserie du canton du Valais ne nous est pas connue.*

2. Die Zement-, Kalk- und Gipsfabriken in der Schweiz im Jahre 1903.

Vom eidgenössischen statistischen Bureau gesammelte Angaben.

2. Les fabriques de ciment, de chaux hydraulique et de gypse de la Suisse, en 1903.

Données recueillies par le bureau fédéral de statistique.

Gründungsjahr *Année de fondation*	Firma — *Raison sociale*	× = Fabrikation von: — × = *Fabrication de:* Portland-Cement *Ciment Portland*	Römischem Cement *Ciment romain*	Hydraulischem Kalk *Chaux hydraul.*	Gips *Gypse*	Puzzolane *Pouzzolane*
1	2	3	4	5	6	7
1820	Société des Ciments, Paudex (Vaud)	×	—	×	×	—
1824	Société des Usines de Grandchamp et de Roche (Vaud)	×	—	×	×	—
1830	Gottlieb Knoblauch, Ober-Entfelden (Aargau)	—	—	×	×	—
1840	J. H. Leimgruber, Herznach (Aargau)	—	—	×	×	—
1847	Jakob Moos, Lufingen (Zürich)	—	—	×	—	—
1858	Société des Usines du Furcil, Noiraigue (Neuchâtel)	×	×	×	—	—
1859	Schweizerische Gipswerke, A.-G., Basel	—	—	—	×	—
1860	Kalk- u. Zementfabriken, Beckenried, A.-G., Zürich II	—	×	×	—	×
1860	Bernhard Schmid, Unter-Ehrendingen (Aargau)	—	—	—	×	—
1862	Duvanel & Cie., Noiraigue (Neuchâtel)	—	×	×	—	—
1863	Wallenstadter Roman- und Portlandzementfabrik, A.-G., Ennenda (Glarus)	×	×	×	—	—
1864	Rud. Bircher, Erlinsbach (Aargau)	—	×	×	—	—
1865	J. Rod, en Crêt, Villeneuve (Vaud)	×	—	×	—	—
1870	Société des Usines des Grands-Crêts, près Vallorbes (Vaud)	—	—	×	—	—
1871	R. Vigiers Portlandzementfabriken, A.-G., Luterbach und Reuchenette	×	—	—	—	—
1871	W. Brodtbeck, Portlandzementfabrik, Liestal	×	—	—	—	—
1873	Zement- und Kalkwerk Liesberg, Gebr. Gressly, Marty & Cie., Liesberg Bern	×	—	×	—	—
1873	Bergwerkverwaltung Käpfnach (Zürich)	×	×	×	—	—
1873	Joly frères, Noiraigue (Neuchâtel)	—	×	×	—	—
1874	Zement- und Kalkfabrik Rondchâtel (Berne)	—	×	×	—	—
1876	Hydraul. Kalk- und Gipsfabrik Bärswil (Solothurn)	—	—	×	×	—
1878	Fabrique suisse de ciment Portland, St-Sulpice (Neuchâtel)	×	—	—	—	—
1879	K. Hürlimann, Kalk- u. Zementfabrik, Brunnen (Schwyz)	×	—	×	—	—
1879	Ad. Schwarz & Cie., Beckenried (Nidwalden)	—	—	×	—	—
1881	Société des Usines de Louis de Roll, Choindez (Berne)	—	—	—	—	×
1882	Zurlinden & Cie., Jura-Zementfabriken, Aarau u. Wildegg	×	—	×	—	—
1882	Vereinigte Zementfabriken Rozloch, A.-G., vorm. A. G. Wagner & Cie., Stans und Rozloch	×	—	×	—	—
1886	Portlandzementfabrik Laufen, inkl. Filialen Mönchenstein und Bellerive	×	—	—	—	—
1886	Joseph Fassmeier, Grindel (Solothurn)	—	—	×	—	—
1888	J. Nicolin, Convers (Neuchâtel)	×	—	×	—	—
1889	Gottlieb Spühler, Zement- und Kalkfabrik, Reckingen (Aargau)	—	×	×	—	—
1889	J. Farine, fabrique de chaux hydraulique, de Soyhières Courroux (Berne)	—	—	×	—	—
1892	Fabrique de ciment et chaux hydraulique, Châtel-St-Denis et Vouvry	×	—	×	—	—
1892	Basler Zementfabrik, Dittingen (Bern)	×	—	—	—	—
1892	Feer, Flatt & Cie., Portlandzementfabrik, Frauenfeld	×	—	—	—	—
1895	Kalk- u. Zementfabrik, Wwe. Elise Sevestre, Niederweningen (Zürich)	—	—	×	—	—
1895	Hydraulische Kalkfabrik, Holderbank (Aargau)	—	—	×	—	—
1896	Fabrique de ciment, Jean Grisonni, Cressier (Neuchâtel)	—	×	×	—	—
1896	Neyer & Cie., hydraulisches Kalkwerk, Galtschina, Flums (St. Gallen)	—	—	×	—	—
1903	Gips-Union, A.-G., Zürich	—	—	×	×	—

Folgende Werke sind an die Gips-Union A.-G. Zürich übergegangen:
Les usines suivantes sont devenues la propriété de la „Gips-Union" S. A. de Zurich:

Gebrüder Scheuber, Ennetmoos (Nidwalden)
Jos. Frey z. Schadenmühle, Baden (Aargau)
Fleiner & Cie., Aarau
Witwe C. Hartmann, Leissigen (Bern)
Quarz- und Gipsfabrik Koblenz (Aargau)
Kalk- und Gipswerk, Solothurn
Gipswerk Kienberg, W. E. Burckhardt, Basel
Gipsfabrik Rippstein, Kienberg (Solothurn).

Gesamtproduktion an Zement, Kalk und Gips in der Schweiz während der Jahre 1894—1903.

Production totale du ciment, de la chaux et du gypse en Suisse, de 1894 à 1903.

Jahr *Années*	Produktion in Tonnen *Production en tonnes*						Betriebskraft *Force motrice*				Zahl der Arbeiter *Nombre d'ouvriers*	Zahl der Öfen *Nombre de fours*	Mahlapparate *Appareils à mouture*				
	Portland-Zement *Ciment Portland* t. = 1000 kg.	Römischer Zement *Ciment romain* t. = 1000 kg.	Hydraulischer Kalk *Chaux hydraulique* t. = 1000 kg	Gips *Gypse* t. = 1000 kg.	Puzzuolane *Pouzzolane* t. = 1000 kg.	Total t. = 1000 kg.	Wasser *Eau* HP.	Dampf *Vapeur* HP.	Elektrizität *Electricité* HP.	Total HP.			Gänge *Meules horizontales*	Kugelmühlen *Moulins à boulets*	Kollergänge *Moulins verticaux*	Übrige *Autres*	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
1903	181,977	8,660	162,323	65,306	5,900	424,166	4,485	2,621	1,529	8,635	2,759	239	127	63	63	129[1]	382
1902	175,065	17,190	201,174	49,807	16,700	459,936	5,282	2,670	1,312	9,264	2,875	264	118	66	67	134[2]	385
1901	156,135	16,514	187,016	45,737	15,400	421,052	5,776	2,525	619	8,920	2,671	276	130	74	69	18[3]	292
1900	203,663	17,497	283,320	51,240	16,200	571,920	5,526	2,558	869	8,953	3,034	310	146	63	74	16[4]	299
1899	211,183	19,654	215,126	59,852	18,200	524,015	5,563	2,420	653	8,636	3,341	304	146	71	88	—	305
1898	157,447	11,596	205,035	57,209	900	432,187	4,928	2,180	—	7,108	3,132	277	144	50	79	—	273
1897	148,477	11,375	196,184	55,792	900	412,728	4,903	1,785	—	6,688	2,923	271	139	45	81	—	265
1896	132,730	15,320	208,528	51,507	9,000	417,085	4,936	1,059	—	5,995	2,647	277	133	31	105	—	269
1895	113,205	9,965	165,180	46,431	14,500	349,281	4,178	921	—	5,099	2,308	247	143	21	80	—	244
1894	97,117	13,084	147,011	26,269	11,092	294,573	3,671	659	—	4,330	2,064	231	132	16	78	—	226

1) In dieser Zahl sind inbegriffen 74 Steinbrecher, 31 Rohrmühlen, 5 Universalmühlen, 16 Walzwerke und 3 Griffinmühlen.
2) " " " " " 75 " 26 " 8 " 22 " " 3 "
3) " " " " " 2 " 10 " 3 " 2 " " 1 "
4) " " " " " 2 " 10 " 2 " 1 " " 1 "

1) *Dans ce nombre sont compris: 74 concasseurs, 31 moulins à tuyaux, 5 moulins centrifuges, 16 moulins à poudre et 3 moulins Griffin.*
2) " " " " " *75* " *26* " " " *8* " " *22* " " " " *3* " "
3) " " " " " *2* " *10* " " " *3* " " *2* " " " " *1* " "
4) " " " " " *2* " *10* " " " *2* " " *1* " " " " *1* " "

3. Statistik über Starkstromanlagen der Schweiz im Jahre 1903.

Nach einer Zusammenstellung von Herrn Professor Dr. **W. Wyssling** in Wädenswil.

3. Statistique des installations électriques industrielles de la Suisse en 1903.

D'après une compilation de M. le prof. Dr **W. Wyssling** *à Wädenswil.*

a. Angaben über System und Ausbau.

a. Données relatives au système et au développement.

Elektrizitätswerk (Firma, Eigentümer) *Usine électrique (Raison sociale, propriétaire)*	Jahr der Betriebseröffnung *Année de l'ouverture de l'exploitation*	Allgemeiner Umfang *Etendue générale*			Hauptleitungen (Fern- oder Übertragungsleitungen) *Lignes principales (l. de transport)*		Verteilungs-Leitungen *Lignes de distribution*	
		Zahl der Ortschaften, welche mit elektrischem Strom versorgt werden *Nombre de localités, desservies par l'usine*	Einwohnerzahl der mit Strom versorgten Ortschaften *Population totale des endroits desservis*	Grösste Übertragungsdistanz in km. *Distance maximale de transport en km.*	Totale Länge der überirdischen Leitungen in km. *Longueur totale des lignes aériennes en km.*	Totale Länge der unterird. Leitungen in km. *Longueur totale des lignes souterraines en km.*	Totale Länge in km. *Longueur totale en km.*	Totale Länge der Einzelkabel in km. *Longueur totale des câbles séparés en km.*
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Städtisches Elektrizitätswerk Aarau, Aarau	1893	4	12,200	4.46	18.07	—	22	—
A.-G. für Wasserversorgung u. elektrische Beleuchtung Adelboden	1903	1	1,593	3	2.5	—	4	—
Forces motrices de la Grande-Eau, Aigle	1896	22	29,000	25	80.9	8	48.9	5.7
Elektrizitätswerk Altdorf, A.-G., Altdorf	1895	3	5,500	5	24	—	6.7	—
Elektr. Strassenbahn Altstätten-Berneck, Altstätten	1897	1	6,000	1.5	1.5	0.02	3.8	—
Konsumgesellschaft für elektr. Licht, Arosa	1897	1	1,300	4	3.6	—	4	—
Société électrique d'Aubonne, Aubonne	1896	8	5,500	10	28	—	12	0.04
Spinnerei an der Lorze, Elektrizitätswerk Baar	1897	2	5,000	7	8	—	8	—
Elektrizitätsgesellschaft Baden, Baden	1893	2	7,500	2.5	13	0.17	13	0.45
Gas-, Wasser- und Elektrizitätswerke Basel, Basel	1899	1	117,000	5.2	—	5	—	304.9
Elektrizitätswerk Beckenried, Beckenried	1897	1	1,666	1.8	1.8	—	1.8	—
Elektrizitäts- und Wasserwerke der Stadt Bern, Bern	1892	1	70,100	3	5	52.6	13.2	98.8
Vereinigte Kander- und Hagneckwerke Kanderwerk, Bern	1899	30	124,775	50	194	—	—	—
Soc. des forces motrices de l'Avançon, Bex	1898	6	5,000	45	46	—	45	—
Elektrizitätswerk Beznau	1902	28	ca. 54,000	72	207	—	49	—
Soc. anonima della Luce Elettrica, Biasca	1896	1	3,000	3	3	—	3	—
Elektrizitätswerk Hagneck, A.-G., Biel	1900	34	82,800	28	123.4	—	27.8	2.05
Gas-, Wasser- und Elektrizitätswerke der Stadt Biel, Biel	1900	1	24,000	3	5	?	3	94.2
A.-G., vormals Blösch, Schwab & Cie. Bözingen	1893	4 Etabl.	?	2	4	—	—	—
Kraftwerke an der Reuss, Bremgarten	1893	3	9,000	22	34.3	—	—	—
Elektrizitätswerk Brig-Naters, Brig	1900	3	7,000	2	2.5	—	?	—
Elektrizitätswerk der Stadt Brugg, Brugg	1892	2	2,900	4.5	4.5	—	9.7	0.8
G. Scheitlins Erben, Elektrizitätswerk Bruggen-Straubenzell, Bruggen	1894	3	5,000	3	4	—	2	—
Société électrique de Bulle, Bulle	1893	17	9,600	14	31	—	18	—
Elektrizitätswerk der Gemeinde Burgdorf, Burgdorf	1899	1	8,400	1.5	—	—	6.7	2.1
Soc. des Eaux et d'Electricité de Champéry	1901	1	700	4	?	?	5	—
Société hydro-électrique Genoud frères Châtel-St-Denis	1895	25	1,200	15	48	—	35	—

Elektrizitätswerk (Firma, Eigentümer) *Usine électrique (Raison sociale, propriétaire)*	Jahr der Betriebseröffnung *Année de l'ouverture de l'exploitation*	Allgemeiner Umfang *Etendue générale*			Hauptleitungen (Fern- oder Übertragungsleitungen) *Lignes principales (l. de transport)*		Verteilungs-Leitungen *Lignes de distribution*	
		Zahl der Ortschaften, welche mit elektrischem Strom versorgt werden *Nombre de localités, desservies par l'usine*	Einwohnerzahl der mit Strom versorgten Ortschaften *Population totale des endroits desservis*	Grösste Übertragungsdistanz in km. *Distance maximale de transport en km.*	Totale Länge der überirdischen Leitungen in km. *Longueur totale des lignes aériennes en km.*	Totale Länge der unterird. Leitungen in km. *Longueur totale des lignes souterraines en km.*	Totale Länge in km. *Longueur totale en km.*	Totale Länge der Einzelkabel in km. *Longueur totale des câbles séparés en km.*
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Services industriels de la commune de La Chaux-de-Fonds, La Chaux-de-Fonds	1897	1	37,733	1.7	—	—	20	24.2
Réseau primaire des communes de La Chaux-de-Fonds et du Locle, La Chaux-de-Fonds	1897	2	51,000	28	28	—	—	—
Lichtwerke und Wasserversorgung, Chur	1892	3	1,200	6	4.15	0.9	?	6.1
Commission des communes du Val-de-Travers, Couvet	1896	4	8,600	17	16.56	—	—	—
Service d'électricité de la commune de Couvet, Couvet	1896	1	2,650	1.5	—	—	?	—
Davos-Platz-Schatzalp-Bahn, Davos-Platz	1896	1	?	1.5	1.76	0.26	0.56	—
Elektrizitätsw. Davos, A.-G., Davos-Platz	1894	4	8,000	13.5	24	0.35	ca. 20	0.03
Elektrizitätswerk der Gemeinde Erstfeld, Erstfeld	1904	1	1,600	0.8	2.8	—	2.8	—
Administration des eaux et forêts, Fribourg	1891	3	17,200	1	15	—	18	100.50
Usine électrique Hauterive, Fribourg	1902	74	47,288	38.4	221.3	—	125.1	—
Service électrique de la ville de Genève, Genève	1888	20	117,569	15	45.3	51.8	50.8	96.8
Elektrizitätswerk Grabs, Grabs	1899	2	3,000	2.5	2.8	—	5	—
Elektrizitätswerk Grindelwald, Grindelwald	1897	1	3,500	3	—	—	16	—
Elektrizitätswerk Heiden, Heiden	1901	1	4,000	4	3.2	0.3	?	—
Elektrizitätswerk der Gem. Höngg, Höngg	1900	1	3,000	3.5	18.5	—	?	—
Elektrizitätswerk Ursern, Hospental	1902	2	1,200	3	3	—	?	—
Licht- u. Wasserw. Interlaken, Interlaken	1887 / 1894	3	12,000	2	2.83	4.73	2.3	0.6
Elektrizitätswerk Jona, A.-G., Jona	1902	1	2,000	1	—	—	3.2	—
Elektrizitätswerk der Gemeinde Küsnacht, Küsnacht (Zürich)	1904	1	3,900	?	1.3	—	15	—
A.-G. Elektrizitätsw. Wynau, Langenthal	1895	19	?	28	88	1	?	—
Licht- und Wasserwerke Langnau, Langnau (Bern)	1895	3	8,200	3	8	—	13	—
Société Electrique de la Venoge, La Sarraz	1897	13	4,500	9.5	22.5	—	10	—
Elektra Baselland, Liestal	1899	14	27,000	20	26.5	—	40	1
Elektrizitätswerk d. Gem. Linthal, Linthal	1901	4	4,500	6.5	12	—	7.5	—
Services industriels de la commune du Locle, Le Locle	1889	1	12,000	4	3	—	15	0.45
Aktiengesellschaft Elektrizitätswerk Rathausen, Luzern	1896	14	4,600	12.2	87	2.9	37.8	4.9
Elektrizitätswerk der Stadt Luzern, Luzern	1886	2	32,000	7	6.5	—	11.2	115.1
Société pour l'éclairage électrique de Martigny-Ville, Martigny-Ville (pro 1902)	1886	2	2,300	1	—	—	4.5	0.92
Elektrizitätswerk der Dorfgemeinde Meiringen, Meiringen	1888	1	2,000	1.2	—	—	2.7	—
Société des usines de produits chimiques de Monthey, Monthey	1898	1	3,500	2	6	—	7	—
Société électrique de Vevey-Montreux, Montreux	1887	12	30,000	12	46.4	19.9	16	26
Licht- und Kraftanlage der Gemeinde Münchenbuchsee	1903	1	2,100	24.6	4	—	6	—

Elektrizitätswerk (Firma, Eigentümer) *Usine électrique (Raison sociale, propriétaire)*	Jahr der Betriebseröffnung *Année de l'ouverture de l'exploitation*	Allgemeiner Umfang *Etendue générale*			Hauptleitungen (Fern- oder Übertragungsleitungen) *Lignes principales (l. de transport)*		Verteilungs-Leitungen *Lignes de distribution*	
		Zahl der Ortschaften, welche mit elektrischem Strom versorgt werden *Nombre de localités, desservies par l'usine*	Einwohnerzahl der mit Strom versorgten Ortschaften *Population totale des endroits desservis*	Grösste Übertragungsdistanz in km. *Distance maximale de transport en km.*	Totale Länge der überirdischen Leitungen in km. *Longueur totale des lignes aériennes en km.*	Totale Länge der unterird. Leitungen in km. *Longueur totale des lignes souterraines en km.*	Totale Länge in km. *Longueur totale en km.*	Totale Länge der Einzelkabel in km. *Longueur totale des câbles séparés en km.*
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Elektra Birseck, Neuewelt, Münchenstein	1898	17	25,000	18	58	—	23	—
Elektr. Beleuchtungsanlage Näfels, Näfels	1896 / 1898 1899	1	1,800	?	6	—	3.6	—
Services industriels de la ville de Neuchâtel, Neuchâtel	1895	6	26,000	21	21	?	30	12
Société électrique de la Côte, Nyon	1899	7	3,500	5.5	17.5	0.06	7.2	0.2
Elektrizitätswerk d. Gem. Örlikon, Örlikon	1898	1	4,000	1.6	4.3	—	20	—
Elektrizitätsw. Olten-Aarburg, A.-G., Olten	1896	24	44,000	16.3	98.2	—	?	1.89
Elektrizitätsgenossenschaft Pfäffikon, Pfäffikon (Zürich)	1892	1	1,200	2	1	0.04	1.5	—
Genossenschaft für elektr. Beleuchtung, Pontresina	1890	1	500	6	6	—	6.6	—
Société anonyme des forces motrices du Doubs, Porrentruy	1902	3	8,300	10	12	—	17.5	—
Impresa illuminazione elettrica, Poschiavo	1899	1	1,290	2.5	1.2	—	4	—
Aktiengesellschaft für elektrische Installationen in Ragaz, Ragaz (pro 1902)	1892	2	2,700	11	11	2.5	5.1	—
Kraftübertragungswerke Rheinfelden, A.-G. Rheinfelden (Baden) (pro 1902)	1897	10 (19)	9,720 (20,500)	29	71.5	13	40.5	0.2
Wasser- und Elektrizitätswerk Romanshorn, Romanshorn (pro 1902)	1895	2	7,000	6.7	18.6	—	12	—
Société des usines hydro-électriques de Montbovon, Romont	1896	54	53,000	54	220	—	env. 180	?
Société du chemin de fer électrique Rolle-Gimel, Rolle	1898	5	4,000	11	19	—	19	—
J. Lienhard, Elektrizitätswerk Rorbas-Freienstein, Rorbas	1898	2	2,800	4.5	—	—	?	—
Franz Helfenberger, Elektrizitätswerk Rorschach	1897	2	10,800	5	8.95	—	?	—
Elektrizitätswerk d. Gem. Rüti, Rüti (Zür.)	1898	2	7,000	3	3.6	—	9	—
Städtische Licht- und Wasserwerke, Abteilung Elektrizitätswerk, Schaffhausen	1897	2	19,200	2.5	—	13.4	22	17.5
Elektrizitätsgesellschaft Schönenwerd, Schönenwerd	1896	3	5,000	3.5	4.2	—	8.77	—
Elektrizitätswerk Schuls, Schuls	1903	2	1,200	3	5	—	6	—
Elektrizitätswerk am Niedernbach der Gmd. Schwanden, Schwanden (Glarus)	1899	4	4,600	15.6	16.4	—	8	—
Elektrizitätswerk Schwyz, A.-G., Schwyz (pro 1901)	1897	13	15,000	26	52	—	?	0.3
Elektrizitätswerk der Gmd. Seen, Seen	1898	1	1,570	1.9	—	—	7	—
Société anonyme d'électricité de la ville de Sion, Sion	1895 / 1901	1	6,000	1.35	—	—	5.4	—
Elektra Sissach-Gelterkinden, Sissach	1899	9	8,700	4.5	13.5	—	27	—
Gesellschaft des Aare- und Emmenkanals, Solothurn	1895	7	17,000 (inkl. Soloth.)	11	48	0.2	25	—
Städtisches Elektrizitätswerk, Solothurn	1896	1	10,000	2.5	—	—	14.6	1.0
Fabrique d'Ebauches de Sonceboz, service électrique, Sonceboz	1895	2	1,100	2	2	—	2.5	—
Elektrizitätswerk Stäfa, A.-G., Stäfa	1897	3	2,000	0.75	?	?	?	?

Elektrizitätswerk (Firma, Eigentümer) *Usine électrique (Raison sociale, propriétaire)*	Jahr der Betriebseröffnung *Année de l'ouverture de l'exploitation*	Allgemeiner Umfang *Etendue générale*			Hauptleitungen (Fern- oder Übertragungsleitungen) *Lignes principales (l. de transport)*		Verteilungs-Leitungen *Lignes de distribution*	
		Zahl der Ortschaften, welche mit elektrischem Strom versorgt werden *Nombre de localités, desservies par l'usine*	Einwohnerzahl der mit Strom versorgten Ortschaften *Population totale des endroits desservis*	Grösste Übertragungsdistanz in km. *Distance maximale de transport en km.*	Totale Länge der überirdischen Leitungen in km. *Longueur totale des lignes aériennes en km.*	Totale Länge der unterird. Leitungen in km. *Longueur totale des lignes souterraines en km.*	Totale Länge in km. *Longueur totale en km.*	Totale Länge der Einzelkabel in km. *Longueur totale des câbles séparés en km.*
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Elektrizitätswerk Stalden-Emmental, G. von May, Stalden	1897	3	1,500	4	4.5	—	5	—
Elektrizitätswerk Kubel, St. Gallen	1900	23	59,500	27	86.24	0.4	45	—
Elektrizitätswerk der Stadt St. Gallen, St. Gallen	1897	2	50,000	8.2	6.04	8.99	1.16	74.87
Société des forces électriques de la Goule, Saint-Imier	1894	30	30,000	35	132	—	?	—
Usine électrique du Bois noir, St-Maurice, (Service de l'électricité de la commune de Lausanne)	1901	7	5,800	65	64	2.5	13	44
Konsortium für elektrische Beleuchtung, St. Moritzbad	1891	5	2,600	14	21	0.6	3.2	—
Aktiengesellschaft für elektrische Beleuchtung, St. Moritzdorf	1891	2	2,000	2.9	6.8	—	8	—
Licht- und Wasserwerke Thun, Thun	1896	1	6,200	1.9	—	3.8	5.8	5.08
Elektrizitätswerk Thusis (Sitz in Bern) (pro 1902)	1900	1	1,280	1.45	0.9	—	2.5	—
Service d'électricité de la commune de Travers, Travers	1896	1	2,200	1	?	—	2	—
Wasserversorgung Turbental-Hutzikon, Abt. Elektrizitätswerk, Turbental	1895	2	1,000	1	2	—	2	—
Elektrizitätswerk Uetikon, Uetikon	1904	1	1,400	1.3	—	—	7.5	0.1
Wasser- u. Elektrizitätswerk Unterhallau, Unterhallau	1896	1	1,800	1.8	9.3	—	4.8	—
Elektrizitätswerk Urnäsch, Urnäsch	1903	1	3,000	8	?	?	?	?
Elektrizitätswerk Kirchuster, Uster	1897	4	5,700	2	2	?	?	—
Usine hydro-électrique G. Stächelin, Vernayaz (pro 1902)	1902	11	14,000	34	50	—	10	—
Aktiengesellschaft Elektrizitätswerk an der Sihl, Wädenswil	1895	18	34,000	21	50.5	—	84	1.8
Elektrizitätswerk der Gem. Wald, Wald	1902	2	5,200	2.5	4	—	7	—
Wasser- und Lichtversorgung Wallenstadt, Wallenstadt	1895	1	2,000	3.5	?	?	?	?
Elektrizitätswerk Wattwil, Wattwil	1895	1	2,200	1	7	0.002	1	0.002
Elektrizitätswerk Wil, Wil (St. Gallen)	1901	1	5,000	2	—	1.8	10	2
Elektrizitätsgesellschaft Wohlen, Wohlen	1895	2	3,400	2	—	—	20	—
Ed. Geistlich, Elektrizitätswerk Wolhusen, Wolhusen	1897	2	3,000	2	—	—	4	—
Société de l'usine électrique des Clées, Yverdon	1896	19	20,000	22	61.9	—	54.8	0.24
Syndicat pour l'éclairage électrique de Zermatt, Zermatt	1893	2	900 u. 4,000	9.5	10	—	2	—
Elektrizitätsgesellschaft Zofingen, Zofingen	1896	1	4,500	2.5	—	—	11.19	—
Wasserwerke Zug, Zug	1891	1	7,000	6	6.2	0.50	13.33	78.6
Vereinigte Kunstseidefabriken, A.-G., Elektrizitätswerk, Spreitenbach, Zürich	1889	2	?	17.5	17.5	—	—	—
Elektrizitätswerk der Stadt Zürich, Zürich	1892	1	158,000	6.5	5	43	1.2	319.5

b. Angaben über den Betrieb.

Name des Elektrizitätswerks (Firma, Eigentümer) *Nom de l'usine électrique (Raison sociale, propriétaire)*	Jahresarbeit der Kraftwerke ab elektrischen Generatoren in Millionen KW.-Stunden für den *Débit annuel des génératrices électriques en millions de KW.-heures, pour la distribution*			Anschluss- Elektromotoren für Benützung nur ausser Beleuchtungszeit *en dehors du temps d'éclairage*	
	Motoren-Betrieb *de force*	Beleuchtungsbetrieb *d'éclairage*	ganzen Betrieb *en général*	Anzahl *Nombre*	Stärke der Motoren PS eff. *Puissance des moteurs en HP eff.*
1	2	3	4	5	6
Städtisches Elektrizitätswerk Aarau, Aarau	?	?	?	9	138
A.-G. für Wasserversorgung und elektrische Beleuchtung, Adelboden	—	0.217	0.217	—	—
Forces motrices de la Grande-Eau, Aigle	?	?	?	68	262
Elektrizitätswerk Altdorf, A.-G., Altdorf	0.39	0.41	0.8	2	11
Elektr. Strassenb. Altstätten-Berneck, Altstätten	?	?	?	—	—
Konsumgesellschaft für elektr. Licht, Arosa	0.025	0.513 inkl. Wärmeapparate	?	4	13.5
Société électrique d'Aubonne, Aubonne	?	?	?	11	34.75
Spinnerei an der Lorze, Elektrizitätswerk Baar	?	?	?	15	60
Elektrizitätsgesellschaft Baden, Baden	?	?	?	—	—
Gas-, Wasser- und Elektrizitätswerk Basel, Basel	0.35	1.06	1.41	—	—
Elektrizitätswerk Beckenried, Beckenried	?	?	?	8	118
Elektrizitäts- u. Wasserwerke der Stadt Bern, Bern	?	?	4.265	87	265
Vereinigte Kander- und Hagneckwerke, Kanderwerk, Bern	?	?	7.213	48	322
Société des forces motrices de l'Avançon, Bex	?	?	?	?	?
Elektrizitätswerk Beznau	?	?	3.87	22	75
Società anonima della Luce Elettrica, Biasca	?	?	?	1	30
Elektrizitätswerk Hagneck, A.-G., Biel	?	?	?	54	526
Gas-, Wasser- u. Elektrizitätsw. d. Stadt Biel, Biel	0.573	0.128	0.712	23	74.5
A.-G. vormals Blösch, Schwab & Cie., Bözingen	?	?	?	?	?
Kraftwerke an der Reuss, Bremgarten	?	?	?	—	—
Elektrizitätswerk Brig-Naters, Brig	?	?	?	1	1
Elektrizitätswerk der Stadt Brugg, Brugg	0.33	0.21	0.54	5	41
G. Scheitlins Erben, Elektrizitätswerk Bruggen-Straubenzell, Bruggen (pro 1902)	?	?	?	14	35
Société électrique de Bulle	?	?	?	14	90
Elektrizitätswerk d. Gemeinde Burgdorf, Burgdorf	?	?	?	2	23
Société des Eaux et d'Electricité de Champéry	?	?	?	?	?
Soc. hydro-électr. Genoud frères, Châtel-St-Denis	1.05	0.35	1.4	6	112
Serv. ind. de la commune de La Chaux-de-Fonds, Chaux-de-Fonds	0.846	0.175	1.121	62	272
Réseau primaire des communes de La Chaux-de-Fonds et du Locle, La Chaux-de-Fonds	?	?	4.415	—	—
Lichtwerke und Wasserversorgung, Chur	?	?	?	10	50
Commission des comm. du Val-de-Travers, Couvet	?	?	?	2	114
Serv. d'électricité de la commune de Couvet, Couvet	?	?	?	4	124
Davos-Platz-Schatzalp-Bahn, Davos-Platz	0.0154	0.0434	0.0588	—	—
Elektrizitätswerke Davos, A.-G., Davos-Platz	?	?	1.06	6	20
Elektrizitätswerke der Gem. Erstfeld, Erstfeld	?	?	?	—	—
Administration des eaux et forêts, Fribourg	?	?	?	4	15
Usine électrique Hauterive, Fribourg	?	?	?	71	464
Service électrique de la ville de Genève, Genève	?	?	30.1	9	20.51

b. Renseignements sur l'exploitation.

Werte — *Détails des abonnements*				**Anzahl der Abonnenten für** *Nombre des abonnés pour*			
Moteurs électr. utilisables		**Lampen, Anzahl gleichwertiger à 50 W.** *Lampes, nombre équivalent en lampes de 50 W.*	**Wärme-Apparate und andere Stromverbraucher KW** *Appareils de chauffage et autres KW*	**Motoren** *moteurs utilisables*		**Beleuchtung** *Eclairage*	**Wärme-Apparate und andere** *Appareils de chauffage et autres*
auch während der Beleuchtungszeit *pendant le temps d'éclairage*							
Anzahl *Nombre*	**Stärke der Motoren PS eff.** *Puissance des moteurs en HP eff.*			**nur ausser Lichtzeit benutzbar** *en dehors du temps d'éclairage*	**auch während Lichtzeit benützbar** *pendant le temps d'éclairage*		
7	8	9	10	11	12	13	14
97	579	11,615	50	8	71	575	79
3	0.8	1,600	3	—	2	60	8
9	377	18,000	98	42	7	1,760	115
9	129	3,292	50	2	7	171	41
2 (Tram)	100 (Tram)	1,550	0.20	—	1 (Tram)	134	3
1	5	2,643	45	4	1	58	19
—	—	5,000	10	11	—	480	16
—	—	3,500	15	15	—	120	10
150	?	10,700	11	—	42	624	22
281	683	38,560	114	—	188	704	?
—	—	1,200	6	8	—	125	3
167 (davon 60 für Tram)	1.180	23,776 inkl. Wärmapparate	Siehe neben	945			
7	150	7,800	67	32	28	20 Gemeinden 229 Private	82
?	?	?	?	?	?	?	?
41	2,360	6,340 (in eigenen Anlagen)	47	22	29	592 (in eigenen Anlagen)	43 (in eigenen Anlagen)
?	?	?	?	1	—	170	?
195	1,304	22,820	59	51	226	510	142
84	224	4,400	43	23	79	275	3
?	?	?	?	?	?	?	?
154	?	—	—	—	7	—	—
—	—	1,675	12.5	1	—	313	26
16	218	4,865	60	5	17	386	135
4	5	730	—	14	3	75	—
—	—	4,050	115	14	—	590	112
24	168	1,610	22.4	2	24	76	10
?	?	1,000	13	?	?	?	10
6	500	3,500	55	6	3	760	52
249	664 (plus 250 Tram)	13,200	34	62	249	804	27
17	2.165	—	—	—	17	—	—
3	103	7,900	4.2	10	3	248	16
20	918	—	—	?	4	—	—
19	185	1,354	—	3	19	340	—
1	50	930	1.2	—	2	6	1
6	16.25	17,900	ca. 200	6	6	340	6
—	—	600	5.9	—	—	65	12
76	785	7,850	43.8	3	60	409	112
14	?	9,840	?	68	12	1,513	?
240	4,043.27	88,367	—	7	137	4,778	—

Name des Elektrizitätswerks (Firma, Eigentümer) *Nom de l'usine électriqne (Raison sociale, propriétaire)*	Jahresarbeit der Kraftwerke ab elekrischen Generatoren in Millionen KW.-Stunden für den *Débit annuel des génératrices électriques en millions de KW.-heures, pour la distribution*			Anschluss Elektromotoren für Benützung nur ausser Beleuchtungszeit *en dehors du temps d'éclairage*	
	Motoren-Betrieb *de force*	Beleuchtungsbetrieb *d'éclairage*	ganzen Betrieb *en général*	Anzahl *Nombre*	Stärke der Motoren PS eff. *Puissance des moteurs en HP eff.*
1	2	3	4	5	6
Elektrizitätswerk Grabs, Grabs	?	?	0.260	6	17
Elektrizitätswerk Grindelwald, Grindelwald	?	?	0.31	?	?
Elektrizitätswerk Heiden, Heiden	0.021	0.058	0.08	5	44
Elektrizitätswerk der Gemeinde Höngg, Höngg	?	?	?	—	—
Elektrizitätswerk Urseren, Hospental	?	?	?	1	3
Licht- und Wasserwerke Interlaken, Interlaken	?	?	?	17	84
Elektrizitätswerk Jona, A.-G., Jona	0.001	0.011	0.012	5	12
Elektrizitätswerk der Gemeinde Küsnacht, Küsnacht (Zürich)	?	?	?	3	25
A.-G. Elektrizitätswerke Wynau, Langenthal	?	?	7.38	47	254
Licht- u. Wasserwerke Langnau, Langnau (Bern)	?	?	?	11	20.5
Société électrique de la Venoge, La Sarraz	0.285	0.175	0.475	24	153
Elektra Baselland, Liestal	?	?	?	12	148
Elektrizitätswerk der Gemeinde Linthal, Linthal	?	?	?	6	66
Services industr. de la commune du Locle, Le Locle	0.45	0.70	1.15	8	84
Aktienges. Elektrizitätswerk Rathausen, Luzern	?	?	?	45	156
Elektrizitätswerk der Stadt Luzern, Luzern	?	?	?	104	92.66
Soc. pour l'éclairage électrique de Martigny-Ville, Martigny-Ville	?	?	?	—	—
Elektrizitätswerk d. Dorfgem. Meiringen, Meiringen	?	?	?	—	—
Soc. des usines de prod. chim. de Monthey, Monthey	?	?	?	—	—
Société électrique de Vevey-Montreux, Montreux	?	?	?	2	8
Licht- und Kraftanlage der Gem. Münchenbuchsee	?	?	?	1	40
Elektra Birseck, Neuewelt, Münchenstein	?	?	?	—	—
Elektrische Beleuchtungsanlage Näfels, Näfels	?	?	1.3 (?)	8	100
Service industr. de la ville de Neuchâtel, Neuchâtel	?	?	?	35	46
Société électrique de la Côte, Nyon	0.35	0.06	0.41	5	32
Elektrizitätswerk der Gemeinde Örlikon, Örlikon	?	?	?	17	70.5
Elektrizitätswerk Olten-Aarburg, A.-G., Olten	?	?	6.343	69	505
Elektrizitätsgenossensch. Pfäffikon, Pfäffikon (Zür.)	?	?	?	10	20
Genossenschaft für elektr. Beleuchtung, Pontresina	—	?	?	—	—
Soc. anonyme des forces motr. du Doubs, Porrentruy	?	?	?	5	34
Impresa illuminazione elettrica, Poschiavo	?	?	?	—	—
A.-G. für elektrische Installationen in Ragaz, Ragaz (pro 1902)	0.03	0.18	0.21	—	—
Kraftübertragungswerke Rheinfelden, A.-G., Rheinfelden (Baden) (pro 1902)	?	?	?	26	80.8
Wasser- und Elektrizitätswerk Romanshorn, Romanshorn (pro 1902)	?	?	?	9	60
Soc. des usines hydro-électr. de Montbovon, Romont	?	?	4.57	70	470
Soc. du chemin de fer électr. Rolle-Gimel, Rolle	?	?	?	?	?
J. Lienhard, Elektrizitätswerk Rorbas-Freienstein, Rorbas	—	0.025	0.026	2	4
Franz Helfenberger, Elektrizitätswerk Rorschach	?	?	?	—	—
Elektrizitätswerk d. Gemeinde Rüti, Rüti (Zürich)	0.009	0.087	0.096	6	20
Städtische Licht- und Wasserwerke, Abteilung Elektrizitätswerk, Schaffhausen	?	?	0.75	26	59

Werte — *Détail des abonnements*				**Anzahl der Abonnenten für** *Nombre des abonnés pour*			
Moteurs électr. utilisables		**Lampen, Anzahl gleichwertiger à 50 W.** *Lampes, nombre équivalent en lampes de 50 W.*	**Wärme-Apparate und andere Stromverbraucher KW** *Appareils de chauffage et autres KW*	**Motoren** *moteurs utilisables*		**Beleuchtung** *Eclairage*	**Wärme-Apparate und andere** *Appareils de chauffage et autres*
auch während der Beleuchtungszeit *pendant le temps d'éclairage*				**nur ausser Lichtzeit benutzbar** *en dehors du temps d'éclairage*	**auch während Lichtzeit benützbar** *pendant le temps d'éclairage*		
Anzahl *Nombre*	**Stärke der Motoren PS eff.** *Puissance des moteurs en HP eff.*						
7	8	9	10	11	12	13	14
—	—	1,680	20	6	—	235	50
?	?	?	?	?	?	?	?
3	29.5	2,190	3.4	5	3	111	6
10	50	1,100	3	—	10	87	7
—	—	400	?	—	—	100	10
—	—	8,540	13	17	—	190	15
1	2	450	4	5	1	40	10
—	—	1,500	6	3	—	80	10
213	1,371	9,559	25	?	?	?	?
1	0.5	1,700	10	?	?	?	?
4	54	1,950	15	23	4	223	34
466	1,043	6,006	60	12	200	300	58
4	426	2,100	35	5	4	93	30
127	186	7,000	50	7	98	520	112
178	2,481	?	38	42	51	239	41
50	168.75	25,100	46.6	77	30	1,368	75
—	—	920	—	—	—	100	—
8	48	1,336	—	?	?	?	?
—	—	666	—	—	—	179	—
27	152	28,902	48.5	2	27	2,085	149
1	2.5	1,300	?	1	1	100	10
99	204	5,040	20	—	95	475	18
8	100	650	?	?	8	98	?
62	1,620	15,300	15	33	39	726	10
14	87 (?)	1,030	11	5	6	167	10
1	120	3,000	22.5	13	1	106	42
116	2,055	16,190	136	69	108	596	?
4	7	800	6	10	7	70	20
—	—	3,280	23	—	—	21	6
32	80	3,300	8	5	32	148	8
—	—	?	?	—	—	130	?
6	34	2,305	14	—	6	136	12
36 (961)	492.3 (1,286)	8,113 (7,834)	74.2 (95.3)	26	14	793	118
5	43	3,748	32	9	5	195	64
22	122	10,460	70	67	19	2,368	188
?	?	?	?	?	?	?	?
1	1.5	430	—	2	?	98	—
—	—	ca. 2,700	—	—	—	165	—
19	65	3,300	12	6	14	235	13
18	4.3	14,300	40.8	26	18	480	108

Name des Elektrizitätswerks (Firma, Eigentümer) *Nom de l'usine électrique (Raison sociale, propriétaire)*	Jahresarbeit der Kraftwerke ab elektrischen Generatoren in Millionen K.W.-Stunden für den *Débit annuel des génératrices électriques en millions de KW.-heures, pour la distribution*			Anschluss Elektromotoren für Benützung nur ausser Beleuchtungszeit *en dehors du temps d'éclairage*	
	Motoren-Betrieb *de force*	Beleuchtungsbetrieb *d'éclairage*	ganzen Betrieb *en général*	Anzahl *Nombre*	Stärke der Motoren PS eff. *Puissance des moteurs en HP eff.*
1	2	3	4	5	6
Elektrizitätsgesellsch. Schönenwerd, Schönenwerd	?	?	?	11	111.75
Elektrizitätswerk Schuls, Schuls	?	?	?	—	—
Elektrizitätswerk am Niedernbach der Gemeinde Schwanden, Schwanden (Glarus)	?	?	?	6	11
Elektrizitätswerk Schwyz, A. G., Schwyz (pro 1901)	0.88	0.71	1.61	28	254
Elektrizitätswerk der Gemeinde Seen, Seen	?	?	0.064	8	17
Société anonyme d'électricité de la ville de Sion, Sion	?	?	?	4	23
Elektra Sissach-Gelterkinden, Sissach	?	?	?	21	78
Gesellschaft des Aare- u. Emmenkanales, Solothurn	1.85	0.18	2.03 (?)	6	150
Städtisches Elektrizitätswerk, Solothurn	?	?	?	23	34.2
Fabrique d'Ebauches de Sonceboz, service électrique, Sonceboz	?	?	?	—	—
Elektrizitätswerk Stäfa, A.-G., Stäfa	0.027	0.056	0.083	5	11
Elektrizitätsw. Stalden-Emmental, G. v. May, Stalden	—	0.04	0.04	—	—
Elektrizitätswerk Kubel, St. Gallen	?	?	5.76	69	406.5
Elektrizitätswerk der Stadt St. Gallen, St. Gallen	0.63 Motoren 0.76 Tram	0.48	1.11 Licht 0.76 Tram	8	30
Société des forces électriques de la Goule, St-Imier	?	?	?	1	9
Usine électrique du Bois noir, St-Maurice (Service de l'électricité de la commune de Lausanne).	?	?	10.8	51	240
Konsortium für elektr. Beleuchtung, St. Moritzbad	—	0.4	0.4	—	—
A.-G. für elektrische Beleuchtung, St. Moritzdorf	?	?	?	—	—
Licht- und Wasserwerke Thun, Thun	?	?	0.637	17	38
Elektrizitätswerk Thusis (Sitz in Bern) (pro 1902)	?	?	?	2	2
Serv. d'électricité de la com. de Travers, Travers	?	?	?	—	—
Wasserversorgung Turbenthal-Hutzikon, Abteil. Elektrizitätswerk, Turbenthal	?	?	?	3	11
Elektrizitätswerk Uetikon, Uetikon	?	?	?	1	2
Wasser- u. Elektrizitätsw. Unterhallau, Unterhallau	?	?	?	7	23
Elektrizitätswerk Urnäsch, Urnäsch	?	?	?	—	—
Elektrizitätswerk Kirchuster, Uster	?	?	0.3	15	100
Usine hydro-électr. G. Stächelin, Vernayaz (pro 1902)	0.26	0.19	0.45	13	80
A.-G. Elektrizitätswerk an der Sihl, Wädenswil	2.49	1.08	4.00	96	415
Elektrizitätswerk der Gemeinde Wald, Wald	0.002	0.0054	0.0056	—	—
Wasser- u. Lichtversorgg. Wallenstadt, Wallenstadt	?	?	?	?	?
Elektrizitätswerk Wattwil, Wattwil	?	?	?	?	?
Elektrizitätswerk Wil, Wil (St. Gallen)	?	?	0.42	13	44
Elektrizitätsgesellsbhaft Wohlen, Wohlen	?	?	?	5	14
Ed. Geistlich, Elektrizitätswerk Wolhusen, Wolhusen	?	?	?	—	—
Société de l'usine électrique des Clées, Yverdon	?	?	?	66	140
Syndicat pour l'éclairage électr. de Zermatt, Zermatt	—	0.146	0.146	—	—
Elektrizitätsgesellschaft Zofingen, Zofingen	?	?	?	11	39
Wasserwerke Zug, Zug	0.6	0.23	0.83	—	—
Vereinigte Kunstseidefabriken, A.-G., Elektrizitätswerk Spreitenbach, Zürich	1.5	—	1.5	—	—
Elektrizitätswerk der Stadt Zürich, Zürich	2.40 Tram	2.12 (mit Kleinmotoren)	4.53	296	675

Werte — *Détail des abonnements*				Anzahl der Abonnenten für *Nombre des abonnés pour*			
Moteurs électr. utilisables		Lampen, Anzahl gleichwertiger à 50 W. *Lampes, nombre équivalent en lampes de 50 W.*	Wärme-Apparate und andere Stromverbraucher KW *Appareils de chauffage et autres KW*	Motoren *moteurs utilisables*		Beleuchtung *Eclairage*	Wärme-Apparate und andere *Appareils de chauffage et autres*
auch während der Beleuchtungszeit *pendant le temps d'éclairage*				nur ausser Lichtzeit benutzbar *en dehors du temps d'éclairage*	auch während Lichtzeit benutzbar *pendant le temps d'éclairage*		
Anzahl *Nombre*	Stärke der Motoren PS eff. *Puissance des moteurs en HP eff.*						
7	8	9	10	11	12	13	14
18	145	2,683	37.7	10	4	79	42
2	20	1,750	—	—	2	150	?
14	350	3,850	21.8	6	14	310	32
6	315	10,790	23	28	6	270	19
—	—	923	6.0	8	—	161	12
6	30	1,700	12	4	6	215	12
457	213	3,012	54	20	377	610	52
46	700	9,460 (inkl. Stadt Solothurn)	?	6	41	600	ca. 30
—	—	6,350	6.7	23	—	325	7
5	56	908	—	—	3	76	—
4	19	1,000	8	5	3	127	12
—	—	360	—	—	—	80	—
153	1,539	19,252	148.15	67	41	923	208
224	646	17,000	50	6	122	487	59
1,068 Suisse et France	?	8,320 Suisse et France	50	1	174	953	112
147	3,040	31,000	29	57	76	1,828	16
—	—	6,500	19	—	—	60	2
6	98	5.530	—	—	5	120	—
15	70	4,331	30	17	14	164	64
2	3.5	1,500	1.4	2	2	77	4
6	10	1,700	—	—	6	83	—
—	—	590	1	3	—	95	2
—	—	600	1	1	—	41	2
—	—	1,283	15	7	—	188	27
1	50	1,500	?	—	1	64	?
14	40	2,950	50	15	14	300	75
3	67	3,500	50	13	3	220	10
263	1,097	15,200	18.2	89	20	929	98
14	26	3,500	14	—	14	175	12
?	?	?	?	?	?	?	?
?	?	?	?	?	?	95	?
12	132	4,000	22	13	11	290	50
27	118	2,900	13	5	24	251	14
2	17	590	—	—	?	40	—
76	804	11,181	76	65	58	1,178	65
—	—	2,580	66	—	—	131	2
27	182	2,890	62	11	17	91	61
42	395	6,209	11.6	—	38	422	1
13	270	—	—	—	7	—	—
18	1,200	69,000	110	255	4	2,660	200

5. Schweizerischer Verein von Dampfkesselbesitzern.

Nach den Jahresberichten des Vereins.

5. Société suisse des propriétaires de chaudières à vapeur.

D'après les comptes rendus de la Société.

a. Die Mitglieder des Vereins und die Anzahl der Dampfkessel 1899—1903.

a. Effectif des membres de la Société et nombre des chaudières, de 1899 à 1903.

Kantone *Cantons*	Zahl der Besitzer *Effectif des propriétaires*					Anzahl der Dampfkessel *Nombre des chaudières*				
	1903	1902	1901	1900	1899	1903	1902	1901	1900	1899
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Zürich	576	578	579	582	585	1,135	1,138	1,123	1,123	1119
Bern	367	364	350	354	350	562	557	541	536	510
Luzern	97	95	95	90	84	197	193	183	171	149
Uri	7	6	7	6	6	18	17	18	15	15
Schwyz	49	46	47	47	45	80	77	74	73	71
Obwalden	3	3	4	4	5	17	17	18	18	18
Nidwalden	11	13	8	9	8	14	18	14	17	16
Glarus	61	62	62	66	65	116	117	116	119	119
Zug	21	20	20	19	19	35	34	32	31	31
Fribourg	49	49	54	48	46	62	60	66	64	63
Solothurn	78	79	81	80	79	164	160	159	158	149
Basel-Stadt	137	134	135	129	122	286	285	296	278	255
Basel-Land	63	65	60	60	65	105	104	98	94	98
Schaffhausen	45	45	43	43	42	71	71	68	67	65
Appenzell A.-Rh.	67	71	70	69	68	100	104	101	97	96
Appenzell I.-Rh.	3	2	2	2	1	3	2	2	2	1
St. Gallen	247	252	253	252	246	372	372	371	367	352
Graubünden	46	45	43	35	33	73	72	61	45	43
Aargau	186	193	191	188	170	282	280	280	276	256
Thurgau	169	171	173	173	164	249	250	251	247	230
Tessin	49	46	41	35	32	82	76	70	64	58
Vaud	291	297	309	318	143	438	436	447	437	252
Valais	13	13	12	11	9	29	29	28	25	22
Neuchâtel	89	86	87	87	83	142	139	138	131	121
Genève	25	25	24	25	23	40	40	37	39	38
Schweiz — *Suisse*	2,749	2,760	2,750	2,732	2,493	4,672	4,648	4,592	4,494	4,147

b. Die Dampfkessel nach Industriezweigen. — *b. Les chaudières à vapeur d'après le genre d'industrie.*

		a. Industrielle Etablissemente — *a. Etablissements industriels*									b. Verkehrsanstalten Dampfboote, Sekundär- und Bergbahnen *b. Transports* *Bateaux à vapeur, chemins de fer régionaux et de montagne*	c. Andere Etablissemente Öffentliche Gebäude, Privatgebäude, Heil- und Kuranstalten, Gasthöfe, Bad- und Waschanstalten etc. *c. Autres établissements* *Edifices publics, maisons particulières, hôpitaux, bains, hôtels, etc.*
		Textilindustrie *Industrie textile*	Leder-, Kautschuk-, Stroh-, Rosshaar-, Filz-, Horn- und Borstenbearbeitung *Préparat. du cuir, caoutchouc, crin, feutre, corne & soies*	Nahrungs- und Genussmittel *Aliments, boissons et stimulants*	Chemische Industrien *Industries chimiques*	Papierindustrie und polygraphische Gewerbe *Industries du papier et métiers polygraphiques*	Holzindustrie *Industrie du bois*	Metallindustrie *Industrie des métaux*	Industrie für Baumaterialien, Ton-, Geschirr- und Glaswarenindustrie *Industrie des matériaux de construction, poterie, articles en argile et en verre*	Verschiedene Industrien *Industries diverses*		
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Anzahl der Dampfkessel *Nombre des chaudières*	1903	1,104	131	908	276	136	422	428	181	92	327	667
	1902	1,101	131	901	266	135	423	424	196	90	319	662
	1901	1,082	130	896	259	133	428	425	207	88	307	645
	1900	1,065	133	876	241	124	464	402	211	62	313	603
	1899	1,055	120	728	212	135	431	397	212	84	219	554
	1898	1,054	126	663	183	126	353	373	202	60	258	513
% der Gesamtzahl *% du nombre total*	1903	*23.6*	*2.8*	*19.4*	*5.9*	*2.9*	*9.0*	*9.2*	*3.9*	*2.0*	*7.0*	*14.3*
	1902	*23.7*	*2.8*	*19.4*	*5.7*	*2.9*	*9.1*	*9.1*	*4.2*	*1.9*	*6.9*	*14.3*
	1901	*23.4*	*2.8*	*19.5*	*5.4*	*2.7*	*9.4*	*9.8*	*4.6*	*2.0*	*6.8*	*14.1*
	1900	*23.7*	*2.9*	*19.5*	*5.4*	*2.8*	*10.3*	*8.9*	*4.7*	*1.4*	*7.0*	*13.4*
	1899	*25.4*	*2.9*	*17.5*	*5.1*	*3.2*	*10.4*	*9.6*	*5.1*	*2.1*	*5.4*	*13.3*
	1898	*26.9*	*3.2*	*17.0*	*4.7*	*3.2*	*9.1*	*9.5*	*5.2*	*1.5*	*6.6*	*13.1*
Mit m² Heizfläche *Surface de chauffe en m²*	1903	44,723.0	2,852.6	22,742.0	10,972.0	6,479.0	9,490.7	13,565.0	6,121.5	2,607.0	14,813.2	22,053.6
	1902	43,924.5	2,827.5	21,783.5	10,478.5	6,178.5	9,317.2	13,167.0	6,787.5	2,573.0	14,680.7	21,167.5
	1901	43,112.0	2,764.0	20,777.0	9,971.5	6,090.5	9,184.0	12,725.5	7,262.0	2,683.0	14,066.5	19,176.5
	1900	42,749.5	2,791.5	20,010.5	9,749.5	5,663.5	9,868.0	12,637.0	7,334.5	1,952.0	13,954.5	14,702.5
	1899	42,341.5	2,417.0	17,543.0	8,732.5	5,659.5	9,234.0	11,888.5	6,914.5	2,652.5	11,473.5	15,570.5
	1898	41,170.0	2,610.0	15,098.5	7,770.0	5,502.0	7,353.0	10,749.0	6,405.0	1,506.0	12.468.0	12,908.0
% der gesamten Heizfläche *% de la surface de chauffe*	1903	*28.6*	*1.8*	*14.5*	*7.0*	*4.1*	*6.1*	*8.7*	*3.9*	*1.7*	*9.5*	*14.1*
	1902	*28.8*	*1.8*	*14.2*	*6.8*	*4.1*	*6.1*	*8.7*	*4.4*	*1.7*	*9.6*	*13.8*
	1901	*29.2*	*1.8*	*14.0*	*6.8*	*4.1*	*6.2*	*8.7*	*4.8*	*1.7*	*9.4*	*13.3*
	1900	*30.2*	*2.0*	*14.2*	*6.9*	*4.0*	*7.0*	*8.9*	*5.2*	*1.4*	*9.8*	*10.4*
	1899	*31.5*	*1.8*	*13.1*	*6.5*	*4.2*	*6.9*	*8.8*	*5.1*	*2.1*	*8.5*	*11.5*
	1898	*33.3*	*2.1*	*12.2*	*6.3*	*4.5*	*6.0*	*8.7*	*5.2*	*1.2*	*10.1*	*10.4*

c. Die Dampfkessel nach ihrer Grösse (Heizfläche).

c. Les chaudières à vapeur d'après leur grandeur ou surface de chauffe.

Grösse der Heizfläche *Surface de chauffe.* m²	Anzahl der Dampfkessel *Nombre des chaudières*						% sämtlicher Dampfkessel *% de l'ensemble des chaudières*						Gesamtheizfläche der Dampfkessel *Surface totale de chauffe*					
	1903	1902	1901	1900	1899	1898	1903	1902	1901	1900	1899	1898	1903 m²	1902 m²	1901 m²	1900 m²	1899 m²	1898 m²
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
a. Landkessel. — *a. Chaudières stationnaires.*																		
1—5	576	589	580	554	480	444	*12.85*	*13.20*	*13.16*	*12.75*	*12.07*	*11.87*	2,137.5	2,967.5	2,161.5	2,049.5	1,815.5	1,643.0
6—10	588	589	592	608	520	478	*13.12*	*13.20*	*13.46*	*14.05*	*13.07*	*12.78*	4,937.5	4,947.5	4,958.5	5,042.5	4,359.5	3,902.5
11—15	540	543	552	540	483	437	*12.05*	*12.19*	*12.53*	*12.45*	*12 15*	*11.69*	6,964.0	6,794.5	7,113.0	7,201.5	6,483.0	5,750.5
16—20	385	392	393	389	372	374	*8.59*	*8.79*	*8.92*	*9.00*	*9.36*	*10.00*	7,015.0	7,147.0	7,174.5	7,068.5	6,801.0	6,702.0
21—25	292	293	295	296	288	283	*6.51*	*6.59*	*6.69*	*6.80*	*7.49*	*7.57*	6,880.0	6,899.5	6,940.0	6,874.5	6,702.0	6,554.5
26—30	269	267	255	255	243	236	*6.00*	*5.98*	*5.79*	*5.90*	*6.01*	*6.32*	7,446.5	7,386.5	7,042.5	7,168.0	6,878.5	6,610.0
31—35	287	279	274	267	265	260	*6.40*	*6.25*	*6.22*	*6.15*	*6.65*	*6.96*	9,522.5	9,259.0	9,097.5	8,700.0	8,945.0	8,551.0
36—40	206	200	195	189	172	176	*4.60*	*4.48*	*4.43*	*4.35*	*4.32*	*4.71*	7,974.0	7,745.5	7,532.0	7,201.0	6,750.5	6,786.0
41—45	195	198	197	194	179	175	*4.35*	*4.44*	*4.47*	*4.45*	*4.50*	*4.68*	8,434.5	8,556.0	8,513.0	8,340.0	7,703.5	7,523.0
46—50	166	172	170	169	161	155	*3.70*	*3.84*	*3.86*	*3.90*	*4.05*	*4.15*	8,064.0	8,372.0	8,294.5	8,428.5	7,899.0	7,546.0
51—55	140	143	142	138	142	128	*3.12*	*3.20*	*3.22*	*3.15*	*3.57*	*3.42*	7,385.0	7,539.0	7,544.0	7,328.5	7,542.0	6,798.0
56—60	142	140	139	134	135	120	*3.17*	*3.16*	*3.15*	*3.05*	*3.39*	*3.21*	8,410.0	8,295.5	8,188.0	7,708.5	7,957.5	7,070.5
61—65	107	104	105	103	97	85	*2.39*	*2.33*	*2.38*	*2.35*	*2.46*	*2.28*	6,740.0	6,359.5	6,626.0	6,470.5	6,026.5	5,337.5
66—70	93	89	86	89	79	74	*2.07*	*1.98*	*1.95*	*2.05*	*1.98*	*1.97*	6,349.0	6,082.0	5,881.0	6,074.0	5,394.5	5,051.0
71—75	74	71	67	65	62	63	*1.65*	*1.59*	*1.52*	*1.55*	*1.55*	*1.68*	5,426.0	5,207.0	4,916.0	4,774.0	4,562.0	4,625,0
76—80	106	103	101	85	83	76	*2.36*	*2.36*	*2.29*	*1.95*	*2.08*	*2.03*	7,550.5	7,322.5	7,152.5	6,622.0	6,515.0	5,967.5

81—85	64	56	54	51	47	44	*1.43*	*1.25*	*1.23*	*1.15*	*1.17*	*1.18*	5,324.5	4,653.5	4,486.5	4,239.5	3,901.0	3,648.5
86—90	58	57	55	51	50	47	*1.30*	*1.27*	*1.25*	*1.15*	*1.25*	*1.26*	5,124.0	5,035.0	4,858.0	3,707.5	4,398.0	4,155.5
91—95	37	32	27	28	26	21	*0.83*	*0.72*	*0.61*	*0.61*	*0.65*	*0.56*	3,244.0	2,773.0	2,509.0	2,560.5	2,416.0	1,947.5
96—100	48	45	36	31	24	20	*1.07*	*1.01*	*0.82*	*0.70*	*0.60*	*0.53*	4,704.5	4,216.5	3,549.5	3,056.0	2,359.5	1,973.0
101—130	62	55	56	52	40	33	*1.38*	*1.23*	*0.14*	*1.90*	*1.00*	*0.88*	6,755.0	6,002.0	6,107.0	5,609.5	4,369.0	3,618.0
131—150	7	7	5	5	5	3	*0.16*	*0.16*	*0.11*	*0.10*	*0.12*	*0.08*	1,014.0	1,014.0	713.0	713.0	713.0	427.0
151—200	27	26	23	21	20	6	*0.60*	*0.58*	*0.52*	*0.47*	*0.49*	*0.16*	4,563.5	4,407.5	3,894.5	3,653.5	3,449.5	1,079.5
201—220	4	4	3				*0.09*	*0.09*	*0.07*				840.5	840.5	635.5			
221—305	9	7	3	1	1	1	*0.21*	*0.17*	*0.07*	*0.02*	*0.02*	*0.03*	2,404.0	1,864.0	804.0	220.5	220.5	220.5
Durchschnittliche Heizfläche per Dampfkessel — *Surface moyenne de chauffe par chaudière*													32.40	31.8	31.0	30.3	31.2	30.3

b. Schiffskessel. — *b. Chaudières de bateaux à vapeur.*

1—20	38	37	36	35	35	37	*20.00*	*19.79*	*18.82*	*19.55*	*20.23*	*21.51*	413.0	436.5	401.5	395.5	411.0	414.0
21—40	24	21	24	24	21	20	*12.63*	*11.23*	*12.9*	*13.40*	*12.14*	*11.63*	716.5	634.0	720.0	698.0	616.5	577.5
41—60	38	40	38	36	35	36	*20.00*	*21.39*	*20.43*	*20.12*	*20.23*	*20.93*	2,046.5	2,207.0	2,092.5	1,980.5	1,922.0	1,980.0
61—80	39	39	39	38	40	38	*20.53*	*20.86*	*20.97*	*21.23*	*23.12*	*22.09*	2,794.5	2,780.0	2,763.0	2,833.0	2,975.5	2,823.5
81—100	30	29	29	26	22	21	*15.79*	*15.51*	*15.59*	*14.52*	*12.72*	*12.21*	2,721.5	2,624.5	2,627.0	2,334.5	1,980.5	1,897.5
101—130	16	16	16	15	15	15	*8.42*	*8.55*	*8.6*	*8.38*	*8.67*	*8.72*	1,841.0	1,841.0	1,841.0	1,684.0	1,684.0	1,683.5
131—140	5	5	5	5	5	5	*2.63*	*2.67*	*2.69*	*2.80*	*3.89*	*2.91*	676.0	676.0	676.0	676.0	676.0	676.0
Durchschnittliche Heizfläche per Dampfkessel — *Surface moyenne de chauffe par chaudière*													58.99	59.9	59.5	59.2	59.3	58.4

d. Die Dampfkessel nach ihrem Alter. — *d. Les chaudières à vapeur d'après leur âge.*

Alter — *Age* Jahre — *Années*	Anzahl der Kessel *Nombre des chaudières*					%				
	1903	1902	1901	1900	1899	1903	1902	1901	1900	1899
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
0—5	1065	937	1009	1076	1087	*22.80*	*20.16*	*21.97*	*23.94*	*26.21*
6—10	979	989	945	908	835	*20.95*	*21.28*	*20.58*	*20.21*	*20.14*
11—15	775	782	756	728	661	*16.59*	*16.82*	*16.48*	*16.20*	*15.94*
16—20	600	605	566	505	433	*12.84*	*13.01*	*12.33*	*11.24*	*10.44*
21—25	367	376	450	462	480	*7.86*	*8.10*	*9.70*	*10.28*	*11.57*
26—30	421	451	392	366	312	*9.01*	*9.70*	*8.53*	*8.14*	*7.52*
31—35	213	232	208	207	186	*4.56*	*4.99*	*4.53*	*4.61*	*4.49*
36—40	120	131	118	103	68	*2.57*	*2.82*	*2.57*	*2.29*	*1.64*
41—45	24	26	20	16	20	*0.51*	*0.56*	*0.43*	*0.35*	*0.48*
46—50	6	6	5	8	6	*0.13*	*0.13*	*0.10*	*0.18*	*0.14*
51—60	2	2	1	—	1	*0.04*	*0.04*	*0.02*	—	*0.03*
61—62	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Unbekannten Alters / *Age inconnu*	100	111	122	115	58	*2.14*	*2.39*	*2.66*	*2.56*	*1.40*
Total	4672	4648	4592	4494	4147	*100.00*	*100.00*	*100.00*	*100.00*	*100.00*
Durchschnittl. Alter eines Kessels — *Age moyen d'une chaudière*	13.74	14.32	13.83	13.66	13.39					

e. Die Dampfkessel nach ihrem Ursprung.

e. Les chaudières à vapeur d'après leur origine.

Es wurden erbaut *Ont été construites*	Anzahl der Kessel *Nombre des chaudières*					%				
	1903	1902	1901	1900	1899	1903	1902	1901	1900	1899
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
In der Schweiz / *En Suisse*	3434	3397	3336	3218	3089	*73.50*	*73.08*	*72.63*	*71.61*	*74.49*
In Deutschland / *En Allemagne*	871	880	871	861	779	*18.64*	*18.94*	*19.00*	*19.16*	*18.78*
In Frankreich / *En France*	130	133	136	138	96	*2.79*	*2.87*	*2.97*	*3.07*	*2.32*
In England / *En Angleterre*	151	153	157	156	129	*3.23*	*3.29*	*3.42*	*3.47*	*3.11*
In Italien / *En Italie*	17	15	12	14	12	*0.36*	*0.33*	*0.26*	*0.31*	*0.29*
In Belgien / *En Belgique*	6	5	9	19	17	*0.13*	*0.10*	*0.18*	*0.42*	*0.41*
In Österreich / *En Autriche*	4	4	3	3	2	*0.09*	*0.08*	*0.06*	*0.07*	*0.05*
In Amerika / *En Amérique*	2	2	2	2	1	*0.04*	*0.04*	*0.04*	*0.04*	*0.02*
Ursprung unbekannt / *Origine inconnue*	57	59	66	83	22	*1.22*	*1.27*	*1.44*	*1.85*	*0.53*
Total	4672	4648	4592	4494	4147	*100.00*	*100.00*	*100.00*	*100.00*	*100.00*

X.

Verkehr und Verkehrsmittel. — *Transports et moyens de transport.*

A. Post. — *A. Postes.*

1. Entwicklung des Postverkehrs seit 1860. — *1. Développement du trafic postal depuis 1860.*

Nach d. Mitteilungen d. eidg. Postverwaltung. — *D'après les données de l'administration fédérale d. postes.*

a. In- und ausländischer Briefpostverkehr.

a. Echange interne et avec l'étranger de lettres, imprimés, échantillons et cartes postales.

Jahr / *Années*	Zahl der Briefe / *Lettres*		Zahl der Drucksachen und Warenmuster / *Imprimés et échantillons*		Zahl der Postkarten / *Çartes postales*		Totalbriefpostverkehr / *Total général*	
	Im Inlande / *Service interne*	Nach dem Auslande / *A destination de l'étranger*	Im Inlande / *Service interne*	Nach dem Auslande / *A destination de l'étranger*	Im Inlande / *Service interne*	Nach dem Auslande / *A destination de l'étranger*	Im Inlande / *Service interne*	Nach dem Auslande / *Avec l'étranger*
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1860	19,681,705	7,107,141	1,999,454	—	—	—	21,681,159	7,107,141
1861	21,159,592	7,275,692	2,280,654	—	—	—	23,440,246	7,275,692
1862	21,731,070	7,087,170	2,536,296	—	—	—	24,267,366	7,087,170
1863	25,002,093	8,019,704	3,222,372	2,301,991	—	—	28,224,465	10,321,695
1864	25,554,418	8,418,006	3,511,688	2,597,220	—	—	29,066,106	11,015,226
1865	27,867,334	8,740,688	4,016,242	2,797,775	—	—	31,883,576	11,538,463
1866	29,021,914	9,040,675	4,504,161	3,085,762	—	—	33,526,075	12,126,437
1867	30,619,128	9,820,485	4,799,586	3,468,030	—	—	35,418,714	13,288,515
1868	32,768,373	9,358,819	5,510,988	3,831,659	—	—	38,279,361	13,190,478
1869	35,653,657	5,332,937	6,742,664	1,576,278	—	—	42,396,321	6,909,215
1870	34,755,480	5,533,367	4,675,395	1,910,097	678,476	—	40,109,351	7,443,464
1871	37,886,413	7,503,410	7,411,010	2,535,752	1,713,715	—	47,011,138	10,039,162
1872	39,784,869	6,888,613	9,190,857	3,376,785	2,321,435	—	51,297,061	10,265,398
1873	43,902,386	7,302,714	11,164,826	3,675,850	3,012,851	22,419	58,080,063	11,000,983
1874	44,827,605	7,005,149	11,453,550	3,954,418	3,692,159	43,132	59,973,314	11,002,699
1875	46,676,012	8,524,198	12,968,206	3,459,970	4,591,232	302,195	64,235,440	12,286,363
1876	39,826,946	8,181,356	11,150,921	3,531,528	6,648,920	909,740	57,626,787	12,622,624
1877	41,464,470	8,461,284	11,023,798	3,191,592	5,067,248	1,105,312	57,555,516	12,758,188
1878	42,006,621	8,764,860	9,933,413	3,577,924	5,323,507	1,331,460	57,263,541	13,674,244
1879	44,074,922	9,202,189	10,635,395	4,130,164	6,061,468	1,542,268	60,771,785	14,874,621
1880	46,590,793	9,444,708	10,745,514	4,385,068	6,705,977	1,812,148	64,042,284	15,641,924
1881	49,032,443	10,430,368	11,784,064	4,310,092	7,188,785	2,007,616	68,005,292	16,748,076
1882	50,513,074	10,650,640	12,421,692	4,891,860	7,359,644	2,276,144	70,294,410	17,818,644
1883	50,145,915	11,336,520	12,888,673	5,208,488	7,883,162	2,565,028	70,917,750	19,110,036
1884	50,787,820	11,038,196	13,253,494	5,137,560	8,393,426	2,589,028	72,434,750	18,764,784
1885	52,558,638	12,026,352	14,513,844	5,686,108	8,378,539	3,044,912	75,451,021	20,757,372
1886	55,569,281	12,292,124	14,948,679	5,786,000	8,676,208	3,214,692	79,194,168	21,292,816
1887	56,516,465	11,816,817	17,036,932	5,234,022	10,620,642	3,207,474	84,174,039	20,258,313
1888	59,553,737	11,484,330	18,394,165	5,635,702	11,531,251	3,268,486	89,479,253	20,388,528
1889	58,402,800	12,491,282	18,650,144	5,675,755	12,169,270	3,623,296	89,222,214	21,790,333
1890	62,850,755	13,098,842	21,024,367	5,822,364	12,914,356	4,062,045	96,789,478	22,983,251
1891	65,822,200	13,102,804	23,389,243	6,028,344	13,589,706	4,089,865	102,801,149	23,221,013
1892	71,182,452	13,595,177	22,572,828	6,827,470	14,576,625	4,296,968	108,331,905	24,719,615
1893	73,329,509	14,829,919	28,722,942	7,918,313	14,766,330	4,762,290	116,818,781	27,510,522
1894	76,984,519	14,678,747	25,860,079	6,514,430	15,206,150	5,174,898	118,050,748	26,368,074
1895	83,351,086	16,357,744	26,743,940	7,332,026	16,005,544	5,346,783	126,100,570	29,036,553
1896	88,002,040	16,645,423	30,702,581	7,175,370	16,996,828	6,541,405	135,701,449	30,362,198
1897	88,929,253	18,107,540	31,075,313	8,401,409	18,594,825	8,001,027	138,599,391	34,509,976
1898	93,048,465	18,735,714	35,295,704	8,035,326	24,616,666	10,676,183	152,960,835	37,447,223
1899	94,791,058	20,197,861	37,865,226	8,761,542	33,717,012	12,807,867	166,373,296	41,767,270
1900	99,309,994	21,139,703	38,828,173	9,497,386	39,606,414	15,657,275	177,744,581	46,294,364
1901	08,203,803	20,831,532	41,207,975	10,325,400	43,435,936	17,388,638	192,847,714	48,545,570
1902	107,902,746	21,328,287	41,611,561	12,290,036	48,930,234	20,041,694	198,444,541	53,660,017
1903	108,919,913	21,065,207	41,936,222	11,333,568	53,540,917	19,240,080	204,397,052	51,638,855

b. Fahrpost- und Briefpostnachnahmen. — *b. Messageries et remboursements.*

Jahr — *Années*	Fahrpoststücke *Articles de messagerie*	Fahrpostnachnahmen *Remboursements de la messagerie*		Briefpostnachnahmen *Remboursements de la poste aux lettres*	
	Anzahl — *Nombre*	Anzahl — *Nombre*	Betrag — *Montant* Fr.	Anzahl — *Nombre*	Betrag — *Montant* Fr.
1	2	3	4	5	6
1860	4,135,045	—	—	—	—
1861	4,189,164	—	—	—	—
1862	4,437,550	—	—	—	—
1863	4,498,054	—	—	—	—
1864	4,499,673	—	—	—	—
1865	4,586,329	—	—	—	—
1866	4,518,291	244,405	3,022,078	882,348	3,185,648
1867	4,582,118	268,534	3,286,184	916,131	3,347,995
1868	4,840,244	283,284	3,472,946	971,251	3,543,947
1869	5,045,952	316,064	3,973,255	1,009,068	3,803,186
1870	4,756,515	335,939	4,208,094	1,071,401	3,934,309
1871	5,335,094	383,182	5,134,735	1,187,725	4,442,374
1872	5,622,851	423,714	5,676,860	1,265,633	4,767,781
1873	5,934,050	461,302	6,246,005	1,478,751	5,521,847
1874	6,396,237	515,739	6,673,687	1,696,194	6,225,156
1875	6,810,854	556,278	7,501,036	1,687,587	6,745,359
1876	6,941,579	582,247	7,644,611	1,795,472	7,182,515
1877	6,960,259	513,185	7,269,724	1,841,997	7,612,231
1878	6,559,826	434,227	6,455,359	1,805,755	7,943,436
1879	6,674,295	427,458	6,480,444	2,021,858	8,636,312
1880	7,029,161	417,458	6,508,477	2,052,216	8,904,601
1881	7,331,653	411,695	6,691,239	2,058,991	9,273,001
1882	7,529,257	404,021	6,771,775	2,107,526	9,641,811
1883	7,850,071	426,708	6,862,141	2,212,058	10,197,631
1884	8,229,978	491,745	7,355,756	2,221,392	10,601,915
1885	8,521,753	593,220	8,319,854	2,252,366	10,782,863
1886	9,052,885	654,245	9,190,357	2,365,566	11,625,777
1887	9,652,683	725,125	9,138,997	2,522,091	12,659,031
1888	9,710,924	771,754	9,577,231	2,717,750	13,664,492
1889	10,796,614	840,009	10,320,026	2,901,950	14,561,554
1890	11,550,353	899,938	11,011,786	3,161,641	15,836,767
1891	11,854,283	941,512	11,956,974	3,370,197	17,569,209
1892	12,377,187	1,000,584	12,354,854	3,543,861	17,967,927
1893	13,111,897	1,033,452	12,484,593	3,638,895	18,814,447
1894	13,754,993	1,145,833	13,709,337	3,780,530	21,189,157
1895	14,925,096	1,293,464	14,992,725	4,039,575	21,717,385
1896	15,767,914	1,355,561	16,096,536	4,683,613	24,111,892
1897	16,641,790	1,462,081	17,449,915	5,053,215	27,001,615
1898	17,624,066	1,612,007	19,751,498	5,465,150	28,768,347
1899	18,431,359	1,789,970	21,140,829	6,079,682	32,963,799
1900	19,253,661	1,864,937	21,719,064	6,663,757	36,311,419
1901	20,135,901	2,040,366	23,306,882	6,687,349	38,109,236
1902	21,005,652	2,184,852	25,242,420	6,738,434	37,170,279
1903	21,976,118	2,366,228	27,119,549	7,280,741	40,245,866

c. Zeitungen und Zeitschriften, Wertzeichen. — *c. Journaux et estampilles de valeur.*

Jahr *Années*	Abonnierte Zeitschriften[1]) *Abonnements de journaux*[1])		Verkaufte Wertzeichen — *Estampilles de valeur vendues.*				
	Anzahl *Nombre*	Ertrag *Produit* Fr.	Frankomarken *Timbres-poste* Fr.	Frankocouverte *Enveloppes timbrées* Fr.	Postkarten *Cartes postales* Fr.	Geld-Anweisungen *Mandats-poste* Fr.	Einzugs-mandate *Recouvrements* Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8
1860	17,269,427	162,968	1,216,536	—	—	—	—
1861	18,556,252	175,520	1,338,087	—	—	—	—
1862	19,588,751	181,400	1,702,918	—	—	—	—
1863	21,555,935	197,406	2,308,628	—	—	—	—
1864	23,017,797	211,572	2,603,652	—	—	—	—
1865	25,933,000	219,951	2,904,336	—	—	—	—
1866	26,219,953	234,132	3,156,824	—	—	—	—
1867	25,823,762	235,355	3,198,317	351,743	—	—	—
1868	27,344,716	242,778	2,867,250	869,929	—	—	—
1869	29,138,719	254,328	2,762,878	1,124,601	—	—	—
1870	33,167,537	265,728	2,886,707	1,239,604	35,219	—	—
1871	36,802,763	313,498	3,113,738	1,406,442	86,663	—	—
1872	36,976,385	313,548	3,327,360	1,689,266	117,274	—	—
1873	38,648,660	331,801	3,568,127	1,832,615	155,934	—	—
1874	42,235,097	354,730	3,770,265	1,973,780	215,003	—	—
1875	45,307,994	375,790	3,852,935	2,094,418	264,997	—	25,440
1876	47,143,345	395,615	3,739,118	2,232,631	329,360	142,801	35,700
1877	49,947,443	410,545	4,366,047	1,869,885	351,505	392,503	46,489
1878	50,974,266	449,529	7,958,995[2])	827,875	379,347	447,626	58,211
1879	49,509,957	558,357	8,391,319	645,819	437,037	532,615	64,947
1880	50,128,836	566,774	8,990,670	535,745	487,215	567,307	67,239
1881	51,687,975	580,997	9,515,698	449,245	530,214	581,677	68,983
1882	53,373,485	594,580	9,687,154	317,652	555,210	577,020	68,911
1883	57,081,052	611,347	10,053,704	231,081	582,983	572,903	66,272
1884	58,517,204	636,858	10,339,504	195,820	612,515	546,300	68,333
1885	60,815,001	649,309	11,119,987	178,786	672,615	553,377	82,724
1886	63,215,302	673,347	11,749,150	96,019	709,663	563,714	83,803
1887	65,805,033	701,585	12,393,892	24,366	747,225	604,815	87,379
1888	69,519,813	737,216	12,951,034	12,777	784,155	648,005	94,096
1889	70,777,068	776,720	13,767,126	13,593	838,704	700,664	99,603
1890	75,796,128	813,666	14,544,749	10,618	886,944	753,493	109,094
1891	82,892,515	866,162	15,162,914	11,334	922,990	803,703	101,883
1892	87,491,584	878,894	15,871,646	10,100	958,962	752,960	—[3])
1893	87,539,317	877,457	16,577,862	12,342	1,005,667	728,898	—
1894	90,895,702	918,716	17,567,746	12,053	1,044,844	705,392	—
1895	95,845,742	956,525	18,795,447	11,194	1,114,107	753,051	—
1896	97,617,167	1,009,671	19,987,262	10,368	1,171,155	814,110	—
1897	106,534,703	1,067,267	21,271,511	7,443	1,212,496	872,205	—
1898	110,628,308	1,127,613	23,068,348	1,482	1,285,363	933,987	—
1899	115,958,621	1,187,252	25,003,979	—	1,342,471	994,460	—
1900	124,286,308	1,242,827	26,423,233	—	1,450,063	1,026,576	—
1901	130,490,270	1,302,679	27,795,537	—	1,496,237	1,073,830	—
1902	134,229,131	1,339,986	28,981,110	—	1,550,798	1,130,283	—
1903	140,556,390	1,403,238	30,585,847	—	1,660,736	1,199,495	—

[1]) Interner und internationaler Verkehr. [2]) Zunahme des Verbrauchs wegen Einführung der Markenfrankatur auch für die Fahrpoststücke (1. Februar 1878). [3]) Als Wertzeichen aufgehoben seit 1. Dezember 1891.

[1]) *Echange interne et international.* [2]) *Augmentation provenant de l'emploi des timbres-poste pour l'affranchissement des articles de messagerie (innovation qui date du 1er février 1878).* [3]) *Supprimés comme estampilles de valeur le 1er décembre 1891.*

d. Betriebsbilanz. — *d. Bilan d'exploitation.*

Jahr — *Années*	Total-Einnahmen *Recettes totales* Fr.	Ertrag der Korrespondenzen, Fahrpoststücke etc. *Produit des correspondances, articles de messagerie, etc.* Fr.	Total-Ausgaben *Dépenses totales* Fr.	Ausgaben an Gehalten *Dépenses pour traitements* Fr.	Reinertrag *Produit net* Fr.
1	2	3	4	5	6
1860	6,916,911	4,793,000	5,750,488	1,890,988	1,166,422
1861	7,112,951	5,025,000	5,808,661	1,968,190	1,304,290
1862	7,426,353	5,296,000	5,935,730	2,078,402	1,490,623
1863	7,744,082	5,540,000	6,135,174	2,214,636	1,608,907
1864	7,950,131	5,702,000	6,446,829	2,402,603	1,503,302
1865	8,348,173	5,995,000	6,857,306	2,597,479	1,490,866
1866	8,617,815	6,123,000	7,414,054	2,783,907	1,203,760
1867	8,770,428	6,297,000	7,653,584	2,954,527	1,116,843
1868	8,814,715	6,543,000	7,885,615	3,171,028	929,100
1869	9,447,717	6,901,000	8,140,816	3,265,034	1,306,901
1870	9,503,839	7,165,000	8,382,513	3,413,121	1,121,325
1871	11,258,501	8,113,000	9,511,317	3,840,169	1,747,184
1872	12,083,952	8,637,000	10,282,613	4,071,661	1,801,339
1873	13,522,914	9,440,000	12,678,075	5,340,989	844,838
1874	14,465,621	9,729,000	13,932,544	5,660,368	533,077
1875	14,591,970	10,388,000	14,452,738	6,036,342	139,232
1876	14,845,858	10,977,000	14,745,406	6,451,299	100,452
1877	14,494,933	11,189,000	13,944,396	6,681,506	550,537
1878	15,090,721	12,081,000	13,489,232	6,778,849	1,601,489
1879	14,938,188	12,048,000	13,146,605	6,977,090	1,791,583
1880	15,513,439	12,504,000	13,501,574	7,219,993	2,011,864
1881	15,998,837	12,938,000	13,964,554	7,508,507	2,034,282
1882	15,315,765	12,812,000	13,707,752	7,808,886	1,608,013
1883	15,254,795	13,002,000	14,008,973	8,138,861	1,245,822
1884	15,384,150	13,114,000	14,202,284	8,364,791	1,181,866
1885	16,204,642	13,780,000	14,696,505	8,750,055	1,508,136
1886	20,110,000	15,799,000	18,527,349	9,033,199	1,582,651
1887	21,103,869	16,466,000	19,571,324	9,572,565	1,532,545
1888	21,591,831	17,127,000	19,837,572	9,806,787	1,754,259
1889	22,823,496	18,159,000	20,530,654	10,248,599	2,292,841
1890	24,180,020	19,161,000	21,908,657	10,897,600	2,271,362
1891	25,371,499	19,949,000	23,684,602	12,045,284	1,686,897
1892	26,231,724	21,204,000	25,318,775	13,020,106	912,949
1893	26,158,893	21,975,000	24,769,446	13,426,951	1,389,446
1894	25,726,132	21,053,000	24,325,950	14,079,719	1,400,182
1895	25,791,435	22,468,000	24,338,942	14,515,890	1,452,492
1896	27,721,842	23,986,000	25,173,972	15,401,104	2,547,870
1897	29,117,203	25,268,000	27,464,177	16,635,751	1,653,026
1898	31,248,554	27,285,000	30,204,417	19,021,619	1,044,137
1899	33,977,310	29,441,000	31,188,871	19,360,519	2,788,440
1900	36,130,814	31,089,000	33,430,463	20,675,761	2,700,351
1901	37,778,625	32,608,000	34,715,098	21,409,182	3,063,528
1902	39,827,826	33,958,000	36,161,537	21,751,578	3,666,289
1903	40,767,701	35,869,000	37,211,423	23,439,923	3,556,278

2. Übersicht der Postkurse, der Reisenden, der Postpferdehalter und Postillione 1860—1903.

2. Tableau des courses postales, des voyageurs, des entrepreneurs et des postillons, 1860 à 1903.

Jahre *Années*	Anzahl der Kurse *Nombre des services*				Anzahl der Reisenden *Nombre des voyageurs*	Anzahl der Postpferdehalter *Nombre des entrepreneurs postaux*	Anzahl der Postillione *Nombre des postillons*	Anzahl der Pferde im regulären Dienst *Nombre des chevaux au service régulier*	Anzahl der Poststationen *Nombre des relais*	Befahrene km. per Jahr *km. parcourus par an* km.
	Jahreskurse *Services annuels*	Sommerkurse *Services d'été*	Winterkurse *Services d'hiver*	Total						
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1860	244	17	—	279	727,441	212	482	1,436	367	5,637,584
1865	328	22	—	368	852,512	246	571	1,455	408	5,865,281
1867	364	25	9	417	946,834	270	644	1,555	446	6,317,172
1868	382	30	10	438	1,030,500	278	679	1,590	454	6,462,381
1869	395	29	17	457	1,126,127	289	688	1,660	479	6,635,470
1870	436	33	19	488	1,118,291	305	739	1,840	94	6,986,295
1871	452	33	25	508	1,211,123	304	750	1,930	508	6,992,103
1872	480	39	23	542	1,369,462	330	769	2,065	524	7,153,576
1873	512	42	16	570	1,463,415	330	851	2,300	545	7 476,420
1874	543	53	19	615	1,415,753	336	894	2,370	580	7,671,681
1875	541	61	24	626	1,441,298	354	903	2,340	592	7,254,641
1876	532	61	24	617	1,329,305	365	875	2,300	597	7,236,054
1877	481	60	24	565	1,053,715	342	764	1,970	539	6,393,842
1878	460	61	24	545	923,271	328	711	1,950	528	6,349,699
1879	475	58	22	555	845,117	344	654	1,914	516	6,340, 05
1880	458	63	21	542	831,839	351	708	1,924	473	6,407,944
1881	459	61	21	541	829,269	366	693	1,929	475	6,349,699
1882	467	59	20	546	768,194	340	713	1,550	559	6,140,599
1883	507	61	22	590	751,008	374	699	1,507	544	6,206,387
1884	506	60	22	588	734,897	369	745	1,510	545	6,126,384
1885	512	67	23	602	754,365	385	660	1,528	549	6,293,774
1886	523	69	23	615	769,203	392	770	1,561	570	6,289,924
1887	532	74	23	629	760,402	354	776	1,552	567	6,312,578
1888	535	73	24	632	742,497	366	752	1,579	594	6,332,086
1889	560	74	21	655	770,322	391	839	1,607	571	6,312,391
1890	569	78	26	673	763,177	401	881	1,711	602	6,331,622
1891	587	80	28	695	763,830	436	905	1,686	594	6,432,986
1892	601	83	30	714	796,010	458	821	1,959	619	6,553,954
1893	611	85	32	728	817,570	470	870	1,965	633	6,678,642
1894	628	83	36	747	1,054,652	475	864	2,038	647	6,821,722
1895	650	89	36	775	1,108,042	494	891	2,114	656	6.894,564
1896	605	97	28	730	1,165,220	495	909	2,094	605	7,098,186
1897	622	83	21	726	1,247,069	503	925	2,128	590	7,334,728
1898	634	83	21	738	1,315,480	540	964	2,155	578	7,550,464
1899	643	89	21	753	1,357,636	559	981	2,201	759	7,788,201
1900	667	99	23	789	1,447,891	566	1,013	2,289	774	7,964,234
1901	699	93	26	818	1,545,150	593	1,067	2,403	791	8,045,829
1902	715	96	28	839	1,594,331	594	1,071	2,412	811	8,242,973
1903	752	66	10	828	1,570,656	658	1,078	2,354	813	8,425,809

B. Telegraph und Telephon.

1. Entwicklung des Telegraphen- und Telephon-

1. Développement des télégraphes et

a. Einnahmen, Ausgaben, Vermögen und Erstellungskosten der Linien.

Jahr	Einnahmen — *Recettes*			Ausgaben — *Dépenses*		
	Telegraph *Télégraphes* Fr.	Telephon *Téléphones* Fr.	Total Fr.	Telegraph *Télégraphes* Fr.	Telephon *Téléphones* Fr.	Total Fr.
1	2	3	4	5	6	7
1852	6,507. 90	—	6,507. 90	424,081. 55	—	424,081. 55
1855	305,821. 83	—	305,821. 83	324,520. 05	—	324,520. 05
1860	488,286. 20	—	488,286. 20	439,856. 77	—	439,856. 77
1865	768,582. 25	—	768,582. 25	657,533. 48	—	657,533. 48
1870	1,326,818. 29	—	1,326,818. 29	1,326,818. 29	—	1,326,818. 29
1875	2,058,211. 14	—	2,058,211. 14	2,047,671. 86	—	2,047,671. 86
1880	2,373,546. —	—	2,373,546. —	1,812,906. 65	—	1,812,906. 65
1885	2,239,858. 18	633,745. 82	2,873,604. —	2,022,065. —	633,745. 82	2,655,810. 82
1890	2,809,631. 52	1,500,306. 51	4,309,938. 03	2,359,628. 16	907,206. 28	3,266,834. 44
1895	2,797,080. 41	3,296,366. 86	6,093,447. 27	2,667,926. 90	2,938,894. 04	5,606,820. 94
1901	3,028,781. 95	6,556,311. 23	9,585,093. 18	3,130,298. 24	7,499,267. 12	10,629,565. 36
1902	2,992,734. 27	6,141,584. 98	9,134,319. 25	2,984,270. 01	7,492,289. 83	10,476,559. 84
1903	3,113,679. 84	6,592,009. 29	9,705,689. 13	3,234,879. 98	7,651,201. 76	10,886,081. 74
	Total 1852—1903:		158,372,722. 94			154,444,081. 25

[1]) Mobiliar, Linienbauvorratsmaterial und Apparate.

b. Telegraphen- und Telephon-Liniennetze und -Verkehr.

Jahr	Telegraphen-Liniennetz *Réseau télégraphique*		Telephon-Liniennetz *Réseau téléphonique*		Telegraph und Telephon *Télégraphes et téléphones*		Telegramm-Verkehr		
					Total		Interne Telegramme *Service interne*	Internationale Telegramme	
	Länge der Linien *Longueur des lignes* km.	Länge der Drähte *Longueur des fils* km.	Länge der Linien *Longueur des lignes* km.	Länge der Drähte *Longueur des fils* km.	der Linien *des lignes* km.	der Drähte *des fils* km.		abgehende *Dépêches pour l'étranger*	ankommende *Dépêches de l'étranger*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1852	1,920.0	1,920.0	—	—	1,920.0	1,920.0	2,876	—	—
1855	2,178.0	2,652.0	—	—	2,178.0	2,652.0	133,936	25,388	
1860	2,884.8	4,104.0	—	—	2,884.8	4,104.0	208,311	68,652	
1865	3,432.0	5,990.0	—	—	3,432.0	5,990.0	364,118	196,377	
1870	5,158.1	11,057.6	—	—	5,158.1	11,057.6	1,132,029	197,032	190,620
1875	6,334.0	15,442.6	—	—	6,334.0	15,442.6	2,062,439	302,132	292,183
1880	6,555.9	16,017.6	—	—	6,555.9	16,017.6	1,751,018	383,247	370,640
1885	6,958.4	16,767.4	1,419.7	5,192.9	8,378.1	21,960.3	1,759,054	427,798	436,440
1890	7,199.8	18,237.7	4,588.7	17,104.5	11,788.5	35,342.2	1,965,862	591,196	628,457
1895	7,152.6	20,132.3	8,911.4	53,075.7	16,064.0	73,208.0	1,810,338	712,927	729,190
1901	6,595.9	22,085.4	14,790.6	186,942.5	21,386.5	209,027.9	1,515,066	846,164	873,018
1902	6,399.0	22,572.3	15,093.8	207,974.5	21,492.8	230,546.8	1,474,095	885,253	914,436
1903	6,224.3	22,549.6	15,327.9	224,542.3	21,592.2	247,091.9	1,492,771	924,710	952,917

B. Télégraphes et téléphones.

wesens in der Schweiz von 1852 bis 1903.

téléphones en Suisse, de 1852 à 1903.

a. Recettes, dépenses, fortune mobilière et frais de construction des lignes.

Bestand des verzinsbaren[1]) Inventars *Inventaire grevé d'un intérêt*[1]) Fr.	Bestand des nicht verzinsbaren Inventars *Inventaire non grevé d'un intérêt* Fr.	Erstellungskosten der Linien *Frais de construction des lignes*			*Années*
		Telegraph *Télégraphes* Fr.	Telephon *Téléphones* Fr.	Total Fr.	
1	2	3	4	5	6
71,652. 98	—	254,898. 15	—	254,898. 15	1852
104,739. 50	—	75,265. 84	—	75,265. 84	1855
119,604. 94	331,120. 81	84,478. 04	—	84,478. 04	1860
187,148. 46	446,834. 27	59,592. 72	—	59,592. 72	1865
459,097. 02	932,861. 03	180,906. 66	—	180,906. 66	1870
661,060. 49	1,110,046. 34	225,341. 90	—	225,341. 90	1875
1,141,933. 22	1,753,778. 85	861. 65	—	861. 65	1880
1,492,234. 12	2,244,644. 45	15,458. 25	343,250. 11	358,708. 36	1885
2,183,187. 43	2,728,496. 16	207,158. 51	525,866. 25	733,024. 76	1890
4,740,913. —	5,958,403. 12	56,443. 90	1,261,350. 11	1,317,794. 01	1895
10,127,750. 85	14,970,209. 42	94,721. —	3,714,285. —	3,809,006. —	1901
10,390,157. 55	16,576,985. 15	191,317. 40	2,359,721. 60	2,551,039. —	1902
10,612,528. 24	17,993,624. 20	86,387. 27	2,042,166. 95	2,128,554. 22	1903
Total 1852—1903:		6,267,837. 43	31,312,518. 62	37,580,356. 05	

[1]) Mobilier, matériel de réserve pour construction de lignes et appareils, représentant un capital dont l'Administration des télégraphes paye à la Caisse fédérale un intérêt de 3 %.

b. Réseaux et communications télégraphiques et téléphoniques.

Dépêches télégraphiques				Telephon-Verkehr *Conversations téléphoniques*				*Années*
Service international		Dienst-Telegramme *Dépêches de service*	Gesamt-Total *Total général*	Lokal-Gespräche *locales*	Interurbane Gespräche *inter-urbaines*	Internationale Gespräche *inter-nationales*	Total	
Transit	Total							
1	2	3	4	5	6	7	8	9
—	—	—	2,876	—	—	—	—	1852
3,527	28,915	3,690	166,541	—	—	—	—	1855
26,967	95,619	8,326	312,256	—	—	—	—	1860
30,719	227,096	13,749	604,963	—	—	—	—	1865
109,554	497,206	34,884	1,664,119	—	—	—	—	1870
240,171	834,486	68,079	2,965,004	—	—	—	—	1875
262,333	1,016,220	75,102	2,842,340	—	—	—	—	1880
286,838	1,151,076	97,426	3,007,556	3.430,942	150,002	—	3,580,944	1885
510,473	1,730,126	128,052	3,824,040	5,181,681	576,493	—	5,758,174	1890
554,957	1,997,074	140,492	3,947,904	12,402,040	2,206,524	14,000	14,622,564	1895
680,746	2,399,928	163,359	4,078,353	21,935,222	4,735,159	95,903	26,766,284	1901
737,159	2,536,848	169,679	4,180,622	23,242,737	5,093,198	122,235	28,458,170	1902
724,825	2,602,452	173,574	4,268,797	25,244,646	5,444,613	159,486	30,848,745	1903

2. Statistik des Telegraphenwesens in

Nach den Mitteilungen des internationalen

2. Statistique télégraphique

D'après les communications du Journal télégraphique, publié par

Staaten *États*	Liniennetze *Réseaux*		Bureaux				Apparate — *Appareils*		
	Länge der Linien *Longueur des lignes* km.	Länge der Drähte *Longueur des fils* km.	Staatliche Bureaux *Bureaux de l'Etat* Anzahl *Nombre*	Eisenbahn- und private Bureaux *Bureaux des chemins de fer ou privés* Anzahl *Nombre*	Semaphorstationen *Bureaux sémaphoriques* Anzahl *Nomb.*	Total	System Morse *Système Morse* Anzahl *Nombre*	System Hughes *Système Hughes* Anzahl *Nomb.*	Andere Systeme *Autres systèmes* Anzahl *Nombre*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Schweiz — *Suisse*	6,264	22,550	2,085	65	—	2,150	2,117	71	41
Deutsches Reich — *Allemagne*	137,067	511,736	23,581	4,699	11	28,291	15,861	904	24,315
Österreich — *Autriche*	35,063	114,674	3,698	2,244	5	5,947	5,476	270	162
Ungarn — *Hongrie*	23,240	121,675	1,697	1,890	—	3,587	5,051	128	780
Bosnien und Herzegowina / *Bosnie et Herzégovine*	2,870	5,920	88	50	—	138	226	3	—
Frankreich — *France:*									
Kontinent und Korsika / *Continent et Corse*	154,655	580,612	10,695	3,771	134	14,600	12,742	922	4,487
Algier — *Algérie*	11,935	34,823	428	146	7	581	612	44	185
Belgien — *Belgique*	6,608	35,848	1,352	57	—	1,409	1,393	102	802
Spanien — *Espagne*	33,132	74,314	850	756	12	1,618	1,282	104	536
Griechenland — *Grèce*	6,763	10,365	267	7	—	274	335	—	50
Niederlande — *Pays-Bas*	6,780	29,603	801	358	7	1,166	634	128	826
Luxemburg — *Luxembourg*	733	1,151	152	55	—	207	80	—	102
Dänemark — *Danemark*	3,787	14,199	169	327	6	502	389	—	144
Schweden — *Suède*	9,572	29,023	832	1,510	1	2,343		1,405	
Russland — *Russie*	180,178	576,124	3,130	3,777	—	6,907	5,801	324	351
Ägypten — *Egypte*	4,429	17,526	286	—	—	286	249	—	441
Tunis — *Tunisie*	3,355	9,865	94	35	2	131	145	8	65
Britisch-Indien / *Indes britanniques*	5,808	11,978	25	—	—	25	83	—	—
Niederländisch-Indien / *Indes néerlandaises*	11,691	16,246	159	341	—	500	799	—	174
Türkei — *Turquie*	41,462	65,270	883	64	—	947	2,017	9	—
Serbien — *Serbie*	3,219	7,151	110	58	—	168	265	4	2
Kap der guten Hoffnung / *Cap de Bonne-Espérance*	12,595	48,492	311	213	4	528	1,112	—	7
Französisch Indo-China / *Indo-Chine française*	12,071	19,970	245	19	3	267	293	13	21

[1]) Da der Post- und der Telegraphendienst vereinigt sind, kann eine Ausscheidung speziell des Telegraphenpersonals nicht gemacht werden.

[2]) Es wurden keine Erhebungen gemacht.

22 Staaten der Erde 1903.

Bureaus der Telegraphenverwaltungen in Bern.

comparative de 22 Etats, année 1903.

le Bureau international des administrations télégraphiques.

Personal *Personnel* Anzahl *Nombre*	Zahl der Telegramme — *Nombre des télégrammes*							Beförderte Telegramme auf 100 Einwohner *Télégrammes expédiés pour 100 habitants*
	Inländischer Verkehr *Service intérieur*		Internationaler Verkehr *Service international*			Diensttelegramme *Télégrammes de service*	Total der beförderten Telegramme ohne Diensttelegramme *Télégrammes expédiés, sans les télégrammes de service*	
	Taxpflichtige Telegramme *Soumis à la taxe*	Taxfreie Telegramme *Francs de la taxe*	Nach dem Auslande versandt *Expédiés à l'étranger*	Vom Auslande erhalten *Reçus de l'étranger*	Transitierende Telegramme von einer Grenze zur andern *Ayant transité d'une frontière à l'autre*			
Anzahl *Nombre*	Anzahl - *Nombre*	Anzahl - *Nombre*	Anzahl - *Nombre*	Anzahl - *Nombre*	Anzahl - *Nombre*	Anzahl - *Nombre*		
11	12	13	14	15	16	17	18	19
2,972	1,492,771	—	924,710	952,917	724,825	173,574	4,268,797	129
[1])	30,033,630	1,538,022	5,388,162	6,556,025	1,657,058	1,258,071	46,430,968	82
[1])	7,581,863	41,024	2,690,181	2,809,385	1,535,080	1,806,121	16,463,654	63
[1])	4,502,683	12,323	1,318,949	1,329,318	427,358	705.797	8,296,428	43
330	178,115	—	141,307	124,114	122,239	32,125	597,900	38
82,233	36,575,725	4,555,719	3,321,020	3,250,708	1,298,344	1,418,260	50,419,776	129
1,306	2,115,621	227,268	40,831	30,114	—	235,122	2,648,956	56
5,775	3,286,727	5,021	1,391 875	1,445,095	435,617	188,410	6.752,745	97
3,060	2,997,169	386,462	538,245	633,275	122,391	165,747	4,843,289	27
1,221	836,674	211,464	114,487	122,052	—	21,500	1,306,177	54
4,174	3,117,532	—	1,152,230	1,401,370	178,411	131,184	5,980,817	110
[1])	30,935	3,259	69,358	59,824	—	8,282	171,658	73
[1])	700,322	14,395	453,751	528,080	640,582	47,593	2,384,723	97
1,288	1,384,508	63,398	477,045	544,217	366,078	184,205	3,019,451	58
[1])	16,256,471	—	1,340,981	1,429,514	246,267	1,594,577	20,867,810	16
1,017	1,570,234	—	19,080	17,916	10,716	—	1,617,946	?
[1])	243,961	45,986	254,250	233,794	—	68,050	846,041	47
578	1,917	—	9,345	9,163	363,586	19,360	403,371	?
1,850	333,896	52,512	62,126	62,762	58,815	29,874	599,985	2
4,113	1,324,214	2,773,295	297,716	308,843	61,644	364,150	5,129,862	?
780	372,112	92,952	71,113	76,280	41,345	6,615	660,417	25
2,779	2,559,322	1,358,071	29,226	[2])	[2])	[2])	[2])	?
1,374	540,650	359,131	25.724	27,567	23,200	61,021	1,037,293	5

[1]) *Les services des postes et des télégraphes étant réunis, on ne peut pas établir une distinction pour le personnel spécialement affecté au service télégraphique.*

[2]) *Aucun relevé n'en a été fait.*

C. Schweizerische Eisenbahnen. — *C. Chemins de fer suisses.*

Nach den Mitteilungen des Inspektorats für Rechnungswesen und Statistik des schweiz. Eisenbahndep. — *D'après les communic. de l'Inspectorat p. la comptabilité et la statistique du Départ. fêd. des chem. de fer.*

1. Haupt- und Nebenbahnen. — *1. Chemins de fer principaux et secondaires.*

a. Bahnlänge auf Ende 1902. — *a. Longueur des lignes, fin 1902.*

Eisenbahnen	Bauliche Länge der eigenen Bahn *Longueur réelle de la propre ligne*			Betriebslänge — *Longueur exploitée*				*Chemins de fer*
	eingeleisig *à simple voie*	zweigeleisig *à double voie*	im ganzen *en tout*	am Ende des Jahres — *à la fin de l'année*			im Jahresdurchschnitt *Moyenne de l'année*	
				eingeleisig *à simple voie*	zweigeleisig *à double voie*	im ganzen *en tout*		
	m	m	m	km	km	km	km	
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Bundesbahnen[1])	1,092,650	368,317	1,460,967	1,238	238	1,476	1,476	*Chemins de fer fédéraux*[1])
Wald-Rüti	6,108	—	6,108	7	—	7	7	*Wald-Ruti*
Bern-Neuenburg	35,720	3,834	39,554	43	—	43	43	*Berne-Neuchâtel*
Emmenthalbahn	35,459	2,762	38,221	43	—	43	43	*Emmenthal*
Burgdorf-Thun	31,086	2,159	33,245	41	—	41	41	*Berthoud-Thoune*
Freiburg-Murten	17,338	635	17,973	23	—	23	23	*Fribourg-Morat*
Gotthardbahn	138,667	133,866	272,533	154	122	276	276	*Gothard*
Jura Neuchâtelois	35,456	2,614	38,070	40	—	40	40	*Jura Neuchâtelois*
Ponts-Chaux-de-Fonds	15,402	800	16,202	17	—	17	17	*Ponts-Chaux-de-Fonds*
Jura-Simplon-Bahn	688,931	191,686	880,617	789	139	928	928	*Jura-Simplon*
Brünigbahn	54,122	2,528	56,650	58	—	58	58	*Brunig*
Bière-Morges	28,983	1,039	30,022	30	—	30	30	*Bière-Morges*
Bulle-Romont	16,329	754	17,083	19	—	19	19	*Bulle-Romont*
Pont-Brassus	12,612	642	13,254	14	—	14	14	*Pont-Brassus*
Pruntrut-Bonfol	9,845	485	10,330	11	—	11	11	*Porrentruy-Bonfol*
Val-de-Travers	12,326	1,186	13,512	14	—	14	14	*Val-de-Travers*
Visp-Zermatt	34,308	912	35,220	36	—	36	36	*Viège-Zermatt*
Langenthal-Huttwil	12,842	1,097	13,939	15	—	15	15	*Langenthal-Huttwil*
Huttwil-Wolhusen	23,911	890	24,801	26	—	26	26	*Huttwil-Wolhusen*
Önsingen-Balsthal	3,533	475	4,008	5	—	5	5	*Oensingen-Balsthal*
Orbe-Chavornay	3,896	158	4,054	4	—	4	4	*Orbe-Chavornay*
Seethalbahn	46,525	2,779	49,304	50	—	50	50	*Seethal*
Sihlthalbahn	16,875	1,176	18,051	19	—	19	19	*Sihlthal*

Südostbahn	45,168	2,130	47,298	50	—	50	50	*Sud-Est suisse*
Thunerseebahn	28,054	2,240	30,294	31	—	31	31	*Thunersee*
Erlenbach-Zweisimmen	22,392	1,381	23,773	24	—	24	4	*Erlenbach-Zweisimmen*
Gürbethalbahn	28,979	1,963	30,942	34	—	34	25	*Gurbethal*
Spiez-Erlenbach	9,861	640	10,501	12	—	12	12	*Spiez-Erlenbach*
Spiez-Frutigen	12,581	778	13,359	14	—	14	14	*Spiez-Frutigen*
Tössthalbahn	36,126	3,048	39,174	40	—	40	40	*Tœssthal*
Ürikon-Bauma	23,005	1,061	24,066	26	—	26	26	*Uerikon-Bauma*
Ütlibergbahn	8,253	338	8,591	9	—	9	9	*Uetliberg*
Aarau-Schöftland	10,830	393	11,223	11	—	11	11	*Aarau-Schöftland*
Aigle-Leysin	6,698	130	6,828	7	—	7	7	*Aigle-Leysin*
Appenzellerbahn	23,847	1,594	25,441	26	—	26	26	*Appenzell*
Appenzeller Strassenbahn	13,653	390	14,043	14	—	14	14	*Voies sur route Appenzell*
Bern-Muri-Worb	9,132	725	9,857	10	—	10	10	*Berne-Muri-Worb*
Berner Oberlandbahnen	22,712	938	23,650	24	—	24	24	*Oberland bernois*
Schynige Platte-Bahn	7,007	429	7,436	8	—	8	8	*Schynige Platte*
Bex-Gryon-Villars	12,009	457	12,466	13	—	13	13	*Bex-Gryon-Villars*
Birsigthalbahn	11,605	764	12,369	13	—	13	13	*Birsigthal*
Bremgarten-Dietikon	10,765	188	10,953	11	—	11	7.3	*Bremgarten-Dietikon*
Brenets-Locle	4,055	241	4,296	5	—	5	5	*Brenets-Locle*
Châtel-St-Denis-Palézieux	6,566	173	6,739	7	—	7	7	*Châtel-St-Denis-Palézieux*
Frauenfeld-Wil	16,771	869	17,640	18	—	18	18	*Frauenfeld-Wil*
Genève-Veyrier	5,180	427	5,607	6	—	6	6	*Genève-Veyrier*
Grütschalp-Mürren	4,178	145	4,323	5	—	5	5	*Grütschalp-Mürren*
Lausanne-Echallens	13,984	382	14,366	15	—	15	15	*Lausanne-Echallens*
Central Vaudois	8,296	227	8,523	9	—	9	9	*Central Vaudois*
Lausanne-Moudon et Savigny	26,475	926	27,401	27	—	27	8	*Lausanne-Moudon et Savigny*
Montreux-Les Avants	10,463	437	10,900	11	—	11	11	*Montreux-Les Avants*
Rhätische Bahn	86,957	4,709	91,666	92	—	92	92	*Chemin de fer rhétique*
Rigi-Scheidegg-Bahn	6,684	63	6,747	7	—	7	7	*Righi-Scheidegg*
Saignelégier-Chaux-de-Fonds	25,508	978	26,486	27	—	27	27	*Saignelégier-Chaux-de-Fonds*
Sissach-Gelterkinden	3,021	242	3,263	4	—	4	4	*Sissach-Gelterkinden*

[1]) Frühere Zentralbahn, Nordostbahn, Verein. Schweizerbahnen u. Gemeinschaftsbahnen. — [1]) *Anciens chem. de fer du Central, du Nord-Est, de l'Union suisse et les lignes communes.*

Eisenbahnen	Bauliche Länge der eigenen Bahn *Longueur réelle de la propre ligne*			Betriebslänge — *Longueur exploitée*				*Chemins de fer*
	eingeleisig *à simple voie*	zweigeleisig *à double voie*	im ganzen *en tout*	am Ende des Jahres — *à la fin de l'année*			im Jahresdurchschnitt *Moyenne de l'année*	
				eingeleisig *à simple voie*	zweigeleisig *à double voie*	im ganzen *en tout*		
	m	m	m	km	km	km	km	
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Stansstad-Engelberg	21,886	658	22,544	23	—	23	23	*Stansstad-Engelberg*
Tramelan-Tavannes	8,624	185	8,809	9	—	9	9	*Tramelan-Tavannes*
Vevey-Chamby	8,260	301	8,561	9	—	9	2.25	*Vevey-Chamby*
Waldenburgerbahn	12,281	250	12,531	14	—	14	14	*Waldenbourg*
Yverdon-Ste. Croix	22,626	584	23,210	25	—	25	25	*Yverdon-Ste-Croix*
Arth-Rigibahn	13,018	705	13,723	12	—	12	12	*Arth-Righi*
Brienz-Rothornbahn	7,361	288	7,649	8	—	8	8	*Brienz-Rothorn*
Generoso-Bahn	8,740	291	9,031	9	—	9	9	*Generoso*
Glion-Naye	7,252	420	7,672	8	—	8	8	*Glion-Naye*
Gornergratbahn	8,595	502	9,097	10	—	10	10	*Gornergrat*
Jungfraubahn	2,717	290	3,007	3	—	3	3	*Jungfrau*
Pilatusbahn	4,205	89	4,294	5	—	5	5	*Pilate*
Rigibahn	3,265	1,890	5,155	5	2	7	7	*Righi*
Rorschach-Heiden	5,871	210	6,081	8	—	8	8	*Rorschach-Heiden*
Wengernalpbahn	17,215	994	18,209	19	—	19	19	*Wengernalp*
Zusammen 1902	3,085,655	757,857	3,843,512	3,473	501	3,974	3,915.55	1902 ***Ensemble***
1901	3,019,641	744,792	3,764,433	3,417	513	3,930	3,845.6	1901
1900	2,975,501	731,567	3,707,068	3,360	507	3,867	3,859.5	1900
1899	2,975,605	723,255	3,698,060	3,357	582	3,859	3,823.8	1899
1898	2,934,309	712,749	3,647,058	3,300	498	3,798	3,748.05	1898
1897	2,882,295	701,321	3,583,616	3,231	493	3,724	3,693.7	1897
1896	2,819,119	682,208	3,501,327	3,174	481	3,655	3,619.7	1896
1895	2,836,997	610,120	3,447,117	3,190	406	3,596	3,573.4	1895
1894	2,819,481	581,211	3,400,692	3,167	377	3,544	3,518.8	1894
1892	2,731,260	542,624	3,273,884	3,054	358	3,412	3,346.9	1892

b. Zugsleistungen der Haupt- und Nebenbahnen in den Jahren 1887—1902.

b. Mouvement et composition des trains des chemins de fer principaux et secondaires de 1887 à 1902.

Jahr *Année*	Parcours der Züge *Parcours des trains*			Tägliche Züge über die ganze Bahn *Trains par jour sur tout le réseau*			Durchschnittliche Zusammensetzung der Züge *Composition moyenne des trains*					
	Personenzüge und gemischte Züge *Trains de voyageurs et trains mixtes*	Güterzüge *Trains de marchandises*	Im ganzen *En tout*	Personenzüge und gemischte Züge *Trains de voyageurs et trains mixtes*	Güterzüge *Trains de marchandises*	Im ganzen *En tout*	Lokomotiven *Locomotives*	Achsen — *Essieux*: Personenwagen *Voitures à voyageurs*	Lastwagen *Wagons à marchandises*	Postwagen *Wagons-poste*	Im ganzen *En tout*	Per Maschine *Par machine*
	Kilometer — *Kilomètres*			Anzahl — *Nombre*								
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1887	12,827,453	2,561,645	15,389,098	11.95	2.39	14.34	1.070	6.99	17.86	0.91	25.76	24.08
1888	13,470,793	2,724,358	16,195,151	12.32	2.49	14.81	1.077	7.04	17.72	0.94	25.70	23.86
1889	14,148,662	3,075,975	17,224,637	12.68	2.76	15.44	1.086	7.30	17.45	0.94	25.69	23.66
1890	15,279,553	3,802,486	19,082,039	13.14	3.27	16.41	1.066	7.34	15.89	0.95	24.18	22.68
1891	16,214,381	4,392,243	20,606,624	13.55	3.67	17.22	1.065	7.30	15.22	0.97	23.49	22.06
1892	16,568,386	4,654,616	21,223,002	13.53	3.80	17.33	1.069	7.36	14.85	1.05	23.26	21.75
1893	16,834,012	4,895,433	21,729,445	13.39	3.90	17.29	1.075	7.36	15.75	1.09	24.20	22.51
1894	17,426,587	5,273,012	22,699,599	13.57	4.10	17.67	1.073	7.61	15.77	1.08	24.46	22.80
1895	17,974,744	5,655,319	23,630,063	13.78	4.34	18.12	1.075	7.76	15.38	1.09	24.23	22.55
1896	18,909,050	5,920,922	24,829,972	14.27	4.47	18.74	1.072	8.06	15.43	1.10	24.59	22.93
1897	20,044,209	6,185,588	26,229,797	14.87	4.59	19.46	1.070	8.05	15.15	1.08	24.28	22.69
1898	20,888,216	6,522,989	27,411,205	15.27	4.77	20.04	1.073	8.29	15.22	1.10	24.61	22.94
1899	22,222,175	6,371,344	28,593,519	15.92	4.57	20.49	1.071	8.41	15.31	1.09	24.81	23.16
1900	23,032,062	6,441,478	29,473,540	16.35	4.57	20.92	1.069	8.68	15.20	1.07	24.95	23.34
1901	23,040,701	6,282,493	29,323,194	16.41	4.48	20.89	1.065	8.76	15.17	1.09	25.02	23.49
1902	24,493,230	6,303,813	30,797,043	17.14	4.41	21.55	1.068	8.70	14.97	1.07	24.74	23.15

c. Verkehr auf den Haupt- und Nebenbahnen in den Jahren 1887—1902.

c. Trafic des chemins de fer principaux et secondaires de 1887 à 1902.

Jahr *Année*	Personenverkehr *Mouvem. d. voyageurs*: Personenkilometer *Voyageurs-kilomètres*: Im ganzen *En tout*	Per Bahn-Kilom. *P. kilom. de ligne*	Mittlere Ausnützung der Sitzplätze *Utilisat. moyenne d. places de voyageurs* %	Güterverkehr — *Mouvement des marchandises*: Tonnenkilometer — *Tonnes-kilomètres*: Gepäck *Bagages*	Tiere *Animaux*	Güter aller Art *Marchandises diverses*	Im ganzen *En tout*	Per Bahn-Kilom. *P. kilom. de ligne*	Mittlere Ausnützung d. Tragkraft *Utilisat. moyenne de la faculté de chargement* %
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1887	566,373,518	192,631	*29.50*	4,117,648	5,996,534	479,702,260	489,816,442	166,593	*34.40*
1888	578,435,298	193,631	*28.60*	4,224,080	5,963,338	510,892,743	521,080,161	174,432	*35.00*
1889	654,772,429	214,188	*29.50*	4,596,592	6,720,453	540,555,316	551,872,361	180,527	*35.30*
1890	701,779,485	220,318	*28.60*	6,164,444	7,840,573	546,206,053	560,211,070	175,874	*35.30*
1891	726,764,370	221,683	*27.57*	5,896,769	6,919,057	558,471,628	571,287,454	174,258	*34.20*
1892	758,669,743	226,675	*27.60*	6,213,300	7,701,508	548,741,824	562,656,632	168,110	*32.90*
1893	786,157,422	228,333	*27.82*	6,623,907	8,098,904	599,718,762	614,441,573	178,460	*32.80*
1894	842,419,929	239,403	*27.71*	6,957,740	13,691,456	604,755,484	625,404,680	177,730	*31.60*
1895	891,272,601	249,418	*27.80*	7,580,164	11,618,087	623,522,996	642,721,247	179,862	*31.80*
1896	967,211,584	267,204	*27.69*	6,891,263	9,121,817	673,812,831	689,825,911	190,573	*32.30*
1897	1,026,300,440	277,851	*27.83*	7,288,886	10,080,891	703,734,755	721,104,532	195,226	*32.40*
1898	1,105,615,977	294,984	*27.86*	7,669,953	8,591,311	746,506,285	762,767,549	203,511	*32.30*
1899	1,173,200,787	306,815	*28.86*	8,169,957	9,421,920	777,846,699	795,438,576	208,023	*31.80*
1900	1,239,007,614	321,028	*27.71*	8,772,236	9,665,668	787,471,372	805,909,276	208,812	*31.20*
1901	1,224,433,593	318,398	*27.27*	8,853,456	10,039,433	751,896,705	770,789,594	200,434	*29.90*
1902	1,284,595,630	328,075	*27.46*	9,210,420	11,202,602	810,327,903	830,740,925	212,165	*31.10*

d. Betriebsrechnung der Haupt- und Nebenbahnen in den Jahren 1887—1902.

d. Compte d'exploitation des chemins de fer principaux et secondaires de 1887 à 1902.

Jahr *Année*	**Betriebseinnahmen** — *Recettes d'exploitation*					**Betriebsausgaben** — *Dépenses d'exploitation*				**Einnahmenüberschuss** *Excédent des recettes*	
	Personenverkehr *Transport des voyageurs*	**Güterverkehr** *Transport des marchandises*	**Verschiedene Einnahmen** *Recettes diverses*	**Gesamteinnahmen** *Total général des recettes*		**Reine Betriebskosten** *Frais réels d'exploitation*	**Verschiedene Ausgaben** *Dépenses diverses*	**Gesamtausgaben** *Total général des dépenses*			
	Total Fr.	**Total** Fr.	**Total** Fr.	**Total** Fr.	**Per Kilom.** *Par kilom.* Fr.	**Total** Fr.	**Total** Fr.	**Total** Fr.	**Per Kilom.** *Par kilom.* Fr	**Total** Fr.	**Per Kilom.** *Par kilom.* Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1887	30,009,395	44,489,837	4,359,857	78,859,089	26,822	37,070,252	5,154,347	42,224,599	14,361	36,634,490	12,461
1888	31,147,035	46,624,373	4,512,069	82,283,477	27,544	38,306,026	5,544,857	43,850,883	14,679	38,432,594	12,865
1889	34,765,081	49,177,948	4,668,432	88,611,461	28,986	40,125,280	5,810,578	45,935,858	15,026	42,675,603	13,960
1890	36,988,852	51,038,370	4,767,967	92,795,189	29,132	44,579,884	6,486,370	51,066,254	16,032	41,728 935	13,100
1891	37,155,295	52,080,355	4,956,425	94,192,055	28,731	50,462,753	6,835,604	57,298,357	17,477	36,893,698	11,254
1892	38,533,949	52,227,567	4,990,473	95,751,989	28,609	53,009,759	7,356,331	60,366,090	18,036	35,385,899	10,573
1893	40,304,754	55,474,818	5,702,746	101,482,318	29,475	52,616,140	7,574,757	60,190,897	17,482	41,291,421	11,993
1894	42,933,752	57,919,541	5,930,224	106,783,517	30,346	54,394,427	7,730,563	62,124,990	17,655	44,658,527	12,691
1895	45,298,066	60,282,139	5,964,560	111,544,765	31,215	57,188,553	9,004,780	66,193,333	18,524	45,351,432	12,691
1896	47,596,277	64,739,609	6,057,827	118,393,713	32,708	61,265,082	9,249,193	70,514,275	19,480	47,879,438	13,228
1897	49,971,075	68,019,951	6,093,149	124,084,175	33,594	65,907,112	9,356,852	75,263,964	20,376	48,820,211	13,218
1898	53,474,337	70,872,458	6,328,952	130,675,747	34,865	67,665,022	9,591,414	77,256,436	20,612	53,419,311	14,253
1899	56,885,541	74,400,659	6,811,342	138,097,542	36,115	69,347,569	9,955,608	79,303,177	20,739	58,794,365	15,376
1900	59,882,700	75,029,203	7,187,120	142,099,023	36,818	73,121,862	10,450,938	83,572,800	21,654	58,526,223	15,164
1901	59,053,579	73,494,646	7,385,999	139,934,224	36,388	77,164,628	10,306,268	87,470,896	22,746	52,463,328	13,642
1902	60,722,123	78,637,894	7,729,600	147,089,617	37,565	80,106,288	9,870,395	89,976,683	22,979	57,112,934	14,586

e. Baukosten, Zinse und Dividenden der Haupt- und Nebenbahnen in den Jahren 1887—1902.

e. Dépenses d'établissement, intérêts et dividendes des chemins de fer principaux et secondaires de 1887 à 1902.

Jahr *Année*	Baukosten der im Betrieb und Bau befindlichen Linien am Jahresende *Dépenses d'établissement des lignes en exploitation et en construction à la fin de l'année*	Anleihen — *Emprunts*		Aktien — *Actions*		Subventionen — *Subventions*		Zusammen — *Ensemble*	
		Durchschnittliches Kapital *Capital moyen*	Zinse *Intérêts*	Durchschnittliches Kapital *Capital moyen*	Dividenden *Dividendes*	Durchschnittliches Kapital *Capital moyen*	Ertrag *Rendement*	Durchschnittliches Gesamtkapital *Capital total moyen*	Ertrag *Rendement*
	Fr.	Fr.	%	Fr.	%	Fr.	%	Fr.	%
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1887	908,390,152	560,397,456	*4.05*	358,930,035	*3.68*	121,284,240	—	1,040,611,731	*3.45*
1888	919,912,718	554,706,116	*3.98*	371,730,838	*3.38*	121,287,538	—	1,047,724,492	*3.31*
1889	943,643,397	560,709,856	*3.97*	381,912,497	*3.99*	121,611,785	*0.06*	1,064,234,138	*3.53*
1890	975,427,764	574,535,148	*3.97*	350,462,474	*4.40*	122,221,159	—	1,047,218,781	*3.65*
1891	1,005,232,844	584,350,942	*3.96*	364,991,545	*3.19*	122,486,794	—	1,071,829,281	*3.25*
1892	1,037,196,215	606,619,199	*3.91*	375,406,717	*3.51*	122,593,864	—	1,104,619,780	*3.34*
1893	1,074,775,215	621,759,272	*3.90*	391,448,112	*3.70*	122,897,554	—	1,136,104,938	*3.41*
1894	1,091,209,425	636,449,194	*3.89*	400,088,082	*4.56*	122,497,554	*0.16*	1,159,034,830	*3.73*
1895	1,115,418,353	662,594,860	*3.74*	398,785,731	*4.88*	122,497,554	*0.16*	1,183,878,145	*3.75*
1896	1,153,357,625	663,787,112	*3.66*	399,959,046	*4.67*	122,497,554	—	1,186,243,712	*3.62*
1897	1,182,618,210	685,651,283	*3.63*	402,320,835	*4.57*	122,497,554	—	1,210,469,672	*3.57*
1898	1,213,544,141	709,030,695	*3.63*	406,244,317	*4.61*	122,497,554	—	1,237,772,566	*3.59*
1899	1,249,779,489	752,266,115	*3.64*	416,257,894	*4.82*	122,497,554	—	1,291,021,563	*3.67*
1900	1,287,996,996	771,312,298	*3.65*	419,663,506	*5.04*	122,497,554	—	1,313,473,358	*3.75*
1901	1,344,562,325	981,516,518	*3.67*	253,641,122	*3.82*	122,097,554		1,357,255,194	*3.37*
1902	1,410,877,895	1,136,718,503	*3.65*	261,194,947	*3.67*	122,097,554	—	1,520,011,004	*3.36*

Die Erträgnisse der Subventionen beziehen sich auf das Kapital der Gotthardbahn im Betrage von Fr. 119,000,000.
Les rendements des subventions se rapportent au capital du Gothard du montant de Fr. 119,000,000.

2. Hauptbahnen. — *Chemins de fer principaux.*

a. Bau- und Betriebslänge und spezifischer Verkehr in den Jahren 1893—1902.
a. Longueurs réelles et exploitées et trafic pendant les années 1893 à 1902.

Bezeichnung der Rubriken *Désignation des rubriques*	Einheit *Unité*	[1] Schweiz. Bundesbahnen *Chemins de fer fédéraux*	Jura-Simplon-Bahn *Jura-Simplon*	Gotthard-Bahn *Gothard*
1	2	3	4	5
Baulänge der eigenen Bahn am Jahresende. *Longueur réelle de la propre ligne à la fin de l'année.*				
Jahr 1893 *Année*	Meter	1370,878	942,827	240,444
„ 1894 „	„	1422,069	942,827	240,444
„ 1895 „	„	1423,082	939,951	240,444
„ 1896 „	„	1423,023	940,038	240,444
„ 1897 „	„	1460,540	938,682	272,542
„ 1898 „	„	1460,433	937,236	272,533
„ 1899 „	„	1460,493	937,272	272,533
„ 1900 „	„	1460,380	937,267	272,533
„ 1901 „	„	1461,695	937,267	272,533
„ 1902 „	„	1460,967	937,267	272,533
Betriebslänge im Jahresdurchschnitt. *Longueur exploitée réduite à l'année entière.*				
Jahr 1893 *Année*	Kilometer	1,412	985	266
„ 1894 „	„	1,441	985	266
„ 1895 „	„	1,466	985	266
„ 1896 „	„	1,467	985	266
„ 1897 „	„	1,496	986	272
„ 1898 „	„	1,515	986	276
„ 1899 „	„	1,515	986	276
„ 1900 „	„	1,515	986	276
„ 1901 „	„	1,515	986	276
„ 1902 „	„	1,476	986	276
Personenkilometer per Bahnkilometer. *Voyageurs-kilomètres par kilomètre de ligne.*				
Jahr 1893 *Année*	n.	297,485	227,735	259,263
„ 1894 „	„	314,051	240,523	284,568
„ 1895 „	„	326,216	256,522	289,337
„ 1896 „	„	345,327	288,990	324,183
„ 1897 „	„	366,952	285,198	353,339
„ 1898 „	„	389,427	305,944	377,571
„ 1899 „	„	403,453	324,116	430,532
„ 1900 „	„	424,615	333,621	502,178
„ 1901 „	„	417,327	341,679	462,951
„ 1902 „	„	454,039	343,290	475,356
Gütertonnenkilometer per Bahnkilometer (inkl. Gepäck und Tiere). *Tonnes-kilomètres par kilomètre de ligne (y compris bagages et animaux).*				
Jahr 1893 *Année*	n.	224,310	160,568	475,928
„ 1894 „	„	224,581	159,048	493,211
„ 1895 „	„	228,308	167,146	481,334
„ 1896 „	„	246,356	181,546	492,632
„ 1897 „	„	253.775	194,828	474,792
„ 1898 „	„	262,657	209,707	497,044
„ 1899 „	„	272,979	218,220	519,555
„ 1900 „	„	275,182	224,718	518,039
„ 1901 „	„	254,966	215,526	533,530
„ 1902 „	„	289,865	223,060	557,261

[1]) Linien der ehemaligen Zentralbahn, Aargauischen Südbahn, Wohlen-Bremgarten-Bahn, Nordostbahn, Bötzbergbahn, Vereinigten Schweizerbahnen und Toggenburgerbahn.

b. Betriebseinnahmen in den Jahren 1893—1902.
b. Recettes de l'exploitation de 1893 à 1902.

Bezeichnung der Rubriken *Désignation des rubriques*	Einheit *Unité*	[1] Schweiz. Bundesbahnen *Chemins de fer fédéraux*	Jura-Simplon-Bahn *Jura-Simplon*	Gotthardbahn *Gothard*
1	2	3	4	5
Einnahmen aus dem Personentransport. *Recettes du transport des voyageurs.*				
Jahr 1893 *Année*	Fr.	18,569,486	10,903,151	4,883,796
„ 1894 „	„	19,782,292	11,692,089	5,205,184
„ 1895 „	„	20,955,343	12,071,999	5,389,916
„ 1896 „	„	21,398,053	13,602,229	5,805,014
„ 1897 „	„	22,894,396	13,192,974	6,444,011
„ 1898 „	„	24,460,837	13,943,519	6,845,010
„ 1899 „	„	25,356,099	14,731,713	7,457,793
„ 1900 „	„	26,704,585	15,231,797	8,513,063
„ 1901 „	„	26,236,789	15,471,526	8,006,230
„ 1902 „	„	27,065,284	15,330,524	8,118,180
Einnahmen aus dem Gepäck-, Tier- und Gütertransport. *Recettes du transport des bagages, animaux et marchandises.*				
Jahr 1893 *Année*	Fr.	29,166,221	14,065,620	9,429,303
„ 1894 „	„	30,093,680	14,530,066	10,296,347
„ 1895 „	„	31,284,641	15,366,016	10,337,600
„ 1896 „	„	33,572,222	16,884,299	10,480,895
„ 1897 „	„	35,457,755	17,698,328	10,640,236
„ 1898 „	„	36,950,462	18,685,224	10,896,315
„ 1899 „	„	38,379,441	19,360,599	11,904,119
„ 1900 „	„	38,367,258	20,036,496	11,622,229
„ 1901 „	„	36,491,226	19,961,914	11,765,676
„ 1902 „	„	39,632,715	20,784,457	12,268,633
Verschiedene Einnahmen (Pacht- und Mietzinse etc.). *Recettes diverses (loyers et affermages, etc.).*				
Jahr 1893 *Année*	Fr.	3,454,110	1,212,037	638,290
„ 1894 „	„	3,511,168	1,290,020	678,534
„ 1895 „	„	3,536,955	1,234,083	695,302
„ 1896 „	„	3,542,381	1,314,386	709,660
„ 1897 „	„	3,491,964	1,327,143	738,968
„ 1898 „	„	3,541,540	1,396,294	806,911
„ 1899 „	„	3,702,201	1,538,192	848,596
„ 1900 „	„	3,932,663	1,633,697	895,904
„ 1901 „	„	4,070,380	1,569,876	956,024
„ 1902 „	„	4,211,217	1,666,229	957,413
Gesamte Betriebseinnahmen. *Total des recettes de l'exploitation.*				
Jahr 1893 *Année*	Fr.	51,189,817	26,180,808	14,951,389
„ 1894 „	„	53,387,140	27,512,175	16,180,065
„ 1895 „	„	55,776,939	28,672,098	16,422,818
„ 1896 „	„	58,512,656	31,800,914	16,995,569
„ 1897 „	„	61,844,115	32,218,445	17,823,215
„ 1898 „	„	64,952,839	34,025,057	18,548,236
„ 1899 „	„	67,437,741	35,630,504	20,210,508
„ 1900 „	„	69,004,506	36,901,990	21,031,196
„ 1901 „	„	66,798,395	37,003,316	20,727,930
„ 1902 „	„	70,909,216	37,781,210	21,344,226

[1] *Lignes des anciens chemins de fer Central, Sud de l'Argovie, Wohlen-Bremgarten, Nord-Est, Bœtzberg, Union Suisse et Toggenbourg.*

c. Baukosten, Anleihenszinse und Dividenden in den Jahren 1893—1902.
c. Dépenses d'établissement, intérêts et dividendes de 1893 à 1902.

Bezeichnung der Rubriken *Désignation des rubriques*	Einheit *Unité*	Schweiz. Bundesbahnen *Chemins de fer fédéraux*	Jura-Simplon-Bahn *Jura-Simplon*	Gotthard-Bahn *Gothard*
1	2	3	4	5
Baukosten der im Betrieb und Bau befindlichen Linien. *Dépenses d'établissement des lignes en exploitation et en construction.*				
Ende 1893 *Fin*	Fr.	433,713,908	278,858,110	242,543,854
„ 1894 „	„	449,635,536	280,674,367	245,087,612
„ 1895 „	„	460,526,886	282,352,628	252,821,387
„ 1896 „	„	475,301,470	287,945,277	262,966,696
„ 1897 „	„	489,915,023	289,550,839	271,376,413
„ 1898 „	„	499,756,344	294,614,364	275,063,087
„ 1899 „	„	508,842,850	308,236,709	276,945,109
„ 1900 „	„	523,585,262	324,351,559	278,643,181
„ 1901 „	„	536,071,143	338,368,203	281,129,001
„ 1902 „	„	554,594,501	354,725,820	284,140,692
Bezahlte mittlere Anleihenszinse. *Intérêts moyens des emprunts.*				
Jahr 1893 *Année*	%	*3.94*	*3.74*	*4.01*
„ 1894 „	„	*3.93*	*3.73*	*4.01*
„ 1895 „	„	*3.85*	*3.58*	*3.62*
„ 1896 „	„	*3.82*	*3.41*	*3.50*
„ 1897 „	„	*3.77*	*3.41*	*3.50*
„ 1898 „	„	*3.77*	*3.41*	*3.50*
„ 1899 „	„	*3.79*	*3.42*	*3.50*
„ 1900 „	„	*3.80*	*3.43*	*3.51*
„ 1901 „	„	*3.76*	*3.43*	*3.51*
„ 1902 „	„	*3.72*	*3.43*	*3.51*
Bezahlte Aktiendividenden. *Dividendes distribués aux actions.*				
Jahr 1893 *Année*	%	*4.91*	*2.06*	*6.67*
„ 1894 „	„	*5.33*	*4.26*	*7.40*
„ 1895 „	„	*5.86*	*4.26*	*7.40*
„ 1896 „	„	*5.64*	*4.26*	*6.80*
„ 1897 „	„	*5.66*	*4.26*	*5.80*
„ 1898 „	„	*5.68*	*4.26*	*6.00*
„ 1899 „	„	*6.26*	*4.26*	*6.00*
„ 1900 „	„	*6.67*	*4.26*	*6.80*
„ 1901 „	„	*2.50* [2]	*4.26*	*6.80*
„ 1902 „	„	—	*4.26*	*6.80*
Ertrag des durchschnittl. Gesamtkapitals. [1] *Rendement du capital total moyen.* [1]				
Jahr 1893 *Année*	%	*4.30*	*3.12*	*2.65*
„ 1894 „	„	*4.44*	*3.90*	*2.93*
„ 1895 „	„	*4.56*	*3.80*	*2.79*
„ 1896 „	„	*4.46*	*3.70*	*2.57*
„ 1897 „	„	*4.43*	*3.69*	*2.42*
„ 1898 „	„	*4.41*	*3.69*	*2.48*
„ 1899 „	„	*4.60*	*3.68*	*2.48*
„ 1900 „	„	*4.73*	*3.67*	*2.63*
„ 1901 „	„	*3.76*	*3.67*	*2.63*
„ 1902 „	„	*3.72*	*3.66*	*2.63*

[1]) Aktien, Obligationen und Subventionen. — *Actions, Obligations et Subventions.*
[2]) Toggenburgerbahn.

d. Betriebseröffnungen und Veränderungen an den Längen der schweizerischen Eisenbahnen im Jahre 1902.

d. Ouvertures d'exploitation et changements aux longueurs des chemins de fer suisses en 1902.

Datum der Eröffnung *Date de l'ouverture*	Bezeichnung der Bahnunternehmungen *Désignation des entreprises de chemins de fer*	Bezeichnung der eröffneten Strecken und der Veränderungen an den Bahnlängen *Désignation des lignes ouvertes et des changements aux longueurs.*	Bauliche Länge *Longueur réelle*		Betriebslänge *Longueur exploitée*	
			per Strecke *par tronçon*	per Jahr *par année*	per Strecke *par tronçon*	per Jahr *par année*
			Meter — *Mètres*			
1902		Bestand Ende 1901 *Situation fin 1901*	. .	4,188,895		4,324,103
1. Januar	Centralbahn . . .	Übergang an die Schweizerischen Bundesbahnen *Acquisition de ces lignes par la Confédération. 1er janvier 1902, date du transfert*	—332,478		—327,787	
1. „	Aarg. Südbahn . .		— 57,472		— 65,563	
1. „	Wohlen-Bremgarten .		— 6,620		— 7,011	
1. „	Nordostbahn . . .		—697,453		—724,090	
1. „	Bötzbergbahn . . .		— 73,471		— 83,345	
1. „	Vereinigte Schweizerbahnen		—268,924		—278,177	
1. „	Toggenburgerbahn .		— 25,277		— 24,852	
1. „	Bundesbahnen . .	Übernahme vorgenannter Bahnen	1,461,695		1,510,825	
1. „	„ . .	Aufhebung v. bisher doppelt gerechneten Strecken . .	— 728		— 35,406	
1. Mai	Bremgarten-Dietikon	Bremgarten-Dietikon . . .	10,953		10,836	
1. „	Zürcher Strassenbahn .	Paradeplatz-Helmhaus, Betriebseinstellung . . .	—		— 357	
1. „	Gürbetalbahn . .	Ausserholligen-Bern . . .	—		2,594	
5. „	Kriens-Sonnenberg .	Kriens-Sonnenberg	812		803	
5. „	Tramway Luzern .	Kriens (Post)-Seilbahn-Sonnenberg	367		367	
11. „	Tramways de Genève	Versoix-Bourg-Montfleury .	1,260		1,260	
16. „	Tramways Lausannois .	Calvaire-La Sallaz . . .	819		874	
16. „	Lausanne-Moudon et Savigny	La Sallaz-Chalet à Gobet .	5,645		5,545	
19. „	Tramway Luzern .	Fluhmühle-Emmenbrücke .	1,276		1,276	
2. Juni	Basler Strassenbahnen .	Güterstrasse-Prov. Bahnhof S. B. B.	178		178	
4. September	„ „	Elisabetenanlage - Güterstr.	608		608	
1. Oktober	Lausanne-Moudon et Savigny	Chalet à Gobet-Mézières .	7,977		7,954	
		Marin-Savigny	5,040		4,916	
1. „	Vevey-Chamby . .	Vevey-Chamby	8,561		8,532	
6. „	Basler Strassenbahnen	Mönchensteinerbrücke-Kantonsgrenze	1,246		1,246	
		Verbindungs- u. Depotgeleise	707		41	
6. „	Birseckbahn . . .	Basel (Kantonsgr.)-Dornachbrugg	6,348		6,296	
7. „	Bieler Tramway . .	Verlängerung in Nidau . .	344		344	
15. „	Tramways de Neuchâtel	Peseux-Corcelles	1,057		1,201	
		Modifications sur la Place Purry	37		— 7	
31. „	Erlenbach-Zweisimmen .	Erlenbach-Zweisimmen .	23,773		23,563	
1. November	Gürbetalbahn . .	Burgistein-Thun	9,239		9,711	
10. „	Lausanne-Moudon et Savigny	Mézières-Moudon	8,739		8,532	
1. Dezember	Châtel-St-Denis-Palézieux	Déplacement de la ligne près Châtel-St-Denis . .	— 120		5	
				94,138		60,912
		Total		4,283,033		4,385,015

3. Drahtseilbahnen. — *3. Chemins de fer funiculaires.*

a. Technische Verhältnisse und Verkehr für das Jahr 1902. — *a. Conditions techniques et trafic pour l'année 1902.*

Bahnen	Technische Verhältnisse — *Conditions techniques*										Verkehr — *Trafic*			Lignes
	Betriebslänge *Longueur expl.* gemessen *mesurée*		Höhendifferenz der Endstationen *Différence d'altitude des stat. extrêmes*	Steigung *Déclivité*		Drahtseil *Câble*		Pers.-Wagen *Voitures*		Bewegende Kraft *Force motrice*	Zahl der täglichen Züge *Nombre de trains par jour*	Beförderte *Transport des*		
	horizontal *en palier* m.	schief *en rampe* m.	m.	mittlere *moyenne* ‰	maximale *maximale* ‰	Durchmesser *Diamètre* mm.	Gewicht per Meter *Poids par mètre* kg.	Anzahl *Nombre*	Sitzplätze *Places de voyageurs*			Reisende *voyageurs*	Güter *marchandises* t.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
Beatenbergbahn	1600	1695	556.10	348	400	32	5.60	2	100	Wassergewicht / *Contrepoids d'eau*	19.24	42,776	1,771.00	*Beatenberg.*
Biel-Leubringen	892	927	243.85	273	360	25	2.03	2	56	Elektrizität / *Electricité*	68.85	176,341	217.75	*Bienne-Evilard*
Biel-Magglingen	1625	1684	443.00	273	320	30	3.41	2	100	Wassergewicht / *Contrepoids d'eau*	18.60	34,052	131.54	*Bienne-Macolin.*
Bürgenstockbahn	827	940	440.66	533	575	30	3.05	2	80	Elektrizität / *Electricité*	20.28	44,898	1,137.31	*Bürgenstock.*
Cossonay gare-ville	1211	1219	134.60	111	130	24	2.00	2	64	Wassergewicht / *Contrepoids d'eau*	50.89	52,053	657.00	*Cossonay gare-ville.*
Davos-Schatzalp	640	707	300.77	470	474	29	2.80	2	72	Elektrizität / *Electricité*	58.26	53,539	971.00	*Davos-Schatzalp.*
Dolderbahn (Zürich)	799	805	99.98	125	177	22.8	1.84	2	100	id.	142.76	178,655	346.00	*Dolder (Zurich).*
Ecluse-Plan (Neuchâtel)	368	384	108.68	295	370	34	4.00	2	64	Wassergewicht / *Contrepoids d'eau*	100.90	168,893	30.87	*Ecluse-Plan(Neuchâtel).*
Giessbachbahn	320	333	90.30	282	320	22	2.70	2	80	id.	12.99	28,001	41.10	*Giessbach.*
Gurtenbahn (Bern)	1021	1053	255.36	250	330	30	3.16	2	120	Elektrizität / *Electricité*	41.91	85,314	129.94	*Gurten (Berne).*
Gütschbahn (Luzern)	153	173	81.03	529	531	30	2.75	2	48	Wassergewicht / *Contrepoids d'eau*	56.12	120,441	27.67	*Gutsch (Lucerne).*
Kriens-Sonnenberg	803	830	205.86	256	425	28.4	2.78	2	60	Elektrizität / *Electricité*	45.63	52,437	41.96	*Kriens-Sonnenberg.*
Lausanne-Ouchy	1790	1800	133.85	75	116	29.2 / 32.2	3.30 / 3.50	11	380	Turbinen / *Turbines*	117.18	1,035,677	106,990.00	*Lausanne-Ouchy.*

Lausanne-Signal	455	467	106.34	234	290	29	2.87	2	100	Elektrizität / *Electricité*	65.70	130,981	47.55	*Lausanne-Signal.*
Lauterbrunnen-Grütschalp	1207	1381	669.50	555	600	33.6	3.66	2	120	id.	7.07	42,212	892.00	*Lauterbrunnen-Grutschalp.*
Luganer Drahtseilbahn	237	244	56.84	240	240	26.7	2.42	2	80	Wassergewicht / *Contrepoids d'eau*	225.65	344,913	289.59	*Funiculaire Lugano*
Marzilibahn (Bern)	101	106	31.20	309	309	25	1.74	2	28	id.	286.25	133,814	—	*Marzili (Berne).*
Neuveville-St-Pierre (Freiburg)	107	122	57.67	539	550	23.9	3.13	2	40	id.	257.70	163,339	—	*Neuveville-St-Pierre (Fribourg).*
Ragaz-Wartenstein	760	788	207.60	273	311	27	2.36	2	56	id.	35.74	45,480	17.93	*Ragaz-Wartenstein.*
Reichenbachbahn (Meiringen)	661	707	244.06	369	617	30	3.00	2	48	Elektrizität / *Electricité*	18.28	26,303	1.90	*Reichenbach (Meiringen).*
Rheineck-Walzenhausen	1218	1247	266.88	219	260	28.8	2.78	2	72	Wassergewicht / *Contrepoids d'eau*	44.20	66,970	375.51	*Rheineck-Walzenhausen.*
Salvatorebahn	1507	1633	601.60	399	600	32	3.41	2	64	Elektrizität / *Electricité*	13.01	40,511	—	*Salvatore.*
St. Gallen-Mühleck	300	308	66.25	221	228	26.5	2.50	2	72	Wassergewicht / *Contrepoids d'eau*	164.30	219,642	463.15	*St-Gall-Mühleck.*
Stanserhornbahn	3600	3913	1,397.82	388	630	23 / 33 / 33.6	1.79 / 3.59 / 4.05	6	192	Elektrizität / *Electricité*	10.71	19,489	127.00	*Stanserhorn.*
Territet-Glion	553	630	298.30	540	570	34.7	3.90	2	100	Wassergewicht / *Contrepoids d'eau*	61.12	165,560	1,159.00	*Territet-Glion.*
Vevey-Pèlerin	1514	1578	412.82	273	580	32	3.25	2	84	Elektrizität / *Electricité*	36.31	159,719	404.00	*Vevey-Pèlerin.*
Zürichbergbahn	163	167	38.38	235	260	25.8	2.15	2	64	id.	245.13	379,990	149.00	*Zürichberg.*
Zürich-Rigiviertel	284	292	71.99	253	330	26.6	2.43	2	72	id.	137.34	102,385	—	*Zürich-Rigiviertel.*
Zusammen	24,716	26,133	7,621.29	—	—	—	—	69	2,516	—	—	4,114,385	116,419.77	***Ensemble.***

b. Finanzielle Verhältnisse für das Jahr 1902.
b. Conditions financières pour l'année 1902.

Bahnen — *Lignes*	Betriebsrechnung *Compte d'exploitation*			Baukosten auf Ende 1902 *Dépenses de construction, fin 1902*		Zinse und Dividenden *Intérêts et dividendes*		
	Einnahmen *Recettes*	Ausgaben *Dépenses*	Einnahmenüberschuss *Excédent des recettes*	Im ganzen *En tout*	Per Bahnkilometer *Par kilomètre de ligne*	Anleihenszinse *Intérêts des emprunts*	Aktiendividenden *Dividendes aux actions*	Zusammen für Anleihen und Aktien *Ensemble pour emprunts et actions*
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	%	%	%
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Beatenbergbahn	71,223	27,608	43,615	694,250	431,211	*4.38*	*5.00*	*4.76*
Biel-Leubringen	45,458	30,651	14,807	313,735	349,371	*4.50*	*3.00*	*3.47*
Biel-Magglingen	19,906	17,960	1,946	454,649	278,413	—	—	—
Bürgenstockbahn	42,302	24,548	17,754	270,000	324,910	*4.00*	*4.50*	*4.25*
Cossonay gare-ville	18,607	10,558	8,049	435,739	357,163	*4.00*	—	*1.70*
Davos-Schatzalp	41,650	32,687	8,963	371,104	570,929	*4.25*	—	*2.66*
Dolderbahn (Zürich)	41,199	24,819	16,380	286,432	353,620	*4.46*	—	*2.32*
Ecluse-Plan (Neuchâtel)	19,463	15,892	3,571	249,558	658,464	*4.00*	—	*1.58*
Giessbachbahn	15,271	4,235	11,036	166,000	501,511	—	*6.65*	*6.65*
Gurtenbahn (Bern)	41,703	30,779	10,924	363,913	352,288	*4.25*	—	*1.63*
Gütschbahn (Luzern)	34,479	14,983	19,496	187,372	1,178,440	*4.00*	*6.50*	*5.21*
Kriens-Sonnenberg [1]	27,083	16,097	10,986	382,323	470,841	*4.50*	—	*2.25*
Lausanne-Ouchy	269,460	164,006	105,454	3,734,817	1,520,691	*3.57*	*2.25*	*3.23*
Lausanne-Signal	26,356	20,398	5,958	348,858	750,232	*4.54*	—	*1.59*
Lauterbrunnen-Grütschalp	110,340	37,881	72,459	859,615	706,339	[2] —	[2] —	[2] —
Luganer Drahtseilbahn	42,082	20,035	22,047	184,457	759,082	*4.00*	*15.00*	*11.60*
Marzilibahn (Bern)	9,129	8,742	387	71,021	676,390	—	—	—
Neuveville-St-Pierre (Frib.)	13,022	8,393	4,629	130,697	1,166,937	*4.50*	—	*1.26*
Ragaz-Wartenstein	18,140	7,235	10,905	262,139	341,327	*4.25*	*3.00*	*3.34*
Reichenbachbahn (Meiringen)	18,593	11,476	7,117	349,000	523,838	*4.50*	—	*2.25*
Rheineck-Walzenhausen	35,138	15,491	19,647	545,908	444,913	*4.50*	*0.77*	*2.44*
Salvatorebahn	67,714	31,211	36,503	621,561	407,848	*4.00*	*7.00*	*6.05*
St. Gallen-Mühleck	26,046	11,334	14,712	290,087	935,764	—	*4.00*	*4.00*
Stanserhorn	54,817	40,327	14,490	1,483,745	409,196	*2.50*	—	*0.83*
Territet-Glion	137,987	55,703	82,284	613,052	1,094,736	*4.00*	*15.00*	*11.33*
Vevey-Pèlerin	52,676	30,424	22,252	737,561	483,330	*4.50*	*3.00*	*3.70*
Zürichbergbahn	36,951	26,510	10,441	272,867	1,595,713	—	*4.50*	*4.50*
Zürich-Rigiviertel	14,125	14,812	— 687	253,800	869,178	*5.00*	—	*2.00*
Zusammen	1,350,920	754,795	596,125	14,934,260	582,573	*3.89*	*2.36*	*3.15*

[1]) Betriebseröffnung / *Ouvert à l'exploitation* } 5. V. 1902.

[2]) Bei Grütschalp-Mürren nachgewiesen.
[2]) *Compris dans les chiffres du chemin de fer Grütschalp-Mürren.*

4. Strassenbahnen. — *4. Tramways.*

a. Finanzielle Verhältnisse für das Jahr 1902.
a. Conditions financières pour l'année 1902.

Tramways	Betriebsrechnung *Compte d'exploitation*			Baukosten auf Ende 1902 *Dépenses de construction fin 1902*		Zinse und Dividenden *Intérêts et dividendes*		
	Einnahmen *Recettes*	Ausgaben *Dépenses*	Überschuss der Einnahmen *Excédent des recettes*	Im ganzen *En tout*	Per Bahnkilometer *Par kilomètre de ligne*	Anleihenszinse *Intérêts des emprunts*	Aktiendividenden *Dividendes aux actions*	Zusammen für Anleihen und Aktien *Ensemble pour emprunts et actions*
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	%	%	%
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Allaman-Gimel	45,209	43,049	2,160	631,604	63,116	*4.25*	*1.11*	*2.46*
Altstätten-Berneck	79,591	62,937	16,654	561,462	49,477	*4.43*	—	*1.63*
Basler Strassenbahnen [1])	1,258,127	819,027	439,100	6,292,978	288,114	—	*4.00*	*4.00*
Birseckbahn [1])	28,415	19,712	8,703	485,676	76,509	*4.50*	—	*1.86*
Tramway Bellavista (Monte Generoso)	440	440	—	20,000	37,037	—	—	—
Berner Tramways	627,118	484,583	142,535	2,506,399	224,026	—	*3.50*	*3.50*
Bieler Tramways	65,249	60,442	4,807	757,657	151,048	—	*4.50*	*4.50*
Tramway de la Chaux-de-Fonds	65,370	62,819	2,551	391,787	124,535	—	—	—
Tramway Dolder (Zürich)	7,801	7,801	—	85,633	134,432	[2]) —	[2]) —	[2]) —
Tramway de Fribourg	65,488	55,869	9,619	426,520	140,859	*4.50*	—	*2.50*
Tramways lausannois [1])	447,210	367,158	80,052	1,312,572	100,190	*4.00*	*2.96*	*3.44*
Limmatthal-Str.-Bahn	77,037	92,061	— 15,024	1,254,502	104,472	*4.50*	—	*2.12*
Tramway Lugano	53,261	52,686	575	213,001	46,436	—	*4.00*	*4.00*
Tramway Luzern [1])	330,922	299,614	31,308	2,026,028	150,926	—	*0.10*	*0.10*
Tramway Mürren	1,510	1,862	— 352	10,600	23,296	—	—	—
Tramways de Neuchâtel [1])	402,136	325,716	76,420	2,530,730	94,279	*3.70*	*2.57*	*3.05*
Tramway Riffelalp (Zermatt)	2,988	2,613	375	53,895	112,281	—	*0.70*	*0.70*
Rolle-Gimel	36,264	39,269	— 3,005	612,704	57,884	*4.50*	—	*0.87*
Tramway in St. Gallen	388,462	326,209	62,253	1,467,388	157,920	—	*3.34*	*3.34*
Tramway in St. Moritz	18,228	19,079	— 851	351,013	207,823	*3.00*	—	*1.59*
Schaffhauser Str.-Bahn	81,539	73,442	8,097	563,981	136,392	—	*1.28*	*1.28*
Schwyz-Seewen	24,747	19,203	5,544	201,542	107,719	*4.25*	—	*1.20*
Stansstad-Stans	15,621	14,946	675	49,766	14,342	—	—	—
Tramways électriques Genève [1])	1,890,775	1,745,152	145,623	13,344,539	106,679	—	—	—
Vevey-Chillon	281,877	251,200	30,677	888,962	81,691	*3.50*	—	*1.85*
Winterthur-Töss	51,000	43,261	7,739	215,295	105,330	—	*2.05*	*2.05*
Zentrale Zürichbergbahn	156,628	149,185	7,443	834,666	242,706	*4.00*	—	*1.18*
Städtische Strassenbahn in Zürich	1,397,053	884,729	512,324	6,782,423	298,864	—	*4.00*	*4.00*
Zürich-Hardturm	129,399	95,255	34,144	644,184	270,325	*4.50*	*2.50*	*3.07*
Zürich-Höngg	37,113	38,830	— 1,717	372,612	121,214	—	—	—
Zürich-Örlikon-Seebach	249,308	172,753	76,555	1,452,736	262,416	*4.00*	*5.00*	*4.74*
Zusammen — *Ensemble*	8,315,886	6,630,902	1,684,984	47,342,855	134,428	*3.91*	*1.69*	*1.95*

[1]) Betriebseröffnungen / [1]) *Ouvert à l'exploitation* Basler Strassenbahnen: 2. VI. Güterstrasse-Provisorischer Bahnhof S. B. B., 4. IX. Elisabethenanlage-Güterstrasse, 6. X. Mönchensteinerbrücke-Kantonsgrenze; Birseckbahn 6. X.; Tramways de Genève: 11. V. Versoix-Bourg-Montfleuri; Tramways lausannois: 16. V. Calvaire-La Sallaz; Tramway Luzern: 5. V. Kriens (Post)-Seilbahn Sonnenberg, 19. V. Fluhmühle-Emmenbrücke; Tramways de Neuchâtel: 15. X. Peseux-Corcelles.

[2]) Bei der Dolderbahn (Drahtseilbahn) nachgewiesen.
[2]) *Compris dans les chiffres du funiculaire du Dolder.*

b. Technische Verhältnisse und Verkehr für das Jahr 1902. — *b. Conditions techniques et trafic pour l'année 1902.*

Bahnen *Lignes*	Betriebslänge *Longueur exploitée*	Maximalsteigung *Déclivité maximale de la ligne*	Betriebsmittel — *Moyens d'exploitation*						Fahrleistungen — *Parcours*					Verkehr — *Trafic*	
			Pferde *Chevaux*	Lokomotiven *Locomotives*	Elektrische Motoren und Personenwagen zugleich *Moteurs électriques et voitures en même temps*	Personenwagen ohne Motor *Voitures sans moteur*	Sitz- und Stehplätze aller Personenwagen *Places assises et debout de toutes les voitures*	Güterwagen *Wagons à marchandises*	Pferde *Chevaux*	Lokomotiven *Locomotives*	Motor- und Personenwagen *Voitures motrices et à voyageurs*	Lastwagen *Wagons à marchandises*	Tägliche Fahrten über die ganze Bahn *Trains par jour sur toute la ligne*	Beförderte *Transport des* Reisende *voyageurs*	Beförderte *Transport des* Güter *marchandises*
	m.	‰	Anzahl — *Nombre*						km.	km.	Achsenkm. - *km. d'essieu*			t.	t.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
Allaman-Gimel	9,913	60	—	—	5	1	246	7	—	—	175,343	3,619	21.60	105,903	4319.00
Altstätten-Berneck	11,239	50	—	—	7	—	210	—	—	—	344,314	—	41.96	457,670	87.51
Basler Strassenbahnen	21,371	73	—	—	80	20	3,012	—	—	—	5,240,324	—	352.88	11,212,854	269.95
Birseckbahn	6,296	50	—	—	4	—	128	—	—	—	105,090	—	92.17	120,366	—
Tramway Bellavista (M. Generoso)	540	38	1	—	—	1	20	1	825	—	1,010	640	4.19	520	90.00
Berner Tramways	10,815	57	—	2	31	12	1,756	—	—	25,032	3,158,596	—	319.22	6,126,875	3.60
Bieler Tramways	5,016	?	—	—	12	5	394	3	[2]) 89,729	—	340,936	13,140	98.32	474,253	1538.50
Tramway de la Chaux-de-Fonds	3,146	79.4	—	—	7	—	198	—	—	—	395,142	—	171.84	670,906	—
Tramway Dolder (Zürich)	637	98	—	—	1	—	32	—	—	—	13,900	—	29.75	30,303	266.50
Tramway de Fribourg	3,028	92	—	—	6	—	166	—	—	—	349,742	—	158.12	714,436	—
Tramways lausannois	15,885	112.7	—	—	25	2	838	—	—	—	1,611,492	—	141.87	3,621,963	—
Limmatthal-Strassenbahn	12,008	35	—	—	10	3	416	1	—	—	667,946	4,046	76.16	566,498	656.00
Tramway Lugano	4,538	47.2	—	—	5	—	120	—	—	—	281,360	—	84.89	591,137	—
Tramway Luzern	12,983	46	—	3	22	—	638	—	—	5,636	1,861,292	[3]) 28,760	207.12	2,737,045	26375.00

Tramway Mürren	451	37	1	—	—	1	8	2	1,200	—	2,400	2,400	7.31	1,157	123.00
Tramways de Neuchâtel . .	26,346	86.1	—	4	30	18	1,680	15	—	122,657	2,358,856	247,174	84.69	2,746,955	307.00
Tramway Riffelalp (Zermatt) .	468	50	—	—	1	—	10	1	—	—	1,800	1,600	9.91	1,820	94.87
Rolle-Gimel	10,528	84	—	—	3	—	84	2	—	—	129,006	18,098	19.14	72,628	1005.70
Tramway in St. Gallen . . .	9,292	67	—	—	30	4	1,002	—	—	—	1,721,020	—	249.20	2,965,900	—
Tramway in St. Moritz . . .	1,635	50	—	—	4	—	88	—	—	—	48,078	—	40.16	109,564	—
Schaffhauser Strassenbahn .	3,992	77	—	—	9	—	288	—	—	—	507,932	—	174.38	602,578	—
Schwyz-Seewen	1,725	60	—	—	3	—	102	—	—	—	59,964	—	47.48	152,146	70.20
Stansstad-Stans	3,455	11	—	—	3	2	150	1	—	—	74,270	994	24.94	75,887	170.00
Tramways électriques Genève	126,107	112	28	4	99	50	6,094	53	108,163	152,241	10,621,268	362,478	76.51	11,711,974	41594.00
Vevey-Chillon	10,882	34 [1]	—	—	24	—	806	—	—	—	1,259,046	—	158.52	1,728,265	4.00
Winterthur-Töss	1,798	17	—	—	4	1	150	—	—	—	240,936	—	183.15	546,936	—
Zentrale Zürichbergbahn . .	4,221	70	—	—	14	—	414	—	—	—	793,048	—	257.44	998,758	—
Städt. Strassenbahn in Zürich	22,191	65	—	—	100	15	3,589	—	—	—	5,463,808	—	326.72	10,946,048	—
Zürich-Hardturm	2,146	11	—	—	9	—	279	—	—	—	577,610	—	368.02	1,170,889	—
Zürich-Höngg	3,012	60	—	—	6	—	186	—	—	—	188,108	—	85.60	246,867	50.00
Zürich-Örlikon-Seebach . . .	5,500	64	—	—	20	—	680	—	—	—	1,227,714	—	305.78	1,571,123	—
Zusammen — ***Ensemble***	351,164	112.7	30	13	574	135	23,784	86	199,917	305,566	39,821,351	682,949	—	63,080,224	77024.83

[1]) Auf der Zahnradstrecke Trait-Planches 140‰. — *Sur la ligne à crêmaillère Trait-Planches 140‰.*

[2]) Pferdebetrieb auf der Strecke Bözingen-Biel (Bahnhof) bis 7. Oktober, auf der Strecke Bahnhof-Nidau bis 31. Dezember. — *Traction à chevaux jusqu'au 7 octobre sur la section Boujean-Bienne (gare), jusqu'au 31 décembre sur la section gare-Nidau.*

[3]) Fahrt fremder Lastwagen auf dem Gütergeleise Luzern Bhf.-Kriens. — *Parcours des wagons étrangers sur la voie normale Lucerne gare - Kriens.*

D. Die Dampfschiffahrt auf den Schweizerseen im Jahre 1903,

nach Angaben der einzelnen Dampfschiff-Gesellschaften.

Befahrene Gewässer ***Eaux parcourues*** Die eingeklammerten Zahlen bedeuten die grösste Tiefe der Seen. *Les chiffres entre parenthèses indiquent la plus grande profondeur des lacs.*	**Beginn der Dampfschiffahrt** *Commencement de la navigation à vapeur*	**Firma und Sitz der Gesellschaften** ***Raison sociale et siège des sociétés***
1	2	3
I. Rheingebiet — *Bassin du Rhin.*		
a. Rhein — *Le Rhin.*		
Bodensee — *Lac de Constance* (252 m) .	1824	Dampfschiffges. für den Bodensee (S. B. B.), Zürich
Untersee (Bodensee) und Rhein bis Schaffhausen — *Lac de Constance inférieur et le Rhin jusqu'à Schaffhouse* (45 m)	1824	Schweiz. Dampfbootgesellschaft für den Untersee und Rhein in Schaffhausen . . . . .
b. Aare — *L'Aar.*		
Thunersee — *Lac de Thoune* 217 m) .	1835	Dampfschiffgesellschaft Thuner- und Brienzersee,
Brienzersee — *Lac de Brienz* (261 m) .	1839	Interlaken . . . . .
Joux-See — *Lac de Joux* (34 m) . . .	1889	Société de navigation sur le Lac de Joux au Sentier
Neuenburger- (154 m), Murten- (46 m) und Bielersee (76 m) mit Broye- u. Zihlkanal — *Lacs de Neuchâtel* (154 m), *de Morat* (46 m) *et de Bienne* (76 m) *avec le canal de la Broye et de la Thielle*	1827	Société de navigation à vapeur des lacs de Neuchâtel et Morat à Neuchâtel . . . . .
Bielersee — *Lac de Bienne* (76 m) . .	. .	Dampfschiffges. „Union" Erlach-Neuenstadt in Erlach
Hallwylersee — *Lac de Hallwyl* (48 m) .	. .	Dampfschiffges. a. d. Hallwylersee mit Sitz in Meisterschwanden
c. Reuss — *La Reuss.*		
Vierwaldstättersee — *Lac des Quatre-Cantons* (214 m)	1835	Dampfschiffges. des Vierwaldstättersees in Luzern .
Zugersee — *Lac de Zoug* (198 m) . . .	1852	Dampfschiffgesellschaft für den Zugersee in Zug .
Aegerisee — *Lac d'Aegeri* (83 m) . . .	. .	Dampfschiffges. f. d. Aegeri-See in Unter-Aegeri .
d. Limmat — *La Limmat.*		
Zürichsee — *Lac de Zurich* (143 m) .	1835	Dampfschiffahrt auf dem Zürichsee (S. B. B.) [7]) . .
Zürichsee — *Lac de Zurich* (143 m) . .	1892	Zürcher Dampfboot-Gesellschaft . . . . .
II. Rhonegebiet — *Bassin du Rhône.*		
Genfersee — *Lac Léman* (310 m) . . .	1823	Comp. gén. de navigation sur le lac Léman, Lausanne
III. Tessingebiet — *Bassin du Tessin.*		
Lago di Lugano — *Lac de Lugano* (288 m)	1856	Soc. navigazione et ferrovie p. lago di Lugano à Lugano
Lago Maggiore — *Lac Majeur* (365 m) ·	1826	Impresa navigazione Lago Maggiore, Milano . . .

[1]) Gemeinschaftlich mit Bayern. — [2]) 2 Trajektkähne, 4 Schleppboote, wovon eines gemeinschaftlich mit Bayern, 2 Eisschiffe, 1 Rettungsboot für den Hafen Romanshorn. — [3]) 1 Schleppschiff. — [4]) Wovon eines hauptsächlich zum Schleppdienst verwendet. — [5]) Die Verzinsung der Anleihen, die Abschreibungen und die Einlage in den Erneuerungs- und Reservefonds sind nicht in Abzug gebracht. Die angegebene Zahl stellt somit den Betriebsüberschuss dar. — [6]) Worunter ein eisernes Gütermotorschiff mit 25 Pferdestärken und 40 Tonnen Tragfähigkeit. — [7]) Die Dampfschiffahrt der schweiz. Bundesbahnen auf dem Zürichsee existiert seit 1. Mai 1903 nicht mehr. Die Schiffe sind der Zürcher Dampfbootgesellschaft abgetreten worden, welche allein den Betrieb auf dem Zürichsee weiterführt. — [8]) Bis 30 April 1903.

D. La navigation à vapeur sur les lacs suisses en 1903,

d'après les données des différentes sociétés de bateaux à vapeur.

Dampfer für Personentransport *Bateaux à vapeur pour le transport des voyageurs*						Beförderte Reisende im Rechnungsjahr *Voyageurs transportés pendant l'exercice* 1903	Gesamteinnahmen im Rechnungsjahr *Total des recettes de l'exercice* 1903	Gesamtausgaben im Rechnungsjahr *Total des dépenses de l'exercice* 1903	Reinertrag im Rechnungsjahr *Bénéfice net réalisé en* 1903	Trajektschiffe *Bateaux pour transport de wagons de chemins de fer*			Andere Schiffe *Autres bateaux*
Total	Davon sind *Bateaux* Schrauben- dampfer *à hélice*	Davon sind *Bateaux* Rad- dampfer *à roues*	Total Raum für Personen *Nombre total des places*	Total Tragkraft der Schiffe *Tonnage* t.	Total Masch.-stärke der Schiffe *Force en chevaux* HP					Anzahl *Nombre*	Total Tragkraft *Tonnage* t.	Total Maschinenstärke *Force en chevaux* HP [1]	
4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
6	—	6	2,350	202.5	2,350	151,231	636,031	513,713	122,318	[1] 1	350	800	[2] 8
4	—	4	1,500	110	730	120,986	131,052	129,995	1,056	—	—	—	[3] 1
[4] 7	[4] 2	5	2,882	228	1,650	487,927	748,458	567,292	[5] 181,166	—	—	—	[6] 7
5	—	5	1,700	132	1,350	359,967							
1	1	—	60	?	?	2,500	2,084	2,850	— 850	—	—	—	—
5	1	4	1,440	110	810	118,957	148,936	151,791	— 2,855	—	—	—	1
2	2	—	160	12	75	34,170	19,173	14,908	4,265	—	—	—	—
2	2	—	105	—	32	12,500	11,944	11,293	651	—	—	—	—
17	1	16	9,470	763	6,710	1,529,081	1,565,401	1,277,520	287,881	2	220	200	22
1	—	1	250	?	150	29,368	15,716	17,582	— 1,866	—	—	—	—
1	1	—	40	?	12	6,459	3,541	3,840	299	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	[8] 46,579	[8] 16,768	[8] 67,874	[8] — 51,106	—	—	—	—
14	11	3	3,540	270	2,000	822,171	279,242	296,375	— 17,133	—	—	—	—
20	4	16	10,680	2,264	8,470	708,380	1,374,191	1,196,860	177,331	—	—	—	—
8	1	7	2,160	160	1,225	533,779	423,224	400,724	22,500	—	—	—	—
14	4	10	3,700	700	3,330	586,540	1,228,167	940,592	287,575	—	—	—	23

[1]) *En commun avec la Bavière.* — [2]) *2 bacs pour wagons, 4 remorqueurs, dont un en commun avec la Bavière, 2 bateaux pour le transport de la glace, 1 bateau de sauvetage pour le port de Romanshorn.* — [3]) *1 remorqueur.* — [4]) *Dont l'un, principalement employé comme remorqueur.* — [5]) *On n'a pas déduit l'intérêt des emprunts, les amortissements et les versements au fonds de renouvellement et de réserve. Le chiffre indiqué exprime ainsi l'excédent des recettes sur les dépenses de l'exploitation.* — [6]) *Y compris un bateau moteur en fer pour le transport des marchandises, de la force de 25 chevaux et d'un tonnage de 40 tonnes.* — [7]) *La navigation à vapeur sur le lac de Zurich ne dépend plus des chemins de fer fédéraux, depuis le 1er mai 1903. Les bateaux ont été cédés à la Compagnie zurichoise de navigation, qui fait seule le service sur le lac de Zurich.* — [8]) *Jusqu'au 30 avril 1903.*

XI.

Handel, Versicherung, Banken, Preise.
Commerce, assurances, banques, prix.

A. Handel. — *A. Commerce.*

Nach den Mitteilungen der handelsstatistischen Abteilung der eidg. Oberzolldirektion.
D'après les données de la section de statistique de la direction générale des douanes.

1. Spezialhandel der Schweiz 1894—1903. — *1. Commerce spécial de la Suisse, 1894 à 1903.*

Wert in Franken — *Valeur en francs.*

Jahre — *Années*	Total Fr.	Davon — *Dont* Einfuhr *Importation* Fr.	Ausfuhr *Exportation* Fr.	Differenz — *Différence* absolut *absolue* Fr.	in *en* %	Transit Fr.
1	2	3	4	5	6	7
1903	2,084,686,616	1,196,165,028	888,521,588	— 307,643,440	*25.72*	620,270,728
1902	2,002,815,826	1,128,510,717	874,305,109	— 254,205,608	*22.53*	636,045,390
1901	1,886,570,671	1,050,003,557	836,567,114	— 213,436,443	*20.33*	591,723,585
1900	1,947,189,400	1,111,109,700	836,079,700	— 275,030,000	*24.75*	588,662,301
1899	1,955,955,026	1,159,941,117	796,013,909	— 363,927,208	*31.53*	584,212,705
1898	1,789,131,447	1,065,305,202	723,826,245	— 341,478,957	*32.05*	474,118,257
1897	1,724,392,608	1,031,219,555	693,173,053	— 338,046,502	*32.78*	452,413,598
1896	1,682,120,220	993,859,185	688,261,035	— 305,598,150	*30.75*	436,391,100
1895	1,579,212,591	915,852,416	663,360,175	— 252,492,241	*27.57*	463,181,246
1894	1,447,082,584	825,883,321	621,199,263	— 204,684,058	*24.78*	459,795,369
	Ausserdem gemünztes Edelmetall — *En outre, or et argent monnayés*					
1903	84,137,930	55,926,503	28,211,427	— 27,715,076	—	—
1902	121,344,881	78,733,889	42,610,992	— 36,122,897	—	—
1901	95,114,455	68,566,246	26,548,209	— 42,018,037	—	—
1900	144,518,988	95,699,917	48,819,071	— 46,880,846	—	—
1899	193,699,579	124,046,600	69,652,979	— 54,393,621	—	—
1898	146,531,789	88,934,831	57,596,958	— 31,337,873	—	—
1897	137,485,975	83,222,542	54,263,433	— 28,959,109	—	—
1896	118,527,514	67,972,836	50,554,678	— 17,418,158	—	—
1895	105,332,172	64,264,259	41,067,913	— 23,196,346	—	—
1894	106,767,480	54,962,219	[1] 51,805,261	— 3,156,958	—	—

[1] Einschliesslich Fr. 18,360,000 zurückgesandte italienische Silberscheidemünzen.
[1] *Y compris les renvois en Italie de fr. 18,360,000 de numéraire en argent.*

2. Die Gesamtsummen des Spezialhandels der Schweiz per Kopf der Bevölkerung, in den Jahren 1894—1903.

2. Les sommes totales du commerce spécial de la Suisse par tête de la population, pendant les années 1894 à 1903.

Jahre — *Années*	Berechnete Bevölkerung auf Mitte des Jahres *Population calculée sur le milieu de l'année*	Total Fr.	Davon — *Dont* Einfuhr *Importation* Fr.	Ausfuhr *Exportation* Fr.	Unterbilanz *Différence* Fr.	Transit Fr.
1	2	3	4	5	6	7
1903	3,391,645	615	353	262	— 91	183
1902	3,357,907	596	336	260	— 76	189
1901	3,328,842	566	315	251	— 64	178
1900	3,173,077	659	380	279	— 101	186
1899	3,146,456	622	369	253	— 116	186
1898	3,119,635	573	341	232	— 109	152
1897	3,094,529	559	333	224	— 110	147
1896	3,069,233	550	325	225	— 100	143
1895	3,044,716	520	301	219	— 83	152
1894	3,022,851	480	274	206	— 68	152

3. Die Gesamtsummen des Spezialhandels der Schweiz nach volkswirtschaftlichen Kategorien, 1899—1903.

3. Les sommes totales du commerce spécial de la Suisse par catégories économiques, 1899 à 1903.

Einfuhr — *Importation*
(Wert in Franken — *Valeur en francs)*

Volkswirtschaftliche Kategorien	1903	1902	1901	1900	1899	*Catégories économiques*
1	2	3	4	5	6	7
Lebensmittel	365,702,248 = *30.57 %*	337,326,684 = *29.89 %*	306,626,390 = *29.20 %*	301,419,788 = *27.13 %*	328,706,316 = *28.34 %*	*Substances alimentaires*
Rohstoffe	456,138,909 = *38.13 %*	444,969,262 = *39.43 %*	415,651,706 = *39.59 %*	448,334,248 = *40.35 %*	458,453,181 = *39.52 %*	*Matières premières*
Fabrikate	374,323,871 = *31.30 %*	346,214,771 = *30.68 %*	327,725,461 = *31.21 %*	361,355,664 = *32.52 %*	372,781,620 = *32.14 %*	*Produits fabriqués*
Total	1,196,165,028	1,128,510,717	1,050,003,557	1,111,109,700	1,159,941,117	***Total***

Ausfuhr — *Exportation*
(Wert in Franken — *Valeur en francs)*

Volkswirtschaftliche Kategorien	1903	1902	1901	1900	1899	*Catégories économiques*
1	2	3	4	5	6	7
Lebensmittel	119,162,075 = *13.41 %*	121,805,281 = *13.93 %*	107,301,291 = *12.83 %*	103,111,533 = *12.34 %*	87,276,265 = *10.96 %*	*Substances alimentaires*
Rohstoffe	95,756,455 = *10.78 %*	94,567,470 = *10.82 %*	91,991,249 = *10.99 %*	89,072,991 = *10.65 %*	92,486,211 = *11.62 %*	*Matières premières*
Fabrikate	673,603,058 = *75.81 %*	657,932,358 = *75.25 %*	637,274,574 = *76.18 %*	643,895,176 = *77.01 %*	616,251,433 = *77.42 %*	*Produits fabriqués*
Total	888,521,588	874,305,109	836,567,114	836,079,700	796,013,909	***Total***

4. Handel der Schweiz mit den einzelnen Ländern im Jahre 1903.

Spezialhandel mit	Einfuhr — *Importation*				
	Lebensmittel *Substances alimentaires* Fr.	Rohstoffe *Matières premières* Fr.	Fabrikate *Produits fabriqués* Fr.	Total Waren *Total des marchandises* Fr.	Edelmetall, gemünzt *Métaux précieux monnayés* Fr.
1	2	3	4	5	6
Deutschland	38,306,462	116,834,177	200,662,126	355,802,765	4,119,251
Österreich-Ungarn	45,763,048	10,255,316	21,667,951	77,686,315	2,491,990
Frankreich	62,813,164	94,312,602	64,375,725	221,501,491	47,112,479
Italien	62,086,666	106,202,930	12,647,061	180,936,657	2,061,398
Grenzländer	*208,969,340*	*327,605,025*	*299,352,863*	*835,927,228*	*55,785,118*
Belgien	1,615,167	10,733,532	12,927,993	25,276,692	7,550
Niederlande	803,502	1,928,293	2,513,214	5,245,009	960
Grossbritannien	1,085,764	14,991,049	41,033,319	57,110,132	75,000
Total für diese 3 Länder	*3,504,433*	*27,652,874*	*56,474,526*	*87,631,833*	*83,510*
Russland	65,183,671	3,370,211	610,553	69,164,435	—
Skandinavien	240,935	542,092	275,662	1,058,689	—
Dänemark	93,225	72,009	28,778	194,012	—
Portugal	72,530	4,880	820	78,230	—
Spanien	11,761,567	412,259	419,515	12,593,341	—
Griechenland	1,780,931	168,074	19,880	1,968,885	—
Donauländer	19,747,107	756,302	147,313	20,650,722	54,625
Europäische Türkei	987,204	775,734	145,218	1,908,156	3,250
Übrige europäische Länder	*99,867,170*	*6,101,561*	*1,647,739*	*107,616,470*	*57,875*
Europa	**312,340,943**	**361,359,460**	**357,475,128**	**1,031,175,531**	**55,926,503**
Ägypten	115,657	19,206,009	254,369	19,576,035	—
Algier etc.	337,229	588,073	64,465	989,767	—
Westafrika	271,492	363,382	3,895	638,769	—
Ostafrika	132,130	69,055	1,440	202,625	—
Afrika	**856,508**	**20,226,519**	**324,169**	**21,407,196**	—
Asiatische Türkei	1,362,080	1,110,208	129,172	2,601,460	—
Britisch Indien	3,218,787	3,334,966	1,885,934	8,439,687	—
Niederländisch Indien	2,685,677	2,814,039	139,023	5,638,739	—
Japan	20,330	6,197,918	1,215,038	7,433,286	—
China etc.	950,218	11,064,880	599,526	12,614,624	—
Asien	**8,237,092**	**24,522,011**	**3,968,693**	**36,727,796**	—
Canada	6,800,954	14,790	36,788	6,852,532	—
Vereinigte Staaten	8,903,907	36,748,872	11,691,070	57,343,849	—
Centralamerika	4,219,358	1,341,096	373,906	5,934,360	—
Chile, Peru	98,986	549,945	34,536	683,467	—
Brasilien	9,386,073	1,057,643	13,745	10,457,461	—
La Plata	9,808,810	1,642,952	43,524	11,495,286	—
Columbia etc.	4,929,685	890,478	397	5,820,560	—
Amerika	**44,147,773**	**42,245,776**	**12,193,966**	**98,587,515**	—
Australien	**119,932**	**7,785,143**	**361,915**	**8,266,990**	—
Unbestimmbar	—	—	—	—	—
Total 1903	**365,702,248**	**456,138,909**	**374,323,871**	**1,196,165,028**	**55,926,503**
%	*=30.57*	*=38.13*	*=31.30*	*=100*	—
Total 1902	337,326,684	444,969,262	346,214,771	1,128,510,717	78,733,889
%	*=29.89*	*=39.43*	*=30.68*	*=100*	—

4. Commerce de la Suisse avec les divers pays en 1903.

Ausfuhr — *Exportation*					*Commerce spécial avec les pays suivants*
Lebensmittel *Substances alimentaires* Fr.	Rohstoffe *Matières premières* Fr.	Fabrikate *Produits fabriqués* Fr.	Total Waren *Total des marchandises* Fr.	Edelmetall, gemünzt *Métaux précieux monnayés* Fr.	
7	8	9	10	11	12
19,473,285	57,911,513	124,727,983	202,112,781	7,170,916	*Allemagne*
4,072,324	5,025,181	39,056,233	48,153,738	2,915,904	*Autriche-Hongrie*
23,438,034	16,567,516	73,508,162	113,513,712	10,852,327	*France*
9,314,804	11,052,466	31,346,977	51,714,247	5,504,504	*Italie*
56,298,447	*90,556,676*	*268,639,355*	*415,494,478*	*26,443,651*	***Pays limitrophes***
2,360,299	650,183	11,483,422	14,493,904	5,425	*Belgique*
817,667	90,768	5,283,776	6,192,214	8,121	*Pays-Bas*
32,937,049	1,139,686	143,527,655	177,604,390	674,767	*Grande-Bretagne*
36,115,015	*1,880,637*	*160,294,853*	*198,290,505*	*688,313*	***Total pour ces 3 pays***
1,734,476	1,257,947	26,591,376	29,583,799	315	*Russie*
839,525	73,996	5,244,299	6,157,820	—	*Scandinavie*
931,600	166,565	2,097,575	3,195,740	—	*Danemark*
133,304	180,899	2,660,179	2,974,382	—	*Portugal*
1,410,818	383,554	13,551,776	15,346,148	235	*Espagne*
273,755	41,203	1,479,152	1,794,110	—	*Grèce*
510,547	118,613	5,637,634	6,266,794	560,315	*Pays danubiens*
197,814	13,334	4,377,356	4,588,504	—	*Turquie d'Europe*
6,031,839	*2,236,111*	*61,639,347*	*69,907,297*	*560,865*	***Autres pays européens***
98,445,301	**94,673,424**	**490,573,555**	**683,692,280**	**27,692,829**	***Europe***
374,826	6,349	4,179,326	4,560,501	515,000	*Egypte*
930,874	13,582	1,267,648	2,212,104	2,702	*Algérie, etc.*
384,781	45,950	1,183,605	1,614,336	—	*Afrique occidentale*
166,456	—	989,010	1,155,466	—	*Afrique orientale*
1,856,937	**65,881**	**7,619,589**	**9,542,407**	**517,702**	***Afrique***
121,029	6,039	3,648,731	3,775,799	—	*Turquie d'Asie*
2,840,766	—	11,943,990	14,784,756	—	*Inde anglaise*
1,172,447	—	2,385,933	3,558,380	—	*Inde néerlandaise*
298,791	615	6,979,709	7,279,115	—	*Japon*
591,868	4,163	6,860,692	7,456,723	—	*Chine, etc.*
5,024,901	**10,817**	**31,819,055**	**36,854,773**	—	***Asie***
320,325	6,000	7,570,088	7,896,413	—	*Canada*
8,311,189	633,488	107,923,949	116,868,626	440	*Etats-Unis*
453,212	89,700	5,132,041	5,674,953	—	*Amérique centrale*
342,778	—	2,480,698	2,823,476	—	*Chili, Pérou*
1,312,203	500	3,308,525	4,621,228	—	*Brésil*
445,588	197,150	9,525,918	10,168,656	380	*Pays de la Plata*
26,751	—	1,103,771	1,130,522	—	*Colombie, etc.*
11,212,046	**926,838**	**137,044,990**	**149,183,874**	**820**	***Amérique***
2,132,539	**7,385**	**1,684,545**	**3,824,469**	**76**	***Australie***
490,351	**72,110**	**4,861,324**	**5,423,785**	—	*Indéterminé*
119,162,075	**95,756,455**	**673,603,058**	**888,521,588**	**28,211,427**	***Total 1903***
= 13.41	*= 10.78*	*= 75.81*	*= 100*	—	*%*
121,805,281	94,567,470	657,932,358	874,305,109	42,610,992	*Total 1902*
= 13.93	*= 10.82*	*= 75.25*	*= 100*	—	*%*

5. Ein- und Ausfuhr der wichtigsten Handelsartikel, mit Angabe

5. Importation et exportation des principaux articles de commerce, avec

A. Einfuhr 1903.

Bezeichnung der Ware	Total-Einfuhr *Total de l'importation*		Wichtigste Herkunftsländer					
	Menge *Quantité*	Wert *Valeur*	Deutschland *Allemagne*	Österreich *Autriche*	Frankreich *France*	Italien *Italie*	Belgien *Belgique*	England *Grande-Bretagne*
	q. netto	Wert in 1000 Franken — *Valeur en 1000 francs*						
1	2	3	4	5	6	7	8	9
I. Textil-Industrie.								
A. Seide	**57,104**	**159,711**	**9,563**	**761**	**33,679**	**96,533**	**94**	**918**
Cocons und Grège	6,540	22,346	3	91	34	9,133	—	—
Organzine und Trame	17,852	90,445	765	113	9,272	80,295	—	—
Déchets und Peignée	27,006	26,054	365	133	16,881	4,091	—	175
Floretseide	1,019	1,659	690	73	763	132	—	—
Nähseide, Cordonnet etc., roh	283	627	250	66	157	70	1	80
Seide und Florettseide, gefärbt etc.	318	714	433	5	209	61	—	3
Seidenstoffe	2,586	11,361	3,626	88	3,915	2,521	9	560
Seidenbänder	545	2,210	1,309	27	836	30	1	7
Posamentierwaren	235	972	650	8	283	24	3	4
Stickereien und Spitzen	78	821	176	21	488	37	70	19
Wirkwaren	53	322	255	—	20	33	—	14
Konfektion	589	2,180	1,041	136	821	106	10	56
B. Baumwolle	**356,420**	**97,589**	**22,834**	**1,670**	**4,626**	**1,270**	**1,548**	**23,591**
Rohbaumwolle	260,038	44,373	1,031	402	342	259	—	363
Garne	17,779	8,231	2,496	16	114	86	684	4,834
Gewebe	68,855	33,741	11,790	637	1,851	645	752	18,023
Stickereien und Spitzen	567	1,707	1,173	69	261	7	16	167
Bänder und Posamentierwaren	1,490	1,792	1,465	15	191	87	10	23
Wirkwaren	1,872	1,472	1,240	20	131	51	4	25
Konfektion	5,819	6,273	3,639	511	1,736	135	82	156
C. Wolle	**122,125**	**71,397**	**36,248**	**1,102**	**11,370**	**1,273**	**4,928**	**8,235**
Wolle, roh	61,078	18,088	3,556	274	2,652	697	2,709	145
Garne	12,415	8,328	4,886	145	742	3	1,038	1,482
Gewebe	30,861	25,953	14,502	250	4,437	166	838	5,727
Filzwaren	1,846	1,600	868	121	312	276	10	13
Wollwaren	4,568	2,058	828	87	552	14	18	450
Stickereien und Spitzen	142	369	343	—	21	—	—	3
Bänder und Posamentierwaren	980	2,669	2,334	13	282	21	9	10
Wirkwaren	2,412	2,645	1,886	67	506	32	31	122
Konfektion	7,823	9,687	7,045	145	1,866	64	275	283

Abkürzungen — *Abréviations.*

Land	Abkürzung *Abréviations*	*Pays*
Asien	As	*Asie*
Asiat. Türkei etc.	TA	*Turquie d'Asie, etc.*
Britisch Indien	IB	*Inde britannique.*
Niederländisch Indien	IN	*Inde néerlandaise*
Ostasien	Jap	*Asie orientale*
Canada	Can	*Canada*
Zentralamerika	AC	*Amérique centrale*
Südamerika	AS	*Amérique du Sud*
Chile und Peru	CP	*Chili et Pérou*
Brasilien	Br	*Brésil*
Argentinien etc.	Arg	*Rép. argentine, etc.*
Columbia etc.	Col	*Colombie, etc.*
Australien	Oc	*Océanie*

ihrer Herkunftsländer, sowie der Absatzgebiete im Jahre 1903.

indication des pays de provenance et des principaux débouchés, en 1903.

A. Importation 1903.

Principaux pays de provenance

Ver. Staaten *Etats-Unis*	Verschiedene Länder — *Pays divers*						Übrige Länder *Autres pays*	**Désignation de la marchandise**
Wert in 1900 Franken — *Valeur en 1000 francs*								
10	11	12	13	14	15	16	17	18
								I. Industrie textile.
75	Sp 7	Ba 669	TA 521	Jap 6,697	Ch 10,139	—	55	. . . . . **A. Soie**
—	—	„ 313	„ 417	„ 4,036	„ 8,319	—	—	*Cocons et grège*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Organsin et trame*
72	„ 7	„ 355	„ 104	„ 2,063	„ 1,766	—	42	*Déchets et peignés*
—	—	—	—	—	—	—	1	*Filoselle*
2	—	—	—	—	—	—	1	*Soie à coudre, cordonnet, etc., écrus*
—	—	—	—	„ 1	„ 2	—	—	*Soie et filoselle, teintes, etc.*
—	—	—	—	„ 586	„ 49	—	7	*Tissus de soie*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Rubanerie de soie*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Passementerie*
—	—	„ 1	—	„ 4	„ 2	—	3	*Broderies et dentelles*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Bonneterie*
1	—	—	—	„ 7	„ 1	—	1	*Confections*
21,048	H 34	Eg 19,115	TA 72	IB 1,629	IN 39	AC 49	64	. . . . . **B. Coton**
21,028	—	„ 19,115	„ 69	„ 1,629	„ 39	„ 49	47	*Coton en laine*
—	—	—	—	—	—	—	1	*Filés*
16	„ 26	—	—	—	—	—	1	*Tissus*
—	—	—	„ 3	—	—	—	11	*Broderies et dentelles*
1	—	—	—	—	—	—	—	*Rubanerie et passementerie*
—	„ 1	—	—	—	—	—	—	*Bonneterie*
3	„ 7	—	—	—	—	—	4	*Confections*
2	H 81	Ba 13	Af 220	TA 75	Arg 365	Oc 7,459	26	. . . . . **C. Laine**
—	—	—	„ 212	—	„ 365	„ 7,459	19	*Laine brute*
—	„ 32	—	—	—	—	—	—	*Filés*
—	„ 33	—	—	—	—	—	—	*Tissus*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Ouvrages en feutre*
1	„ 8	„ 13	„ 6	„ 75	—	—	6	*Lainages*
—	„ 2	—	—	—	—	—	—	*Broderies et dentelles*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Rubanerie et passementerie*
—	—	—	—	—	—	—	1	*Bonneterie*
1	„ 6	—	„ 2	—	—	—	—	*Confections*

Abkürzungen — ***Abréviations.***

Land	Abkürzung *Abréviations*	*Pays*
Holland	H	*Hollande*
Russland	R	*Russie*
Skandinavien	Sc	*Scandinavie*
Portugal	P	*Portugal*
Spanien	Sp	*Espagne*
Griechenland	Gr	*Grèce*
Balkan	Ba	*Balkans*
Afrika	Af	*Afrique*
Nordafrika	NAf	*Afrique du Nord*
Ägypten	Eg	*Egypte*
Algier etc.	A	*Algérie, etc.*
Ostafrika	Mad	*Afrique orientale*

A. Einfuhr 1903.

Bezeichnung der Ware	Total-Einfuhr *Total de l'importation*		Wichtigste Herkunftsländer					
	Menge *Quantité*	Wert *Valeur*	Deutschland *Allemagne*	Österreich *Autriche*	Frankreich *France*	Italien *Italie*	Belgien *Belgique*	England *Grande-Bretagne*
	q. netto	Wert in 1000 Franken — *Valeur en 1000 francs*						
1	2	3	4	5	6	7	8	9
D. Leinen	**72,291**	**17,177**	**7,093**	**439**	**1,989**	**1,911**	**3,927**	**1,442**
Flachs, Hanf, Jute etc.	19,424	2,234	194	126	98	1,426	9	34
Leinengarne	14,538	2,936	850	—	183	181	1,433	289
Seilerwaren	2,633	731	489	3	115	103	6	13
Leinengewebe	10,549	6,160	2,420	37	751	114	2,232	584
Jutegewebe	23,317	1,776	1,079	164	48	7	131	347
Stickereien und Spitzen	89	445	235	15	130	15	40	10
Bänder und Posamentierwaren	170	255	180	—	69	1	3	2
Konfektion	1,571	2,640	1,646	94	595	64	73	163
E. Kautschuk	**4,653**	**3,997**	**2,195**	**313**	**497**	**75**	**8**	**566**
Kautschuk etc., roh	145	94	1	—	7	—	—	—
Kautschukwaren	4,708	3,903	2,194	313	490	75	8	566
F. Stroh	**54,431**	**4,054**	**590**	**291**	**234**	**845**	**9**	**11**
Stroh etc.	42,149	1,651	208	237	33	121	—	—
Strohwaren	12,282	2,403	382	54	201	724	9	11
G. Andere	**14,709**	**8,614**	**3,458**	**517**	**2,554**	**606**	**89**	**186**
Pferdehaare etc.	8,986	2,104	454	33	238	163	17	1
Hüte und Modewaren	1,244	3,613	1,410	174	1,491	391	51	94
Andere Konfektion	4,479	2,897	1,594	310	825	52	21	91
II. Metall-Industrie.								
A. Kohlen	**20,518,162**	**58,032**	**46,373**	**233**	**6,516**	**10**	**4,351**	**487**
B. Eisen	**3,104,839**	**93,849**	**60,423**	**2,126**	**13,115**	**1,059**	**2,002**	**11,965**
Eisen	2,497,229	37,755	22,383	419	4,100	31	1,025	9,287
Gusswaren	120,016	3,630	2,137	4	1,247	37	36	59
Schmiedewaren	233,206	17,476	11,467	884	3,160	282	423	299
Präzisionsinstrumente	7,430	5,319	3,425	106	993	162	70	229
Maschinen	158,766	16,567	11,582	261	1,531	277	150	1,820
Maschinenbestandteile	68,730	6,219	4,918	337	578	56	121	173
Fahrzeuge	19,462	6,883	4,511	115	1,506	214	177	98
C. Andere unedle Metalle	**181,345**	**26,795**	**12,936**	**458**	**7,285**	**343**	**534**	**1,458**
Kupfer	61,157	10,954	5,037	140	4,605	17	10	244
Andere unedle Metalle	100,237	9,674	3,306	72	1,733	63	506	1,163
Kupferwaren	16,073	4,685	3,459	203	717	206	17	36
Andere Metallwaren	3,878	1,482	1,134	43	230	57	1	15
D. Edelmetalle	**6,854**	**49,004**	**13,596**	**705**	**27,341**	**3,994**	**104**	**1,747**
Gold, unbearbeitet	86	29,763	4,740	21	21,783	1,701	35	621
Silber, unbearbeitet	789	7,254	2,726	290	2,158	1,054	—	1,026
Edelmetallabfälle	4,344	648	37	—	235	321	—	—
Edelmetall, gewalzt etc.	198	563	192	1	277	1	8	—
Edelsteine und Bijouterie	982	9,281	5,106	257	2,415	890	48	68
Plattierte Waren etc.	455	1,495	795	136	473	27	13	32

Bemerkung. Über die Bedeutung der Abkürzungen der Ländernamen siehe Seiten 190 und 191, unten.

A. Importation 1903.

Principaux pays de provenance								Désignation de la marchandise
Ver. Staaten *Etats-Unis*	Verschiedene Länder — *Pays divers*						Übrige Länder *Autres pays*	
Wert in 1000 Franken — *Valeur en 1000 francs*								
10	11	12	13	14	15	16	17	18
—	H 35	R 194	IB 13	Ch 132	—	—	2	. . . . . D. Lin
—	„ 8	„ 194	„ 13	„ 132	—	—	—	*Lin, chanvre, jute, etc.*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Filés de lin*
—	„ 2	—	—	—	—	—	—	*Ouvrages de corderie*
—	„ 22	—	—	—	—	—	—	*Tissus de lin*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Tissus de jute*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Broderies et dentelles*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Rubanerie et passementerie*
—	„ 3	—	—	—	—	—	2	*Confections*
255	Af 27	IB 8	IN 8	Br 40	—	—	5	. . . . . E. Caoutchouc
7	„ 27	—	„ 8	„ 36	—	—	—	*Caoutchouc, etc., brut*
248	—	„ 8	—	„ 4	—	—	5	*Articles en caoutchouc*
5	A 176	Mad 25	IB 116	Jap 619	CH 560	AC 548	25	. . . . . F. Paille
5	„ 175	„ 25	„ 116	„ 76	„ 92	„ 547	16	*Paille, etc.*
—	„ 1	—	—	„ 543	„ 468	„ 1	9	*Ouvrages en paille*
101	R 343	Ch 5	AC 10	Br 8	Arg 684	Oc 37	16	. . . . . G. Autres
100	„ 341	„ 5	„ 10	„ 8	„ 683	„ 37	14	*Crin, etc.*
1	—	—	—	—	—	—	1	*Chapeaux et modes*
—	„ 2	—	—	—	„ 1	—	1	*Autres confections*
								II. Industrie métallurgique
—	H 58	—	—	—	—	—	4	. . . . . A. Houille
2,518	H 45	Sc 561	—	—	—	—	35	. . . . . B. Fer
57	—	„ 443	—	—	—	—	10	*Fer*
109	—	„ 1	—	—	—	—	—	*Ouvrages en fonte*
878	„ 9	„ 71	—	—	—	—	3	*Ouvrages en fer forgé*
330	„ 3	—	—	—	—	—	1	*Instruments de précision*
872	„ 8	„ 46	—	—	—	—	20	*Machines*
18	„ 18	—	—	—	—	—	—	*Pièces de machines ébauchées*
254	„ 7	—	—	—	—	—	1	*Véhicules*
931	Sc 11	Sp 232	Ba 17	IB 1,070	IN 1,298	Oc 211	11	. C. Autres métaux non précieux
899	—	„ 1	—	—	—	„ 1	—	*Cuivre*
—	—	„ 231	„ 16	„ 1,070	„ 1,298	„ 210	6	*Autres métaux non précieux*
32	„ 11	—	—	—	—	—	4	*Ouvrages en cuivre*
—	—	—	„ 1	—	—	—	1	*Autres ouvrages en métaux*
38	H 120	Eg 57	IB 401	Ch 11	Arg 62	Col 776	52	. . . D. Métaux précieux
—	—	—	—	—	„ 62	„ 776	24	*Or non ouvré*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Argent non ouvré*
—	—	„ 55	—	—	—	—	—	*Déchets de métaux précieux*
4	—	—	74	„ 6	—	—	—	*Métaux précieux, laminés, etc.*
16	„ 120	„ 2	„ 327	„ 5	—	—	27	*Pierres gemmes et bijouterie*
18	—	—	—	—	—	—	1	*Articles plaqués, etc.*

Remarque. *Pour les abréviations des noms de pays, voir les annotations au bas des pages 190 et 191.*

A. Einfuhr 1903.

Bezeichnung der Ware	Total-Einfuhr *Total de l'importation*		Wichtigste Herkunftsländer					
	Menge *Quantité*	Wert *Valeur*	Deutschland *Allemagne*	Österreich *Autriche*	Frankreich *France*	Italien *Italie*	Belgien *Belgique*	England *Grande-Bretagne*
	q. netto	Wert in 1000 Franken — *Valeur en 1000 francs*						
1	2	3	4	5	6	7	8	9
	Stück-*Pièces*							
E. Uhren	**216,274** q. **2,301** Stück-*Pièces*	**3,544**	**947**	**21**	**2,180**	**6**	—	**32**
Taschenuhren	13,309	176	3	1	156	—	—	—
	q.							
Stand- und Wanduhren	1,754	756	643	15	87	4	—	5
Musikdosen	106	89	35	5	32	2	—	4
Werke und Bestandteile	441 Stück-*Pièces* 202,965	2,523	266	—	1,905	—	—	23
III. Andere Industrien.								
	q.							
A. Baumaterial	**7,414,136**	**12,163**	**4,121**	**407**	**5,720**	**1,431**	**115**	**194**
Bruchsteine	6,196,467	3,374	1,090	177	1,837	269	1	—
Bindemittel	534,917	1,548	221	26	1,060	235	—	5
Industrielle Steine und Erden	644,454	5,962	2,015	135	2,647	742	101	164
Steinhauerarbeiten	5,449	303	129	1	67	98	6	2
Übrige Artikel	32,849	976	666	68	109	87	7	23
B. Holz	**3,463,893**	**29,466**	**9,768**	**11,255**	**4,200**	**1,366**	**66**	**98**
Brennholz	1,606,413	4,662	2,614	763	1,013	181	16	—
Nutzholz	582,064	3,721	1,682	1,334	331	58	—	—
Nutzholz, gesägt etc.	1,198,402	12,941	1,409	8,459	959	370	—	—
Holzwaren	73,239	7,086	3,360	662	1,629	729	49	90
Korbwaren	2,601	514	350	24	119	14	1	1
Bürstenbinderwaren	1,174	542	353	13	149	14	—	7
C. Thon- und Glaswaren	**609,408**	**11,494**	**6,018**	**899**	**2,127**	**290**	**1,625**	**431**
Thonwaren	371,260	1,653	1,065	36	388	93	16	38
Steinzeugwaren	83,929	1,514	790	92	175	42	143	248
Porzellan und Fayence	28,849	2,996	1,882	199	640	61	49	105
Glas	63,098	1,660	238	106	171	23	1,115	6
Glaswaren	62,272	3,671	2,043	466	753	71	302	34
D. Chemikalien	**1,777,182**	**52,485**	**21,864**	**3,141**	**6,776**	**1,344**	**1,344**	**1,561**
Chemische Rohstoffe	84,750	1,307	153	6	148	243	2	—
Farbstoffe	79,761	1,659	342	23	182	343	1	3
Pharmaceutische Rohstoffe	6,772	517	159	49	64	22	7	7
Petrol	743,281	11,137	85	1,059	44	1	60	28
Chemische Produkte	695,646	19,414	10,845	1,410	3,274	462	1,001	826
Farbstoffe	108,944	5,882	3,308	482	164	9	74	105
Farbwaren	48,638	5,832	3,984	29	1,005	58	177	281
Pharmaceutische Produkte	12,545	5,270	2,643	70	921	158	10	244
Parfümerien und Seifen	16,300	1,404	332	12	957	35	12	53
Übrige Artikel	545	63	13	1	17	13	—	14
E. Tabak	**73,854**	**10,185**	**612**	**342**	**165**	**12**	**39**	**61**
Rohtabak	71,200	7,848	34	220	—	9	—	—
Tabakfabrikate	2,654	2,337	578	122	165	3	39	61

Bemerkung. Über die Bedeutung der Abkürzungen der Ländernamen siehe Seiten 190 und 191, unten.

A. Importation 1903.

Principaux pays de provenance

Ver. Staaten *Etats-Unis*	Verschiedene Länder — *Pays divers*						Übrige Länder *Autres pays*	**Désignation de la marchandise**
Wert in 1000 Franken — *Valeur en 1000 francs*								
10	11	12	13	14	15	16	17	18
357	H **1**	—	—	—	—	—	—	. . ***E. Horloges et montres***
16	—	—	—	—	—	—	—	*Montres*
1	„ 1	—	—	—	—	—	—	*Horloges et pendules*
11	—	—	—	—	—	—	—	*Boîtes à musique*
329	—	—	—	—	—	—	—	*Mouvements et fournitures*
								III. Autres industries
42	H **65**	Sc **55**	Gr **6**	—	—	—	**7**	. ***A. Matériaux de construction***
—	—	—	—	—	—	—	—	*Pierres brutes*
1	—	—	—	—	—	—	—	*Ciments, etc.*
27	„ 65	„ 54	„ 6	—	—	—	6	*Pierres et terres industrielles*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Ouvrages de tailleur de pierre*
14	—	„ 1	—	—	—	—	1	*Autres articles*
1,920	H **89**	R **128**	Sp **313**	TA **29**	Ch **23**	AC **60**	**151**	. . . . . ***B. Bois***
—	„ 56	—	—	—	—	—	19	*Bois à brûler*
127	—	„ 39	„ 18	„ 29	—	„ 60	43	*Bois d'œuvre*
1,616	—	„ 57	—	—	„ 14	—	57	*Bois d'œuvre scié, etc.*
170	„ 33	„ 32	„ 295	—	„ 8	—	29	*Ouvrages en bois*
1	—	—	—	—	„ 1	—	3	*Vannerie*
6	—	—	—	—	—	—	—	*Brosserie*
26	H **48**	Gr **12**	Jap **11**	—	—	—	**7**	. . . ***C. Poterie et verrerie***
—	—	„ 12	—	—	—	—	5	*Poterie*
23	„ 1	—	—	—	—	—	—	*Ouvrages en grès*
1	„ 46	—	„ 11	—	—	—	2	*Porcelaine et faïence*
1	—	—	—	—	—	—	—	*Verre*
1	„ 1	—	—	—	—	—	—	*Verrerie*
9,054	H **1,613**	R **1,631**	Ba **822**	IB **1,647**	Ch **391**	AC **253**	**1,044**	. . . ***D. Espèces chimiques***
287	„ 10	„ 1	—	„ 41	„ 35	„ 3	378	*Matières chimiques*
2	—	—	—	„ 44	„ 333	„ 230	156	*Matières colorantes*
4	„ 22	„ 19	„ 27	„ 27	„ 7	„ 2	101	*Matières premières pharmaceutiques*
7,577	—	„ 1,605	„ 665	—	—	—	13	*Pétrole*
669	„ 479	„ 1	—	„ 236	„ 6	„ 1	204	*Produits chimiques*
170	„ 11	—	„ 130	„ 1,280	„ 1	—	148	*Matières colorantes*
178	„ 103	—	—	—	—	„ 16	1	*Couleurs*
165	„ 982	„ 5	—	„ 19	„ 9	„ 1	43	*Produits pharmaceutiques*
2	„ 1	—	—	—	—	—	—	*Parfumeries et savons*
—	„ 5	—	—	—	—	—	—	*Autres articles*
4,489	H **404**	NAf **358**	IN **1,396**	AC **766**	Br **867**	Arg **133**	**541**	. . . . . ***E. Tabac***
4,416	„ 12	„ 67	„ 1,386	„ 413	„ 862	„ 133	296	*Tabac brut*
73	„ 392	„ 291	„ 10	„ 353	„ 5	—	245	*Produits du tabac*

Remarque. *Pour les abréviations des noms de pays, voir les annotations au bas des pages 190 et 191.*

A. Einfuhr 1903.

Bezeichnung der Ware	Total-Einfuhr *Total de l'importation*		Wichtigste Herkunftsländer					
	Menge *Quantité*	Wert *Valeur*	Deutschland *Allemagne*	Österreich *Autriche*	Frankreich *France*	Italien *Italie*	Belgien *Belgique*	England *Grande-Bretagne*
	q. netto	Wert in 1000 Franken — *Valeur en 1000 francs*						
1	2	3	4	5	6	7	8	9
F. Leder	**70,661**	**32,646**	**16,846**	**1,542**	**4,589**	**1,710**	**629**	**830**
Rohe Häute und Felle	20,426	3,881	917	724	566	1,133	2	—
Leder	40,693	20,836	10,875	310	2,981	260	550	587
Lederschuhe	7,125	6,736	4,821	498	802	311	72	66
Andere Schuhwaren	2,417	1,193	233	10	240	6	5	177
G. Papier	**205,927**	**12,074**	**8,264**	**1,344**	**1,496**	**178**	**211**	**339**
Holzstoff und Lumpen	110,249	2,640	1,677	440	437	1	25	12
Papier	50,002	4,610	3,081	553	507	73	68	245
Cartonnagen	35,221	2,733	1,964	283	287	40	17	47
Lithographien etc.	10,455	2,091	1,542	68	265	64	101	35
H. Verschiedene Waren	**58,922**	**28,548**	**17,760**	**1,656**	**6,919**	**1,015**	**164**	**662**
Naturalien	427	227	97	19	44	14	1	12
Bücher etc.	25,554	14,399	9,125	444	4,077	320	76	194
Schreibmaterialien	4,120	1,178	800	84	160	8	13	81
Spielzeug	8,574	1,590	1,301	69	188	3	2	24
Musikinstrumente	4,885	1,477	1,128	49	168	97	1	7
Quincaillerie und Kurzwaren	13,740	8,912	4,988	960	2,036	430	62	330
Übrige Artikel	1,622	765	321	31	246	143	9	14
J. Landwirtschaftliche Produkte	q. **2,538,636** Stück - *pièces* **66,176**	**47,639**	**15,986**	**2,703**	**15,306**	**3,580**	**1,875**	**1,213**
Pferde und Füllen	13,796	8,397	2,565	614	3,517	611	104	568
Nutzvieh	7,013	2,638	1,598	83	214	743	—	—
Andere Tiere	45,367	1,334	1,049	26	113	122	8	2
Käselab	q. 8,218	797	178	104	94	11	—	3
Talg, Thran etc.	36,339	2,148	170	72	1,135	10	43	58
Wachs	1,885	371	103	68	54	122	—	—
Borsten	794	609	27	8	38	24	—	—
Bettfedern	4,384	2,126	1,852	192	53	20	—	1
Abfälle	159,153	973	637	40	167	44	81	—
Düngstoffe	621,826	3,851	1,943	15	366	14	468	4
Stroh	525,339	2,627	309	444	1,855	17	—	—
Viehfutter	782,159	7,713	1,352	352	4,214	1,525	3	2
Sämereien	18,310	2,278	487	525	965	89	2	68
Ölsamen	16,340	663	72	75	100	4	—	—
Lein- und Rüböl	108,671	6,908	1,502	30	1,444	11	902	504
Lebende Pflanzen	11,743	832	227	2	211	87	219	1
Andere Bodenprodukte	24,283	364	77	12	166	30	2	—
Andere tierische Stoffe	1,098	995	232	36	269	84	12	2
Handelsdünger, aufgeschlossen	218,094	2,015	1,606	5	331	12	31	—
IV. Nahrungsmittel								
A. Bodenprodukte	q. **8,617,539** hl. **1,366,006**	**200,045**	**19,585**	**19,193**	**20,721**	**21,253**	**9**	**107**
Weizen	q. 4,442,837	81,808	1,684	305	678	1	—	—
Andere Getreidearten	1,957,585	31,483	6,067	1,553	246	1,770	—	4
Mehl, Graupe, Gries, Grütze	549,308	11,251	1,313	281	7,338	860	—	6
Gerste, Malz, Hopfen	530,224	15,411	2,992	11,097	187	—	—	—

Bemerkung. Über die Bedeutung der Abkürzungen der Ländernamen siehe Seiten 190 und 191, unten.

A. Importation 1903.

Principaux pays de provenance

Ver. Staaten *Etats-Unis*	Verschiedene Länder — *Pays divers*							Übrige Länder *Autres pays*	**Désignation de la marchandise**
Wert in 1000 Franken — *Valeur en 1000 francs*									
10	11	12	13	14	15	16	17	18	
5,203	H **43**	R **379**	IB **93**	Ch **59**	Arg **232**	Oc **364**	**127**	. . . . .	***F. Cuir***
46	„ 20	„ 5	„ 93	„ 59	„ 231	„ 2	83		*Cuirs et peaux bruts*
4,840	„ 21	„ 42	—	—	„ 1	„ 362	7		*Cuir*
160	„ 2	„ 3	—	—	—	—	1		*Chaussures en cuir*
157	—	„ 329	—	—	—	—	36		*Autres chaussures*
72	H **77**	R **69**	Sc **19**	—	—	—	**5**	. . . . .	***G. Papier***
7	„ 13	„ 16	„ 12	—	—	—	—		*Fibres et chiffons*
17	„ 55	„ 3	„ 7	—	—	—	1		*Papier*
37	„ 5	„ 50	—	—	—	—	3		*Cartonnages*
11	„ 4	—	—	—	—	—	1		*Lithographies, etc.*
222	H **58**	R **8**	Sp **10**	—	—	—	**74**	. . .	***H. Articles divers***
2	„ 1	—	—	—	—	—	37		*Objets d'histoire naturelle*
90	„ 45	„ 6	„ 9	—	—	—	13		*Livres, etc.*
27	„ 5	—	—	—	—	—	—		*Fournitures de bureau*
1	—	—	„ 1	—	—	—	1		*Jouets*
24	„ 1	—	—	—	—	—	2		*Instruments de musique*
78	„ 6	„ 1	—	—		—	21		*Quincaillerie et mercerie*
—	—	„ 1	—	—	—	—	—		*Autres articles*
2,083	H **1,664**	R **1,081**	Af **432**	IB **211**	Ch **207**	CP **565**	**733**	. . .	***J. Produits agricoles***
—	„ 416	—	—	—	—	—	2		*Chevaux et poulain*
—	—	—	—	—	—	—	—		*Bétail de ferme*
1	„ 1	—	„ 2	„ 8	—	„ 2	—		*Autres animaux*
245	„ 1	„ 12	„ 1	„ 10	—	—	138		*Présure*
201	„ 1	„ 394	—	—	—	—	64		*Suif, huile de poisson, etc.*
—	„ 6	—	„ 16	—	—	—	2		*Cire*
—	—	„ 360	—	„ 7	„ 144	—	1		*Soies de porcs*
—	—	„ 5	—	—	„ 3	—	—		*Plume à lit*
—	—	—	—	—	—	—	4		*Déchets*
226	—	—	„ 254	„ 7	—	„ 533	21		*Engrais*
—	„ 2	—	—	—	—	—	—		*Paille*
29	—	„ 231	—	—	„ 3	—	2		*Fourrages*
112	„ 6	„ 4	—	—	—	—	20		*Semences*
—	„ 1	„ 64	„ 72	„ 130	—	—	145		*Graines oléagineuses*
1,268	„ 1,071	„ 10	„ 78	„ 38	„ 19	—	31		*Huile de lin et de colza*
1	„ 84	—	—	—	—	—	—		*Plantes vivantes*
—	„ 68	—	„ 3	—	—	—	6		*Autres produits du sol*
—	„ 7	„ 1	„ 6	„ 11	„ 38	—	297		*Autres matières animales*
—	—	—	—	—	—	„ 30	—		*Engrais artificiels préparés*
									IV. Substances alimentaires
4,676	R **64,193**	Sp **11,194**	Ba **18,057**	As **2,326**	Can **6,719**	Arg **9,429**	**2,583**	. . .	***A. Produits du sol***
3,555	„ 50,668	—	„ 12,387	—	„ 6,261	„ 6,269	—		*Froment*
574	„ 11,242	„ 113	„ 4,777	„ 1,569	„ 307	„ 3,160	101		*Autres céréales*
67	„ 1,205	—	„ 2	—	„ 147	—	32		*Farine, gruau, semoule*
1	„ 1,076	—	„ 41	—	„ 3	—	14		*Orge, malt, houblon*

Remarque. *Pour les abréviations des noms de pays, voir les annotations au bas des pages 190 et 191.*

A. Einfuhr 1903.

Bezeichnung der Ware	Total-Einfuhr *Total de l'importation*		Wichtigste Herkunftsländer					
	Menge *Quantité*	Wert *Valeur*	Deutschland *Allemagne*	Österreich *Autriche*	Frankreich *France*	Italien *Italie*	Belgien *Belgique*	*Grande-Bretagne*
	q. netto	Wert in 1000 Franken — *Valeur en 1000 francs*						
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Bier	hl. 102,906 q. 133	2,610	2,076	524	1	5	—	4
Sprit, Branntwein etc.	hl. 31,961 q. 2,317	1,578	366	131	694	92	—	88
Kartoffeln	442,761	3,025	1,620	422	660	201	2	—
Gemüse	332,551	4,617	1,676	56	1,811	909	6	5
Obst	109,007	4,318	751	664	1,227	980	—	—
Südfrüchte etc.	151,859	5,731	16	31	612	2,405	1	—
Wein	hl. 1,231,139 q. 98,957	38,213	1,024	4,129	7,267	14,030	—	—
B. Tierische Nahrungsmittel	q. 431,522 Stück - *pièces* 271,066	**107,275**	**10,269**	**13,969**	**33,176**	**39,623**	**514**	**596**
Schlachtvieh	75,438	38,049	2,478	5,705	8,274	21,592	—	—
Schweine	91,731	10,290	2,787	555	3,908	3,036	—	4
Schafe	103,897	3,507	1,296	716	181	1,302	—	1
Fleisch	q. 68,974	10,311	846	1,355	5,462	1,039	4	52
Fische, Schaltiere etc.	30,683	5,280	651	40	2,101	201	503	514
Geflügel, Wildbret, Wurstwaren	49,876	10,661	831	866	4,729	4,097	2	17
Eier	104,562	12,573	243	3,370	1,575	3,741	—	—
Schweineschmalz	36,544	4,203	168	634	862	6	5	8
Butter	31,787	7,566	220	689	3,344	3,312	—	—
Käse	26,667	3,599	429	25	1,848	1,287	—	—
Milch, frische	82,429	1,236	320	14	892	10	—	—
C. Kolonialwaren, feine Esswaren etc.	**1,345,890**	**58,382**	**8,455**	**12,600**	**8,915**	**1,209**	**1,095**	**383**
Zucker	895,054	23,672	6,326	12,306	4,392	3	275	50
Kaffee	103,048	10,869	—	—	—	—	—	—
Cichorienwurzeln	57,025	983	169	17	—	—	796	—
Kaffeesurrogate	1,358	73	32	10	29	—	2	—
Thee	3,534	1,239	—	—	—	—	—	—
Kakao	58,565	11,349	9	—	—	—	—	—
Chokolade	977	389	183	—	8	1	—	3
Speiseöl	52,656	4,598	110	73	3,361	884	3	—
Reis	120,425	3,100	—	—	—	1,575	—	—
Gewürze	71,253	1,040	60	1	293	100	—	20
Mineralwasser	33,368	969	498	136	320	7	1	7
Teigwaren, Suppen, Fleischextrakt	6,890	965	99	1	85	106	5	60
Essig etc.	640	16	4	—	10	2	—	—
Feine Esswaren, Zuckerwerk	3,493	848	188	28	218	66	3	223
Honig	4,826	352	18	3	72	30	—	—
Übrige Nahrungsmittel	53,203	1,020	759	25	127	10	10	20

Bemerkung. Über die Bedeutung der Abkürzungen der Ländernamen siehe Seiten 190 und 191, unten.

A. Importation 1903.

Principaux pays de provenance

Ver. Staaten *Etats-Unis*	Verschiedene Länder — *Pays divers*						Übrige Länder *Autres pays*	**Désignation de la marchandise**
Wert in 1000 Franken — *Valeur en 1000 francs*								
10	11	12	13	14	15	16	17	18
—	—	—	—	—	—	—	—	*Bière*
5	R 2	Sp 3	—	As 4	Can 1	—	192	*Alcool, eau-de-vie, etc.*
—	—	„ 40	—	—	—	—	80	*Pommes de terre*
1	—	„ 29	—	—	—	—	124	*Légumes*
297	—	„ 2	Ba 379	„ 7	—	—	11	*Fruits*
160	—	„ 1,575	„ 36	„ 564	—	—	331	*Fruits du midi, etc.*
16	—	„ 9,432	„ 435	„ 182	—	—	1698	*Vins*
3,832	H **302**	R **1,018**	Sc **178**	Sp **498**	Ba **2,675**	Arg **81**	**544**	. . . ***B. Denrées animales***
—	—	—	—	—	—	—	—	*Bétail de boucherie*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Porcs*
—	—	—	—	—	—	—	11	*Moutons*
1,432	„ 2	„ 8	„ 19	—	„ 11	„ 81	—	*Viande*
179	„ 57	„ 325	„ 150	„ 498	—	—	61	*Poissons, moules, etc.*
23	„ 1	„ 86	„ 1	—	—	—	8	*Volaille, gibier, charcuterie*
—	—	„ 599	—	—	„ 2,593	—	452	*Œufs*
2,198	„ 231	—	„ 8	—	„ 71	—	12	*Saindoux*
—	„ 1	—	—	—	—	—	—	*Beurre*
—	„ 10	—	—	—	—	—	—	*Fromage*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Lait frais*
397	IB **2,077**	IN **2,317**	Ch **932**	AC **4,051**	Br **9,385**	Col **4,916**	**1,650**	***C. Denrées coloniales, comestibles fins, etc.***
247	„ 3	„ 3	—	„ 1	„ 5	—	61	*Sucre*
—	„ 1,177	„ 2,118	—	„ 1,591	„ 5,742	„ 101	140	*Café*
—	—	—	—	—	—	—	1	*Racines de chicorée*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Succédanés du café*
—	„ 323	„ 18	„ 880	—	—	—	18	*Thé*
—	„ 268	„ 35	—	„ 2,347	„ 3,577	„ 4,812	301	*Cacao*
—	—	—	—	—	—	—	194	*Chocolat*
29	—	—	—	—	—	—	138	*Huile de table*
—	„ 1,040	„ 365	„ 4	—	—	—	116	*Riz*
—	„ 218	„ 134	„ 51	„ 30	„ 23	„ 1	109	*Epices*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Eaux minérales*
69	„ 88	„ 9	—	—	„ 27	—	416	*Pâtes, soupes, extrait de viande*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Vinaigre, etc.*
12	—	—	„ 1	—	—	—	109	*Comestibles fins, sucreries*
36	—	—	—	„ 82	„ 11	„ 2	98	*Miel*
4	—	—	—	—	—	—	65	*Autres substances alimentaires*

Remarque. *Pour les abréviations des noms de pays, voir les annotations au bas des pages 190 et 191.*

Bezeichnung der Ware	Gesamt-Einfuhr *Importation totale*		Wichtigste Herkunftsländer — *Principaux pays de provenance*								*Désignation de la marchandise*
	Menge *Quantité*	Wert *Valeur*	Deutschland *Allemagne*	Österreich *Autriche*	Frankreich *France*	Italien *Italie*	Belgien *Belgique*	England *Grande-Bretagne*	Vereinigte Staaten *Etats-Unis*	Übrige Länder *Autres pays*	
	q. netto	Wert in 1000 Franken — *Valeur en 1000 francs*									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
A. Rohstoffe . { q. / Stück	36,607,143 / 66,176	456,139	116,837	10,258	94,312	106,202	10,730	14,990	36,751	66,059	{ q. pièces } ***A. Matières premières***
I. Textil-Industrie	443,218	207,389	6,577	1,409	29,557	96,185	2,735	718	21,212	48,996	. . . *I. Industrie textile*
A. Seide	51,398	138,845	1,133	337	26,187	93,519	—	175	72	17,422	*A. Soie*
B. Baumwolle	260,038	44,373	1,031	402	342	259	—	363	21,028	20,948	*B. Coton*
C. Wolle	61,078	18,088	3,556	274	2,652	697	2,709	145	—	8,055	*C. Laine*
D—G. Andere	70,704	6,083	857	396	376	1,710	26	35	112	2,571	*D—G. Autres*
II. Metall-Industrie	23,182,202	154,643	84,794	1,176	41,407	3,198	5,935	12,828	960	4,345	. . *II. Industrie métallurgique*
A. Kohlen	20,518,162	58,032	46,373	233	6,516	10	4,351	487	—	62	*A. Houille*
B. Eisen	2,497,229	37,755	22,383	419	4,100	31	1,025	9,287	57	453	*B. Fer*
C. Andere unedle Metalle . . .	161,394	20,628	8,343	212	6,338	80	516	1,407	899	2,833	*C. Autres métaux non précieux*
D. Edelmetall	5,417	38,228	7,695	312	24,453	3,077	43	1,647	4	997	*D. Métaux précieux*
III. Andere Industrien { q / Stück	12,981,723 / 66,176	94,107	25,466	7,673	23,348	6,819	2,060	1,444	14,579	12,718	{ q. pièces } ***III. Autres industries***
B. Fabrikate . { q. / Stück	4,100,910 / 216,274	374,324	200,658	21,667	64,372	12,649	12,932	41,037	11,690	9,319	{ q. pièces } ***B. Produits fabriqués***
I. Textil-Industrie	238,715	155,150	75,404	3,684	25,392	6,328	7,868	34,231	274	1,969	. . . *I. Industrie textile*
A. Seide	5,706	20,866	8,430	424	7,492	3,014	94	743	3	666	*A. Soie*
B. Baumwolle	96,382	53,216	21,803	1,268	4,284	1,011	1,548	23,228	20	54	*B. Coton*
C. Wolle	61,047	53,309	32,692	828	8,718	576	2,219	8,090	2	184	*C. Laine*
D—G. Andere	75,580	27,759	12,479	1,164	4,898	1,727	4,007	2,170	249	1,065	*D—G. Autres*

II. Metall-Industrie	q. Stück	631,299 216,274	76,581	49,481	2,367	15,030	2,214	1,056	2,861	2,884	688	q. pièces — *II. Industrie métallurgique*
B. Eisen		607,610	56,094	38,040	1,707	9,015	1,028	977	2,678	2,461	188	*B. Fer*
C. Andere unedle Metalle		19,951	6,167	4,593	246	947	263	18	51	32	17	*C. Autres métaux non précieux*
D. Edelmetall		1,437	10,776	5,901	393	2,888	917	61	100	34	482	*D. Métaux précieux*
E. Uhren	Stück q.	2,301 216,274	3,544	947	21	2,180	6	—	32	357	1	pièces q. — *E. Horloges et montres*
III. Andere Industrien		3,230,896	142,593	75,773	15,616	23,950	4,107	4,008	3,945	8,532	6,662	*III. Autres industries*
C. Nahrungsmittel	q. Stück hl.	**10,394,951** **271,066** **1,366,006**	**365,702**	**38,309**	**45,762**	**62,812**	**62,085**	**1,618**	**1,086**	**8,905**	**145,125**	q. pièces hl. — ***C. Substances alimentaires***
Bodenprodukte	q. hl.	8,617,539 1,366,006	200,045	19,585	19,193	20,721	21,253	9	107	4,676	114,501	q. hl. — *Denrées végétales*
Tierische Nahrungsmittel	q. Stück	431,522 271,066	107,275	10,269	13,969	33,176	39,623	514	596	3,832	5,296	q. pièces — *Denrées animales*
Kolonialwaren, feine Esswaren etc.	q.	1,345,890	58,382	8,455	12,600	8,915	1,209	1,095	383	397	25,328	q. — *Denrées coloniales, comestibles fins, etc.*

Rekapitulation. — *Récapitulation.*

A. Rohstoffe	q. Stück	36,607,143 66,176	456,139	116,837	10,258	94,312	106,202	10,730	14,990	36,751	66,059	q. pièces — *A. Matières premières*
B. Fabrikate	q. Stück	4,100,910 216,274	374,324	200,658	21,667	64,372	12,649	12,932	41,037	11,690	9,319	q. pièces — *B. Produits fabriqués*
C. Nahrungsmittel	q. Stück hl.	10,394,951 271,066 1,366,006	365,702	38,309	45,762	62,812	62,085	1,618	1,086	8,905	145,125	q. pièces hl. — *C. Substances alimentaires*
Gesamt-Total	q. Stück hl.	**51,103,004** **553,516** **1,366,006**	**1,196,165**	**355,804**	**77,687**	**221,496**	**180,936**	**25,280**	**57,113**	**57,346**	**220,503**	q. pièces hl. — ***Total général***

NB. Infolge der Abrundung auf Tausende von Franken stimmen die Einerstellen der Ländersummen nicht überall mit den bez. Angaben der Hauptübersichten (hier S. 188 und 189) überein.

NB. Tous les postes ayant été arrondis en milliers de francs, les unités de milliers de francs du présent tableau diffèrent parfois des unités correspondantes du tableau général de la page 188, où les nombres sont exprimés à une unité près.

B. Ausfuhr 1903.

Bezeichnung der Ware	Total-Ausfuhr *Total de l'exportation*		Wichtigste Absatzgebiete					
	Menge *Quantité*	Wert *Valeur*	Deutschland *Allemagne*	Österreich *Autriche*	Frankreich *France*	Italien *Italie*	Belgien *Belgique*	England *Grande-Bretagne*
	q. netto	Wert in 1000 Franken — *Valeur en 1000 francs*						
1	2	3	4	5	6	7	8	9
I. Textil-Industrie.								
A. Seide	**64,365**	**245,255**	**65,504**	**12,562**	**29,169**	**6,438**	**3,332**	**75,042**
Cocons und Grège	2,849	8,000	5,789	80	265	1,075	—	25
Organzine und Trame	5,696	27,642	22,187	1,566	918	2,399	7	173
Déchets und Peignée	9,437	4,279	1,504	54	2,020	172	44	267
Florettseide	13,097	28,064	16,838	2,201	1,460	367	280	1,083
wovon gezwirnt	11,750	25,491	15,827	1,860	1,428	293	211	897
Nähseide, Cordonnet etc., roh	635	2,150	1,113	697	199	28	32	27
Seide und Florettseide, gefärbt	3,041	13,902	9,709	1,819	667	560	129	102
Seidenstoffe	22,365	111,061	4,967	4,433	19,437	1,019	2,593	48,829
Seidenbeuteltuch	333	4,601	987	687	149	193	13	432
Seidenbänder	5,611	33,114	503	549	2,003	315	147	20,237
Stickereien und Spitzen etc.	557	9,405	1,788	447	1,581	247	61	2,789
Wirkwaren	690	2,613	63	16	416	10	23	969
Konfektion	54	424	56	13	54	53	3	109
[1]) wovon: JB 602, P 454, CP 429, Eg 363, TA 341.								
B. Baumwolle	**178,853**	**177,469**	**21,267**	**7,450**	**10,581**	**3,876**	**2,025**	**30,229**
Baumwollabfälle	28,588	1,867	1,319	271	139	106	7	—
Rohe einfache Baumwollgarne	27,386	10,051	6,657	1,965	621	112	2	4
Andere Baumwollgarne	17,125	6,172	479	921	278	510	30	122
Rohe Baumwollgewebe	12,266	5,369	3,282	830	241	115	71	47
Gebleichte Baumwollgewebe	2,500	2,514	257	163	89	176	38	199
Bunte Baumwollgewebe	9,859	5,190	66	16	314	30	17	2
Gefärbte Baumwollgewebe	7,939	5,574	529	308	488	344	236	368
Bedruckte Baumwollgewebe	11,788	7,318	45	262	206	315	106	20
Plattstichgewebe	2,786	5,939	648	446	44	72	142	1,488
Andere Gewebe, broschiert, gemustert etc.	3,230	2,769	1,035	90	65	135	22	46
Kettenstichstickereien	7,502	14,124	226	95	133	152	51	5,138
Plattstichstickereien	45,314	106,263	6,297	1,962	7,719	1,511	1,255	21,746
Spitzen	43	375	37	75	18	204	5	13
Bänder und Posamentierwaren	304	338	10	7	22	12	1	146
Wirkwaren	1,454	1,907	73	5	48	7	21	573
Konfektion	769	1,699	307	34	156	75	21	317
[2]) wovon: Can 572.								
[3]) wovon: Can 2405, H 998, Oc 553, P 489.								
C. Wolle	**31,866**	**24,179**	**8,591**	**2,189**	**1,357**	**1,178**	**97**	**4,083**
Kunstwolle	11,569	3,423	1,362	1,442	242	279	31	5
Garne	11,457	9,699	6,265	597	398	570	—	851
wovon: Rohes Kammgarn	10,277	8,809	5,964	593	2	398	—	851
Gewebe	6,771	6,901	661	94	157	240	4	1,460
davon: Tuch, roh, gefärbt etc.	6,309	6,721	652	93	139	233	3	1,456
Filzwaren	327	273	26	10	5	22	—	1
Stickereien und Spitzen	78	643	65	25	234	16	1	124
Bänder und Posamentierwaren	5	8	—	—	4	—	—	—
Wirkwaren	1,510	2,810	168	15	65	28	60	1,609
Konfektion	149	422	44	6	252	23	1	33

Bemerkung. Über die Bedeutung der Abkürzungen der Ländernamen siehe Seiten 190 und 191, unten.

B. Exportation 1903.

Principaux débouchés

Ver. Staaten *Etats-Unis*	Verschiedene Länder — *Pays divers*							Übrige Länder *Autres pays*	***Désignation de la marchandise***
Wert in 1000 Franken — *Valeur en 1000 francs*									
10	11	12	13	14	15	16	17	18	
									I. Industrie textile
31,642	R **2,152**	Sc **1,925**	Sp **1,848**	Ba **1,878**	**2,540**	**4,561**		**6,662**	. . . . . ***A. Soie***
—	„ 727	—	„ 35	—	P 4	—		—	*Cocons et grège*
59	„ 74	—	„ 156	—	„ 103	—		—	*Organsin et trame*
10	„ 176	„ 1	6	„ 12	—	—		13	*Déchets et peignés*
5,063	„ 22	—	„ 200	„ 4	„ 41	IB 468		37	*Filoselle*
4,340	„ 22	—	„ 174	„ 2	„ 41	„ 359		37	*dont moulinée*
5	„ 2	„ 9	„ 1	„ 1	„ 1	„ 6		29	*Soie à coudre, cordonnet, etc., écrus*
27	„ 18	„ 100	„ 264	„ 29	H 82	P 134		262	*Soie et filoselle teintes*
17,293	„ 49	„ 1,565	„ 691	„ 1,627	„ 609	Can 1,577 / Arg 1,718	[1]	4,654	*Tissus de soie*
1,080	„ 593	„ 110	„ 74	„ 74	„ 50	„ 37		122	*Gaze à blutoir*
5,820	„ 57	„ 97	„ 303	„ 48	Can 884 / AC 589	Br 202 / Oc 246		1,114	*Rubanerie de soie*
1,384	„ 423	„ 26	„ 81	„ 62	Can 126	Arg 122		268	*Broderies et dentelles, etc.*
851	„ 6	„ 16	„ 36	„ 12	„ 39	„ 31		125	*Bonneterie*
50	„ 5	1	„ 1	„ 9	Eg 12	„ 20		38	*Confections*
									[1] *dont: IB 602, P 454, CP 429, Eg 863, TA 341.*
58,081	R **2,799**	Sp **3,640**	Ba **4,639**	Af **2,256**	AS **13,822**	AC / AS **8,134**		**8,670**	. . . . . ***B. Coton***
—	—	—	—	—	—	—		25	*Déchets de coton*
26	„ 264	„ 1	„ 13	„ 1	„ 18	„ 236		131	*Filés de coton à un bout, écrus*
150	„ 320	„ 34	„ 240	„ 56	„ 2,745	„ 29		258	*Autres filés de coton*
315	„ 193	„ 3	„ 129	„ 1	„ 2	„ 56		84	*Tissus de coton écru*
465	„ 49	„ 42	„ 297	„ 22	„ 202	„ 252		263	*Tissus de coton blanchis*
34	„ —	„ 2	„ 841	„ 648	„ 2,338	„ 569		313	*Tissus de coton de fils teints*
80	„ 133	„ 131	„ 197	„ 134	„ 1,180	„ 1,179		267	*Tissus de coton teints*
7	„ 66	„ 3	„ 1,973	„ 626	„ 3,286	„ 244		159	*Tissus de coton imprimés*
1,100	„ 126	„ 39	„ 27	„ 88	„ 1,217	„ 214		288	*Plumetis*
109	„ 55	„ 47	„ 120	„ 46	„ 378	„ 300		321	*Autres tissus, brochés, façonnés, etc.*
6,093	„ 143	„ 93	„ 29	„ 90	„ 823	„ 152	[2]	906	*Broderies au crochet*
48,667	„ 1,410	„ 3,214	„ 733	„ 467	„ 1,538	„ 4,354	[3]	5,390	*Broderies à la mécanique*
1	„ —	„ 3	6	„ 1	—	„ 2		10	*Dentelles*
74	„ 1	„ 3	„ 2	„ 6	„ 3	„ 47		4	*Rubanerie et passementerie*
842	„ 8	„ 11	„ 5	„ 58	„ 73	„ 102		81	*Bonneterie*
118	„ 31	„ 14	„ 27	„ 12	„ 19	„ 398		170	*Confections*
									[2] *dont: Can 572.* [3] *dont: Can 2405, H 998, Oc 553, P 489.*
665	R **414**	Sp **34**	Ba **262**	Af **149**	As **3,910**	AC / AS **497**		**753**	. . . . . ***C. Laine***
1	„ 21	—	„ 27	—	—	—		13	*Laine artificielle*
1	„ 288	„ 9	„ 19	—	„ 169	„ 136		396	*Filés*
1	„ 288	„ 9	„ 13	—	„ 169	„ 132		389	*dont: Filés de laine peignée écrus*
1	—	„ 6	„ 176	„ 127	„ 3,678	„ 222		75	*Tissus*
1	—	„ 6	„ 172	„ 118	„ 3,559	„ 214		75	*dont: Draps écrus, teints, etc.*
—	„ 98	—	„ 7	—	„ 1	„ 36		67	*Ouvrages en feutre*
100	„ 1	„ 8	„ 4	—	„ 19	„ 19		27	*Broderies et dentelles*
4	—	—	—	—	—	—		—	*Rubanerie et passementerie*
551	„ 5	„ 10	„ 11	„ 18	„ 41	„ 59		170	*Bonneterie*
7	„ 1	„ 1	„ 18	„ 4	„ 2	„ 25		5	*Confections*

Remarque. *Pour les abréviations des noms de pays, voir les annotations au bas des pages 190 et 191.*

B. Ausfuhr 1903.

Bezeichnung der Ware	Total-Ausfuhr *Total de l'exportation*		Wichtigste Absatzgebiete					
	Menge *Quantité*	Wert *Valeur*	Deutschland *Allemagne*	Österreich *Autriche*	Frankreich *France*	Italien *Italie*	Belgien *Belgique*	England *Grande-Bretagne*
	q. netto	Wert in 1000 Franken — *Valeur en 1000 francs*						
1	2	3	4	5	6	7	8	9
D. Leinen	**2,426**	**2,330**	**351**	**80**	**825**	**293**	**41**	**275**
Flachs etc.	401	47	14	1	4	—	—	11
Leinengarne	435	131	72	11	32	16	—	—
Seilerwaren	692	169	20	2	90	7	25	—
Leinengewebe etc.	723	533	36	27	124	195	10	48
Stickereien und Spitzen	101	1,224	171	35	537	48	5	158
Bänder und Posamentierwaren	4	6	1	—	—	4	—	—
Konfektion	70	220	37	4	38	23	1	58
E. Kautschuk	**1,071**	**1,175**	**236**	**56**	**41**	**61**	**9**	**21**
Kautschuk etc., roh	11	8	3	—	2	—	—	3
Kautschukwaren	1,060	1,167	233	56	39	61	9	18
F. Stroh	**8,729**	**10,802**	**1,592**	**672**	**2,869**	**681**	**382**	**2,082**
Stroh etc., roh	1,422	262	49	1	95	114	1	—
Strohwaren	7,307	10,540	1,543	671	2,774	567	381	2,082
G. Andere	**2,061**	**1,540**	**440**	**46**	**619**	**75**	**33**	**82**
Pferdehaare etc.	1,646	441	262	25	92	37	3	2
Hüte und Modewaren	186	675	127	17	323	15	29	2
Andere Konfektion	229	424	51	4	204	23	1	78
II. Metall-Industrie.								
A. Kohlen	—	—	—	—	—	—	—	—
B. Eisen	**525,219**	**63,149**	**12,919**	**3,931**	**12,350**	**10,608**	**1,150**	**3,694**
Eisen	145,658	1,457	190	39	277	802	17	36
Gusswaren	12,432	973	187	87	234	297	44	8
Schmiedewaren	31,520	7,063	1,805	377	1,461	815	141	587
Präzisionsinstrumente	3,402	3,441	645	151	871	398	94	251
Maschinen	320,668	47,759	9,619	3,018	8,861	7,706	836	2,703
Maschinenbestandteile	6,959	1,267	245	217	180	315	6	27
Fahrzeuge	4,580	1,189	228	42	466	275	12	82
C. Andere unedle Metalle	**33,510**	**5,419**	**2,285**	**194**	**1,573**	**598**	**82**	**171**
Kupfer	12,666	1,414	447	50	825	85	1	1
Andere unedle Metalle	12,031	784	268	8	319	166	—	1
Kupferwaren	2,138	1,022	262	55	313	69	21	122
Aluminium	5,926	1,834	1,196	55	5	245	49	25
Andere Metallwaren	749	365	112	26	111	33	11	22

Bemerkung. Über die Bedeutung der Abkürzungen der Ländernamen siehe Seiten 190 und 191, unten.

B. Exportation 1903.

Principaux débouchés

Ver. Staaten *Etats-Unis*	Verschiedene Länder — *Pays divers*						Übrige Länder *Autres pays*	**Désignation de la marchandise**
Wert in 1000 Franken — *Valeur en 1000 francs*								
10	11	12	13	14	15	16	17	18
212	H **23**	R **32**	Sp **13**	Ba **30**	TA **41**	Arg **26**	**88**	. . . . . **D. Lin**
—	—	„ 1	—	—	—	—	16	*Lin, etc.*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Filés de lin*
—	„ 1	„ 14	—	„ 1	—	„ 1	7	*Ouvrages de corderie*
7	„ 1	„ 3	„ 1	„ 16	„ 39	„ 8	18	*Tissus de lin*
191	„ 2	„ 13	„ 10	„ 6	—	„ 7	41	*Broderies et dentelles*
1	—	—	—	—	—	—	—	*Rubanerie et passementerie*
13	„ 19	„ 1	„ 2	„ 7	„ 2	„ 10	5	*Confections*
—	Sp **153**	Ba **107**	TA **37**	AC **28**	Br **29**	Arg **222**	**175**	. . . . . **E. Caoutchouc**
—	—	—	—	—	—	—	—	*Caoutchouc, etc., brut*
—	„ 153	„ 107	„ 37	„ 28	„ 29	„ 222	175	*Articles en caoutchouc*
1,158	H **71**	R **420**	Sc **66**	Sp **153**	Ba **115**	Br **61**	**480**	. . . . . **F. Paille**
—	—	—	—	—	—	—	2	*Paille, etc., brute*
1,158	„ 71	„ 420	„ 66	„ 153	„ 115	„ 61	478	*Ouvrages en paille*
42	R **18**	Sc **19**	Ba **22**	CP **26**	Br **39**	Arg **19**	**60**	. . . . . **G. Autres**
2	„ 15	„ 2	—	—	—	—	1	*Crin, etc.*
—	„ 1	„ 17	„ 21	„ 26	„ 39	„ 19	39	*Chapeaux et modes*
40	„ 2	—	„ 1	—	—	—	20	*Autres confections*
								II. Industrie métallurgique
—	—	—	—	—	—	—	—	. . . . . **A. Houille**
1,312	R **6,006**	Sc **1,088**	Sp **3,892**	Af **1,240**	As **1,090**	Ac/As **1,465**	**2,404**	. . . . . **B. Fer**
40	„ 11	„ 21	„ 1	—	—	—	23	*Fer*
—	„ 21	„ 1	„ 6	„ 5	„ 1	„ 68	14	*Ouvrages en fonte*
287	„ 271	„ 57	„ 890	„ 42	„ 35	„ 68	227	*Ouvrages en fer forgé*
137	„ 272	„ 53	„ 242	„ 52	„ 79	„ 77	119	*Instruments de précision*
827	„ 5,342	„ 951	„ 2,630	„ 1,131	„ 923	„ 1,247	[1] 1,965	*Machines*
8	„ 79	„ 5	„ 111	„ 5	„ 24	„ 5	40	*Pièces de machines, ébauchées*
13	„ 10	—	„ 12	„ 5	„ 28	—	16	*Véhicules*
2	H **71**	R **183**	Sc **32**	Sp **124**	As **52**	Ac/As **13**	**39**	. **C. Autres métaux non précieux**
—	—	„ 1	—	„ 1	—	—	3	*Cuivre*
—	—	„ 1	„ 3	„ 13	—	—	5	*Autres métaux non précieux*
2	„ 38	„ 10	„ 10	„ 93	„ 6	„ 12	9	*Ouvrages en cuivre*
—	„ 29	„ 156	„ 12	„ 1	„ 45	—	16	*Aluminium*
—	„ 4	„ 15	„ 7	„ 16	„ 1	„ 1	6	*Autres ouvrages en métal*

Remarque. *Pour les abréviations des noms de pays, voir les annotations au bas des pages 190 et 191.*

B. Ausfuhr 1903.

Bezeichnung der Ware	Total-Ausfuhr *Total de l'exportation*		Wichtigste Absatzgebiete					
	Menge *Quantité*	Wert *Valeur*	Deutschland *Allemagne*	Österreich *Autriche*	Frankreich *France*	Italien *Italie*	Belgien *Belgique*	England *Grande-Bretagne*
	q. netto	Wert in 1000 Franken — *Valeur en 1000 francs*						
1	2	3	4	5	6	7	8	9
D. Edelmetalle	**1,613**	**20,799**	**6,201**	**585**	**8,012**	**1,503**	**600**	**369**
Gold, unbearbeitet	15	5,289	3,671	—	1,617	1	—	—
Silber, unbearbeitet	147	1,336	974	—	345	16	—	—
Edelmetallabfälle	1,319	236	32	—	203	1	—	—
Edelmetall, gewalzt etc.	40	2,376	426	3	765	1,176	2	2
Bijouterie etc.	85	10,837	1,089	581	4,374	307	598	364
Plattierte Waren etc.	7	725	9	1	708	2	—	3
E. Uhren	Stück - *pièces* 8,432,048 q. 4,074	118,515	**26,580**	**11,238**	**6,155**	**7,737**	**2,548**	**19,033**
	Stück - *pièces*							
Goldene Taschenuhren	824,576	44,404	13,102	5,228	1,432	2,631	1,013	8,388
Silberne Taschenuhren	2,686,503	32,202	8,491	3,365	795	2,271	855	5,080
Metallene Taschenuhren	3,046,048	23,199	2,634	1,528	1,888	2,593	643	4,816
	q.							
Stand- und Wanduhren	179	205	30	9	61	7	13	25
Musikwerke	2,896	2,071	495	168	321	41	8	244
Werke und Bestandteile	999 Stück - *pièces* 1,874,921	16,434	1,828	940	1,658	194	16	480
III. Andere Industrien.								
	q.							
A. Baumaterial	**1,460,460**	**3,012**	**1,653**	**215**	**447**	**196**	**45**	**169**
Bruchsteine	709,459	324	261	32	20	11	—	—
Bindemittel	279,338	649	399	53	178	18	—	—
Industrielle Steine und Erden	193,453	731	418	48	68	138	5	—
Asphalt etc.	261,830	1,082	501	74	98	—	39	168
Steinhauerarbeiten	1,874	78	15	3	27	14	1	—
Übrige Artikel	14,506	148	59	5	56	15	—	1
B. Holz	**738,395**	**5,964**	**1,222**	**300**	**2,430**	**1,334**	**76**	**342**
Brennholz	273,160	670	68	21	136	445	—	—
Nutzholz	318,779	1,302	208	78	726	290	—	—
Nutzholz, gesägt etc.	110,037	1,118	291	36	500	281	8	1
Holzwaren	35,049	1,970	370	72	881	274	58	200
Schnitzereien	732	660	226	88	129	10	9	103
Korbwaren	293	77	35	1	20	8	—	5
Bürstenbinderwaren	345	167	24	4	38	26	1	33
C. Thon- und Glaswaren	**225,412**	**1,120**	**558**	**55**	**157**	**152**	**6**	**49**
Thonwaren	218,392	485	412	21	28	21	—	—
Steinzeugwaren	3,173	91	57	5	15	7	—	3
Porzellan	2,279	178	26	5	43	74	3	20
Glas	1,568	366	63	24	71	50	3	26

Bemerkung. Über die Bedeutung der Abkürzungen der Ländernamen siehe Seiten 190 und 191, unten.

B. Exportation 1903.

Principaux débouchés

Ver. Staaten *Etats-Unis*	Verschiedene Länder — *Pays divers*	Übrige Länder *Autres pays*	**Désignation de la marchandise**
Wert in 1000 Franken — *Valeur en 1000 francs*			
10	11 – 16	17	18
2,322	**Sp 88 TE 269 EG 148 Ch 198 CP 129 Arg 190**	**185**	**. . . . D. Métaux précieux**
—	— — — — — — — —	—	*Or non ouvré*
—	— — — — — — — —	1	*Argent non ouvré*
—	— — — — — — — —	—	*Déchets de métaux précieux*
—	— — — — — — — —	2	*Métaux précieux laminés, etc.*
2,322	„ 88 „ 269 „ 148 „ 198 „ 129 „ 190	180	*Bijouterie, etc.*
—	— — — — — —	2	*Articles plaqués, etc.*
7,541	**R 13,407 Sc 2,190 Sp 3,114 Ba 1,871 As 7,308 AC/AS 4,009**	**5,784**	**. . E. Horloges et montres**
1,295	„ 4,383 „ 646 „ 735 „ 576 „ 1,116 „ 1,825	2,034	*Montres or*
1,388	„ 2,146 „ 1,173 „ 275 „ 751 „ 3,167 „ 957	1,488	*Montres argent*
861	„ 922 „ 200 „ 2,042 „ 516 „ 2,211 „ 1,147	1,198	*Montres nickel, etc.*
8	„ 10 „ 1 „ 2 „ 7 „ 9 „ 11	12	*Horloges et pendules*
471	„ 160 „ 4 „ 20 „ 4 „ 49 „ 24	62	*Boîtes à musique*
3,518	„ 5,786 „ 166 „ 40 „ 17 „ 756 „ 45	990	*Mouvements et fournitures*
			III. Autres industries
24	**H 37 R 19 Sc 42 Afr 47 AC 90 OC 7**	**21**	**. A. Matériaux de construction**
—	— — — — — — — —	—	*Pierres brutes*
—	— — „ 1 — — — —	—	*Ciments, etc.*
4	„ 33 „ 15 — „ 2 — —	—	*Pierres et terres industrielles*
18	„ 4 — „ 27 „ 45 „ 90 „ 7	11	*Asphalte, etc.*
2	— — „ 8 — — —	8	*Ouvrages de tailleur de pierre*
—	— „ 4 „ 6 — — —	2	*Autres articles*
95	**H 23 R 40 Sc 17 Sp 16 Af 13 Arg 28**	**28**	**. . . . . B. Bois**
—	— — — — — — — —	—	*Bois à brûler*
—	— — — — — — — —	—	*Bois d'œuvre*
—	— — — — — — — —	1	*Bois d'œuvre scié, etc.*
12	„ 9 „ 25 „ 12 „ 10 „ 7 „ 26	14	*Ouvrages en bois*
57	„ 11 „ 8 „ 3 „ 4 „ 3 „ 2	7	*Sculptures en bois*
3	„ 1 — — — — — —	4	*Vannerie*
23	„ 2 „ 7 „ 2 „ 2 „ 3 —	2	*Brosserie*
11	**H 6 R 40 Sp 12 Ba 5 As 5 CP 26**	**38**	**. . . C. Poterie et verrerie**
—	„ 2 — — — — — —	1	*Poterie*
—	— — „ 1 „ 1 — —	2	*Ouvrages en grès*
3	„ 2 — „ 1 — — —	1	*Porcelaine*
8	„ 2 „ 40 „ 10 „ 4 „ 5 „ 26	34	*Verre*

Remarque. *Pour les abréviations des noms de pays, voir les annotations au bas des pages 190 et 191.*

B. Ausfuhr 1903.

Bezeichnung der Ware	Total-Ausfuhr *Total de l'exportation*		Wichtigste Absatzgebiete					
	Menge *Quantité*	Wert *Valeur*	Deutschland *Allemagne*	Österreich *Autriche*	Frankreich *France*	Italien *Italie*	Belgien *Belgique*	England *Grande-Bretagne*
	q. netto	Wert in 1000 Franken — *Valeur en 1000 francs*						
1	2	3	4	5	6	7	8	9
D. Chemikalien etc.	**366,072**	**34,744**	**10,126**	**2,194**	**2,522**	**2,830**	**890**	**3,765**
Chemische Rohstoffe	138,187	728	490	2	168	19	15	12
Farbstoffe	922	32	16	5	11	—	—	—
Pharmazeutische Rohstoffe	253	39	15	4	15	4	1	—
Chemische Produkte	161,756	7,084	3,417	228	578	394	193	210
Farbstoffe	5,362	1,061	309	20	189	104	3	72
Farbwaren	45,635	17,820	3,339	1,112	823	1,315	579	2,558
Pharmazeutische Produkte	12,000	7,429	2,371	794	592	947	78	849
Parfümerien und Seifen	1,660	515	107	29	114	46	21	64
Übrige Artikel	297	36	2	—	32	1	—	—
E. Tabak	**9,232**	**3,363**	**711**	**8**	**54**	**126**	**120**	**282**
Rohtabak	5,772	818	505	—	3	1	11	4
Tabakfabrikate	3,460	2,545	206	8	51	125	109	278
F. Leder	**86,916**	**20,521**	**7,168**	**762**	**5,524**	**547**	**401**	**3,666**
Rohe Häute und Felle	78,212	12,172	6,023	609	3,839	284	385	280
Leder	3,061	1,671	735	141	208	247	11	210
Lederschuhe	5,640	6,676	410	12	1,475	16	5	3,176
Andere Schuhwaren	3	2	—	—	2	—	—	—
G. Papier	**153,248**	**5,892**	**2,019**	**260**	**2,039**	**539**	**57**	**569**
Holzstoff und Lumpen	138,619	3,217	1,347	41	1,372	281	18	127
Papier	7,387	701	159	42	168	92	8	109
Cartonnagen	3,552	310	107	24	63	26	11	9
Lithographien etc.	3,690	1,664	406	153	436	140	20	324
H. Verschiedene Waren	**13,273**	**8,959**	**3,977**	**780**	**1,564**	**498**	**176**	**721**
Naturalien	109	160	69	34	29	8	2	5
Bücher etc.	9,915	6,291	3,382	577	891	330	69	263
Schreibmaterialien	1,025	155	28	7	69	14	5	6
Spielzeug	87	52	15	1	18	7	1	4
Musikinstrumente	411	215	23	6	86	14	6	33
Quincaillerie etc.	1,435	1,955	417	147	425	114	89	400
Übrige Artikel	291	131	43	8	46	11	4	10
J. Landwirtschaftliche Produkte	q. **439,254** Stück-*Pièces* **32,089**	**15,153**	**9,240**	**510**	**1,785**	**3,123**	**63**	**19**
Pferde und Füllen	2,321	1,995	826	60	552	552	—	—
Nutzvieh	15,086	7,487	5,674	71	213	1,390	—	—
Andere Tiere	14,682	1,652	538	53	120	916	9	1
Käselab	q. 2,977	836	301	78	181	43	—	1
Talg etc.	2,398	134	41	37	11	44	—	—
Abfälle	79,207	597	404	53	75	16	48	—
Düngstoffe	148,621	266	126	4	120	16	—	—
Viehfutter	174,139	1,581	1,032	96	362	89	2	—
Andere Bodenprodukte	10,826	321	120	32	109	26	4	17
Andere tierische Stoffe	774	103	35	2	34	31	—	—
Handelsdünger, aufgeschlossen	20,312	181	143	24	8	—	—	—

Bemerkung. Über die Bedeutung der Abkürzungen der Ländernamen siehe Seiten 190 und 191, unten.

B. Exportation 1903.

Principaux débouchés

Ver. Staaten *Etats-Unis*	Verschiedene Länder — *Pays divers*						Übrige Länder *Autres pays*	**Désignation de la marchandise**
Wert in 1000 Franken — *Valeur en 1000 francs*								
10	11	12	13	14	15	16	17	18
4,668	**H 385**	**R 1,755**	**Sc 553**	**Sp 525**	**As 3,050**	**AC/AS 327**	**1,154**	**. . D. Espèces chimiques, etc.**
6	„ 7	„ 5	„ 4	—	—	—	—	*Matières chimiques*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Matières colorantes*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Matières premières pharmaceutiques*
279	„ 75	„ 90	„ 25	„ 28	„ 873	„ 113	581	*Produits chimiques*
68	—	„ 207	„ 9	„ 28	„ 4	„ 10	38	*Matières colorantes*
3,995	„ 131	„ 822	„ 417	„ 334	„ 1,992	„ 127	216	*Couleurs*
305	„ 166	„ 616	„ 89	„ 128	„ 175	„ 66	253	*Produits pharmaceutiques*
15	„ 6	„ 15	„ 9	„ 7	„ 5	„ 11	66	*Parfumeries et savons*
—	—	—	—	—	„ 1	—	—	*Autres articles*
16	**Sc 182**	**Ba 27**	**Af 153**	**As 34**	**Arg 914**	**Oc 90**	**646**	**. . . . . E. Tabac**
—	„ 32	—	„ 6	—	„ 195	—	61	*Tabac brut*
16	„ 150	„ 27	„ 147	„ 34	„ 719	„ 90	585	*Tabacs fabriqués*
504	**Eg 756**	**Cap 100**	**AC 139**	**CP 128**	**Arg 182**	**Oc 81**	**563**	**. . . . . F. Cuir**
488	—	—	—	—	—	—	264	*Cuirs et peaux bruts*
16	„ 2	—	„ 1	—	„ 1	—	99	*Cuir*
—	„ 754	„ 100	„ 138	„ 128	„ 181	„ 81	200	*Chaussures en cuir*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Autres chaussures*
56	**R 81**	**Sc 28**	**Sp 50**	**Ba 23**	**Af 25**	**Oc 29**	**117**	**. . . . . G. Papier**
—	„ 31	—	—	—	—	—	—	*Fibres et chiffons*
29	„ 14	„ 10	„ 15	„ 14	„ 3	„ 27	11	*Papier*
8	„ 11	„ 5	„ 8	„ 2	„ 4	—	32	*Cartonnages*
19	„ 25	„ 13	„ 27	„ 7	„ 18	„ 2	74	*Lithographies, etc.*
204	**H 82**	**R 245**	**Sp 83**	**Ba 50**	**Af 63**	**AC/Arg 177**	**339**	**. . . H. Articles divers**
3	„ 2	„ 3	—	„ 1	—	„ 1	3	*Objets d'histoire naturelle*
145	„ 53	„ 94	„ 49	„ 38	„ 49	„ 135	216	*Livres, etc.*
4	„ 1	„ 4	„ 3	„ 7	„ 2	—	5	*Fournitures de bureau*
1	„ 1	—	—	„ 1	„ 1	„ 1	1	*Jouets*
9	„ 1	„ 9	„ 1	„ 1	„ 1	„ 10	15	*Instruments de musique*
38	„ 24	„ 134	„ 28	„ 2	„ 9	„ 30	98	*Quincaillerie, etc.*
4	—	„ 1	„ 2	—	„ 1	—	1	*Autres articles*
3	**H 8**	**R 108**	**P 71**	**Sp 162**	**Ba 50**	**—**	**11**	**J. Bestiaux et produits agricoles**
—	—	—	—	„ 3	—	—	2	*Chevaux et poulains*
—	—	„ 89	—	—	„ 48	—	2	*Bétail de ferme*
1	—	„ 10	—	—	„ 1	—	3	*Autres animaux*
1	—	„ 3	„ 70	„ 158	—	—	—	*Présure*
—	„ 1	—	—	—	—	—	—	*Suif, etc.*
—	„ 1	—	—	—	—	—	—	*Déchets*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Engrais*
—	—	—	—	—	—	—	—	*Fourrages*
1	—	„ 5	„ 1	„ 1	„ 1	—	4	*Autres produits du sol*
—	—	„ 1	—	—	—	—	—	*Autres matières animales*
—	„ 6	—	—	—	—	—	—	*Engrais artificiels préparés*

Remarque. *Pour les abréviations des noms de pays, voir les annotations au bas des pages 190 et 191.* 14

B. Ausfuhr 1903.

Bezeichnung der Ware	Total-Ausfuhr *Total de l'exportation*		Wichtigste Absatzgebiete					
	Menge *Quantité*	Wert *Valeur*	Deutschland *Allemagne*	Österreich *Autriche*	Frankreich *France*	Italien *Italie*	Belgien *Belgique*	England *Grande-Bretagne*
	q. netto	Wert in 1000 Franken — *Valeur en 1000 francs*						
1	2	3	4	5	6	7	8	9
IV. Nahrungsmittel.								
A. Bodenprodukte	q. **338,588** hl. **19,195**	**8,232**	**4,522**	**321**	**2,118**	**549**	**45**	**87**
Weizen	q. 1,684	32	8	—	21	3	—	—
Andere Getreidearten	17,085	371	204	—	74	93	—	—
Mehl, Graupe, Gries, Grütze	34.520	856	150	3	675	26	—	—
Gerste, Malz, Hopfen	261	5	3	—	1	—	—	—
Bier	hl. 12,954 q. 12,319	524	1	—	345	178	—	—
Sprit, Branntwein etc.	hl. 529 q. 9,934	1,202	151	14	467	142	29	26
Kartoffeln	9,920	72	30	11	11	19	—	—
Gemüse	6,116	181	94	2	62	11	—	2
Obst	242,064	4,386	3,743	286	251	6	7	7
Südfrüchte etc.	2,679	62	22	—	15	23	—	1
Wein	hl. 5,712 q. 2,006	541	116	5	196	48	9	51
B. Tierische Nahrungsmittel	q. **664,495** Stück - *pièces* **11,216**	**82,665**	**12,417**	**2,996**	**15,801**	**5,409**	**1,307**	**21,838**
Schlachtvieh	8,322	2,342	1,681	6	123	522	—	—
Schweine	2,894	61	22	—	10	29	—	—
Fleisch	q. 9,562	2,366	28	5	2,296	20	1	2
Fische	6,042	791	156	13	532	71	11	4
Geflügel, Wildbret, Wurstwaren	789	219	20	3	157	21	4	6
Butter	591	115	22	3	83	7	—	—
Käse	243,320	41,751	8,776	2,960	11,616	4,463	1,160	713
Milch, frische	61,200	949	932	2	15	—	—	—
Milch, kondensierte	329,917	31,456	135	4	434	63	41	20,736
Kindermehl	13,074	2,615	645	—	535	213	90	377
Milchzucker	24	3	2	—	1	—	—	—
Milchwirtschaftlicher Export	*648,126*	*76,889*	*10,512*	*2,969*	*12,684*	*4,746*	*1,291*	*21,826*
C. Comestibles etc.	**111,277**	**28,265**	**2,534**	**753**	**5,518**	**3,359**	**1,007**	**11,012**
Chokolade	63,849	24,732	2,227	438	3,817	2,939	938	10,746
Mineralwasser	3,145	113	35	4	66	1	1	1
Teigwaren, Suppen, Fleischextrakt	6,088	916	41	261	189	67	5	150
Zuckerbäckerwaren	5,478	1,509	49	7	949	196	50	53
Andere feine Esswaren	1,407	242	18	2	127	13	8	53
Übrige Nahrungsmittel	31,310	753	164	41	370	143	5	9

Bemerkung. Über die Bedeutung der Abkürzungen der Ländernamen siehe Seiten 190 und 191, unten.

B. Exportation 1903.

Principaux débouchés

Ver. Staaten *Etats-Unis*		Verschiedene Länder — *Pays divers*						Übrige Länder *Autres pays*	**Désignation de la marchandise**
Wert in 1000 Franken — *Valeur en 1000 francs*									
10	11	12	13	14	15	16	17	18	
									IV. Substances alimentaires
166	H **134**	R **22**	Sp **3**	Af **29**	As **29**	AC/AS **108**		**99**	. . . ***A. Produits du sol***
—	—	—	—	—	—	—	—	—	*Froment*
—	—	—	—	—	—	—	—	—	*Autres céréales*
—	„ 1	—	„ 1	—	—	—	—	—	*Farine, gruau, semoule*
—	—	—	—	—	—	—	—	1	*Orge, malt, houblon*
—	—	—	—	—	—	—	—	—	*Bière*
112	„ 38	„ 18	„ 1	„ 15	„ 10	„ 95		84	*Alcool, eau-de-vie, etc.*
—	—	—	—	—	—	—	—	1	*Pommes de terre*
—	—	—	—	„ 4	„ 2	„ 1		3	*Légumes*
—	„ 83	—	—	—	—	„ 2		1	*Fruits*
—	—	—	—	—	—	—	—	1	*Fruits du midi, etc.*
54	„ 12	„ 4	„ 1	„ 10	„ 17	„ 10		8	*Vin*
6,585	H **266**	R **1,504**	Sp **1,379**	Af **1,522**	As **4,877**	AC/AS **2,336**		**4,428**	. . . ***B. Denrées animales***
—	—	„ 5	—	—	—	—	—	5	*Bétail de boucherie*
—	—	—	—	—	—	—	—	—	*Porcs*
—	—	—	—	„ 10	„ 2	—		2	*Viande*
—	„ 1	—	„ 2	„ 1	—	—	—	—	*Poissons*
1	—	—	—	„ 4	„ 2	—		1	*Volaille, gibier, charcuterie*
—	—	—	—	—	—	—	—	—	*Beurre*
6,541	„ 165	„ 1,368	„ 431	„ 926	„ 155	„ 643		1,834	*Fromage*
—	—	—	—	—	—	—	—	—	*Lait frais*
43	„ 49	„ 5	„ 849	„ 574	„ 4,627	„ 1,528		[1] 2,368	*Lait condensé*
—	„ 51	„ 126	„ 97	„ 7	„ 91	„ 165		218	*Farine alimentaire*
—	—	—	—	—	—	—	—	—	*Sucre de lait*
6,584	„ *265*	„ *1,499*	„ *1,377*	„ *1,507*	„ *4,873*	„ *2,336*		*4,420*	*Exportation de produits lactés*
1,560	H **419**	R **207**	Sc **472**	Ba **461**	Af **305**	AC/AS **138**		**520**	. . . ***C. Comestibles, etc.***
1,473	„ 322	„ 194	„ 433	„ 439	„ 228	„ 112		426	*Chocolat*
—	—	—	—	—	„ 2	—		3	*Eaux minérales*
85	„ 61	„ 11	„ 11	„ 3	„ 9	„ 11		12	*Pâtes, soupes, extrait de viande*
1	„ 33	—	„ 25	„ 17	„ 58	„ 4		67	*Sucreries*
—	„ 1	—	„ 3	—	„ 6	„ 4		7	*Autres comestibles fins*
1	„ 2	„ 2	—	„ 2	„ 2	„ 7		5	*Autres substances alimentaires*

Remarque. *Pour les abréviations des noms de pays, voir les annotations au bas des pages 190 et 191.*

Rekapitulation nach Industrien. **B. Ausfuhr 1903.** — *B. Exportation 1903.* *Récapitulation par industries.*

Bezeichnung der Ware	Gesamt-Ausfuhr *Exportation totale*		Wichtigste Absatzgebiete — *Principaux débouchés*								*Désignation de la marchandise*
	Menge *Quantité*	Wert *Valeur*	Deutschland *Allemagne*	Österreich *Autriche*	Frankreich *France*	Italien *Italie*	Belgien *Belgique*	England *Grande-Bretagne*	Vereinigte Staaten *Etats-Unis*	Übrige Länder *Autres pays*	
	q. netto	Wert in 1000 Franken — *Valeur en 1000 francs*									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
A. Rohstoffe { q.	3,050,530	95,757	57,914	5,027	16,568	11,051	652	1,141	634	2,770	q. *pièces* **A. Matières premières**
Stück	32,089										
I. Textil-Industrie	61,619	45,969	32,489	3,440	3,777	4,182	93	486	72	1,430	*I. Industrie textile*
A. Seide	17,982	39,921	29,480	1,700	3,203	3,646	51	465	69	1,307	*A. Soie*
B. Baumwolle	28,588	1,867	1,319	271	139	106	7	—	—	25	*B. Coton*
C. Wolle	11,569	3,423	1,362	1,442	242	279	31	5	1	61	*C. Laine*
D—G. Andere	3,480	758	328	27	193	151	4	16	2	37	*D—G. Autres*
II. Metall-Industrie	171,876	12,892	6,008	100	4,351	2,247	20	40	40	86	*II. Industrie métallurgique*
B. Eisen	145,658	1.457	190	39	277	802	17	36	40	56	*B. Fer*
C. Andere unedle Metalle	24,697	2,198	715	58	1,144	251	1	2	—	27	*C. Autres métaux non précieux*
D. Edelmetall	1,521	9,237	5,103	3	2,930	1,194	2	2	—	3	*D. Métaux précieux*
III. Andere Industrien { q.	2,817,035	36,896	19,417	1,487	8,440	4,622	539	615	522	1,254	q. *pièces* *III. Autres industries*
Stück	32,089										
B. Fabrikate { q.	1,295,519	673,603	124,726	39,060	73,505	31,342	11,481	134,522	107,924	142,043	q. *pièces* **B. Produits fabriqués**
Stück	8,432,048										
I. Textil-Industrie	227,752	416,781	65,492	19,615	41,684	8,420	5,826	111,328	91,728	72,688	*I. Industrie textile*
A. Seide	46,383	205,334	36,024	10,862	25,966	2,792	3,281	74,577	31,573	20,259	*A. Soie*
B. Baumwolle	150,265	175,602	19,948	7,179	10,442	3,770	2,018	30,229	58,081	43,935	*B. Coton*
C. Wolle	20,297	20,756	7,229	747	1,115	899	66	4,078	664	5,958	*C. Laine*
D—G. Andere	10,807	15,089	2,291	827	4,161	959	461	2,444	1,410	2,536	*D—G. Autres*

II. Metall-Industrie.	q.	392,540	194,990	41,977	15,848	23,739	18,199	4,360	23,227	11,137	56,503	q.	***II. Industrie métallurgique***
	Stück	8,432,048										pièces	
B. Eisen		379,561	61,692	12,729	3,892	12,073	9,806	1,133	3,658	1,272	17,129		*B. Fer*
C. Andere unedle Metalle		8,813	3,221	1,570	136	429	347	81	169	2	487		*C. Autres métaux non précieux*
D. Edelmetall		92	11,562	1,098	582	5,082	309	598	367	2,322	1,204		*D. Métaux précieux*
E. Uhren	q.	4,074	118,515	26,580	11,238	6,155	7,737	2,548	19,033	7,541	37,683	pièces	*E. Horloges et montres*
	Stück	8,432,048										q.	
III. Andere Industrien		675,227	61,832	17,257	3,597	8,082	4,723	1,295	8,967	5,059	12,852		***III. Autres industries***
C. Nahrungsmittel	q.	**1,114,360**	**119,162**	**19,473**	**4,070**	**23,437**	**9,317**	**2,359**	**32,937**	**8,311**	**19,258**	q.	***C. Substances alimentaires***
	Stück	**11,216**										pièces	
	hl.	**19,195**										hl.	
Bodenprodukte	q.	338,588	8,232	4,522	321	2,118	549	45	87	166	424	q.	*Denrées végétales*
	hl.	19,195										hl.	
Tierische Nahrungsmittel	q.	664,495	82,665	12,417	2,996	15,801	5,409	1,307	21,838	6,585	16,312	q.	*Denrées animales*
	Stück	11,216										pièces	
Kolonialwaren, feine Esswaren etc.	q.	111,277	28,265	2,534	753	5,518	3,359	1,007	11,012	1,560	2,522	q.	*Denrées coloniales, comestibles fins, etc.*

Rekapitulation. — *Récapitulation.*

A. Rohstoffe	q.	3,050,530	95,757	57,914	5,027	16,568	11,051	652	1,141	634	2,770	q.	*A. Matières premières*
	Stück	32,089										pièces	
B. Fabrikate	q.	1,295,519	673,603	124,726	39,060	73,505	31,342	11,481	143,522	107,924	142,043	q.	*B. Produits fabriqués*
	Stück	8,432,048										pièces	
C. Nahrungsmittel	q.	1,114,360	119,162	19,473	4,070	23,437	9,317	2,359	32,937	8,311	19,258	q.	*C. Substances alimentaires*
	Stück	11,216										pièces	
	hl.	19,195										hl.	
Gesamt-Total	q.	**5,460,409**	**888,522**	**202,113**	**48,157**	**113,510**	**51,710**	**14,492**	**177,600**	**116,869**	**164,071**	q.	***Total général***
	Stück	**8,475,353**										pièces	
	hl.	**19,195**										hl.	

NB. Infolge der Abrundung auf Tausende von Franken stimmen die Einerstellen der Ländersummen nicht überall mit den bez. Angaben der Hauptübersichten (hier S. 188 und 189) überein.

NB. Tous les postes ayant été arrondis en milliers de francs, les unités de milliers de francs du présent tableau diffèrent parfois des unités correspondantes du tableau général de la page 189, où les nombres sont exprimés à une unité près.

6. Kategorienweise Einteilung des Specialhandels 1903

6. Répartition du commerce spécial de 1903

Wert in Franken.

Kategorien	Einfuhr — *Importation*			
	Lebensmittel *Substances alimentaires*	**Rohstoffe** *Matières premières*	**Fabrikate** *Produits fabriqués*	**Total**
1	2	3	4	5
I. Abfälle und Düngstoffe	—	12,480,870	2,014,823	14,495,693
II. A. Apothekerwaren	968,825	517,150	5,604,983	7,090,958
B. Chemikalien	—	1,306,717	25,295,341	26,602,058
C. Farbwaren	—	1,658,873	5,831,784	7,490,657
III. Glas	—	—	5,330,859	5,330,859
IV. Holz	—	8,382,539	21,083,596	29,466,135
V. Landwirtschaftliche Erzeugnisse	—	8,868,147	—	8,868,147
VI. Leder und Schuhwaren	—	—	30,420,165	30,420,165
VII. Kunst und Wissenschaft	—	227,313	21,791,958	22,019,271
VIII. A. Uhren	—	—	3,544,186	3,544,186
B. Maschinen und Fahrzeuge	—	—	29,555,295	29,555,295
IX. A. Aluminium	—	—	146,240	146,240
B. Blei	—	1,563,419	517,665	2,081,084
C. Eisen	—	37,754,424	21,105,972	58,860,396
D. Kupfer	—	10,954,325	4,684,660	15,638,985
E. Nickel	—	1,157,050	185,250	1,342,300
F. Zink	—	1,833,860	209,760	2,043,620
G. Zinn	—	4,980,190	422,600	5,402,790
H. Edle Metalle, nicht gemünzt	—	37,491,477	8,852,438	46,343,915
J. Erze und Metalle, verschiedene	—	139,451	—	139,451
X. Mineralische Stoffe	—	80,142,860	1,923,652	82,066,512
XI. Nahrungs- und Genussmittel	308,289,078	7,847,702	2,337,285	318,474,065
XII. Öle und Fette	4,598,420	9,056,021	1,130,880	14,785,321
XIII. Papier	—	1,240,112	9,434,408	10,674,520
XIV. A. Baumwolle	—	44,372,683	45,470,709	89,843,392
B. Leinen etc.	—	2,233,760	12,304,280	14,538,040
C. Seide	—	138,845,365	18,362,749	157,208,114
D. Wolle	—	18,088,120	40,733,485	58,821,605
E. Kautschuk	—	94,030	3,902,935	3,996,965
F. Stroh	—	1,651,306	1,860,625	3,511,931
G. Konfektion	—	—	32,345,445	32,345,445
XV. A. Tiere	51,845,925	12,368,717	—	64,214,642
B. Tierische Stoffe	—	10,882,428	1,321,733	12,204,161
XVI. Tonwaren	—	—	6,163,902	6,163,902
XVII. Verschiedene Waren	—	—	10,434,208	10,434,208
Total 1903	365,702,248	456,138,909	374,323,871	1,196,165,028
	= 30.57 %	*= 38.13 %*	*= 31.30 %*	*= 100 %*
Total 1902	337,326,684	444,969,262	346,214,771	1,128,510,717
	= 29.89 %	*= 39.43 %*	*= 30.68 %*	*= 100 %*
Differenz 1903	+ 28,375,564	+ 11,169,647	+ 28,109,100	+ 67,654,311
Hierzu: **Edle Metalle gemünzt** 1903		55,926,503		
1902		78,733,889		
Differenz 1903		— 22,807,386		

in Lebensmittel, Rohstoffe und Fabrikate.

en 17 classes et en 3 catégories économiques.

Valeur en francs.

Ausfuhr — ***Exportation***				***Classes***
Lebensmittel *Substances alimentaires*	**Rohstoffe** *Matières premières*	**Fabrikate** *Produits fabriqués*	**Total**	
6	7	8	9	10
—	3,753,416	180,708	3,934,124	*I. Déchets et engrais*
113,023	39,148	7,808,544	7,960,715	*II. A. Objets pharmaceutiques*
—	727,687	8,145,048	8,872,735	*B. Espèces chimiques*
—	32,241	17,820,268	17,852,509	*C. Couleurs*
—	—	366,049	366,049	*III. Verre*
—	1,972,151	3,992,471	5,964,622	*IV. Bois*
—	569,104	—	569,104	*V. Produits agricoles*
—	—	8,307,299	8,307,299	*VI. Cuir et chaussures*
—	160,125	10,060,568	10,220,693	*VII. Sciences et arts*
—	—	118,516,162	118,516,162	*VIII. A. Horloges et montres*
—	—	50,212,999	50,212,999	*B. Machines et véhicules*
—	—	1,834,213	1,834,213	*IX. A. Aluminium*
—	107,186	218,525	325,711	*B. Plomb*
—	1,457,228	8,035,627	9,492,855	*C. Fer*
—	1,414,392	1,021,704	2,436,096	*D. Cuivre*
—	84,289	59,066	143,355	*E. Nickel*
—	242,561	34,178	276,739	*F. Zinc*
—	345,460	52,867	398,327	*G. Etain*
—	8,986,083	8,325,358	17,311,441	*H. Métaux précieux non monnayés*
—	4,869	—	4,869	*J. Minerais et métaux divers*
—	2,800,145	3,328,436	6,128,581	*X. Matières minérales*
116,630,836	818,244	2,545,312	119,994,392	*XI. Comestibles, boissons, tabacs*
15,501	196,931	170,407	382,839	*XII. Huiles et graisses*
—	1,833,244	2,675,414	4,508,658	*XIII. Papiers*
—	1,866,888	171,996,371	173,863,259	*XIV. A. Coton*
—	47,385	2,062,853	2,110,238	*B. Lin, etc.*
—	39,920,952	202,296,817	242,217,769	*C. Soie*
—	3,422,910	17,510,305	20,933,215	*D. Laine*
—	7,699	1,166,684	1,174,383	*E. Caoutchouc*
—	262,044	9,740,766	10,002,810	*F. Paille*
—	—	11,991,075	11,991,075	*G. Confections*
2,402,715	11,132,540	—	13,535,255	*XV. A. Animaux*
—	13,551,533	161,597	13,713,130	*B. Matières animales*
—	—	754,674	754,674	*XVI. Poteries*
—	—	2,210,693	2,210,693	*XVII. Articles divers*
119,162,075	95,756,455	673,603,058	888,521,588	***Total 1903***
= 13.41 %	*= 10.78 %*	*= 75.81 %*	*= 100 %*	
121,805,281	94,567,470	657,932,358	874,305,109	***Total 1902***
= 13.93 %	*= 10.82 %*	*= 75.25 %*	*= 100 %*	
— 2,643,206	+ 1,188,985	+15,670,700	+14,216,479	*Différence 1903*
. . . . .	28,211,427	. . . . .	. . . . .	*1903* } *En outre:* ***Métaux***
. . . . .	42,610,992	. . . . .	. . . . .	*1902* } ***précieux monnayés***
. . . . .	—14,399,565	. . . . .	. . . . .	*Différence 1903*

7. Übersicht des Zollertrages nach Kategorien des Zolltarifs.

Einfuhrzölle

Kategorien	1903 Total Menge *Quantité* q. brutto — *q. brut*	1903 Total Ertrag *Produit* Fr.	= % des Totals der Einfuhrzölle *du total des droits d'entrée*
1	2	3	4
I. Abfälle und Düngstoffe	289,047	79,924	*0.15*
II. A. Apothekerwaren	59,494	415,137	*0.79*
B. Chemikalien	931,752	984,157	*1.86*
C. Farbwaren	138,369	404,375	*0.77*
III. Glas	150,938	1,357,406	*2.57*
IV. Holz	3,263,018	1,846,662	*3.50*
V. Landwirtschaftliche Erzeugnisse	31,215	52,058	*0.10*
VI. Leder	54,136	1,119,862	*2.12*
VII. Kunst und Wissenschaft	48,024	340,565	*0.65*
VIII. A. Uhren	3,391	94,282	*0.18*
B. Maschinen	261,589	1,185,859	*2.24*
IX. A. Aluminium	341	7,125	*0.01*
B. Blei	47,073	45,612	*0.09*
C. Eisen	2,725,012	3,700,883	*7.01*
D. Kupfer	77,328	483,607	*0.92*
E. Nickel	3,132	34,161	*0.06*
F. Zink	30,051	54,080	*0.10*
G. Zinn	16,461	56,091	*0.11*
H. Edle Metalle	930	93,894	*0.18*
J. Andere Metalle	680	919	*0.002*
X. Mineralische Stoffe	22,058,025	1,939,909	*3.67*
XI. Nahrungs- und Genussmittel	11,222,370	24,018,012	*45.48*
XII. Öle und Fette	250,080	362,219	*0.69*
XIII. Papier	151,635	1,373,868	*2.60*
XIV. A. Baumwolle	363,512	2,245,486	*4.25*
B. Leinen etc.	72,629	527,632	*1.00*
C. Seide	60,418	367,964	*0.70*
D. Wolle	120,500	2,847,813	*5.39*
E. Kautschuk	5,786	66,111	*0.13*
F. Stroh	55,166	112,685	*0.21*
G. Konfektionswaren	32,512	2,720,873	*5.15*
	Stück — *pièces*		
XV. A. Tiere	299,974	1,912,655	*3.62*
	q. brutto — *q. brut*		
B. Tierische Stoffe	48,538	95,575	*0.18*
XVI. Tonwaren	427,008	920,523	*1.74*
XVII. Verschiedene Waren	42,799	939,076	*1.78*
Total { q. brutto	43,042,959	52,807,060	*100*
Total { Stück	299,974		

Ausfuhrzölle

	q. brutto — *q. brut*	Fr.	= % des Totals der Ausfuhrzölle *du total des droits de sortie*
I. Abfälle und Düngstoffe	9,230	923	*0.69*
IX. C. Eisen	138,100	27,620	*20.63*
XI. Nahrungs- und Genussmittel	9,982	9,982	*7.46*
	Stück — *pièces*		
XV. A. Tiere	40,244	17,644	*13.18*
	q. brutto — *q. brut*		
B. Felle und Häute, roh	77,705	77,705	*58.04*
Total { q. brutto	235,017	133,874	*100*
Total { Stück	40,244		

Mehreinnahme an Einfuhrzöllen 1903 gegenüber 1902 Fr. 2,959,077.
Mindereinnahme an Ausfuhrzöllen 1903 gegenüber 1902 Fr. 8633.

7. Recettes des douanes d'après les catégories du tarif douanier.

Droits d'entrée

1902 Ertrag *Produit* Fr.	1902 = % des Totals der Einfuhrzölle *du total des droits d'entrée*	1903 Differenz *Différence* Fr.		Catégories
5	6	7		8
67,116	*0.13*	+	12,808	*I. Déchets et engrais*
357,268	*0.72*	+	57,869	*II. A. Objets pharmaceutiques*
1,105,776	*2.22*	—	121,619	*B. Espèces chimiques*
386,180	*0.78*	+	18,195	*C. Couleurs*
1,247,239	*2.50*	+	110,167	*III. Verre*
1,632,349	*3.27*	+	214,313	*IV. Bois*
52,232	*0.11*	—	174	*V. Produits agricoles*
1,080,019	*2.17*	+	39,843	*VI. Cuir*
305,593	*0.61*	+	34,972	*VII. Sciences et arts*
91,327	*0.18*	+	2,955	*VIII. A. Horloges et montres*
1,068,156	*2.14*	+	117,703	*B. Machines*
6,306	*0.01*	+	819	*IX. A. Aluminium*
44,113	*0.09*	+	1,499	*B. Plomb*
3,635,981	*7.29*	+	64,902	*C. Fer*
429,802	*0.86*	+	53,805	*D. Cuivre*
30,392	*0.06*	+	3,769	*E. Nickel*
49,232	*0.10*	+	4,848	*F. Zinc*
53,124	*0.11*	+	2,967	*G. Etain*
91,189	*0.18*	+	2,705	*H. Métaux précieux*
1,018	*0.002*	—	99	*J. Autres métaux*
1,875,855	*3.76*	+	64,054	*X. Matières minérales*
22,752,797	*45.65*	+	1,265,215	*XI. Comestibles, boissons, tabacs*
332,866	*0.67*	+	29,353	*XII. Huiles et graisses*
1,202,959	*2.41*	+	170,909	*XIII. Papier*
2,156,302	*4.33*	+	89,184	*XIV. A. Coton*
487,248	*0.98*	+	40,384	*B. Lin, etc.*
378,102	*0.76*	—	10,138	*C. Soie*
2,892,307	*5.80*	—	44,494	*D. Laine*
58,140	*0.12*	+	7,971	*E. Caoutchouc*
103,017	*0.21*	+	9,668	*F. Paille*
2,465,107	*4.95*	+	255,766	*G. Confections*
1,602,429	*3.21*	+	310,226	*XV. A. Animaux*
86,979	*0.17*	+	8,596	*B. Matières animales*
846,111	*1.70*	+	74,412	*XVI. Poteries*
873,352	*1.75*	+	65,724	*XVII. Articles divers*
49,847,983	*100*	+	2,959,077	*q. brut / pièces* **Total**

Droits de sortie

Fr.	= % des Totals der Ausfuhrzölle *du total des droits de sortie*		Fr.	
986	*0.69*	—	63	*I. Déchets et engrais*
27,095	*19.01*	+	525	*IX. C. Fer*
12,363	*8.68*	—	2,381	*XI. Comestibles, boissons, tabacs*
23,579	*16.55*	—	5,935	*XV. A. Animaux*
78,484	*55.07*	—	779	*B. Cuirs et peaux, bruts*
142,507	*100*	—	8,633	*q. brut / pièces* **Total**

Surplus des recettes d'entrée en 1903 vis-à-vis de 1902 Fr. 2,959,077.
Diminution des recettes de sortie en 1903 vis-à-vis de 1902 Fr. 8633.

8. Ein- und Ausfuhr der wichtigsten Konsumartikel im 10jährigen Zeitraume 1894—1903.

8. Importation et exportation des principaux articles de consommation, pendant la période décennale de 1894 à 1903.

A. Einfuhr. — A. Importation.

Wert in Franken. — *Valeur en francs.*

Warengattung *Produits*	1903	1902	1901	1900	1899	1898	1897	1896	1895	1894
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Getreide und Hülsenfrüchte — *Céréales et légumineuses* . .	117,052,460	113,116,743	104,299,550	97,561,914	106,982,093	111,318,875	105,967,683	105,240,755	82,219,832	74,855,905
Mehl — *Farines*	6,256,466	6,737,770	8,125,292	5,424,573	8,026,035	7,828,049	8,929,636	8,957,524	6,800,436	5,961,888
Kartoffeln — *Pommes de terre*	3,024,984	2,752,089	2,265,167	1,538,795	2,367,336	2,839,336	3,099,309	2,990,143	1,362,057	1,396,803
Schweineschmalz — *Saindoux*	2,164,658	2,062,799	2,376,282	2,515,547	2,359,730	2,109,920	1,570,686	1,898,067	2,353,010	2,700,280
Eier — *Œufs*	12,573,174	11,915,105	10,503,144	10,982,641	11,151,724	10,170,431	9,311,356	8,426,512	8,286,664	7,250,068
Schlachtvieh, lebendes — *Bétail de boucherie*	51,845,925	41,370,905	35,365,843	34,642,713	37,205,764	39,581,462	38,448,107	37,565,930	49,208,578	59,505,198
Fleisch, frisches — *Viande fraîche*	7,968,775	7,707,025	8,063,145	6,334,340	5,374,040	4,945,990	3,532,880	3,046,060	2,880,070	1,593,460
Fleisch, geräuchert, gesalzen, Wurstwaren — *Viande fumée, salée, charcuterie*	4,535,740	4,151,900	4,505,960	4,564,445	5,243,485	6,059,420	4,645,380	5,059,320	4,662,210	3,205,220
Geflügel, Wildbret, Fische — *Volaille, gibier, poisson* . .	13,597,595	12,297,600	11,922,690	10,834,435	10,822,850	9,613,370	9,291,010	9,481,914	9,215,134	8,286,995
Bier — *Bière*	2,609,932	2,384,939	2,155,369	2,152,726	2,222,915	2,229,912	2,186,322	2,029,043	1,737,518	1,695,970
Wein in Fässern — *Vin en tonneaux*	36,734,199	31,723,252	22,428,708	29,829,009	35,631,933	36,467,676	36,463,736	32,621,996	31,533,412	22,688,917
Wein in Flasch. — *Vin en bout.*	1,477,940	1,351,060	1,259,223	1,141,155	1,368,095	1,309,120	1,240,495	1,350,425	998,105	739,216
Branntwein und andere geistige Getränke — *Eau-de-vie et autres spiritueux*	1,578,426	1,845,970	2,132,724	2,287,120	2,768,837	2,302,824	2,180,810	2,402,735	2,483,058	2,697,539
Tabak, unverarb. — *Tabac brut*	7,881,022	7,889,558	7,866,109	7,736,678	7,835,747	7,531,283	8,491,474	7,643,090	6,977,176	7,301,202
Tabak, verarbeitet — *Tabac manufacturé*	254,370	259,305	227,940	212,095	233,591	238,679	203,187	199,694	195,918	201,220
Cigarren und Cigarretten — *Cigares et cigarettes* . . .	2,049,595	1,929,658	1,858,990	1,822,555	1,783,020	1,601,075	1,749,000	1,578,585	1,421,710	1,513,218
Brennholz — *Bois à brûler* .	2,894,629	3,226,298	3,484,114	3,217,716	2,832,794	3,096,506	3,731,391	3,561,628	3,086,764	2,989,707
Malz — *Malt.*	11,249.483	11,250,410	11,135,974	12,192,178	12,974,140	13,862,187	12,445,262	10,716,014	9,230,130	7,384,720
Total	285,749,373	263,972,386	239,976,224	234,990,635	257,184,129	263,106,115	253,487,724	244,769,435	224,651,782	211,967,526

B. Ausfuhr. — B. Exportation.

Wert in Franken. — *Valeur en francs.*

Warengattung *Produits*	1903	1902	1901	1900	1899	1898	1897	1896	1895	1894
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Getreide und Hülsenfrüchte — *Céréales et légumineuses*	115,312	125,698	149,234	247,566	301,974	155,976	115,101	83,784	80,840	107,533
Mehl — *Farines*	808,274	789,464	631,270	697,626	873,203	1,424,308	656,633	724,125	658,281	819,622
Kartoffeln — *Pommes de terre*	71,842	63,931	263,988	72,379	77,758	67,553	54,568	48,449	201,760	59,010
Eier — *Œufs*	70,300	56,443	63,913	54,709	37,368	33,380	32,794	23,079	21,136	29,441
Schlachtvieh, lebendes — *Bétail de boucherie*	2,402,715	3,467,172	2,880,679	2,167,117	1,639,457	2,773,207	3,599,395	3,317,254	3,281,535	3,771,494
Fleisch, frisches — *Viande fraîche*	2,284,834	2,555,069	2,534,731	3,350,057	3,110,611	2,634,180	2,729,403	3,284,895	3,321,074	4,127,981
Fleisch, geräuchert, gesalzen, Wurstwaren — *Viande fumée, salée, charcuterie*	164,227	166,925	175,230	198,898	189,283	230,563	208,217	171,332	151,861	130,783
Geflügel, Wildbret, Fische — *Volaille, gibier, poisson*	926,909	911,622	935,929	889,816	911,982	922,504	947,893	788,573	728,272	667,270
Bier — *Bière*	523,608	521,666	541,355	726,031	544,844	538,933	431,442	521,344	664,637	540,955
Wein in Fässern — *Vin en tonneaux*	288,829	291,878	346,626	488,970	430,714	508,670	417,278	462,004	321,278	341,493
Wein in Flaschen — *Vin en bouteilles*	252,242	242,438	236,031	282,017	254,392	295,480	311,953	199,939	255,340	224,556
Branntwein u. andere geistige Getränke — *Eau-de-vie et autres spiritueux*	1,201,878	1,249,346	1,250,101	1,555,727	1,545,148	1,330,520	1,343,962	1,393,032	1,395,847	1,258,533
Tabak, unverarbeitet — *Tabac brut*	818,244	756,559	643,546	701,680	714,242	681,662	779,080	697,181	464,887	391,538
Tabak, verarbeitet — *Tabac manufacturé*	39,293	37,025	45,907	41,805	51,805	63,594	46,262	40,359	60,571	49,477
Cigarren und Cigaretten — *Cigares et cigarettes*	2,506,019	2,204,636	2,614,394	2,492,060	1,987,763	2,027,694	2,202,571	2,205,869	2,340,983	1,912,693
Brennholz — *Bois à brûler*	512,303	696,106	689,105	524,971	484,765	546,039	567,438	473,584	524,765	528,833
Käse, weich, hart — *Fromages à pâte molle et à pâte dure*	41,750,501	43,297,752	44,034,281	43,479,205	40,211,417	39,415,105	38,364,024	38,727,924	37,696,359	37,714,639
Milch, frische — *Lait frais*	949,307	802,297	616,831	601,788	482,161	423,166	356,193	325,916	413,198	621,857
Milch, kondensierte — *Lait condensé*	31,455,996	34,132,232	28,941,266	26,733,183	20,805,519	19,250.030	19,775,211	18,365,929	18,500,924	18,944,779
Kindermehl — *Farine lactée*	2,615,465	2,749,350	2,702,339	2,507,998	2,547,813	2,460,851	2,427,843	2,342,187	2,573,861	2,498,345
Chokolade — *Chocolat*	22,912,135	18,118,155	14,362,417	10,019,132	7,907,595	5,917,051	4,653,449	3,719,851	3,248,909	2,819,842
Total	112,670,233	113,235,764	104,659,173	97,832,735	85,109,814	81,700,466	80,020,710	77,916,610	76,906,318	77,560,674

B. Versicherung. — *B. Assurances.*

Nach den Mitteilungen des eidgenössischen Versicherungsamtes.
D'après les données du Bureau fédéral des assurances.

1. Prämieneinnahmen der konzessionierten privaten Versicherungsunternehmungen in der Schweiz im Jahre 1902.

1. Primes encaissées en Suisse en 1902, par les sociétés d'assurances autorisées.

Versicherungszweige	Prämien *Primes encaissées*	Davon entfallen auf *Par des sociétés*		Ferner auf *Par des sociétés*		*Branches d'assurances*
		einheimische *suisses*	fremde *étrangères*	gegenseitige *mutuelles*	Aktien- *par actions*	
		Gesellschaften		Gesellschaften		
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
1	2	3	4	5	6	7
Lebensversicherung .	32,055,465	15,601,021	16,454,444	15,577,593	16,477,872	*Vie.*
Unfallversicherung .	11,026,546	9,624,339	1,402,207	1,110,510	9,916,036	*Accidents.*
Feuerversicherung .	9,756,061	6,598,345	3,157,716	3,023,612	6,732,449	*Incendie.*
Glasversicherung . .	215,451	77,621	137,830	73,006	142,445	*Bris des glaces.*
Wasserleitungs-Versicherung	36,735	35,170	1,565	—	36,735	*Conduites d'eau.*
Diebstahl- und Kautionsversicherung .	163,678	74,001	89,677	—	163,678	*Vol et caution.*
Viehversicherung . .	369,893	18,651	351,242	369,893	—	*Bétail.*
Hagelversicherung. .	675,015	675,015	—	675,015	—	*Grêle.*
Transportversicherung	1,864,985	1,679,842	185,143	—	1,864,985	*Transport.*
Total 1902	56,163,829	34,384,005	21,779,824	20,829,629	35,334,200	***Total** 1902.*
%	*100*	*61.2*	*38.8*	*37.1*	*62.9*	*%.*
1886	22,004,697	12,629,562	9,375,135	6,135,676	15,869,021	*1886.*
%	*100*	*57.4*	*42.6*	*27.9*	*72.1*	*%.*

Im **Jahre 1886**, dem ersten Jahre der Staatsaufsicht, hat das Schweizervolk bei konzessionierten privaten Versicherungsunternehmungen in der Form von Prämien angelegt:

*En **1886**, première année de surveillance des compagnies d'assurance par la Confédération, le peuple suisse a placé en primes auprès des entreprises privées autorisées:*

in der Lebensversicherung . . .	Fr. 13,150,427	*pour l'assurance-vie.*	
„ „ Unfallversicherung . . .	„ 1,438,551	„ „	*accidents.*
„ „ Feuerversicherung . . .	„ 5,765,047	„ „	*incendie.*
„ „ Glasversicherung	„ 34,051	„ „	*bris des glaces.*
„ „ Viehversicherung	„ 16,231	„ „	*bétail.*
„ „ Hagelversicherung. . . .	„ 121,457	„ „	*grêle.*
„ „ Transportversicherung . .	„ 1,478,933	„ „	*transports.*
Total	Fr. 22,004,697		

2. Die im Jahre 1902 in der Schweiz erzielte Prämieneinnahme der konzessionierten Versicherungsanstalten.

2. Primes encaissées en Suisse, en 1902, par les sociétés d'assurances autorisées et par les établissements cantonaux d'assurances contre l'incendie.

Kantone *Cantons*	Wohnbevölkerung 1. Dezember 1900 *Population résidente 1er décembre 1900*	Lebensversicherung *Assurances vie* Fr.	Unfallversicherung *Assurances accidents* Fr.	Feuerversicherung *Assurances incendie*		Glasversicherung *Assurances bris des glaces* Fr.	Versicherung gegen Wasserleitungsschäden *Assurances conduits d'eau* Fr.	Diebstahl- u. Kautionsversicherung *Assurances vol et cautionnement* Fr.	Viehversicherung *Assurances bétail* Fr.	Hagelversicherung *Assurances grêle* Fr.	Transportversicherung *Assurances transports* Fr.	Total Fr.	Per Kopf der Bevölkerung *Par tête de population* Fr.
				private *privées* Fr	kantonale* *cantonales** Fr								
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Zürich	431,036	7,346,121	2,174,768	1,295,721	1,115,271	46,073	8,098	43,654	40,133	130,823	770,223	12,970,885	30.09
Bern	589,433	4,099,125	1,626,927	1,280,760	1,379,194	25,510	6,342	24,978	40,725	140,559	53,600	8,677,720	14.72
Luzern	146,519	1,341,614	450,978	624,985	339,829	13,609	2,854	6,080	19,642	46,390	14,490	2,860,471	19.52
Uri	19,700	73,446	55,823	61,021	—	255	—	31	474	—	—	191,050	9.70
Schwyz	55,385	291,432	112,131	256,175	—	669	—	355	7,963	2,808	2,267	673,800	12.16
Unterwalden o. d. W.	15,260	50,819	33,678	42,191	—	165	—	174	2,168	2,498	—	131,693	8.63
Unterwalden n. d. W.	13,070	54,025	35,381	12,582	29,385	131	—	254	741	3,036	—	135,535	10.37
Glarus	32,349	359,882	151,718	179,910	58,482	719	—	276	6,784	30	44,140	801,941	24.79
Zug	25,093	175,146	83,008	83,833	53,251	575	—	505	5,389	5,621	13.239	420,567	16.76
Fribourg	127,951	331,074	134,444	436,630	277,450	3,645	337	535	8,193	27,441	1,071	1,220,820	9.54
Solothurn	100,762	710,686	266,745	484,315	324,013	3,059	55	1,365	5,951	25,304	29,980	1,851,473	18.37
Basel-Stadt	112,227	2,796,312	907,891	548,978	236,082	11,991	251	19,459	19,664	902	246,689	4,788,219	42.66
Basel-Land	68,497	267,642	143,915	114,060	46,681	172	—	317	6.320	20,793	38	599,938	8.76
Schaffhausen	41,514	401,819	227,600	112,907	95,109	2,242	662	2,096	4,160	19,395	12,127	878,117	21.15
Appenzell A.-Rh.	55,281	315,013	142,981	122,440	81,611	13	—	68	4,086	2,472	12,792	681,476	12.33
Appenzell I.-Rh.	13,499	34,442	6,057	30,661	—	—	—	24	642	—	—	71,826	5.32
St. Gallen	250,285	2,458,633	884,198	1,184,853	639,883	8,626	2,319	5,558	40,718	50,586	84,041	5,359,415	21.41
Graubünden	104,520	589,084	510,343	404,065	—	3,046	94	1,301	26,611	—	3,376	1,537,920	14.71
Aargau	206,498	1,240,963	501,164	602,363	550,364	5,166	721	4,071	29,331	71,312	9,094	3,014,549	14.60
Thurgau	113,221	888,089	365.331	307,449	270,607	1,266	—	1,282	13,432	42,241	20,711	1,910,408	16.87
Tessin	138,638	245,193	186,826	180,669	—	617	—	1,089	1,818	—	2,256	618,468	4.46
Vaud	281,379	2,040,121	845,285	34,706	1,284,040	27,042	7,658	11,591	50,484	41,509	30,423	4,372,859	15.54
Valais	114,438	140,741	170,924	180,119	—	1,021	—	774	5,932	321	153	499,985	4.37
Neuchâtel	126,279	1,702,948	469,458	279,110	295,000	10,974	3,266	16,636	6,013	14,665	85,235	2,883,305	22.83
Genève	132,609	2,950,017	502,937	703,756	—	47,445	4,078	20,493	20,001	26,309	67,909	4,342,945	32.75
Ausland oder unbestimmt	—	1,151,078	36,035	191,802	—	1,420	—	712	2,518	—	361,131	1,744,696	—
Total	3,315,443	32,055,465	11,026,546	9,756,061	7,076,252	215,451	36,735	163,678	369,893	675,015	1,864,985	63,240,081	19.07

*) Abzüglich Rückversicherung bei konzessionierten privaten Versicherungsanstalten — **) *Déduction faite des réassurances aux sociétés privées autorisées.*

3. Lebensversicherung im Jahre 1902.

In der Schweiz konzessionierte Gesellschaften *Sociétés autorisées en Suisse*	Gründungs-Jahr *Année de fondation*	Aktienkapital *Capital social* Fr.	Davon einbezahlt *Dont versé* Fr.	Kapital- und dergleichen Reserven *Réserves statutaires et spéciales* Fr.	Deckungskapital und Prämienüberträge *Réserves pour risques en cours et corrections à l'échéance des primes* Fr.
1	2	3	4	5	6
Schweizerische — ***Suisses.***					
1. Schw. L.-V. u. Rentenanst., Zürich	$18\frac{57}{58}$	—	—	9,451,711	53,808,268
2. La Suisse, Lausanne	1858	2,000,000	400,000	268,490	10,971,859
3. Basler Lebens-Versich.-Ges., Basel	1864	10,000,000	1,000,000	4,802,728	58,141,329
4. La Genevoise, Genève	1872	5,000,000	1,250,000	598,561	17,113,958
5. Schw. Lebens.-Vers.-Verein, Basel	1876	—	—	810,060	3,961,623
6. Schw. Sterbe- u. Alterskasse, Basel	1881	—	—	1,874,884	7,314,680
Deutsche — ***Allemandes.***					
1. Leb.-Vers.-Bank f. Deutschl., Gotha	1827	—	—	53,435,452	290,455,421
2. Lebens-Versicherungs-Ges., Leipzig	1830	—	—	47,679,887	230,799,598
3. Allg. Versorgungs-Anst., Karlsruhe	$18\frac{35}{61}$	—	—	31,657,093	159,612,745
4. Teutonia, Leipzig	1852	2,250,000	562,500	5,469,266	69,300,940
5. Concordia, Köln	1853	37,500,000	7,500,000	11,515,421	98,895,215
6. Lebens- u. Ersparn.-Bank, Stuttgart	1854	—	—	48,877,025	214,524,832
7. Germania, Stettin	1857	11,250,000	2,250,000	30,113,892	301,275,939
8. Atlas, Ludwigshafen	1896	12,500,000	3,125,000	286,912	2,965,121
Französische — ***Françaises.***					
1. Comp.d'Assurances générales, Paris	1819	3,000,000	3,000,000	31,310,242	745,870,950
2. L'Union, Paris	1829	10,000,000	[1]) 100,000	6,870,430	139,595,291
3. La Nationale, Paris	1830	15,000,000	[1]) 150,000	43,827,108	462,374,346
4. La Caisse paternelle, Paris . . .	1841	5,000,100	5,000,100	18,278,416	37,250,008
5. Le Phénix, Paris	1844	4,000,000	1,000,000	12,533,625	299,134,670
6. L'Urbaine, Paris	1865	12,000,000	[2]) 5,125,600	1,905,189	136,528,079
7. Le Soleil, Paris [3])	1872	12,000,000	3,000,000	1,003,798	41,227,245
8. L'Aigle, Paris [3])	1873	12,000,000	3,000,000	907,559	27,586,563
9. La Confiance, Paris [3])	1875	6,000,000	1,500,000	15,625	24,211,044
10. La Foncière, Paris [3])	1880	20,000,000	5,000,000	22,533,744	26,544,012
11. La Providence, Paris [3])	1881	6,000,000	1,500,000	5,125,111	26,294,054
Englische — ***Anglaises.***					
1. The Norwich-Union, Norwich . .	1808	—	—	—	[5]) 118,411,065
2. The Union Society, London . .	$\frac{1714}{1813}$	[4]) 11,250,000	4,500,000	9,250,000	68,232,835
3. The Northern, London	1836	[4]) 75,000,000	7,500,000	1,766,630	[6]) 102,745,412
4. The General, London	1837	25,000,000	1,250,000	822,714	45,184,216
5. The Star, London	1843	2,500,000	125,000	—	[7]) 140,416,056
Amerikanische — ***Américaines.***					
1. The New York, New York . . .	1845	—	—	225,260,017	1,418,721,342
2. The Equitable, New York [3]) . .	1859	518,270	518,270	389,072,658	1,448,081,767
3. The Germania, New York . . .	1860	1,036,540	1,036,540	6,831,306	135,692,741

[1]) Per Aktie Fr. 50 französische Rente deponiert. — [2]) Auf 3407 Aktien 100 % und auf 8593 Aktien 20 % einbezahlt. — [3]) Hat auf die Konzession in der Schweiz verzichtet. — [4]) Für die Lebens- und Feuerbranche. — [5]) Überschuss inklusive Deckungskapital, dessen Berechnung nur alle 5 Jahre, das nächste Mal per 30. Juni 1906 erfolgt. — [6]) Überschuss inklusive Deckungskapital, dessen Berechnung nur alle 5 Jahre, das nächste Mal per 31. Dezember 1905 erfolgt. — [7]) Überschuss inklusive Deckungskapital, dessen Berechnung nur alle 5 Jahre, das nächste Mal per 31. Dezember 1903, stattfindet.

3. Assurances sur la vie pendant l'année 1902.

Gesamter Versich.-Bestand Ende 1902 inklusive Rückversicherungen *Etat gén. des assurances en cours fin 1902, réassurances comprises*		**Vers.-Bestand in der Schweiz Ende 1902 abzügl. übernomm. Rückversich.** *Etat des assurances en cours en Suisse fin 1902, celles acceptées en réassurance non comprises*		**Prämien-Einnahme 1902 abzüglich Rückversicherung** *Primes encaissées en 1902 réassurances déduites*	
Kapital-Versicherungen *Assurances de capitaux* Fr.	**Renten-Versicherungen** *Assurances de rentes* Fr.	**Kapital-Versicherungen** *Assurances de capitaux* Fr.	**Renten-Versicherungen** *Assurances de rentes* Fr.	**überhaupt** *Total général* Fr.	**in der Schweiz** *en Suisse* Fr.
7	8	9	10	11	12
160,650,073	1,275,966	119,128,097	929,522	8,501,330	5,081,445
34,006,203	262,547	30,845,547	247,268	1,186,022	1,116,639
192,248,134	966,272	70,786,488	381,838	8,314,659	2,716,047
44,817,490	605,922	32,126,509	508,369	2,037,222	1,102,529
21,213,648	13,367	21,213,648	13,367	619,761	652,416
37,719,470	78,080	36,280,187	75,740	1,438,868	1,387,463
1,030,643,350	—	26,138,375	—	37,532,323	975,715
811,406,563	—	19,734,500	—	33,290,234	819,530
619,987,276	132,982	34,233,327	1,571	21,520,417	1,132,232
247,440,654	519,153	12,020,334	16,810	9,824,646	475,189
326,846,584	631,156	8,768,487	1,813	12,517,635	302,060
816,842,144	7,828	42,906,939	1,100	31,020,914	1,646,632
820,718,855	3,234,700	20,274,446	44,914	35,406,239	844,504
34,648,381	82,268	2,001,350	5,000	1,150,979	78,388
860,566,275	41,987,136	53,730,704	207,445	73,331,636	1,885,861
286,985,107	4,408,451	4,744,543	26,750	14,763,676	182,894
726,296,204	21,075,642	16,119,369	125,576	48,071,258	513,415
98,615,777	727,608	16,581,501	1,270	3,994,656	638,923
533,927,214	11,663,469	46,241,498	50,439	34,793,557	1,736,485
438,819,096	2,943,038	16,238,888	11,667	18,965,789	602,476
122,878,261	840,046	1,096,632	—	4,880,432	396
87,723,294	379,250	1,737,836	—	3,129,172	51,305
89,936,704	289,964	1,272,580	—	3,907,644	50,297
87,986,473	233,148	360,464	300	3,458,494	10,254
79,391,629	458,055	580,713	1,869	2,714,151	8,626
499,462,600	1,794,750	17,343,099	22,690	15,367,081	689,227
262,463,929	—	40,123,681	—	8,733,684	1,389,648
231,102,675	1,322,750	1,498,965	2,000	8,368,349	31,048
155,905,550	322,175	2,712,000	—	5,102,674	107,449
432,073,800	399,550	8,828,256	—	14,132,386	359,847
8,051,987,969	9,793,505	17,722,915	72,789	338,181,379	848,781
6,698,362,969	5,073,708	6,451,031	5,087	282,272,472	223,679
484,631,596	187,505	6,411,372	3,359	19,793,484	254,406

[1]) *Fr. 50 de rente française déposés par action.* — [2]) *Versé 3407 actions en plein et sur 8598 actions le 20 %.* [3]) *A renoncé à sa concession en Suisse.* — [4]) *Assurance-vie et incendie.* — [5]) *Solde du compte de profits et pertes comprenant la réserve pour risques en cours, le calcul de cette réserve n'ayant lieu que tous les 5 ans, la prochaine fois au 30 juin 1906.* — [6]) *Solde du compte de profits et pertes comprenant la réserve pour risques en cours, le calcul de cette réserve n'ayant lieu que tous les 5 ans, la prochaine fois le 31 décembre 1905.* — [7]) *Solde du compte de profits et pertes comprenant la réserve pour risques en cours, le calcul de cette réserve n'ayant lieu que tous les 5 ans, la prochaine fois au 31 décembre 1903.*

4. Verwendung des Einnahmeüberschusses bei

4. Répartition du bénéfice des sociétés

Gesellschaften *Sociétés*	An die statutarische Reserve *A la réserve statutaire* Fr.	An die Spezialreserven *Aux réserves spéciales* Fr.	An die Aktionäre oder Garanten *Aux actionnaires ou aux garants* Fr.	% des einbez. Kapitals % *du capital versé*
1	2	3	4	5
Schweizerische — *Suisses.*				
Schweiz. Lebensvers. und Rentenanst., Zürich I.	—	77,500	—	—
Schweiz. Lebensvers. und Rentenanst., Zürich II.	—	5,796	—	—
La Suisse, Lausanne	—	73,522	149,982	[2] 37 1/2
Basler Lebensversicherungs-Gesellschaft, Basel	66,000	—	150,000	15
La Genevoise, Genève	6,634	—	50,000	4
Schweizerischer Lebensversicherungsverein, Basel	—	—	—	—
Schweizerische Sterbe- und Alterskasse, Basel	—	—	1,380	3
Deutsche — *Allemandes.*				
Gothaer Lebensversicherungsbank	—	—	—	—
Lebensversicherungsgesellschaft, Leipzig	—	250,000	—	—
Allgemeine Versorgungsanstalt, Karlsruhe	—	125,000	—	—
Teutonia, Leipzig	—	—	67,500	12
Concordia, Köln	—	29,075	750,000	10
Lebensversicherungs- u. Ersparnisbank, Stuttgart	—	812,139	—	—
Germania, Stettin	—	114,652	337,500	15
Atlas, Ludwigshafen	1,608	6,250	—	—
Französische — *Françaises.*				
Compagnie d'Assurances générales, Paris	317,888	2,100,000	5,208,333	173.61
L'Union, Paris	104,167	100,000	416,667	[7]
La Nationale, Paris	260,849	1,084,069	3,600,000	[7]
La Caisse paternelle, Paris	32,994	—	104.169	2.08
Le Phénix, Paris	104,000	940,000	1,083,333	108 1/2
L'Urbaine, Paris	—	—	437,500	18 11/48
Le Soleil, Paris	31,250	—	125,000	4 1/6
L'Aigle, Paris	9,868	—	37.500	1.25
La Confiance, Paris	7,812	—	31,250	2 1/12
La Foncière, Paris	384,298	1,200,000	208,333	4 1/6
La Providence, Paris	—	—	—	—
Englische — *Anglaises.*				
The Norwich Union, Norwich	—	—	—	—
The Union Society, London	—	500,000	750,000	16 2/3
The Northern, London	—	—	—	—
The General, London	—	517,498	—	—
The Star, London	—	—	—	—
Amerikanische — *Américaines.*				
The New York, New York	—	316,145	—	—
The Equitable, New York	—	—	[12]	[12]
The Germania, New York	—	—	124,385	12

[1]) Der im Rechnungsjahre aus der Gewinnreserve den Versicherten zugewiesene Gewinn ist im Gewinn- und Verlustkonto ersichtlich. [2]) Wovon Fr. 131,982 = 33 % für eine Periode von 3 Jahren. [3]) Pro 1900 bis 1902. [4]) Die Verteilung des Gewinnes erfolgt nur alle 3 Jahre, das nächste Mal Ende 1903. [5]) Das Gewinn- und Verlustkonto erzeigt einen Ausgabenüberschuss von Fr. 78,936. [6]) Der Gewinnanteil der Versicherten wird unabhängig vom Gesamtresultate ermittelt und im Gewinn- und Verlustkonto in Ausgabe gestellt. [7]) Kann nicht berechnet werden, weil an Stelle der Einzahlung per Aktie Fr. 50 französische Rente deponiert sind. [8]) Die Gewinnverteilung findet nur alle 5 Jahre, das nächste Mal per 30. Juni 1906, statt. [9]) Im Einnahmeüberschuss ist auch noch das Deckungskapital enthalten. [10]) Die Gewinnverteilung erfolgt nur alle 5 Jahre, das nächste Mal Ende 1905. [11]) Die Gewinnverteilung findet nur alle 5 Jahre statt, das nächste Mal per 31. Dezember 1903. [12]) Die Aktionäre erhalten unabhängig vom Geschäftsresultat einen jährlichen Zins von 7 %, vide Gewinn- und Verlustkonto.

den Lebensversicherungsanstalten im Jahre 1902.

d'assurance sur la vie en 1902.

Tantiemen *Tantièmes* Fr.	An die Versicherten *Aux assurés* Fr.	An den Hülfsfonds der Beamten *Au fonds de prévoyance du personnel de la compagnie* Fr.	An die Gewinnreserve der Versicherten *Au fonds des bénéfices* Fr.	Andere Verwendung *Autre emploi* Fr.	Vortrag auf neue Rechnung *Solde à nouveau* Fr.	Total *Total* Fr.
6	7	8	9	10	11	12
—	[1]	—	1,475,450	—	—	1,552,950
—	[1]	—	133,098	—	—	183,894
32,995	[3] 156,023	10,000	—	4,800	—	427,322
44,000	[1]	—	1,100,000	—	5,506	1,365,506
—	[4]	—	—	55,000	70,724	182,358
—	—	—	145,022	—	—	145,022
—	[1]	—	332,781	—	—	334,161
—	[1]	—	11,734,376	—	—	11,734,376
54,375	[1]	—	9,458,388	—	—	9,762,763
—	[1]	25,000	6,526,472	—	—	6,676,472
44,673	[1]	27,500	1,405,045	—	—	1,544,718
77,500	[1]	2,724	2,247,041	—	—	3,106,340
—	[1]	37,500	9,615,210	—	—	10,464,849
146,196	[1]	—	6,466,835	—	—	7,065,182
—	[1]	—	23,750	—	558	32,166
114,484	2,308,838	254,311	—	100,000	108,997	10,512,850
—	418,704	69,110	—	—	2,701	1,111,348
180,000	1,945,913	48,248	—	—	43,823	7,162,902
—	[6]	—	—	—	132,210	269,372
—	899,852	—	—	—	338,256	3,365,441
—	[6]	16,800	—	—	17,318	471,618
—	[6]	—	—	—	92,392	248,642
1,974	[6]	—	—	—	214,842	264,184
—	[6]	—	—	—	212,092	251,155
4,000	[6]	8,000	—	24,000	316,861	2,145,492
—	—	—	—	—	[5]	—
—	[8]	—	—	—	[9] 118,411,065	118,411,065
—	5,833,650	—	—	—	60,953	7,144,603
—	[10]	—	—	—	[9] 102,745,412	102,745,412
—	2,015,771	—	—	—	—	2,533,269
—	[11]	—	—	—	[9] 140,416,056	140,416,056
—	4,151,068	—	20,970,074	—	—	25,437,288
—	[1]	—	42,064,676	—	—	42,064,676
—	[1]	—	2,000,522	—	1,549,958	3,674,865

[1] *Le bénéfice alloué aux assurés pendant l'exercice provient du fonds des bénéfices et figure au compte de profits et pertes.* [2] *Dont fr. 131,982 = 33 % pour une période de 3 ans.* [3] *Pour 1900 à 1902.* [4] *La répartition des bénéfices n'a lieu que tous les 3 ans, la prochaine fois fin 1903.* [5] *Le compte de profits et pertes donne un excédent de dépenses de fr. 78,936.* [6] *La part des bénéfices des assurés est calculée indépendamment du résultat général, et portée comme dépense au compte de profits et pertes.* [7] *N'a pas pu être calculé, le versement consistant en un dépôt de fr. 50 de rente française par action.* [8] *La répartition des bénéfices n'a lieu que tous les 5 ans, la prochaine fois au 30 juin 1906.* [9] *Ce solde créditeur contient en outre la réserve.* [10] *La répartition des bénéfices n'a lieu que tous les 5 ans, la prochaine fois fin 1905.* [11] *La répartition des bénéfices n'a lieu que tous les 5 ans, la prochaine fois fin 1903.* [12] *Les actionnaires reçoivent indépendamment du résultat de l'exercice un intérêt annuel de 7 %, voir compte de profits et pertes.*

5. Versicherung gegen Unfall und Wasserleitungsschäden, Transport- und Rückversicherung, 1902.

5. Assurance-accidents, conduites d'eau, transports et réassurances pendant l'année 1902.

Gesellschaften *Sociétés*	Gründungsjahr *Année de fondation*	Aktienkapital *Capital social*		Kapital-u. dgl. Reserven *Réserves statutaires et spéciales*	Prämien-Einnahme *Primes encaissées réassurances comprises* 1902 in der Schweiz *en Suisse*
		überhaupt *souscrit*	einbezahlt *versé*		
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
1	2	3	4	5	6
Unfallversicherungs-Gesellschaften. *Sociétés-accidents.*					
Schweizerische — *Suisses*					
Basler Lebens-Versich.-Ges., Basel	1864	10,000,000	1,000,000	1,316,000	308,914
„Zürich", Zürich	1872	5,000,000	2,500,000	2,287,500	3,971,419
Unf.-Vers.-Aktienges., Winterthur	1875	5,000,000	1,500,000	2,695,740	3,958,342
Helvetia Zürich	1894	101,200	50,600	110,000	732,286
Schweiz National Vers.-Ges., Basel	1898	4,000,000	800,000	44,342	275,153
Deutsche — *Allemandes*					
Allg. R.-C. u. L.-V.-B. Teut. i. Leipzig	1852	2,250,000	562,500	1,146,693	26,593
Rhenania, Köln.	1872	3,750,000	750,000	875,000	55,565
Mannheimer Vers.-G., Mannheim .	1879	10,000,000	2,500,000	2,503,639	5,599
Köln. Unf.-Vers.-Aktienges., Köln	1880	6,250,000	1,562,500	2,465,721	81,974
Oberrhein. Vers.-Ges., Mannheim	1886	5,000,000	1,250,000	278,574	120,717
Allianz, Vers.-Aktien-Ges., Berlin	1889	5,000,000	1,250,000	2,000,000	52,963
Französische — *Françaises.*					
La Préservatrice, Paris	1864	5,000,000	1,250,000	3,927,232	523,499
Le Soleil-Sécurité générale, Paris	1865	10,000,000	2,500,000	2,869,239	461,427
La Providence, Paris.	1881	5,000,000	1,250,000	1,003,284	38,236
Italienische — *Italiennes.*					
L'Assicuratrice italiana, Milano .	1898	5,000,000	1,500,000	184,325	35,634
Versicher. gegen Wasserleitgs.-Schäden. *Sociétés-conduites d'eau.*					
Union Suisse, Genève	1887	500,000	125,000	65,000	35,170
Assurance générale des eaux, Lyon	1887	1,000,000	250,000	328,656	1,566
Transportversicherungs-Gesellschaften. *Sociétés-transports.*					
Schweizerische — *Suisses.*					
Helvetia, St. Gallen	1858	10,000,000	2,000,000	2,616,850	316,616
Basler-Transport, Basel	1864/65	5,000,000	1,000,000	991,358	231,367
„Schweiz", Zürich	1869	5,000,000	1,000,000	423,113	606,716
La Neuchâteloise, Neuchâtel . .	1870	2,000,000	400,000	246,366	87,355
Eidg. Transp.-Vers.-Ges., Zürich	1881	3,000,000	600,000	100,000	307,033
Schweiz. National-V.-Ges., Basel .	1883	4,000,000	800,000	44,342	130,753
Deutsche — *Allemandes.*					
Schles. Feuer-Vers.-Ges., Breslau	1848	11,250,000	2,250,000	1,125,000	3,321
Norddeutsche Vers.-G., Hamburg	1857	5,625,000	1,406,250	1,000,019	56,739
Rhein.-Westf. Lloyd, M.-Gladbach	1867	6,251,250	625,125	549,831	30,740
Rhenania, Köln.	1872	3,750,000	750,000	875,000	1,953
Mannh. Versich.-Ges., Mannheim	1879	10,000,000	2,500,000	2,500,000	14,423
Oberrhein. Vers.-Ges., Mannheim	1886	5,000,000	1,250,000	278,574	40
Allianz, Vers.-Aktien-Ges., Berlin	1889	5,000,000	1,250,000	2,000,000	18,902
Badische Schiffahrts-Assek.-Ges., Mannheim	1840	2,500,000	625,000	993,750	18,203
Englische — *Anglaises.*					
The Marine I. C., London . . .	1836	25,000,000	4,500,000	25,980,304	40,823
Rückversicherungs-Gesellschaften. *Sociétés-réassurance.*					überhaupt *en général*
Schweiz. Rückvers.-Ges., Zürich .	1864	8,000,000	2.000,000	1,540,000	9,457,582
Basler Rückvers.-Ges., Basel . .	1869	1,500,000	300,000	378,106	599,229
Prudentia, Akt.-Gesellsch., Zürich	1875	1,500,000	375,000	212,584	1,716,145
Rhein.-Westf. Lloyd, M.-Gladbach	1869	3,000,000	300,000	962,500	5,408,617

6. Versicherung gegen Brand, Glas- und Viehverlust und Hagel im Jahre 1902.

6. Assurance-incendie, bris de glaces, bestiaux et grêle pendant l'année 1902.

Gesellschaften *Sociétés*	Gründungsjahr *Année de fondation*	Aktienkapital *Capital social*		Kapital- u. dergl. Reserven *Réserves statutaires et spéciales*	Versicher.-Bestand Ende 1902 in der Schweiz *Assurances en cours fin 1902 en Suisse*	Prämien-Einnahme 1902 in der Schweiz *Primes encaissées en 1902 en Suisse*
		im ganzen *souscrit* Fr.	einbezahlt *versé* Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
1	2	3	4	5	6	7
Feuerversicherung. *Assurance-incendie.*						
1. Schweiz. Mobiliar-Vers.-Ges., Bern	1826	—	—	5,445,348	2,271,059,927	2,746,399
2. Helvetia, St. Gallen	1861	10,000,000	2,000,000	5,141,363	1,987,132,748	2,371,067
3. Basler Vers.-Ges. gegen Feuer, Basel	1863	10,000,000	2,000,000	1,644,496	1,111,890,835	1,353,174
4. Emmenth. Mob.-Vers.-Ges., Biglen	1874	—	—	—	124,431,900	127,704
5. Feuervers.-Bank für Deutschl., Gotha	1821	—	—	62,500	49,160,000	149,509
6. Schlesische Feuervers.-Ges., Breslau	1848	11,250,000	2,250,000	1,525,500	91,741,618	115,365
7. Hamb.-Bremer F.-Vers.-Ges., Hamb.	1854	8,812,500	2,643,750	1,477,184	27,471,632	39,960
8. Gladb.Feuervers.-Akt.-Ges.,M.-Gladb.	1861	7,500,000	1,500,000	812,500	76,051,134	100,614
9. Le Phénix, Paris	1819	4,000,000	4,000,000	11,974,781	524,652,134	613,504
10. La Nationale, Paris	1820	10,000,000	2,500,000	9,115,000	87,835,899	58,525
11. L'Union, Paris	1828	10,000,000	2,500,000	7,035,000	484,680,069	331,967
12. La France, Paris	1837	10,000,000	2,500,000	5,091,624	81,264,389	100,377
13. La Providence, Paris	1838	5,000,000	1,250,000	3,760,000	38,061,930	36,261
14. L'Urbaine, Paris	1838	5,000,000	1,250,000	4,701,130	418,202,223	531,226
15. La Foncière, Paris	1877	40,000,000	10,000,000	3,463,592	37,859,720	33,104
16. Comp. di assicuraz. di Milano, Mailand	1826	1,851,200	370,240	3,647,940	13,545,012	10,324
17. The Phœnix, London	1782	67,220,000	6,722,000	17,786,316	824,634,115	971,220
18. The Northern, London	1836	75,000,000	7,500,000	26,766,630	44,420,000	65,762
Glasversicherung. *Assurance-bris de glaces.*						
1. Union suisse, Genève	1887	500,000	125,000	65,000	2,888,424	77,621
2. Schlesische Feuervers.-Ges., Breslau	1848	11,250,000	2,250,000	1,125,000	210,428	3,704
3 Gladb.Feuervers.-Akt.-Ges.,M.-Gladb.	1861	7,500,000	1,500,000	750,000	568,150	13,362
4. Allg. Spiegelglas-Versich.-Ges.,Berlin	1863	375,000	75,000	112,500	942,849	25,520
5. Brandenb.Spiegelvers.-Ges.,Brandenb.	1864	—	—	145,034	2,466,810	65,395
6. Bremer Spiegelgl.-Vers.-Ges., Bremen	1865	—	—	76,845	325,936	7,611
7. Köln. Glas-Vers.-A.-Gesellsch., Köln	1880	375,000	93,750	69,367	961,789	22,238
Viehversicherung. *Assurance-bestiaux.*						
1. Mutuelle chevaline suisse Lausanne	1901	15,000	4,995	2,294	649,875	18,651
2. Central-Viehvers.-Verein, Berlin	$18\frac{63}{65}$	—	—	35,022	140,160	3,761
3. Sächsiche Vieh-Vers.-Bank, Dresden	1872	82,500	—	—	82,595	3,353
4. Bad. Pferde-Vers.-Anst., Karlsruhe	1879	—	—	46,623	1,048,600	51,398
5. La Garantie fédérale, Paris	1865	—	—	134,234	7,397,660	292,730
Hagelversicherung. *Assurance-grêle.*						
Schweiz.Hagel-Vers.-Gesellschaft,Zürich	1880	—	—	1,568,952	37,762,160	675,015

7. Rechnungsergebnisse der Schweiz. Hagelversicherungs-Gesellschaft.

7. Recettes et dépenses de la Société suisse d'assurance contre la grêle.

a. Gewinn- und Verlustrechnung für 1884—1902.

a. Comptes de profits et pertes pour les années 1884 à 1902.

Jahr *Années*	Einnahmen — *Recettes*				Ausgaben — *Dépenses*			
	Vorprämien *Primes*	Nachschussprämien abz. Einbussen *Contributions supplémentaires sans les pertes*	Andere Einnahmen (Stralprämienerst.) *Autres recettes (amendes, etc.)*	Summa der Einnahmen *Montant des recettes*	Schadenvergütungen *Indemnités*	Verwaltung und Steuern *Administration et impôts*	Gewinn *Bénéfice*	Verlust *Perte*
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1884	146,609	49,543	5,675	201,827	152,048	44,675	5,104	—
1885	140,193	206,645	6,227	353,065	273,133	46,832	33,100	—
1886	121,457	—	13,728	135,185	37,565	30,915	66,706	—
1887	111,362	—	5,412	116,774	154,048	32,946	—	70,220
1888	115,348	—	2,225	117,573	52,190	27,195	38,188	—
1889	120,943	—	3,860	124,803	137,663	35,614	—	48,475
1890	205,273	—	3,892	209,165	129,507	40,677	38,981	—
1891	282,128	—	3,516	285,644	203,104	51,457	31,083	—
1892	347,323	—	5,193	352,516	172,704	56,218	123,594	—
1893	456,600	—	10,540	467,140	173,730	63,183	230,227	—
1894	567,661	—	14,233	581,894	510,527	71,178	189	—
1895	582,648	—	20,672	603,320	451,237	87,245	64,838	—
1896	716,068	—	24,929	740,997	628,279	110,238	2,480	—
1897	703,220	—	23,649	726,869	595,963	101,373	29,533	—
1898	846,057	—	31,045	877,102	455,893	114,077	307,133	—
1899	723,632	—	33,072	756,704	105,060	105,520	546,124	—
1900	762,760	—	54,315	817,075	576,295	113,447	127,333	—
1901	701,599	—	65,749	767,348	580,704	120,054	66,590	—
1902	675,015	—	64,236	739,251	649,812	115,462	—	26,023

b. Verhältnis der einzelnen Posten zur Versicherungssumme.

b. Rapport des différents postes à la somme assurée.

Jahr *Années*	Policen *Polices*	Versicherungssummen *Sommes assurées*	Auf Fr. 100 Versicherungssumme kommen *Recettes et dépenses pour 100 frs. assurés*							
			Einnahmen — *Recettes*				Ausgaben — *Dépenses*			
			Vorprämien *Primes*	Nachschussprämien *Contributions supplémentaires*	Andere Einnahmen *Autres recettes*	Total	Schadenvergütungen *Indemnités*	Verwaltung und Steuern *Administration et impôts*	Gewinn *Bénéfice*	Verlust *Perte*
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1884	7,774	9,182,957	1.60	0.54	0.06	2.20	1.66	0.41	0.06	—
1885	7,276	7,725,207	1.81	2.67	0.08	4.56	3.54	0.48	0.43	—
1886	6,488	6,000,990	2.02	—	0.23	2.25	0.63	0.59	1.11	—
1887	5,957	6,168,550	1.81	—	0.09	1.90	2.50	0.51	—	1.13
1888	5,998	6,296,370	1.83	—	0.04	1.87	0.83	0.53	0.61	—
1889	6,735	7,344,920	1.65	—	0.05	1.70	1.87	0.43	—	0.65
1890	10,294	11,461,490	1.79	—	0.03	1.82	1.13	0.48	0.34	—
1891	16,985	16,857,070	1.67	—	0.02	1.69	1.20	0.35	0.18	—
1892	22,220	20,479,340	1.69	—	0.03	1.72	0.85	0.31	0.60	—
1893	26,673	23,766,350	1.92	—	0.04	1.96	0.73	0.27	0.96	—
1894	31,140	29,280,050	1.94	—	0.05	1.99	1.74	0.27	0.00	—
1895	33,681	29,231,790	1.99	—	0.07	2.06	1.54	0.24	0.22	—
1896	37,404	33,725,790	2.12	—	0.08	2.20	1.86	0.30	0.01	—
1897	38,522	33,123,910	2.12	—	0.07	2.19	1.80	0.33	0.09	—
1898	42,597	38,767,300	2.18	—	0.08	2.26	1.17	0.30	0.80	—
1899	42,578	36,452,820	1.98	—	0.09	2.07	0.29	0.29	1.49	—
1900	43,397	37,841,500	2.01	—	0.14	2.15	1.52	0.30	0.33	—
1901	43,273	37,249,900	1.88	—	0.18	2.06	1.56	0.32	0.18	—
1902	44,499	37,762,160	1.79	—	0.17	1.96	1.72	0.30	—	0.69

8. Die kantonalen Brandversicherungsanstalten im Jahre 1902.

8. Etablissements cantonaux d'assurance contre l'incendie en 1902.

Kantone *Cantons*	Gründungsjahr *Année de fondation*	Versicherte Summe [1] *Somme assurée* [1] Fr.	Davon rückversichert bei Privatgesellschaften *Dont en réassurance auprès de sociétés*		Prämieneinnahme 1902 *Primes encaissées en 1902* Fr.	Reservefonds am Ende des Rechnungsjahres *Fonds de réserve à la fin de l'exercice* Fr.
			schweizerischen *suisses* Fr.	ausländischen *étrangères* Fr.		
1	2	3	4	5	6	7
I. Für Immobiliarversicherung. — *I. Assurance immobilière.*						
Zürich	1808	1,393,516,150	—	—	1,115,271	2,950,000
Bern	1806	1,126,811,800	—	170,341,289	1,761,496	4,364,002
Luzern	1810	305,235,870	—	244,222,616	339,829	[1] 852,199
Nidwalden	1884	26,070,200	—	5,992,550	29,385	303,871
Glarus	1811	82,756,800	2,336,375	—	41,378	2,659,176
Zug	1812	53,250,850	—	—	53,251	—
Fribourg	1812	168,151,579	—	134,521,263	277,450	[1] 509,350
Solothurn	1809	173,004,962	—	138,403,970	324,013	746,251
Basel-Stadt	1807	399,894,100	—	299,920,575	236,082	[2] 1,905,919
Basel-Land	1833	116,701,875	101,830	134,000	46,681	735,284
Schaffhausen	1812	117,817,400	—	—	95,109	1,393,436
Appenzell A.-Rh.	1841	104,445,800	—	—	81,611	3,559,704
St. Gallen	1807	559,416,200	—	391,591,340	639,883	1,600,716
Aargau	1805	409,756,150	—	104,789,420	550,364	1,136,173
Thurgau	1806	258,104,100	—	20,131,250	270,607	—
Vaud	1811	784,589,902	—	—	838,391	[3] 4,542,089
Neuchâtel	1810	351,679,400	—	—	295,000	—
II. Für Mobiliarversicherung. — *II. Assurance mobilière.*						
Glarus	1895	23,530,123	—	—	17,104	364,162
Vaud	1849	490,974,483	—	—	445,649	[3] 2,504,481
Total		6,945,707,744	2,438,205	1,510,048,273	7,458,554	30,126,813
			1,512,486,478			

[1]) Die erst im folgenden Jahre zu beziehende Prämie für das Versicherungsjahr wird als Aktivum eingerechnet.
[2]) Die noch nicht bezogenen Prämien pro 1901 sind in den Aktiven nicht inbegriffen.
[3]) Die noch nicht bezahlten Schäden des Rechnungsjahres sind nicht berücksichtigt.

[1]) *On a compté ici comme actif les primes de l'exercice à percevoir pendant l'année suivante.*
[2]) *Les primes non encore encaissées pour 1901 ne sont pas comprises dans l'actif.*
[3]) *On n'a pas tenu compte des sinistres encore impayés appartenant à l'exercice.*

C. Banken.

1. Ergebnisse der 36 schweizerischen Emissionsbanken im Jahre 1903.

Nach einer Zusammenstellung des Inspektorats der schweizerischen Emissionsbanken.

Firma *Raison sociale*	Eigene Gelder Ende 1902 *Fonds propres fin 1902*			Gewinnberechtigtes Kapital im Jahre 1903 *Capital ayant droit au bénéfice de 1903*	Bruttogewinn *Produit brut*	Verwendung des *Répartition*	
	Aktien- und Dotationskapital *Capital-actions et dotations*	Reserven *Réserves*	Gewinnsaldo *Solde du bénéfice à nouveau*			Verwaltungskosten *Frais d'administration*	Steuern *Impôts*
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8
St. Gall. Kant.-Bank, St. Gallen	8,000,000	2,547,096	3,187	8,000,000	1,129,978	167,999	92,750
Basellandsch. Kant.-B., Liestal	4,000,000	1,676,000	18,414	4,000,000	342,450	75,688	11,534
Kantonalbank von Bern, Bern	20,000,000	1,000,000	—	20,000,000	2,171,987	524,814	137,122
Banca cant. ticinese, Bellinzona	1,625,000	20,000	770	1,625,000	285,324	91,708	28,827
Bank in St. Gallen, St. Gallen	9,000,000	1,800,000	21,064	9,000,000	786,530	91,537	125,330
Crédit agricole et industriel de la Broye, Estavayer . . .	1,000,000	216,000	10,757	1,000,000	143,787	32,392	8,558
Thurg. Kant.-Bank, Weinfelden	5,000,000	2,150,000	28,568	5,000,000	888,650	218,453	55,374
Aargauische Bank, Aarau . .	6,000,000	600,000	29,204	6,000,000	689,124	160,935	55,187
Toggenburg. Bank, Lichtensteig	4,500,000	1,000,000	8,663	[1] 5,204,760	680,196	217,303	19,229
Banc. dell. Svizzera ital., Lugano	1,500,000	355,000	3,561	1,500,000	339,334	119,588	37,341
Thurg. Hyp.-Bank, Frauenfeld	8,000,000	2,150,000	42,789	8,000,000	766,254	156,139	75,019
Graubünd. Kantonalbank, Chur	2,000,000	2,000,000	—	2,000,000	624,343	112,799	26,629
Luzerner Kant. Bank, Luzern	3,000,000	1,586,000	—	3,000,000	742,205	187,415	47,814
Banque du Commerce, Genève	12,000,000	500,000	4,778	12,000,000	991,349	202,765	107,103
App. A.-Rh. Kant.-B., Herisau	2,000,000	421,311	—	2,000,000	232,022	60,555	2,845
Bank in Basel, Basel	16,000,000	1,000,000	4,374	16,000,000	1,369,604	237,972	195,037
Bank in Luzern, Luzern . .	6,000,000	650,000	18,609	6,000,000	769,519	150,080	60,086
Zürcher Kantonalbank, Zürich	20,000,000	8,800,000	168,118	20,000,000	2,660,053	663,874	189,500
Bank in Schaffh., Schaffhausen	3,000,000	530,000	22,769	3,000,000	427,981	117,682	40,920
Banque canton. frib., Fribourg	2,400,000	325,000	9,342	2,400,000	231,387	46,758	16,326
Banque cant. vaud., Lausanne	12,000,000	5,508,803	—	12,000,000	2,247,782	468,776	122,320
Ersparnisk. d. Kt. Uri, Altdorf	750,000	283,800	—	750,000	113,210	18,221	1,430
Kant. Sp.- u. Leihk. Nidw., Stans	500,000	152,495	—	500,000	71,463	13,599	951
Banque cant. neuch., Neuchâtel	4,000,000	712,064	6,352	4,000,000	753,671	237,034	53,553
Banq. comm. neuch., Neuchâtel	4,000,000	180,000	8,149	4,000,000	344,724	82,707	53,526
Schaffh. Kant.-B., Schaffhausen	1,500,000	372,863	—	1,500,000	176,272	51,764	14,876
Glarner Kantonalbank, Glarus	1,500,000	500,000	—	1,500,000	231,370	50,562	17,340
Soloth. Kant.-Bank, Solothurn	5,000,000	1,262,000	20,812	5,000,000	641,091	131,641	33,200
Obwaldner Kant.-Bank, Sarnen	500,000	180,529	—	500,000	87,357	14,714	945
Kantonalbank Schwyz, Schwyz	1,500,000	464,000	5,137	1,500,000	259,331	56,073	17,860
Credito ticinese, Locarno . .	1,500,000	42,500	415	1,500,000	244,329	83,669	32,449
Banq. de l'Etat de Frib., Fribourg	21,000,000	1,462,924	—	21,000,000	1,475,781	149,355	65,330
Zuger Kantonalbank, Zug . .	2,000,000	329,000	2,058	2,000,000	315,657	61,047	30,422
Banca pop. di Lugano, Lugano	1,500,000	500,000	10,408	1,500,000	293,301	89,265	42,260
Basler Kantonalbank, Basel .	5,000,000	220,000	5,448	[1] 7,916,667	686,198	122,000	66,157
App. I.-Rh. Kant.-B. in Appenzell	500,000	48,500	1,961	500,000	80,439	18,729	1,000
Total	—	—	—	201,396,420	24,294,053	5,285,612	1,886,151
1902: 36 Banken — *banques*	197,775,000	41,545,885	455,707	197,575,000	22,966,739	5,396,957	1,880,689

Allgemeine Bemerkung. Die nach Rechnungs-Abschluss ausgerichteten Tantiemen sind in den „Verwaltungskosten" inbegriffen.

[1]) Jahresdurchschnitt des einbezahlten Kapitals. — [2]) Inbegriffen die reglementarische, dem Reingewinn entnommene Abschreibung von Fr. 20,000 — auf dem Bankgebäude. — [3]) Inbegriffen die Summe von Fr. 4000.— für gemeinnützige Zwecke. — [4]) Inbegriffen die reglementarische Abschreibung von Fr. 13,927.73 auf dem Bankgebäude gemäss Art. 32 des Gesetzes. — [5]) Zuweisung von Fr. 220,000. — an den Reservefonds und Fr. 12,184.55 Gewinn-Saldo-Vortrag pro 1904 nach Antrag der Bankvorsteherschaft. — [6]) Zuweisung von Fr. 125,000. — an den ordentlichen Reservefonds, Fr. 20,000.— an eine Spezialreserve zur Amortisation des Bankgebäudes und Fr. 5932.94 Gewinn-Saldo-Vortrag pro 1904 nach Antrag der Bankvorsteherschaft.

C. Banques.

1. Rendement des 36 banques suisses d'émission pour l'exercice 1903.

D'après une compilation de l'Inspectorat des banques suisses d'émission.

Bruttogewinnes *du produit brut*		Verwendung des Reingewinnes *Répartition du produit net*			Andere Zuweisungen an die Reserven *Autres dotations aux réserves*	Eigene Gelder Ende 1903 *Fonds propres fin 1903*		
Verluste und Abschreibungen *Pertes et amortissements*	Reingewinn *Produit net*	Dividende *Dividende*	Reserven *Réserves*	Mutationen des Gewinnsaldo *Mutation du solde de bénéfice à nouveau*		Aktien- und Dotationskapital *Capital-actions et dotations*	Reserven *Réserves*	Gewinnsaldo *Solde du bénéfice à nouveau*
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
9	10	11	12	13	14	15	16	17
[2] 171,916	697,313	655,000	45,151	÷ 2,838	—	8,000,000	2,592,246	349
9,407	245,820	207,000	52,000	÷ 13,180	—	4,000,000	1,728,000	5,234
310,051	1,200,000	1,200,000	—	—	—	20,000,000	1,000,000	—
99,639	65,150	65,000	—	150	—	1,625,000	20,000	921
27,462	542,201	540,000	—	2,201	—	9,000,000	1,800,000	23,265
36,247	66,591	60,000	6,000	591	—	1,000,000	222,000	11,348
109,456	505,367	301,750	[5] 220,000	[5] ÷ 16,383	—	5,000,000	[5] 2,370,000	[5] 12,185
12,395	460,606	465,000	—	÷ 4,394	—	6,000,000	600,000	24,810
[3] 89,822	353,841	327,250	25,300	1,291	364,700	6,000,000	1,390,000	9,953
27,988	154,418	120,000	35,000	÷ 582	—	1,500,000	390,000	2,979
46,027	489,069	480,000	20,000	÷ 10,931	—	8,000,000	2,170,000	31,859
54,915	430,000	430,000	—	- -	—	2,000,000	2,000,000	—
87,801	419,175	359,175	60,000	—	—	3,000,000	1,646,000	—
—	681,481	600,000	80,000	1,481	—	12,000,000	580,000	6,258
[4] 14,698	153,924	139,996	13,928	—	—	2,000,000	435,239	—
56,116	880,478	880,000	—	478	—	16,000,000	1,000,000	4,852
154,648	404,705	390,000	25,000	÷ 10,295	—	6,000,000	675,000	8,314
327,678	1,479,001	1,119,500	362,500	÷ 2,999	—	20,000,000	9,162,500	165,119
105,914	163,465	150,000	20,000	÷ 6,535	—	3,000,000	550,000	16,234
7,428	166,874	144,000	15,000	1,874	—	2,400,000	340,000	11,216
886,687	770,000	720,000	50,000	—	÷ 2,008,803	12,000,000	3,550,000	—
6,609	86,950	73,750	13,200	—	—	750,000	297,000	—
4,788	52,125	41,756	10,369	—	—	500,000	162,864	—
99,191	363,892	255,919	108,483	÷ 509	—	4,000,000	820,546	5,843
9,807	198,685	192,000	10,000	÷ 3,315	—	4,000,000	190,000	4,834
3,361	106,272	83,280	22,992	—	—	1,500,000	395,855	—
9,569	153,899	153,899	—	—	—	1,500,000	500,000	—
42,587	433,663	377,500	50,000	6,163	—	5,000,000	1,312,000	26,975
8,790	62,909	62,908	—	—	—	500,000	180,529	—
33,139	152,259	105,000	45,000	2,259	—	1,500,000	509,000	7.396
27,538	100,674	67,500	33,000	174	1,500	1,500,000	77,000	589
126,392	1,134,704	1,056,089	78,615	—	113,250	21,000,000	1,654,790	—
50,078	174,110	135,000	40,000	÷ 890	—	2,000,000	369,000	1,168
37,661	124,115	120,000	—	4,115	—	1,500,000	500,000	14,523
50,472	447,568	302,083	[6] 145,000	[6] 485	—	10,000,000	[6] 365,000	[6] 5,933
7,816	52,894	43,100	10,000	÷ 206	—	500,000	58,500	1,755
3,154,093	13,968,198	12,423,455	1,596,537	÷ 51,795	÷ 1,529,353	204,275,000	41,613,069	403,912
2,190,752	13,498,366	11,809,803	1,673,842	14,720	÷ 905,764	—	—	—

Observation générale. *Les tantièmes alloués après la clôture des comptes sont compris dans les «Frais d'administration».*

[1] *Moyenne annuelle du capital versé.* — [2] *Y compris l'amortisation réglementaire de fr. 20,000. — prélevée sur le bénéfice pour compte du bâtiment de la banque.* — [3] *Y compris une somme de fr. 4000. — pour œuvres d'utilité publique.* — [4] *Y compris l'amortisation réglementaire de fr. 13,927.73 sur bâtiment de la banque suivant art. 32 de la loi.* — [5] *Allocation de fr. 220,000. — au fonds de réserve et fr. 12,184.55 report à nouveau pour 1904, proposés par le conseil de banque.* — [6] *Allocation de fr. 125,000. — au fonds de réserve ordinaire, fr. 20,000. — à une réserve spéciale pour amortisation du bâtiment de la banque et fr. 5932.94 report à nouveau pour 1904, proposés par le conseil de banque.*

2. Notenzirkulation der schweizerischen Emissionsbanken

2. Moyenne de la circulation des billets des banques

Nach einer Zusammenstellung des Inspektorats der schweizerischen Emissionsbanken.

Gründungsjahr *Année de fondation*	Banken — *Banques*	1903	1902	1901	Zehnjähriger Durchschnitt *Moyenne des dix années* 1891—1900	1900	1899
		Zahlen in Tausenden Franken					
1	2	3	4	5	6	7	8
	Gesetzlich autorisierte Emissionsbanken. *Banques d'émission légalement autorisées.*						
1867	St. Gallische Kantonalbank	13,078	12,976	12,864	11,799	13,679	13,832
1868	Basellandschaftliche Kantonalbank	1,852	1,827	1,816	1,844	1,956	1,971
1834	Kantonalbank von Bern	17,596	17,541	17,009	15,986	17,599	18,173
1860	Banca cantonale ticinese	1,855	1,889	1,848	1,976	1,974	1,979
1837	Bank in St. Gallen	16,646	16,630	16,437	14,019	17,544	17,757
1866	Crédit agricole et industr. de la Broye	928	939	908	814	984	990
1870	Thurgauische Kantonalbank	4,615	4,661	4,569	2,274	4,867	4,845
1854	Aargauische Bank	5,451	5,596	5,493	4,163	5,885	4,634
1863	Toggenburger Bank	918	920	899	971	965	970
1873	Banca della Svizzera italiana	1,892	1,915	1,865	1,978	1,972	1,966
1851	Thurgauische Hypothekenbank	926	936	923	988	989	994
1870	Graubündner Kantonalbank	3,764	3,799	3,721	3,924	3,948	3,936
1850	Luzerner Kantonalbank *)	5,506	5,581	5,405	4,149	5,726	5,819
1845	Banque du commerce, Genève	22,355	22,546	21,846	20,595	21,624	22,614
1876	Appenzell A.-Rh. Kantonalbank	2,815	2,757	2,813	2,975	2,973	2,970
1836	Bank in Zürich	—	—	—	2,803	—	—
1844	Bank in Basel	22,144	22,444	21,651	20,433	22,014	22,581
1856	Bank in Luzern	4,648	4,703	4,606	4,247	4,923	4,927
1848	Banque de Genève	—	—	—	3,725	—	1,232
1873	Crédit Gruyérien	—	—	—	10	—	—
1870	Zürcher Kantonalbank	26,813	27,174	24,470	22,242	23,317	24,622
1862	Bank in Schaffhausen	3,220	3,237	3,156	2,575	3,433	2,745
1850	Banque cantonale fribourgeoise	1,149	1,154	1,147	1,029	1,228	1,181
1845	Banque cantonale vaudoise	10,566	10,613	10,356	10,197	10,576	10,779
1837	Ersparniskasse des Kantons Uri	1,382	1,396	1,406	1,289	1,470	1,470
1879	Kant. Spar- u. Leihkasse v. Nidwalden	935	938	923	943	982	986
1853	Banque populaire de la Gruyère	—	—	—	10	—	—
1883	Banque cantonale neuchâteloise	7,517	7,554	7,255	6,081	7,604	7,348
1883	Banque commerciale neuchâteloise	7,575	7,592	7,408	5,316	7,825	7,887
1883	Schaffhauser Kantonalbank	2,293	2,285	2,283	1,727	2,453	2,462
1884	Glarner Kantonalbank	2,300	2,289	2,326	1,816	2,486	2,486
1886	Solothurner Kantonalbank	4,665	4,747	4,644	4,278	4,892	4,919
1887	Obwaldner Kantonalbank	929	908	952	970	980	982
1889	Kantonalbank Schwyz	2,834	2,827	2,782	2,298	2,929	2,945
1890	Credito Ticinese	2,126	2,150	2,081	1,673	2,218	2,224
1892	Banque de l'Etat de Fribourg	4,639	4,715	4,585	3,170	4,919	4,937
1892	Zuger Kantonalbank, Zug	2,819	2,824	2,775	1,063	2,956	2,526
1889	Banca popolare di Lugano	2,850	2,657	1,872	500	1,986	1,996
1899	Basler Kantonalbank	9,237	9,296	9,157	480	4,797	—
1900	Appenzell I.-Rh. Kantonalbank	973	947	205	—	—	—
	Total der gesetzlich autorisierten Emissionsbanken / *Total des banques d'émission légal. autorisées*	221,811	222,963	214,456	187,330	216,673	214,685
	Total der 7 Banken, deren Emission hinf. geworden ist / *Total des 7 banques dont l'émission est suppr.*	—	—	—	—	—	—
	Total	221,811	222,963	214,456	187,330	216,673	214,685
	Durchschnittliche Bevölkerung der Schweiz / *Moyenne de la population suisse*	3,414,854	3,381,723	3,348,583	3,166,395	3,315,443	3,282,294
	Notenzirkulation per Kopf / *Circulation par habitant*	Fr. 64. 95	Fr. 65. 95	Fr. 64. 05	Fr. 59. 15	Fr. 65. 25	Fr. 65. 40

Bemerkungen. Die in die Linie der **Solothurner Kantonalbank** von 1871 bis und mit 1885 eingestellten Zahlen erzeigen die Notenzirkulation der auf benannten Zeitpunkt aufgehobenen Solothurnischen Bank, deren Rechtsnachfolgerin die Solothurner Kantonalbank geworden ist, und die in der Linie der **Banque de l'Etat de Fribourg** seit 1874 eingestellten Zahlen erzeigen die Notenzirkulation der Caisse d'amortissement de la Dette publique, deren Rechtsnachfolgerin, seit dem 31 Dezember 1892, die Banque de l'Etat de Fribourg geworden ist.

Die Bevölkerungsziffer für die Jahre 1901 bis 1903 ist proportionnel nach der Progression vom Census auf Ende 1888 (2,917,754 Seelen) bis zur Zählung vom 1. Dezember 1900 (3,315,443 Seelen) berechnet. — Die Zirkulation per Kopf ist auf 5 Cts. abgerundet worden.

*) Bis zum Jahr 1891: Kantonal-Spar- und Leihkasse Luzern.

im Jahresdurchschnitt der Jahre 1871 bis 1903.

suisses d'émission pendant les années 1871 à 1903.

D'après une compilation dressée par l'Inspectorat des banques suisses d'émission.

1898	1897	1896	1895	1894	1893	1892	1891	Zehnjähriger Durchschnitt *Moyenne des dix années* 1881—1890	Zehnjähriger Durchschnitt *Moyenne des dix années* 1871—1880
Chiffres en milliers de francs									
9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
13,834	12,214	11,885	11,909	11,415	9,917	9,606	9,701	7,621	3,786
1,976	1,982	1,985	1,989	1,988	1,634	1,479	1,481	1,239	395
18,175	18,808	17,532	15,062	14,368	14,220	14,201	11,727	8,711	5,177
1,975	1,982	1,984	1,976	1,979	1,970	1,969	1,971	1,900	831
17,796	14,398	13,339	13,375	13,340	12,021	11,275	9,314	6,719	4,031
989	898	692	693	693	690	716	794	501	148
2,643	1,482	1,486	1,483	1,487	1,487	1,479	1,478	1,389	973
3,890	3,912	3,901	3,933	3,931	3,883	3,815	3,846	3,384	1,523
972	977	980	975	972	965	970	966	971	716
1,968	1,980	1,986	1,984	1,979	1,983	1,981	1,985	1,859	332
992	992	993	994	994	987	985	966	907	596
3,932	3,945	3,958	3,957	3,946	3,932	3,949	3,744	2,681	1,321
5,819	5,912	4,941	3,053	2,929	2,944	2,404	1,945	1,587	303
17,231	21,103	22,953	23,144	21,194	20,527	18,392	17,167	16,338	9,334
2,967	2,977	2,982	2,981	2,974	2,968	2,974	2,984	2,672	513
—	—	—	—	468	1,947	9,158	16,460	7,147	3,702
22,640	23,132	22,669	21,067	18,487	18,215	16,624	16,901	11,329	3,657
4,943	4,051	3,940	3,939	3,942	3,939	3,927	3,942	2,991	1,338
4,080	4,607	4,670	4,767	4,572	4,487	4,454	4,378	4,460	2,668
—	—	—	—	—	—	—	98	264	110
26,334	23,382	21,804	21,457	19,842	21,483	19,662	20,518	13,737	6,882
2,432	2,463	2,482	2,469	2,480	2,482	2,477	2,290	1,177	533
982	989	990	985	981	978	984	990	1,088	945
11,206	11,401	11,179	9,440	9,460	9,274	9,363	9,290	8,203	4,629
1,476	1,482	1,487	1,485	1,178	995	991	861	430	61
987	983	987	987	989	987	979	565	431	12
—	—	—	—	—	—	—	99	259	133
6,947	7,494	7,806	5,902	5,857	5,850	3,117	2,882	2,047	—
7,908	7,315	4,637	4,011	4,005	3,494	3,070	3,013	2,649	—
2,071	1,473	1,477	1,470	1,460	1,468	1,461	1,473	914	—
2,487	1,749	1,493	1,492	1,489	1,491	1,493	1,492	1,025	—
4,927	4,216	3,978	3,977	3,973	3,971	3,961	3,965	2,871	1,442
982	986	989	984	986	990	990	837	192	—
2,951	2,811	1,982	1,980	1,991	1,995	1,992	1,496	34	—
2,227	2,133	1,981	1,696	1,487	1,292	975	395	—	—
4,927	4,202	3,023	2,610	2,451	1,692	1,471	1,473	1,237	343
976	984	984	995	998	211	—	—	—	—
1,023	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
207,665	199,415	190,155	179,221	171,285	167,369	163,344	163,487	120,964	56,434
—	—	—	—	—	—	—	—	2,790	10,539
207,665	199,415	190,155	179,221	171,285	167,369	163,344	163,487	123,754	66,973
3,249,154	3,216,914	3,182,874	3,149,734	3,116,594	3,083,454	3,050,314	3,017,174	2,915,070	2,757,625
Fr. 63. 90	Fr. 62. —	Fr. 59. 75	Fr. 56. 90	Fr. 54. 95	Fr. 54. 30	Fr. 53. 20	Fr. 54. 20	Fr. 42. 45	Fr. 24. 30

Observations. *Les chiffres figurant depuis 1871 jusqu'à 1885 inclusivement dans la ligne de la* ***Solothurner Kantonalbank*** *indiquent la circulation des billets de la Solothurnische Bank qui a cessé d'exister depuis cette époque et dont la Solothurner Kantonalbank est devenue successeur légal, et les chiffres indiqués depuis 1874, dans la ligne de la* ***Banque de l'Etat de Fribourg*** *concernent la circulation des billets de la Caisse d'amortissement de la Dette publique dont la Banque de l'Etat de Fribourg est devenue successeur légal, à partir du 31 décembre 1892.*

Le chiffre de la population pour les années 1901 à 1903 a été calculé proportionnellement au mouvement progressif de la population qui s'est effectué du recensement de fin 1888 (2,917,754 âmes) jusqu'à celui du 1er décembre 1900 (3,315,443 âmes). — La circulation a été calculée par tête d'habitant en arrondissant les fractions par 5 ct.

**) Jusqu'en 1891: Kantonal-Spar- und Leihkasse Luzern.*

3. Durchschnitts-, Maximal- und Minimal-Positionen der einzelnen schweizerischen Emissionsbanken nach Massgabe der Wochensituationen im Jahre 1903.

3. Positions moyennes, maximales et minimales de chaque banque suisse d'émission, d'après les situations hebdomadaires, pendant l'année 1903.

Banken — ***Banques***	**Noten-Emission** *Emission*	**Noten-Zirkulation** *Circulation*	**Barvorrat** *Encaisse métallique*	**Verfügbare Barschaft** *Espèces disponibles*	**Eigene Noten in Kassa** *Propres billets en caisse*	**Noten anderer Banken** *Billets d'autres banques*	**Übrige Kassa-Bestände** *Autres valeurs en caisse*	**Total Kassa-Bestand** *Total de l'encaisse*
	Zahlen in Tausenden Franken — *Chiffres en milliers de francs*							
1	2	3	4	5	6	7	8	9
St. Gallische Kantonalbank:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	13,250	13,078	7,586	2,354	172	435	95	8,288
Maxima	14,000	13,962	8,084	2,935	526	1,129	210	9,704
Minima	12,700	12,492	7,145	1,662	14	92	37	7,344
Basellandschaftl. Kantonalbank:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	1,881	1,852	907	166	29	98	19	1,053
Maxima	2,000	1,992	970	225	130	167	39	1,134
Minima	1,800	1,770	849	117	1	42	7	961
Kantonalbank von Bern:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	18,464	17,596	11,901	4,863	868	1,489	158	14,416
Maxima	20,000	19,551	13,958	6,930	1,620	4,471	314	19,503
Minima	17,090	16,392	9,471	1,717	275	406	89	10,882
Banca cantonale ticinese:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	1,870	1,855	885	143	15	123	156	1,179
Maxima	2,000	1,998	943	229	85	221	324	1,423
Minima	1,800	1,772	853	59	1	54	83	1,051
Bank in St. Gallen:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	16,859	16,646	8,081	1,422	213	426	13	8,733
Maxima	18,000	17,955	8,243	1,916	669	1,418	31	9,619
Minima	16,200	15,748	7,819	671	4	77	4	8,067
Crédit agr. et indust. de la Broye:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	947	928	459	88	19	70	4	552
Maxima	1,000	990	483	113	48	110	15	601
Minima	908	871	441	60	1	28	1	497
Thurgauische Kantonalbank:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	4,745	4,615	2,645	799	130	384	163	3,322
Maxima	5,000	4,941	2,766	973	422	762	249	3,784
Minima	4,500	4,328	2,537	628	30	165	107	2,964
Aargauische Bank:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	5,579	5,451	3,043	863	128	230	25	3,426
Maxima	6,000	5,998	3,227	1,136	374	514	90	3,964
Minima	5,400	5,210	2,733	434	2	48	6	3,089
Toggenburger Bank:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	952	918	545	178	34	506	145	1,230
Maxima	1,000	993	631	273	82	868	223	1,592
Minima	900	872	490	118	6	199	83	945
Banca della Svizzera italiana:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	1,924	1,892	964	207	32	105	69	1,170
Maxima	3,000	2,372	1,316	506	627	211	115	2,086
Minima	1,800	1,784	860	124	1	28	34	1,017
Thurgauische Hypothekenbank:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	1,000	926	672	301	74	199	68	1,013
Maxima	1,000	1,000	780	423	110	455	143	1,277
Minima	1,000	890	580	191	—	79	33	785

Banken — *Banques*	Noten-Emission *Emission*	Noten-Zirkulation *Circulation*	Barvorrat *Encaisse métallique*	Verfügbare Barschaft *Espèces disponibles*	Eigene Noten in Kassa *Propres billets en caisse*	Noten anderer Banken *Billets d'autres banques*	Übrige Kassa-Bestände *Autres valeurs en caisse*	Total Kassa-Bestand *Total de l'encaisse*
	Zahlen in Tausenden Franken — *Chiffres en milliers de francs*							
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Graubündner Kantonalbank:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	3,804	3,764	1,846	340	40	291	18	2,195
Maxima	4,000	3,996	1,940	411	173	452	32	2,357
Minima	3,650	3,614	1,767	184	1	105	8	1,980
Luzerner Kantonalbank:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	5,663	5,506	3,218	1,016	157	554	149	4,078
Maxima	6,000	5,950	3,374	1,194	348	969	292	4,330
Minima	5,400	5,247	3,013	782	26	166	27	3,650
Banque du Commerce, Genève:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	22,844	22,355	10,099	1,156	489	1,179	191	11,958
Maxima	24,000	23,648	10,499	1,610	1,600	3,339	1,517	14,405
Minima	22,100	21,756	9,774	778	59	114	28	10,811
Appenz. A.-Rh. Kantonalbank:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	2,845	2,815	1,427	301	30	165	19	1,641
Maxima	3,000	2,982	1,464	376	79	565	64	2,079
Minima	2,740	2,701	1,376	247	1	45	8	1,499
Bank in Basel:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	22,705	22,144	11,107	2,249	561	1,322	92	13,082
Maxima	24,000	23,856	11,653	3,000	1,154	6,962	162	19,379
Minima	21,600	21,172	10,410	1,248	144	145	31	11,019
Bank in Luzern:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	4,749	4,648	2,566	706	101	302	187	3,156
Maxima	5,000	4,975	2,754	947	299	597	343	3,511
Minima	4,523	4,423	2,404	492	24	79	73	2,778
Zürcher Kantonalbank:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	28,151	26,813	17,584	6,859	1,338	2,655	203	21,780
Maxima	30,000	29,669	20,506	10,526	2,857	5,697	442	25,782
Minima	26,300	24,549	15,305	4,194	200	580	107	17,065
Bank in Schaffhausen:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	3,377	3,220	1,530	242	157	186	57	1,930
Maxima	3,500	3,490	1,610	362	354	671	113	2,501
Minima	3,236	3,057	1,465	119	4	80	21	1,646
Banque cantonale fribourgeoise:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	1,178	1,149	596	136	29	111	16	752
Maxima	1,250	1,249	638	187	64	260	45	899
Minima	1,125	1,088	567	96	—	29	4	604
Banque cantonale vaudoise:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	11,277	10,566	5,271	1,045	711	603	59	6,644
Maxima	12,000	11,277	5,638	1,479	1,414	1,351	113	7,934
Minima	10,800	9,870	5,005	553	247	55	12	5,525
Ersparniskassa des Kantons Uri:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	1,430	1,382	655	102	48	47	5	755
Maxima	1,500	1,496	711	152	92	124	16	895
Minima	1,366	1,313	625	27	3	6	1	669
Kant. Spar- u. Leihkasse v. Nidw.:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	951	935	481	107	16	40	7	544
Maxima	1,000	989	496	126	33	77	18	582
Minima	900	896	457	80	1	10	1	491

Banken — ***Banques***	**Noten-Emission** *Emission*	**Noten-Zirkulation** *Circulation*	**Barvorrat** *Encaisse métallique*	**Verfügbare Barschaft** *Espèces disponibles*	**Eigene Noten in Kassa** *Propres billets en caisse*	**Noten anderer Banken** *Billets d'autres banques*	**Übrige Kassa-Bestände** *Autres valeurs en caisse*	**Total Kassa-Bestand** *Total de l'encaisse*
	Zahlen in Tausenden Franken — *Chiffres en milliers de francs*							
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Banque cantonale neuchâteloise:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	7,651	7,517	3,493	486	134	836	23	4,486
Maxima	8,000	7,935	4,640	1,533	322	1,837	57	5,377
Minima	7,381	7,258	3,308	134	29	253	8	3,706
Banque commerciale neuchâteloise:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	7,647	7,575	3,366	336	72	311	21	3,770
Maxima	8,000	7,969	3,442	465	168	655	93	4,134
Minima	7,335	7,284	3,306	147	9	45	8	3,457
Schaffhauser Kantonalbank:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	2,376	2,293	1,258	341	83	247	29	1,617
Maxima	2,500	2,462	1,342	458	163	491	62	1,904
Minima	2,272	2,212	1,197	219	8	69	6	1,385
Glarner Kantonalbank:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	2,340	2,300	1,215	295	40	79	23	1,357
Maxima	2,500	2,485	1,308	405	92	241	48	1,508
Minima	2,250	2,204	1,162	180	1	18	13	1,246
Solothurner Kantonalbank:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	4,743	4,665	2,467	601	78	372	38	2,955
Maxima	5,000	4,967	2,571	710	260	540	69	3,196
Minima	4,500	4,470	2,340	498	8	235	21	2,707
Obwaldner Kantonalbank:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	945	929	428	57	16	37	8	489
Maxima	1,000	984	484	110	39	83	22	565
Minima	900	884	410	39	1	3	1	435
Kantonalbank Schwyz:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	2,860	2,834	1,394	260	26	93	15	1,528
Maxima	3,000	2,992	1,436	334	90	183	34	1,612
Minima	2,737	2,731	1,359	191	4	18	7	1,422
Credito Ticinese:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	2,145	2,126	950	100	19	85	56	1,110
Maxima	2,250	2,249	993	172	60	194	128	1,267
Minima	2,067	2,044	913	20	—	26	21	973
Banque de l'Etat de Fribourg:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	4,762	4,639	2,201	345	123	361	33	2,718
Maxima	5,000	4,977	2,344	557	290	1,513	92	3,862
Minima	4,566	4,425	2,109	126	23	110	9	2,297
Zuger Kantonalbank:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	2,842	2,819	1,433	306	23	130	20	1,606
Maxima	3,000	2.984	1,463	374	74	234	168	1,726
Minima	2,664	2,661	1,379	205	—	18	5	1,503
Banca Popolare di Lugano:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	2,857	2,850	1,252	112	7	102	47	1,408
Maxima	3,000	2,994	1,309	162	45	213	79	1,572
Minima	2,731	2,729	1,208	62	—	28	20	1,288
Basler Kantonalbank:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	9,451	9,237	4,666	971	214	272	78	5,230
Maxima	10,000	9,913	4,858	1,292	600	846	138	5,878
Minima	9,000	8,824	4,496	688	10	74	39	4,864
Appenzell I.-Rh. Kantonalbank:								
Durchschnitt — *Moyenne* .	1,000	973	440	51	27	65	8	540
Maxima	1,000	998	454	69	37	110	14	600
Minima	1,000	963	424	27	2	16	2	458
Totaldurchsch. = Generalsituation / *Total moyenne = Situation génér.*	228,064	221,811	118,631	29,904	6,253	14,510	2,317	141,711

4. Barvorrat der schweiz. Emissionsbanken auf Ende jeder Woche des Jahres 1903.

4. Encaisse métallique des banques suisses d'émission à la fin de chaque semaine de l'année 1903.

1903	Gold *Or* Fr.	Silber *Argent* Fr.	Prozentuales Verhältnis zur Gesamtbarschaft *Proportion pour cent de l'encaisse totale* Gold *Or* %	Silber *Argent* %
1	2	3	4	5
3. Januar — *Janvier*	106,053,775	11,310,915	*90.4*	*9.6*
10. „ „	106,954,780	12,726,710	*89.4*	*10.6*
17. „ „	107,090,520	13,912,505	*88.5*	*11.5*
24. „ „	107,086,505	14,196,265	*88.3*	*11.7*
31. „ „	106,952,635	13,253,830	*89.0*	*11.0*
7. Februar — *Février*	106,983,130	13,457,040	*88.8*	*11.2*
14. „ „	106,905,970	13,748,925	*88.6*	*11.4*
21. „ „	106,744,850	**14,456,910**	***88 1***	***11.9***
28. „ „	106,723,855	13,201,265	*89.0*	*11.0*
7. März — *Mars*	106,706,490	12,913,085	*89.2*	*10.8*
14. „ „	106,504,210	12,486,770	*89.5*	*10.5*
21. „ „	107,858,855	12,434,420	*89.7*	*10.3*
28. „ „	107,614,480	11,119,175	*90.6*	*9.4*
4. April — *Avril*	105,386,360	9,608,000	*91.6*	*8.4*
11. „ „	105,582,800	9,440,590	*91.8*	*8.2*
18. „ „	105,551,710	10,325,565	*91.1*	*8.9*
25. „ „	106,199,840	10,177,880	*91.3*	*8.7*
2. Mai — *Mai*	105,676,980	**9,291,060**	***91.9***	***8.1***
9. „ „	105,812,515	9,544,720	*91.7*	*8.3*
16. „ „	**105,026,930**	10,198,875	*91.1*	*8.9*
23. „ „	106,259,035	10,973,050	*90.6*	*9.4*
30. „ „	106,246,125	10,526,785	*91.0*	*9.0*
6. Juni — *Juin*	107,503,315	11,292,030	*90.5*	*9.5*
13. „ „	107,625,980	11,707,605	*90.2*	*9.8*
20. „ „	107,477,625	12,001,595	*90.0*	*10.0*
27. „ „	107,933,395	11,887,455	*90.1*	*9.9*
4. Juli — *Juillet*	107,702,480	10,573,980	*91.1*	*8.9*
11. „ „	107,850,145	11,166,390	*90.6*	*9.4*
18. „ „	107,494,950	11,434,615	*90.4*	*9.6*
25. „ „	107,466,045	10,861,550	*90.8*	*9.2*
1. August — *Août*	106,067,870	10,263,145	*91.2*	*8.8*
8. „ „	106,148,725	10,771,250	*90.8*	*9.2*
15. „ „	106,694,070	12,077,365	*89.8*	*10.2*
22. „ „	108,125,445	12,768,395	*89.4*	*10.6*
29. „ „	**108,841,740**	11,817,480	*90.2*	*9.8*
5. September — *Septembre*	108,093,105	11,699,725	*90.2*	*9.8*
12. „ „	108,814,140	13,178,955	*89.2*	*10.8*
19. „ „	107,943,995	13,981,145	*88.5*	*11.5*
26. „ „	107,574,645	13,260,340	*89.0*	*11.0*
3. Oktober — *Octobre*	107,251,525	12,304,180	*89.7*	*10.3*
10. „ „	107,077,775	12,093,680	*89.9*	*10.1*
17. „ „	106,690,370	12,183,495	*89.8*	*10.2*
24. „ „	107,032,060	11,631,295	*90.2*	*9.8*
31. „ „	106,391,705	10,467,800	*91.0*	*9.0*
7. November — *Novembre*	105,357,055	10,279,045	*91.1*	*8.9*
14. „ „	105,031,315	10,417,200	*91.0*	*9.0*
21. „ „	106,813,570	11,172,160	*90.5*	*9.5*
28. „ „	107,682,590	11,011,790	*90.7*	*9.3*
5. Dezember — *Décembre*	107,837,600	10,537,300	*91.1*	*8.9*
12. „ „	107,793,660	11,663,725	*90.2*	*9.8*
19. „ „	107,659,595	11,508,145	*90.3*	*9.7*
26. „ „	107,648,260	11,961,915	*90.0*	*10.0*
Durchschnitt — *Moyenne*	**106,951,867**	**11,678,444**	***90.1***	***9.9***
Maxima	108,841,740	14,456,910	*91.9*	*11.9*
Minima	105,026,030	9,291,060	*88.1*	*8.1*
1902				
Durchschnitt — *Moyenne*	104,912,223	9,479,352	*91.7*	*8.3*
Maxima	108,789,985	12,514,400	*93.4*	*10.5*
Minima	103,345,915	7,328,145	*89.5*	*6.6*

5. Generalsituation der schweizerischen Emissionsbanken auf Ende jeder Woche des Jahres 1903.

5. Situation générale des banques suisses d'émission à la fin de chaque semaine de l'année 1903.

1903	Emission *Emission*	Ausgewiesene Zirkulation *Circulation accusée*	Effektive Zirkulation *Circulation effective*	Notenreserve *Billets en réserve*	Ungedeckte Zirkulation *Circulation non couverte*	Gesetzliche Bardeckung (40 % der Zirkulation) *Couverture légale (40 % de la circulation)*	Verfügbare Barschaft *Encaisse disponible*	Total Barvorrat *Encaisse totale*	Noten anderer Emissionsbanken *Billets d'autres banques d'émission*	Übrige Kassabestände *Autres valeurs en caisse*	Verhältnis des Barvorrats zu der effektiven Zirkulation *Proportion entre l'encaisse totale et la circulation effective*	Offizieller Diskontosatz schweizerischer Emissionsbanken *Taux d'escompte officiel de banques suisses d'émission*	1903
	Zahlen in Tausenden Franken — *Chiffres en milliers de francs*										Prozente — *Pour-cent*		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
3. Januar . .	241,473	**238,175**	**228,035**	13,438	**110,670**	**95,270**	22,095	117,365	10,140	2,793	*51.5*	***4.50***	*3 janvier*
10. „ . .	241,485	235,755	216,193	25,292	96,512	94,302	25,379	119,681	19,562	2,824	*55.4*	*4.50*	*10 „*
17. „ . .	241,233	230,602	207,431	33,802	86,428	92,241	28,762	121,003	23,171	2,515	*58.3*	*4.50*	*17 „*
24. „ . .	234,832	226,493	203,184	31,648	81,901	90,597	30,686	121,283	23.309	2,247	*59.7*	*4.00*	*24 „*
31. „ . .	233,803	226,494	208,729	25,074	88,523	90,597	29,609	120,206	17,765	3,419	*57.6*	*4.00*	*31 „*
7. Februar .	233,506	225,282	204,786	28,720	84,346	90,113	30,327	120,440	20,496	2,073	*58.8*	*4.00*	*7 février*
14. „ .	231,223	222,261	199,744	31,479	79,089	88,904	31,751	120,655	22,517	2,058	*60.4*	*4.00*	*14 „*
21. „ .	230,660	221,085	**193,770**	**36,890**	**72,568**	88,434	32,768	121,202	**27,315**	2,198	***62.5***	*4.00*	*21 „*
28. „ .	228,937	218,177	201,232	27,705	81,307	87,271	32,654	119,925	16,945	3,300	*59.6*	*4.00*	*28 „*
7. März . .	224,404	217,270	199,179	25,225	79,559	86,908	32,712	119,620	18,091	2,176	*60.1*	*4.00*	*1er mars*
14. „ . .	224,327	216,537	199,344	24,983	80,353	86,615	32,376	118,991	17,193	2,127	*59.7*	*4.00*	*14 „*
21. „ . .	223,089	215,586	198,876	24,213	78,583	86,234	34,059	120,293	16,710	2,253	*60.5*	*4.00*	*21 „*
28. „ . .	221,226	216,087	203,798	17,428	85,064	86,435	32,299	118,734	12,289	2,173	*58.3*	*4.00*	*28 „*
4. April . .	221,069	217,612	207,011	14,058	92,017	87,045	27,949	114,994	10,601	2,320	*55.5*	*4.00*	*4 avril*
11. „ . .	220,957	216,537	203,548	17,409	88,525	86,615	28,408	115,023	12,989	2,392	*56.5*	*4.00*	*11 „*
18. „ . .	220,658	215,627	201,834	18,824	85,957	86,251	29,626	115,877	13,793	2,297	*57.4*	*4.00*	*18 „*
25. „ . .	224,242	216,397	206,725	17,517	90,347	86,559	29,819	116,378	9,672	2,226	*56.3*	*4.00*	*25 „*
2. Mai . . .	226,769	221,969	213,682	13,087	98,714	88,787	26,181	**114,968**	8,287	2,497	*53.8*	*4.00*	*2 mai*
9. „ . . .	226,945	219,681	207,834	19,111	92,477	87,872	27,485	115,357	11,847	2,219	*55.5*	*4.00*	*9 „*
16. „ . . .	225,286	217,315	204,293	20,993	89,067	86,926	28,300	115,226	13,022	2,278	*56.4*	*4.00*	*16 „*
23. „ . . .	222,089	215,613	198,233	23,856	81,001	86,245	30,987	117,232	17,380	2,072	*59.1*	*4.00*	*23 „*
30. „ . . .	221,457	217,295	204,773	16,684	88,000	86,918	29,855	116,773	12,522	2,254	*57.0*	*4.00*	*30 „*
6. Juni . . .	221,424	216,482	199,763	21,661	80,968	86,593	32,202	118,795	16,719	2,356	*59.5*	*4.00*	*6 juin*
13. „ . . .	219,493	213,567	195,793	23,700	76,459	85,427	33,907	119,334	17,774	2,245	*60.9*	*4.00*	*13 „*
20. „ . . .	219,267	**212,841**	194,237	25,030	74,758	**85,136**	34,343	119,479	18,604	2,315	*61.5*	*4.00*	*20 „*
27. „ . . .	223,872	216,724	201,846	22,026	82,025	86,690	33,131	119,821	14,878	2,386	*59.4*	*4.00*	*27 „*

4. Juli . . .	226,906	219,579	207,470	19,436	89,194	87,831	30,445	118,276	12,109	2,554	*57.0*	*4.00*	*4 juillet*
11. „ . . .	226,220	218,616	205,319	20,901	86,302	87,447	31,570	119,017	13,297	2,392	*58.0*	***3.50***	*11 „*
18. „ . . .	225,857	216,858	204,380	21,477	85,451	86,743	32,186	118,929	12,478	2,079	*58.2*	*3.50*	*18 „*
25. „ . . .	221,954	216,010	203,162	18,792	84,834	86,404	31,924	118,328	12,848	2,208	*58.2*	*3.50*	*25 „*
1. August . .	221,602	217,266	206,706	14,896	90,375	86,907	29,424	116,331	10,560	2,459	*56.3*	*3.50*	*1er août*
8. „ . .	221,588	216,442	204,886	16,702	87,966	86,577	30,343	116,920	11,556	2,027	*57.1*	*3.50*	*8 „*
15. „ . .	221,278	216,103	203,313	17,965	84,542	86,441	32,330	118,771	12,790	2,912	*58.4*	*3.50*	*15 „*
22. „ . .	220,679	214,462	200,910	19,769	80,016	85,785	35,109	120,894	13,552	2,296	*60.2*	*3.50*	*22 „*
29. „ . .	219,496	214,959	203,726	15,770	83,067	85,983	34,676	120,659	11,233	2,066	*59.2*	*4.00*	*29 „*
5. September	219,324	214,851	202,754	16,570	82,961	85,941	33,852	119,793	12,097	2,406	*59.1*	*4.00*	*5 septembre*
12. „	218,888	213,924	201,482	17,406	79,489	85,570	36,423	**121,993**	12,442	2,338	*60.5*	*4.00*	*12 „*
19. „	**218,503**	212,864	199,345	19,158	77,420	85,145	**36,780**	121,925	13,519	2,006	*61.2*	*4.00*	*19 „*
26. „	225,472	216,587	205,400	20,072	84,565	86,635	34,200	120,835	11,187	2,176	*58.8*	*4.00*	*26 „*
3. Oktober .	228,461	223,954	215,146	13,315	95,590	89,578	29,978	119,556	8,799	2,354	*55.6*	*4.00*	*3 octobre*
10. „ .	228,498	224,075	212,632	15,866	93,461	89,630	29,541	119,171	11,443	2,216	*56.0*	*4.00*	*10 „*
17. „ .	227,911	224,007	211,698	16,213	92,824	89,603	29,271	118,874	12,309	1,817	*56.2*	*4.00*	*17 „*
24. „ .	229,370	225,286	213,930	15,440	95,267	90,114	28,549	118,663	11,356	2,044	*55.5*	*4.50*	*24 „*
31. „ .	235,425	230,873	222,831	12,594	105,972	92,349	24,510	116,859	8,042	**3,524**	*52.4*	*4.50*	*31 „*
7. November .	236,398	232,353	224,431	**11,967**	108,795	92,941	22,695	115,636	**7,922**	**1,778**	*51.5*	*4.50*	*7 novembre*
14. „ .	240,492	236,127	225,679	14,813	110,230	94,451	**20,998**	115,449	10,448	1,790	***51.2***	*4.50*	*14 „*
21. „ .	240,363	234,299	217,711	22,652	99,725	93,720	24,266	117,986	16,588	1,822	*54.2*	*4.50*	*21 „*
28. „ .	239,878	233,640	219,218	20,660	100,524	93,456	25,238	118,694	14,422	1,861	*54.1*	*4.50*	*28 „*
5. Dezember .	239,873	233,231	215,442	24,431	97,067	93,292	25,083	118,375	17,789	2,076	*54.9*	*4.50*	*5 décembre*
12. „ .	238,988	231,798	211,363	27,625	91,906	92,719	26,738	119,457	20,435	2,212	*56.5*	*4.50*	*12 „*
19. „ .	240,408	232,138	214,283	26,125	95,115	92,855	26,313	119,168	17,855	2,228	*55.6*	*4.50*	*19 „*
26. „ .	**241,765**	236,434	222,543	19,222	102,933	94,573	25,037	119,610	13,891	2,847	*53.7*	*4.50*	*26 „*
Durchschnitt .	228,064	221,811	207,301	20,763	88,670	88,727	29,904	[1])118,631	14,510	2,317	*57.2*	*4.06*	*Moyenne*
Maxima . .	241,765	238,175	228,035	36,890	110,670	95,270	36,780	121,993	27,315	3,524	*62.5*	*4.50*	*Maxima*
Minima . . .	218,503	212,841	193,770	11,967	72,568	85,136	20,998	114,968	7,922	1,778	*51.2*	*3.50*	*Minima*
1902													***1902***
Durchschnitt .	230,220	222,963	206,284	23,936	91,893	89,185	25,206	[2])114,391	16,679	2,038	*55.5*	*3.77*	*Moyenne*
Maxima . . .	241,485	237,811	228,361	40,086	114,015	95,124	32,748	119,330	28,239	3,328	*63.5*	*4.50*	*Maxima*
Minima . . .	220,234	211,005	184,371	11,920	67,222	84,402	18,617	111,471	8,981	1,665	*49.8*	*3.50*	*Minima*

[1]) 1903. Gold Fr. 106,952 = 90.1 % — Silber Fr. 11,679 = 9.9 %.
[2]) 1902. Gold Fr. 104,912 = 91.7 % — Silber Fr. 9,479 = 8.3 %.

[1]) 1903, or fr. 106,952 = 90.1 % — argent fr. 11,679 = 9.9 %.
[2]) 1902, or fr. 104,912 = 91.7 % — argent fr. 9,479 = 8.3 %.

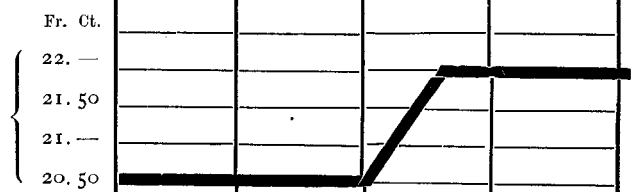
Preise.

Getreide- und Mehlmarkt in Bern.

Minimal- und Maximal-Preise vom Jahre 1904.

Zusammengestellt von Hrn. **Bernhard Bær,** Getreidehändler in Bern.

	Januar *Janvier*		**Februar** *Février*		**März** *Mars*		**April** *Avril*	
	Minimalpreis *Prix minimum* Fr. Ct.	**Maximalpreis** *Prix maximum* Fr. Ct.	**Minimalpreis** *Prix minimum* Fr. Ct.	**Maximalpreis** *Prix maximum* Fr. Ct.	**Minimalpreis** *Prix minimum* Fr. Ct.	**Maximalpreis** *Prix maximum* Fr. Ct.	**Minimalpreis** *Prix minimum* Fr. Ct.	**Maximalpreis** *Prix maximum* Fr. Ct.
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Getreide — ***Blés***								
per 100 kg. netto - brutto Bern — *par 100 kg. net - brut franco, Berne*								
Amerikanischer Weizen, prima — *Froment d'Amérique, première qualité*	20. —	21.50	20.—	21.50	20.—	21.50	20.—	21.—
Amerikanischer Weizen, mittel — *Froment d'Amérique, qualité moyenne*	20.—	21.—	20.—	21.—	20.—	21.—	20.—	20.50
Russischer Weizen, prima — *Froment de Russie, première qualité*	20.50	21.75	20.50	21.75	22.—	23.—	22.—	23.—
Russischer Weizen, mittel — *Froment de Russie, qualité moyenne*	20.25	21.—	20.25	21.—	21.—	22.—	21.—	22.—
Landweizen — *Froment suisse*	19.—	19.50	19.—	19.50	19.50	20.—	—	—
Korn — *Blé*	—	—	—	—	—	—	—	—
Roggen — *Seigle*	15.—	16.—	15.—	16.—	15.—	16.—	15.—	16.—
Braugerste — *Orge*	—	—	—	—	—	—	—	—
Hafer — *Avoine*	15.50	17.50	15.50	17.50	16.50	18.—	15.50	18.—
Mais-Korn — *Maïs*	15.—	16.50	15.—	16.50	15.50	16.—	16.—	17.—
Mehle — ***Farines***								
per 100 kg. je nach Qual. brut. od. net. — *par 100 kg. suiv. la qual. brut ou net*								
Semmel 0 — *Fleur de farine*	—	—	—	—	—	—	—	—
Weissmehl 1 — *Farine de première qualité*	35.—	36.—	35.—	36.—	35.—	36.—	35.—	36.—
Halbweissmehl 2 — *Farine de deuxième qualité*	31.—	32.—	31.—	32.—	31.—	32.—	31.—	32.—
Ruchmehl — *Farine de 3e et de 4e qualité*	27.—	28.—	27.—	28.—	27.—	28.—	27.—	28.—
Futtermehl — *Farine pour le bétail*	18.—	19.—	18.—	19.—	18.—	19.—	18.—	19.—
Krüsch (reines) — *Son (pur)*	11.—	12.—	11.—	12.—	11.—	12.—	11.—	12.—



Prima Russischer Weizen
Froment de Russie, première qualité

Durchschnittspreise
Prix moyens

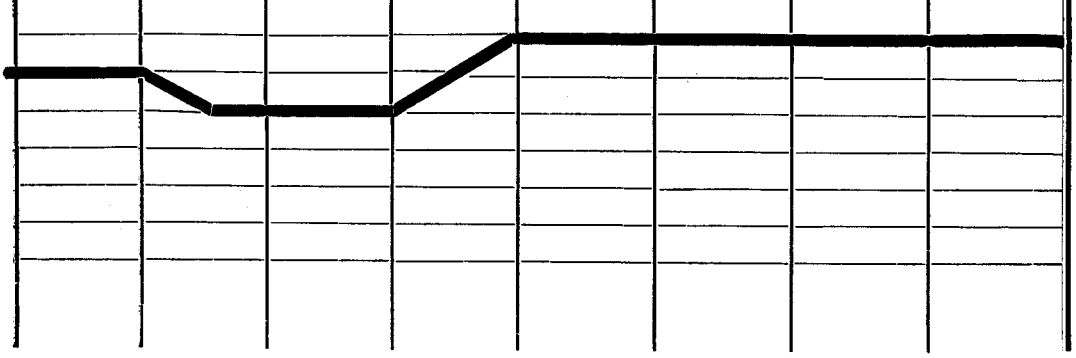
Prix.

Prix des blés et des farines sur le marché de Berne.

Prix maximum et minimum pour l'année 1904.

Tableau dressé par M. Bernard Bœr, marchand de blé, à Berne.

Mai *Mai*		**Juni** *Juin*		**Juli** *Juillet*		**August** *Août*		**September** *Septembre*		**Oktober** *Octobre*		**November** *Novembre*		**Dezember** *Décembre*	
Minimalpreis *Prix minimum* Fr. Ct.	**Maximalpreis** *Prix maximum* Fr. Ct.	**Minimalpreis** *Prix minimum* Fr. Ct.	**Maximalpreis** *Prix maximum* Fr. Ct.	**Minimalpreis** *Prix minimum* Fr. Ct.	**Maximalpreis** *Prix maximum* Fr. Ct.	**Minimalpreis** *Prix minimum* Fr. Ct.	**Maximalpreis** *Prix maximum* Fr. Ct.	**Minimalpreis** *Prix minimum* Fr. Ct.	**Maximalpreis** *Prix maximum* Fr. Ct.	**Minimalpreis** *Prix minimum* Fr. Ct.	**Maximalpreis** *Prix maximum* Fr. Ct.	**Minimalpreis** *Prix minimum* Fr. Ct.	**Maximalpreis** *Prix maximum* Fr. Ct	**Minimalpreis** *Prix minimum* Fr. Ct.	**Maximalpreis** *Prix maximum* Fr. Ct.
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
20.—	21.—	20.—	20.50	20.—	20.50	20.50	21.—	21.—	21.50	21.—	21.50	21.—	21.50	21.—	21.50
20.—	20.50	19.50	20.—	19.50	20.—	20.—	20.50	20.50	21.—	20.50	21.—	20.50	21.—	20.50	21.—
22.—	23.—	21.50	22.50	21.50	22.50	22.—	23.—	22.50	23.50	22.50	23.50	22.50	23.50	22.50	23.50
21.—	22.—	20.25	21.—	20.25	21.—	20.75	21.50	21.25	22.—	21.25	22.—	21.25	22.—	21.25	22.—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
16.—	17.—	16.—	17.—	16.—	17.—	16.50	17.50	16.50	17.50	16.50	17.50	16.50	17.50	16.50	17.50
22.—	23.—	22.—	23.—	22.—	23.—	22.50	23.50	22.50	23.50	22.50	23.50	22.50	23.50	22.50	23.50
16.50	18.—	15.—	17.50	15.50	17.50	16.—	18.—	16.50	18.50	16.50	18.50	16.50	18.50	16.50	18.50
15.50	16.—	15.50	16.—	15.50	16.—	16.—	16.50	16.—	16.50	16.—	16.50	16.—	16.50	16.—	16.50
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
35.—	36.—	35.—	36.—	35.50	36.50	35.50	36.50	35.50	36.50	35.50	36.50	35.50	36.50	35.50	36.50
31.—	32.—	31.—	32.—	31.50	32.50	31.50	32.50	31.50	32.50	31.50	32.50	31.50	32.50	31.50	32.50
27.—	28.—	27.—	28.—	27.50	28.50	27.50	28.50	27.50	28.50	27.50	28.50	27.50	28.50	27.50	28.50
18.—	19.—	18.—	19.—	18.50	19.50	18.50	19.50	18.50	19.50	18.50	19.50	18.50	19.50	18.50	19.50
11.—	12.—	11.—	12.—	11.50	12.50	11.50	12.50	11.50	12.50	11.50	12.50	11.50	12.50	11.50	12.50



XII.

Gesundheitswesen, Gesundheitspolizei, Unterstützung.

1. Todesursachen in den Städten mit 10,000 und

1. Les décès d'après leurs causes dans les villes de

Nach den Veröffentlichungen des eidg. statistischen Bureaus.

a. Darstellung der Todesfälle im Jahre 1903 nach den einzelnen Gemeinden.

Die grösseren städtischen Gemeinden der Schweiz	I. Gesamt-Bevölkerung, berechnet auf die Jahresmitte *Population totale calculée sur le milieu de l'année*	II. Gestorbene überhaupt ohne die Totgeborenen *Décès sans les mort-nés*	III. Todesursachen: Angeborene Lebensschwäche *Faiblesse congénitale*	Altersschwäche *Marasme sénile*	Selbstmord *Suicides*	Fremde strafbare Handlung *Homicides*	Verunglükkung *Accidents*	Pocken *Variole*	Masern *Rougeole*	Scharlach *Fièvre scarlatine*	Diphtherie *Diphtérie*	Keuchhusten *Coqueluche*	Rotlauf *Erysipèle*	Ileotyphus *Typhus*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
Zürich	155,964	2,325	163	53	51	2	80	—	1	21	6	17	13	5
Basel	115,351	1,663	118	18	21	2	54	—	—	5	8	50	12	4
Genf*)	111,244	1,933	72	38	35	4	50	—	52	6	6	18	3	7
Bern	69,035	1,151	90	9	24	1	28	—	21	5	8	1	2	2
Lausanne	48,259	695	33	16	16	—	16	—	10	—	3	1	1	1
St. Gallen mit Tablat	47,535	828	77	20	10	4	35	—	4	2	9	13	2	1
Chaux-de-Fonds	37,546	562	41	6	11	3	5	—	19	—	4	6	—	—
Luzern	31,180	454	37	16	5	—	19	—	12	1	1	6	1	2
Winterthur	23,740	319	15	15	11	1	10	—	—	1	2	4	—	—
Biel	23,406	330	30	6	6	—	13	—	4	—	3	2	—	—
Neuenburg	21,848	346	22	9	6	—	13	—	3	—	—	4	—	1
Freiburg	16,569	357	30	3	1	—	16	—	—	—	10	1	—	2
Schaffhausen	15,913	261	13	16	7	—	14	—	8	—	—	3	—	—
Herisau	13,618	278	25	21	4	1	2	1	—	1	3	1	2	1
Locle	12,931	208	15	6	5	—	7	—	2	—	2	—	—	—
Vevey	12,610	224	13	4	7	—	9	—	—	—	2	2	—	—
Chur	12,020	200	9	11	1	—	7	—	2	—	1	1	2	1
Solothurn	10,392	161	5	3	2	—	3	—	—	—	2	—	1	1

b. Darstellung der Todesfälle im Jahre 1902 nach den einzelnen Gemeinden.

Zürich	151,797	2,425	194	48	72	8	56	—	43	10	9	41	4	4
Basel	112,672	1,552	130	23	15	1	42	—	15	1	7	17	3	8
Genf*)	108,336	1,839	82	37	37	1	47	1	17	4	6	28	3	4
Bern	67,071	1,044	61	22	19	1	33	—	27	—	18	4	1	1
Lausanne	47,215	758	39	20	8	2	21	—	16	—	7	20	3	4
St. Gallen mit Tablat	46,827	760	94	11	11	2	13	—	—	2	12	1	1	—
Chaux-de-Fonds	37,074	538	35	1	9	2	12	—	—	—	8	14	—	1
Luzern	30,435	439	33	4	6	1	24	—	—	—	5	—	—	2
Winterthur	23,196	294	17	12	9	—	4	—	2	—	2	4	—	—
Biel	22,868	291	23	6	7	—	11	—	7	—	6	2	—	—
Neuenburg	21,411	310	23	11	4	1	8	—	2	—	1	9	1	—
Freiburg	16,269	351	20	5	4	—	7	—	—	—	13	16	—	1
Schaffhausen	15,666	252	12	7	3	—	4	—	—	—	1	2	1	—
Herisau	13,571	219	14	22	3	—	3	—	2	—	6	2	1	1
Locle	12,802	176	14	6	2	1	4	—	—	1	1	3	—	—
Vevey	12,289	227	15	—	3	—	3	—	7	—	6	5	1	—
Chur	11,831	187	11	9	2	—	6	—	—	—	1	—	—	1
Solothurn	10,250	173	9	5	11	—	3	—	5	—	1	1	—	—

c. Darstellung der Todesfälle nach dem Sterbejahre und für die 18 obgenannten schweizerischen Städte mit mehr als 10,000 Einwohnern.

Total 1903	779,161	12,295	808	270	223	18	381	1	138	42	70	130	39	28
„ 1902	761,580	11,835	826	249	225	20	301	1	143	18	110	169	19	27
„ 1901 [1])	747,831	11,869	872	258	214	14	352	—	160	22	155	114	14	42
„ 1900 [1])	681,463	11,814	—[2])	—[2])	192	16	311	17	231	9	155	135	22	60
„ 1899 [1])	663,707	10,479	—	—	173	12	326	—	127	15	187	144	17	48
„ 1898 [1])	647,261	11,095	—	—	148	22	304	1	92	10	180	146	31	96

*) Mit Plainpalais, Eaux-Vives, Petit-Saconnex, Carouge.
[1]) Ohne Carouge, Tablat, Vevey, Chur und Solothurn. [2]) Die Resultate vor 1900 fehlen.

XII.

Hygiène, police sanitaire, assistance.

mehr Einwohnern für die Jahre 1898—1903.

plus de 10,000 habitants, pour les années 1898 à 1903.

D'après les publications du bureau fédéral de statistique.

a. Relevé des décès par causes, pour les différentes communes, en 1903.

Causes de décès										IV.	V.	
Kindbettfieber nach *Fièvre puerpérale après*		Lungentuberkulose	Andere tuberkulöse Krankheiten	Skrofulose	Croupöse Pneumonie	Akute Bronchitis und katarrh. Pneumonie	Enteritis der kleinen Kinder	Carcinom	Unbestimmte Diagnose	Todesursache nicht ärztlich bescheinigt	Gestorbene (ohne Totgeborene) von 1000 der Gesamt-Bevölkerung	*Villes suisses les plus populeuses*
Geburt accouchement	Abortus avortement	*Phtisie pulmonaire*	*Autres maladies tuberculeuses*	*Scrofulose*	*Pneumonie croupeuse*	*Bronchite aiguë et pneumonie catarrh.*	*Entérite des petits enfants*	*Carcinomes*	*Diagnostic incertain*	*Sans attestation médicale*	*Taux de mortalité par 1000 hab. de la population totale (mort-nés non compris)*	
16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28
6	3	325	107	—	58	80	220	175	22	—	*14.9*	*Zurich*
6	—	233	92	1	84	65	161	101	8	—	*14.4*	*Bâle*
3	4	337	116	—	68	66	86	145	26	6	*17.4*	*Genève *)*
2	—	196	54	—	100	44	83	72	9	—	*16.7*	*Berne*
1	—	89	48	—	25	25	50	60	24	—	*14.4*	*Lausanne*
2	1	113	31	1	46	31	73	60	11	—	*17.4*	*St-Gall av. Tablat*
7	—	64	26	2	13	34	66	40	8	—	*14.9*	*Chaux-de-Fonds*
—	1	47	27	1	24	15	25	30	2	—	*14.6*	*Lucerne*
2	1	40	16	—	11	7	16	29	3	—	*13.4*	*Winterthour*
1	2	55	23	—	11	18	21	22	1	—	*14.1*	*Bienne*
—	1	32	14	—	19	22	27	21	7	—	*15.8*	*Neuchâtel*
—	—	37	16	—	16	31	53	16	6	1	*21.5*	*Fribourg*
—	—	27	13	—	11	10	9	22	—	—	*16.4*	*Schaffhouse*
—	—	26	10	—	9	23	24	34	3	—	*20.4*	*Hérisau*
1	—	25	5	1	4	12	25	15	3	1	*16.1*	*Locle*
—	—	26	10	—	4	14	24	16	4	9	*17.8*	*Vevey*
—	—	33	11	—	12	9	10	13	—	—	*16.6*	*Coire*
1	1	23	8	—	19	10	2	17	1	—	*15.5*	*Soleure*

b. Relevé des décès par causes, pour les différentes communes, en 1902.

5	2	276	114	3	66	137	273	168	36	—	*16.0*	*Zurich*
1	1	205	72	1	70	52	188	103	12	—	*13.8*	*Bâle*
2	1	347	95	—	50	75	88	128	43	2	*17.0*	*Genève *)*
2	—	151	60	—	55	40	91	73	10	—	*15.6*	*Berne*
—	2	102	45	—	19	36	49	53	21	1	*16.1*	*Lausanne*
3	—	94	38	2	29	24	74	63	11	—	*16.2*	*St-Gall av. Tablat*
2	—	66	30	—	7	24	62	35	13	—	*14.5*	*Chaux-de-Fonds*
—	—	53	17	—	17	18	33	42	1	—	*14.4*	*Lucerne*
—	—	46	18	—	4	7	20	21	3	—	*12.7*	*Winterthour*
—	—	37	20	—	8	9	33	23	—	—	*12.7*	*Bienne*
2	—	40	13	—	17	16	28	19	3	—	*14.5*	*Neuchâtel*
—	—	37	12	—	13	27	35	23	8	1	*21.6*	*Fribourg*
—	—	36	17	—	11	14	10	20	—	—	*16.1*	*Schaffhouse*
1	—	24	9	—	7	16	21	22	7	—	*16.1*	*Hérisau*
2	—	11	12	—	7	3	24	15	1	—	*13.7*	*Locle*
2	—	33	12	—	9	15	20	15	2	7	*18.5*	*Vevey*
—	1	30	7	—	9	8	4	12	4	—	*15.8*	*Coire*
2	—	21	8	—	10	3	8	21	—	—	*16.9*	*Soleure*

c. Relevé des décès par causes d'après l'année du décès et pour l'ensemble des 18 villes suisses de plus de 10,000 habitants indiquées ci-dessus.

32	14	1728	627	6	534	516	975	888	138	17	*15.8*	*Total* 1903
24	7	1609	599	6	408	524	1061	856	175	11	*15.5*	„ 1902
32	7	1654	661	8	444	540	909	828	160	19	*15.9*	„ 1901 [1])
33	—[2])	1676	—[2])	—[2])	—[2])	—[2])	1150	—[2])	—[2])	—[2])	*17.3*	„ 1900 [1])
39	—	1501	—	—	—	—	967	—	—	—	*15.8*	„ 1899 [1])
30	—	1566	—	—	—	—	1378	—	—	—	*17.1*	„ 1898 [1])

*) *Avec Plainpalais, Eaux-Vives, Petit-Saconnex, Carouge.*
1) *Sans Carouge, Tablat, Vevey, Coire et Soleure.* 2) *Les résultats antérieurs à 1900 manquent.*

2. Die Totgeburten in 18 grösseren städtischen Gemeinden während der Jahre 1900—1903, ausgeschieden nach ihren Ursachen.

Vorläufige Zusammenstellung des eidgenössischen statistischen Bureaus.

2. Les mort-nés dans les 18 villes principales, pendant les années 1900—1903, répartis d'après la cause du décès.

Tableau provisoire du bureau fédéral de statistique.

Ursachen der Totgeburt	In Gebäranstalten *En maternité*					In Privatwohnungen *Hors maternité*					TOTAL					*Causes de la mortinatalité*
	1900	1901	1902	1903	1900-1903	1900	1901	1902	1903	1900-1903	1900	1901	1902	1903	1900-1903	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
1. Krankheiten der Mutter	**43**	**45**	**56**	**49**	**193**	**51**	**57**	**65**	**42**	**215**	**94**	**102**	**121**	**91**	**408**	***1. Maladies maternelles.***
Eklampsie	10	5	14	12	41	6	1	1	2	10	16	6	15	14	51	*Eclampsie.*
Nephritis	5	8	10	9	32	4	7	8	3	22	9	15	18	12	54	*Néphrite.*
Albuminurie	1	1	2	2	6	3	6	4	1	14	4	7	6	3	20	*Albuminurie.*
Lues (Syphilis)	23	24	20	24	91	18	18	24	20	80	41	42	44	44	171	*Lues (Syphilis).*
Andere Krankheiten	4	7	10	2	23	20	25	28	16	89	24	32	38	18	112	*Autres maladies.*
2. Anomalien der Placenta	**31**	**33**	**38**	**38**	**140**	**30**	**49**	**45**	**40**	**164**	**61**	**82**	**83**	**78**	**304**	***2. Anomalies du placenta.***
Placenta praevia	21	28	23	29	101	12	24	26	20	82	33	52	49	49	183	*Placenta prævia.*
Andere Anomalien der Placenta	2	—	3	3	8	6	6	5	6	23	8	6	8	9	31	*Autres anomalies du placenta.*
Placentarblutungen	3	1	—	1	5	5	5	1	2	13	8	6	1	3	18	*Hémorrhagies du placenta.*
Vorzeitige Lösung der Placenta	5	4	7	5	21	4	8	10	11	33	9	12	17	16	54	*Décollement prématuré.*
Placentar-Infarct	—	—	4	—	4	2	2	1	—	5	2	2	5	—	9	*Infarct.*
Hydramnios	—	—	1	—	1	1	4	2	1	8	1	4	3	1	9	*Hydramnios.*
3. Krankheiten des Fötus	**20**	**9**	**11**	**10**	**50**	**23**	**39**	**26**	**19**	**107**	**43**	**48**	**37**	**29**	**157**	***3. Maladies du foetus.***
Hydrocephalie	10	4	3	3	20	11	14	11	8	44	21	18	14	11	64	*Hydrocéphalie.*
Acephalie, Acranie, Anencephalie	5	1	3	1	10	3	7	7	3	20	8	8	10	4	30	*Acéphalie, Acranie, Anencéphalie.*
Missbildung ohne nähere Angabe	1	2	2	—	5	5	7	5	3	20	6	9	7	3	25	*Malformations sans autre indication.*
Cephalhaematom	3	1	1	3	8	—	—	—	—	—	3	1	1	3	8	*Cephalhématome.*
Struma congenit. Hydrops etc.	1	1	2	3	7	4	11	3	5	23	5	12	5	8	30	*Struma, hydropisie congénitale, etc.*
4. Früh- und Totgeburten Ohne nähere Angabe der Ursache.	**79**	**60**	**71**	**90**	**300**	**340**	**327**	**311**	**267**	**1245**	**419**	**387**	**382**	**357**	**1545**	***4. Mort-nés avant et à terme.*** *(Sans indication de la cause.)*
Frühgeburten	23	15	23	25	86	104	171	91	108	474	127	186	114	133	560	*Mort-nés avant terme.*
Intrauterine Asphyxie	16	11	6	15	48	28	29	48	35	140	44	40	54	50	188	*Asphyxie intrautérine.*

Maceriert, Faultot	4	17	15	21	57	33	32	38	24	127	37	49	53	45	184	*Macéré.*
Totgeburten ohne nähere Ang.	36	17	27	29	109	175	95	134	100	504	211	112	161	129	613	*Mort-né sans autre indication.*
5. Beckenanomalien	**30**	**36**	**36**	**23**	**125**	**26**	**37**	**24**	**24**	**111**	**56**	**73**	**60**	**47**	**236**	**5. *Anomalies du bassin.***
Beckenenge	26	28	28	19	101	21	28	21	18	88	47	56	49	37	189	*Bassin rétréci.*
Plattes Becken	—	—	4	—	4	2	6	1	1	10	2	6	5	1	14	„ *aplati.*
Trichterförmiges Becken	—	1	—	—	1	—	—	1	1	2	—	1	1	1	3	„ *en entonnoir.*
Rhachitisches Becken	1	1	1	1	4	3	2	1	4	10	4	3	2	5	14	„ *rachitique.*
Andere Beckenanomalien	3	6	3	3	15	—	1	—	—	1	3	7	3	3	16	*Anomalie du bassin sans autre indication.*
6. Abnorme Lagen	**19**	**24**	**23**	**17**	**83**	**74**	**77**	**73**	**70**	**294**	**93**	**101**	**96**	**87**	**377**	**6. *Présentations vicieuses.***
Stirn- und Gesichtslagen, Deflektionslagen	3	2	3	3	11	6	8	9	3	26	9	10	12	6	37	*Présentation frontale et faciale.*
Scheitelbeinlagen	1	—	—	1	2	1	1	2	2	6	2	1	2	3	8	„ *pariétale, du sommet.*
Steiss- und Fusslagen, Beckenendlagen	9	5	7	5	26	39	39	30	29	137	48	44	37	34	163	„ *du siège, des pieds.*
Schulterlagen	—	1	—	—	1	1	2	3	3	9	1	3	3	3	10	„ *de l'épaule.*
Querlagen	5	12	9	7	33	23	21	15	22	81	28	33	24	29	114	„ *transversale.*
Abnorme Lagen ohne nähere Angabe	1	4	4	1	10	4	6	14	11	35	5	10	18	12	45	„ *vicieuse sans autres indications.*
7. Anderweitige Ursachen	**35**	**28**	**45**	**23**	**131**	**84**	**87**	**85**	**76**	**332**	**119**	**115**	**130**	**99**	**463**	**7. *Autres causes.***
Nabelschnurvorfälle	17	18	21	11	67	52	61	47	43	203	69	79	68	54	270	*Proidence du cordon.*
Frühzeitiger Fruchtwasserabfluss	1	1	1	1	4	5	2	4	5	16	6	3	5	6	20	*Rupture prématurée de la poche des eaux.*
Dystocie, Schwere Geburt	5	4	7	1	17	9	15	17	17	58	14	19	24	18	75	*Dystocie, accouchem. laborieux.*
Uterusruptur, Hämorrhagie	5	4	3	2	14	—	—	1	—	1	5	4	4	2	15	*Rupture de l'utérus.*
Verschiedenes	7	1	13	8	29	18	9	16	11	54	25	10	29	19	83	*Divers.*
Rekapitulation.																***Récapitulation.***
1. Krankheiten der Mutter	43	45	56	49	193	51	57	65	42	215	94	102	121	91	408	*1. Maladies maternelles.*
2. Anomalien der Placenta	31	33	38	38	140	30	49	45	40	164	61	82	83	78	304	*2. Anomalies du placenta.*
3. Krankheiten des Fötus	20	9	11	10	50	23	39	26	19	107	43	48	37	29	157	*3. Maladies du foetus.*
4. Früh- und Totgeburten	79	60	71	90	300	340	327	311	267	1245	419	387	382	357	1545	*4. Mort-nés avant et à terme.*
5. Beckenanomalien	30	36	36	23	125	26	37	24	24	111	56	73	60	47	236	*5. Anomalies du bassin.*
6. Abnorme Lagen	19	24	23	17	83	74	77	73	70	294	93	101	96	87	377	*6. Présentations vicieuses.*
7. Anderweitige Ursachen	35	28	45	23	131	84	87	85	76	332	119	115	130	99	463	*7. Autres causes.*
Total	257	235	280	250	1022	628	673	629	538	2468	885	908	909	788	3490	***Total.***

3. Bewegung der Bevölkerung in den staatlichen Irrenanstalten der Schweiz.

Vom 1. Januar bis 31. Dezember 1903.

3. Mouvement de la population dans les maisons cantonales d'aliénés en Suisse.

Du 1er janvier au 31 décembre 1903.

Anstalten *Etablissements*	Gesamtbestand der Kranken am 1. Januar 1903 *Effectif total des malades au 1er janvier 1903*			Zuwachs *Augmentation*			Abgang *Diminution*			Gesamtbestand am 1. Januar 1904 *Effectif au 1er janvier 1904*		
	männl. *masc.*	weibl. *fémin.*	Total	männl. *masc.*	weibl. *fémin.*	Total	männl. *masc.*	weibl. *fémin.*	Total	männl. *masc.*	weibl. *fémin.*	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1. Burghölzli (Zürich)	185	196	381	163	137	300	170	131	301	178	202	380
2. Rheinau (Zürich)*	413	487	900	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3. Wülflingen (Zürich)	22	17	39	5	2	7	6	1	7	21	18	39
4. Waldau (Bern)	278	277	555	73	73	146	65	59	124	286	291	577
5. Münsingen (Bern)	290	311	601	86	94	180	68	75	143	308	330	638
6. Bellelay (Bern)	116	159	275	14	16	30	6	3	9	124	172	296
7. St. Urban (Luzern)	213	259	472	90	69	159	76	71	147	227	257	484
8. Marsens (Fribourg)	102	115	217	33	34	67	42	42	84	93	107	200
9. Rosegg (Solothurn)	175	136	311	33	27	60	47	29	76	161	134	295
10. Friedmatt (Basel-Stadt)	126	143	269	127	110	237	117	101	218	136	152	288
11. Liestal (Basel-Land)	69	86	155	25	22	47	28	9	37	66	99	165
12. Breitenau (Schaffhausen)	82	96	178	43	32	75	44	36	80	81	92	173
13. St. Pirminsberg (St. Gallen)	126	115	241	49	60	109	55	56	111	120	119	239
14. Wil (St. Gallen)	301	252	553	167	176	343	170	149	319	298	279	577
15. Waldhaus (Graubünden)	144	128	272	56	51	107	49	52	101	151	127	278
16. Königsfelden (Aargau)	289	369	658	91	80	171	94	75	169	286	374	660
17. Münsterlingen (Thurgau)	123	222	345	78	74	152	57	68	125	144	228	372
18. St. Katharinenthal (Thurgau)	55	45	100	11	11	22	6	8	14	60	48	108
19. Casvegno (Tessin)	124	78	202	66	71	137	70	65	135	120	84	204
20. Bois de Céry (Vaud)	267	256	523	156	100	256	143	91	234	280	265	545
21. Préfargier (Neuchâtel)	51	53	104	31	30	61	32	26	58	50	57	107
22. Bel-Air (Genève)	118	145	263	155	80	235	137	87	224	136	138	274
Total 1903	3,669	3,945	7,614	*1,552	*1,349	*2,901	*1,482	*1,234	*2,716	*3,326	*3,573	*6,899
„ 1902	3,493	3,809	7,302	1,719	1,426	3,145	1,543	1,290	2,833	3,669	3,945	7,614
„ 1901	3,394	3,696	7,090	1,642	1,405	3,047	1,484	1,219	2,703	3,552	3,882	7,434
„ 1900	3,166	3,485	6,651	1,424	1,256	2,680	1,264	1,107	2,371	3,326	3,634	6,960
„ 1899	3,048	3,333	6,381	1,427	1,314	2,741	1,309	1,162	2,471	3,166	3,485	6,651
„ 1898	2,902	3,262	6,164	1,376	1,091	2,467	1,230	1,020	2,250	3,048	3,333	6,381

* Von der Anstalt Rheinau waren leider für das Jahr 1903 keine Angaben erhältlich.

* *De l'établissement Rheinau il n'était pas possible de recevoir le rapport pour l'année 1903.*

4. Bestand und Bewegung in den Anstalten für Epileptische im Jahre 1903.

4. Effectif et mouvement dans les asiles pour épileptiques en 1903.

Anstalten *Etablissements*	Bestand am 1. Januar 1903 *Effectif au 1er janvier 1903*			Zuwachs *Augmentation*		Abgang *Diminution*		Davon — *Desquels*								Bestand am 31. Dezember 1903 *Effectif au 31 décembre 1903*			Zahl der Betten *Nombre de lits*
								Geheilt *Guéris*		Gebessert *Améliorés*		Nicht gebessert *Stationnaires*		Gestorben *Décédés*					
	Männlich *Masculin*	Weiblich *Féminin*	Total	Männlich *Masculin*	Weiblich *Féminin*	Männlich *Masculin*	Weiblich *Féminin*	Männlich *Masculin*	Weiblich *Féminin*	Männlich *Masculin*	Weiblich *Féminin*	Männlich *Masculin*	Weiblich *Féminin*	Männlich *Masculin*	Weiblich *Féminin*	Männlich *Masculin*	Weiblich *Féminin*	Total	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1. Schweizerische Anstalt für Epileptische in Zürich	97	98	195	49	7	29	9	4	—	15	7	7	2	3	—	117	96	213	220
2. Anstalt „Bethesda“ in Tschugg (Bern)	54	57	111	9	7	9	6	—	1	2	—	2	2	5	3	54	58	112	112
3. Asile du Petit-Lancy (Genève) . . .	2	18	20	—	2	1	1	—	—	—	—	—	1	1	—	1	19	20	22
4. Anstalt „Philadelphia“ in Herisau*) .	1	1	2	3	1	4	2	—	1	1	1	3	—	—	—	—	—	—	—
Total 1903	154	174	328	61	17	43	18	4	2	18	8	12	5	9	3	172	173	345	354
1902	120	174	294	60	35	26	35	3	7	13	11	6	11	4	6	154	174	328	379
1901	107	173	280	37	29	24	28	6	5	7	9	8	12	3	2	120	174	294	367
1900	98	172	270	26	22	17	21	2	2	5	6	7	7	3	6	107	173	280	
1899	95	165	260	26	26	23	19	7		8		21		6		98	172	270	
1898	87	167	254	30	28	22	30	8		14		16		14		95	165	260	
1897	85	161	246	20	33	18	27	7		14		19		5		87	167	254	
1896	85	156	241	29	32	29	27	7		18		27		4		85	161	246	

*) Seit dem 23. September 1903 hat die Anstalt eine andere Bestimmung erhalten. — *Depuis le 23 septembre 1903, l'établissement a cessé d'exister comme tel et a reçu une autre destination.*

5. Geburtenhäufigkeit und Kindersterblichkeit in den grössern städtischen Gemeinden der Schweiz im Jahre 1903.

5. Natalité et mortalité infantile dans les villes suisses de plus de 10,000 habitants, pendant l'année 1903.

NB. Die kleinen Zahlen betreffen die Geburten und Sterbefälle ortsfremder Personen und sind in den Hauptzahlen nicht inbegriffen.

NB. Les petits chiffres concernent les naissances et décès d'enfants nés de parents étrangers à la localité, et ne sont pas compris dans les chiffres principaux.

Gemeinden *Communes*	Wohnbevölkerung auf Mitte 1903 berechnet *Popul. résid. calculée au milieu de l'année 1903*	Geburten — *Naissances*							In einer Gebär- oder Krankenanstalt *Enfants nés dans une maternité ou un hôpital*						
		Im ganzen *En tout*	Lebendgeborene *Naissances vivantes*			Totgeborene *Mort-nés*			Geborene im ganzen *En tout*	Lebendgeborene *Naissances vivantes*			Totgeborene *Mort-nés*		
			Total	eheliche *légitimes*	uneheliche *illégitimes*	Total	eheliche *légitimes*	uneheliche *illégitimes*		Total	eheliche *légitimes*	uneheliche *illégitimes*	Total	eheliche *légitimes*	uneheliche *illégitimes*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
Zürich	163,967	4,490 518	4,345 476	3,872 367	473 109	145 42	125 40	20 2	1,017 498	974 457	703 356	271 101	44 41	34 40	10 1
Basel	117,500	3,205 270	3,105 261	2,877 191	228 70	100 9	92 9	8 —	885 245	851 236	728 184	123 52	34 9	29 9	5 —
Genève *	109,199	2,150 68	2,062 65	1,859 41	203 24	88 3	77 2	11 1	255 37	237 35	152 22	85 13	18 2	12 2	6 —
Bern	67,603	1,972 302	1,916 285	1,775 160	141 125	56 17	52 14	4 3	231 282	223 266	141 153	82 113	8 16	6 13	2 3
Lausanne	49,624	1,151 187	1,118 172	1,027 117	91 55	33 15	28 10	5 5	135 164	128 150	88 99	40 51	7 14	4 10	3 4
St. Gallen mit Tablat	48,416	1,243 193	1,197 181	1,080 127	117 54	46 12	39 11	7 1	254 190	241 178	167 125	74 53	13 12	9 11	4 1
Chaux-de-Fonds	37,976	990 2	950 2	909 —	41 2	40 —	35 —	5 —	1 —	— —	— —	— —	1 —	1 —	— —
Luzern	31,204	829 28	804 23	772 7	32 16	25 5	20 5	5 —	37 19	35 15	20 4	15 11	2 4	— 4	2 —
Winterthur	23,835	514 7	496 7	481 6	15 1	18 —	18 —	— —	— 1	— 1	— 1	— —	— —	— —	— —
Biel	23,861	574 4	559 4	535 2	24 2	15 —	12 —	3 —	1 —	— —	— —	— —	1 —	— —	1 —
Neuchâtel	21,679	470 180	460 172	441 146	19 26	10 8	10 8	— —	131 175	129 167	116 142	13 25	2 8	2 8	— —
Fribourg	16,471	517 9	499 7	460 4	39 3	18 2	18 2	— —	11 7	11 5	5 4	6 1	— 2	— 2	— —
Schaffhausen	15,801	392 5	377 4	363 4	14 —	15 1	15 —	— 1	3 2	2 2	1 2	1 —	1 —	1 —	— —
Herisau	13,851	352 9	337 9	322 8	15 1	15 —	14 —	1 —	55 7	52 7	46 6	6 1	3 —	2 —	1 —
Locle	12,871	368 3	357 3	354 1	3 2	11 —	10 —	1 —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —
Vevey	12,494	312 2	297 2	269 2	28 —	15 —	11 —	4 —	2 1	1 1	1 1	— —	1 —	1 —	— —
Chur	11,950	295 5	286 4	276 3	10 1	9 1	8 1	1 —	8 4	6 3	3 2	3 1	2 1	1 1	1 —
Solothurn	10,402	220 16	210 13	205 11	5 2	10 3	9 3	1 —	1 12	— 9	— 7	— 2	1 3	1 2	— 1
Total	788,704	20,044 1808	19,375 1690	17,877 1197	1,498 493	669 118	593 105	76 13	3,027 1644	2,890 1532	2,171 1108	719 424	138 112	103 102	35 10

* Ville de Genève, Plainpalais, Eaux-Vives, Carouge et Petit-Saconnex.

Gemeinden *Communes*	Sterbefälle ohne Totgeburten — *Décès sans les mort-nés*								In einer Kranken- oder Gebäranstalt verstorbene Kinder ohne Totgeburten *Enfants décédés dans une maternité ou un hôpital, les mort-nés exceptés*					
	Im ganzen *En tout*	von 0—1 Jahr — *de 0 à 1 an*			von 1—4 Jahr — *de 1 à 4 ans*				von 0-1 Jahr — *de 0 à 1 an*			von 1-4 Jahr — *de 1 à 4 ans*		
		Total	eheliche *légitimes*	uneheliche *illégitimes*	Total	eheliche *légitimes*	uneheliche *illégitimes*		Total	eheliche *légitimes*	uneheliche *illégitimes*	Total	eheliche *légitimes*	uneheliche *illégitimes*
17	18	19	20	21	22	23	24		25	26	27	28	29	30
Zürich	2,177 357	538 39	459 32	79 7	152 18	140 14	12 4		63 33	46 27	17 6	35 17	32 14	3 3
Basel	1,615 183	404 17	358 13	46 4	132 7	124 7	8 —		61 13	52 11	9 2	23 6	21 6	2 —
Genève*	1,845 162	260 9	218 5	42 4	142 4	138 4	4 —		67 6	52 4	15 2	43 4	41 4	2 —
Bern	1,082 403	238 42	209 31	29 11	62 25	57 22	5 3		56 40	41 30	15 10	16 24	14 21	2 3
Lausanne	655 253	124 33	110 30	14 3	54 15	54 15	— —		22 33	17 30	5 3	14 15	14 15	— —
St. Gallen mit Tablat	790 168	217 37	179 34	38 3	47 4	42 3	5 1		40 36	28 33	12 3	13 4	10 3	3 1
Chaux-de-Fonds	532 17	159 1	150 —	9 1	45 —	43 —	2 —		8 —	8 —	— —	2 —	2 —	— —
Luzern	424 106	94 3	92 2	2 1	22 4	22 4	— —		4 2	3 2	1 —	— 4	— 4	— —
Winterthur	297 107	44 2	42 1	2 1	16 3	16 3	— —		— 1	— 1	— —	1 3	1 3	— —
Biel	301 77	70 5	66 4	4 1	23 6	22 6	1 —		4 5	3 4	1 1	3 5	3 5	— —
Neuchâtel	296 65	66 11	62 10	4 1	23 —	21 —	2 —		10 9	8 9	2 —	1 —	— —	1 —
Fribourg	337 65	104 3	88 2	16 1	25 2	25 2	— —		1 3	— 2	1 1	2 2	2 2	— —
Schaffhausen	242 75	44 10	38 9	6 1	23 5	23 5	— —		5 10	4 9	1 1	5 5	5 5	— —
Herisau	269 29	68 4	63 2	5 2	20 2	20 2	— —		6 3	6 2	— 1	3 2	3 2	— —
Locle	199 9	57 2	55 2	2 —	8 —	8 —	— —		2 —	2 —	— —	1 —	1 —	— —
Vevey	182 17	48 1	41 1	7 —	7 2	6 2	1 —		2 1	2 1	— —	2 2	1 2	1 —
Chur	187 61	28 1	27 1	1 —	14 —	14 —	— —		— —	— —	— —	— —	— —	— —
Solothurn	140 142	21 7	20 7	1 —	5 7	5 7	— —		— 6	— 6	— —	2 6	2 6	— —
Total	11,570 2296	2,584 227	2,277 186	307 41	820 104	780 96	40 8		351 201	272 171	79 30	166 99	152 92	14 7

* Ville de Genève, Plainpalais, Eaux-Vives, Carouge et Petit-Saconnex.

6. Summarische Ergebnisse der ärztlichen Untersuchung der 1903 ins schulpflichtige Alter gelangten Kinder in den 18 folgenden Kantonen.

6. Exposé sommaire du résultat de l'examen sanitaire des enfants arrivés, en 1903, à l'âge de scolarité dans les 18 cantons suivants.

Kantone *Cantons*	Gesamtzahl der in die Schule eingetretenen Kinder *Total des enfants entrés pour la première fois à l'école*	Davon mit Gebrechen behaftet *Desquels atteints d'infirmités*	Art der Gebrechen — *Genre d'infirmités*								Sittlich verwahrlost *Moralement négligés*
			mit geistigen Gebrechen behaftet, schwachsinnig *Infirmités mentales, faiblesse d'esprit*			mit körperlichen Gebrechen behaftet *Infirmités ou anomalies physiques*					
			Blödsinnige *Idiots*	in geringerem Grade schwachsinnig *à un léger degré*	in höherem Grade schwachsinnig *à un degré plus prononcé*	Gehörorganfehler *de l'ouïe*	Sprachorganfehler *de la parole*	Sehorganfehler *de la vue*	Nervenkrankheiten *Affections nerveuses*	Andere Krankheiten *Autres affections*	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Zürich . . .	9,003	922	4	45	19	97	106	305	8	338	—
Bern	12,998	1,405	6	119	27	168	197	458	9	416	7
Luzern . . .	2,999	352	—	49	14	41	39	129	2	77	1
Uri	210	34	—	2	4	2	2	16	—	8	—
Nidwalden . .	300	23	—	1	—	3	4	14	—	1	—
Glarus . . .	596	76	—	8	7	10	9	28	—	14	—
Zug	564	66	1	20	3	9	4	13	—	16	—
Fribourg . .	2,810	199	2	35	17	20	35	31	1	56	2
Solothurn . .	2,531	218	1	32	13	20	29	87	1	34	1
Basel-Landschaft	1,639	103	—	9	3	15	11	51	2	12	—
Schaffhausen .	888	119	—	14	2	4	3	89	—	7	—
Appenzell A.-Rh.	1,012	98	—	14	3	9	22	28	—	22	—
St. Gallen . .	5,491	803	1	102	31	80	100	290	7	187	5
Graubünden .	1,896	242	2	27	7	21	22	125	2	36	—
Aargau . . .	4,873	397	—	44	10	48	53	188	3	51	—
Thurgau . .	2,349	317	1	18	5	34	36	196	1	24	2
Vaud	5,162	355	1	21	3	36	53	186	3	46	6
Neuchâtel . .	2,444	251	1	10	2	49	32	119	2	36	—
Total 1903 (18 Kant.)	57,765	5,982	20	570	170	666	757	2,353	41	1381	24
1902 (16 Kant.)	54,013	5,710	26	627	146	594	767	2,278	43	1202	27
1901 (15 Kant.)	51,949	5,746	27	687	202	709	653	2,236	35	1155	42
1900 (18 Kant.)	57,163	7,692	44	802	183	975	850	3,622	66	1115	35
1899 (16 Kant.)	54,015	8,231	45	1212	382	1094	1015	3,394	69	962	58
Total	274,905	33,361	162	3898	1083	4038	4042	13,883	254	5815	186
‰		*1,000*	*4.9*	*116.8*	*32.5*	*121.0*	*121.2*	*416.1*	*7.6*	*174.3*	*5.6*

7. Die schweizerischen Hülfsgesellschaften und Asyle im Auslande, welche vom Bunde und den Kantonen unterstützt werden.

7. Les Sociétés suisses de bienfaisance et homes en pays étrangers, subventionnés par la Confédération et les cantons.

a. Allgemeine Übersicht. — *a. Tableau général.*

	Jahresbeiträge des Bundes und der Kantone pro *Subsides annuels de la Confédération et des cantons en* 1904 Fr.	1903 Fr.
1	2	3
I. Schweizerische Wohltätigkeitsgesellschaften im Auslande. — *Sociétés suisses de bienfaisance en pays étrangers*	38,901	39,880
II. Schweizerische Asyle im Auslande. — *Homes suisses en pays étrangers*	14,800	14,000
III. Ausländische Asyle und Spitäler, welche vom Bund und den Kantonen unterstützt werden. — *Asiles et hôpitaux étrangers subventionnés par la Confédération et les cantons*	4,280	3,900
Total	*) 57,981	57,780

*) Hiervon Fr. 30,000 vom Bund wie im Vorjahre (gegen Fr. 23,000 im Jahre 1902), Fr. 27,950 von den Kantonen (gegen Fr. 27,750 im Vorjahre) und Fr. 31 Schenkung.

*) *Dont fr. 30,000, comme l'année dernière, de la Confédération (contre fr. 23,000 en 1902), fr. 27,950 des cantons (contre fr. 27,750 en 1903) et fr. 31 d'autre provenance.*

b. Kantonale Beiträge. — *b. Subsides cantonaux.*

Kantone — *Cantons*	Beiträge pro *Subsides pour* 1904 Fr.	1903 Fr.	Kantone — *Cantons*	Beiträge pro *Subsides pour* 1904 Fr.	1903 Fr.
1	2	3	1	2	3
Zürich	3,500	3,500	Übertrag	14,670	14,470
Bern	5,000	5,000	Schaffhausen	500	500
Luzern	1,000	1,000	Appenzell A.-Rh. . . .	800	800
Uri	150	150	Appenzell I.-Rh. . . .	80	80
Schwyz	400	400	St. Gallen	2,000	2,000
Obwalden	150	150	Graubünden	1,200	1,200
Nidwalden	120	120	Aargau	1,200	1,200
Glarus	1,000	1,000	Thurgau	1,000	1,000
Zug	250	250	Tessin	2,000	2,000
Fribourg	700	700	Vaud	1,700	1,700
Solothurn	700	700	Valais	400	400
Basel-Stadt	1,200	1,000	Neuchâtel	1,400	1,400
Basel-Land	500	500	Genève	1,000	1,000
Übertrag	14,670	14,470	**Total**	27,950	27,750

Bemerkung: Sämtliche Kantone haben die Verteilung ihrer Beiträge dem Bundesrate anheimgestellt.
Observation: *Tous les cantons s'en sont remis au Conseil fédéral du soin de répartir leurs subsides.*

c. Der finanzielle Stand der schweizerischen Hülfsgesellschaften

c. Etat financier des Sociétés suisses de secours en pays

N°	Sitz der Gesellschaft *Siège de la société*	Name der Gesellschaft *Nom de la société*	Vermögen Anfang *Fortune sociale au 1er janvier*			
			1903		1904	
			Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
1	2	3	4	5	6	7
1	Alexandrie (Egypte)	Société suisse de secours	26,340	13	32,534	74
2	Alger (Afrique)	Société helvétique de bienfaisance d'Alger	10,090	—	[2] 10,894	35
3	Amsterdam	Schweizerische Unterstützungskasse	27,296	95	27,658	65
4	Ancona (Italia)	Schweiz.-deutscher Unterstützungsverein	7,237	90	7,435	55
5	Anvers (Belgique)	Société suisse d'Anvers[5]	2,317	59	2,711	18
6	Asuncion (Paraguay)	Sociedad suiza de beneficencia del Paraguay	(3,305	87)	(3,305	87)
7	Athènes (Grèce)	Société suisse de bienfaisance	1,403	15	1,217	20
8	Augsburg (Bayern)	Schweizer-Unterstützungsverein Helvetia	3,575	01	3,816	29
9	Bahia (Brésil)	Société suisse de bienfaisance	20,521	65	21,249	22
10	Barcelona (Espagne)	Société suisse de bienfaisance	12,381	80	12,742	40
11	Barcelona (Espagne)	Fonds de secours suisse	—	—	—	—
12	Barletta (Italia)	Schweizer-Verein Barletta	1,213	18	[12] 1,362	65
13	Berlin	Schweiz. Unterstütz.-Verband im Auslande[13]	3,987	11	4,256	46
14	Berlin	Schweiz. Wohltätigkeitsgesellschaft	16,629	14	16,344	59
15	Berlin	Schweizer-Verein Berlin	2,275	50	2,488	20
16	Berlin	Schweizer-Klub	315	13	361	07
17	Besançon (France)	Soc. suisse de secours „La Philhelvétique“	394	15	655	60
18	Béziers (France)	Société helvétique de bienfaisance	1,022	85	1,312	—
19	Birmingham (England)	Swiss Club (Relief society)[15]	1,008	85	1,357	25
20	Bombay	Swiss relief Society (Schweiz. Hülfsverein)	3,812	86	4,122	56
21	Bordeaux (France)	Société suisse de bienfaisance	14,181	85	15,634	25
22	Boston, Mass. (U. S. A.)	Swiss benevolent society	11,270	85	11,672	85
23	Braila (Roumanie)	Schweizer-Verein Braila	3,434	65	3,690	10
24	Bremen	Schweizerischer Hülfsverein „Rütli“	124	36	315	85
25	Bruxelles	Société philhelvétique de Bruxelles	12,176	95	12,215	25
26	Bucarest (Roumanie)	Fonds de bienfaisance helvétique	2,092	—	2,155	80
27	Bucarest (Roumanie)	Société suisse de Bucarest	14,436	15	15,249	75
28	Budapest	Schweizer-Unterstützungsverein in Ungarn	18,425	92	19,431	06
29	Buenos Aires (Argentina)	Sociedad filantrópica suiza	140,165	08	148,986	68
30	Buenos Aires (Argentina)	Sociedad suiza de beneficencia	22,882	31	26,433	68
31	Caire, le (Egypte)	Société suisse de secours au Caire	28,728	—	[28] 30,093	80
32	Cannes (France)	Société suisse de secours	12,638	40	12,682	85
33	Capstadt (Süd-Afrika)	Deutsch-Schweizerischer Hülfsverein	2,759	70	[25] —	—
—	Charleville (France)	Société suisse des Ardennes	22	70	165	55
34	Chemnitz (Sachsen)	Schweizer-Gesellschaft	497	64	535	17
35	Chicago, Ill. (U. S. A.)	Schweiz. Wohltätigkeitsgesellschaft	34,522	25	34,467	75

im Auslande und die Verteilungsliste der Beiträge pro 1904.

étrangers et répartition des subsides en 1904.

Gesamteinnahmen pro *Recettes totales en*		Beiträge und Sammlungen pro *Cotisations et souscriptions en*		Unterstützungen pro *Secours alloués en*		Verwaltungs- und andere Kosten pro *Frais d'administration et autres en*		Jahresbeiträge des Bundes und der Kantone pro *Subsides ann. de la Confédération et des cantons en*		Bemerkungen *Observations*
1903		1903		1903		1903		1903	1904	
Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Fr.	
8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
8,682	11	2,417	36	2,379	44	108	06	[1] —	[1] —	
2,992	80	2,179	20	1,399	55	[3] 1,022	—	350	350	
1,893	90	168	—	1,396	40	135	80	200	200	
850	45	[4] 70	15	[4] 80	95	76	15	50	50	
1,145	69	571	—	698	47	69	60	200	200	
—	—	—	—	—	—	—	—	[6] —	[6] —	
663	65	242	75	791	75	57	85	250	300	
1,381	60	809	13	721	19	517	43	300	300	
895	15	378	75	—	—	167	55	[7] —	[7] —	
1,259	95	617	05	[9] 831	85	99	10	250	[8] —	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	[10] 350	
1,155	40	770	—	28	—	1,272	98	[11] —	[11] —	
923	31	335	75	695	—	29	25	500	500	
4,235	53	2,173	87	4,253	43	266	65	1,300	1,300	
2,080	28	1,392	62	584	99	1,203	46	300	300	
615	75	463	87	401	25	168	56	150	150	
879	—	264	—	557	35	60	20	600	500	
676	35	513	—	216	95	[14] 201	45	150	150	
319	55	246	15	65	05	32	50	50	50	
551	04	—	—	212	50	28	84	[16] —	[16] —	
1,911	65	790	—	[17] 1,376	50	109	90	650	600	
1,368	15	555	—	767	50	198	65	250	250	
437	60	275	60	138	—	40	—	[18] —	[18] —	
667	63	366	56	328	14	148	—	300	300	
2,459	75	1,333	72	2,079	—	[19] 195	95	550	550	
235	—	35	—	145	—	26	20	100	100	
2,703	45	1,533	45	[21] 2,091	—	487	05	[20] —	[20] —	
1,594	83	752	—	1,318	07	169	12	300	300	
14,651	56	10,309	20	3,864	70	3,030	78	100	[22] —	
6,130	60	3,910	50	5,258	13	1,646	38	200	200	
3,017	15	1,122	40	1,867	45	223	80	250	250	
2,713	40	1,050	—	[24] 2,084	65	584	30	300	300	
—	—	25	—	[26] 325	—	—	—	500	500	
250	—	200	—	107	15	—	—	50	—	
334	72	228	12	237	76	133	21	100	100	
5,452	50	2,362	50	[27] 5,031	50	475	50	300	300	

1 Verzichtet auf einen jährlichen Beitrag. — *Renonce à un subside annuel.*
2 Inbegriffen Fr. 200 für Mobiliar. — *Y compris fr. 200 pour mobilier.*
3 Davon Fr. 618 für Lokalzins. — *Dont fr. 618 pour loyer du local.*
4 Die Angaben beziehen sich bloss auf Schweizerbürger. — *Données ne se rapportant qu'à des Suisses.*
5 Die Angaben beziehen sich bloss auf die Unterstützungskasse. — *Données ne se rapportant qu'à la Caisse de secours.*
6 Keine Angaben erhältlich. — *Point de rapports reçus.*
7 Verzichtet auf einen Beitrag zu gunsten weniger bemittelter Hülfsgesellschaften. — *A renoncé à tout subside en faveur de sociétés moins prospères.*
8 Verzichtet auf einen Beitrag. — *Renonce au subside.*
9 Davon Fr. 222. 20 Geschenk an ein Spital. — *Dont fr. 222. 20 don à un hôpital.*
10 Erster Beitrag. — *Premier subside.*
11 Verzichtet auf einen Beitrag zu gunsten weniger bemittelter Hülfsgesellschaften. — *Renonce à un subside en faveur de sociétés moins prospères.*
12 Dovon Fr. 1245. 05 Mobiliarwert. — *Dont fr. 1245. 05 valeur du mobilier.*
13 Diese Angaben beziehen sich bloss auf die Unterstützungskasse. — *Ces données ne concernent que la caisse de secours.*
14 Dovon Fr. 120 für einjährige Lokalmiete. — *Dont fr. 120 pour indemnité locative pour un an.*
15 Diese Angaben beziehen sich bloss auf die philanthropische Sektion. — *Ces données ne concernent que la Section philanthropique.*
16 Verzichtet auf einen Beitrag. — *Renonce à un subside.*
17 Mitinbegriffen Fr. 100. 75 an verschiedene Wohltätigkeitsanstalten. — *Y compris subventions de fr. 100. 75 à divers établissements de charité.*
18 Verzichtet auf einen Beitrag zu gunsten weniger bemittelten Gesellschaften. — *A renoncé à un subside en faveur de sociétés moins prospères.*
19 Davon Fr. 49. 50 an den Verband der schweizerischen Gesellschaften in Belgien. — *Dont fr. 49. 50 à la Fédération des sociétés suisses en Belgique.*
20 Verzichtet auf jeglichen Beitrag zu gunsten weniger bemittelter Gesellschaften. — *Renonce à tout subside en faveur de sociétés moins prospères.*
21 Davon Fr. 100 Beitrag an das internationale „Home". — *Dont fr. 100 subside au Home international.*
22 Verzichtet auf einen Beitrag zu gunsten mehr bedürftiger Gesellschaften. — *Renonce à un subside en faveur d'autres institutions plus nécessiteuses.*
23 Inbegriffen Fr. 50. 50 Gabe der „Union Helvetia". — *Y compris fr. 50. 50, don de „l'Union Helvetia".*
24 Inbegriffen Fr. 450 Beiträge an 2 Hülfsgesellschaften. — *Y compris fr. 450, subventions à deux établissements de charité.*

N°	Sitz der Gesellschaft *Siège de la société*	Name der Gesellschaft *Nom de la société*	Vermögen Anfang *Fortune sociale au 1er janvier*			
			1903		1904	
			Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
1	2	3	4	5	6	7
36	Cincinnati, Ohio (U. S. A.)	Schweiz. Wohltätigkeitsgesellschaft . .	5,653	25	6,363	15
37	Cognac (France)	Société suisse de secours	1,669	35	1,743	85
38	Colmar (Elsass)	Schweizer-Verein Helvetia	[30] 2,178	35	[30] 2,194	93
39	Copenhagen (Dänemark) .	Schweiz. Unterstützungsverein in Dänemark	12,067	12	12,418	28
40	Crefeld (Preussen) . . .	Schweizer-Verein	1,082	71	1,097	74
—	Darmstadt	Schweizer-Unterstützungsverein Helvetia .	505	68	563	35
41	Dijon (France)	Société suisse de la Côte-d'Or	1,046	05	1,239	10
42	Dresden	Schweizer-Hülfsverein	13,282	07	13,353	02
43	Dresden	Allgemeiner Schweizerverein	751	51	729	85
44	Duisburg a/Rh.	Schweizer-Unterstützungsverein Helvetia .	1,038	94	1,078	64
45	Düsseldorf (Preussen) . .	Schweiz.-Unterstützungsverein „Edelweiss“	339	30	[32] 373	48
46	Elberfeld-Barmen (Preussen)	Schweizer-Verein „Alpenrösli“	834	74	869	40
47	Firenze (Italia)	Società svizzera di beneficenza . . .	9,736	60	9,886	75
48	Frankfurt a/M.	Schweizer-Gesellschaft	3,543	85	3,759	80
49	Frankfurt a/M.	Schweizer-Unterstützungsverein Helvetia .	1,105	02	1,283	23
50	Freiburg i/Br.	Schweizer-Unterstützungsverein Helvetia .	299	76	286	40
51	Galatz (Roumanie) . . .	Schweizer-Unterstützungsverein	3,023	90	3,211	05
52	Gebweiler (Ober-Elsass) .	Schweizer-Verein Helvetia [36]	1,033	98	1,042	25
53	Genova (Italia)	Società elvetica di beneficenza	7,498	53	10,078	78
54	Göppingen (Württemberg) .	Schweizer-Unterstützungsverein Helvetia .	27	30	322	30
55	Hamburg	Schweizerische Unterstützungskasse . .	6,821	13	6,544	99
56	Hannover	Schweizer-Verein Helvetia	218	08	235	10
57	Havre, le (France) . . .	Caisse suisse de secours	5,731	45	5,966	85
58	Heidelberg (Baden) . . .	Schweizer-Verein Helvetia	[40] 1,073	68	[40] 1,324	91
59	Karlsruhe (Baden) . . .	Schweizer-Unterstützungsverein Helvetia .	[41] 1,025	75	[41] 1,086	66
60	Kaufbeuren (Bayern) . . .	Schweizer-Unterstützungsverein Helvetia .	823	03	785	40
61	Kempten Bayern	Schweizer-Unterstützungsverein [42] . . .	—	—	385	—
62	Kharkoff (Russie)	Société suisse de bienfaisance	18,649	65	18,727	20
63	Kieff (Russie)	Schweizerischer Hülfsverein	13,349	45	[44] 13,967	40
64	Kiel (Preussen)	Schweizer-Unterstützungsverein Helvetia .	481	57	583	22
65	Köln a/Rh.	Schweizer-Verein Helvetia	[46] 689	90	[46] 878	79
66	Leipzig (Sachsen)	Schweizer-Gesellschaft	26,215	11	26,190	13
67	Lille (France)	Société suisse de bienfaisance	4,699	80	4,928	25
68	Lima (Pérou)	Société suisse de bienfaisance Helvetia .	11,315	60	11,125	—
69	Lisbonne (Portugal) . . .	Société suisse de bienfaisance	13,493	63	13,911	54
70	Liverpool (England) . . .	Swiss Relief Committee	2,842	—	3,546	35
71	Livorno (Italia)	Società elvetica di beneficenza	14,729	55	14,839	80
72	London	Fonds de secours pour les Suisses pauvres [51]	21,167	60	20,782	—

Gesamteinnahmen pro *Recettes totales en*		**Beiträge und Sammlungen pro** *Cotisations et souscriptions en*		**Unterstützungen pro** *Secours alloués en*		**Verwaltungs- und andere Kosten pro** *Frais d'administration et autres en*		**Jahresbeiträge des Bundes und der Kantone pro** *Subsides ann de la Confédération et des cantons en*		**Bemerkungen** *Observations*
1903		**1903**		**1903**		**1903**		**1903**	**1904**	
Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Fr.	
8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
1,981	75	834	75	[28] 827	50	697	25	250	250	[25] Defizit Fr. 148. — *Déficit de fr. 148.*
393	25	353	—	251	90	66	85	[29] —	[29] —	[26] Hülfeleistung an 26 Schweizer, ohne Mahlzeiten und Nachtasyle. — *Secours accordés à 26 Suisses, bons pour repas et asiles de nuit non compris.*
707	77	460	25	291	63	399	62	150	150	
1,012	92	489	58	556	94	104	02	100	100	[27] Inbegriffen Fr. 1800 Beiträge an 6 Hülfsgesellschaften. — *Y compris fr. 1800, subsides à six établissements de charité.*
295	85	219	69	108	12	172	60	70	70	
191	67	76	50	112	50	21	50	100	[31] —	[28] Inbegriffen Fr. 75 Beiträge an 3 Spitäler. — *Y compris fr. 75, subsides à trois hôpitaux.*
1,032	30	594	—	640	75	198	50	250	200	[29] Verzichtet auf einen Beitrag zu gunsten weniger begünstigteren Gesellschaften. — *Renonce à un subside au profit d'autres sociétés moins favorisées.*
1,264	42	535	—	1,243	25	152	20	200	240	
257	70	157	70	178	75	100	59	100	100	[30] Wovon Fr. 389. 35 Mobiliarwert. — *Dont fr. 389. 35 valeur du mobilier.*
420	32	297	25	88	50	231	18	70	70	[31] Aufgelöste Gesellschaft. — *Société dissoute.*
342	94	270	93	87	46	205	21	50	50	[32] Inbegriffen Fr. 111. 11 Inventarwert. — *Y compris un inventaire de fr. 111. 11.*
415	42	290	62	83	75	234	52	100	50	[33] Davon Fr. 300 Beitrag an das Spital „Villa Betania". — *Dont fr. 300 subside à l'hôpital „Villa Betania".*
1,529	82	784	—	[33] 1,359	42	65	25	400	400	[34] Davon Fr. 62. 50 Beitrag an das Asyl für junge Mädchen. — *Dont fr. 62. 50 subside au Home pour les jeunes filles.*
1,742	34	877	50	[34] 1,384	89	329	—	500	450	
1,022	92	801	50	398	75	445	96	200	200	[35] Verzichtete auf einen Beitrag. — *A renoncé à un subside.*
359	21	250	30	234	62	188	16	100	100	[36] Die Angaben beziehen sich bloss auf die Hülfskasse. — *Données ne se rapportant qu'à la Caisse de secours.*
344	95	160	—	157	80	—	—	[35] —	[35] —	[37] Inbegriffen Fr. 250 an 3 Hülfsinstitute. — *Y compris fr. 250 à trois établissements de charité.*
292	87	70	—	273	50	11	80	220	200	
3,311	80	1,753	—	[37] 2,833	50	158	05	700	600	[38] Davon Fr. 187. 50 Subvention des Schweizerklub „Eintracht" und Fr. 75 vom Schweizerverein „Helvetia". — *Dont subvention de fr. 187 50 du Schweizerklub „Eintracht" et de fr. 75 du Schweizerverein „Helvetia".*
410	80	259	10	337	70	216	—	150	150	
3,755	40	[38] 1,501	25	3,592	23	225	55	900	950	[39] Inbegriffen Fr. 70 Gabe des Schweizervereins „Helvetia". — *Y compris fr. 70 don de la société suisse „Helvetia".*
172	84	72	84	149	38	6	44	100	100	
[39] 1,937	60	580	—	1,879	95	51	85	750	700	[40] Inbegriffen Fr. 68. 75 Mobiliarwert. — *Y compris fr. 68. 75 pour mobilier.*
654	42	424	46	160	75	280	86	100	100	[41] Inbegriffen Fr. 750 Inventarwert. — *Y compris un inventaire de fr. 750.*
512	62	278	50	238	06	202	89	130	130	[42] Gründung der Gesellschaft 5. Juli 1903. — *Société fondée le 5 juillet 1903.* [43] Erste Subvention. — *Premier subside.*
322	18	205	37	197	50	185	43	100	100	[44] Inbegriffen Fr. 752. 25 Wert des Mobiliars des „Schweizerheim". — *Y compris fr. 752. 25, valeur de l'ameublement du „Home suisse".*
385	—	385	—	—	—	—	—	—	[43] 50	
1,532	35	686	25	1,289	50	115	20	250	250	[45] Davon Fr 395. 25 Subvention an das „Schweizerheim". — *Dont fr. 395. 25 subside au „Home suisse".*
2,333	77	832	50	[45] 1,214	—	223	85	300	300	[46] Inbegriffen Fr. 256. 37 Inventarwert. — *Y compris fr. 256. 37, valeur de l'inventaire.*
460	89	342	77	117	86	230	41	100	100	[47] Verzichtet auf jeglichen Beitrag zu gunsten weniger bemittelter Gesellschaften. — *Renonce à tout subside en faveur de sociétés moins prospères.*
519	73	397	81	185	37	131	57	100	100	[48] Inbegriffen Fr. 625 dem „Schweizerheim" übermittelten Betrag (Nr. 143). — *Y compris fr. 625, subside versé au „Schweizerheim" (nº 143).*
1,536	83	580	63	[48] 1,216	64	370	96	[47] —	[47] —	[49] Davon Fr. 133. 93 Beitrag an das neugegründete Schweizerheim. — *Dont fr. 133. 93 subside au Home suisse, nouvellement créé.*
647	90	306	50	364	10	55	35	250	200	[50] Verzichtete auf einen Beitrag. — *A renoncé à un subside.*
437	15	437	15	260	50	336	25	100	100	[51] Unterstützungen und bewilligte Pensionen von 1870 bis 1903: Fr. 180,080. 50. — *Secours et pensions accordés de 1870 à 1903: fr. 180,080. 50.*
1,112	46	506	70	[49] 1,018	97	57	28	250	250	
1,503	35	1,374	30	741	25	57	75	[50] —	[50] —	
1,208	—	598	—	992	—	105	75	100	100	
9,480	65	7,254	40	8,417	50	568	65	1,650	1,800	

N°	Sitz der Gesellschaft *Siège de la société*	Name der Gesellschaft *Nom de la société*	Vermögen Anfang *Fortune sociale au 1er janvier*			
			1903		1904	
			Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
1	2	3	4	5	6	7
73	Louisville, Ky. (U. S. A.)	Swiss charity society (Schweiz. Hülfsgesell.)	12,562	90	13,891	20
74	Ludwigshafen a/Rh.	Schweizer-Unterstützungsverein Helvetia	4,258	14	4,492	40
75	Lyon	Société suisse de secours	22,025	67	21,783	18
76	Madrid	Sociedad suiza de beneficencia	12,057	50	12,382	42
77	Manchester	Schweizerischer Hülfsverein	18,116	15	18,957	80
78	Mannheim (Baden)	Schweizer-Unterstützungsverein Helvetia	[56] 2,298	92	[56] 2,649	74
79	Marienburg (West-Preussen)	Schweizer-Verein	3,547	60	3,808	37
80	Marseille (France)	Société de bienfaisance suisse	24,661	15	25,716	55
81	Melbourne, Victoria (Australia)	Swiss society of Victoria	6,721	90	6,861	46
82	Menton (A. M., France)	Société helvétique de bienfaisance	2,302	70	3,301	40
83	M.-Gladbach (Rh.-Pr.)	Schweizer-Verein Helvetia	627	27	756	25
84	Milano (Italia)	Società svizzera di beneficenza	52,724	29	53,053	36
85	Montevideo (Uruguay)	Soc. suiza de socor. mutuos y caja de benefic. [61]	5,909	55	5,913	25
86	Montpellier (France)	Société helvétique de bienfaisance	2,022	60	1,954	15
87	Montreal (Canada)	Société nationale suisse	1,423	41	1,482	48
88	Morteau (France, Doubs)	Société suisse de bienfaisance	1,103	69	1,378	55
89	Moscou (Russie)	Schweizer-Hülfsverein	147,041	85	[62] 151,722	67
90	Mülhausen (Elsass)	Schweizer-Hülfsverein	[63] 4,340	72	[63] 4,384	22
91	Mülheim (Rhein-Preussen)	Schweizer-Unterstützungsverein Helvetia	715	65	758	60
92	München	Schweizerischer Unterstützungsverein	7,560	56	9,312	64
93	Nancy (France)	Soc. suisse de sec mut. et de bienfaisance [65]	3,634	69	3,503	64
94	Napoli (Italia)	Société helvétique de bienfaisance	39,387	81	43,705	36
95	New Orleans, La. (U. S. A.)	Schweizer-Gesellschaft	[67] 21,831	21	[67] 20,902	39
—	New York, N. Y. (U. S. A.)	Swiss benevolent society of New York [68]	—	—	—	—
96	Nice (France)	Société helvétique de secours	16,263	76	17,887	79
97	Nîmes (France)	Société suisse Helvetia	1,812	38	1,876	54
98	Nürnberg (Bayern)	Schweizer-Unterstützungsverein Helvetia	[70] 627	42	635	80
99	Odessa (Russie)	Société suisse de bienfaisance	62,372	75	64,607	67
100	Paris (rue Hérold 10)	Société helvétique de bienfaisance	161,454	15	158,885	51
101	Paris (Cour des Petites-Ecuries 8)	Société suisse de secours mutuels [73]	18,151	85	18,172	68
102	Pernambuco (Brésil)	Schweizerische Hülfsgesellschaft	6,704	01	8,933	89
103	Pforzheim (Baden)	Schweizer-Gesellschaft	1,307	16	1,318	90
104	Philadelphia, Pa. (U. S. A.)	Schweiz. Wohltätigkeitsgesellschaft	35,090	—	36,005	70
105	Portland, Oregon (U. S. A.)	Schweizerische Hülfsgesellschaft	3,629	52	4,350	91
106	Prag	Schweiz. Unterstützungsverein für Böhmen	5,394	30	5,765	20
107	Pretoria (Transvaal)	Société suisse „Alpina“	2,732	50	2,703	44
108	Ratingen (Rhein-Preussen)	Schweizerverein Helvetia	128	26	178	87
109	Ravensburg (Württemberg)	Schweizer Unterstützungsverein Helvetia	629	37	723	80

Gesamteinnahmen pro *Recettes totales en*		Beiträge und Sammlungen pro *Cotisations et souscriptions en*		Unterstützungen pro *Secours alloués en*		Verwaltungs- und andere Kosten pro *Frais d'administration et autres en*		Jahresbeiträge des Bundes und der Kantone pro *Subsides ann. de la Confédération et des cantons en*		Bemerkungen *Observations*
1903		1903		1903		1903		1903	1904	
Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Fr.	
8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
2,366	50	361	—	583	75	329	45	200	200	[52] Die Angaben beziehen sich bloss auf die Unterstützungskasse. — *Données ne se rapportant qu'à la Caisse de secours.*
[52] 782	87	[52] 580	37	[52] 535	—	[52] 81	56	200	200	
3,402	71	1,732	05	[53] 3,849	40	157	—	800	800	[53] Davon Fr. 341.05 von der Union helvétique in Lyon. — *Dont fr. 341.05 versement de l'Union helvétique de Lyon.*
1,044	92	685	—	670	20	49	80	[54] —	[54] —	[54] Verzichtet auf einen Beitrag zu gunsten weniger bemittelter Gesellschaften. — *Renonce à un subside en faveur de sociétés moins aisées.*
2,102	90	782	75	1,096	50	163	80	[55] —	[55] —	
1,348	53	596	63	297	56	703	75	400	300	[55] Verzichtet auf einen Beitrag zu gunsten weniger bemittelter Gesellschaften. — *A renoncé à tout subside en faveur de sociétés moins prospères.*
687	22	533	75	238	37	188	08	[57] —	[57] —	
9,587	55	4,222	50	7,726	45	643	80	1,200	1,200	[56] Inbegriffen Fr. 2090 Inventarwert. *Y compris un inventaire de fr. 2090.*
1,204	37	323	12	[58] 951	04	126	24	300	300	[57] Verzichtete auf jegliche Unterstützung zu gunsten weniger bemittelter Gesellschaften. — *A renoncé à tout subside en faveur de sociétés moins prospères.*
1,245	90	850	—	[59] 637	85	58	40	300	300	
265	44	128	—	79	88	85	55	80	50	[58] Inbegriffen Fr. 200 Subventionen an Spitäler. — *Y compris subsides de fr. 200 à des hôpitaux.*
7,476	22	4,164	—	7,602	60	364	55	[60] —	[60] —	[59] Davon Fr. 150 Subvention an das evangelische Asyl in Nizza (Nr. 164). — *Dont subside de fr. 150 à l'Asile évangélique de Nice (nº 164).*
1,103	88	633	02	1,123	23	—	—	200	200	
228	—	102	—	228	95	68	—	70	100	[60] Verzichtete auf jegliche Unterstützung zu gunsten weniger bemittelter Gesellschaften. — *A renoncé à tout subside en faveur de sociétés moins prospères.*
230	83	121	03	132	87	38	88	50	71	
756	30	458	—	436	90	82	15	200	200	[61] Die Angaben beziehen sich bloss auf die Wohltätigkeitskasse. — *Données ne concernant que la Caisse de bienfaisance.*
18,590	77	6,484	25	13,653	25	256	70	—	—	
4,768	05	3,530	55	4,096	24	253	31	700	700	[62] Inbegriffen Fr. 33,568. 75 Asylfonds. — *Y compris fr. 33,568. 75 fonds d'asile.*
288	88	137	08	191	—	61	90	150	100	
1,496	51	851	—	[64] 1,005	44	182	48	450	400	[63] Davon Fr. 1250 Fonds der Helvetia-Stiftung. — *Dont fr. 1250 fonds de l'Helvetia Stiftung.*
673	63	234	—	804	70	203	35	300	300	[64] Inbegriffen Fr. 50 Beitrag an 2 Unterstützungsanstalten. — *Y compris fr. 50, subsides à deux établissements de charité.*
14,179	10	5,460	—	[66] 11,510	40	323	85	2,350	2,300	[65] Die Angaben beziehen sich bloss auf die Wohltätigkeitskasse. — *Données ne concernant que la Caisse de bienfaisance.*
2,994	68	2,438	80	1,865	86	1,229	28	400	400	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	[66] Inbegriffen Fr. 1000 Gaben an Schulen und fremde Spitäler. — *Y compris fr. 1000, dons aux écoles et hôpitaux étrangers.*
3,735	18	2,508	—	[69] 2,454	85	630	15	400	400	
196	—	96	—	160	10	17	20	100	100	[67] Davon Fr. 3640 Mobiliarwert und Fr. 5200 Wert eines Grabes. — *Dont fr. 3640 en mobilier et fr. 5200 valeur d'une tombe.*
359	24	254	28	150	—	178	36	100	100	[68] Siehe „Swiss Home“ in New-York (Nr. 146), Anstalt dieser Gesellschaft. — *Voir „Swiss Home“ à New-York (nº 146), établissement appartenant à cette société.*
4,258	95	1,107	05	[71] 1,743	50	150	35	[72] —	[72] —	
53,234	40	22,362	95	36,789	50	9,534	—	4,000	4,000	[69] Davon Fr. 550 Subventionen an 4 Wohltätigkeitsanstalten. — *Dont subvention de fr. 550 à quatre établissements de charité.*
3,154	58	826	—	2,733	75	400	—	1,000	1,000	
630	—	223	75	51	50	24	62	[74] —	[74] —	[70] Inbegriffen Fr. 125 Inven arwert. — *Y compris un inventaire de fr. 125.*
556	15	367	25	431	50	112	90	150	150	[71] Inbegriffen Fr. 266.65 Subvention an das Heim in Odessa (Nr. 167). — *Y compris fr. 266. 65, subside au Home d'Odessa (nº 167).*
3,495	20	1,513	75	2,222	50	357	—	650	650	
1,635	06	1,522	35	672	43	241	23	[75] —	[75] —	[72] Verzichtet auf eine Subvention zu gunsten weniger bemittelter Gesellschaften. — *Renonce à un subside au profit de sociétés moins aisées.*
863	43	467	98	302	32	211	12	150	150	
2,553	12	705	62	1,341	87	1,440	31	370	300	[73] Die Angaben beziehen sich ausschliesslich auf die Wohltätigkeitskasse. *Données se rapportant exclusivement à la Caisse de bienfaisance*
308	45	179	07	104	50	173	60	[76] 50	50	[74] Verzichtete auf einen Beitrag. — *A renoncé à un subside.*
282	42	130	62	115	06	72	93	150	100	

No	Sitz der Gesellschaft *Siège de la société*	Name der Gesellschaft *Nom de la société*	Vermögen Anfang *Fortune sociale au 1er janvier*			
			1903		1904	
			Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
1	2	3	4	5	6	7
110	Regensburg (Bayern)	Schweizer-Verein Helvetia	313	79	390	01
111	Reutlingen (Württemberg)	Schweizer-Unterstützungsverein Helvetia	796	75	912	31
112	Riga (Russie)	Schweizer-Verein	10,660	—	10,955	—
113	Rio de Janeiro (Brazil)	Société philanthropique suisse	196,764	18	215,311	60
114	Rome	Société helvétique de bienfaisance	22,361	90	23,328	87
115	Rosario de Santa Fé (Arg.)	Société philanthropique suisse	50,000	—	50,000	—
116	Rostoff-sur-Don (Russie)	Société suisse de bienfaisance	4,396	67	4,974	98
117	Rotterdam	Société suisse des Pays-Bas	3,950	76	4,643	32
118	Saint-Claude (Jura, France)	Soc. suisse de sec. mut. et de bienfaisance [80]	—	—	20	35
119	St-Louis, Mo. (U. S. A.)	Hülfsgesellschaft Helvetia	9,995	75	10,919	25
120	St-Pétersbourg	Société suisse de bienfaisance	90,880	98	126,546	64
121	Salzburg (Österreich)	Schweizer-Verein Helvetia	172	35	165	89
122	San Francisco, Cal. (U. S. A)	Swiss relief society (Schweiz. Hülfsgesell.)	56,026	—	56,391	10
123	Santiago (Chile)	Sociedad suiza de beneficencia	[84] 17,698	85	[84] 18,644	52
124	São Paulo (Brésil)	Schweizerischer Hülfsverein Helvetia	10,144	59	9,859	80
125	Strassburg (Elsass)	Schweizerische Hülfsgesellschaft	8,285	35	8,607	70
126	Stuttgart	Schweizer-Verein Helvetia	1,461	25	1,560	68
127	Stuttgart	Schweizer-Gesellschaft	3,613	52	3,980	04
128	Sydney, N. S. W. (Australia)	Swiss Society of New South Wales	864	47	(864	47)
129	Toulon (France)	Assoc. de bienfais. „les Fils de l'Helvetia“	1,216	80	1,491	25
130	Traiguen (Chile)	Sociedad suiza de beneficencia	4,632	51	4,861	80
131	Trieste (Austria)	Società elvetica di soccorso	15,865	84	16,294	09
132	Turin (Italie)	Société de secours suisse	16,969	10	17,203	95
133	Valparaiso (Chile)	Sociedad suiza de beneficencia	16,598	85	[90] 16,549	94
134	Varsovie	Société suisse de bienfaisance	21,869	96	22,389	01
135	Venezia (Italia)	Società elvetica di beneficenza	12,574	10	12,850	30
136	Victoria (Chile)	Sociedad suiza de beneficencia	3,960	35	[92] 4,377	10
137	Washington, D. C. (U. S. A.)	Schweiz. Wohltätigkeitsgesellschaft	7,356	74	8,020	79
138	Wien	Schweiz. Unterstütz.-Verein in Österreich	36,330	82	49,811	50
139	Würzburg (Bayern)	Schweizer-Unterstütz.-Verein „Edelweiss“	56	48	107	43
			2,012,524	69	2,144,012	63

Gesamteinnahmen pro *Recettes totales en*		Beiträge und Sammlungen pro *Cotisations et souscriptions en*		Unterstützungen pro *Secours alloués en*		Verwaltungs- und andere Kosten pro *Frais d'administration et autres en*		Jahresbeiträge des Bundes und der Kantone pro *Subsides ann. de la Confédération et des cantons en*		Bemerkungen *Observations*
1903		1903		1903		1903		1903	1904	
Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Fr.	
8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
158	48	91	—	42	51	27	25	50	50	75 Verzichtete auf einen Beitrag zu gunsten weniger bemittelter Gesellschaften. — *A renoncé à un subside au profit d'autres sociétés moins favorisées.*
400	93	281	57	206	65	71	04	100	100	
1,633	13	813	33	[77] 980	96	357	16	250	250	76 Erster Beitrag. — *Premier subside.*
11,751	75	2,660	49	10,466	13	445	43	—	—	
4,063	84	2,099	—	2,950	20	146	67	800	800	77 Davon Fr. 333. 35 Subvention an das Schweizerheim für Erzieherinnen und Bonnen. — *Dont fr 333. 35 subside au Home suisse des gouvernantes.*
5,870	—	3,270	—	—	—	—	—	[78] —	[78] —	78 Verzichtet auf jeglichen Beitrag. — *Renonce à tout subside.*
1,475	25	968	57	688	12	177	02	[79] —	[79] —	
671	77	383	23	363	44	136	60	100	100	79 Verzichtet auf einen Beitrag zu gunsten weniger bemittelter Gesellschaften. — *Renonce à un subside en faveur de sociétés moins prospères.*
86	—	36	—	46	—	10	75	[81] 50	50	
2,914	75	1,232	50	[82] 1,759	—	211	25	600	600	
93,696	11	2,272	—	[83] 59,178	61	1,348	53	—	—	80 Die Angaben beziehen sich bloss auf die Wohltätigkeitskasse. — *Données ne concernant que la Caisse de bienfaisance.*
90	93	20	93	64	75	32	64	70	70	81 Erster Beitrag. — *1er subside.*
3,601	10	740	—	3,848	50	2,213	50	200	200	82 Davon Fr. 225 Subventionen an Spitäler. — *Dont fr. 225 subsides à des hôpitaux.*
2,438	57	903	—	1,246	66	573	68	150	150	
1,228	13	971	25	1,480	65	594	35	200	250	83 Davon Fr. 17,982. 64 an das Schweizerheim (Nr. 149). — *Dont fr. 17,982. 64 au Home suisse (n° 149).*
1,902	70	1,188	75	[85] 1,626	50	138	85	450	450	84 Davon Fr. 860 Wert eines Geldschrankes. — *Dont fr. 860 valeur d'un coffre-fort.*
1,119	54	805	85	364	64	686	25	200	200	85 Inbegriffen Fr. 125 Subvention des „Schweizerklub". — *Y compris fr. 125, subvention du „Schweizerklub".*
1,579	95	1,237	51	578	11	635	30	250	250	
—	—	—	—	—	—	—	—	100	[86] —	86 Kein Bericht erhalten. — *Point de rapport reçu.*
1,006	80	465	50	635	60	86	75	200	200	87 Inbegriffen Fr. 850 Inventarwert. — *Y compris inventaire de fr. 850.*
758	15	301	75	[88] 341	36	170	51	250	250	88 Davon Fr. 170 Subvention an die „Providence" (Nr. 150). — *Dont fr. 170 subvention à la „Providence (N° 150).*
1,775	15	833	13	1,588	65	112	25	300	300	
3,944	30	1,536	—	[89] 3,603	15	106	30	550	550	89 Davon Fr. 300 Subsidien an 3 Spitäler. — *Dont fr. 300 subsides alloués à trois hôpitaux.*
1,567	20	471	20	1,225	68	282	40	150	150	
1,803	17	511	99	[91] 1,131	45	150	94	150	150	90 Inbegriffen Fr. 2070. 77 Wert eines Grabes. — *Y compris fr. 2070. 77, valeur d'une crypte de cimetière.*
1,015	50	295	50	700	30	39	—	300	200	
770	32	300	44	249	01	54	03	200	150	91 Davon Fr. 266. 66 Subvention an das Schweizerheim (Nr. 151). — *Dont fr. 266. 66 subside au Home suisse (n° 151).*
1,279	42	614	25	503	73	73	55	300	200	
7,141	—	2,706	80	6,315	03	678	76	900	900	92 Davon Fr. 586.40 für einen Begräbnisplatz. — *Dont fr. 586.40 pour un emplacement de cimetière.*
133	28	82	98	52	—	57	96	50	50	
428,938	82	160,528	89	286,648	67	48,914	94	39,880	38,901	

d. Schweizerische Asyle im Auslande. — *d. Homes suisses en pays étrangers.*

N°	Sitz der Anstalt / *Siège de l'établissement*	Name und Adresse der Anstalt / *Nom et adresse de l'établissement*	Vermögen Anfang des Jahres 1904 / *Fortune au 1er janvier 1904*								Ausgaben im Jahre 1903 / *Dépenses de l'année 1903*							
			Gebäulichkeiten / *Immeubles*		Mobiliar / *Mobilier*		Kapitalien / *Fonds*		Gesamtvermögen / *Fortune totale*		Miete / *Loyer*		Instandhaltung des Gebäudes (Beleuchtung, Heizung, Wasser etc.) / *Entretien de l'immeuble (éclairage, chauffage, eau, etc.)*		Gehalte und Löhne des Personals / *Traitements et gages du personnel*		Verwaltungskosten (inbegriffen Drucksachen, Porti etc.) / *Frais d'administration (y compris frais d'impression, ports, etc.)*	
			Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
140	Berlin . . .	Schweizerinnenheim — *Home suisse* (W., Zietenstrasse 6)	—	—	2,250	—	13,791	23	16,041	23	2,187	50	—	—	1,605	31	270	43
141	Budapest . .	Schweizerheim für Erzieherinnen u. Bonnen — *Home suisse* (Gyár utcza 18)	—	—	7,000	—	17,845	79	24,845	79	2,247	—	592	15	2,352	—	887	07
142	Hamburg . .	Schweizerheim für Erzieherinnen — *Home suisse* (Koppel 6 III, St. Georg)	—	—	1,600	—	1,048	66	2,648	66	1,165	—	—	—	917	19	277	06
143	Leipzig . .	Schweizerinnenheim — *Home suisse* (Bayersche Strasse 81, III) . .	—	—	—	—	4,551	38	4,952	58	500	—	—	—	750	—	62	25
144	London . .	Schweizerinnenheim — *Swiss House* (15 Mecklenburgh Square, London W. C.)	—	—	6,000	—	5,040	—	16,714	40	2,394	—	3,534	85	4,237	80	2,394	35
145	Moscou . .	Schweizerinnenheim — *Home suisse* (Boulevard Pokrowka, Maison de l'église réformée, logement 8) .	—	—	4,000	—	13,324	95	17,324	95	2,430	—	828	50	2,577	35	458	80
146	New York. .	Schweizerheim — *Swiss Home* (108 Second Avenue)	134,833	35	10,467	44	340,219	20	485,519	99	—	—	1,851	84	6,008	35	2,130	39
147	Paris . . .	Greisenasyl — *Asile suisse des Vieillards* (Avenue de Saint-Mandé 25)	175,000	—	1,000	—	24,048	73	200,048	73	—	—	3,823	08	3,497	—	2,277	15
148	Paris . . .	Schweizerinnenheim — *Home suisse* (Rue Descombes 25, les Ternes, Paris)	—	—	—	—	5,025	55	5,025	55	2,714	80	333	50	2,280	—	—	—
149	St-Pétersbourg.	Schweizerheim — *Maison suisse* (Wassili-Ostroff, 16e ligne n° 17)	71,365	44	11,096	80	—	—	82,462	24	—	—	4,740	72	—	—	363	36
150	Traiguen (Chile)	Waisen- und Schulanstalt *(Orphelinat)* au Tricauco près Traiguen	75,866	97	12,320	—	—	—	88,186	97	—	—	9,625	15	5,372	05	903	40
151	Varsovie . .	Mädchenheim — *Home suisse* (Rue Zlota 44)	—	—	1,306	63	5,792	55	7,099	18	1,433	30	544	59	1,150	10	161	46
152	Vienne (Autriche)	Home suisse pour les gouvernantes et les bonnes (III, Reisnerstrasse 4)	168,589	15	22,050	—	46	40	189,973	59	—	—	688	30	2,273	68	1,276	10
			625,654	91	79,090	87	430,734	46	1,140,843	86	15,071	60	26,562	68	33,020	83	11,461	82

N°	Sitz der Anstalt / Siège de l'établissement	Name und Adresse der Anstalt / Nom et adresse de l'établissement	Ausgaben im Jahre 1903 / Dépenses de l'année 1903				Einnahmen im Jahre 1903 / Recettes de l'année 1903									
			Eigentliche Verpflegungskosten (ärztliche Hülfe inbegriffen) und Unterstützungen / Frais d'entretien (y compris le service médical) et secours alloués		Gesamtausgaben / Dépenses totales		Gesamteinnahmen / Recettes totales		Beiträge der Mitglieder, Schenkungen und Sammlungen / Cotisations, souscriptions et collectes		Von den Aufgenommenen bezahlte Pensionsgelder / Pensions payées par les internes		Besondere Beiträge von Kantonen / Subsides spéciaux de cantons		Jahresbeiträge des Bundes und der Kantone pro / Subsides annuels de la Confédération et des cantons en	
															1903	1904
			Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct	Fr.	Fr.
20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36
140	Berlin	Schweizerinnenheim — *Home suisse* (W., Zietenstrasse 6)	2,979	20	7,042	44	6,009	—	2,763	50	1,862	—	100	—	150	500
141	Budapest	Schweizerheim für Erzieherinnen und Bonnen — *Home suisse* (Gyár utcza 18)	5,962	38	12,040	60	13,442	14	4,799	16	6,360	27	833	30	850	850
142	Hamburg	Schweizerheim für Erzieherinnen — *Home suisse* (Koppel 6 III, St. Georg)	2,107	53	4,466	78	4,069	77	1,303	13	2,101	37	—	—	600	800
143	Leipzig	Schweizerinnenheim — *Home suisse* (Bayersche Strasse 81, III)	63	25	1,375	46	1,284	43	212	50	—	—	—	—	500	650
144	London	Schweizerinnenheim — *Swiss House* (15 Mecklenburgh Square, London W. C.)	15,306	65	27,867	65	31,978	50	3,542	80	24,454	45	1,350	—	2,500	2,500
145	Moscou	Schweizerinnenheim — *Home suisse* (Boulevard Pokrowka, Maison de l'église réformée, logement 8)	3,854	85	10,473	30	14,646	04	8,922	07	5,423	97	—	—	300	300
146	New York	Schweizerheim — *Swiss Home* (108 Second Avenue)	23,676	07	33,666	65	10,923	84	310,423	84	—	—	—	—	500	400
147	Paris	Greisenasyl — *Asile suisse des Vieillards* (Avenue de Saint-Mandé 25)	24,886	75	35,483	98	49,174	—	14,038	30	25,334	45	—	—	2,500	2,500
148	Paris	Schweizerinnenheim — *Home suisse* (Rue Descombes 25, les Ternes, Paris)	7,272	60	12,600	90	12,359	—	1,114	50	9,244	50	—	—	2,000	2,000
149	St-Pétersbourg	Schweizerheim — *Maison suisse* (Wassili-Ostroff, 16e ligne n° 17)	16,234	56	21,338	64	21,338	64	—	—	3,356	—	—	—	—	—
150	Traiguen (Chile)	Waisen- und Schulanstalt *(Orphelinat)* au Tricauco près Traiguen	19,839	12	35,739	72	27,633	19	20,507	64	5,125	55	—	—	2,000	2,200
151	Varsovie	Mädchenheim — *Home suisse* (Rue Zlota 44)	2,397	04	5,686	49	6,180	39	2,291	27	3,108	99	—	—	500	500
152	Vienne (Autriche)	Home suisse pour les gouvernantes et les bonnes (III, Reisnerstrasse 4)	32,035	93	38,599	61	42,530	66	4,484	74	30,161	77	1,666	63	1,600	1,600
			156,615	93	246,382	22	541,569	60	374,403	45	116,533	32	3,949	93	14,000	14,800

e. Ausländische Asyle und Spitäler, welche vom Bunde und den Kantonen unterstützt werden.

e. Asiles et hôpitaux étrangers subventionnés par la Confédération et les cantons.

N°	Sitz der Anstalt *Siège de l'établissement*	Name und Adresse der Anstalt *Nom et adresse de l'établissement*	Aufgenommene Schweizer pro 1903 *Suisses admis en 1903*		Auf Schweizer entfallende Verpflegungstage pro 1903 *Journées d'entretien ou de traitement de Suisses en 1903*		Beiträge des Bundes und der Kantone pro *Subsides de la Confédération et des cantons en*		Bemerkungen nebenan *Observations ci-contre*
			Anzahl *Nombre*	%	Anzahl *Nombre*	%	1903 Fr.	1904 Fr.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
153	Alexandrie (Egypte) . .	Diakonissen-Hospital — *Hôpital des diaconesses*	10	*0.8*	—	—	300	200	[1]
154	Athènes (Grèce) . . .	Mädchenheim — *Home international* (Rue Kekropos 8) .	12	*21*	742	*38.3*	[3]400	250	[2]
155	Cannes (Alpes-Marit., France)	Mädchenheim — *Maison hospitalière* (2, Rue Jean Dolfus)	91	*32*	1,142	*33*	200	200	[4]
156	Cannes (Alpes-Marit., France)	Asile évangélique de Cannes (Route de Grasse)	12	*14*	818	*14*	300	200	[5]
157	London	Hôpital et dispensaire français (172 Shaftesbury Avenue, London W. C.)	67	*8*	[6]2,348	*11.6*	300	500	[6]
158	London	Ospedale Italiano di Londra (Queen Square, London W. C.)	15	*2.2*	19	*0.15*	200	200	[7]
159	Marseille (France) . . .	Œuvre hospitalière — *Asile de nuit pour les hommes* (Rue de Forbin 53)	302	—	[9]2,416	—	150	150	[8]
160	Marseille (France) . . .	Œuvre de l'hospitalité — *Asile de nuit pour les femmes* (Rue Honnorat 1)	55	—	[9] 94	—	50	50	[8]
161	Milano (Italia)	Asilo evangelico per ammalati (Via Monte Rosa 12) . .	46	*16*	[9]1,051	*14.5*	200	200	[10]
162	Milano (Italia)	Mädchenheim — *Home* (Viale Venezia 14)	152	*38*	1,102	*41*	200	200	[11]
163	Napoli (Italia)	Home de Naples — *Asile pour les jeunes filles étrangères sans place* (Arco Mirelli 30)	39	*14.5*	373	*11.6*	200	200	[12]
164	Nice (Alpes-Mar., France)	Asile évangélique de Nice (Ruelle des Prés, par la rue Lamartine)	41	*30*	1,634	*30*	100	450	[13]
165	Nice (Alpes-Mar., France)	Mädchenheim — *Le Foyer* — Maison pour gouvernantes et domestiques recommandables sans place (Rue Auguste Raynaud 3 bis)	62	*19.8*	666	*23.6*	[15]200	250	[14]
166	Nice (Alpes-Mar., France)	Œuvre internationale de la protection de la Jeune Fille (Avenue Durante 1 bis)	272	*13*	—	—	—	[17]200	[16]
167	Odessa (Russie) . . .	Home d'Odessa pour gouvernantes, institutrices et bonnes sans place (Rue Cherson 58)	53	*18*	1,356	*20*	200	200	[18]
168	Palermo (Italia) . . .	Home international pour jeunes filles (Via Monteleone 23)	11	*55*	108	*16.5*	150	150	[19]

169	Paris	Asiles de nuit pour hommes	Rue de Tocqueville 59 Rue de Laghouat 13 Boulevard de Vaugirard 14 Boulevard de Charonne 129	902	*1.29*	—	—	200	200	[20]
170	Paris	Asiles de nuit pour femmes et enfants	Rue St-Jacques, 253—255 Rue Labat 44	61	—	—	—	100	100	[21]
171	Paris	Union des Amies de la Jeune Fille. *Bureau de placement:* Rue du Parc Royal 12. *Home:* Rue Denfert-Rocherau 47		254	—	295	—	[23] 300	200	[22]
172	San Remo (Italia)	Mädchenheim — *Asile-Heimat pour institutrices et domestiques étrangères* (Via Vittorio Emanuele 40, 3e étage)		23	27.7	772	*32.6*	100	150	[24]
173	Stockholm (Suède)	Home international des institutrices — *Internationella Lärarinnehem* (Kungsgatan 26)		1	—	—	—	50	30	[25]
								3,900	4,280	

Anmerkungen zu vorstehender Tabelle.

[1]) Einnahmen Fr. 21,338. Ausgaben Fr. 28,468. Auf 1403 Kranke trifft es 31,971 Verpflegungstage (88 belegte Betten per Tag). Unentgeltlich wurden 90 Personen verpflegt mit 2061 Verpflegungstagen. Aktiv-Saldo Fr. 287,036 (Fr 292,569).

[2]) (Berichtsjahr 1902/03.) Einnahmen Fr. 4150. 15 (Fr. 6353 im Jahre 1902), darunter Fr. 2528. 50 (Fr. 4668) Vergabungen. Ausgaben Fr. 4936. 10 (Fr. 6165). 9 (8) aufgenommene Schweizerinnen auf ein Total von 32 (29) aufgenommenen Personen.

[3]) Für die Jahre 1902 und 1903.

[4]) Einnahmen Fr. 8217. 05 (Fr. 10,119 im Jahre 1902), darunter Fr. 5342. 50 (Fr. 4714) Ertrag der Pensionsgelder. Ausgaben für 3426 (2993) Unterhaltstage Fr. 5949. 95 (Fr. 5844). Vermögen Fr. 11,818. 50 (Fr. 10,814. 45). Gabe der schweiz. Hülfsgesellschaft (Nr. 32) Fr. 100 (Fr. 100). Kosten per Tag und per Person Fr. 1. 74 (Fr. 2).

[5]) Seit der Gründung im Jahre 1867 nahm das Asyl 748 Schweizer als Pensionäre an (auf ein Total von 2833 Aufnahmen) oder 26 %, mit 32,875 Pensionstagen (Total 150,275) oder 22 %. Gabe der schweiz. Hülfsgesellschaft (Nr. 32) Fr. 350 (Fr. 300).

[6]) Verpflegungs- und Beköstigungstage unentgeltlich. Ausserdem erhielten 411 externe kranke Schweizer 932 Konsultationen samt Medikamenten, und 7 interne Kranke wurden auf Kosten des Spitals zu ihrer Erholung nach Brighton geschickt. Seit der Gründung der Anstalt im Jahre 1867 hat das Spital 1488 interne und 41,131 externe kranke Schweizerbürger verpflegt.

[7]) 211 externe Schweizer wurden ausserdem ärztlich behandelt. Seit der Gründung des Spitals im Jahre 1884 wurden 207 interne und 1994 externe Schweizerbürger verpflegt. Ordentliche Einnahmen Fr. 64,070. Ausgaben Fr. 72,519. Vermögen Fr. 791,903.

[8]) Die im Asyl untergebrachten Personen erhalten ausserdem, je nach Notwendigkeit, Kleider, Wäsche, Schuhwerk, Bäder, ärztliche Pflege, Stellenvermittlung.

[9]) Zahl der Nachtlager.

Remarques concernant le tableau ci-contre.

[1]) *Recettes fr. 21,338. Dépenses fr. 28,486. Les 1403 malades ont reçu 31,971 journées de traitement (88 lits occupés par jour). Malades traités gratuitement 90 en 2061 journées. Solde actif fr. 287,036 (fr. 292,569).*

[2]) *(Exercice de 1902/1903.) Recettes fr. 4150. 15 (contre fr. 6353 en 1902), dont donations fr. 2528. 50 (fr. 4668). Dépenses fr. 4936. 10 (fr. 6165). 9 (8) Suissesses placées sur 32 (29) placements effectués en total.*

[3]) *Pour les années 1902 et 1903.*

[4]) *Recettes fr. 8217. 05 (fr. 10,119 en 1902), dont fr. 5342. 50 (4714) produit des pensions. Dépenses pour 3426 (2993) journées d'entretien fr. 5949. 95 (5844). Fonds fr. 11,818. 50 (10,814. 45). Don de la „Société suisse de secours“ (n° 32) fr. 100 (fr. 100). Prix de revient de la journée par personne fr. 1. 74 (fr. 2).*

[5]) *Depuis sa fondation, en 1867, l'asile a reçu 748 Suisses pensionnaires (sur un total de 2833) ou 26 % avec 32,875 journées de pension (sur un total de 150,275) ou 22 %. Don de la „Société suisse de secours“ (n° 32) fr. 350 (fr. 300).*

[6]) *Journées de traitement et d'entretien gratuits. En outre, 411 malades externes suisses ont reçu 932 consultations avec médicaments gratuits et 7 internes ont fait, aux frais de l'hôpital, un séjour de 119 journées à la maison de convalescence française à Brighton. Depuis sa fondation, en 1867, l'hôpital a soigné 1488 internes suisses et 41,131 externes suisses.*

[7]) *En outre, 211 externes suisses ont reçu 633 visites de médecins. Suisses traités depuis la fondation de l'hôpital en 1884: Internes 207 et externes 1994. Recettes ordinaires fr. 64,070. Dépenses fr. 72,519. Fonds fr. 791,903.*

[8]) *Les personnes hospitalisées reçoivent en outre, selon leurs besoins, des vêtements, linge, chaussures, bains de propreté, coupes de cheveux, soins médicaux, placement, affranchissement de correspondance, etc.*

[9]) *Nombre de nuits.*

10) Ausserdem wurden 31 Schweizer in ihrer Wohnung verpflegt und mit Arzneien und Krankenkost versehen. Aktivsaldo L. 20,018 (L. 17,194 im Jahre 1902). Bezahlte Beköstigung durch die Kranken L. 11,802 (L 13,082). Vergabungen L. 1581 (L. 5540). Steuern L. 8395 (L. 8420). Ausgaben L. 21,977 (L. 23,870). Jeder Kranke kostete durchschnittlich täglich L. 3. 23 (L. 3. 41).

11) Einnahmen L. 5869 (L. 5581 im Jahre 1902). Darunter L. 4890 (L. 4159) Pensionsgelder; 171 unbezahlte Tage. Ausgaben L. 6323 (L. 5608). Vermögen L. 678. 80 (L. 1132. 55). Gabe der schweiz. Wohltätigkeitsgesellschaft (Nr 84) L. 100.

12) Darunter 39 freie Beherbergungstage (auf 63 im Total). Zeichnungen und Vergabungen L. 1842. 20 (L. 2065 im Jahre 1902). Pensionsgelder L. 8189. 70 (L. 6567) und von im Domizil verpflegten Kranken L. 483 (L. 1139). Für Stellenvermittlungen L. 85 (L. 105). Gesamt-Ausgaben L. 12,119. 52 (L 10.674). Vermögen L. 4164. 70 (L. 3865. 89). Subvention der schweiz. Wohltätigkeitsgesellschaft L. 150.

13) Davon genossen 18 Schweizer freie Unterkunft während 620 Tagen. Die im Asyl während 1634 Tagen verpflegten 41 Schweizer kosteten Fr. 6650 38. Nach Abzug der bezahlten Pensionsgelder (Fr. 1851) und der eidg. Subvention (Fr. 100) verbleibt ein Passivsaldo von Fr. 4699. 38. Einnahmen Fr. 26.420. Ausgaben Fr. 22,166. Vermögen Fr. 460,262. 50. Vergabung der „Société helvétique de secours" (Nr. 96) Fr. 150.

14) 313 während 2819 Tagen aufgenommene Personen, wovon 59 unentgeltlich. Selbstkostenpreis per Tag Fr. 1—2 Total-Einnahmen Fr. 5207 (einschliesslich Fr. 3161 Pensionsgelder). Total-Ausgaben Fr. 5207. 227 Stellenvermittlungen. Die Vermittlung erfolgt kostenfrei. Vergabung der „Société helvétique de secours" (Nr. 96) Fr. 50.

15) Erste Subvention.

16) Gründung des Unternehmens 1899. Monatlich 90 Stellenvermittlungen. 10,400 Asyltage per Jahr. Im Jahre 1903 Ausgaben für Hülfeleistungen und unentgeltliche Beköstigungstage Fr. 1825. Lokalzins Fr. 2700. Haushaltungskosten Fr. 680—800 per Monat mit Fr. 4400 Einschussgeld der Gründerin und Fr. 1200 Subskriptionsgelder. Saldo in Kassa Fr. 82 05.

17) Erste Subvention.

18) Einnahmen Fr. 19,623 (Ertrag der Pensionsgelder Fr. 6295, Zimmervermietung Fr. 3878) gegen Fr. 19,083 im Jahre 1902. Ausgaben Fr. 19,895 (Fr. 15,423). 171 Stellenvermittlungen auf 667 Anfragen. Vermögen Fr. 44,533. Subvention Fr. 266. 65 von der schweiz. Hülfsgesellschaft (Nr. 99).

19) 20 aufgenommene Personen (13 im Jahre 1902) mit 655 (236) Beköstigungstagen; darunter 78 (6) unbezahlte Tage. Einnahmen L. 1371. 62 (L 1161. 83). Ausgaben L. 1015. 67 (L. 775). Vermögen L. 1003. 42 (L. 879. 60). Mobiliarwert L. 656. 45 (L. 532. 65).

20) Einnahmen Fr. 92,915. Ausgaben Fr. 123,392. Im Jahre 1903 wurde an 902 Schweizerbürger Unterkunft gewährt, auf ein Total von 69,677 Aufnahmen. Von 1878—1903 wurde an 22,344 Schweizerbürger beiderlei Geschlechts Unterkunft gewährt (Total 1,756,549).

21) Karte für ein Nachtlager.

22) Durch den Dienst auf den Bahnhöfen konnte 136 Schweizerinnen beigestanden werden (auf 364 Ankommende). Vielfache Auskunftserteilungen an Personen vor ihrer Ankunft. Die Korrespondenzkosten mit der Schweiz sind sehr hoch. Einnahmen durch den Dienst in den Bahnhöfen Fr. 8619. Ausgaben Fr. 12,633. 430 Stellenvermittlungen. Aktivsaldo Fr. 1489. 47 (Fr 5503. 68).

23) Erste Subvention.

24) Einnahmen L 3547. 90 (Vergabungen und Zeichnungen L. 1113. 80. Bezahlte Pensionsgelder L. 2368. 90). Ausgaben L. 3990 50 (L. 3445 im Jahre 1902). Vermögen L. 49. 35 (L. 492. 15). Aufgenommene Schweizerinnen von 1892—1903: 326 (Total 756) oder 43 %.

25) Bezahlte Pensionsgelder Fr. 11,639. 23. Ausgaben Fr. 13,704. 73. Aktivsaldo Fr. 50,313. 02 (Fr. 50,194. 28 im Jahre 1902). Der Pensionspreis beträgt Fr. 2. 57 (Selbstkostenpreis Fr 3. 02). Einige hier angesessene Schweizerinnen beköstigen sich öfters im Lehrerinnenheim.

10) *En outre, 31 Suisses soignés à domicile et pourvus des médicaments et aliments nécessaires. Solde actif L. 20,018 (contre L. 17,194 en 1902) Pensions payées par les malades L. 11,802 (L 13,082). Dons L 1581 (L. 5540). Contributions L. 8395 (L. 8,420). Dépenses L. 21,977 (L. 23,870). Chaque malade a coûté journellement L. 3. 23 (L. 3. 41).*

11) *Recettes L. 5869 (contre L. 5581 en 1902), dont L. 4890 (L. 4159) paiement des pensionnaires; 171 journées non payées. Dépenses L. 6323 (L. 5608). Fortune L. 678. 80 (L. 1132. 55). Don de la „Société suisse de bienfaisance" (n° 84) L. 100.*

12) *Dont 39 journées gratuites (sur 63 en total). Souscriptions et dons L. 1842. 20 (contre L. 2065 en 1902). Paiements des pensionnaires L. 8189. 70 (L. 6567) et des malades soignées à domicile L. 483 (L. 1139). Paiements pour placements et inscriptions L. 85 (L. 105). Dépenses ordinaires L. 12,119 52 (L. 10,674). Fortune L. 4164. 70 (L. 3865. 89). Subside de L. 150 de la „Société de bienfaisance des dames suisses".*

13) *Dont 18 Suisses soignés gratuitement, représentant 620 journées. Les 41 Suisses traités à l'Asile pendant 1634 journées, ont coûté fr. 6650. 38. Déduction faite des paiements des pensionnaires suisses, soit fr. 1851 et du subside fédéral de fr 100, il résulte un solde de fr 4699. 38 à la charge du Home. Recettes fr. 26,420. Dépenses fr. 22,166. Fonds fr. 460,262. 50. Don de la „Société helvétique de secours" (n° 96) fr. 150.*

14) *313 personnes logées en total pendant 2819 journées, dont 59 gratuites. Prix du revient de la journée de fr. 1 à fr 2. Recettes totales fr. 5207 (y compris fr. 3161 paiement pour pensions). Dépenses totales fr. 5207. 227 placements effectués. Le placement est gratuit. Contribution de la „Société helvétique de secours" (n° 96) fr. 50.*

15) *Premier subside accordé.*

16) *Œuvre fondée en 1899. 90 placements effectués mensuellement, 10,400 journées hospitalières offertes par an. En 1903: Dépenses pour secours et pensions gratuites fr. 1825, pour location fr. 2700; frais de ménage fr. 680 à 800 par mois, contre fr. 4400 appoint de la fondatrice et fr. 1200 souscription. Solde en caisse fr. 82. 05.*

17) *Premier subside accordé.*

18) *Recettes fr. 19,623 (produit des pensions fr. 6295; location des chambres fr. 3878), contre fr. 19,083 en 1902. Dépenses fr. 19,895 (fr. 15,423). 171 placements effectués sur 667 demandes. Fonds fr. 44,533. Subside de fr. 266. 65 de la „Société suisse de bienfaisance" (n° 99).*

19) *20 personnes reçues en total (contre 13 l'année dernière), avec 655 (236) journées d'entretien, dont 78 (6) journées non payées. Recettes L. 1371. 62 (L. 1161. 83). Dépenses L. 1015. 67 (L. 775). Fonds L. 1003. 42 (L. 879. 60); en outre, un mobilier de L. 656. 45 (L. 532. 65).*

20) *Recettes ordinaires fr. 92,915. Dépenses ordinaires fr. 123,392. 902 Suisses abrités en 1903 (sur un total de 69,677) ou 1,29 %. 22,344 Suisses, hommes et femmes, abrités de 1878 à 1903 (sur un total de 1,756,549) ou 1,33 %.*

21) *Allocation donnant droit à un lit.*

22) *L'œuvre des gares a pu aider 136 Suissesses (sur 364 arrivantes au total). De nombreux renseignements accordés, avant leur arrivée, aux personnes cherchant à se placer. Les frais de correspondance avec la Suisse sont considérables. Recettes, de l'œuvres des gares seule, fr. 8619 contre fr. 12,633 de dépenses. 430 placements effectués. Solde actif fr. 1489. 47 (fr. 5503. 68).*

23) *Premier subside accordé.*

24) *Recettes L. 3547. 90. (Dons et souscriptions L. 1113. 80. Pensions payées L. 2368. 90.) Dépenses L. 3990. 50 (contre L. 3445 en 1902). Fortune L. 49. 35 (contre L. 492. 15). Suissesses reçues de 1892—1903: 326 (sur un total de 756) ou 43 %.*

25) *Recettes des pensions fr. 11,639. 23. Dépenses fr. 13,704. 73. Actif fr. 50,313. 02 (contre fr 50,194. 28 en 1902). Journée de pension et d'entretien payée fr 2. 57 contre le prix de revient de fr. 3. 02, donc perte de 45 cts. par journée. Quelques Suissesses prennent en outre assez fréquemment leurs repas au Home.*

XIII.

Unterricht, Erziehung — *Instruction, éducation.*

Die Übersichten auf Seiten 265—275 und 281—286 sind dem verdienstvollen Werke von Staatschreiber Dr. Huber „Jahrbuch des Unterrichtswesens in der Schweiz“ entnommen.

Les tableaux des pages 265 à 275 et 281 à 286 sont extraits de l'annuaire que publie M. le Dr Huber de Zurich, secrétaire d'Etat, sur l'enseignement en Suisse à tous ses degrés.

1. Die Kleinkinderschulen während der Jahre 1901 und 1902.

1. Les écoles enfantines pendant les années 1901 et 1902.

Kantone *Cantons*	Schulen *Ecoles*		Schüler *Elèves*		Lehrerinnen *Institutrices*		Durchschnitt per Lehrerin *Moyenne par institutrice*	
	1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Zürich	113	104	5,508	5,035	128	119	43	42
Bern	70	70	2,824	2,824	62	62	45	45
Luzern	4	4	212	212	6	6	36	36
Uri	1	1	54	54	1	1	54	54
Schwyz	5	2	—	81	—	3	—	27
Obwalden	2	2	91	86	2	2	45	43
Nidwalden	2	2	83	104	2	2	41	52
Glarus	17	17	620	620	22	22	28	28
Zug	6	6	281	281	6	6	47	47
Fribourg	10	10	779	779	14	14	55	55
Solothurn	9	9	360	360	10	10	36	36
Basel-Stadt	64	67	3,232	3,039	74	67	44	45
Basel-Land	18	18	983	983	24	24	41	41
Schaffhausen	33	33	1,548	1,548	53	53	29	29
Appenzell A.-Rh.	18	18	717	717	18	18	40	40
Appenzell I.-Rh.	1	1	66	66	1	1	66	66
St. Gallen	38	38	1,981	1,981	50	50	40	40
Graubünden	12	12	324	324	12	12	27	27
Aargau	15	15	575	575	19	19	30	30
Thurgau	18	18	572	572	18	18	32	32
Tessin	47	48	2,284	2,335	59	72	39	32
Vaud	153	153	10,660	10,660	149	149	70	70
Valais	32	4	1,693	515	34	5	49	103
Neuchâtel	83	77	ca. 3,000	2,784	83	77	ca. 36	36
Genève	77	75	5,123	5,079	157	160	32	32
Schweiz — *Suisse*	848	804	43,570	41,614	1,004	972	43	43

Für einen Teil der Kantone mussten im Jahre 1902 die Angaben von 1901 eingesetzt werden.

Pour une partie des cantons nous avons dû reproduire pour l'année 1902 les données de 1901.

2. Primarschulen. — *2. Ecoles primaires.*

a. Schulgemeinden, Schulen und Schüler in den Jahren 1901 und 1902.

a. Communes scolaires, écoles et élèves en 1901 et 1902.

Kantone *Cantons*	Schulgemeinden *Communes scolaires*		Schulen *Ecoles*		Schüler — *Elèves*					
					Männlich *Garçons*		Weiblich *Filles*		Total	
	1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Zürich	359	356	360	361	26,039	24,912	27,149	25,941	53,188	50,853
Bern	580	580	834	834	50,520	50,520	50,531	50,531	101,051	101,051
Luzern	165	165	356	356	8,490	8,518	8,306	8,622	16,796	17,140
Uri	[1]) 20	20	[1]) 25	25	[1]) 1,332	1,332	[1]) 1,349	1,349	[1]) 2,681	2,681
Schwyz	31	31	59	59	3,916	3,850	3,823	3,810	7,739	7,660
Obwalden	[1]) 7	7	[1]) 14	14	[1]) 940	940	[1]) 918	918	[1]) 1,858	1,858
Nidwalden	17	17	45	45	861	884	907	884	1,768	1,768
Glarus	30	30	30	30	2,348	2,386	2,503	2,513	4,851	4,899
Zug	11	11	22	22	1,493	1,471	1,508	1,465	3,001	2,936
Fribourg	246	246	259	259	11,164	11,086	9,823	9,759	20,987	20,845
Solothurn	124	124	130	130	8,326	8,208	7,669	7,478	15,995	15,686
Basel-Stadt	3	3	4	4	4,394	4,260	4,789	4,596	9,183	8,856
Basel-Land	69	69	72	72	5,698	5,549	5,551	5,493	11,249	11,042
Schaffhausen	36	36	37	37	2,845	2,876	3,128	3,204	5,973	6,080
Appenzell A.-Rh.	20	20	73	73	4,325	4,443	4,967	5,032	9,292	9,475
Appenzell I.-Rh.	15	15	16	16	1,016	955	1,051	973	2,067	1,928
St. Gallen	208	207	285	285	18,173	17,911	18,685	18,363	36,858	36,274
Graubünden	256	256	291	291	6,971	7,272	6,974	7,171	13,945	14,443
Aargau	229	232	275	289	15,275	15,001	15,585	15,373	30,860	30,374
Thurgau	185	185	187	187	8,866	8,671	9,400	9,165	18,266	17,836
Tessin	253	253	326	326	8,941	8,890	8,943	8,861	17,884	17,751
Vaud	384	384	482	482	20,865	20,634	20,682	20,515	41,547	41,149
Valais	165	165	293	293	9,815	9,557	9,150	9,557	18,965	19,114
Neuchâtel	67	67	116	116	10,301	10,521	10,299	10,587	20,600	21,108
Genève	49	49	61	61	5,133	4,928	5,095	4,872	10,228	9,800
Schweiz — *Suisse*	3,529	3,528	4,652	4,667	238,047	235,575	238,785	237,032	476,832	472,607

[1]) Angaben von 1901 reproduziert. — [1]) *Nous reproduisons ici les données de 1901.*

b. Lehrer und Schüler 1901 und 1902.

b. Personnel enseignant et élèves en 1901 et 1902.

Kantone *Cantons*	Lehrer *Instituteurs*		Lehrerinnen *Institutrices*		Total		Total der Schüler *Total des élèves*		Durchschnitt per Lehrer *Moyenne par instituteur*	
	1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Zürich	867	850	150	134	1,017	984	53,188	50,853	52	52
Bern	1,268	1,268	992	992	2,260	2,260	101,051	101,051	44	44
Luzern	284	287	74	78	358	365	16,796	17,140	47	47
Uri	[1]) 22	22	[1]) 37	37	[1]) 59	59	[1]) 2,681	2,681	[1])46	46
Schwyz	58	56	98	99	156	155	7,739	7,660	49	49
Obwalden	[1]) 11	11	[1]) 34	34	[1]) 45	45	[1]) 1,858	1,858	[1])41	41
Nidwalden	8	10	37	38	45	48	1,768	1,768	39	37
Glarus	92	91	—	—	92	91	4,851	4,899	53	54
Zug	30	29	46	45	76	74	3,001	2,936	40	40
Fribourg	254	254	225	225	479	479	20,987	20,845	44	43
Solothurn	271	265	30	27	301	292	15,995	15,686	53	53
Basel-Stadt	111	104	66	67	177	171	9,183	8,856	52	52
Basel-Land	156	157	26	25	182	182	11,249	11,042	61	60
Schaffhausen	117	117	12	10	129	127	5,973	6,080	47	48
Appenzell A.-Rh.	123	122	3	3	126	125	9,292	9,475	74	76
Appenzell I.-Rh.	20	20	16	15	36	35	2,067	1,928	57	55
St. Gallen	535	525	52	52	587	577	36,858	36,274	63	63
Graubünden	450	441	46	49	496	490	13,945	14,443	28	29
Aargau	470	465	140	137	610	602	30,860	30,374	50	50
Thurgau	295	291	11	17	306	308	18,266	17,836	60	58
Tessin	179	174	399	399	578	573	17,884	17,751	31	31
Vaud	531	525	539	533	1,070	1,058	41,547	41,149	39	39
Valais	307	308	248	251	555	559	18,965	19,114	34	34
Neuchâtel	152	152	385	382	537	534	20,600	21,108	38	39
Genève	119	119	227	227	346	346	10,228	9,800	29	27
Schweiz — *Suisse*	6,730	6,663	3,893	3,876	10,623	10,539	476,832	472,607	45	45

[1]) Angaben von 1901 reproduziert. — [1]) *Nous reproduisons ici les données de 1901.*

c. Ausgaben der Kantone und der Gemeinden für die Primarschulen während der Jahre 1901 und 1902.

c. Dépenses des cantons et des communes pour les écoles primaires en 1901 et 1902.

Kantone *Cantons*	Kantone *Cantons*		Gemeinden *Communes*		Total		Durchschnitt per Schüler *Moyenne par élève*		Durchschnitt per Einwohner *Moyenne par habitant*	
	1902 Fr.	1901 Fr.	1902 Fr.	1901 Fr.	1902 Fr.	1901 Fr.	1902 Fr.	1901 Fr.	1902 Fr.	1901 Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Zürich	2,228,867	2,258,190	6,072,794	5,941,614	8,301,661	8,199,804	156	161	18.9	19.0
Bern	2,245,583	2,218,235	4,000,000	3,579,253	6,245,583	5,797,488	62	57	10.5	9.8
Luzern	374,266	364,353	700,000	590,948	1,074,266	955,301	60	56	7.2	6.5
Uri	18,629	18,819	215,786	20,093	234,415	38,912	87	15	11.7	2.0
Schwyz	56,781	53,702	158,225	126,367	215,006	180,069	28	23	3.8	3.2
Obwalden	4,531	3,916	50,555	55,000	55,086	58,916	30	32	3.6	3.9
Nidwalden	12,520	12,267	33,223	64,983	45,743	77,250	26	44	3.5	5.9
Glarus	88,674	92,437	236,140	345,297	324,814	437,734	67	89	10.1	13.6
Zug	43,952	62,518	93,808	92,281	137,760	154,799	46	53	5.4	6.1
Fribourg	146,858	154,565	975,551	818,485	1,122,409	973,050	53	47	8.7	7.6
Solothurn	253,149	254,449	475,081	465,000	728,230	719,449	46	46	7.1	7.1
Basel-Stadt	2,151,400	2,103,731	—	—	2,151,400	2,103,731	234	237	18.5	18.6
Basel-Land	186,694	195,908	373,894	287,121	560,588	483,029	50	44	8.1	7.0
Schaffhausen	134,650	133,393	349,759	255,889	484,409	389,282	81	64	11.5	9.3
App. A.-Rh.	33,411	47,968	372,869	384,322	406,280	432,290	44	46	7.3	7.8
App. I.-Rh.	26,411	25,386	40,762	48,227	67,173	73,613	32	38	4.9	5.4
St. Gallen	453,967	383,080	2,319,161	2,815,933	2,773,128	3,199,013	75	88	10.9	12.7
Graubünden	242,368	228,976	574,691	400,000	817,059	628,976	58	44	7.6	6.0
Aargau	555,794	539,643	1,116,240	1,740,414	1,672,034	2,280,057	54	75	8.0	11.0
Thurgau	295,830	344,111	500,005	549,114	795,835	893,225	44	50	6.9	7.9
Tessin	234,435	232,287	353,341	350,000	587,776	582,287	33	33	4.2	4.2
Vaud	898,781	827,183	2,000,000	1,350,000	2,898,781	2,177,183	70	53	10.2	7.7
Valais	81,713	50,689	304,023	300,000	385,736	350,689	20	18	3.3	3.1
Neuchâtel	462,489	442,603	848,398	1,043,159	1,310,887	1,485,762	64	70	10.2	11.7
Genève	1,189,020	1,292,493	505,392	297,020	1,694,412	1,589,513	166	162	12.4	12.0
Schweiz *Suisse*	12,420,773	12,340,902	22,669,698	21,920,520	35,090,471	34,261,422	74	72	10.4	10.3

3. Sekundarschulen. — *3. Ecoles secondaires.*

a. Zahl der Schulen und Schüler in den Jahren 1901 und 1902.

a. Nombre des écoles et des élèves en 1901 et 1902.

Kantone — *Cantons*	Schulen *Ecoles*		Schüler *Garçons*		Schülerinnen *Filles*		Total	
	1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Zürich	97	95	4,448	4,333	3,360	3,182	7,808	7,515
Bern	79	75	4,031	3,306	4,124	4,124	8,155	7,430
Luzern	29	29	827	687	589	559	1,416	1,246
Uri	6	6	36	36	51	51	87	87
Schwyz	10	10	190	190	131	131	321	321
Obwalden	1	1	—	—	18	12	18	12
Nidwalden	4	4	53	32	41	39	94	71
Glarus	12	13	307	311	125	126	432	437
Zug	7	7	129	122	73	73	202	195
Fribourg	18	19	412	432	143	140	555	572
Solothurn	14	14	682	676	368	383	1,050	1,059
Basel-Stadt	4	4	2,384	2,207	2,573	2,489	4,957	4,696
Basel-Land	14	15	656	667	387	320	1,043	987
Schaffhausen	9	9	521	512	394	381	915	893
Appenzell Ausser-Rhoden	11	11	424	342	211	195	635	537
Appenzell Inner-Rhoden	2	2	23	23	—	21	23	44
St. Gallen	37	37	1,556	1,510	1,049	1,009	2,605	2,519
Graubünden	29	29	423	423	340	340	763	763
Aargau Bez.-Sch. — *Ecol. de district*	39	30	713	1,588	878	925	1,591	2,513
Aargau Fortb.-Sch. — *Ec. de perfect.*	30	37	1,681	674	964	819	2,645	1,493
Thurgau	29	29	869	869	468	459	1,337	1,328
Tessin	36	36	563	519	308	350	871	869
Vaud	21	21	1,021	997	1,285	1,098	2,306	2,095
Valais	6	6	199	89	32	50	231	139
Neuchâtel	9	7	434	373	599	407	1,033	780
Genève	11	11	123	102	100	118	223	220
Schweiz — *Suisse*	564	557	22,705	21,020	18,611	17,801	41,316	38,821

b. Lehrer und Schüler 1901 und 1902.

b. Personnel enseignant et élèves en 1901 et 1902.

Kantone — *Cantons*	Lehrer *Instituteurs*		Lehrerinnen *Institutrices*		Total		Total der Schüler *Total des élèves*		Durchschnittlich Schüler per Lehrer *Moyenne des élèves par instituteur*	
	1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Zürich	244	253	—	—	244	253	7,808	7,515	32	30
Bern	283	274	74	74	357	348	8,155	7,430	23	21
Luzern	36	34	5	5	41	39	1,416	1,246	34	32
Uri	3	3	4	4	7	7	87	87	13	13
Schwyz	7	9	3	3	10	12	321	321	32	27
Obwalden	—	—	1	1	1	1	18	12	18	12
Nidwalden	3	3	1	1	4	4	94	71	23	18
Glarus	26	25	—	1	26	26	432	437	17	17
Zug	7	7	3	3	10	10	202	195	20	20
Fribourg	38	38	6	6	44	44	555	572	13	13
Solothurn	36	36	4	4	40	40	1,050	1,059	26	26
Basel-Stadt	100	98	12	9	112	107	4,957	4,696	44	44
Basel-Land	25	19	5	5	30	24	1,043	987	35	41
Schaffhausen	37	37	—	—	37	37	915	893	25	24
Appenzell Ausser-Rhoden	20	19	2	2	22	21	635	537	28	25
Appenzell Inner-Rhoden	2	2	—	1	2	3	23	44	12	15
St. Gallen	97	93	12	10	109	103	2,605	2,519	24	24
Graubünden	36	36	—	—	36	36	763	763	21	21
Aargau Bez.-Sch. — *Ecol. de district*	40	89	—	—	40	89	1,591	1,493	40	39
Aargau Fortb.-Sch. — *Ec. de perfect.*	89	38	—	—	89	38	2,645	2,513	30	28
Thurgau	43	42	1	1	44	43	1,337	1,328	30	31
Tessin	26	26	15	15	41	41	871	869	21	21
Vaud	161	161	57	57	218	218	2,306	2,095	11	10
Valais	11	7	2	7	13	14	231	139	18	10
Neuchâtel	66	53	26	15	92	68	1,033	780	11	11
Genève	12	12	—	—	12	12	223	220	18	18
Schweiz — *Suisse*	1,448	1,414	233	224	1,681	1,638	41,316	38,821	24	24

c. Ausgaben der Kantone und Gemeinden für die Sekundarschulen während der Jahre 1901 und 1902.

c. Dépenses des cantons et des communes pour les écoles secondaires en 1901 et en 1902.

Kantone — *Cantons*	Kantone *Cantons*		Gemeinden *Communes*		Total		Durchschnitt per Schüler *Moyenne par élève*	
	1902 Fr.	1901 Fr.	1902 Fr.	1901 Fr.	1902 Fr.	1901 Fr.	1902 Fr.	1901 Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Zürich	618,562	607,195	837,173	751,648	1,455,735	1,358,843	186	181
Bern	555,250	539,184	470,000	455,000	1,025,250	994,184	126	134
Luzern	53,991	54,161	90,000	80,000	143,991	134,161	102	108
Uri	3,982	3,978	9,810	2,000	13,792	5,978	158	69
Schwyz	8,190	8,280	18,000	20,580	26,190	28,860	82	90
Obwalden	3,279	2,304	2,000	1,500	5,279	3,804	293	317
Nidwalden	1,972	1,333	20,598	2,000	22,570	3,333	240	47
Glarus	69,029	65,404	37,998	56,000	107,027	121,404	248	278
Zug	14,319	14,670	13,520	s. Primarschulen	27,839	14,670	138	75
Fribourg	36,640	44,171	100,000	s. Primarschulen	136,640	44,171	246	77
Solothurn	96,149	96,556	70,000	65,000	166,149	161,556	158	153
Basel-Stadt	8,500	524,709	—	—	8,500	524,709	2	112
Basel-Land	81,570	82,230	s. Primarschulen	s. Primarschulen	81,570	82,230	78	83
Schaffhausen	102,867	95,559	36,926	29,043	139,793	124,602	153	140
Appenzell A.-Rh.	12,365	14,330	78,680	84,097	91,045	98,427	143	183
Appenzell I.-Rh.	6,767	5,550	1,000	600	7,767	6,150	338	140
St. Gallen	104,986	98,989	170,305	188,663	275,291	287,652	106	114
Graubünden	12,780	10,030	55,000	50,000	67,780	60,030	89	79
Aargau	183,142	207,669	252,741	370,000	435,883	577,669	103	144
Thurgau	84,513	80,725	135,112	84,851	219,625	165,576	164	125
Tessin	53,400	68,492	20,000	20,000	73,400	88,492	84	102
Vaud	230,125	226,643	s. Mittelschulen	s. Mittelschulen	230,125	226,643	100	?
Valais	1,800	1,600	10,000	5,000	11,800	6,600	51	47
Neuchâtel	128,710	116,467	228,822	235,990	357,532	352,457	346	?
Genève	417,687	405,434	14,785	9,463	432,472	414,897	1,939	?
Schweiz — *Suisse*	2,890,575	3,375,663	2,672,470	2,511,435	5,563,045	5,887,098	135	[1]137

[1]) Durchschnitt ohne die Kantone Waadt, Neuenburg und Genf.
[1]) *Moyenne, sans les cantons de Vaud, de Neuchâtel et de Genève.*

4. Mittelschulen 1901 und 1902. — *4. Ecoles moyennes en 1901 et 1902.*

a. Mit Anschluss an das akademische Studium.

a. Avec préparation aux études académiques.

Kantone *Cantons*	Schulen 1902 *Ecoles 1902*	Abteilungen 1902 *Divisions 1902*	Schüler — *Elèves*								Lehrer *Instituteurs et professeurs*		Maturitätsprüfungen *Examens de maturité*	
			Kantonsbürger *Ressortissants du canton*		Andere Schweizer *Suisses d'autres cantons*		Ausländer *Etrangers*		Total					
			1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
Zürich . . .	2	4	658	664	171	169	107	93	936	926	83	83	79	82
Bern . . .	4	14	[1] 891	1,157	[1] 360	373	[1] 67	87	1,542	1,617	106	105	67	71
Luzern . . .	1	3	300	305	133	134	33	26	466	465	32	38	21	20
Uri	1	2	34	33	4	5	—	—	38	38	4	4	—	4
Schwyz . . .	2	4	110	101	423	398	225	181	758	680	65	60	62	61
Obwalden . .	1	3	44	36	180	166	22	18	246	220	18	18	?	21
Zug	1	2	25	29	32	34	3	3	60	66	11	11	5	1
Fribourg . .	1	2	226	207	109	96	57	49	392	352	39	39	11	19
Solothurn . .	1	4	347	316	44	40	8	6	399	362	24	24	21	25
Basel-Stadt .	3	4	899	854	494	510	373	387	1,766	1,751	81	81	—	79
Schaffhausen .	1	3	149	131	28	27	16	22	193	180	19	19	15	15
Appenzell A.-Rh.	1	1	45	44	38	44	16	20	99	108	7	10	—	?
St. Gallen . .	1	4	250	229	128	122	30	31	408	382	30	30	24	31
Graubünden .	2	8	457	450	94	93	24	21	575	564	51	50	24	16
Aargau . . .	1	3	133	143	45	51	16	10	194	204	24	24	36	44
Thurgau . .	1	2	152	148	95	115	28	23	275	286	22	22	15	20
Tessin . . .	1	3	?	?	?	?	?	?	164	167	?	20	?	?
Vaud . . .	4	5	463	460	209	215	145	160	817	835	72	72	102	110
Valais . . .	2	2	?	113	?	1	?	—	78	114	21	?	4	3
Neuchâtel . .	2	5	187	178	111	122	26	14	324	314	41	41	35	28
Genève . . .	1	5	474	445	113	126	161	169	748	740	58	58	63	69
Schweiz *Suisse*	34	83	[2] 5,844	[3] 6,043	[2] 2,811	[3] 2,841	[2] 1,357	[3] 1,320	10,478	10,371	[3] 808	[4] 809	[5] 584	[6] 719

1) Ohne Pruntrut, für welches keine Angaben vorliegen.
2) Ohne Pruntrut, Lugano und Sitten, für welche diese Angaben fehlen.
3) Ohne Lugano, für welches diese Angaben fehlen.
4) Ohne Sitten, für welches diese Angaben fehlen.
5) Ohne Sarnen und Lugano, für welche diese Angaben fehlen.
6) Ohne Trogen und Lugano, für welche diese Angaben fehlen.

1) *Sans Porrentruy, faute de données.*
2) *Sans Porrentruy, Lugano et Sion, faute de données.*
3) *Sans Lugano, faute de données.*
4) *Sans Sion, faute de données.*
5) *Sans Sarnen et Lugano, faute de données.*
6) *Sans Trogen et Lugano, faute de données.*

b. Ohne Anschluss an das akademische Studium. — *b. Sans préparation aux études académiques.*

Kantone — *Cantons*	Schulen 1902 *Ecoles 1902*	Schüler — *Elèves*								Lehrerpersonal *Corps enseignant*	
		Kantonsbürger *Ressortissants du canton*		Andere Schweizer *Suisses d'autres cantons*		Ausländer *Etrangers*		Total			
		1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Zürich	3	*) 293	*) 284	*) 82	*) 92	*) 55	*) 54	478	479	39	55
Bern	4	[1])	**) 116	[1])	**) 45	[1])	**) 8	722	722	36	36
Luzern	3	[1])	[1])	[1])	[1])	[1])	[1])	[2]) 171	171	[2]) 14	14
Obwalden	1	[2]) 8	8	[2]) 91	91	[2]) 5	5	[2]) 104	104	[2]) 13	13
Nidwalden	1	27	20	87	89	7	6	121	115	14	13
Glarus	1	[1])	112	[1])	33	[1])	3	[1])	148	11	11
Basel-Stadt	1	590	531	304	271	247	243	1,141	1,045	36	44
Graubünden	3	[3]) 85	94	[3]) 5	27	[3]) 55	66	[3]) 145	187	[3]) 29	34
Tessin	3	[5]) 13	[4]) 42	[5]) 26	[4]) 4	[5]) 8	[4]) 7	195	121	[4]) 14	[4]) 7
Vaud	[6]) 21	[7])	[7])	[7])	[7])	[7])	[7])	[7])	[7])	[7])	[7])
Valais	3	[8]) 182	200	[8]) 127	131	[8]) 8	14	399	345	34	32
Neuchâtel	[6]) 7	[1])	[1])	[1])	[1])	[1])	[1])	[6]) 1,226	[6]) 1,551	[6]) 108	[6]) 108
Genève	1	630	318	630	105	166	333	796	756	62	62
Schweiz — *Suisse*	52	?	?	?	?	?	?	?	?	?	?

*) Ohne das Privatgymnasium (mit 51 Schülern pro 1901 und 48 pro 1902). **) Ohne Thun und Biel. [1]) Eine Ausscheidung nach der Heimat konnte nicht erfolgen. [2]) Angaben pro 1901 reproduziert. [3]) Ohne das Konstantineum Chur (mit 18 Schülern). [4]) Ohne die technische Schule in Mendrisio, für welche die bezüglichen Angaben nicht vorliegen. [5]) Ohne die technische Schule in Locarno und Mendrisio, für welche die bezüglichen Angaben nicht vorliegen. [6]) Inklusive Sekundarschulen. [7]) Bei den Sekundarschulen aufgeführt. [8]) Ohne das Collège in Martigny (mit 82 Schülern).

*) *Sans le gymnase libre (avec 51 élèves en 1901 et 48 en 1902).* **) *Sans Thoune et Bienne.* [1]) *Une distinction d'après l'origine n'a pu être établie.* [2]) *Données de 1901, reproduites.* [3]) *Sans le Konstantineum de Coire (avec 18 élèves).* [4]) *Sans l'école technique de Mendrisio, sur laquelle nous n'avons pas de données.* [5]) *Sans l'école technique de Locarno et Mendrisio, sur laquelle nous n'avons pas de données.* [6]) *Les écoles secondaires y comprises.* [7]) *Se trouvent sous le titre „Ecoles secondaires".* [8]) *Sans le collège de Martigny (avec 82 élèves).*

5. Lehrerbildungsanstalten 1901 und 1902.

5. Ecoles normales en 1901 et 1902.

Kantone *Cantons*	Anstalten 1902 *Ecoles 1902*	Schüler — *Elèves*						Lehrpersonal — *Corps enseignant*					
		Männlich *Garçons*		Weiblich *Filles*		Total		Männlich *Instituteurs*		Weiblich *Institutrices*		Total	
		1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
a. Kantonale oder Gemeinde-Anstalten. — *a. Ecoles cantonales ou communales.*													
Zürich	2	178	171	151	114	329	285	36	20	[4]) 14	[4]) 14	50	34
Bern	5	197	197	151	151	348	348	31	31	7	7	38	38
Luzern	1	55	42	—	—	55	42	6	5	—	—	6	5
Schwyz	1	30	29	—	—	30	29	7	6	—	—	7	6
Fribourg	1	69	69	—	—	69	69	8	6	—	—	8	6
Solothurn	1	68	66	19	16	87	82	[5])(24)	[5])(24)	—	—	[5])(24)	[5])(24)
Schaffhausen	1	34	31	—	—	34	31	[5])(19)	[5])(19)	—	—	[5])(19)	[5])(19)
St. Gallen	1	66	64	12	11	78	75	10	10	—	—	10	10
Graubünden	1	96	78	—	—	96	78	[5])(36)	[5])(35)	—	—	[5])(36)	[5])(35)
Aargau	2	93	81	71	69	164	150	20	20	2	2	22	22
Thurgau	1	88	70	—	—	88	70	7	7	—	—	7	7
Tessin	2	37	35	63	59	100	94	?	?	?	?	?	?
Vaud	2	108	110	98	93	206	203	23	24	4	5	27	29
Valais	3	48	51	43	40	91	91	7	7	[6]) 7	[6]) (7)	[6]) 14	[6]) 14
Neuchâtel	1	9	6	30	35	39	41	17	17	4	5	21	22
Genève	2	67	50	71	82	138	132	[7])(58)	[7])(58)	[7])(27)	[7])(27)	[7])(85)	[7])(85)
Total	27	1,243	1,150	709	670	1,952	1,820	—	—	—	—	—	—
b. Private Anstalten. — *b. Ecoles libres.*													
Zürich	1	60	56	—	—	60	56	14	14	—	—	14	14
Bern	2	76	76	101	104	177	180	[8]) 27	[8]) 25	5	5	32	30
Schwyz	1	—	—	63	68	63	68	3	3	[1]) 22	[1]) 23	[1]) 25	[1]) 26
Obwalden	1	—	—	6	6	6	6	—	—	[2]) 10	[2]) 10	[2]) 10	[2]) 10
Zug	2	38	33	120	114	158	147	12	14	[3]) 38	[3]) 38	50	52
Graubünden	1	40	30	—	—	40	30	[9])(15)	[9])(15)	—	—	(15)	(15)
Neuchâtel	1	20	20	—	—	20	20	6	6	—	—	6	6
Total b	9	234	215	290	292	524	507	77	77	75	76	152	153
Total a	27	1,243	1,150	709	670	1,952	1,820	—	—	—	—	—	—
Gesamt-Total *Total général* **1902**	36	1,477		999		2,476		—		—		—	
Gesamt-Total *Total général* **1901**	36		1,365		962		2,327		—		—		—

[1]) Wirken an der ganzen Anstalt, welche pro 1901 174 und 1902 175 Schülerinnen zählt. [2]) Wirken an der ganzen Anstalt, welche pro 1901 68 und pro 1902 45 Schülerinnen zählt. [3]) Wovon 41 am Institut Menzingen wirken. [4]) Wirken auch an der höhern Töchterschule. [5]) Wirken auch an der Kantonsschule. [6]) Angabe für das Lehrerinnenseminar Brig fehlt. [7]) Wirken am Collège cantonal und an der Ecole supérieure des jeunes filles. [8]) Inbegriffen die Lehrer der Musterschule des Seminars Muristalden. [9]) Wirken auch an den Mittelschulen in Schiers.

[1]) *Sont actifs dans tout l'établissement, qui compte pour 1901 174 et pour 1902 175 élèves.* [2]) *Sont actifs dans tout l'établissement, qui compte pour 1901 68 et pour 1902 45 élèves.* [3]) *Dont 41 dans l'institut de Menzingen.* [4]) *Enseignent aussi dans l'école supérieure des jeunes filles.* [5]) *Enseignent aussi dans l'école cantonale.* [6]) *Les données concernant le séminaire des institutrices, à Brigue, manquent.* [7]) *Enseignent au collège cantonal et à l'école supérieure des jeunes filles.* [8]) *Y compris les maîtres de l'école modèle, annexée au séminaire de Muristalden.* [9]) *Enseignent aussi dans les classes moyennes de Schiers.*

6. Landwirtschaftlicher Unterricht. — *6. Enseignement agricole.*

Schulen — *Ecoles*	Schüler im Jahre 1903 *Elèves en 1903*	Ausgaben der Kantone 1903 *Dépenses des cantons 1903* Fr.	Bundessubventionen *Subventions fédérales* 1903 Fr.	1902 Fr.	1901 Fr.	1900 Fr.
1	2	3	4	5	6	7
a. Theoretisch-praktisch-landwirtschaftliche Schulen. ***a. Ecoles d'agriculture avec enseignement théorique et pratique.***						
Strickhof bei Zürich — *Strickhof près Zurich*	34	19,954	9,977	8,528	10,715	9,226
Rütti bei Bern — *Rütti près Berne*	58	29,538	14,769	14,248	13,973	14,236
Cernier (Neuenburg) — *Cernier (Neuchâtel)*	31	32,516	16,258	16,460	16,595	16,386
Gartenbauschule Genf — *Ecole d'horticulture à Genève*	48	26,098	12,945	12,578	17,515	10,946
Obst-, Wein- und Gartenbauschule Wädenswil — *Ecole d'arboriculture, de viticulture et d'horticulture à Wädenswil*	—	15,904	7,952	26,000	25,000	24,875
Ackerbauschule Ecône (Wallis) — *Ecole pratique d'agriculture d'Ecône (Valais)*	20	16,500	8,250	8,194	7,349	7,350
Weinbauschule in Lausanne-Vevey — *Ecole de viticulture à Lausanne-Vevey*	4	42,698	19,000	17,600	17,600	17,600
Weinbauschule in Auvernier (Neuenburg) — *Ecole de viticulture à Auvernier (Neuchâtel)*	—	29,468	14,734	13,105	18,675	15,347
Weinbauversuchsstation Zürich—*Station d'essais viticoles de Zurich*	—	337	169	—	—	—
Weinbauversuchsstation Lenzburg — *Station d'essais viticoles de Lenzbourg*	—	269	134	164	243	215
					128,574	119,181
b. Landwirtschaftliche Winterschulen. — ***b. Ecoles agricoles d'hiver.***						
Winterschule Strickhof — *Strickhof près Zurich*	33	9,977	4,989	5,685	5,357	6,151
Winterschule Sursee — *Ecole de Sursee*	99	17,298	8,649	6,780	9,269	5,961
Winterschule Pérolles — *Ecole de Pérolles*	28	14,966	6,500	5,114	4,552	4,484
Winterschule Brugg — *Ecole de Brugg*	81	16,528	8,264	8,194	7,719	7,986
Winterschule Lausanne — *Ecole de Lausanne*	36	17,006	8,503	8,426	8,561	8,307
Winterschule Rütti — *Ecole de la Rütti*	86	15,686	7,843	7,653	7,997	5,272
Winterschule Custerhof — *Ecole de Custerhof*	38	17,984	8,992	8,777	8,879	8,672
Winterschule Plantahof — *Ecole de Plantahof*	38	19,538	9,769	9,468	9,223	9,730
Winterschule Pruntrut — *Ecole de Porrentruy*	22	7,529	3,765	3,235	3,163	3,021
Winterschule Freiburg — *Ecole de Fribourg*	—	—	—	—	—	—
Winterschule Genf — *Ecole de Genève*	14	6,541	3,270	2,917	2,763	3,156
	475	143,054	70,544	66,248	67,483	62,740
c. Molkereischulen. — ***c. Ecoles laitières.***						
Rütti (Bern) — *Rütti (Berne)*	31	23,666	11,833	11,617	10,921	10,839
Pérolles (Freiburg) — *Pérolles (Fribourg)*	16	15,367	7,500	6,738	6,903	6,842
Moudon (Waadt) — *Moudon (Vaud)*	11	8,809	4,404	4,397	4,515	4,455
Sornthal (St. Gallen) — *Sornthal (St-Gall)*	—	—	—	—	—	—
	58	47,842	23,737	22,752	22,339	22,136

7. Die kommerzielle Berufsbildung in der Schweiz 1903.

Nach den Mitteilungen des schweizerischen Handels-, Industrie- und Landwirtschaftsdepartements.

7. Enseignement commercial en 1903.

D'après les données du Département fédéral du Commerce, de l'Industrie et de l'Agriculture.

A. Handelsschulen. — *A. Ecoles de commerce.*

Städte — *Villes*	Subventionsberechtigte Ausgaben *Dépenses pouvant prétendre à une subvention* Fr.	Beiträge von Staat, Gemeinden etc. *Subventions de l'Etat et des communes* Fr.	Schulgelder *Ecolages* Fr.	Bundessubventionen *Subventions fédérales* Fr.	Schülerzahl *Nombre d'élèves*
1	2	3	4	5	6
Aarau	21,614	14,256	280	7,128	47
Basel	46,665	31,110	—	15,555	132
Bellinzona	61,995	39,650	2,520	19,825	97
Bern	34,435	21,110	2,760	10,555	54
Bern (Mädchenschule)	32,975	18,426	5,336	9,213	115
Chaux-de-Fonds	35,680	23,786	—	11,893	72
Chur	17,652	10,544	1,836	5,272	54
Fribourg	15,281	9,953	350	4,978	43
Genève	85,952	47,718	14,375	23,859	175
Genève (Ecole supérieure des filles)	28,159	17,138	2,452	8,569	65
Lausanne	64,245	32,940	14,835	16,470	157
Locle	13,374	8,916	—	4,458	30
Luzern	15,633	10,198	336	5,099	59
Neuchâtel	260,366	113,140	90,656	56,570	510
St. Gallen	44,750	28,000	2,750	14,000	102
St. Gallen (Akademie)	48,440	28,196	6,146	14,098	290*
Solothurn	17,653	11,622	220	5,811	74
Winterthur	33,649	19,519	4,371	9,759	60
Zürich	73,669	42,105	10,512	21,052	177
Zürich (Töchterschule)	31,500	21,000	—	10,500	99
Total 1903	983,687	549,327	159,735	274,664	2,412
„ 1902	929,769	530,606	133,862	265,301	2,207
„ 1901	825,581	466,666	125,582	233,333	1,984

* Inklusive 223 Hörer. — *Y compris 223 auditeurs.*

B. Die kaufmännischen Fortbildungsschulen — *B. Ecoles complémentaires de commerce.*

1. Schweizerischer kaufmännischer Verein. — *1. Société suisse des commerçants.*

a. Sektionen. — *a. Sections.*

Ortschaften — *Localités*	Unterrichtshonorare *Traitements du personnel enseignant* Fr.	Gesamtausgaben *Dépenses totales* Fr.	Subventionen von Staat, Gemeinde und Handelsstand *Subventions de l'Etat, des communes et du commerce* Fr.	Bundessubventionen *Subventions fédérales* Fr.	Schülerzahl *Nombre d'élèves* Sommer *Eté*	Schülerzahl *Nombre d'élèves* Winter *Hiver*
1	2	3	4	5	6	7
Aarau	3,853	4,722	1,915	1,285	83	87
Amriswil	370	410	95	185	14	16
Arbon	1,228	1,409	560	409	26	28
Baden	3,849	4,500	1,608	1,732	66	76
Basel	20,408	25,415	9,275	7,400	305	448
Bellinzona	4,075	4,310	949	2,853	36	81
Bern	19,226	26,720	9,967	9,613	385	408
Biel	6,394	7,785	1,892	3,197	131	126
Bremgarten	190	248	—	100	—	15
Brig	140	179	110	63	—	18
Bulle	168	184	32	56	—	31
Burgdorf	4,208	4,982	950	1,800	79	104
Chaux-de-Fonds	1,462	1,642	538	731	25	120
Chiasso	544	824	100	380	—	40
Chur	2,560	3,945	1,725	640	94	98
Davos	1,115	1,457	653	446	—	50
Delémont	560	749	370	280	—	32
Frauenfeld	1,620	2,268	1,238	540	38	52
Grenchen	393	577	275	131	—	29
Herisau	1,858	2,182	690	929	44	58
Herzogenbuchsee	835	1,011	546	300	12	21
Horgen	2,242	2,648	706	850	50	55
Huttwil	864	1,066	637	302	14	16
Langenthal	4,508	5,538	2,591	2,254	62	65
Lausanne	1,290	1,749	675	774	37	103
Lenzburg	1,340	1,712	572	670	15	36
Liestal	1,434	1,726	625	717	35	37
Locarno	3,715	4,100	1,500	2,600	—	202
London	1,780	2,500	646	1,250	25	28
Lugano	2,146	3,104	300	1,500	53	144
Zu übertragen — *A reporter*	94,375	119,662	41,740	43,987	1,629	2,624

Ortschaften — *Localités*	Unterrichtshonorare *Traitements du personnel enseignant* Fr.	Gesamtausgaben *Dépenses totales* Fr.	Subventionen von Staat, Gemeinde und Handelsstand *Subventions de l'Etat, des communes et du commerce* Fr.	Bundessubventionen *Subventions fédérales* Fr.	Schülerzahl *Nombre d'élèves* Sommer *Eté*	Schülerzahl *Nombre d'élèves* Winter *Hiver*
1	2	3	4	5	6	7
Übertrag — *Report*	94,375	119,662	41,740	43,987	1,629	2,624
Luzern	14,321	22,808	6,938	9,000	400	418
Moutier	830	1,115	250	280	—	51
Neuchâtel	3,390	4,067	300	2,204	18	287
Nyon	895	970	280	400	—	60
Olten	1,152	1,382	495	520	—	63
Payerne	685	831	320	280	6	27
Porrentruy	1,722	2,680	1,359	861	26	79
Rapperswil	1,442	1,700	414	481	23	38
Rheineck	655	907	431	327	28	31
Rheinfelden	1,077	1,246	248	410	48	75
Romanshorn	865	1,052	430	390	28	38
Rorschach	1,609	1,927	956	563	—	60
St-Imier	1,095	1,176	522	368	—	78
St. Gallen	16,572	21,452	9,759	5,966	324	344
Schaffhausen	5,817	6,722	1,495	2,327	81	109
Schönenwerd	782	858	336	313	23	25
Sion	360	500	231	144	—	53
Solothurn	3,655	4,229	2,195	1,827	48	53
Thun	3,138	3,442	903	1,443	—	93
Uster	1,048	1,231	322	524	34	40
Uzwil	1,150	1,394	247	460	29	52
Vevey	2,100	2,929	1,200	987	—	160
Wädenswil	1,177	1,442	310	400	49	71
Wattwil	534	876	346	200	15	19
Wil	1,440	1,839	671	576	24	26
Winterthur	8,033	10,467	4,862	3,214	144	160
Wohlen	911	981	417	300	22	33
Zofingen	3,409	4,346	1,163	1,535	59	61
Zug	898	1,071	500	300	29	34
Zürich	65,517	83,380	37,108	24,000	743	754
Zu übertragen — *A reporter*	240,654	308,682	116,748	104,587	3,830	6,016

b. Zentralkomitee. — *b. Comité central.*

Ortschaften — *Localités*	Unterrichtshonorare *Traitements du personnel enseignant* Fr.	Gesamtausgaben *Dépenses totales* Fr.	Subventionen von Staat, Gemeinde und Handelsstand *Subventions de l'Etat, des communes et du commerce* Fr.	Bundessubventionen *Subventions fédérales* Fr.	Schülerzahl *Nombre d'élèves* Sommer *Eté*	Schülerzahl *Nombre d'élèves* Winter *Hiver*
1	2	3	4	5	6	7
Übertrag — *Report*	240,654	308,682	116,748	104,587	3,830	6,016
Bibliothek und Vorträge — *Bibliothèques et conférences*	—	11,597	—	4,261	—	—
Sekretariat — *Secrétariat*	—	8,400	—	7,000	—	—
Lehrlingsprüfungen — *Examens d'apprentis*	—	6,500	—	4,875	—	—
Preisaufgaben — *Travaux de concours*	—	700	—	525	—	—
Spezialbeiträge an einzelne Vereine — *Subventions spéciales accordées à diverses sections*	—	—	—	325	—	—
	240,654	335,879	116,748	121,573	3,830	6,016
2. Vereinzelte Vereine und Fortbildungsschulen der Gemeinden.						
2. Sociétés isolées et écoles complémentaires des communes.						
Altstätten	451	585	390	195	—	25
Baulmes	51	81	54	27	—	15
Bern (Bureaulisten)	2,852	4,056	940	1,011	155	154
Fribourg	4,799	5,765	3,707	1,854	55	90
Genève (Association des commis)	2,578	3,400	2,111	1,289	—	205
Lausanne (Jeunes commerçants)	2,750	4,740	2,449	1,375	—	182
Lichtensteig	624	635	423	212	10	12
Montreux	2,738	3,329	1,716	858	—	584
Paris	6,039	6,238	—	4,530	83	89
Ste-Croix	225	318	212	106	—	30
St. Gallen (Töchter)	6,293	8,076	4,581	2,291	231	180
Schaffhausen (Töchter)	972	1,310	625	312	17	70
Sentier	100	120	80	40	—	20
Vevey (filles)	960	1,428	958	470	—	120
Yverdon	1,848	2,283	1,424	712	—	135
	33,280	42,364	19,670	15,282	551	1,911
Total 1902/1903	273,934	378,243	136,418	136,855	4,381	7,927
„ 1901/1902	248,394	353,495	211,795	131,219	3,928	7,411
„ 1900/1901	215,595	306,863	105,548	110,545	3,519	5,946

8. Die gewerbliche und industrielle Berufsbildung in der Schweiz 1884—1902.

Nach den Mitteilungen des schweiz. Handels-, Industrie- und Landwirtschaftsdepartements.

8. Enseignement professionnel et industriel, 1884 à 1902.

D'après les données du Département fédéral du Commerce, de l'Industrie et de l'Agriculture.

a. Beiträge an Berufsbildungsanstalten.

a. Subventions allouées aux établissements d'enseignement professionnel.

Jahr *Année*	Zahl der subventionierten Bildungsanstalten *Nombre des établissements subventionnés*	Gesamtausgaben *Dépenses totales* Fr.	Beiträge von Kantonen, Gemeinden, Korporationen und Privaten *Subventions des cantons, communes, corporations et particuliers* Fr.	Bundesbeiträge *Subventions fédérales* Fr.
1	2	3	4	5
1884	43	438,234. 65	304,674. 65	42,609. 88
1885	86	811,872. 16	517,895. 38	151,940. 22
1886	98	958,569. 70	594,045. 64	200,375. 25
1887	110	1,024,462. 84	636,751. 62	219,044. 68
1888	118	1,202,512. 29	724,824. 01	284,257. 75
1889	125	1,390,702. 29	814,696. 77	321,364. —
1890	132	1,399,986. 67	773,614. 30	341,542. 25
1891	139	1,522,431. 10	851,567. 67	363,757. —
1892	156	1,750,021. 99	954,299. 70	403,771. —
1893	177	1,764,069. 52	981,137. 12	447,476. —
1894	185	1,994,389. 68	1,118,392. 43	470,399. —
1895	203	2,203,133. 29	1,265,635. 66	567,752. —
1896	216	2,696,197. 79	1,472,707. 42	632,957. —
1897	212	2,608,270. 06	1,511,166. 47	673,902. —
1898	226	2,759,366. 11	1,599,127, 47	712,285. —
1899	242	2,838,717. 99	1,634,315. 43	786,229. —
1900	250	2,884,874. 42	1,694,654. 54	831,999. —
1901	270	3,198,143. 80	1,925,422. 57	912,167. —
1902	298	3,547,241. 30	2,097,690. 20	980,077. —

b. Beiträge an die Anstalten für hauswirtschaftliche und berufliche Bildung des weiblichen Geschlechts.

b. Subventions allouées aux établissements d'enseignement professionnel et d'économie domestique à l'usage du sexe féminin.

1896/1897	114	479,216. 35	196,457. 72	84,087. —
1898	124	524,155. 91	236,615. 35	108,766. —
1899	153	723,450. 74	336,927. 76	158,157. —
1900	180	732,431. 58	355,425. 72	164,306. —
1901	188	836,515. 06	415,926. 89	181,762. —
1902	214	968,795. 30	435,897. 25	200,747. —

9. Rekapitulation der Staats- und Gemeinde-Ausgaben für das Unterrichtswesen in den Jahren 1901 und 1902.

9. Récapitulation des dépenses de l'Etat et des communes pour l'instruction publique en 1901 et 1902.

Kantone *Cantons*	Staat *Etat*		Gemeinden *Communes*		Total		Per Einwohner *Par habitant*	
	1902 Fr.	1901 Fr.	1902 Fr.	1901 Fr.	1902 Fr.	1901 Fr.	1902 Fr.	1901 Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Zürich . . .	4,370,975	4,402,985	7,493,404	7,248,262	11,864,379	11,651,247	27.1	26.9
Bern	4,556,694	4,560,057	5,075,040	4,613,154	9,631,734	9,173,211	16.1	15.5
Luzern . . .	677,532	647,586	810,456	689,327	1,487,988	1,336,913	10.0	9.1
Uri	35,335	41,787	225,596	23,502	260,931	65,289	13.0	3.3
Schwyz . . .	85,965	83,377	182,421	154,910	268,386	238,287	4.8	4.3
Obwalden . .	20,435	18,546	53,722	59,099	74,157	77,645	4.8	5.1
Nidwalden . .	14,555	13,953	54,436	68,980	68,991	82,933	5.2	6.3
Glarus . . .	163,043	161,925	289,610	407,782	452,653	569,707	14.1	17.7
Zug	75,706	95,883	117,175	101,279	192,881	197,162	7.6	7.8
Fribourg. . .	370,700	364,322	1,291,058	972,275	1,661,758	1,336,597	12.9	10.4
Solothurn . .	537,100	511,761	589,382	570,350	1,126,482	1,082,111	11.0	10.7
Basel-Stadt . .	3,223,157	3,680,100	—	—	3,223,157	3,680,100	27.8	32.5
Basel-Land . .	297,034	313,168	396,116	304,652	693,150	617,820	10.0	9.0
Schaffhausen .	309,125	303,863	393,151	292,109	702,276	595,972	16.7	14.3
Appenz. A.-Rh.	66,909	83,359	490,974	509,163	557,883	592,522	10.1	10.7
Appenz. I.-Rh. .	34,278	31,136	42,262	49,327	76,540	80,463	5.6	5.9
St. Gallen . .	950,863	854,971	2,618,695	3,127,625	3,569,558	3,982,596	14.1	15.8
Graubünden .	463,214	433,958	692,631	483,350	1,155,845	917,308	10.9	8.7
Aargau . . .	973,467	1,000,128	1,407,650	2,110,414	2,381,117	3,110,542	11.4	15.0
Thurgau . . .	534,372	613,894	658,688	645,086	1,193,060	1,258,980	10.4	11.1
Tessin . . .	482,435	494,071	432,098	440,000	914,533	934,071	6.5	6.7
Vaud	2,226,022	2,082,361	2,442,382	1,775,000	4,668,404	3,857,361	16.4	13.7
Valais . . .	198,357	167,334	333,760	325,542	532,117	492,876	4.6	4.3
Neuchâtel . .	1,072,168	1,004,193	1,398,278	1,626,174	2,470,446	2,630,367	19.2	20.7
Genève . . .	2,695,658	2,767,393	779,866	402,682	3,475,524	3,170,075	25.6	23.9
Total 1902	24,435,099		28,268,851		52,703,950		15.7	
Total 1901		24,732,111		27,000,044		51,732,155		15.5

10. Rekapitulation der Schülerzahlen

10. Récapitulation du nombre

Kantone — *Cantons*	Zahl der Schüler — *Nombre des élèves*					
	Primarschulen *Ecoles primaires*		Fortbildungsschulen *Ecoles de perfectionnement*		Sekundarschulen *Ecoles secondaires*	
	1902	1901	1902	1901	1902	1901
1	2	3	4	5	6	7
Bund (Polytechnikum)	—	—	—	—	—	—
Zürich	53,188	50,853	8,307	7,204	7,808	7,515
Bern	101,051	101,051	8,393	8,393	8,155	7,430
Luzern	16,796	17,140	3,802	3,464	1,416	1,246
Uri	2,681	2,681	523	520	87	87
Schwyz	7,739	7,660	437	411	321	321
Obwalden	1,858	1,858	235	?	18	12
Nidwalden	1,768	1,768	301	228	94	71
Glarus	4,851	4,899	979	999	432	437
Zug	3,001	2,936	426	651	202	195
Fribourg	20,987	20,845	4,228	4,401	555	572
Solothurn	15,995	15,686	3,876	3,918	1,050	1,059
Basel-Stadt	9,183	8,856	839	733	4,957	4,696
Basel-Land	11,249	11,042	1,170	1,129	1,043	987
Schaffhausen	5,973	6,080	987	957	915	893
Appenzell Ausser-Rhoden	9,292	9,475	2,116	2,005	635	537
Appenzell Inner-Rhoden	2,067	1,928	433	286	23	44
St. Gallen	36,858	36,274	2,956	4,504	2,605	2,519
Graubünden	13,945	14,443	1,201	902	763	763
Aargau	30,860	30,374	4,751	4,965	4,236	4,006
Thurgau	18,266	17,836	4,043	4,033	1,337	1,328
Tessin	17,884	17,751	4,775	1,515	871	869
Vaud	41,547	41,149	5,793	5,543	2,306	2,095
Valais	18,965	19,114	2,891	2,918	231	139
Neuchâtel	20,600	21,108	837	906	1,033	780
Genève	10,228	9,800	1,696	1,647	223	220
Total 1902	476,832		65,995		41,316	
Total 1901		472,607		?		38,821

* Wegen mangelhaften Angaben konnten die Privatschulen in dieser Tabelle nicht aufgenommen werden.

* *Faute de données suffisantes, il a été fait abstraction des écoles privées.*

in den Jahren 1901 und 1902.*

*des élèves en 1901 et 1902.**

Zahl der Schüler — *Nombre des élèves*

Lehrerseminarien *Ecoles normales*		Töchterschulen *Ecoles de jeunes filles*		Gymnasien *Gymnases*		Industrieschulen *Ecoles industrielles*		Handelsschulen *Ecoles commerciales*		Agrikole Schulen *Ecoles d'agriculture*		Technische Lehranstalten *Etablissements d'instruction technique*	
1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901
8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1,636
389	341	435	428	561	569	253	269	225	145	90	62	1,773	2,003
525	528	*	*	1,500	1,843	[1])	[1])	147	144	183	160	1,786	1,344
55	42	—	—	567	304	[1])	257	70	46	83	63	1,449	29
—	—	—	—	8	9	30	29	—	—	—	—	—	—
93	97	—	—	444	415	314	265	—	—	—	—	—	—
6	6	—	—	350	266	[1])	58	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	121	115	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	[3])	[3])	[3])	[3])	[3])	[3])	[3])	[3])	—	—	—	—
158	147	—	—	24	23	36	43	—	—	—	—	—	—
86	82	—	—	246	213	146	113	25	26	42	33	450	414
87	82	—	—	95	100	143	115	65	65	—	—	—	—
84	60	1,149	1,045	489	480	1,148	1,156	127	115	—	—	738	617
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
34	31	—	—	69	59	90	86	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	99	28	[1])	80	—	[2])	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
78	75	—	—	172	165	115	107	127	156	40	39	—	—
136	108	—	—	323	272	300	288	70	48	36	35	158	—
164	150	25	33	66	69	81	81	45	54	78	67	—	—
88	70	—	—	69	66	206	220	—	—	—	—	—	—
100	94	—	—	53	46	259	242	90	93	—	—	—	—
206	203	—	*	56	167	618	537	140	110	41	44	849	708
91	91	—	—	493	459	—	—	—	—	15	19	—	—
56	61	61	197	287	291	150	292	515	498	41	41	231	178
138	132	725	756	495	474	171	159	205	196	52	42	1,290	1,245
2,574		2,395		6,587		4,060		1,851		701		9,553	
	2,400		2,459		6,433		4,397		1,696		605		7,080

[1]) Siehe unter Gymnasien. — [1]) *Voir Gymnases.*
[2]) Siehe Industrieschulen. — [2]) *Voir Ecoles industrielles.*
[3]) Bei den Sekundarschulen eingetragen. — [3]) *On a fait rentrer ces données dans les chiffres des écoles secondaires.*

11. Jährliche Zahl der Studierenden der
11. Nombre des élèves de l'école polytechnique

Schuljahre	Bauschule *Ecole d'architectes*			Ingenieurschule *Ecole de génie civil*			Mech.-technische Schule *Ecole mécanique industrielle*			Chem.-technische Schule *Ecole de chimie industrielle*		
	Schweizer *Suisses*	Ausländer *Etrangers*	Total	Schweizer *Suisses*	Ausländer *Etrangers*	Total	Schweizer *Suisses*	Ausländer *Etrangers*	Total	Schweizer *Suisses*	Ausländer *Etrangers*	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1902/03 . .	50	8	58	204	59	263	259	210	469	138	103	241
1901/02 . .	49	10	59	181	53	234	230	186	416	124	92	216
1900/01 . .	58	8	66	135	69	204	212	168	380	113	99	212
1899/1900 . .	57	18	75	116	80	196	204	157	361	104	109	213
1898/99 . .	58	16	74	107	73	180	174	148	322	89	111	200
1897/98 . .	44	15	59	102	68	170	193	139	332	78	105	183
1896/97 . .	40	13	53	105	73	178	183	139	322	76	91	167
1895/96 . .	36	12	48	103	74	177	172	151	323	63	76	139
1894/95 . .	26	13	39	102	96	198	167	121	288	67	71	138
1893/94 . .	28	11	39	98	94	192	153	109	262	71	63	134
1892/93 . .	28	13	41	91	103	194	133	114	247	72	74	146
1891/92 . .	27	15	42	73	96	169	125	113	238	73	93	166
1890/91 . .	28	16	44	65	105	170	104	106	210	58	100	158
1889/90 . .	19	15	34	58	105	163	77	103	180	54	93	147
1888/89 . .	14	6	20	53	111	164	69	123	192	53	104	157
1887/88 . .	8	14	22	38	95	133	52	120	172	65	96	161
1886/87 . .	11	14	25	26	78	104	56	96	152	55	78	133
1885/86 . .	10	11	21	30	57	87	54	65	119	47	72	119
1884/85 . .	14	10	24	32	58	90	49	48	97	56	66	122
1883/84 . .	22	8	30	31	61	92	38	50	88	61	58	119
1882/83 . .	25	6	31	37	64	101	33	55	88	54	38	92
1881/82 . .	24	3	27	35	78	113	32	57	89	57	32	89
1880/81 . .	21	4	25	29	86	115	43	64	107	58	28	86
1879/80 . .	22	4	26	50	85	135	50	76	126	51	30	81
1878/79 . .	21	10	31	59	102	161	60	74	134	47	22	69
1877/78 . .	27	11	38	77	121	198	67	78	145	47	37	84
1876/77 . .	27	11	38	101	152	253	75	82	157	49	31	80
1875/76 . .	22	13	35	108	188	296	86	75	161	33	31	64
1874/75 . .	16	12	28	105	195	300	84	66	150	35	34	69
1873/74 . .	12	13	25	83	204	287	72	66	138	41	47	88
1872/73 . .	9	13	22	71	189	260	61	63	124	47	47	94
1871/72 . .	11	11	22	60	202	262	62	73	135	41	50	91
1870/71 . .	20	5	25	53	177	230	59	82	141	28	48	76
1869/70 . .	29	8	37	47	146	193	67	94	161	23	63	86
1868/69 . .	32	9	41	39	111	150	69	100	169	28	44	72
1867/68 . .	29	13	42	44	115	159	64	104	168	30	32	62
1866/67 . .	36	16	52	44	101	145	56	105	161	25	34	59

* Die in Klammern gesetzten Zahlen bedeuten die die Kulturingenieurschule besuchenden Schüler, und es sind dieselben in der vorangesetzten Zahl nicht mitenthalten.

eidgen. polytechnischen Schule 1866—1903.
fédérale, par années scolaires, de 1866 à 1903.

Forstschule *Ecole forestière*			Landwirtschaftliche Schule*) *Ecole d'agriculture**)			VI. Abteilung, Schule für Fachlehrer *Section pédagogique*			Zusammen *Total général*			*Années scolaires*
Schweizer *Suisses*	Ausländer *Etrangers*	Total	Schweizer *Suisses*	Ausländer *Etrangers*	Total	Schweizer *Suisses*	Ausländer *Etrangers*	Total	Schweizer *Suisses*	Ausländer *Etrangers*	Total	
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
28	1	29	36 (12)	10 (5)	46 (17)	37	9	46	764	405	1169	1902/03
33	1	34	46 (14)	9 (1)	55 (15)	30	6	36	707	358	1065	1901/02
34	1	35	43 (12)	7 (3)	50 (15)	35	7	42	642	362	1004	1900/01
37	—	37	50 (13)	5 (1)	55 (14)	39	17	56	620	387	1007	1899/1900
34	1	35	47 (11)	10 (3)	57 (14)	33	20	53	553	382	935	1898/99
28	1	29	37 (8)	7 (1)	44 (9)	32	13	45	522	349	871	1897/98
28	2	30	19 (9)	10 (3)	29 (12)	25	25	50	485	356	841	1896/97
25	2	27	13 (9)	11 (–)	24 (9)	20	20	40	441	346	787	1895/96
25	2	27	15 (8)	11 (1)	26 (9)	21	11	32	431	326	757	1894/95
19	1	20	13 (6)	12 (2)	25 (8)	23	17	40	411	309	720	1893/94
18	1	19	14 (3)	17 (3)	31 (6)	18	23	41	377	348	725	1892/93
16	—	16	21 (3)	14 (1)	35 (4)	21	12	33	359	344	703	1891/92
18	2	20	24 (2)	11 (1)	35 (3)	29	7	36	328	348	676	1890/91
16	3	19	28 (2)	13 (2)	41 (4)	25	9	34	279	343	622	1889/90
16	1	17	29 (2)	10 (2)	39 (4)	25	15	40	261	372	633	1888/89
16	—	16	23	5	28	24	24	48	226	354	580	1887/88
19	—	19	19	7	26	25	12	37	211	285	496	1886/87
16	1	17	13	4	17	28	6	34	198	216	414	1885/86
18	1	19	13	5	18	38	4	42	220	192	412	1884/85
18	1	19	11	8	19	43	3	46	224	189	413	1883/84
31	2	33	5	7	12	47	4	51	232	176	408	1882/83
33	2	35	6	10	16	53	7	60	240	189	429	1881/82
41	2	43	6	8	14	53	8	61	251	200	451	1880/81
46	2	48	7	9	16	57	7	64	283	213	496	1879/80
52	2	54	4	8	12	49	11	60	292	229	521	1878/79
51	2	53	7	10	17	41	10	51	317	269	586	1877/78
34	5	39	7	9	16	42	6	48	335	296	631	1876/77
21	3	24	9	10	19	26	9	35	305	329	634	1875/76
18	4	22	7	9	16	27	7	34	292	327	619	1874/75
12	2	14	8	6	14	23	3	26	251	341	592	1873/74
14	3	17	3	6	9	20	—	20	225	321	546	1872/73
14	4	18	2	5	7	32	1	33	222	346	568	1871/72
15	2	17	—	—	—	34	2	36	209	316	525	1870/71
12	2	14	—	—	—	33	4	37	211	317	528	1869/70
15	1	16	—	—	—	38	4	42	221	269	490	1868/69
24	3	27	—	—	—	32	11	43	223	278	501	1867/68
21	3	24	—	—	—	24	6	30	206	265	471	1866/67

** Les chiffres entre parenthèses désignent le nombre des élèves de l'école d'„ingénieurs-agricoles" et ne sont pas compris dans le chiffre principal.*

12. Ausgaben des Bundes für das Unterrichtswesen in der Schweiz 1900 bis 1902.

12. Dépenses de la Confédération pour l'instruction publique en Suisse de 1900 à 1902.

	1902 Fr.	1901 Fr.	1900 Fr.
1	2	3	4
I. Für das schweiz. Polytechnikum — *Crédit alloué à l'Ecole polytechnique*	1,204,308	1,132,327	1,060,038
II. Für das gewerbliche Bildungswesen in den Kantonen — *Subventions pour l'enseignement industriel et professionnel dans les cantons*	1,180,824	1,093,929	996,305
III. Für das landwirtschaftliche Bildungswesen in den Kantonen — *Subventions pour l'enseignement agricole dans les cantons*	238,648	248,156	236,504
IV. Für das kommerzielle Bildungswesen in den Kantonen — *Subventions pour l'enseignement commercial dans les cantons* .	396,520	343,878	300,147
	3,020,300	2,818,290	2,592,994

13. Statistik der Universitäten und Akademien der Schweiz,

nach einer Zusammenstellung des eidg. statistischen Bureaus.

13. Statistique des universités et académies de la Suisse,

d'après une compilation du bureau fédéral de statistique.

Ia. Studenten und Zuhörer (beiderlei Geschlechts).

Ia. Etudiants et auditeurs des deux sexes.

(Immatrikulierte und nicht Immatrikulierte — *Immatriculés et non immatriculés.*)

Semester *Semestre*	Basel *Bâle*	Zürich *Zurich*	Bern *Berne*	Genf *Genève*	Lausanne	Freiburg *Fribourg*	Neuenburg *Neuchâtel*	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1903 . . .	639	1,158	1,352	1,116	809	452	174	5,700
1902/1903 . .	738	1,119	1,449	1,218	849	450	231	6,054
1902 . . .	618	893	1,321	1,074	720	419	154	5,199
1901/1902 . .	617	909	1,344	1,245	708	414	178	5,415
1901 . . .	624	869	1,165	1,016	692	345	167	4,878
1900/1901 . .	696	896	1,239	1,152	711	380	227	5,301
1900 . . .	592	832	1,044	936	641	359	145	4,549
1899/1900 . .	604	939	1,010	1,054	620	373	204	4,804
1899 . . .	586	825	903	902	556	353	156	4,281
1898/99 . .	559	874	872	948	601	401	183	4,438
1898 . . .	529	804	770	870	584	384	149	4,090
1897/98 . .	524	876	783	1,006	539	417	171	4,316
1897 . . .	571	782	718	812	512	348	130	3,873
1896/97 . .	739	776	736	862	538	375	155	4,181
1896 . . .	510	747	644	833	544	346	100	3,724
1895/96 . .	571	786	663	905	529	314	114	3,882
1895 . . .	609	752	649	824	493	308	107	3,742
1894/95 . .	527	808	712	815	516	305	130	3,813
1894 . . .	534	754	601	701	516	247	101	3,454
1893/94 . .	517	788	693	808	511	247	135	3,699
1893 . . .	504	699	561	766	482	187	108	3,307

Ib. Studenten und Zuhörer weiblichen Geschlechts.*

*Ib. Étudiants et auditeurs du sexe féminin.**

Semester *Semestre*	Basel *Bâle*	Zürich *Zurich*	Bern *Berne*	Genf *Genève*	Lausanne	Freiburg *Fribourg*	Neuenburg *Neuchâtel*	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1903 . . .	26	348	423	395	224	29	55	1,500
1902/1903 .	81	338	505	540	258	31	104	1,857
1902 . . .	21	203	404	376	175	22	47	1,248
1901/1902. .	21	209	456	555	180	24	58	1,503
1901 . . .	14	200	322	358	131	13	45	1,083
1900/1901. .	45	222	382	496	179	7	98	1,429
1900 . . .	33	207	220	263	110	13	32	878
1899/1900 .	38	248	230	390	133	18	77	1,134
1899 . . .	27	209	166	229	96	5	43	775
1898/99 . .	35	231	172	292	130	25	52	937
1898 . . .	12	194	130	216	84	9	31	676
1897/98 . .	13	216	135	296	95	43	45	843
1897 . . .	11	169	114	172	60	9	20	555
1896/97 . .	55	171	114	218	84	55	31	728
1896 . . .	9	171	88	187	60	23	16	554
1895/96 . .	34	192	90	234	63	—	25	638
1895 . . .	5	158	96	176	44	—	12	491
1894/95 . .	11	196	125	184	62	—	22	600
1894 . . .	13	153	98	111	39	—	6	420
1893/94 . .	15	180	157	176	51	—	20	599
1893 . . .	3	142	92	177	27	1	9	451

* In der vorhergehenden Tabelle inbegriffen. — * *Compris dans les chiffres du tableau précédent.*

Ic. Zahl der immatrikulierten Studenten.[1])

Ic. Nombre des étudiants immatriculés.[1])

Semester *Semestre*	Basel *Bâle*	Zürich *Zurich*	Bern *Berne*	Genf *Genève*	[2]) Lausanne	Freiburg *Fribourg*	Neuenburg *Neuchâtel*	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1903 . . .	542 (14)	918 (240)	1,202(359)	958 (329)	661(165)	378	127 (29)	4,786(1136)
1902/1903 .	560 (10)	885 (212)	1,228(410)	935 (369)	681(184)	372	129 (33)	4,790(1218)
1902 . . .	546 (9)	747 (137)	1,151(339)	902 (296)	606(128)	353	125 (26)	4,430 (935)
1901/1902 .	529 (8)	655 (118)	1,164(364)	911 (338)	575(127)	349	132 (29)	4,315 (984)
1901 . . .	531 (5)	689 (128)	1,054(276)	859 (280)	618 (94)	297	135 (22)	4,183 (805)
1900/1901 .	526 (5)	695 (137)	1,111(303)	820 (281)	583 (93)	326	147 (35)	4,208 (854)
1900 . . .	483 (3)	713 (167)	962(193)	809 (211)	569 (73)	319	118 (18)	3,973 (665)
1899/1900 .	493 (4)	729 (170)	893(179)	774 (223)	506 (76)	317	129 (25)	3,841 (677)
1899 . . .	460 (4)	716 (170)	817(132)	741 (160)	483 (57)	307	113 (20)	3.637 (543)
1898/99 . .	441 (2)	702 (166)	776(117)	744 (184)	487 (67)	322	117 (19)	3,589 (555)
1898 . . .	450 (4)	701 (164)	661 (84)	731 (153)	503 (55)	338	110 (14)	3,494 (474)
1897/98 . .	442 (2)	723 (167)	677 (85)	762 (174)	452 (62)	331	105 (12)	3,492 (502)
1897 . . .	444 (2)	688 (143)	649 (84)	707 (131)	447 (31)	301	95 (6)	3,331 (397)
1896/97 . .	461 (1)	674 (132)	668 (84)	674 (129)	438 (41)	263	94 (4)	3,272 (391)
1896 . . .	423 (3)	672 (141)	588 (65)	675 (132)	459 (24)	253	73 (7)	3,143 (372)
1895/96 . .	410 (3)	668 (140)	625 (76)	685 (145)	421 (23)	242	61 (6)	3,112 (393)
1895 . . .	437 (3)	673 (125)	605 (81)	665 (117)	426 (19)	235	67 (2)	3,108 (347)
1894/95 . .	459 (3)	676 (133)	630 (82)	653 (124)	402 (19)	240	59 (1)	3,119 (362)
1894 . . .	442 (3)	670 (128)	564 (80)	590 (88)	462 (23)	195	59	2,982 (322)
1893/94 . .	435 (3)	627 (123)	566 (76)	598 (106)	416 (27)	196	65	2,903 (335)
1893 . . .	429 (3)	600 (111)	533 (73)	572 (77)	397 (10)	170 (1)	57	2,758 (275)

Anmerkungen.

[1]) Die in Klammern gesetzten Ziffern geben die Zahl der weiblichen Studenten an; dieselben sind in den danebenstehenden grössern Zahlen inbegriffen.

[2]) Bei der Universität Lausanne sind die Pharmaceutenschule und die technische Fakultät nunmehr Bestandteile der philosophischen Fakultät und seit 1891 daher bei dieser mitgezählt.

Observations.

[1]) *Les chiffres entre parenthèses indiquent le nombre des étudiantes et sont compris dans le chiffre principal.*

[2]) *L'ancienne école de pharmacie et l'ancienne faculté technique de Lausanne font maintenant partie de la faculté de philosophie de l'université et sont par conséquent comprises dans cette faculté.*

Id. Von den immatrikulierten Studenten sind Ausländer. [1])

Id. Etudiants immatriculés d'origine étrangère. [1])

Semester *Semestre*	Basel *Bâle*	Zürich *Zurich*	Bern *Berne*	Genf *Genève*	[2]) Lausanne	Freiburg *Fribourg*	Neuenburg *Neuchâtel*	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1903 . . .	128	453 (219)	572 (318)	710 (316)	418 (161)	226	32 (10)	2,539(1024)
1902/1903 .	148	394 (188)	606 (373)	689 (355)	390 (179)	213	24 (5)	2,464(1100)
1902 . . .	157	293 (111)	532 (302)	654 (281)	370 (122)	195	29 (9)	2,230 (825)
1901/1902 .	138	234 (95)	542 (322)	626 (319)	308 (121)	180	24 (8)	2,052 (865)
1901 . . .	135	278 (105)	448 (229)	593 (265)	368 (88)	168	31 (7)	2,021 (694)
1900/1901 .	148	287(115)	496 (255)	557 (269)	281 (87)	179	31 (15)	1,979 (741)
1900 . . .	139	347 (151)	362 (149)	547 (200)	323 (68)	183	17 (4)	1,918 (572)
1899/1900 .	128	325 (150)	327 (143)	512 (207)	256 (69)	173	25 (9)	1,746 (578)
1899 . . .	114	327 (148)	269 (106)	506 (150)	255 (53)	173	28 (8)	1,672 (465)
1898/99 . .	109	299 (146)	247 (87)	494 (177)	223 (60)	173	15 (3)	1,560 (473)
1898 . . .	105	317 (144)	194 (59)	511 (147)	271 (46)	187	28 (4)	1,613 (400)
1897/98 . .	100	342 (151)	191 (65)	528 (171)	208 (55)	190	21 (4)	1,580 (446)
1897 . . .	98	317 (126)	194 (64)	486 (126)	237 (27)	174	20	1,526 (343)
1896/97 . .	106	306 (117)	187 (61)	444 (126)	201 (37)	144	20	1,408 (341)
1896 . . .	95	337 (129)	162 (46)	465 (130)	229 (23)	128	11 (2)	1,427 (330)
1895/96 . .	80	304 (128)	180 (55)	442 (143)	186 (21)	114	11 (1)	1,317 (348)
1895 . . .	87	304 (112)	167 (62)	436 (115)	212 (16)	120	8	1,334 (305)
1894/95 . .	99	284 (122)	186 (63)	407 (122)	166 (17)	125	5	1,272 (324)
1894 . . .	96	299 (117)	160 (60)	376 (85)	237 (21)	105	5	1,278 (283)
1893/94 . .	85	252 (113)	157 (59)	361 (104)	178 (25)	88	5	1,126 (301)
1893 . . .	72	255 (101)	150 (58)	358 (75)	207 (9)	76 (1)	8	1,126 (244)

[1]) und [2]) Siehe beide Anmerkungen auf Seite 287. — *Voir les deux observations de la page 287.*

II. Die immatrikulierten Theologen. — *II. Etudiants en théologie immatriculés.*

a. Die protestantischen Theologen.

a. Etudiants des facultés protestantes de théologie.

Semester *Semestre*	Basel *Bâle*	Zürich *Zurich*	Bern *Berne*	Genf *Genève*	Lausanne	Neuenburg *Neuchâtel*	Total
1	2	3	4	5	6	7	8
1903 . . .	44	21	21	42	24	16	168
1902/1903 .	40	19	24	44	23	15	165
1902 . . .	50	12	24	53	27	17	183
1901/1902 .	42	13	24	53	24	19	175
1901 . . .	43	12	24	46	24	21	170
1900/1901 .	48	10	25	46	26	21	176
1900 . . .	52	9	29	44	21	18	173
1899/1900 .	53	6	30	42	20	16	167
1899 . . .	37	8	32	46	16	19	158
1898/99 . .	45	17	30	51	16	19	178
1898 . . .	50	17	26	46	27	17	183
1897/98 . .	43	16	26	48	24	16	173
1897 . . .	49	23	23	66	38	18	217
1896/97 . .	55	23	24	64	38	14	218
1896 . . .	59	26	20	65	45	11	226
1895/96 . .	58	30	24	62	47	14	235
1895 . . .	75	36	25	60	51	18	265
1894/95 . .	78	30	34	61	54	17	274
1894 . . .	83	33	30	43	50	10	249
1893/94 . .	87	44	35	45	50	10	271
1893 . . .	102	42	38	41	37	7	267

b. Davon sind Ausländer: — *b. Dont étrangers:*

Semester *Semestre*	Basel *Bâle*	Zürich *Zurich*	Bern *Berne*	Genf *Genève*	Lausanne	Neuenburg *Neuchâtel*	Total
1	2	3	4	5	6	7	8
1903 . . .	9	3	—	28	1	2	43
1902/1903. .	13	1	—	30	—	2	46
1902 . . .	20	3	—	35	2	1	61
1901/1902. .	16	1	—	37	—	2	56
1901 . . .	13	2	—	33	1	3	52
1900/1901. .	17	1	—	33	1	3	55
1900 . . .	19	2	—	30	3	5	59
1899/1900. .	14	—	—	30	2	3	49
1899 . . .	10	—	1	33	1	5	50
1898/99 . .	15	1	—	32	—	5	53
1898 . . .	21	1	—	33	3	3	61
1897/98 . .	16	—	—	31	—	2	49
1897 . . .	14	1	—	46	2	2	65
1896/97 . .	15	—	—	47	1	2	65
1896 . . .	17	4	2	49	3	2	77
1895/96 . .	13	3	—	46	4	2	68
1895 . . .	18	1	—	41	4	2	66
1894/95 . .	21	1	3	42	3	2	72
1894 . . .	21	3	1	30	2	2	59
1893/94 . .	13	2	1	28	2	2	48
893 . . .	15	2	2	27	1	1	48

c. Die katholischen Theologen in Bern.

c. Etudiants de la faculté catholique de théologie de Berne.

Semester *Semestre*	1903	1902/1903	1902	1901/1902	1901	1900/1901	1900	1899/1900	1899	1898/1899	1898	1897/1898	1897	1896/1897	1896	1895/1896
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Anzahl — *Nombre* . .	10	7	8	7	6	8	6	8	8	7	7	5	6	6	7	7
Davon sind Ausländer — *Dont étrangers* .	7	4	4	3	3	5	3	4	4	3	5	3	3	4	5	5

d. Die katholischen Theologen in Freiburg.

d. Etudiants de la faculté catholique de théologie de Fribourg.

Semester *Semestre*	1903	1902/1903	1902	1901/1902	1901	1900/1901	1900	1899/1900	1899	1898/1899	1898	1897/1898	1897	1896/1897	1896	1895/1896
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Anzahl — *Nombre* . .	179	171	152	146	114	128	114	119	125	138	151	148	132	118	135	132
Davon sind Ausländer — *Dont étrangers* .	130	117	97	90	70	75	78	81	79	86	94	90	77	68	71	64

III. Die immatrikulierten Juristen.* — *III. Etudiants en droit immatriculés.**

Semester *Semestre*	Basel *Bâle*	Zürich *Zurich*	Bern *Berne*	Genf *Genève*	Lausanne	Freiburg *Fribourg*	Neuenburg *Neuchâtel*	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1903	58	122 (7)	201 (4)	189 (4)	170(4)	73	20	833 (19)
1902/1903 . .	60	130 (7)	202 (4)	131 (5)	114(3)	66	25	728 (19)
1902	53	105 (4)	200 (3)	145 (3)	159	69	19	750 (10)
1901/1902 . .	44	111 (4)	209 (4)	94 (5)	97	73	21	649 (13)
1901	57	105 (3)	200 (4)	132 (1)	188	52	21	755 (8)
1900/1901 . .	45	106 (3)	203 (5)	103 (4)	107	62	24	650 (12)
1900	48	98 (4)	188 (4)	149 (3)	164	66	24	737 (11)
1899/1900 . .	42	91 (3)	193 (5)	101 (1)	106	73	24	630 (9)
1899	49	79 (3)	201 (3)	132 (1)	132	71	19	683 (7)
1898/99 . . .	50	77 (4)	191 (2)	107 (1)	82	71	19	597 (7)
1898	52	70 (6)	167 (2)	131 (1)	151	76	17	664 (9)
1897/98 . . .	43	76 (3)	167 (2)	110 (1)	96	75	15	582 (6)
1897	44	81 (4)	149 (1)	118	151	70	14	627 (5)
1896/97 . . .	35	79 (3)	141	83 (1)	106	63	11	518 (4)
1896	39	79 (3)	135	113	156	56	7	585 (3)
1895/96 . . .	41	66 (3)	141	89	120	60	7	524 (3)
1895	56	75 (5)	142	116	149	58	6	602 (5)
1894/95 . . .	62	79 (4)	142 (1)	86 (1)	107	60	6	542 (6)
1894	55	80 (4)	127 (1)	106 (1)	165	55	12	600 (6)
1893/94 . . .	46	76 (4)	119 (1)	81	107	62	12	503 (5)
1893	46	60 (3)	108 (3)	100	161	63	11	549 (6)

Davon sind Ausländer:* — *Dont étrangers:**

Semester *Semestre*	Basel *Bâle*	Zürich *Zurich*	Bern *Berne*	Genf *Genève*	Lausanne	Freiburg *Fribourg*	Neuenburg *Neuchâtel*	Tota
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1903	3	32 (7)	8 (2)	154 (3)	126(4)	20	1	344 (16)
1902/1903 . .	3	31 (7)	11 (2)	100 (4)	66(3)	14	4	229 (16)
1902	4	26 (4)	11 (3)	124 (2)	113	11	5	294 (9)
1901/1902 . .	4	21 (4)	17 (3)	66 (4)	49	14	6	177 (11)
1901	2	25 (3)	17 (3)	99	143	15	1	302 (6)
1900/1901 . .	4	19 (3)	22 (4)	69 (3)	59	19	—	192 (10)
1900	3	25 (4)	19 (3)	109 (2)	128	19	1	304 (9)
1899/1900 . .	2	17 (3)	27 (4)	68 (1)	69	19	3	205 (8)
1899	5	19 (3)	16 (2)	101 (1)	104	24	2	271 (6
1898/99 . . .	6	15 (4)	13 (1)	76 (1)	49	21	3	183 (6)
1898	3	23 (6)	12 (1)	103 (1)	123	28	4	296 (8)
1897/98 . . .	4	18 (3)	11 (1)	79 (1)	68	33	2	215 (5)
1897	3	27 (4)	7 (1)	88	125	32	4	286 (5)
1896/97 . . .	6	20 (3)	7	54 (1)	77	29	1	194 (4)
1896	3	28 (3)	9	86	131	22	—	279 (3)
1895/96 . . .	3	17 (3)	14	57	88	21	2	202 (3)
1895	5	24 (5)	8	83	124	22	—	266 (5)
1894/95 . . .	8	16 (4)	15	54 (1)	79	30	—	202 (5)
1894	6	25 (4)	10	83 (1)	140	27	—	291 (5)
1893/94 . . .	4	15 (4)	6	55	79	27	—	186 (4)
1893	2	18 (3)	8 (2)	76	130	27	1	262 (5)

* Die in Klammern gesetzten Ziffern geben die Zahl der weiblichen Studenten an; dieselben sind in den danebenstehenden grösseren Zahlen inbegriffen.

* *Les chiffres entre parenthèses indiquent le nombre des étudiantes et sont compris dans le chiffre principal.*

IV. Die immatrikulierten Mediziner.* — *IV. Etudiants en médecine immatriculés.**

Semester *Semestre*	Basel *Bâle*	Zürich *Zurich*	Bern *Berne*	Genf *Genève*	Lausanne	Total
1	2	3	4	5	6	7
1903	133 (6)	[1] 450 (185)	[4] 492 (273)	340 (184)	227 (135)	1642 (783)
1902/1903	147 (5)	[2] 429 (152)	[5] 555 (332)	355 (192)	265 (155)	1751 (836)
1902	148 (5)	[3] 359 (96)	[6] 496 (264)	351 (195)	210 (105)	1564 (665)
1901/1902	147 (5)	284 (76)	[7] 509 (283)	397 (216)	202 (102)	1539 (682)
1901	137 (4)	302 (83)	[8] 405 (188)	351 (181)	170 (64)	1365 (520)
1900/1901	144 (4)	300 (94)	[9] 434 (202)	357 (192)	183 (62)	1418 (554)
1900	133 (3)	308 (119)	[10] 343 (119)	304 (119)	152 (43)	1240 (403)
1899/1900	140 (3)	346 (124)	294 (114)	327 (128)	144 (45)	1251 (414)
1899	128 (3)	344 (120)	247 (87)	276 (96)	151 (40)	1146 (346)
1898/99	124 (2)	357 (124)	240 (70)	297 (112)	158 (47)	1176 (355)
1898	141 (4)	340 (124)	189 (41)	271 (86)	145 (39)	1086 (294)
1897/98	149 (2)	357 (121)	208 (47)	289 (90)	144 (48)	1147 (308)
1897	152 (2)	317 (102)	195 (44)	248 (71)	111 (24)	1023 (243)
1896/97	168 (1)	322 (96)	214 (41)	258 (67)	123 (29)	1085 (234)
1896	153 (3)	303 (95)	179 (27)	231 (71)	114 (16)	980 (212)
1895/96	151 (3)	309 (94)	203 (41)	241 (74)	110 (16)	1014 (228)
1895	149 (3)	295 (79)	187 (39)	217 (59)	92 (9)	940 (189)
1894/95	162 (3)	317 (81)	212 (46)	235 (72)	97 (11)	1023 (213)
1894	158 (3)	315 (80)	204 (44)	214 (52)	102 (16)	993 (195)
1893/94	160 (3)	291 (75)	215 (43)	240 (63)	104 (20)	1010 (204)
1893	153 (3)	297 (68)	224 (46)	224 (52)	84 (6)	982 (175)

Davon sind Ausländer:* — *Dont étrangers:**

Semester *Semestre*	Basel *Bâle*	Zürich *Zurich*	Bern *Berne*	Genf *Genève*	Lausanne	Total
1	2	3	4	5	6	7
1903	10	226 (174)	309 (270)	263 (183)	163 (135)	971 (762)
1902/03	16	190 (138)	368 (327)	276 (191)	188 (154)	1038 (810)
1902	17	124 (81)	306 (260)	276 (194)	148 (105)	871 (640)
1901/1902	10	103 (67)	321 (279)	302 (214)	141 (102)	877 (662)
1901	12	116 (74)	230 (183)	262 (179)	102 (64)	722 (500)
1900/1901	13	127 (84)	245 (97)	263 (190)	96 (62)	744 (433)
1900	16	150 (111)	149 (114)	201 (115)	72 (43)	588 (383)
1899/1900	16	157 (112)	132 (109)	225 (123)	68 (43)	598 (387)
1899	11	160 (109)	104 (83)	180 (90)	63 (38)	518 (320)
1898/99	13	160 (112)	97 (65)	202 (108)	66 (44)	538 (329)
1898	13	160 (111)	65 (38)	179 (81)	59 (36)	476 (266)
1897/98	13	175 (111)	70 (44)	192 (87)	61 (45)	511 (287)
1897	16	146 (91)	72 (43)	159 (68)	37 (22)	430 (224)
1896/1897	16	147 (85)	65 (39)	161 (65)	42 (27)	431 (216)
1896	17	143 (85)	44 (25)	136 (69)	26 (15)	366 (194)
1895/1896	18	126 (84)	57 (39)	142 (72)	30 (15)	373 (210)
1895	17	127 (71)	54 (38)	122 (58)	20 (8)	340 (175)
1894/1895	22	127 (75)	67 (44)	129 (71)	21 (10)	366 (200)
1894	19	145 (75)	66 (41)	110 (50)	31 (16)	371 (182)
1893/1894	21	118 (72)	65 (40)	129 (61)	34 (20)	367 (193)
1893	19	119 (64)	73 (44)	128 (50)	27 (6)	366 (164)

* Siehe Anmerkung auf Seite 287. — * *Voir observation page 287.*

1) Einschl. 34 Schül. (3 Ausländer) d. Tierarzneischule
2) „ 39 „ (4 „) „ „
3) „ 41 „ (3 „) „ „
4) „ 49 „ (8 „) „ „
5) „ 47 „ (7 „) „ „
6) „ 46 „ (2 „) „ „
7) „ 52 „ (6 „) „ „
8) „ 50 „ (8 „) „ „
9) „ 46 „ (alles Schweizer) „ „
10) „ 44 „ (4 Ausländer) „ „

1) *Y compris 34 élèves (3 étrangers) de l'Ecole vétérinaire*
2) „ *39* „ *(4* „ „ „ „
3) „ *41* „ *(3* „ „ „ „
4) „ *49* „ *(8* „ „ „ „
5) „ *47* „ *(7* „ „ „ „
6) „ *46* „ *(2* „ „ „ „
7) „ *52* „ *(6* „ „ „ „
8) „ *50* „ *(8* „ „ „ „
9) „ *46* „ *(Suisses)* „ „ „
10) „ *44* „ *(4 étrangers)* „ „ „

V. Die immatrikulierten Philosophen.*

*V. Etudiants en sciences et lettres immatriculés.**

Semester *Semestre*	Basel *Bâle*	Zürich *Zurich*	Bern *Berne*	Genf *Genève*	Lausanne	Freiburg *Fribourg*	Neuenburg *Neuchâtel*	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1903	307 (8)	325 (48)	478 (82)	387 (141)	240 (26)	126	91 (29)	1954 (334)
1902/1903 . .	313 (5)	307 (53)	440 (74)	405 (172)	279 (26)	135	89 (33)	1968 (363)
1902	295 (4)	271 (37)	423 (72)	353 (98)	210 (23)	132	89 (26)	1773 (260)
1901/1902 . .	296 (3)	247 (38)	415 (77)	367 (117)	252 (25)	130	92 (29)	1799 (289)
1901	294 (1)	270 (42)	419 (84)	330 (98)	236 (30)	131	93 (22)	1773 (277)
1900/1901 . .	289 (1)	279 (40)	441 (96)	314 (85)	267 (31)	136	102 (35)	1828 (288)
1900	250	298 (44)	396 (70)	312 (89)	232 (30)	139	76 (18)	1703 (251)
1899/1900 . .	258 (1)	286 (43)	368 (60)	304 (94)	236 (31)	125	89 (25)	1666 (254)
1899	246 (1)	285 (47)	329 (42)	287 (63)	184 (17)	111	75 (20)	1517 (190)
1898/99 . . .	222	251 (38)	308 (45)	289 (71)	231 (20)	113	79 (19)	1493 (193)
1898	207	274 (34)	272 (41)	283 (66)	180 (16)	111	76 (14)	1403 (171)
1897/98 . . .	207	274 (43)	271 (36)	315 (83)	188 (14)	108	74 (12)	1437 (188)
1897	199	267 (37)	276 (39)	275 (60)	147 (7)	99	63 (6)	1326 (149)
1896/1897 . .	203	250 (33)	283 (43)	269 (61)	171 (12)	82	69 (4)	1327 (153)
1896	172	264 (43)	247 (38)	266 (61)	144 (8)	62	55 (7)	1210 (157)
1895/1896 . .	160	263 (43)	250 (35)	293 (71)	144 (7)	50	40 (6)	1200 (162)
1895	157	267 (41)	246 (42)	272 (58)	134 (10)	46	43 (2)	1165 (153)
1894/1895 . .	157	250 (48)	235 (35)	271 (51)	144 (8)	52	36 (1)	1145 (143)
1894	146	242 (44)	197 (35)	227 (35)	145 (7)	46	37	1040 (121)
1893/1894 . .	142	216 (44)	190 (32)	232 (43)	155 (7)	43	43	1021 (126)
1893	128	201 (40)	156 (24)	207 (25)	115 (4)	26	39	872 (93)

Davon sind Ausländer:* — *Dont étrangers:**

Semester *Semestre*	Basel *Bâle*	Zürich *Zurich*	Bern *Berne*	Genf *Genève*	Lausanne	Freiburg *Fribourg*	Neuenburg *Neuchâtel*	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1903	106	192 (38)	248 (46)	265 (130)	128 (22)	76	29 (10)	1044(246)
1902/1903 . .	116	172 (43)	223 (44)	283 (160)	136 (22)	82	18 (5)	1030(274)
1902	116	140 (26)	211 (39)	219 (85)	107 (17)	87	23 (9)	903 (176)
1901/1902 . .	108	109 (24)	201 (40)	221 (101)	118 (19)	76	16 (8)	849 (192)
1901	108	135 (28)	198 (43)	199 (86)	122 (24)	83	27 (7)	872 (188)
1900/1901 . .	114	140 (28)	224 (54)	192 (76)	125 (25)	85	28 (15)	908 (198)
1900	101	170 (36)	191 (32)	207 (83)	120 (25)	86	11 (4)	886 (180)
1899/1900 . .	96	151 (35)	164 (30)	189 (83)	117 (26)	73	19 (9)	809 (183)
1899	88	148 (36)	144 (21)	192 (59)	87 (15)	70	21 (8)	750 (139)
1898/99 . . .	75	123 (30)	134 (21)	184 (68)	108 (16)	66	7 (3)	697 (138)
1898	68	133 (27)	112 (20)	196 (65)	86 (10)	65	21 (4)	681 (126)
1897/98 . . .	67	149 (37)	107 (20)	226 (83)	79 (10)	67	17 (4)	712 (154)
1897	65	143 (31)	112 (20)	193 (58)	73 (5)	65	14	665 (114)
1896/1897 . .	69	139 (29)	111 (22)	182 (60)	81 (10)	47	17	646 (121)
1896	58	162 (41)	102 (21)	194 (61)	69 (8)	35	9 (2)	629 (133)
1895/1896 . .	46	158 (41)	104 (16)	197 (71)	64 (6)	29	7 (1)	605 (135)
1895	47	152 (36)	102 (24)	190 (57)	64 (8)	30	6	591 (125)
1894/1895 . .	48	140 (43)	101 (19)	182 (50)	63 (7)	32	3	569 (119)
1894	50	126 (38)	80 (19)	153 (34)	64 (5)	28	3	504 (96)
1893/1894 . .	47	117 (37)	81 (19)	149 (43)	63 (5)	24	3	484 (104)
1893	36	116 (34)	64 (12)	127 (25)	49 (3)	17	6	415 (74)

* Siehe Anmerkung auf Seite 287. — *Voir observation page 287.*

14. Blindenanstalten. — *14. Asiles d'aveugles.*

Anstalten *Etablissements*	Bestand am 1. Januar 1903 *Effectif au 1er janvier 1903*			Zuwachs *Augmentation*		Abgang *Diminution*		Bestand am 31. Dezember 1903 *Effectif au 31 décembre 1903*			Art der Versorgung der Entlassenen *Genre de placement des élèves sortis*										Wegen Platzmangel nicht aufgenommen *Non admis, faute de place*		Zahl der Betten *Nombre de lits*
											In eine Lehre gebracht *Entrés en apprentissage*		In Stellen untergebracht *Entrés en place*		Zu den Eltern zurück *Rentrés dans la famille*		In eine andere Anstalt *Dans un autre établissement*		Gestorben *Décédés*				
	Männl. *Masc.*	Weibl. *Fém.*	Total	Männl. *Masc.*	Weibl. *Fém.*	Männl. *Masc.*	Weibl. *Fém.*	Männl. *Masc.*	Weibl. *Fém.*	Total	Männl. *Masc.*	Weibl. *Fém.*	Männl. *Masc.*	Weibl. *Fém.*	Männl. *Masc.*	Weibl. *Fém.*	Männl. *Masc.*	Weibl. *Fém.*	Männl. *Masc.*	Weibl. *Fém.*	Männl. *Masc.*	Weibl. *Fém.*	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24
Zürich	5	5	10	2	—	—	1	7	4	11	—	—	—	—	—	—	—	[1] 1	—	—	—	—	13
Köniz (Bern) . . .	26	11	37	1	1	7	—	20	12	32	—	—	[2] 1	—	4	—	2	—	—	—	—	—	38
Blindenheim Bern, Länggasse	3	13	16	2	—	—	—	5	13	18	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	18
Lausanne																							
1. Institut	19	8	27	3	1	4	—	18	9	27	1	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	32
2. Atelier des hommes	31	—	31	3	—	10	—	24	—	24	—	—	—	—	10	—	—	—	—	—	—	—	—
3. „ des femmes	—	15	15	—	—	—	—	—	15	15	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	14
Total 1903	84	52	136	11	2	21	1	74	53	127	1	—	1	—	17	1	2	1	—	—	—	—	115
1902	79	52	131	18	10	13	10	84	52	136	2	—	7	6	—	2	4	1	—	1	—	—	113
1901	80	47	127	12	11	13	6	79	52	131	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	107
1900	85	51	136	10	11	15	15	80	47	127	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	103
1899	—	—	131	26		21		—	—	136	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1898	—	—	135	18		22		—	—	131	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1897	—	—	129	29		23		—	—	135	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	98
1896	—	—	119	25		22		—	—	129	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

[1]) Ins „Blindenheim" Zürich.
[2]) Wegen Hebung der Sehkraft entlassen.

[1]) *Dans le „refuge" des aveugles à Zürich.*
[2]) *Licencié pour cause d'augmentation des facultés visuelles.*

15. Taubstummenanstalten. — *15. Instituts de sourds-muets.*

Anstalten *Etablissements*	Bestand am 1. Januar 1903 *Effectif au 1er janvier 1903*			Zuwachs *Augmentation*		Abgang *Diminution*		Bestand am 31. Dezember 1903 *Effectif au 31 décembre 1903*			Art der Versorgung der Entlassenen *Genre de placement des élèves sortis*										Zahl der Betten *Nombre de lits*	Zahl der wegen Mangel a. Platz abgewiesenen Anmeldungen *Nombre de demandes d'admission refusées pour manque de place*	
											In die Lehre gebracht *Mis en apprentissage*		In Stellen untergebracht *Placés en condition*		Zu den Eltern zurück *Retournés chez leurs parents*		In andere Taubstummenanst. eingetreten *Entrés dans un autre établissement de sourds-muets*		Gestorben *Décédés*				
	Männlich *Masculin*	Weiblich *Féminin*	Total	Männlich *Masculin*	Weiblich *Féminin*	Männlich *Masculin*	Weiblich *Féminin*	Männlich *Masculin*	Weiblich *Féminin*	Total	Männlich *Masculin*	Weiblich *Féminin*	Männlich *Masculin*	Weiblich *Féminin*	Männlich *Masculin*	Weiblich *Féminin*	Männlich *Masculin*	Weiblich *Féminin*	Männlich *Masculin*	Weiblich *Féminin*		Männlich *Masculin*	Weiblich *Féminin*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24
Zürich	25	30	55	7	5	4	6	28	29	[1] 57	4	5	—	—	—	1	—	—	—	—	44	[3]	[3]
Münchenbuchsee (Bern)	82	—	82	14	—	13	—	83	—	83	11	—	—	—	2	—	—	—	—	—	83	4	—
Wabern (Bern)	—	44	44	—	12	—	10	—	46	46	—	4	—	1	—	5	—	—	—	—	46	—	[4] ca. 20
Hohenrain (Luzern)	29	37	66	9	8	7	7	31	38	69	2	—	—	2	5	5	—	—	—	—	70	—	—
Gruyère (Fribourg)	22	37	59	3	4	3	3	22	38	60	—	—	—	—	3	3	—	—	—	—	70	—	—
Riehen (Basel-Stadt)	21	22	43	6	9	6	10	21	21	[2] 42	3	8	—	—	1	1	2	1	—	—	40	—	—
Rosenberg (St. Gallen)	54	45	99	7	7	7	11	54	41	95	—	—	—	—	7	10	—	—	—	1	90	?	?
Zofingen (Aargau)	15	22	37	7	3	5	5	17	20	37	4	3	—	—	1	2	—	—	—	—	39	—	—
Landenhof (Aargau)	20	18	38	2	2	2	2	20	18	38	—	—	—	—	2	2	—	—	—	—	38	—	—
Liebenfels (Aargau)	5	8	13	4	4	2	1	7	11	18	1	—	—	—	1	1	—	—	—	—	22	—	—
Istituto St. Eugenio Locarno (Tessin)	23	14	37	4	3	5	2	22	15	37	1	—	—	—	[5] 4	[5] 2	—	—	—	—	50	—	—
Moudon (Vaud)	18	6	24	2	1	—	—	20	7	27	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	80	—	—
Géronde (Valais)	19	19	38	6	7	3	—	22	26	48	—	—	—	—	3	—	—	—	—	—	60	—	—
Petit-Saconnex (Genève)	6	9	15	4	—	2	3	8	6	14	1	2	—	—	1	1	—	—	—	—	20	—	—
Chêne-Bougeries (Genève)	6	3	9	—	—	2	—	4	3	7	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	—	—
Total 1903	345	314	659	75	65	61	60	359	319	678	29	22	—	3	30	33	2	1	—	1	762	4	20
1902	351	332	683	59	37	65	55	345	314	659	25	11	2	—	32	39	4	4	2	1	761	12	3
1901	349	327	676	65	65	63	60	351	332	683	23	16	—	1	38	41	2	2	—	—	772	11	16
1900	349	319	668	64	52	64	44	349	327	676	26	9	1	2	36	30	1	2	—	1	761	25	
1899	344	295	639	57	65	52	41	349	319	668	15	6	1	3	26	32	8	—	2	—	745	30	
1898	.	.	623	110		94		.	.	639													
1897	.	.	597	112		86		.	.	623													

[1]) Davon 13 externe Zöglinge.
[2]) Davon 3 externe Zöglinge.
[3]) Kantonsangehörige wurden keine abgewiesen.
[4]) Einige nicht wegen Mangel an Platz, sondern wegen ungenügender Bildungsfähigkeit.
[5]) Davon 4 Knaben und 1 Mädchen wegen ungenügender Bildungsfähigkeit.

[1]) *Dont 13 élèves externes.*
[2]) *Dont 3 élèves externes.*
[3]) *Aucun ressortissant du canton n'a été refusé.*
[4]) *Quelques-uns parce qu'ils n'étaient pas susceptibles de développement.*
[5]) *Dont 4 garçons et 1 fille qui n'étaient pas susceptibles de développement intellectuel.*

16. Anstalten für schwachsinnige Kinder. — *16. Etablissements pour enfants faibles d'esprit.*

Anstalten — *Etablissements*	Bestand am 1. Januar 1903 *Effectif au 1er janvier 1903*			Zuwachs *Augmentation*		Abgang *Diminution*		Entlassen — *Sortis*						Bestand am 31. Dezember 1903 *Effectif au 31 décembre 1903*			Zahl der Betten *Nombre de lits*	Wegen Mangel an Platz etc. abgewiesene Anmeldungen *Demandes refusées faute de place*	
								gebessert *améliorés*		ungebessert *sans changement*		Gestorben *Décédés*							
	Männl. *Masc.*	Weibl. *Fém.*	Total	Männl. *Masc.*	Weibl. *Fém.*	Männl. *Masc.*	Weibl. *Fém.*	Männl. *Masc.*	Weibl. *Fém.*	Männl. *Masc.*	Weibl. *Fém.*	Männl. *Masc.*	Weibl. *Fém.*	Männl. *Masc.*	Weibl. *Fém.*	Total		Männl. *Masc.*	Weibl. *Fém.*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1. Kellersche Anstalt in Hottingen (Zürich) .	—	17	17	—	6	—	6	—	5	—	1	—	—	—	17	17	17	—	—
2. Anstalt in Regensberg (Zürich)	48	26	74	3	6	2	6	2	5	—	1	—	—	49	26	75	75	31	13
3. Anstalt Bühl in Wädenswil (Zürich) . . .	24	29	53	8	6	7	5	6	3	1	2	—	—	25	30	55	55	11	3
4. Martinstiftung, Mariahalde in Erlenbach (Zch.)	6	14	20	1	1	1	2	1	1	—	—	—	1	6	13	19	20	3	1
5. Anstalt Pestalozziheim in Pfäffikon (Zürich)	11	11	22	3	3	1	1	1	1	—	—	—	—	13	13	26	26	10	3
6. Anstalt Weissenheim (Bern)	14	21	35	2	3	2	3	1	1	1	2	—	—	14	21	35	35	12	6
7. Privatanstalt „Zur Hoffnung“ (Bern) . . .	3	5	8	2	1	1	—	—	—	1	—	—	—	4	6	10	8	—	—
8. Anstalt in Kriegstetten (Solothurn) . . .	42	23	65	10	6	8	8	5	3	3	5	—	—	44	21	65	66	18	6
9. Anstalt „Zur Hoffnung“ (Basel)	15	[1] 11	26	4	1	2	2	1	2	—	—	1	—	17	10	27	1	—	26
10. Anstalt Kienberg bei Gelterkinden (Baselland)	8	7	15	2	1	1	3	1	3	—	—	—	—	9	5	14	—	—	16
11. Asyl „Schutz“ in Walzenhausen (App. A.-Rh.)	9	8	17	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	10	9	19	36	—	—
12. Anstalt in Masans (Graubünden)	13	14	27	5	6	4	5	3	4	1	—	—	1	14	15	29	30	—	—
13. Anstalt auf Schloss Biberstein (Aargau) . .	30	26	56	8	5	8	4	6	4	2	—	—	—	30	27	57	61	—	—
14. Anstalt St. Joseph in Bremgarten (Aargau) .	124	98	222	38	22	28	20	22	16	3	1	3	3	134	100	234	260	—	—
15. Anstalt in Mauren (Thurgau)	20	23	43	3	4	3	5	3	5	—	—	—	—	20	22	42	43	6	—
16. Privatanstalt „Friedheim“ i. Weinfelden (Thurg.)	13	6	19	4	1	6	1	6	1	—	—	—	—	11	6	17	21	—	—
17. Asile de l'Espérance à Etoy (Vaud) . . .	32	46	78	5	3	7	6	3	4	2	—	2	2	30	43	73	82	—	—
18. Le Foyer Vernand-Dessus près Lausanne (Vaud)	10	2	12	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11	2	13	14	—	—
19. Pension Rosengarten in Regensberg . . .	6	—	6	8	—	3	—	2	—	—	—	1	—	11	—	11	12	—	—
20. Anstalt Heim in Stein (Toggenburg) . . .	3	2	5	—	1	1	—	1	—	—	—	—	—	2	3	5	6	4	2
21. „ St. Johann in Neu St. Johann . .	17	18	35	7	10	2	3	—	—	* 2	* 2	—	1	22	25	47	60	—	—
22. „ Seedorf (Freiburg)	2	1	3	5	4	—	—	—	—	—	—	—	—	7	5	12	40	—	—
Total 1903	450	408	858	120	91	[2] 87	[2] 80	64	58	16	14	7	8	483	419	902	968	95	76
„ 1902	413	375	788	99	73	90	61	71	41	16	14	3	6	422	387	809	885	75	30
„ 1901	381	361	742	99	81	68	66	50	48	15	11	3	7	412	376	788	868	71	41
„ 1900	360	339	699	88	90	72	70	51	53	12	10	9	7	376	359	735	—	85	53
„ 1899	332	307	639	93	82	65	50	40	31	21	16	4	3	360	339	699	—	89	70
„ 1898	301	286	587	85	67	58	52	41	36	14	12	3	4	328	301	629	—	95	54
„ 1897	262	261	523	91	67	52	42	30	25	18	14	4	3	301	286	587	654	ca. 175	

[1]) Berichtigte Zahl — *Chiffre rectifié.*

[2]) Davon:

	Knab. *Garç.*	Mädch. *Filles*
In die Lehre gebracht . . . } *Entrés en apprentissage* . . }	9	2
In Stellen untergebracht . . . } *Entrés en place* . . . . . }	10	14
Zu den Eltern zurück . . . . } *Rentrés dans la famille* . . }	56	54
In eine andere Anstalt versetzt } *Transférés dans un autre établissement* . . . . . }	5	2

* Nicht bildungsfähig. — *Non susceptibles de développement.*

17. Rettungs- und Zwangserziehungsanstalten im Jahre 1903.

17. Ecoles de réforme et d'éducation correctionnelle en 1903.

Anstalten / Etablissements	Bestand am 1. Januar 1903 / Effectif au 1er janvier 1903			Zuwachs / Augmentation		Abgang / Diminution		Bestand am 31. Dezember 1903 / Effectif au 31 décembre 1903		
	Männlich / Masculin	Weiblich / Féminin	Total	Männlich / Masculin	Weiblich / Féminin	Männlich / Masculin	Weiblich / Féminin	Männlich / Masculin	Weiblich / Féminin	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1. Ringwil (Zürich)	24	—	24	17	—	18	—	23	—	23
2. Friedheim „	23	12	35	1	3	—	3	24	12	36
3. Freienstein „	25	14	39	7	2	7	1	25	15	40
4. Schlieren „	45	—	45	2	—	2	—	45	—	45
5. Richterswil „	—	78	78	—	19	—	22	—	75	75
6. Sonnenbühl „	22	18	40	4	2	3	3	23	17	40
7. Erlach (Bern)	41	—	41	15	—	14	—	42	—	42
8. Kehrsatz „	—	40	40	—	8	—	5	—	43	43
9. Brüttelen „	—	35	35	—	19	—	14	—	40	40
10. Landorf „	51	—	51	13	—	12	—	52	—	52
11. Bächtelen „	58	—	58	15	—	10	—	63	—	63
12. Aarwangen (staatl. Erzieh.-Anstalt)	52	—	52	7	—	6	—	53	—	53
13. Trachselwald (Bern)	24	—	24	26	—	24	—	26	—	26
14. Sonvilier „	53	—	53	12	—	18	—	47	—	47
15. Sonnenberg (Luzern)	54	—	54	17	—	17	—	54	—	54
16. Eschersheim (Glarus)	27	—	27	6	—	6	—	27	—	27
17. Drognens (Fribourg)	66	—	66	14	—	17	—	63	—	63
18. Klosterfiechten (Baselstadt)	22	—	22	12	—	14	—	20	—	20
19. Baselaugst (Baselland)	37	—	37	8	—	8	—	37	—	37
20. Friedeck (Schaffhausen)	18	12	30	2	—	1	1	19	11	30
21. Wiesen (Appenzell A.-Rh.)	20	—	20	3	—	1	—	22	—	22
22. Feldli (St. Gallen)	23	10	33	2	2	3	1	22	11	33
23. Thurhof (St. Gallen)	44	—	44	8	—	10	—	42	—	42
24. Grabs „	17	9	26	2	2	3	2	16	9	25
25. Balgach „	19	5	24	1	—	1	1	19	4	23
26. Hochsteig „	15	6	21	6	—	3	—	18	6	24
27. Oberuzwil „	29	—	29	17	—	10	—	36	—	36
28. Foral (Graubünden)	20	20	40	9	3	5	1	24	22	46
29. Olsberg (Aargau)	56	—	56	12	—	12	—	56	—	56
30. Effingen „	36	—	36	5	—	4	—	37	—	37
31. Kasteln „	19	16	35	3	4	2	1	20	19	39
32. Aarburg „	57	—	57	37	—	38	—	56	—	56
33. Bernrain (Thurgau)	31	14	45	6	1	7	1	30	14	44
34. Croisettes (Vaud)	41	—	41	29	—	33	—	37	—	37
35. Moudon „	—	12	12	—	9	—	3	—	18	18
36. Serix „	50	—	50	9	—	15	—	44	—	44
Total 1903	1119	301	1420	327	74	324	59	1122	316	1438
1902	1093	298	1391	348	75	324	72	1117	301	1418
1901	1092	308	1400	338	63	337	73	1093	298	1391
1900	1066	296	1362	388	74	362	62	1092	308	1400
1899	1063	265	1328	370	94	367	63	1066	296	1362
1898	1072	270	1342	361	79	371	84	1062	265	1327
1897	1053	278	1331	356	73	337	81	1072	270	1342
1896	1038	281	1319	316	74	301	77	1053	278	1331

18. Pädagogische Rekrutenprüfungen. — *18. Examens pédagogiques des recrues.*

a. Ergebnisse der Prüfungen im Herbste 1903, nach einzelnen Fächern. — *a. Résultats des examens de l'automne 1903, classés par branches.*

Kanton des letzten Primarschulbesuches *Canton de l'école primaire fréquentée en dernier lieu*	Geprüfte Rekruten *Recrues examinées*		Lesen *Lecture*					Aufsatz *Composition*					Rechnen *Calcul*					Vaterlandskunde *Instruction civique*				
			Zahl der Rekruten mit der Note — *Nombre des recrues avec la note*																			
	Im ganzen *En tout*	Davon mit höherem Schulbesuch *Desquelles ont fréquenté une école supérieure*	1	2	3	4	5	1	2	3	4	5	1	2	3	4	5	1	2	3	4	5
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23
Zürich	2,952	1,682	1,980	769	178	23	2	1,404	961	502	73	12	1,250	856	610	224	12	885	824	877	326	40
Bern	5,712	932	2,718	2,042	867	83	2	1,649	1,999	1,760	280	24	1,990	1,804	1,379	536	3	1,221	1,704	2,038	689	60
Luzern	1,252	457	633	405	173	34	7	353	427	366	91	15	369	372	342	168	1	282	363	382	197	28
Uri	186	34	56	79	43	8	—	31	54	79	21	1	49	61	54	22	—	33	47	72	26	8
Schwyz	457	80	263	142	40	10	2	120	127	164	40	6	155	112	128	58	4	107	139	138	61	12
Obwalden	143	5	80	49	13	—	1	41	54	38	9	1	49	54	33	7	—	40	40	50	12	1
Nidwalden	118	14	62	40	13	3	—	25	46	40	7	—	27	44	40	7	—	21	38	45	13	1
Glarus	254	82	147	78	27	2	—	101	76	61	15	1	93	79	57	25	—	64	78	78	33	1
Zug	180	47	90	71	17	1	1	49	68	54	6	3	53	71	36	20	—	47	61	55	14	3
Fribourg	1,167	140	468	435	247	17	—	289	437	397	42	2	434	405	260	66	2	254	460	382	64	7
Solothurn	934	280	466	339	114	15	—	298	360	241	33	2	353	287	219	75	—	226	345	266	90	7
Basel-Stadt	602	197	538	54	9	1	—	431	127	40	4	—	268	187	123	24	—	225	174	152	47	4
Basel-Land	600	136	345	168	74	11	2	202	188	166	37	7	217	176	146	60	1	205	169	144	72	10
Schaffhausen	315	137	201	83	29	1	1	139	104	59	12	1	138	96	55	25	1	104	84	94	31	2
Appenzell A.-Rh.	512	131	242	184	69	17	—	149	191	140	30	2	189	174	115	34	—	110	129	192	81	—
Appenzell I.-Rh.	137	13	36	68	29	4	—	18	45	61	11	2	21	56	49	11	—	11	38	61	25	2
St. Gallen	2,058	517	1,042	746	241	29	—	720	689	539	98	12	746	626	506	178	2	473	571	772	226	16
Graubünden	790	222	357	255	159	18	1	245	243	248	47	7	284	193	233	79	1	177	234	244	125	10
Aargau	1,813	399	1,081	519	187	25	1	662	617	462	63	9	743	543	423	100	4	584	574	478	160	17
Thurgau	986	310	645	265	72	4	—	458	359	147	21	1	473	268	173	70	2	278	302	304	100	2
Tessin	966	184	450	316	165	35	—	278	300	313	54	21	240	203	336	185	2	214	218	333	194	7
Vaud	2,239	285	1,300	677	246	15	1	817	778	572	68	4	923	752	459	103	2	690	813	603	127	6
Valais	951	64	393	357	171	25	5	225	343	316	56	11	369	311	212	56	3	256	341	268	77	9
Neuchâtel	1,024	198	618	273	123	10	—	462	273	269	17	3	426	312	223	63	—	322	358	280	61	3
Genève	613	332	457	126	28	2	—	310	200	96	7	—	363	167	75	8	—	216	218	151	27	1
Ungeschulte ohne bestimmten Wohnort *Sans instruction scolaire ni domicile déterminé*	2	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	2	—	—	—	2	—	—	—	—	1	1
Schweiz — *Suisse* 1903	26,963	6,878	14,668	8,540	3,334	393	28	9,476	9,066	7,130	1,142	149	10,222	8,209	6,286	2,206	40	7,045	8,322	8,459	2,879	258

b. Verhältniszahlen der guten und schlechten Leistungen bei den pädagogischen Prüfungen während der Jahre 1899—1903.

b. Nombres proportionnels des bonnes et des mauvaises notes obtenues aux examens pédagogiques des recrues, de 1899 à 1903.

Kantone *Cantons*	Von je 100 Rekruten hatten — *Sur 100 recrues, ont obtenu*									
	sehr gute Gesamtleistungen, d. h. die Note 1 in mehr als 2 Fächern *de très bons résultats d'examen, c.-à-d. la note 1 dans plus de deux branches*					sehr schlechte Gesamtleistungen, d. h. die Note 4 oder 5 in mehr als einem Fache *de très mauvais résultats d'examen, c.-à-d. la note 4 ou 5 dans plus d'une branche*				
	1903	1902	1901	1900	1899	1903	1902	1901	1900	1899
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Zürich	39	38	38	34	38	6	6	6	7	7
Bern	26	28	27	25	23	8	8	9	9	10
Luzern	26	27	28	27	23	12	8	9	10	13
Uri	16	19	20	15	16	13	16	14	14	9
Schwyz	26	23	30	23	18	12	8	7	12	13
Obwalden	27	36	34	39	36	3	1	6	2	3
Nidwalden	18	36	20	32	20	6	3	11	7	10
Glarus	33	33	34	30	29	8	8	6	7	8
Zug	26	29	34	23	22	7	6	11	7	10
Fribourg	24	28	27	22	22	4	5	6	6	6
Solothurn	29	36	31	29	26	6	7	6	7	9
Basel-Stadt	50	48	47	41	48	2	4	5	5	2
Basel-Land	33	30	28	23	27	8	6	9	5	7
Schaffhausen	39	36	48	38	40	7	4	2	4	4
Appenzell Ausser-Rhoden	29	28	29	29	36	8	10	9	7	9
Appenzell Inner-Rhoden	9	11	16	13	20	10	16	16	20	14
St. Gallen	30	30	31	29	31	7	9	9	10	10
Graubünden	29	26	24	24	24	11	13	11	18	11
Aargau	35	36	35	34	31	5	6	6	6	5
Thurgau	38	39	42	37	40	5	3	3	5	4
Tessin	24	21	22	14	17	15	14	14	17	20
Vaud	34	30	30	29	31	3	5	5	5	5
Valais	24	27	24	24	25	6	8	7	5	5
Neuchâtel	38	37	37	36	34	3	3	3	3	4
Genève	48	49	49	38	48	1	2	3	5	1
Schweiz — *Suisse*	31	32	31	28	29	7	7	7	8	8

XIV.

Finanzwesen. — *Finances.*

1. Münzen. — *1. Monnaies.*

a. Das schweizerische Münzsystem. — *a. Système monétaire suisse.*

Die Schweiz gehört seit dem Jahre 1865 der lateinischen Münzunion an; ein Verband zwischen den Staaten Frankreich, Belgien, Italien und Griechenland. Fünf Gramm Silber $^{835}/_{1000}$ fein machen die schweizerische Münzeinheit aus, unter dem Namen *Franken*, eingeteilt in 100 Rappen.

Untenstehende Tabelle veranschaulicht die Münzen nebst ihrem Durchmesser, Feingehalt und Gewicht, welche in der Schweiz gesetzlichen Kurs haben.

La Suisse fait partie depuis 1865 de l'Union latine, qui comprend en outre la France, la Belgique, l'Italie et la Grèce. L'unité monétaire est le franc de 100 centimes.

Le tableau ci-dessous présente, avec leurs diamètres, titres et poids, la série des monnaies ayant cours dans la Confédération helvétique.

Metall *Métal*	Bezeichnung der Münzen *Dénomination des pièces*	Durchmesser der Stücke *Diamètre des pièces*	Feingehalt — *Titre*: Gesetzlicher Feingehalt *Titre légal*	Feingehalt — *Titre*: Remedium *Tolérance*	Gewicht — *Poids*: Gesetzliches Gewicht *Poids légal*	Gewicht — *Poids*: Remedium *Tolérance*	Passiergewicht *Tolérance p. le frai au-dessous de celle de fabrication*	Beschränkte Annahmepflicht für Scheidemünzen *Pouvoir libératoire des pièces divisionnaires*
1	2	3	4	5	6	7	8	9
		millim.	millièmes	millièmes	grammes	millièmes	millièmes	
Or . .	Fr. 20	21	900	1	6,4516	2	5	unbegrenzt / *Illimité*
Argent .	Fr. 5	37	900	2	25.000	3	10	Idem
	Fr. 2	27	835	3	10.000	5	50	Zwischen Privaten auf Fr. 50 beschränkt / *Limité à fr. 50 entre particuliers*
	Fr. 1	23			5.000	5		
	Fr. 0,50	18			2.500	7		
Nickel .	20 centimes	21	nickel rein *pur*	—	4.000	12	—	Zwisch. Privaten auf Fr. 10 beschränkt[1] / *Limité à fr. 10 entre particuliers*[1]
	10 »	19	nickel . 25	—	3.000	15	—	
	5 »	17	Kupfer *cuivre* 75	—	2.000	18	—	
Bronze .	2 centimes	20	Kupfer, *cuivre* 95	—	2.500	15	—	Zwisch. Privaten auf Fr. 2 beschränkt[2] / *Limité à fr. 2 entre particuliers*[2]
	1 centime	16	Zinn, *étain* 4 Zink, *zinc* 1	—	1.500			

[1]) Niemand ist gehalten, mehr als zehn Franken an Wert in Billon als Zahlung anzunehmen (Bundesgesetz vom 29. März 1879). — *Personne ne peut être tenu de recevoir en paiement une valeur de plus de dix francs en billon (Loi fédérale du 29 mars 1879).*

[2]) Bundesgesetz vom 7. Mai 1850, — *Loi fédérale du 7 mai 1850.*

b. Auf Ende des Jahres 1904 in Umlauf befindliche Münzen.

b. Monnaies suisses en circulation à la fin de 1904.

Bezeichnung der Münzen *Dénomination des pièces*	Zahl der Stücke *Nombre des pièces*	Nominalwert *Valeur nominale*	Bezeichnung der Münzen *Dénomination des pièces*	Zahl der Stücke *Nombre des pièces*	Nominalwert *Valeur nominale*
1	2	3	1	2	3
Goldmünzen. *Monnaies d'or.*			**Nickelmünzen.** *Monnaies de nickel.*		
Stücke — *Pièces de Fr. 20*	4,650,000	93,000,000	Stücke — *Pièces de 20 cent.*	20,500,000	4,100,000
			„ — „ „ *10* „	27,500,000	2,750,000
Silbermünzen. *Monnaies d'argent.*			„ — „ „ *5* „	41.000,000	2,050,000
			Total	89,000,000	8,900,000
Stücke — *Pièces de Fr. 5*	2,126,000	10,630,000	**Kupfermünzen.** *Monnaies de cuivre.*		
„ — „ „ „ *2*	6,250,000	12,500,000			
„ — „ „ „ *1*	13,200,000	13,200,000	Stücke — *Pièces de 2 cent.*	24,500,000	490,000
„ — „ *de 50 cent.*	10,600,000	5,300,000	„ — „ „ *1 cent.*	44,500,000	445,000
Total	32,176,000	41,630,000	**Total**	69,000,000	935,000
			Gesamttotal / *Total général*	194,826,000	144,465,000

c. Die Prägung von Zwanzigfrankenstücken 1883—1904.

c. Les frappes d'or de 20 francs suisses de 1883 à 1904.

Jahr *Années*	Zahl der Stücke *Nombre des pièces*	Nominalwert *Valeur nominale*	Jahr *Années*	Zahl der Stücke *Nombre des pièces*	Nominalwert *Valeur nominale*
1	2	3	1	2	3
		Fr.			Fr.
1883	250,000	5,000,000	1896	400,000	8,000,000
1886	250,000	5,000,000	1897	400,000	8,000,000
1888	14,400	288,000	1898	400,000	8,000,000
1889	100,000	2,000,000	1899	300,000	6,000,000
1890	125,000	2,500,000	1900	400,000	8,000,000
1891	100,000	2,000,000	1901	500,000	10,000,000
1892	100,000	2,000,000	1902	600,000	12,000,000
1893	100,000	2,000,000	1903	200,000	4,000,000
1894	120,600	2,412,000	1904	100,000	2,000,000
1895	200,000	4,000,000	Gesamttotal / *Total général*	4,650,000	93,000,000

d. Die Prägung von Silbermünzen 1898—1904.

d. Les frappes de monnaies d'argent de 1898 à 1904.

Jahr *Années*	2 Franken-Stücke *Pièces de 2 francs*	Nominalwert *Valeur nominale*	1 Franken-Stücke *Pièces de 1 franc*	Nominalwert *Valeur nominale*	½ Franken-Stücke *Pièces de ½ franc*	Nominalwert *Valeur nominale*
1	2	3	4	5	6	7
1898	—	—	400,000	400,000	1,600,000	800,000
1899	—	—	400,000	400,000	400,000	200,000
1900	—	—	400,000	400,000	400,000	200,000
1901	50,000	100,000	400,000	400,000	200,000	100,000
1902	—	—	—	—	—	—
1903	300,000	600,000	1,000,000	1,000,000	800,000	400,000
1904	200,000	400,000	400,000	400,000	400,000	200,000

e. Die Prägung der Nickel- und Bronzemünzen 1898—1904.

e. Les frappes de monnaies de nickel et de bronze de 1898 à 1904.

Jahr *Années*	20 Rappen-Stücke *Pièces de 20 centimes*	10 Rappen-Stücke *Pièces de 10 centimes*	5 Rappen-Stücke *Pièces de 5 centimes*	2 Rappen-Stücke *Pièces de 2 centimes*	1 Rappen-Stücke *Pièces de 1 centime*
1	2	3	4	5	6
1898	500,000	1,000,000	2,500,000	500,000	1,500,000
1899	500,000	500,000	1,500,000	1,000,000	1,500,000
1900	1,000,000	1,500,000	2,000,000	1,000,000	2,000,000
1901	1,000,000	1,000,000	3,000,000	—	—
1902	1,000,000	1,000,000	1,000,000	500,000	950,000
1903	1,000,000	1,000,000	2,000,000	500,000	1,000,000
1904	—	1,000,000	1,000,000	500,000	1,000,000

f. Ein- und Ausfuhr edler Metalle 1892—1903.

f. Métaux précieux importés et exportés de 1892 à 1903.

Jahr *Années*	Einfuhr — *Importation*			Ausfuhr — *Exportation*			Differenz zu gunsten von *Différence en faveur de l'*	
	Metall *métal*	Münzen *monnaies*	Total	Metall *métal*	Münzen *monnaies*	Total	Einfuhr *importation*	Ausfuhr *exportation*
1	2	3	4	5	6	7	8	9
	Millionen von Franken — *Millions de francs*							
	Gold. — *Or.*							
1892	12.0	11.8	23.8	4.1	3.7	7.8	16.0	—
1893	13.2	11.3	24.5	3.6	6.0	9.6	14.9	—
1894	19.7	28.6	48.3	4.9	17.7	22.6	25.7	—
1895	20.5	20.0	40.5	5.8	17.1	22.9	17.6	—
1896	30.2	18.6	48.8	7.1	21.9	29.0	19.8	—
1897	31.3	16.3	47.6	6.0	17.1	23.1	24.5	—
1898	30.4	12.0	42.4	4.5	17.1	21.6	20.8	—
1899	32.8	13.8	46.6	4.7	24.3	29.0	17.6	—
1900	34.2	11.6	45.8	4.7	16.8	21.5	24.3	—
1901	35.2	34.2	69.4	5.6	15.1	20.7	48.7	—
1902	34.3	17.1	51.4	4.8	26.9	31.7	19.7	—
1903	29.8	30.1	59.9	5.3	20.7	26.0	33.9	—
	Silber. — *Argent.*							
1892	6.7	31.2	37.9	1.3	26.5	27.8	10.1	—
1893	6.5	33.5	40.0	1.3	42.5	43.8	—	3.8
1894	6.5	26.3	32.8	1.0	34.0	35.0	—	2.2
1895	6.9	44.2	51.1	1.1	23.9	25.0	26.1	—
1896	8.7	49.3	58.0	1.4	28.6	30.0	28.0	—
1897	8.2	66.9	75.1	1.3	37.2	38.5	36.6	—
1898	8.5	76.9	85.4	1.4	40.5	41.9	43.5	—
1899	9.1	110.2	119.3	1.8	45.3	47.1	72.2	—
1900	8.8	84.1	92.9	1.6	32.0	33.6	59.3	—
1901	9.0	34.3	43.3	1.5	11.4	12.9	31.8	—
1902	6.3	61.6	67.9	1.3	15.7	17.0	50.9	—
1903	7.3	25.9	33.2	1.3	7.5	8.8	24.4	—

g. Bezüge der Postverwaltung an Frankomarken 1898—1904.

g. Nombre des timbres-poste livrés à l'administration fédérale de 1898 à 1904.

Jahr *Années*	Taxwerte — *Timbres de*					
	2 Rappen *2 cts.*	3 Rappen *3 cts*	5 Rappen *5 cts.*	10 Rappen *10 cts.*	12 Rappen *12 cts.*	15 Rappen *15 cts.*
1	2	3	4	5	6	7
	Millionen Stück — *Millions de pièces*					
1898	33.6	0.6	65.8	61.6	3.2	4.2
1899	34.7	0.6	84.4	68.4	3.4	4.8
1900 *	36.6	0.6	81.4	59.1	4.2	6.0
1901	36.0	0.6	102.6	77.2	2.0	4.8
1902	41.0	0.4	100.0	72.4	3.0	4.6
1903	44.0	0.8	112.0	74.0	3.4	5.8
1904	43.0	0.4	121.9	82.9	3.6	6.0

Jahr *Années*	Taxwerte — *Timbres de*						
	20 Rappen *20 cts*	25 Rappen *25 cts.*	30 Rappen *30 cts.*	40 Rappen *40 cts.*	50 Rappen *50 cts.*	1 Fr.	3 Frs.
1	2	3	4	5	6	7	8
	Millionen Stück — *Millions de pièces*						
1898	5.6	21.8	2.8	4.8	3.0	2.6	—
1899	4.8	25.1	3.2	4.0	3.8	2.0	—
1900 *	5.8	22.8	3.0	5.4	3.2	3.2	0.2
1901	4.2	25.4	3.2	4.2	3.6	1.8	—
1902	5.0	26.4	4.0	5.0	4.0	3.2	—
1903	5.2	25.2	3.4	5.8	3.4	2.8	0.6
1904	6.8	28.2	4.2	6.2	4.4	3.2	0.2

* Inbegriffen Jubiläumsmarken. — * *Y compris les timbres du jubilé.*

2. Einnahmen und Ausgaben der Eidgenossenschaft

Quelle: Eidgenössische

2. Recettes et dépenses de la Confédération

Source: Comptes de

a. Einnahmen.

	1903 Fr.	1902 Fr.	1901 Fr.	1900 Fr.	1899 Fr.
1	2	3	4	5	6
I. Ertrag der Liegenschaften und Kapitalien.					
1. Liegenschaften	1,017,681	949,319	883,332	756,894	665,048
2. Kapitalien	2,642,839	2,083,808	2,294,569	2,114,002	2,015,443
II. Allgemeine Verwaltung.					
1. Bundeskanzlei	31,984	29,481	30,369	29,079	31,080
2. Bundesgericht	34,045	38,413	31,222	35,980	35,193
III. Departemente.					
a. Politisches Departement.[2]					
1. Politische Abteilung	35,420	38,815	35,210	37,450	32,410
2. Handel und Amt für Gold- und Silberwaren[2]	— [2]	— [2]	— [2]	— [2]	— [2]
3. Auswanderungswesen	3,038	2,372	2,457	1,765	1,972
4. Geistiges Eigentum[2]	— [2]	— [2]	— [2]	— [2]	— [2]
b. Departement des Innern	57,586	73,672	53,526	58,042	56,684
c. Justiz- und Polizeidepartement.					
1. Justiz- und Polizeiwesen	3,993	4,192	3,719	1,183	1,070
2. Versicherungswesen	64,556	57,883	56,617	55,384	52,003
3. Amt für geistiges Eigentum[3]	504,071	466,141	450,540	430,124	412,527
d. Militärdepartement	3,294,835	3,145,736	3,159,821	3,097,734	3,164,540
1. Pulververwaltung	(*1,226,160*)	(*1,274,925*)	(*1,297,882*)	(*1,210,501*)	(*1,296,921*)
2. Halbe Militärpflichtersatzsteuer	(*1,983,205*)	(*1,924,754*)	(*1,814,606*)	(*1,747,098*)	(*1,684,966*)
e. Finanz- und Zolldepartement.					
1. Münzverwaltung	— [1]	— [1]	— [1]	— [1]	— [1]
2. Banknotensteuer	228,064	230,241	223,040	228,293	224,846
3. Zollverwaltung	53,361,590	50,408,430	46,471,949	48,010,011	51,091,754
f. Handels-, Industrie- und Landwirtschaftsdepartement[4]	572,578	536,573	506,979	452,438	378,509
g. Post- und Eisenbahndepartement.					
1. Postverwaltung	40,767,701	39,827,826	37,778,625	36,130,814	33,977,310
2. Telegraphenverwaltung } 3. Telephon	9,705,689	9,134,319	9,585,093	9,261,440	8,072,100
4. Eisenbahnwesen	174,255	162,238	347,329	322,441	246,900
IV. Verschiedenes	58,346	19,372	10,285	10,642	16,945
Total der Einnahmen	112,558,271	107,208,831	101,924,682	101,033,716	100,476,334

[1]) Die Münzverwaltung, deren Einnahmen und Ausgaben sich aufwiegen, wird nicht mehr in Rechnung gebracht. — [2]) Vom Jahre 1896 an figurieren die Einnahmen des Handels und des „Geistigen Eigentums" unter den Einnahmen des Handels-, Industrie- und Landwirtschaftsdepartements und des Justiz- und Polizeidepartements. — [3]) Die Einnahmen des „Geistigen Eigentums" figurieren bis und mit dem Jahre 1895 beim Departement des Auswärtigen. — [4]) Im Jahre 1896 ist die Abteilung Handel, sowie das Amt für Gold- und Silberwaren dem Industrie- und Landwirtschaftsdepartement zugewiesen worden, und es trägt von diesem Jahre an das Departement die Bezeichnung „Handels-, Industrie- und Landwirtschaftsdepartement".

während der Jahre 1894—1903.

Staatsrechnungen.

pendant les années 1894 à 1903.

la Confédération.

a. Recettes.

1898 Fr.	1897 Fr.	1896 Fr.	1895 Fr.	1894 Fr.	
7	8	9	10	11	12
					I. Immeubles et capitaux
577,438	530,649	473,009	519,261	478,381	*1. Immeubles*
2,067,278	2,144,615	1,807,013	1,712,219	1,475,283	*2. Capitaux*
					II. Administration générale
27,188	34,556	22,199	30,450	23,544	*1. Chancellerie fédérale*
28,884	32,014	31,127	21,431	23,833	*2. Tribunal fédéral*
					III. Départements
					a. Département politique[2])
37,905	28,910	33,495	24,080	24,920	*1. Politique*
					2. Commerce et contrôle des matières d'or et d'argent[2])
— [2])	— [2])	— [2])	78,460	74,137	
1,380	2,165	1,840	1,555	1,725	*3. Emigration*
— [2])	— [2])	— [2])	263,447	229,276	*4. Propriété intellectuelle*[2])
56,610	5,770	5,240	5,737	5,807	***b. Département de l'intérieur***
					c. Département de justice et police
837	1,066	1,292	1,097	1,081	*1. Justice et police*
46,743	46,341	43,594	—	—	*2. Bureau des assurances*
371,898	331,505	294,528	—	—	*3. Bureau de la propriété intellect.*[3])
2,915,096	2,663,103	2,589,214	2,338,178	2,353,122	***d. Département militaire***
(*1,344,549*)	(*1,245,908*)	(*1,206,881*)	(*1,399,087*)	(*1,385,449*)	*1. Administration des poudres*
(*1,638,170*)	(*1,565,413*)	(*1,537,658*)	(*1,481,415*)	(*1,489,475*)	*2. Moitié de la taxe militaire*
					e. Départ. des finances et des douanes
— [1])	— [1])	— [1])	— [1])	5,854,184	*1. Administration des monnaies*
219,693	207,353	197,310	185,834	180,591	*2. Taxe sur les billets de banque*
48,807,513	47,898,510	46,269,225	43,279,726	41,200,681	*3. Administration des douanes*
					f. Département du commerce, de l'industrie et de l'agriculture[4])
297,822	224,481	216,339	175,202	174,601	
					g. Départ. des postes et des chemins de fer
31,248,554	29,117,203	27,721,842	25,791,435	25,726,133	*1. Administration des postes*
8,285,162	7,887,189	7,147,484	6,093,447	6,019,352	*2. Administration des télégraphes*
283,708	368,146	376,495	429,035	179,085	*3. Téléphones*
					4. Chemins de fer
3,745	32,966	31,142	54,992	21,576	***IV. Imprévu***
95,277,454	91,556,542	87,262,389	81,005,586	84,047,312	***Total des recettes***

1) *L'administration des monnaies, dont les recettes et les dépenses se balancent, ne paraît plus en compte.* — 2) *A partir de 1896, les recettes du commerce et de la propriété intellectuelle figurent dans les recettes du département du commerce, de l'industrie et de l'agriculture et dans celles du département de justice et police.* — 3) *Les recettes de la propriété intellectuelle figurent jusque et y compris 1895 dans le département des affaires étrangères.* — 4) *En 1896, la section du commerce et celle du bureau des matières d'or et d'argent ont été réunies au département de l'industrie et de l'agriculture, qui dès lors porte le nom de « département du commerce, de l'industrie et de l'agriculture ».*

b. Ausgaben.

	1903 Fr.	1902 Fr.	1901 Fr.	1900 Fr.	1899 Fr.
	1	2	3	4	5
I. Amortis. u. Verzinsung d. Anleihen	6,521,722	4,342,051	4,514,277	4,305,569	4,248,118
II. Allgemeine Verwaltung	1,225,319	1,237,688	1,172,200	1,230,784	1,108,281
a. Nationalrat	*278,662*	*318,243*	*230,515*	*207,783*	*217,247*
b. Ständerat	*40,848*	*41,258*	*40,782*	*28,748*	*26,666*
c. Bundesrat	*107,000*	*119,500*	*107,000*	*107,000*	*84,960*
d. Bundeskanzlei	*426,660*	*381,778*	*438,993*	*505,470*	*427,611*
e. Bundesgericht	*372,149*	*376,909*	*354,910*	*381,783*	*351,797*
III. Departemente	102,305,816	100,937,961	99,817,872	97,221,484	92,676,242
a. Politisches Departement	709,585	755,312	647,895	698,141	644,428
b. Departement des Innern	12,124,824	13,141,251	14,286,623	14,388,301	13,826,945
1. Kanzlei und Archiv	*103,321*	*96,944*	*93,110*	*91,347*	*96,149*
2. Statistisches Bureau	*227,401*	*222,779*	*219,796*	*209,939*	*135,428*
3. Gesundheitsamt	*172,062*	*156,333*	*162,140*	*162,532*	*105,638*
4. Bauwesen	*9,048,869*	*10,358,583*	*11,453,566*	*11,455,902*	*11,073,003*
5. Polytechnikum	*994,937*	*956,879*	*871,665*	*1,010,710*	*1,018,389*
6. Beitr. an Arbeit. schweiz. Vereine	*147,101*	*133,978*	*121,091*	*108,686*	*125,808*
7. Beiträge an Anstalten	*674,009*	*582,180*	*633,195*	*522,150*	*506,827*
8. Forstwesen, Jagd und Fischerei	*648,114*	*468,351*	*588,135*	*593,334*	*623,703*
9. Mass und Gewicht	*8,749*	*12,014*	*7,485*	*10,000*	*7,520*
10. Verschiedenes	*100,261*	*153,210*	*136,440*	*223,701*	*134,480*
c. Justiz- und Polizeidepartement	609,262	554,310	498,742	453,888	418,943
d. Militärdepartement	28,661,450	28,713,631	28,388,376	27,703,384	27,472,117
1. Sekretariat	*75,772*	*71,214*	*63,267*	*63,067*	*62,239*
2. Verwaltung	*28,585,678*	*28,642,417*	*28,325,109*	*27,640,317*	*27,409,878*
e. Finanz- und Zolldepartement [1]	6,081,205	5,671,473	5,140,337	5,038,998	4,842,903
1. Finanzbureau	*34,431*	*32,016*	*30,342*	*31,969*	*29,909*
2. Kontrollbureau	*75,160*	*66,179*	*63,778*	*61,793*	*62,788*
3. Banknotenkontrolle	*48,164*	*46,538*	*45,900*	*46,729*	*44,295*
4. Staatskasse	*56,660*	*51,390*	*48,107*	*55,849*	*60,140*
5. Wertschriftenverwaltung	*13,149*	*12,205*	*8,049*	*7,875*	*7,690*
6. Beitrag an den Invalidenfonds	*500,000*	*500,000*	*100,000*	*100,000*	*100,000*
7. Liegenschaften	*191,251*	*45,929*	*51,880*	*50,424*	*43,028*
8. Zollverwaltung	*5,162,389*	*4,917,215*	*4,792,281*	*4,684,359*	*4,495,053*
f. Handels-, Industr.- u. Landw.-Dep.	5,588,589	5,093,456	5,151,435	4,928,649	4,622,032
1. Handel, Industrie und Gewerbe	*2,281,260*	*2 101,965*	*2,256,050*	*2,170,698*	*2,025,447*
2. Landwirtschaft	*3,307,329*	*2,965,598*	*2,869,334*	*2,733,566*	*2,575,047*
3. Amt für Gold- und Silberwaren	*25,744*	*25,893*	*26,051*	*24,385*	*21,538*
g. Post- und Eisenbahndepartement	48,530,901	47,008,529	45,704,463	43,980,773	40,848,874
1. Postverwaltung	*37,211,423*	*36,161,537*	*34,715,098*	*33,430,463*	*31,188,871*
2. Telegraphenverwaltung	*10,886,082*	*10,476,560*	*10,629,566*	*10,159,158*	*9,230,497*
3. Eisenbahnwesen	*433,396*	*370,432*	*359,799*	*391,152*	*429,506*
IV. Unvorhergesehenes	33,715	24,372	28,740	29,349	20,003
Total der Ausgaben	110,086,573	106,542,072	105,533,089	102,757,837	98,052,644
Bilanz					
Total-Einnahmen	112,558,271	107,208,831	101,924,682	101,033,716	100,476,334
Total-Ausgaben	110,086,573	106,542,072	105,533,089	102,757,837	98,052,644
Einnahmen-Überschuss	2,471,698	666,759	—3,608,407	—1,724,121	2,423,690

[1]) Die Münzverwaltung, deren Einnahmen und Ausgaben sich aufwiegen, wird nicht in Rechnung gebracht.

6. Dépenses.

1898 Fr.	1897 Fr.	1896 Fr.	1895 Fr.	1894 Fr.	
6	7	8	9	10	11
4,304,603	4,649,782	4,283,387	4,276,596	4,013,267	***I. Service de l'emprunt fédéral***
1,136,834	1,169,786	1,066,337	1.071,080	1,038,019	***II. Administration générale***
243,331	*290,356*	*202,216*	*221,986*	*234,676*	a. *Conseil national*
35,231	*31,782*	*17,459*	*23,426*	*23,893*	b. *Conseil des Etats*
85,500	*85,500*	*85,500*	*91,000*	*85,500*	c. *Conseil fédéral*
430,545	*433,062*	*434,429*	*460,000*	*435,719*	d. *Chancellerie fédérale*
342,227	*329,086*	*326,733*	*274,668*	*258,231*	e. *Tribunal fédéral*
88,632,663	81,469,007	74,159,565	71,019,598	78,571,875	***III. Départements***
648,805	611,694	556,249	1,003,900	955,693	*a. Département politique*
12,865,151	12,688,675	9,814,437	9,372,715	9,633,476	*b. Département de l'intérieur*
86,683	*77,124*	*72,992*	*68,904*	*65,339*	*1. Chancellerie et archives*
138,762	*140,067*	*119,581*	*116,139*	*103,101*	*2. Bureau de statistique*
78,763	*127,451*	*141,575*	*137,612*	*149,101*	*3. Bureau sanitaire fédéral*
10,323,841	*10,308,659*	*7,622,271*	*7,573,519*	*7,981,263*	*4. Section des travaux publics*
877,307	*813,502*	*800,000*	*546,500*	*534,000*	*5. Ecole polytechnique*
130,676	*85,898*	*76,382*	*78,367*	*81,993*	*6. Subs. à diverses sociétés suisses*
686,078	*617,604*	*500,250*	*660,000*	*588,900*	*7. Subsides à divers établissements*
411,633	*352,595*	*344,888*	—	—	*8. Forêts, chasse et pêche*
6,980	*7,001*	*6,065*	—	—	*9. Poids et mesures*
124,430	*158,775*	*130,433*	*191,674*	*129,779*	*10. Divers*
403,226	385,350	374,161	183,140	153,807	*c. Département de justice et police*
26,498,658	24,483,748	23,200,849	23,012,361	24,780,828	*d. Département militaire*
64,863	*64,260*	*62,116*	*54,516*	*48,237*	*1. Secrétariat*
26,433,795	*24,419,487*	*23,138,733*	*22,957,845*	*24,732,591*	*2. Administration*
4,952,589	4,286,194	[1])4,339,299	[1])4,008,962	9,984,187	*e. Départ. des finances et des douanes* [1])
37,300	*28,595*	*29,607*	*31,617*	*31,468*	*1. Bureau des finances*
59,287	*49,346*	*48,273*	*46,049*	*43,108*	*2. Contrôle des finances*
47,385	*40,144*	*38,325*	*36,895*	*42,098*	*3. Contrôle des billets de banque*
52,613	*48,015*	*42,493*	*41,447*	*42,721*	*4. Caisse d'Etat*
7,760	*8,265*	*9,196*	*14,866*	*14,780*	*5. Administr. des titres*
100,000	*100,000*	*100,000*	*100,000*	*100,000*	*6. Subside au fonds des invalides*
263,911	*196,826*	*416,036*	*139,169*	*204,703*	*7. Immeubles*
4,384,333	*3,815,003*	*3,655,369*	*3,598,919*	*3,651,125*	*8. Administration des douanes*
4,413,549	3,356,987	3,275,150	3,228,358	3,161,946	*f. Dép. du commerce, de l'ind. et de l'agric.*
1,803,959	*1,366,045*	*1,567,793*	*1,116,999*	*1,039,724*	*1. Commerce, indust. et professions*
2,484,302	*1,967,775*	*1,687,958*	*1,691,626*	*1,705,921*	*2. Agriculture*
25,288	*23,167*	19,399	—	—	*3. Contrôle des mat. d'or et d'argent*
38,850,685	35,656,359	32,599,419	30,210,162	29,901,938	*g. Départ. des postes et chemins de fer*
30,204,417	*27,464,177*	*25,173,972*	*24,338,943*	*24,325,950*	*1. Administration des postes*
8,285,162	*7,887,189*	*7,147,484*	*5,606,821*	*5,325,653*	*2. Administration des télégraphes*
361,106	*304,993*	*277,963*	*264,398*	*250,335*	*3. Chemins de fer*
35,843	28,789	50,369	35,357	52,651	***IV. Imprévu***
94,109,943	87,317,364	79,559,657	76,402,631	83,675,812	***Total des dépenses***
					Bilan
95,277,454	91,556,542	87,262,389	81,005,586	84,047,312	*Total des recettes*
94,109,943	87,317,364	79,559,657	76,402,631	83,675,812	*Total des dépenses*
1,167,511	4,239,178	7,702,732	4,602,955	371,500	***Excédent de recettes***

[1]) *Les recettes et les dépenses de l'administration des monnaies, qui se compensent, ne sont pas comprises dans ce département.*

3. Übersicht über die von der Eidgenossenschaft bis 1. Januar 1904 von diesem Zeitpunkte an noch auszubezahlenden Beiträge Wildbachverbauungen

3. Tableau des subventions allouées et payées, en totalité ou non, ainsi que des subsides à payer encore à partir de cette endiguements et

Mitteilungen des eidg. Oberbauinspektorates.

Kantone	I. Strassen- und Brückenbauten — *Ponts et chaussées*											
	a. Bereits ausbezahlte Beiträge, bewilligt durch Bundesbeschlüsse *Subventions payées, allouées par arrêtés fédéraux*								b. Noch auszubezahlende Beiträge *Restait à payer au 1er janvier 1904*		Gesamtbetrag von Titel I *Total du titre I*	
	Periode—*Période* 1854—1874		Periode—*Période* 1875—1893		Periode—*Période* 1894—1903		Total					
	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Zürich	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Bern	53,200	—	545,100	—	541,442	32	1,139,742	32	—	—	1,139,742	32
Luzern	—	—	38,939	24	73,550	04	112,489	28	—	—	112,489	28
Uri	885,000	—	245,200	—	2,493,600	—	3,623,800	—	—	—	3,623,800	—
Schwyz	250,000	—	55,260	—	—	—	305,260	—	—	—	305,260	—
Obwalden	400,000	—	—	—	—	—	400,000	—	—	—	400,000	—
Nidwalden	20,000	—	—	—	—	—	20,000	—	—	—	20,000	—
Glarus	—	—	—	—	840,000	—	840,000	—	—	—	840,000	—
Zug	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Freiburg	263,672	28	—	—	—	—	263,672	28	—	—	263,672	28
Solothurn	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Basel-Stadt	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Basel-Land	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Schaffhausen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
App. A.-Rh.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
App. I.-Rh.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
St. Gallen	100,000	—	—	—	—	—	100,000	—	—	—	100,000	—
Graubünden	1,240,000	—	—	—	166,985	64	1,406,985	64	—	—	1,406,985	64
Aargau	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Thurgau	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Tessin	133,000	—	71,000	—	386,211	25	590,211	25	104,547	42	694,758	67
Waadt	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Wallis	387,731	75	52,900	—	174,100	—	614,731	75	—	—	614,731	75
Neuenburg	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Genf	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Total	3,732,604	03	1,008,399	24	4,675,889	25	9,416,892	52	104,547	42	9,521,439	94

Bemerkung. Die Beträge aus der Hülfsmillion, resp. dem allgemeinen Schutzbautenfonds, sind in obigen Zahlen nicht inbegriffen.

den einzelnen Kantonen zugesicherten und verabfolgten, sowie über die für Strassen- und Brückenbauten, Flusskorrektionen, und Entsumpfungen.

par la Confédération aux cantons, jusqu'au 1er janvier 1904, époque, pour ponts et chaussées, corrections fluviales, travaux d'assainissement.

Communication de l'Inspectorat fédéral des travaux publics.

Per Kopf der Bevölkerung *Par tête de population*		II. Flusskorrektionen, Wildbachverbauungen und Entsumpfungen *Corrections fluviales, endiguements, travaux d'assainissement*										Cantons
		a. Bereits ausbezahlte Beiträge, bewilligt durch — *Subventions payées, allouées par*										
		Periode — *Période* 1855—1874				Periode — *Période* 1875—1893				Periode—*Période* 1894—1903		
		Bundesbeschlüsse *arrêtés fédéraux*		Bundesratsbeschlüsse *décisions du Conseil fédéral*		Bundesbeschlüsse *arrêtés fédéraux*		Bundesratsbeschlüsse *décisions du Conseil fédéral*		Bundesbeschlüsse *arrêtés fédéraux*		
Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
—	—	—	—	—	—	1,784,000	—	35,466	—	2,073,580	50	*Zurich.*
1	93	2,780,000	—	20,500	—	3,115,222	72	958,841	19	2,684,919	28	*Berne.*
—	77	24,250	—	—	—	52,480	—	91,834	77	564,020	—	*Lucerne.*
183	95	15,000	—	6,796	69	—	—	115,872	88	129,250	—	*Uri.*
5	51	—	—	—	—	—	—	285,933	71	—	—	*Schwyz.*
26	21	—	—	—	—	238,650	—	131,234	31	263,250	—	*Unterwald-le-Haut.*
1	53	—	—	—	—	155,000	—	74,467	22	55,000	—	*Unterwald-le-Bas.*
25	97	—	—	—	—	407,000	—	171,347	41	206,750	—	*Glaris.*
—	—	—	—	—	—	345,015	51	—	—	58,400	—	*Zoug.*
2	06	—	—	—	—	165,000	—	101,155	33	—	—	*Fribourg.*
—	—	—	—	—	—	—	—	58,700	—	—	—	*Soleure.*
—	—	—	—	—	—	98,700	—	—	—	192,470	—	*Bâle-Ville.*
—	—	—	—	—	—	—	—	29,830	31	—	—	*Bâle-Campagne.*
—	—	—	—	—	—	—	—	130,234	35	51,000	—	*Schaffhouse.*
—	—	—	—	—	—	—	—	5,940	12	83,000	—	*Appenzell Rh.-Ext.*
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	*Appenzell Rh.-Int.*
—	40	2,800,000	—	14,196	02	1,859,500	—	288,089	13	9,595,700	—	*St-Gall.*
13	46	350,000	—	223,074	80	586,881	13	1,256,079	96	233,834	50	*Grisons.*
—	—	—	—	—	—	315,600	—	15,216	95	419,341	76	*Argovie.*
—	—	5,142	86	—	—	810,000	—	49,740	24	601,400	—	*Thurgovie.*
4	29	—	—	33,614	—	1,034,035	50	392,530	64	1,811,564	50	*Tessin.*
—	—	110,000	—	—	—	1,392,400	—	89,854	57	2,479,100	—	*Vaud.*
5	37	300,000	—	29,762	64	3,070,983	98	402,398	14	481,931	61	*Valais.*
—	—	—	—	—	—	155,000	—	93,652	—	348,800	—	*Neuchâtel.*
—	—	—	—	—	—	773,500	—	34,500	—	—	—	*Genève.*
2	84	6,384,392	86	327,944	15	16,358,968	84	4,812,919	23	22,333,312	15	***Total.***

Observation. *Les subventions prélevées sur le „Million de secours“ et le „fonds général d'endiguement“ ne sont pas comprises dans les chiffres de ce tableau.*

II. Flusskorrektionen, Wildbachverbauungen
Corrections fluviales, endiguements,

Kantone	a. Bereits ausbezahlte Beiträge, bewilligt durch — *Subventions payées, allouées par*										b. Auf 1. Januar *Subventions à*	
	Periode — *Période* 1894—1903		Total				Total a		Per Kopf der Bevölkerung *Par tête de population*			
	Bundesratsbeschlüsse *décisions du Conseil fédéral*		Bundesbeschlüsse *arrêtés fédéraux*		Bundesratsbeschlüsse *décisions du Conseil fédéral*						Bundesbeschlüsse *arrêtés fédéraux*	
	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
Zürich . .	127,080	—	3,857,580	50	162,546	—	4,020,126	50	9	33	754,400	—
Bern . .	1,671,387	55	8,580,142	—	2,650,728	74	11,230,870	74	19	05	690,218	—
Luzern . .	369,475	66	640,750	—	461,310	43	1,102,060	43	7	52	246,000	—
Uri . . .	213,870	39	144,250	—	336,539	96	480,789	96	24	41	49,250	—
Schwyz . .	188,632	72	—	—	474,566	43	474,566	43	8	57	125,000	—
Obwalden .	255,887	05	501,900	—	387,121	36	889,021	36	58	25	79,000	—
Nidwalden .	115,889	20	210,000	—	190,356	42	400,356	42	30	63	—	—
Glarus . .	201,781	29	613,750	—	373,128	70	986,878	70	30	51	80,250	—
Zug . . .	66,650	58	403,415	51	66,650	58	470,066	09	18	74	—	—
Freiburg .	49,724	21	165,000	—	150,879	54	315,879	54	2	47	—	—
Solothurn .	25,190	09	—	—	83,890	09	83,890	09	—	83	360,000	—
Basel-Stadt	43,340	—	291,170	—	43,340	—	334,510	—	2	98	31,200	—
Basel-Land	30,658	38	—	—	60,488	69	60,488	69	—	88	—	—
Schaffhaus.	160,550	13	51,000	—	290,784	48	341,784	48	8	23	152,640	—
App. A.-Rh.	100,947	39	83,000	—	106,887	51	189,887	51	3	43	—	—
App. I.-Rh.	38,842	77	—	—	38,842	77	38,842	77	2	87	—	—
St. Gallen .	548,767	02	14,255,200	—	851,052	17	15,106,252	17	60	36	2,518,000	—
Graubünden	1,005,203	07	1,170,715	63	2,484,357	83	3,655,073	46	34	96	—	—
Aargau . .	106,474	65	734,941	76	121,691	60	856,633	36	4	15	—	—
Thurgau .	309,716	17	1,416,542	86	359,456	41	1,775,999	27	15	69	373,600	—
Tessin . .	306,587	03	2,845,600	—	732,731	67	3,578,331	67	25	82	396,200	—
Vaadt . .	465,923	65	3,981,500	—	555,778	22	4,537,278	22	16	12	1,412,700	—
Vallis . .	747,472	70	3,852,915	59	1,179,633	48	5,032,549	07	43	98	289,250	—
Neuenburg.	251,063	63	503,800	—	344,715	63	848,515	63	6	72	13,700	—
Genf . . .	78,884	67	773,500	—	113,384	67	886,884	67	6	69	—	—
Total	7,480,000	—	45,076,673	85	12,620,863	38	57,697,537	23	17	40	7,571,408	—

Bemerkung. Die Beiträge aus der Hülfsmillion, resp. dem allgemeinen Schutzbautenfonds, sind in obigen Zahlen nicht inbegriffen.

und Entsumpfungen (Fortsetzung und Schluss)
travaux d'assainissement (suite et fin)

1904 noch auszubezahlende Beiträge, bewilligt durch *payer encore, au 1er janvier 1904, allouées par*				Gesamtbetrag von Titel II *Total du titre II*		Per Kopf der Bevölkerung *Par tête de population*		Gesamtbetrag I und II kantonsweise *Total général des sections I et II et par cantons*		Per Kopf der Bevölkerung *Par tête de population*		Cantons
Bundesratsbeschlüsse *décisions du Conseil fédéral*		Total b										
Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	
40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52
30,467	—	784,867	—	4,804,993	50	11	15	4,804,993	50	11	15	*Zurich.*
1,006,505	73	1,696,723	73	12,927,594	47	21	93	14,067,336	79	23	87	*Berne.*
248,900	60	494,900	60	1,596,961	03	10	90	1,709,450	31	11	66	*Lucerne.*
102,440	—	151,690	—	632,479	96	32	11	4,256,279	96	216	05	*Uri.*
62,175	50	187,175	50	661,741	93	11	95	967,001	93	17	46	*Schwyz.*
187,150	—	266,150	—	1,155,171	36	75	70	1,555,171	36	101	91	*Obwald.*
71,100	—	71,100	—	471,456	42	36	07	491,456	42	37	60	*Nidwald.*
70,224	—	150,474	—	1,137,352	70	35	16	1,977,352	70	61	13	*Glaris.*
—	—	—	—	470,066	09	18	74	470,066	09	18	74	*Zoug.*
230,371	79	230,371	79	546,251	33	4	27	809,923	61	6	33	*Fribourg.*
25,382	47	385,382	47	469,272	56	4	66	469,272	56	4	66	*Soleure.*
31,660	—	62,860	—	397,370	—	3	54	397,370	—	3	54	*Bâle-Ville.*
34,317	—	34,317	—	94,805	69	1	38	94,805	69	1	38	*Bâle-Campagne.*
52,957	10	205,597	10	547,381	58	13	18	547,381	58	13	18	*Schaffhouse.*
—	—	—	—	189,887	51	3	43	189,887	51	3	43	*App. Rh.-Ext.*
66,000	—	66,000	—	104,842	77	7	77	104,842	77	7	77	*App. Rh.-Int.*
497,482	81	3,015,482	81	18,121,734	98	72	40	18,221,734	98	72	80	*St-Gall.*
929,262	17	929,262	17	4,584,335	63	43	86	5,991,321	27	57	32	*Grisons.*
16,561	44	16,561	44	873,194	80	4	23	873,194	80	4	23	*Argovie.*
142,649	10	516,249	10	2,292,248	37	20	25	2,292,248	37	20	25	*Thurgovie.*
498,117	78	894,317	78	4,472,649	45	32	26	5,167,408	12	37	27	*Tessin.*
333,140	—	1,745,840	—	6,283,118	22	22	33	6,283,118	22	22	33	*Vaud.*
388,475	60	677,725	60	5,710,274	67	49	89	6,325,006	42	55	27	*Valais.*
169,138	70	182,838	70	1,031,354	33	8	17	1,031,354	33	8	17	*Neuchâtel.*
107,600	—	107,600	—	994,484	67	7	50	994,484	67	7	50	*Genève.*
5,302,078	79	12,873,486	79	70,571,024	02	21	29	80,092,463	96	24	16	**Total.**

Observation. *Les subventions prélevées sur le „Million de secours" et le „fonds général d'endiguement" ne sont pas comprises dans les chiffres de ce tableau.*

4. Einnahmen und Ausgaben der Kantone

(Quelle: Die kantonalen Staats-

4. Recettes et dépenses des cantons

(Sources: Comptes d'Etat et

Kanton	Einnahmen — *Recettes*				
	1902 Fr.	1901 Fr.	1900 Fr.	1899 Fr.	1898 Fr.
1	2	3	4	5	6
Im ganzen	124,974,063	120,561,470	120,172,962	115,662,974	112,619,502
Zürich	19,107,485	18,204,879	18,672,696	18,057,134	18,407,909
Bern	35,881,028	34,630,455	33,554,182	31,794,998	30,532,240
Luzern	2,665,122	2,481,879	2,337,268	2,320,869	2,202,176
Uri	467,039	423,397	418,615	423,275	369,458
Schwyz	527,685	521,698	524,679	510,785	565,472
Obwalden	319,155	288,974	325,080	325,080	266,994
Nidwalden	233,247	231,349	226,137	220,214	224,419
Glarus	890,071	900,886	944,687	1,011,180	1,081,782
Zug	550,049	551,535	538,752	501,822	537,170
Freiburg	3,989,495	3,823,777	3,898,850	3,751,681	3,613,080
Solothurn	2,515,737	2,451,345	2,463,119	2,439,982	2,377,053
Basel-Stadt	11,930,085	12,065,747	11,739,734	11,039,475	11,098,989
Basel-Land	1,305,989	1,314,124	1,307,606	1,397,536	1,661,611
Schaffhausen	2,096,265	1,984,030	1,898,881	1,761,760	1,737,486
Appenzell A.-Rh.	747,121	801,147	800,900	790,372	744,382
Appenzell I.-Rh.	346,031	275,490	199,514	246,852	263,387
St. Gallen	4,748,472	4,684,527	4,505,646	4,292,507	4,259,354
Graubünden*	1,204,976	1,190,831	1,193,171	1,135,831	1,126,342
Aargau	3,693,844	3,594,008	3,581,550	3,581,208	3,403,162
Thurgau	2,756,157	2,120,710	2,143,460	1,963,686	1,837,376
Tessin	3,516,391	3,343,695	3,773,438	4,714,956	4,349,829
Waadt	10,653,563	10,259.454	10,271,985	9,531,879	9,212,474
Wallis	1,770,942	1,729,595	1,768,039	1,640,742	1,779,147
Neuenburg	4,455,220	4,166,973	3,984,641	4,008,385	3,581,747
Genf	8,602,894	8,520,965	9,100,432	8,200,765	7,386,463

* Der Kanton Graubünden verrechnet den Ertrag der direkten Steuern nicht unter den Betriebseinnahmen. Nach Genehmigung der Staatsrechnung wird, um das jeweilige Defizit zu decken, die Höhe der im folgenden Jahr zu beziehenden Steuer bestimmt. Verrechnet werden die Steuereingänge unter dem Titel „Landessteuerkonto" beim Staatsvermögen.

während der Jahre 1898 bis 1902.

rechnungen und Geschäftsberichte.)

pendant les années 1898 à 1902.

Rapports de gestion des cantons.)

Ausgaben — *Dépenses*					*Cantons*
1902 Fr.	1901 Fr.	1900 Fr.	1899 Fr.	1898 Fr.	
7	8	9	10	11	12
128,317,739	125,121,485	121,646,418	119,513,501	113,442,439	***Total.***
20,788,764	19,889,426	19,376,317	18,539,236	17,495,715	*Zurich.*
35,868,637	34,589,772	33,528,840	31,969,896	30,603,880	*Berne.*
2,663,916	2,651,571	2,450,998	2,437,233	2,237,968	*Lucerne.*
448,354	413,256	391,649	399,608	365,336	*Uri.*
519,616	508,674	506,967	500,222	648,994	*Schwyz.*
347,510	305,357	339,082	339,083	278,732	*Unterwald-le-Haut.*
205,165	216,191	218,011	217,738	216,268	*Unterwald-le-Bas.*
934,967	944,326	900,321	1,003,214	1,009,395	*Glaris.*
547,649	501,688	515,897	538,324	539,955	*Zoug.*
4,127,334	4,106,217	3,910,380	3,790,051	3,618,991	*Fribourg.*
2,481,745	2,450,103	2,405,170	2,450,244	2,365,920	*Soleure.*
11,888,011	12,033,004	12,092,637	12,680,978	10,637,469	*Bâle-Ville.*
1,359,278	1,324,865	1,294,231	1,375,833	1,612,228	*Bâle-Campagne.*
1,949,662	1,860,853	1,929,568	1,724,958	1,641,486	*Schaffhouse.*
755,200	771,751	777,961	760,782	725,892	*Appenzell Rh.-Ext.*
277,289	191,830	155,481	190,583	234,303	*Appenzell Rh.-Int.*
4,725,201	4,494,501	4,276,121	4,139,229	4,127,341	*St-Gall.*
2,186,682	2,152,957	2,053,389	1,949,442	1,910,362	*Grisons.**
3,765,738	3,807,552	3,737,410	3,629,018	3,509,913	*Argovie.*
2,281,215	2,237,038	2,090,905	1,941,861	1,944,636	*Thurgovie.*
3,509,139	3,317,621	3,589,094	4,650,915	4,459,931	*Tessin.*
10,765,722	10,573,718	10,506,015	10,253,876	9,773,673	*Vaud.*
1,722,914	1,769,302	1,715,164	1,610,614	1,734,521	*Valais.*
4,552,966	4,394,573	4,120,008	3,896,753	3,675,624	*Neuchâtel.*
9,645,065	9,615,339	8,764,802	8,523,810	8,082,906	*Genève.*

* *Le canton des Grisons n'inscrit pas dans le compte d'administration le produit des impôts directs. Chaque fois, après approbation des comptes de l'Etat, le taux de l'impôt pour l'année suivante est fixé en vue de couvrir le déficit. Le montant des impôts figure dans la fortune de l'Etat sous la rubrique „Landessteuerkonto".*

5. Die Aktiengesellschaften

5. Mouvement des sociétés ano-

Zweck der Gesellschaften	Bestand am 31. Dez. 1901 *Effectif au 31 déc. 1901*		Zuwachs — *Augmentation*			
			Neugründungen *Créations nouvelles*		Kapitalerhöhungen *de capitaux*	
	Gesellschaften *Nombre des sociétés*	Fr.	Gesellschaften *Nombre des sociétés*	Fr.	Gesellschaften *Nombre des sociétés*	Fr.
1	2	3	4	5	6	7
A. Schweizerische Gesellschaften .	2,056	1,881,595,861	198	73,035,150	88	17,224,640
Davon Kommandit-Aktiengesellschaften	26	11,830,500	5	1,500,000	1	300,000
I. Urproduktion	142	78,898,555	12	2,872,100	5	1,356,730
1. Ausbeutung der toten Erdrinde und der Naturkräfte	105	63,763,780	10	2,802,100	4	1,355,980
2. Bearbeitung des Bodens	37	15,134,775	2	70,000	1	750
II. Industrie	746	462,793,781	57	14,637,000	34	9,978,300
1. Industrie der Nahrungs- und Genussmittel	255	108,479,466	13	3,550,000	5	783,000
2. Bekleidungsindustrie	17	3,931,950	2	528,000	1	50,000
3. Bauindustrie	90	26,468,440	6	4,150,000	6	325,000
4. Textilindustrie	88	113,726,300	4	670,000	3	1,143,800
5. Papier- und Lederindustrie . . .	19	15,619,250	—	—	1	150,000
6. Chemische Industrie	79	57,667,300	5	830,000	3	618,000
7. Maschinen- und Metallindustrie . .	127	120,348,500	19	3,672,000	13	6,588,000
8. Polygraphische Industrie	71	16,552,575	8	1,237,000	2	320,500
III. Handel	776	840,245,708	110	38,698,250	35	2,724,310
IV. Verkehr	213	482,266,495	14	16,461,300	7	2,963,050
V. Gesellschaften für religiöse, erzieherische und philanthropische Zwecke . . .	96	7,905,197	5	366,500	5	163,250
VI. Gesellschaften für Kunst und gesellige Zwecke	53	8,884,770	—	—	2	39,000
VII. Sportgesellschaften . . .	30	601,355	—	—	—	—
B. Ausländische Gesellschaften .	91	[2]) 1,092,502,040	5	[2]) 60,920,750	—	—
Davon Kommandit-Aktiengesellschaften	1	1,500,000	—	—	—	—
Total	2,147	2,974,097,901	203	133,955,900	88	17,224,640
Davon Kommandit-Aktiengesellschaften	27	13,330,500	5	1,500,000	1	300,000

[1]) Darunter 1 Gesellschaft mit 74,000 Fr., die in eine eigentliche Aktiengesellschaft umgewandelt wurde.

[2]) Diese Zahlen geben das gesamte Grundkapital der ausländischen Gesellschaften. Ob für das schweizerische Geschäft eine besondere Dotation ausgeschieden und wie gross dieselbe ist, konnte trotz direkter Anfrage bei den Handelsregisterführern nicht festgestellt werden.

während des Jahres 1902.
nymes pendant l'année 1902.

Abnahme — *Diminution*				Bestand am 31. Dez. 1902 *Effectif au 31 déc. 1902*		But des sociétés
Auflösungen von Gesellschaften *Dissolutions*		Kapitalverminderungen *de capitaux*				
Gesellschaften *Nombre des sociétés*	Fr.	Gesellschaften *Nombre des sociétés*	Fr.	Gesellschaften *Nombre des sociétés*	Fr.	
8	9	10	11	12	13	14
51	160,666,700	24	9,640,050	2,203	1,801,548,901	**A. Sociétés suisses.**
[1]) 2	274,000	—	—	29	13,356,500	*Dont sociétés en commandite par actions.*
2	970,000	1	2,700,000	152	79,457,385	*I. Production de la matière première.*
1	200,000	1	2,700,000	114	65,021,860	*1. Exploitation des produits bruts du sol et des forces de la nature.*
1	770,000	—	—	38	14,435,525	*2. Agriculture, sylviculture, etc.*
30	23,137,400	14	4,832,000	773	459,439,681	*II. Industrie.*
6	1,712,000	4	911,000	262	110,189,466	*1. Industries de l'alimentation et des boissons.*
2	215,000	—	—	17	4,294,950	*2. Industries du vêtement.*
2	180,000	3	230,000	94	30,533,440	*3. Industries du bâtiment.*
4	11,085,000	1	86,000	88	104,369,100	*4. Industries textiles.*
1	793,000	—	—	18	14,976,250	*5. Industries du papier et des cuirs.*
3	2,070,500	1	125,000	81	56,919,800	*6. Industries chimiques.*
8	6,979,000	3	3,350,000	138	120,279,500	*7. Industries mécan. et métallurgiques.*
4	102,900	2	130,000	75	17,877,175	*8. Industries polygraphiques.*
12	11,824,300	6	1,910,000	874	867,933,968	*III. Commerce.*
6	124,675,000	1	165,800	221	376,850,045	*IV. Transport.*
1	60,000	—	—	100	8,374,947	*V. Sociétés avec but religieux, éducatif et philanthropique.*
—	—	1	31,600	53	8,892,170	*VI. Sociétés artistiques et littéraires, cercles.*
—	—	1	650	30	600,705	*VII. Sociétés sportives.*
4	[2]) 3,190,000	2	[2])16,000,000	92	[2]) 1,134,232,790	**B. Sociétés étrangères.**
—	—	—	—	1	1,500,000	*Dont sociétés en commandite par actions.*
55	163,856,700	26	25,640,050	2,295	2,935,781,691	*Total.*
2	274,000	—	—	30	14,856,500	*Dont sociétés en commandite par actions.*

[1]) *Dont une société avec fr. 74,000 qui a été transformée en société anonyme proprement dite.*

[2]) *Ces chiffres donnent la totalité du capital social de ces sociétés. Nous ignorons si les filiales qui opèrent en Suisse sont dotées d'un capital spécial et dans ce cas quel est le montant de ce dernier. Les renseignements pris auprès des secrétaires des registres du commerce ont donné un résultat négatif.*

6. Die im Jahre 1902 gegründeten Aktiengesellschaften, welche aus Privatgeschäften hervorgegangen sind.

6. Les sociétés anonymes fondées en 1902 et issues d'entreprises privées.

Zweck der Gesellschaften *But des sociétés*	Inhaberaktien *Actions au porteur*		Namenaktien *Actions nominatives*		Zusammen *Ensemble*	
	Zahl der Gesellschaften *Nombre des sociétés*	Nominalbetrag des Aktienkapitals *Montant nominal du capital social* Fr.	Zahl der Gesellschaften *Nombre des sociétés*	Nominalbetrag des Aktienkapitals *Montant nominal du capital social* Fr.	Zahl der Gesellschaften *Nombre des sociétés*	Nominalbetrag des Aktienkapitals *Montant nominal du capital social* Fr.
1	2	3	4	5	6	7
I. Urproduktion — *Production de la matière première*	4	2,504,000	1	40,000	5	2,544,000
1. Ausbeutung der toten Erdrinde und der Naturkräfte. — *Exploitation des produits bruts du sol et des forces de la nature*	3	2,474,000	—	—	3	2,474,000
2. Bearbeitung des Bodens. — *Agriculture, sylviculture, jardinage, etc.* .	1	30,000	1	40,000	2	70,000
II. Industrie	24	6,515,000	12	3,507,000	36	10,022,000
1. Industrie der Nahrungs- und Genussmittel. — *Industries de l'alimentation et des boissons*	8	2,655,000	3	785,000	11	3,440,000
2. Bekleidungsindustrie. — *Industries du vêtement*	1	500,000	—	—	1	500,000
3. Bauindustrie. — *Industries du bâtiment*	3	1,450,000	1	100,000	4	1,550,000
4. Textilindustrie. — *Industries textiles*	2	260,000	1	300,000	3	560,000
5. Papier- und Lederindustrie. — *Industries du papier et des cuirs* . . .	—	—	—	—	—	—
6. Chemische Industrie. — *Industries chimiques*	2	250,000	—	—	2	250,000
7. Maschinen- und Metallindustrie. — *Industries mécaniques et métallurgiques*	5	960,000	4	1,572,000	9	2,532,000
8. Polygraphische Industrie. — *Industries polygraphiques*	3	440,000	3	750,000	6	1,190,000
III. Handel — *Commerce* . . .	6	6,135,000	7	2,359,000	13	8,494,000
IV. Verkehr — *Transport* . . .	1	11,000,000	—	—	1	11,000,000
V. Gesellschaften für religiöse, erzieherische und philanthropische Zwecke — *Sociétés avec but religieux, éducatif et philanthropique*	1	14,000	—	—	1	14,000
VI. Gesellschaften für Kunst und gesellige Zwecke — *Sociétés artistiques et littéraires, cercles*	—	—	—	—	—	—
VII. Sportgesellschaften — *Sociétés sportives*	—	—	—	—	—	—
Im ganzen — *En tout*	36	26,168,000	20	5,906,000	56	32,074,000

XV.

Gefängniswesen. — *Prisons.*

1. Bestand der gesamten Gefängnisbevölkerung

auf 1. Januar und 31. Dezember und Bewegung derselben während des Jahres 1903, nebst den Beständen auf 1. Januar der Jahre 1898 bis 1902, zur Vergleichung.

1. Effectif de la population totale des prisons

au 1er janvier et au 31 décembre 1903, et mouvement d'entrées et de sorties pendant l'année, avec effectif au 1er janvier des années 1898 à 1902, à titre de comparaison.

Kantone *Cantons*	Bestand auf 1. Januar 1903 *Effectif au 1er janvier 1903*	Zuwachs *Augmentation*	Abgang *Diminution*	Bestand auf 31. Dezember 1903 *Effectif au 31 déc. 1903*	Bestand auf 1. Januar *Effectif au 1er janvier*				
					1902	1901	1900	1899	1898
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Zürich	444	16,773	16,793	424	508	541	533	507	500
Bern	915	15,025	14,939	1,001	897	921	920	945	910
Luzern	261	3,713	3,731	243	281	279	237	217	220
Uri	16	58	60	14	8	8	12	9	8
Schwyz	64	1,235	1,229	70	38	34	35	25	31
Obwalden . . .	14	152	154	12	15	10	14	17	12
Nidwalden . . .	2	132	129	5	4	4	6	2	5
Glarus	31	282	281	32	23	39	31	23	20
Zug	25	762	767	20	27	29	24	27	28
Fribourg . . .	262	2,492	2,498	256	295	329	248	211	201
Solothurn . . .	116	2,808	2,826	98	100	116	105	98	112
Basel-Stadt . .	254	6,424	6,466	212	229	231	243	240	204
Basel-Land . .	110	2,022	2,039	93	94	91	100	72	83
Schaffhausen . .	47	1,239	1,252	34	56	57	66	56	57
Appenzell A.-Rh.	51	1,190	1,204	37	50	44	44	38	43
Appenzell I.-Rh. .	11	88	83	16	11	10	11	9	10
St. Gallen . . .	206	11,412	11,427	191	173	187	240	236	232
Graubünden . .	88	82	72	98	83	86	82	74	56
Aargau	325	5,544	5,596	273	350	323	252	281	242
Thurgau . . .	127	3,363	3,333	157	132	133	123	148	126
Tessin	98	4,845	4,830	113	108	82	95	63	240
Vaud	361	5,757	5,748	370	341	353	358	408	387
Valais	58	498	498	58	71	65	65	61	37
Neuchâtel . . .	171	3,720	3,738	153	156	169	176	183	200
Genève	122	4,102	4,119	105	139	169	159	119	114
Schweiz—*Suisse*	4,179	93,718	93,812	4,085	4,189	4,310	4,179	4,069	4,078
Männer .) *Hommes* .)	3,571	83,788	83,851	3,508	3,581	3,671	3,543	3,427	3,441
Weiber .) *Femmes* .)	608	9,930	9,961	577	608	639	636	642	637

2. Gesamtzahlen und monatliche Zahlen über den Bestand sowie über Eintritt und Austritt von Gefängnisinsassen für das Jahr 1903.

2. Tableau général et mensuel de l'effectif des détenus et du mouvement d'entrées et de sorties dans les prisons, pendant l'année 1903.

Monate — *Mois*	Verurteilte — *Condamnés*															Total der Verurteilten *Total des condamnés*		
	Zuchthaussträflinge *Criminels*			Gefängnissträflinge *Correctionnels*			Zwangsarbeiter *Maison de travail et de correction*			Polizeigefangene *Peines de police*			Bussenabverdiener *Pour non-paiement d'amende*					
	Bestand auf d. 1. d. Mts. *Effect. au 1er du mois*	Zuwachs *Augmentation*	Abgang *Diminution*	Bestand auf d. 1. d. Mts. *Effect. au 1er du mois*	Zuwachs *Augmentation*	Abgang *Diminution*	Bestand auf d. 1. d. Mts. *Effect. au 1er du mois*	Zuwachs *Augmentation*	Abgang *Diminution*	Bestand auf d. 1. d. Mts. *Effect. au 1er du mois*	Zuwachs *Augmentation*	Abgang *Diminution*	Bestand auf d. 1. d. Mts. *Effect. au 1er du mois*	Zuwachs *Augmentation*	Abgang *Diminution*	Bestand auf d. 1. d. Mts. *Effect. au 1er du mois*	Zuwachs *Augmentation*	Abgang *Diminution*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
Januar — *Janvier*	1,366	79	89	788	488	467	927	123	69	141	567	514	101	502	482	3,323	1,759	1,621
Februar — *Février*	1,356	115	84	809	562	570	981	100	88	194	505	516	121	556	559	3,461	1,838	1,817
März — *Mars*	1,387	93	125	801	495	594	993	84	123	183	541	588	118	483	488	3,482	1,696	1,918
April — *Avril*	1,355	84	99	702	505	489	954	91	120	136	474	497	113	394	390	3,260	1,548	1,595
Mai — *Mai*	1,340	105	109	718	499	504	925	83	105	113	456	464	117	438	452	3,213	1,581	1,634
Juni — *Juin*	1,336	84	100	713	504	537	903	95	116	105	393	389	103	332	340	3,160	1,408	1,482
Juli — *Juillet*	1,320	93	116	680	534	508	882	97	97	109	393	396	95	308	302	3,086	1,425	1,419
August — *Août*	1,297	83	94	706	499	493	882	103	118	106	353	346	101	344	344	3,092	1,382	1,395
September — *Septembre*	1,286	87	90	712	489	469	867	110	102	113	424	409	101	331	337	3,079	1,441	1,407
Oktober — *Octobre*	1,283	116	110	732	540	519	875	88	78	128	515	512	95	379	360	3,113	1,638	1,579
November — *Novembre*	1,289	110	112	753	595	550	885	90	56	131	475	452	114	426	432	3,172	1,696	1,602
Dezember — *Décembre*	1,287	120	106	798	601	651	919	125	84	154	638	631	108	541	547	3,266	2,025	2,019
Jahr — *Année 1903*	Durchschnitt *Moyenne*	1,169	1,234	Durchschn. *Moyenne*	6,311	6,351	Durchschn. *Moyenne*	1,189	1,156	Durchschn. *Moyenne*	5,734	5,714	Durchschn. *Moyenne*	5,034	5,033	Durchschnitt *Moyenne*	19,437	19,488
Männer — *Hommes*	1,325	1,029	1,097	743	5,484	5,497	916	959	940	134	5,140	5,119	107	4,636	4,630	3,225	17,248	17,283
Weiber — *Femmes*		140	137		827	854		230	216		594	595		398	403		2,189	2,205
Jahr — *Année 1902*	1,413	1,181	1,254	729	6,218	6,158	849	1,190	1,121	149	5,826	5,874	112	5,234	5,245	3,252	19,649	19,652
„ „ *1901*	1,435	1,250	1,275	696	5,976	6,163	805	1,221	1,109	172	6,152	6,150	113	4,765	4,778	3,221	19,364	19,475

Monate / Mois	Nicht Verurteilte — Non-condamnés									Polizeiarrestanten / Arrestations de police			Total der nicht Verurteilten / Total des non-condamnés		
	Untersuchungsgefangene / Prévenus			Transportgefangene / Détenus en transport			Bettler und Vaganten / Mendiants et vagabonds								
	Bestand auf d. 1. d. Mts. / Effect. au 1er du mois	Zuwachs / Augmentation	Abgang / Diminution	Bestand auf d. 1. d. Mts. / Effect. au 1er du mois	Zuwachs / Augmentation	Abgang / Diminution	Bestand auf d. 1. d. Mts. / Effect. au 1er du mois	Zuwachs / Augmentation	Abgang / Diminution	Bestand auf d. 1. d. Mts. / Effect. au 1er du mois	Zuwachs / Augmentation	Abgang / Diminution	Bestand auf d. 1. d. Mts. / Effect. au 1er du mois	Zuwachs / Augmentation	Abgang / Diminution
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
Januar — *Janvier*	618	1,465	1,417	64	1,960	1,965	114	3,143	3,145	60	755	766	856	7,323	7,293
Februar — *Février*	666	1,271	1,336	59	1,874	1,867	112	2,353	2,371	49	651	641	886	6,149	6,215
März — *Mars*	601	1,395	1,374	66	1,745	1,742	94	2,149	2,156	59	844	853	820	6,133	6,125
April — *Avril*	622	1,273	1,354	69	1,719	1,731	87	2,064	2,031	50	714	713	828	5,770	5,829
Mai — *Mai*	541	1,379	1,393	57	1,831	1,822	120	2,315	2,354	51	690	690	769	6,215	6,259
Juni — *Juin*	527	1,321	1,295	66	1,597	1,585	81	1,884	1,894	51	659	657	725	5,461	5,431
Juli — *Juillet*	553	1,401	1,393	78	1,855	1,856	71	1,935	1,923	53	857	863	755	6,048	6,035
August — *Août*	561	1,457	1,426	77	1,923	1,931	83	2,273	2,264	47	714	710	768	6,367	6,331
September — *Septembre*	592	1,443	1,434	69	1,946	1,956	92	1,920	1,940	51	697	692	804	6,006	6,022
Oktober — *Octobre*	601	1,385	1,393	59	1,692	1,659	72	2,072	2,040	56	722	731	788	5,871	5,823
November — *Novembre*	593	1,354	1,318	92	1,902	1,932	104	2,286	2,296	47	765	769	836	6,307	6,315
Dezember — *Décembre*	629	1,446	1,478	62	1,967	1,964	94	2,473	2,474	43	745	730	828	6,631	6,646
Jahr — *Année 1903*		16,590	16,611		22,011	22,010		26,867	26,888		8,813	8,815		74,281	74,324
Durchschnitt / Moyenne															
Männer — *Hommes*	592	14,442	14,447	68	19,938	19,936	94	24,552	24,571	51	7,608	7,614	805	66,540	66,568
Weiber — *Femmes*		2,148	2,164		2,073	2,074		2,315	2,317		1,205	1,201		7,741	7,756
Jahr — *Année 1902*	632	16,603	16,617	72	22,216	22,227	109	28,245	28,248	50	8,991	8,970	863	76,055	76,062
„ „ *1901*	609	16,448	16,451	76	20,976	20,993	104	29,091	29,072	49	9,156	9,165	838	75,671	75,681

3. Bestand der Verurteilten auf 1. Januar und 31. Dezember
3. Effectif des condamnés au 1er janvier et au 31 décembre

Kantone	Verurteilte — *Condamnés*											
	Zuchthaussträflinge *Criminels*				Gefängnissträflinge *Correctionnels*				Zwangsarbeiter *Maison de travail et de correction*			
	Bestand auf 1. Januar 1903 *Effectif au 1er janvier 1903*	Zuwachs — *Augmentation*	Abgang — *Diminution*	Bestand auf 31. Dezember 1903 *Effectif au 31 décembre 1903*	Bestand auf 1. Januar 1903 *Effectif au 1er janvier 1903*	Zuwachs — *Augmentation*	Abgang — *Diminution*	Bestand auf 31. Dezember 1903 *Effectif au 31 décembre 1903*	Bestand auf 1. Januar 1903 *Effectif au 1er janvier 1903*	Zuwachs — *Augmentation*	Abgang — *Diminution*	Bestand auf 31. Dezember 1903 *Effectif au 31 décembre 1903*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Zürich	223	220	229	214	78	1,344	1,353	69	52	37	46	43
Bern	135	68	55	148	235	615	598	252	223	343	309	257
Luzern	113	83	107	89	27	645	645	27	96	89	85	100
Uri	6	8	4	10	1	6	6	1	1	12	11	2
Schwyz	21	20	24	17	2	33	32	3	26	53	36	43
Obwalden	6	19	15	10	6	35	39	2	—	—	—	—
Nidwalden	—	2	—	2	1	20	19	2	—	13	13	—
Glarus	8	12	12	8	2	16	17	1	18	18	19	17
Zug	7	—	2	5	3	26	25	4	11	19	25	5
Freiburg	77	19	24	72	27	44	48	23	104	82	72	114
Solothurn	39	24	24	39	48	403	424	27	16	50	50	16
Basel-Stadt	79	27	47	59	80	426	448	58	26	18	29	15
Basel-Land	34	16	21	29	34	186	186	34	23	37	39	21
Schaffhausen	11	4	6	9	4	84	86	2	13	11	15	9
Appenzell A.-Rh.	11	4	5	10	21	178	188	11	13	9	12	10
Appenzell I.-Rh.	4	—	2	2	—	4	4	—	7	28	23	12
St. Gallen	106	110	132	84	31	583	568	46	26	15	27	14
Graubünden	48	58	50	56	—	—	—	—	40	24	22	42
Aargau	102	48	47	103	91	711	718	84	47	35	37	45
Thurgau	46	69	52	63	3	149	146	6	39	51	40	50
Tessin	35	10	13	32	11	38	29	20	1	—	—	1
Waadt	137	267	266	138	7	465	462	10	81	203	192	92
Wallis	27	35	32	30	11	66	73	4	—	—	—	—
Neuenburg	45	24	35	34	36	154	147	43	51	35	39	47
Genf	46	22	30	38	29	80	90	19	13	7	15	5
Schweiz	1,366	1,169	1,234	1,301	788	6,311	6,351	748	927	1189	1,156	960
Männer	1,236	1,029	1,097	1,168	704	5,484	5,497	691	732	959	940	751
Weiber	130	140	137	133	84	827	854	57	195	230	216	209
1902	1,439	1,181	1,254	1,366	728	6,218	6,158	788	858	1,190	1,121	927
1901	1,464	1,250	1,275	1,439	915	5,976	6,163	728	746	1,221	1,109	858
1900	1,484	1,240	1,260	1,464	813	6,017	5,915	915	758	979	991	746
1899	1,458	1,234	1,208	1,484	810	6,108	6,105	813	740	1,000	982	758
1898	1,413	1,313	1,268	1,458	808	6,068	6,066	810	722	1,039	1,021	740
1897	1,400	1,219	1,206	1,413	824	6,179	6,195	808	717	975	970	722
1896	1,361	1,155	1,116	1,400	741	5,912	5,829	824	805	917	1,005	717

und Bewegung derselben während des Jahres 1903.
1903, et mouvement d'entrées et de sorties pendant l'année.

Verurteilte — *Condamnés*								Total der Verurteilten *Total des condamnés*				Cantons
Polizeigefangene *Peines de police*				Bussenabverdiener *Pour non-paiement d'amende*								
Bestand auf 1. Januar 1903 *Effectif au 1er janvier 1903*	Zuwachs — *Augmentation*	Abgang — *Diminution*	Bestand auf 31. Dezember 1903 *Effectif au 31 décembre 1903*	Bestand auf 1. Januar 1903 *Effectif au 1er janvier 1903*	Zuwachs — *Augmentation*	Abgang — *Diminution*	Bestand auf 31. Dezember 1903 *Effectif au 31 décembre 1903*	Bestand auf 1. Januar 1903 *Effectif au 1er janvier 1903*	Zuwachs — *Augmentation*	Abgang — *Diminution*	Bestand auf 31. Dezember 1903 *Effectif au 31 décembre 1903*	
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
—	25	25	—	7	699	698	8	360	2,325	2,351	334	*Zurich*
52	2,891	2,870	73	74	1,923	1,930	67	719	5,840	5,762	797	*Berne*
—	—	—	—	—	37	35	2	236	854	872	218	*Lucerne*
—	—	—	—	—	7	6	1	8	33	27	14	*Uri*
—	6	6	—	2	94	96	—	51	206	194	63	*Schwyz*
—	—	—	—	—	1	1	—	12	55	55	12	*Obwald*
—	3	3	—	—	1	1	—	1	39	36	4	*Nidwald*
—	—	—	—	1	—	1	—	29	46	49	26	*Glaris*
2	71	73	—	—	4	4	—	23	120	129	14	*Zoug*
13	272	262	23	3	206	208	1	224	623	614	233	*Fribourg*
—	—	—	—	1	119	120	—	104	596	618	82	*Soleure*
12	1,081	1,073	20	—	215	215	—	197	1,767	1,812	152	*Bâle-Ville*
—	—	—	—	—	66	66	—	91	305	312	84	*Bâle-Campagne*
—	—	—	—	—	—	—	—	28	99	107	20	*Schaffhouse*
—	46	46	—	—	18	18	—	45	255	269	31	*Appenzell Rh.-Ext.*
—	—	—	—	—	—	—	—	11	32	29	14	*Appenzell Rh.-Int.*
—	45	45	—	2	236	231	7	165	989	1,003	151	*St-Gall*
—	—	—	—	—	—	—	—	88	82	72	98	*Grisons*
1	256	257	—	4	112	114	2	245	1,162	1,173	234	*Argovie*
1	31	32	—	3	145	144	4	92	445	414	123	*Thurgovie*
—	—	—	—	—	—	—	—	47	48	42	53	*Tessin*
52	761	770	43	2	791	785	8	279	2,487	2,475	291	*Vaud*
—	—	—	—	—	—	—	—	38	101	105	34	*Valais*
8	246	252	2	2	253	254	1	142	712	727	127	*Neuchâtel*
—	—	—	—	—	107	106	1	88	216	241	63	*Genève*
141	5,734	5,714	161	101	5,034	5,033	102	3,323	19,437	19,488	3,272	***Suisse***
98	5,140	5,119	119	78	4,636	4,630	84	2,848	17,248	17,283	2,813	*Hommes*
43	594	595	42	23	398	403	18	475	2,189	2,205	459	*Femmes*
189	5,826	5,874	141	112	5,234	5,245	101	3,326	19,649	19,652	3,323	*1902*
187	6,152	6,150	189	125	4,765	4,778	112	3,437	19,364	19,475	3,326	*1901*
155	5,785	5,753	187	122	4,785	4,782	125	3,332	18,806	18,701	3,437	*1900*
177	5,748	5,770	155	110	4,609	4,597	122	3,295	18,699	18,662	3,332	*1899*
125	5,887	5,835	177	105	4,447	4,442	110	3,173	18,754	18,632	3,295	*1898*
158	5,339	5,372	125	120	4,406	4,421	105	3,219	18,118	18,164	3,173	*1897*
116	5,261	5,219	158	101	4,612	4,593	120	3,124	17,857	17,762	3,219	*1896*

4. Bestand der nicht Verurteilten auf 1. Januar und 31. Dezember
4. Effectif des non-condamnés au 1er janvier et au 31 décembre

Kantone *Cantons*	Nicht Verurteilte — *Non-condamnés*							
	Untersuchungsgefangene *Prévenus*				Transportgefangene [1] *Détenus en transport* [1]			
	Bestand auf 1. Januar 1903 *Effectif au 1er janvier 1903*	Zuwachs — *Augmentation*	Abgang — *Diminution*	Bestand auf 31. Dezember 1903 *Effectif au 31 décembre 1903*	Bestand auf 1. Januar 1903 *Effectif au 1er janvier 1903*	Zuwachs — *Augmentation*	Abgang — *Diminution*	Bestand auf 31. Dezember 1903 *Effectif au 31 décembre 1903*
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Zürich	72	3,876	3,879	69	2	1,521	1,522	1
Bern	126	3,346	3,340	132	33	3,394	3,394	33
Luzern	17	792	792	17	—	316	316	—
Uri	6	23	29	—	—	—	—	—
Schwyz	10	112	115	7	1	415	416	—
Obwalden	2	51	53	—	—	—	—	—
Nidwalden	1	30	30	1	—	4	4	—
Glarus	2	47	43	6	—	112	112	—
Zug	2	68	67	3	—	386	384	2
Fribourg	29	530	541	18	1	315	316	—
Solothurn	5	375	367	13	1	681	680	2
Basel-Stadt	28	874	873	29	2	1,208	1,205	5
Basel-Land	10	654	655	9	3	393	396	—
Schaffhausen	13	377	378	12	—	18	18	—
Appenzell A.-Rh.	6	144	144	6	—	131	131	—
Appenzell I.-Rh.	—	56	54	2	—	—	—	—
St. Gallen	41	875	876	40	—	6,299	6,299	—
Graubünden	—	—	—	—	—	—	—	—
Aargau	75	722	767	30	2	2,030	2,025	7
Thurgau	22	714	709	27	2	670	671	1
Tessin	23	299	285	37	9	2,365	2,362	12
Vaud	79	1,215	1,216	78	1	194	195	—
Valais	19	185	180	24	—	49	49	—
Neuchâtel	24	704	708	20	—	67	67	—
Genève	6	521	510	17	7	1,443	1,448	2
Schweiz — *Suisse*	618	16,590	16,611	597	64	22,011	22,010	65
Männer — *Hommes*	534	14,442	14,447	529	51	19,938	19,936	53
Weiber — *Femmes*	84	2,148	2,164	68	13	2,073	2,074	12
1902	632	16,603	16,617	618	75	22,216	22,227	64
1901	635	16,448	16,451	632	92	20,976	20,993	75
1900	555	15,077	14,997	635	98	18,329	18,335	92
1899	566	14,570	14,581	555	67	18,454	18,423	98
1898	525	14,794	14,753	566	120	21,996	22,049	67
1897	496	14,584	14,555	525	124	19,594	19,598	120
1896	582	13,971	14,057	496	90	19,528	19,494	124

[1] Unter den Transportgefangenen befinden sich höchst wahrscheinlich auch solche Individuen, welche in die Kategorie der Bettler und Vaganten gehören.

[2] Eine gewisse Anzahl von Bettlern und Vaganten, sowie von Transportgefangenen sind, indem sie verschiedene Kantone oder verschiedene Bezirke eines Kantons passierten, in der Bewegung der Gefängnisbevölkerung zweifelsohne zwei- oder mehreremal gezählt worden. Insbesondere machen wir auf das auffallende Missverhältnis aufmerksam, welches zwischen dem durchschnittlichen Bestand der Bettler und Vaganten an einem bestimmten Tage (93) und der Zahl der Ein- und Austritte während des Monats besteht, welche zwischen 1884 und 3145 sich bewegt hat (siehe Seite 317).

und Bewegung derselben während des Jahres 1903.

1903, et mouvement d'entrées et de sorties pendant l'année.

Nicht Verurteilte — *Non-condamnés*								Total der nicht Verurteilten *Total des non-condamnés*			
Bettler und Vaganten [2] *Mendiants et vagabonds* [2]				Andere Polizeiarrestanten *Autres arrestations de police*							
Bestand auf 1. Januar 1903 *Effectif au 1er janvier 1903*	Zuwachs — *Augmentation*	Abgang — *Diminution*	Bestand auf 31. Dezember 1903 *Effectif au 31 décembre 1903*	Bestand auf 1. Januar 1903 *Effectif au 1er janvier 1903*	Zuwachs — *Augmentation*	Abgang — *Diminution*	Bestand auf 31. Dezember 1903 *Effectif au 31 décembre 1903*	Bestand auf 1. Januar 1903 *Effectif au 1er janvier 1903*	Zuwachs — *Augmentation*	Abgang — *Diminution*	Bestand auf 31. Dezember 1903 *Effectif au 31 décembre 1903*
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21
6	5,900	5,894	12	4	3,151	3,147	8	84	14,448	14,442	90
26	1,942	1,944	24	11	503	499	15	196	9,185	9,177	204
5	1,372	1,371	6	3	379	380	2	25	2,859	2,859	25
2	2	4	—	—	—	—	—	8	25	33	—
—	439	439	—	2	63	65	—	13	1029	1,035	7
—	36	36	—	—	10	10	—	2	97	99	—
—	50	50	—	—	9	9	—	1	93	93	1
—	47	47	—	—	30	30	—	2	236	232	6
—	165	164	1	—	23	23	—	2	642	638	6
2	661	663	—	6	363	364	5	38	1,869	1,884	23
5	1,123	1,128	—	1	33	33	1	12	2,212	2,208	16
16	2,339	2,339	16	11	236	237	10	57	4,657	4,654	60
4	440	444	—	2	230	232	—	19	1,717	1,727	9
5	419	422	2	1	326	327	—	19	1,140	1,145	14
—	519	519	—	—	141	141	—	6	935	935	6
—	—	—	—	—	—	—	—	—	56	54	2
—	2,813	2,813	—	—	436	436	—	41	10,423	10,424	40
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2	1,524	1,524	2	1	106	107	—	80	4,382	4,423	39
11	1,337	1,344	4	—	197	195	2	35	2,918	2,919	34
8	1,592	1,597	3	11	541	544	8	51	4,797	4,788	60
2	1,549	1,551	—	—	312	311	1	82	3,270	3,273	79
1	163	164	—	—	—	—	—	20	397	393	24
4	1,836	1,834	6	1	401	402	—	29	3,008	3,011	26
15	599	597	17	6	1,323	1,323	6	34	3,886	3,878	42
114	26,867	26,888	93	60	8,813	8,815	58	856	74,281	74,324	813
94	24,552	24,571	75	44	7,608	7,614	38	723	66,540	66,568	695
20	2,315	2,317	18	16	1,205	1,201	20	133	7,741	7,756	118
117	28,245	28,248	114	39	8,991	8,970	60	863	76,055	76,062	856
98	29,091	29,072	117	48	9,156	9,165	39	873	75,671	75,681	863
127	22,026	22,055	98	67	9,995	10,014	48	847	65,427	65,401	873
97	24,518	24,488	127	44	10,366	10,343	67	774	67,908	67,835	847
157	26,797	26,857	97	103	10,086	10,145	44	905	73,673	73,804	774
133	24,238	24,214	157	81	9,664	9,642	103	834	68,080	68,009	905
107	21,987	21,961	133	80	9,854	9,853	81	859	65,340	65,365	834

[1] *Parmi les détenus en transport il doit s'en trouver un certain nombre appartenant à la catégorie des mendiants et vagabonds.*

[2] *Un certain nombre de mendiants et de vagabonds, ainsi que de détenus en transport, ont, sans nul doute, été comptés dans le mouvement deux ou plusieurs fois, en passant par divers cantons ou différents districts d'un même canton. Nous attirons tout particulièrement l'attention sur la disproportion considérable qui existe entre le chiffre moyen de l'effectif des mendiants et des vagabonds à un jour donné (93) et celui des entrées et des sorties pendant le mois, lequel a oscillé pendant l'année entre 1884 et 3145 (v. page 317).*

XVI.

Militärwesen. — *Militaire.*

1. Rekrutierung im allgemeinen. — *1. Recrutement.*

Jahre *Années*	Dienst-taugliche *Aptes au service*	Zurückgestellt auf 1 oder 2 Jahre *Ajournés à 1 ou 2 ans*	Dienst-untaugliche *Impropres au service*	Total der Untersuchten *Total des hommes examinés*	% der Dienst-tauglichen *des hommes propres au service*
1	2	3	4	5	6
Für — *Pour* 1904	15,969	4,954	12,115	33,038	*48.3*
„ — „ 1903	16,494	5,098	12,075	33,667	*49.0*
„ — „ 1902	16,467	5,798	11,458	33,723	*48.8*
„ — „ 1901	16,234	5,717	11,155	33,106	*49.0*
„ — „ 1900	17,126	5,679	10,218	33,023	*51.8*
„ — „ 1899	17,886	5,979	10,270	34,135	*52.4*
„ — „ 1898	18,313	6,217	10,478	35,008	*52.3*
„ — „ 1897	18,740	7,116	10,033	35,889	*52.2*
„ — „ 1896	17,087	7,438	9,902	34,427	*49.6*
„ — „ 1895	17,564	7,113	9,473	34,150	*51.4*
„ — „ 1894	16,933	6,909	8,824	32,666	*52.1*
„ — „ 1893	16,764	6,498	8,486	31,748	*50.6*
„ — „ 1892	15,827	6,283	9,268	31,378	*54.4*
„ — „ 1891	15,464	5,840	8,957	30,261	*51.1*
„ — „ 1890	14,837	6,157	8,525	29,519	*50.3*
„ — „ 1889	15,172	5,407	8,451	29,030	*52.3*
„ — „ 1888	15,432	5,691	8,488	29,611	*52.1*
„ — „ 1887	15,239	6,109	8,975	30,323	*50.3*
„ — „ 1886	14,986	6,173	9,553	30,712	*48.8*
„ — „ 1885	14,488	6,088	9,365	29,941	*48.3*
„ — „ 1884	14,793	6,231	8,894	29,918	*49.5*
„ — „ 1883	14,775	6,188	8,736	29,699	*49.8*
„ — „ 1882	14,034	5,835	9,510	29,379	*47.7*
„ — „ 1881	12,967	5,461	10,718	29,146	*44.4*

2. Rekrutierung nach Waffengattungen.

2. Recrutement d'après les différentes armes.

Jahre *Années*	Infanterie *Infanterie*	Kavallerie *Cavalerie*	Artillerie *Artillerie*	Genie *Génie*	Sanität *Troupes sanitaires*	Verwaltung *Troupes d'administration*	Total
1	2	3	4	5	6	7	8
Für — *Pour* 1904	[1]11,715	590	2,288	651	575	150	15,969
„ — „ 1903	[2]12,341	589	2,202	599	605	158	16,494
„ — „ 1902	[3]12,288	589	2,190	646	592	162	16,467
„ — „ 1901	12,233	582	2,136	594	524	165	16,234
„ — „ 1900	13,281	560	2,096	511	519	161	17,128
„ — „ 1899	13,944	544	2,143	528	523	169	17,851
„ — „ 1898	14,743	537	1,940	475	478	166	18,339
„ — „ 1897	15,206	557	1,886	411	479	141	18,680
„ — „ 1896	13,343	591	2,080	475	461	97	17,047
„ — „ 1895	13,785	551	2,127	494	432	139	17,528
„ — „ 1894	13,432	446	2,165	546	426	133	17,148
„ — „ 1893	12,549	522	2,361	675	460	154	16,721
„ — „ 1892	11,665	433	2,325	743	457	140	15,763
„ — „ 1891	11,462	378	2,323	714	451	138	15,466
„ — „ 1890	11,046	336	2,228	686	422	119	14,837
„ — „ 1889	11,379	340	2,240	684	407	122	15,172
„ — „ 1888	11,692	312	2,157	718	445	108	15,432
„ — „ 1887	11,542	333	2,060	755	434	115	15,239
„ — „ 1886	11,386	312	1,962	782	445	99	14,986
„ — „ 1885	10,864	312	1,987	758	445	122	14,488
„ — „ 1884	11,441	346	1,750	729	427	100	14,793
„ — „ 1883	11,442	349	1,710	742	410	113	14,766
„ — „ 1882	10,624	386	1,764	733	421	106	14,034
„ — „ 1881	9,565	319	1,797	704	480	102	12,967

[1]) Darunter 27 Radfahrer. — [1]) *Y compris 27 cyclistes.*
[2]) „ 36 „ — [2]) „ „ *36* „
[3]) „ 32 „ — [3]) „ „ *32* „

3. Kontrollstärke des Bundesheeres nach Waffengattungen.
3. Effectifs des contrôles des unités de l'armée fédérale.

a. Auszug. — *a. Elite.*

Jahre *Années* (1. Januar) *(1er janvier)*	Stäbe *Etat-major*	Infanterie *Infanterie*	Kavallerie *Cavalerie*	Artillerie *Artillerie*	Genie *Génie*	Sanität *Troupes sanitaires*	Verwaltung *Troupes d'administration*	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1904	1,923	114,271	5,107	17,464	5,763	1,919	1,414	147,861
1903	1,963	112,290	4,791	19,203	5,370	5,045	1,501	150,163
1902	1,648	115,365	4,742	19,876	5,526	5,033	1,459	153,649
1901	1,296	114,843	4,641	20,113	5,507	4,940	1,444	152,784
1900	1,426	113,617	4,551	20,442	5,586	4,928	1,451	152,001
1899	1,273	111,553	4,368	20,449	5,734	4,747	1,436	149,560
1898	633	108,309	4,245	21,355	5,915	5,127	1,607	147,191
1897	652	105,542	3,972	21,803	6,209	5,053	1,591	144,822
1896	541	102,107	3,758	21,632	6,356	4,980	1,580	140,954
1895	457	100,353	3,458	20,549	6,603	4,661	1,568	137,649

b. Landwehr. — *b. Landwehr.*

Jahre *Années* (1. Januar) *(1er janvier)*	Stäbe *Etat-major*	Infanterie *Infanterie* I. Aufgebot *Ier ban*	Infanterie *Infanterie* II. Aufgebot *IIe ban*	Kavallerie *Cavalerie*	Artillerie *Artillerie*	Genie *Génie*	Sanität *Troupes sanitaires*	Verwaltung *Troupes d'administration*	Radfahrer *Vélocipédistes*	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1904 . .	353	40,797	23,454	3,797	12,862	4,483	1,877	837	109	88,569
1903 . .	453	39,975	22,619	3,638	13,202	4,368	3,314	874	104	88,547
1902 . .	399	40,803	21,744	3,524	13,362	4,434	3,598	854	95	88,813
1901 . .	321	40,840	21,059	3,433	13,577	4,461	3,630	854	89	88,264
1900 . .	—	40,063	21,261	3,391	13,641	4,467	3,614	850	77	87,364
1899 . .	—	38,832	21,327	3,324	13,538	4,239	3,530	820	66	85,676
1898 . .	123	58,528		3,292	12,812	3,894	3,707	927	—	83,283
1897 . .	123	58,528		3,261	12,511	3,849	3,428	855	—	82,555
1896 . .	137	57,574		3,205	11,774	3,519	3,305	783	—	80,297
1895 . .	89	57,507		3,136	12,497	3,472	3,178	723	—	80,602

c. Kontrollstärke des Landsturmes. — *c. Effectif de contrôle du landsturm.*

Divisionskreise *Arrondissements de division*	Bewaffneter Landsturm — *Landsturm armé*									Hülfstruppen — *Troupes auxiliaires*									Total
	Füsiliere — *Fusiliers*			Schützen — *Carabiniers*			Positionsartillerie *Artillerie de position*			Pioniere — *Pionniers*			Arbeiter in Militäretablissem., Werkstätten und Magazinen *Ouvriers des établ. milit., ateliers et magasins*	Sanitätsdienst *Service sanitaire*	Verpflegungsdienst *Service des subsistances*	Transport- und Nachrichtendienst *Service de transport et des estafettes*	Polizei, Feuerwehr- u. Bureaudienst, sowie Depotmannschaft *Police, pompiers, service de bureau et troupes de dépôt*	
	Offiziere *Officiers*	Unteroffiziere *Sous-officiers*	Soldaten *Soldats*	Offiziere *Officiers*	Unteroffiziere *Sous-officiers*	Soldaten *Soldats*	Offiziere *Officiers*	Unteroffiziere *Sous-officiers*	Soldaten *Soldats*	Offiziere *Officiers*	Unteroffiziere *Sous-officiers*	Soldaten *Soldats*						
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
Total am 1. Januar 1904 *Total au 1er janv. 1904*	1,615	5,435	34,264	53	221	1,307	114	379	2,476	496	1,682	113,129	28,606	7,432	7,408	23,565	66,206	294,388
Total am 1. Januar 1903 *Total au 1er janv. 1903*	1,528	4,929	34,093	78	298	2,016	105	423	2,436	516	1,735	110,621	27,930	7,465	7,194	24,772	63,105	289,244
Total am 1. Januar 1902 *Total au 1er janv. 1902*	1,538	4,961	34,347	83	338	2,220	98	419	2,364	526	1,660	109,282	27,249	7,480	7,041	24,449	59,588	283,643
Total am 1. Januar 1901 *Total au 1er janv. 1901*	1,512	5,014	35,290	94	316	2,280	108	381	2,492	540	1,623	106,511	26,363	7,441	6,774	22,649	59,168	278,556
Total am 1. Januar 1900 *Total au 1er janv. 1900*	1,578	5,299	36,288	95	320	2,215	110	408	2,400	612	1,644	105,736	26,210	7,551	6,559	23,983	55,999	277,007
Total am 1. Januar 1899 *Total au 1er janv. 1899*	1,591	5,562	37,222	109	395	2,729	98	412	2,322	624	1,659	104,745	25,899	7,683	6,535	23,951	54,060	275,596
Total am 1. Januar 1898 *Total au 1er janv. 1898*	1,574	6,026	39,400	112	452	3,042	93	421	2,351	633	1,601	101,838	25,472	7,704	6,323	23,866	50,872	271,780
Total am 1. Januar 1897 *Total au 1er janv. 1897*	1,669	6,257	40,877	123	446	3,187	101	470	2,372	688	1,531	100,015	24,955	7,612	6,187	23,719	48,345	268,554
Total am 1. Januar 1896 *Total au 1er janv. 1896*	1,722	6,452	42,584	112	458	3,348	99	434	2,405	749	1,471	97,147	24,331	7,683	6,100	24,229	45,409	264,733
Total am 1. Januar 1895 *Total au 1er janv. 1895*	1,778	6,396	45,392	115	449	3,884	121	498	2,591	764	1,017	102,744	22,880	8,529	8,887	19,339	44,979	270,363
Total am 1. Januar 1894 *Total au 1er janv. 1894*	1,783	6,135	46,063	118	483	4,071	118	463	2,625	786	676	114,496	17,042	8,940	9,519	12,245	47,733	273,296
Total am 1. Januar 1893 *Total au 1er janv. 1893*	1,761	6,196	55,430	147	600	5,662	113	516	2,914	791	708	108,648	16,583	9,177	9,510	12,268	42,749	273,773

4. Die freiwilligen Schiessvereine der Schweiz 1894—1903.

Nach den Angaben von Herrn Oberstlieutenant Kindler in Zürich.

4. Les sociétés suisses de tir, de 1894 à 1903.

D'après les données de M. le lieutenant-col. Kindler, à Zurich.

a. Zahl der Vereine.* — *a. Nombre des sociétés.**

Kantone — *Cantons*	1903	1902	1901	1900	1899	1898	1897	1896	†1895	1894
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Zürich	378	374	374	376	371	364	360	364	340	329
Bern	685	678	672	671	657	641	624	613	591	564
Luzern	127	127	126	123	118	121	116	115	114	107
Uri	23	23	22	21	21	20	21	20	20	18
Schwyz	72	71	69	68	68	68	64	65	63	56
Obwalden	13	12	12	12	12	11	11	11	12	12
Nidwalden	13	12	12	12	14	13	13	13	12	13
Glarus	48	46	44	45	46	45	46	46	44	43
Zug	19	19	20	20	20	20	20	20	20	18
Fribourg	91	92	89	90	88	90	85	83	73	72
Solothurn	182	181	181	179	178	172	168	163	159	154
Baselstadt	15	15	16	15	14	14	14	14	14	12
Baselland	127	128	128	131	129	123	121	118	110	96
Schaffhausen	40	41	40	40	41	41	41	42	41	40
Appenzell A.-Rh.	51	52	51	51	53	55	53	53	47	43
Appenzell I.-Rh.	21	21	20	19	19	18	18	15	15	14
St. Gallen	293	290	292	291	299	296	296	289	273	253
Graubünden	198	192	197	177	201	192	190	185	180	154
Aargau	335	339	336	338	334	324	319	314	308	290
Thurgau	175	175	173	171	175	170	168	168	166	152
Tessin	96	93	92	90	87	82	81	80	78	65
Vaud	337	340	334	328	318	313	311	306	298	289
Valais	163	164	159	143	155	148	139	128	133	83
Neuchâtel	98	96	98	94	94	93	91	91	90	86
Genève	14	14	14	13	13	13	14	12	15	14
Schweiz — *Suisse*	3,614	3,595	3,571	3,518	3,525	3,447	3,384	3,328	3,216	2,977

* In obigen Zahlen sind auch die Revolverschiessvereine inbegriffen.

† Die Vermehrung der Schiessvereine im Jahre 1895 gegenüber dem Jahre 1894 rührt her von der Schiesspflichtigerklärung des bewaffneten Landsturms.

* *Dans les nombres ci-dessus sont aussi comprises les sociétés de tir au revolver.*

† *L'augmentation du nombre des sociétés en 1895 comparativement à 1894 provient de l'obligation pour l'infanterie du landsturm de participer au tir obligatoire.*

b. Zahl der Mitglieder.[1]) — *b. Nombre des membres.*[1])

Kantone *Cantons*	1903	1902	1901	1900	1899	1898	1897	1896	[2]) 1895	1894
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Zürich	23,649	22,057	22,795	23,757	23,964	22,008	22,916	20,661	21,532	15,075
Bern	36,024	37,217	36,435	38,874	37,590	39,460	33,842	34,762	30,768	24,808
Luzern	13,822	13,172	12,513	12,360	12,829	12,164	11,743	11,202	11,654	8,577
Uri	1,312	1,200	1,330	1,296	1,416	1,286	1,346	1,153	1,237	613
Schwyz	3,863	3,833	3,989	3,908	3,916	3,534	3,754	3,322	3,613	1,967
Obwalden	1,626	1,593	1,617	1,655	1,655	1,301	1,379	1,140	1,278	843
Nidwalden	1,820	1,770	1,822	1,926	1,954	1,899	1,589	1,542	1,629	1,484
Glarus	2,182	2,018	2,230	2,408	2,408	2,234	2,552	2,279	2,448	1,638
Zug	2,363	2,360	2,395	2,562	2,646	2,206	2,322	2,200	2,331	1,651
Fribourg	8,634	8,970	8,079	7,451	7,539	8,201	6,552	7,180	5,530	3,702
Solothurn	6,670	6,851	6,800	7,030	7,005	7,171	6,956	6,945	6,645	5,431
Baselstadt	3,804	3,529	3,399	3,661	3,661	3,778	3,202	3,190	2,739	2,386
Baselland	4,732	4,791	4,601	4,756	4,762	5,063	4,702	4,876	4,318	3,575
Schaffhausen	2,136	2,039	2,099	2,358	2,395	2,171	2,306	2,201	2,259	1,565
Appenzell A.-Rh.	3,197	3,009	3,008	3,567	3,615	3,330	3,665	3,344	3,330	2,030
Appenzell I.-Rh.	931	820	877	1,072	1,072	992	1,075	968	970	587
St. Gallen	14,939	13,713	14,373	16,209	16,414	15,060	16,057	14,937	15,543	10,562
Graubünden	6,521	5,763	6,390	7,053	7,070	6,292	6,441	5,791	6,618	3,493
Aargau	13,243	13,385	13,411	13,652	13,623	13,542	13,055	12,629	12,584	9,724
Thurgau	6,483	5,841	6,228	7,053	7,074	6,573	6,784	6,593	7,175	4,448
Tessin	9,296	8,694	8,449	7,210	7,307	6,179	5,896	5,510	5,805	4,096
Vaud	25,078	25,928	24,522	23,541	23,757	24,694	22,640	22,313	19,278	15,251
Valais	7,731	8,278	7,482	7,515	7,418	7,306	6,329	5,531	5,483	2,277
Neuchâtel	7,253	7,473	7,241	6,422	7,486	7,827	6,958	7,304	6,526	4,877
Genève	9,919	9,203	7,633	5,850	5,900	6,253	4,409	4,632	3,856	2,826
Schweiz *Suisse*	217,228	213,567	209,718	213,146	214,476	210,524	198,470	192,205	185,149	133,486

[1]) In obigen Zahlen sind auch die Revolverschützen inbegriffen.

[2]) Die Vermehrung der Mitgliederzahl der Schiessvereine um 51,663 Mann im Jahre 1895 gegenüber 1894 rührt von der Bestimmung her, dass die bewaffneten Landsturmmannschaften ihre obligatorischen Schüsse als Mitglieder von Schiessvereinen abgeben müssen (Bundesratsbeschluss vom 11. Dezember 1894).

[1]) *Dans les nombres ci-dessus sont aussi comprises les sociétés de tir au revolver.*

[2]) *L'augmentation du nombre des membres, soit 51,663 hommes, en 1895, en regard de 1894, résulte de ce que l'infanterie du landsturm a commencé à prendre part alors aux exercices de tir obligatoires (arrêté du Conseil fédéral du 11 décembre 1894).*

5. Beiträge des Bundes an die Schiessvereine und deren Mitglieder im Jahre 1903.

Nach den Angaben von Herrn Major Biedermann, Sekretär des Waffenchefs der Infanterie.

5. Subsides de la Confédération accordés aux sociétés de tir et à leurs membres en 1903.

D'après les données de M. le major Biedermann, secrétaire du chef d'arme de l'infanterie.

Kantone — *Cantons*	**Zahl der Vereine** *Nombre des sociétés*	**Gesamtzahl der Mitglieder** *Nombre total des membres*	**Durchführung des obligatorischen Programms** (Bedingungsschiessen) *Exercices obligatoires (tir à conditions)* Fr.	**Fakultative Übungen** *Exercices facultatifs* Fr.	**Revolverschiessen** *Tir au revolver* Fr.	**Total der Beiträge des Bundes** *Total des subsides de la Confédération* Fr.
1	2	3	4	5	6	7
Zürich	378	23,649	26,182.5	11,559	618	38,359.5
Bern	685	36,024	35,704.5	17,050.5	429	53,184
Luzern	127	13,822	9,412.5	2,754	18	12,184.5
Uri	23	1,312	1,312.5	349.5	—	1,662
Schwyz	72	3,863	4,051.5	1,782	36	5,869.5
Obwalden	13	1,626	1,102.5	426	33	1,561.5
Nidwalden	13	1,820	1,242	676.5	—	1,918.5
Glarus	48	2,182	2,719.5	1,234.5	69	4,023
Zug	19	2,363	1,572	372	12	1,956
Fribourg	91	8,634	5,220	2,353.5	—	7,573.5
Solothurn	182	6,670	8,479.5	5,569.5	27	14,076
Basel-Stadt	15	3,804	3,387	1,615.5	48	5,050.5
Basel-Land	127	4,732	5,581.5	3,282	15	8,878.5
Schaffhausen	40	2,136	2,761.5	1,504.5	57	4,323
Appenzell A.-Rh.	51	3,197	4,273.5	1,855.5	24	6,153
Appenzell I.-Rh.	21	931	1,240.5	826.5	33	2,100
St. Gallen	293	14,939	18,612	8,886	180	27,678
Graubünden	198	6,521	8,176.5	3,327	3	11,506.5
Aargau	335	13,243	13,989	8,172	84	22,245
Thurgau	175	6,483	8,298	3,613.5	78	11,989.5
Tessin	96	9,296	8,338.5	2,673	87	11,098.5
Vaud	337	25,078	21,690	11,748	264	33,702
Valais	163	7,731	6,753	1,470	15	8,238
Neuchâtel	98	7,253	8,179.5	2,952	42	11,173.5
Genève	14	9,919	5,253	1,326	99	6,678
Schweiz — ***Suisse***	3,614	217,228	213,532.5	97,378.5	2,271	313,182

6. Die Kadettencorps der Schweiz in den Jahren 1899 bis 1903

6. Les corps de cadets en Suisse de 1899 à 1903

Nach den Angaben von Herrn Oberstlieut. Kindler in Zürich.

Kadettencorps *Corps de cadets*	*1903				*1902			
	Anzahl der Kadetten *Nombre des cadets*	Zum Bezuge des Bundesbeitrages berechtigt *Ont droit à la subvention fédérale*	Bundesbeitrag *Subvention fédérale* Fr.	Total per Kanton *par canton* Fr.	Anzahl der Kadetten *Nombre des cadets*	Zum Bezuge des Bundesbeitrages berechtigt *Ont droit à la subvention fédérale*	Bundesbeitrag *Subvention fédérale* Fr.	Total per Kanton *par canton* Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Kanton Zürich.								
Herrliberg	16	7	35		14	10	50	
Horgen	104	45	225		117	52	260	
Meilen	39	20	100		36	21	105	
Pfäffikon	43	22	110		38	9	45	
Rüti	24	24	120		25	25	125	
Stäfa	24	11	55		36	21	105	
Thalwil	28	24	120		28	19	95	
Wädenswil	47	24	120		47	23	115	
Winterthur	264	244	1,220		268	239	1,195	
Zürich, Kantonsschule	142	134	670		154	149	745	
„ Ldw. Schule Strickhof	30	28	140		28	24	120	
Zürich	162	160	800	3,715	140	133	665	3,625
Kanton Bern.								
Bern — *Berne*	432	180	900		422	176	880	
Bern, Waisenhaus	68	20	100		66	22	110	
Biel — *Bienne*	385	115	575		382	96	480	
Burgdorf — *Berthoud*	194	64	320		195	58	290	
Herzogenbuchsee	112	26	130		101	26	130	
Huttwil	48	9	45		60	10	50	
Langenthal	169	60	300		145	45	225	
Porrentruy	127	64	320		130	42	210	
Thun	196	67	335	3,025	194	77	385	2,760
Kanton Luzern.								
Luzern, Sekundarschule	110	54	270	270	125	68	340	340
Kanton Glarus.								
Glarus	87	55	275	275	85	48	240	240
Kanton Solothurn.								
Olten	140	49	245		138	49	245	
Solothurn	153	149	745	990	175	166	830	1,075

* Laut der Verordnung über Abgabe und Kontrolle des Kadettengewehres, Mod. 1897, und den Schiessunterricht der Kadettencorps, vom 23. Dez. 1898, erhalten die Kadettencorps, statt der bisher verabfolgten Beiträge und Prämien, nur mehr einen vom schweizer. Bundesrat zu bestimmenden Bundesbeitrag, und zwar für jeden Kadetten, welcher alle Vorschriften dieser Verordnung erfüllt, insbesondere auch gehörig vorbereitet ist und sämtliche Übungen einer Schiessklasse absolviert hat.

Mittelst Schlussnahme des schweizer. Bundesrates vom 1. Dez. 1899 ist dieser Bundesbeitrag auf Fr. 5 per Kadett festgesetzt worden.

Laut der im Jahrgang 1887 der „Zeitschrift für schweizerische Statistik", Seite 216—236, veröffentlichten Arbeit „Die Kadettencorps in der Schweiz im Jahre 1887" von G. Lambelet, bestunden damals in der Schweiz 47 Kadettencorps. Im übrigen verweisen wir diejenigen, welche sich für das Kadettenwesen interessieren, auf vorgenannte Arbeit, welche auch für die Gegenwart, besonders was die Ansichtsäusserungen der verschiedenen Kadettenkommissionen betrifft, ihren vollen Wert beibehalten hat.

und die vom Bunde erteilten Beiträge und Prämien.*
*et les subsides et primes alloués par la Confédération.**

D'après les données de M. le lieutenant-colonel Kindler, à Zürich.

*1901				*1900				*1899			
Anzahl der Kadetten *Nombre des cadets*	Zum Bezuge des Bundesbeitrages berechtigt *Ont droit à la subvention fédérale*	Bundesbeitrag *Subvention fédérale* Fr.	Total per Kanton *par canton* Fr.	Anzahl der Kadetten *Nombre des cadets*	Zum Bezuge des Bundesbeitrages berechtigt *Ont droit à la subvention fédérale*	Bundesbeitrag *Subvention fédérale* Fr.	Total per Kanton *par canton* Fr.	Anzahl der Kadetten *Nombre des cadets*	Beiträge für Bedingungsschiessen *Subsides pour tir à conditions* Fr.	Prämien *Primes* Fr.	Total Fr.
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21
17	6	30		20	6	30		15	13	65	
111	34	170		102	47	235		82	45	225	
33	20	100		41	23	115		29	13	65	
38	21	105		42	20	100		35	19	95	
24	23	115		20	16	80		20	20	100	
35	9	45		46	26	130		42	21	105	
25	20	100		33	24	120		31	25	125	
44	22	110		43	27	135		44	23	115	
236	211	1,055		274	239	1,195		271	253	1,265	
148	144	720		130	130	650		112	104	520	
25	25	125		20	19	95		—	—	—	
168	165	825	3,500	117	115	575	3,460	106	103	515	3,195
445	121	605		472	156	780		442	163	815	
60	20	100		—	—	—		—	—	—	
392	111	555		350	93	465		325	76	380	
191	50	250		189	47	235		192	46	230	
99	35	175		100	43	215		103	39	195	
64	12	60		55	21	105		—	—	—	
150	50	250		154	50	250		141	45	225	
—	—	—		124	31	155		150	68	340	
194	71	355	2,350	184	54	270		181	54	270	
115	29	145	145	—	—	—	2,475	—	—	—	2,455
92	51	255	255	98	57	285	285	92	49	245	245
128	47	235		155	55	275		144	44	220	
127	127	635	870	128	128	640	915	116	115	575	795

* *Suivant le règlement du 23 décembre 1898 concernant la remise et le contrôle de l'arme des cadets, modèle 1897, et l'instruction du tir dans les corps de cadets, ceux-ci ne reçoivent plus comme précédemment des subsides et des primes, mais uniquement un subside alloué par le Conseil fédéral et proportionné au nombre des cadets qui ont observé toutes les prescriptions réglementaires et qui, en particulier, ont acquis une sérieuse préparation et ont fait tous les exercices d'une classe de tir.*

Par décision du Conseil fédéral du 1er décembre 1899, ce subside est de 5 fr. par cadet.

D'après une compilation parue en 1887 dans le Journal de statistique suisse, pages 216 à 236 sous le titre „Die Kadettencorps in der Schweiz im Jahre 1887" par G. Lambelet, il existait alors en Suisse 47 corps de cadets. Les personnes qu'intéresse cette question trouveront, exprimées dans ce travail, qui a gardé toute son actualité, les vues des différentes commissions de cadets.

Kadettencorps *Corps de cadets*	1903				1902			
	Anzahl der Kadetten *Nombre des cadets*	Zum Bezuge des Bundesbeitrages berechtigt *Ont droit à la subvention fédérale*	Bundesbeitrag *Subvention fédérale* Fr.	Total per Kanton *par canton* Fr.	Anzahl der Kadetten *Nombre des cadets*	Zum Bezuge des Bundesbeitrages berechtigt *Ont droit à la subvention fédérale*	Bundesbeitrag *Subvention fédérale* Fr.	Total per Kanton *par canton* Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Kanton Baselstadt.								
Basel	270	48	240	240	278	43	215	215
Kanton Schaffhausen.								
Schaffhausen	101	71	355	355	74	52	260	260
Kanton Appenzell A.-Rh.								
Herisau	177	79	395		186	79	395	
Trogen	85	64	320	715	89	69	345	740
Kanton St. Gallen.								
Altstätten	45	34	170		57	44	220	
St. Gallen	708	334	1,670	1,840	655	268	1,340	1,560
Kanton Graubünden.								
Chur	115	105	525	525	345	73	365	365
Kanton Aargau.								
Aarau, Kantonsschule	93	93	465		87	84	440	
„ Bezirksschule	190	91	455		190	93	465	
Aarburg	75	25	125		70	26	130	
Baden	158	82	410		155	69	345	
Bremgarten	56	31	155		54	32	160	
Brugg	94	39	195		85	29	140	
Kölliken	45	18	90		29	18	90	
Frick	52	24	120		60	26	130	
Kulm	40	22	110		43	20	100	
Laufenburg	31	11	55		29	7	35	
Lenzburg	110	47	235		109	52	260	
Muri	47	21	105		50	25	125	
Schöftland	45	26	130		56	32	160	
Seon	35	9	45		42	11	55	
Zofingen	130	36	180		113	43	215	
Zurzach	59	30	150		61	35	175	
Rheinfelden	68	47	235		67	35	175	
Reinach	98	41	205		91	39	195	
Wohlen	57	24	120	3,585	61	25	125	3,505
Kanton Thurgau.								
Frauenfeld	115	110	550	550	135	128	640	640
Canton de Vaud.								
Lausanne	—	—	—	—	—	—	—	—
Canton de Neuchâtel.								
Chaux-de-Fonds	326	18	90		—	—	—	
Locle	—	—	—	90	—	—	—	—

1901				1900				1899			
Anzahl der Kadetten *Nombre des cadets*	Zum Bezuge des Bundesbeitrages berechtigt *Ont droit à la subvention fédérale*	Bundesbeitrag *Subvention fédérale* Fr.	Total per Kanton *par canton* Fr.	Anzahl der Kadetten *Nombre des cadets*	Beiträge für Bedingungsschiessen *Subsides pour tir à conditions* Fr.	Bundesbeitrag *Subvention fédérale* Fr.	Total per Kanton *par canton* Fr.	Anzahl der Kadetten *Nombre des cadets*	Beiträge für Bedingungsschiessen *Subsides pour tir à conditions* Fr.	Prämien *Primes* Fr.	Total Fr.
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21
308	70	350	350	289	61	305	305	253	58	290	290
85	63	365	315	90	73	365	365	92	73	365	365
187	71	355		141	49	295		151	59	295	
92	71	355	710	104	72	295	605	88	59	295	590
58	41	205		48	30	—		—	—	—	
605	325	1,625	1,830	320	317	1,730	1,735	550	346	1,730	1,730
327	67	335	335	335	63	360	315	312	72	360	360
—	—	—		—	—	—		—	—	—	
184	86	430		180	91	455		175	76	380	
68	24	120		73	27	135		—	—	—	
148	68	340		126	48	240		132	51	255	
66	24	120		—	—	—		—	—	—	
77	36	180		77	41	205		83	36	180	
42	24	120		—	—	—		—	—	—	
—	—	—		—	—	—		—	—	—	
46	16	80		52	14	70		34	12	60	
7	7	35		31	7	35		27	11	55	
103	44	220		90	39	195		80	30	150	
54	29	145		54	32	160		60	22	110	
—	24	—		60	24	120		58	24	120	
—	—	—		—	—	—		—	—	—	
110	46	230		86	44	220		105	55	275	
65	35	175		60	31	155		57	29	145	
62	20	100		62	24	120		64	26	130	
43	40	200		80	26	130		—	—	—	
61	22	110	2,605	—	—	—	2,240	—	—	—	1,860
147	136	680	680	259	126	630	630	249	116	580	580
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—		—	—	—		—	—	—	
—	—	—	—	265	17	85	85	262	28	140	140

7. Der militärische Vorunterricht
7. L'instruction militaire préparatoire

Kantone *Cantons*	1903		1902		1901		1900		1899		1898		1897	
	Anzahl bei Beginn des Kurses	Schüler am Schluss des Kurses	Anzahl bei Beginn des Kurses	Schüler am Schluss des Kurses	Anzahl bei Beginn des Kurses	Schüler am Schluss des Kurses	Anzahl bei Beginn des Kurses	Schüler am Schluss des Kurses	Anzahl bei Beginn des Kurses	Schüler am Schluss des Kurses	Anzahl bei Beginn des Kurses	Schüler am Schluss des Kurses	Anzahl bei Beginn des Kurses	Schüler am Schluss des Kurses
	Nombre des élèves au commencement du cours	*à la fin*	*Nombre des élèves au commencement du cours*	*à la fin*	*Nombre des élèves au commencement du cours*	*à la fin*	*Nombre des élèves au commencement du cours*	*à la fin*	*Nombre des élèves au commencement du cours*	*à la fin*	*Nombre des élèves au commencement du cours*	*à la fin*	*Nombre des élèves au commencement du cours*	*à la fin*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
Zürich . . .	1917	1747	1592	1460	1775	1615	1934	1774	1682	1529	1693	1528	1908	1761
Bern . . .	1358	1150	1309	1138	755	616	1016	849	1423	1184	1493	1194	406	352
Luzern . . .	179	164	97	80	141	105	190	150	254	204	243	207	217	181
Uri	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Schwyz . . .	—	—	—	—	15	14	—	—	44	30	—	—	—	—
Obwalden . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Nidwalden .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Glarus . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Zug	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Fribourg . .	16	13	273	226	—	—	—	—	—	—	105	84	—	—
Solothurn . .	570	522	685	596	568	480	734	670	820	662	234	198	121	97
Basel-Stadt .	256	240	347	304	375	336	353	320	210	193	270	238	243	214
Basel-Land .	456	360	350	293	225	198	136	116	191	123	134	113	355	286
Schaffhausen .	123	109	173	153	302	275	—	—	99	78	250	218	—	—
App. A.-Rh. .	222	186	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
App. I.-Rh. .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
St. Gallen. .	588	491	756	624	268	202	466	386	492	331	354	261	334	251
Graubünden .	22	21	—	—	—	—	—	—	—	—	26	25	—	—
Aargau. . .	1400	1237	1198	1043	997	856	1306	1196	1471	1300	1332	1200	961	807
Thurgau . .	—	—	—	—	375	319	—	—	276	240	—	—	216	169
Tessin . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Vaud . . .	276	208	210	176	146	78	—	—	—	—	—	—	—	—
Valais . . .	59	44	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Neuchâtel . .	199	182	440	376	241	220	—	—	—	—	—	—	—	—
Genève . . .	—	—	152	85	110	76	—	—	—	—	—	—	—	—
Schweiz-*Suisse*	7641	6674	7638	6590	6293	5390	6135	5461	6962	5874	6134	5266	4761	4118

III. Stufe in der Schweiz 1888—1903.
du III^e degré, 1888 à 1903.

1896		1895		1894		1893		1892		1891		1890		1889		1888	
Anzahl bei Beginn des Kurses	Schüler am Schluss des Kurses	Anzahl bei Beginn des Kurses	Schüler am Schluss des Kurses	Anzahl bei Beginn des Kurses	Schüler am Schluss des Kurses	Anzahl bei Beginn des Kurses	Schüler am Schluss des Kurses	Anzahl bei Beginn des Kurses	Schüler am Schluss des Kurses	Anzahl bei Beginn des Kurses	Schüler am Schluss des Kurses	Anzahl bei Beginn des Kurses	Schüler am Schluss des Kurses	Anzahl bei Beginn des Kurses	Schüler am Schluss des Kurses	Anzahl bei Beginn des Kurses	Schüler am Schluss des Kurses
Nombre des élèves au commencement du cours	*à la fin du cours*	*Nombre des élèves au commencement du cours*	*à la fin du cours*	*Nombre des élèves au commencement du cours*	*à la fin du cours*	*Nombre des élèves au commencement du cours*	*à la fin du cours*	*Nombre des élèves au commencement du cours*	*à la fin du cours*	*Nombre des élèves au commencement du cours*	*à la fin du cours*	*Nombre des élèves au commencement du cours*	*à la fin du cours*	*Nombre des élèves au commencement du cours*	*à la fin du cours*	*Nombre des élèves au commencement du cours*	*à la fin du cours*
16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
1571	1466	1834	1650	1937	1768	2185	1968	1667	1546	1244	1109	916	851	652	552	452	425
1036	870	1467	1180	2649	1954	677	536	256	186	268	196	290	199	368	301	236	195
209	173	209	199	86	77	114	87	117	98	64	57	35	22	—	—	156	114
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	39	35	40	32	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	72	72	—	—	45	45	—	—	63	63	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	46	30	114	107	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
62	48	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	92	82	—	—
284	254	194	171	231	181	220	271	237	207	237	138	392	346	—	—	—	—
109	88	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	350	250	136	108
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
338	264	1567	1167	338	248	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	24	22	—	—	—	—	—	—	76	46	70	55	—	—	—	—
894	765	1020	896	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	142	110	489	410
307	248	586	486	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4810	4176	6901	5771	5241	4228	3268	2934	2277	2037	1973	1626	1789	1535	1781	1465	1469	1252

8. Militärpensionen 1903. — *8. Pensions militaires en 1903.*

a. Nach Pensionsgesetz von 1874. — *a. D'après la loi sur les pensions de 1874.*

Kantone / Cantons	Etat für 1903 / Etat pour 1903				Abgang in 1903 / Diminution en 1903				Zuwachs in 1903 / Augmentation en 1903				Etat für 1904 / Etat pour 1904			
	Invaliden / Invalides		Hinterlassene / Autres ayants droit		Invaliden / Invalides		Hinterlassene / Autres ayants droit		Invaliden / Invalides		Hinterlassene / Autres ayants droit		Invaliden / Invalides		Hinterlassene / Autres ayants droit	
	Zahl / Nombre	Fr.	Zahl / Nombre	Fr.	Zahl / Nombre	Fr.	Zahl / Nombre	Fr.	Zahl / Nombre	Fr.	Zahl / Nombre	Fr.	Zahl / Nombre	Fr.	Zahl / Nombre	Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Zürich	18	7,650	40	7,980	1	1,200	3 (2)	900	1	300	—	—	18	6,750	37	7,080
Bern	23	8,160	57	13,730	3 (1)	1,200	6 (2)	1,820	—	—	(2)	130	20	6,960	51	12,040
Luzern	9	2,450	5	1,450	2	350	—	—	—	—	—	—	7	2,100	5	1,450
Uri	1	400	1	100	—	—	—	—	—	—	—	—	1	400	1	100
Schwyz	1	700	2	300	—	—	—	—	—	—	—	—	1	700	2	300
Obwalden	—	—	1	150	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	150
Nidwalden	—	—	4	850	—	—	(1)	100	—	—	—	—	—	—	4	750
Glárus	2	500	3	500	—	—	—	—	1	1,200	—	—	3	1,700	3	500
Zug	1	100	1	200	—	—	—	—	—	—	—	—	1	100	1	200
Fribourg	2	400	13	2,910	—	—	1 (1)	190	—	—	(1)	350	2	400	13	3,070
Solothurn	7	2,700	9	2,050	2	800	(1)	50	2	600	—	—	7	2,500	9	2,000
Baselstadt	2	500	3	1,000	—	—	—	—	2	350	—	—	4	850	3	1,000
Baselland	2	400	4	500	—	—	—	—	—	—	1	400	2	400	5	900
Schaffhausen	3	1,200	6	1,100	—	—	—	—	—	—	—	—	3	1,200	6	1,100
Appenzell A.-Rh.	2	100	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	100	—	—
St. Gallen	11	3,100	10	1,900	1	50	2	250	(1)	100	—	—	10	3,150	8	1,650
Graubünden	1	350	4	1,100	—	—	1 (1)	250	—	—	—	—	1	350	3	850
Aargau	19	6,450	10	2,500	2	700	—	—	(1)	200	—	—	18	5,950	10	2,500
Thurgau	1	400	6	1,750	—	—	—	—	—	—	—	—	1	400	6	1,750
Tessin	3	1,450	14	3,400	—	—	1	150	—	—	—	—	3	1,450	13	3,250
Vaud	11	4,295	21	6,200	4	1,950	1 (1)	600	1	100	—	—	8	2,445	20	5,600
Valais	3	1,550	9	2,250	—	—	(1)	50	—	—	—	—	3	1,550	9	2,200
Neuchâtel	8	4,050	1	100	1	150	—	—	—	—	1	200	7	3,900	2	300
Genève	—	—	1	100	—	—	—	—	1	150	—	—	1	150	1	100
Total	130	46,905	225	52,120	16 (1)	6,400	15 (10)	4,360	8 (2)	3,000	2 (3)	1,080	123	43,505	213	48,840
															336 : 92,345	

Die eingeklammerten Zahlen bedeuten Herabsetzung oder Erhöhung von Pensionen.
Les chiffres entre parenthèses indiquent la diminution ou l'augmentation des pensions.

b. Nach Militärversicherungsgesetz. — *b. D'après la loi sur l'assurance militaire.*

Cantons / Kantone	Etat für 1903 / Etat pour 1903				Abgang in 1903 / Diminution en 1903				Zuwachs in 1903 / Augmentation en 1903				Etat für 1904 / Etat pour 1904			
	Invaliden / Invalides		Hinterlassene / Autres ayants droit		Invaliden / Invalides		Hinterlassene / Autres ayants droit		Invaliden / Invalides		Hinterlassene / Autres ayants droit		Invaliden / Invalides		Hinterlassene / Autres ayants droit	
	Zahl / Nombre	Fr.	Zahl / Nombre	Fr.	Zahl / Nombre	Fr.	Zahl / Nombre	Fr.	Zahl / Nombre	Fr.	Zahl / Nombre	Fr.	Zahl / Nombre	Fr.	Zahl / Nombre	Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Zürich	—	—	1	450. —	—	—	—	—	3	903. —	2	980. —	3	903. —	3	1,430. —
Bern	—	—	6	4,012. 50	—	—	—	—	2	567. —	1 Mutat.	375. —	2	567. —	14	9,735. —
											8 neu	5,347. 50				
												5,722. 50				
Luzern	—	—	1	780. —	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	780. —
Uri	—	—	1	1,137. 50	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1,137. 50
Obwalden	—	—	—	—	—	—	—	—	1	560. —	—	—	1	560. —	—	—
Zug	—	—	—	—	—	—	—	—	1	73. 50	—	—	1	73. 50	—	—
Fribourg	—	—	1	580. —	—	—	—	—	1	168. —	—	—	1	168. —	1	580. —
Solothurn	—	—	—	—	—	—	—	—	1	420. —	—	—	1	420. —	—	—
Basel-Stadt	—	—	—	—	—	—	—	—	1	315. —	—	—	1	315. —	—	—
Appenzell A.-Rh.	—	—	1	90. —	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	90. —
Appenzell I.-Rh.	—	—	1	975. —	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	975. —
St. Gallen	—	—	3	3,412. 50	—	—	—	—	2	336. —	—	—	2	336. —	3	3,412. 50
Aargau	—	—	1	240. —	—	—	—	—	—	—	1	180. —	—	—	2	420. —
Tessin	—	—	1	720. —	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	720. —
Valais	—	—	—	—	—	—	—	—	1	126. —	—	—	1	126. —	—	—
Total	—	—	17	12,397. 50	—	—	—	—	13	3,468. 50	11	6,882. 50	13	3,468. 50	28	19,280. —

XVII.

Politische Statistik der Schweiz.

1. Erwerbungen des schweizerischen

Nach den Mitteilungen des

1. Acquisition du droit de

D'après les communications du

Jahre	Gesamtzahl der Gesuche um Erteilung der Bewilligung zur Einbürgerung *Total des demandes en autorisation de naturalisation*	Von der Gesamtzahl der eingereichten Gesuche *Du nombre total des demandes en autorisation de naturalisation*				Die erteilten Bewilligungen *Les autorisations accordées se ré-*				
		wurden vom Bundesrate bewilligt *ont été agréées par le Conseil fédéral*	wurden vom Bundesrate abgewiesen *n'ont pu être admises par le Conseil fédéral*	wurden vom Gesuchsteller zurückgezogen *ont été retirées par les postulants*	waren am 31. Dezember noch nicht erledigt *étaient en instance au 31 déc.*	Deutsche *Allemands*	Franzosen *Français*	Italiener *Italiens*	Österreicher und Ungarn *Autrichiens et Hongrois*	Russen *Russes*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1903	1,167	1,017	38	23	89	576	203	107	73	30
1902	1,253	1,113	41	32	67	596	260	117	76	29
1901	1,154	1,008	27	28	91	540	232	131	62	16
1900	1,270	1,076	49	19	126	557	253	162	57	24
1899	1,173	925	45	33	170	463	228	148	49	20
1898	1,255	1,083	37	13	122	563	288	137	59	17
1897	1,042	825	38	21	158	426	196	118	44	24
1896	1,188	960	40	70	118	517	214	138	41	25
1895	1,187	689	31	21	446	397	169	67	23	11
1894	1,114	713	14	26	361	405	181	92	25	11
1893	1,149	775	29	15	330	462	194	62	38	11
1892	1,007	645	37	24	301	393	166	36	30	8
1891	926	625	32	7	262	398	141	42	20	9
1890	883	597	30	12	244	403	112	32	26	11
1889	895	593	24	16	262	402	127	28	18	9
1888	867	601	23	23	220	406	120	42	15	3
1887	982	664	24	[1]) 129	165	504	98	16	19	7
1886	768	447	35	14	272	320	78	20	15	8
1885	709	428	35	10	236	300	87	18	15	3

[1]) 114 Begehren wurden als zurückgezogen betrachtet, indem die Betreffenden seit mehreren Jahren die Beibringung der gesetzlichen Ausweise versäumten und die Zuschriften des politischen Departements unbeantwortet liessen.

XVII.

Statistique politique de la Suisse.

Bürgerrechts 1885 bis 1903.

eidg. politischen Departements.

cité suisse, de 1885 à 1903.

Département fédéral politique.

entfallen auf Angehörige folgender Staaten / *partissent sur les ressortissants des pays suivants*							Die in Rubrik 8 verzeigten Bewilligungen erstrecken sich des weitern auf die Familien der Gesuchsteller, nämlich auf / *Les autorisations mentionnées dans la rubrique 3 s'étendent en outre à*		Total der Personen, denen die Bewilligung zur Einbürgerung erteilt wurde / *Nombre total des personnes auxquelles se rapportent les autorisations accordées*	*Années*
Amerikaner der Vereinigten Staaten / *Américains des Etats-Unis*	Belgier / *Belges*	Spanier / *Espagnols*	Türkische Untertanen / *Turcs*	Engländer / *Anglais*	Holländer / *Hollandais*	Angehörige anderer Länder / *Ressortissants d'autres pays*	Verheiratete Frauen / *Femmes mariées*	Minderjährige Kinder / *Enfants*		
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
11	1	4	4	—	—	8	540	1,571	3,128	1903
14	2	2	1	2	3	11	616	1,776	3,505	1902
5	5	3	2	3	—	9	547	1,518	3,073	1901
7	3	1	3	5	—	4	583	1,672	3,331	1900
9	2	2	2	1	1	—	549	1,537	3,011	1899
7	3	2	3	1	1	2	658	1,803	3,544	1898
7	2	1	—	1	2	4	452	1,387	2,664	1897
5	3	1	4	1	5	6	452	1,527	2,939	1896
3	2	1	1	—	2	7	403	1,233	2,325	1895
5	5	—	—	4	1	2	406	1,199	2,318	1894
1	3	—	—	2	—	2	451	1,282	2,508	1893
4	1	—	—	2	1	4	362	1,133	2,140	1892
9	1	—	—	1	2	2	342	1,060	2,027	1891
4	3	—	—	2	1	3	330	1,016	1,943	1890
5	2	—	—	—	—	2	347	1,104	2,044	1889
6	1	—	—	4	3	1	382	1,112	2,095	1888
10	3	—	—	2	—	5	301	1,006	1,971	1887
3	—	—	—	—	1	2	253	735	1,435	1886
1	2	—	1	1	—	—	255	692	1,375	1885

[1]) *114 demandes en naturalisation ont été considérées comme retirées, attendu que les intéressés avaient négligé depuis plusieurs années de produire les preuves légales à l'appui et qu'ils ont laissé sans réponse les offices qui leur ont été adressés par le département politique.*

2. Die bei Anlass der Einbürgerung von den Kantonen und von den

Nach den Mitteilungen des

2. Taxes maximales et minimales de naturalisation,

D'après les communications du

Kantone	1903				1902				19	
	Gebühren — *Taxes*				Gebühren — *Taxes*				Gebühren	
	der Kantone *cantonales*		der Gemeinden *communales*		der Kantone *cantonales*		der Gemeinden *communales*		der Kantone *cantonales*	
	Maximum Fr.	Minimum Fr.	Maximum Fr.	Minimum Fr.	Maximum Fr.	Minimum Fr.	Maximum Fr.	Minimum Fr.	Maximum Fr.	Minimum Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Zürich	500	—	1,200	—	500	—	1,500	—	500	—
Bern	500	500	680	300	500	500	5,000	—	500	500
Luzern	600	100	2,600	300	500	250	2,000	400	400	100
Uri	800	400	—	—	—	—	—	—	800	800
Schwyz	—	—	—	—	400	400	500	500	400	400
Obwalden . . .	—	—	—	—	150	150	700	700	—	—
Nidwalden . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Glarus	300	300	1,710	1,710	500	300	1,700	800	300	300
Zug	200	200	—	—	600	600	1,150	1,150	800	800
Freiburg . . .	500	250	1,200	550	600	250	1,500	720	325	100
Solothurn . . .	1,120	80	1,280	350	1,600	800	2,250	—	1,640	800
Basel-Stadt . .	800	—	800	—	—	—	800	—	—	—
Basel-Land . .	400	100	1,200	400	400	150	1,200	300	400	200
Schaffhausen . .	300	75	800	300	300	75	400	200	300	75
Appenzell A.-Rh.	200	100	1,000	300	200	100	800	300	300	300
Appenzell I.-Rh.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
St. Gallen . . .	300	—	2,000	500	300	50	2,800	300	200	50
Graubünden . .	600	200	—	—	600	—	—	—	600	400
Aargau	1,000	350	2,000	500	750	500	1,500	—	750	500
Thurgau . . .	250	100	1,000	50	200	50	1,000	50	300	50
Tessin	1,500	200	700	200	1,000	200	500	200	2,500	200
Waadt	700	200	1,800	160	750	200	3,000	500	1,000	200
Wallis	600	600	1,000	1,000	600	600	800	500	600	600
Neuenburg . .	200	—	900	50	200	—	1,350	50	200	—
Genf	—	—	500	—	—	—	500	—	—	—

Gemeinden erhobenen Maximal- und Minimal-Gebühren 1899—1903.

eidg. politischen Departements.

perçues par les cantons et les communes, de 1899 à 1903.

Département fédéral politique.

01		1900				1899				Cantons
Taxes		Gebühren — *Taxes*				Gebühren — *Taxes*				
der Gemeinden *communales*		der Kantone *cantonales*		der Gemeinden *communales*		der Kantone *cantonales*		der Gemeinden *communales*		
Maximum Fr.	Minimum Fr.	Maximum Fr.	Minimum Fr.	Maximum Fr.	Minimum Fr.	Maximum Fr.	Minimum Fr.	Maximum Fr.	Minimum Fr.	
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
1,500	—	500	100	1,640	—	500	200	1,500	100	*Zurich.*
1,500	300	500	500	3,600	300	500	500	2,400	350	*Berne.*
2,600	400	350	150	2,000	500	600	150	1,500	700	*Lucerne.*
3,000	3,000	—	—	—	—	500	500	500	500	*Uri.*
1,000	800	400	400	400	400	400	400	2,500	2,000	*Schwyz.*
—	—	150	150	500	500	—	—	—	—	*Unterw.-le-Haut.*
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	*Unterw.-le-Bas.*
700	700	300	300	1,400	900	500	300	1,560	1,200	*Glaris.*
1,350	1,350	800	800	2,000	2,000	800	800	800	800	*Zoug.*
2,050	500	800	150	2,500	50	250	100	1,200	925	*Fribourg.*
1,500	500	1,440	800	1,800	400	1,680	800	1,000	300	*Soleure.*
800	—	—	—	800	—	—	—	800	—	*Bâle-Ville.*
1,000	500	400	200	1,000	100	400	200	800	500	*Bâle-Campagne.*
300	100	400	200	150	75	150	75	800	300	*Schaffhouse.*
800	600	400	200	800	400	300	300	500	500	*Appenz. Rh.-Ext.*
—	—	800	800	—	—	—	—	—	—	*Appenz. Rh.-Int.*
2,000	500	300	50	2,000	200	400	50	2,700	500	*St-Gall.*
—	—	600	300	?	?	600	?	?	?	*Grisons.*
2,200	—	1,000	350	3,000	400	1,200	300	3,000	600	*Argovie.*
1,000	50	200	50	1,000	50	250	80	500	50	*Thurgovie.*
500	200	4,000	200	650	—	1,000	200	800	200	*Tessin.*
5,000	500	1,000	200	2,500	450	1,000	200	2,500	500	*Vaud.*
2,300	2,000	600	600	2,100	400	600	600	1,500	600	*Valais.*
900	—	200	75	1,000	300	200	75	1,000	50	*Neuchâtel.*
1,000	—	—	—	1,000	—	—	—	500	50	*Genève.*

XVIII.
Diversa. — *Miscellanées.*

1. Die Witterung im Jahre 1903.
1. Résumé météorologique de l'année 1903.

Mitteilung von Hrn. **R. A. Billwiller**, Direktor der meteorologischen Zentralanstalt Zürich.

Communication de M. R.-A. Billwiller, directeur de la station centrale météorologique, à Zurich.

a. Lage der Stationen, Jahresmittel des Luftdrucks und Extreme.
a. Altitude des stations, moyennes de la pression atmosphérique et extrêmes.

Stationen — *Stations*	Höhe über Meer *Altitude* m.	Luftdruck *Pression atmosphérique* Mittel *Moyennes* mm.	Minimum *Minima* mm.	Maximum *Maxima* mm.
1	2	3	4	5
Zürich . { Meteorologische Zentralanstalt . . / *Station centrale météorologique* . . }	493	719.7	693.9	735.9
Basel . . { Bernoullianum . . . . . / *Bernoullianum* . . . . . }	278	738.2	712.3	755.0
Neuchâtel { Observatorium . . . . . / *Observatoire* . . . . . }	488	720.2	694.2	736.0
Genève . { Observatorium . . . . . / *Observatoire* . . . . . }	405	727.5	701.5	743.5
Montreux (Clarens) { Meteorologische Station . . . . / *Station météorologique* . . . . }	380	729.5	703.4	745.4
Bern . . { Observatorium . . . . . / *Observatoire* . . . . . }	572	712.7	686.8	728.0
Luzern . { Meteorologische Station . . . . / *Station météorologique* . . . . }	451	723.6	697.7	739.8
St. Gallen { Meteorologische Station . . . . / *Station météorologique* . . . . }	703	701.6	675.7	717.5
Lugano . { Meteorologische Station im Lyzeum / *Station météorologique du lycée* . . }	275	737.9	713.0	755.5
Chur . . { Meteorologische Station im Museum / *Station météorologique du musée* . }	610	709.5	683.7	725.2
Davos . . { Meteorologische Station beim Kurhaus / *Station météorologique du „Kurhaus"* }	1,560	632.2	605.8	646.4
Rigi-Kulm { Meteorologische Station . . . . / *Station météorologique* . . . . }	1,787	613.6	588.6	626.9

Bemerkung. Die Beobachtungsresultate sämtlicher Stationen werden jährlich publiziert in den Annalen der schweizerischen meteorologischen Zentralanstalt. — Die Höhenangabe bezieht sich jeweils auf den Standort des Barometers der meteorologischen Station.

Les observations recueillies dans toutes les stations sont publiées chaque année dans les annales de la station centrale de météorologie. — L'altitude de la station est toujours celle du lieu où se trouve le baromètre de la station.

b. Temperatur: Monatsmittel und Abweichungen vom Normalstand in ° Cels.

b. Température: Moyennes mensuelles et écarts avec la normale en centigrades.

Stationen — *Stations*		Januar *Janvier*	Februar *Février*	März *Mars*	April *Avril*	Mai *Mai*	Juni *Juin*	Juli *Juillet*	August *Août*	Sept. *Sept.*	Oktober *Octobre*	November *Nov.*	Dez. *Déc.*	Jahr *Année*
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Zürich	Mittel — *Moyennes*	— 0.6	2.8	6.2	5.3	13.2	14.9	16.6	17.1	14.2	10.1	4.3	— 1.0	8.6
	Abw. — *Diff.*	*0.8*	*2.0*	*2.4*	*— 3.5*	*0.3*	*— 1.6*	*— 1.8*	*— 0.2*	*0.0*	*1.7*	*0.7*	*— 0.4*	*0.0*
Basel	Mittel — *Moyennes*	0.8	4.1	7.3	6.3	13.5	15.3	17.4	17.5	15.0	11.1	5.6	0.7	9.6
	Abw. — *Diff.*	*1.1*	*2.0*	*2.4*	*— 3.2*	*0.2*	*— 1.8*	*— 1.6*	*— 0.5*	*0.3*	*2.0*	*0.9*	*0.2*	*0.2*
Neuchâtel	Mittel — *Moyennes*	— 0.7	2.6	5.9	5.5	13.2	15.3	17.4	17.3	14.9	10.3	4.6	— 0.5	8.8
	Abw. — *Diff.*	*0.3*	*1.5*	*1.8*	*— 3.5*	*0.3*	*— 1.3*	*— 1.4*	*— 0.5*	*0.2*	*1.6*	*0.5*	*— 0.5*	*— 0.1*
Genève	Mittel — *Moyennes*	1.1	3.1	6.3	6.5	13.2	15.4	18.1	18.1	15.0	10.7	5.2	0.8	9.5
	Abw. — *Diff.*	*1.1*	*1.0*	*1.4*	*— 2.8*	*0.0*	*— 1.6*	*— 1.2*	*— 0.1*	*— 0.1*	*1.2*	*0.2*	*— 0.1*	*0.0*
Montreux	Mittel — *Moyennes*	1.8	3.6	6.7	6.4	13.4	15.6	17.7	17.6	15.1	10.9	5.8	1.8	9.7
	Abw. — *Diff.*	*0.9*	*0.8*	*1.4*	*— 3.3*	*— 0.3*	*— 1.6*	*— 1.8*	*— 0.9*	*— 0.3*	*0.7*	*0.0*	*— 0.2*	*— 0.4*
Bern	Mittel — *Moyennes*	— 1.9	1.0	5.1	4.6	12.6	14.2	16.1	16.6	13.8	9.1	3.4	— 2.3	7.7
	Abw. — *Diff.*	*0.1*	*0.5*	*1.6*	*— 3.7*	*0.4*	*— 1.7*	*— 1.9*	*— 0.3*	*0.0*	*1.1*	*0.1*	*— 1.2*	*— 0.4*
Luzern	Mittel — *Moyennes*	— 0.7	1.8	5.9	5.6	13.2	14.7	16.6	17.0	14.1	9.7	4.5	— 0.8	8.5
	Abw. — *Diff.*	*0.6*	*1.1*	*2.2*	*— 3.0*	*0.5*	*— 1.7*	*— 1.7*	*— 0.1*	*0.0*	*1.3*	*0.8*	*— 0.4*	*0.0*
St. Gallen	Mittel — *Moyennes*	— 1.0	2.0	4.8	3.7	11.4	13.4	15.0	15.7	12.8	9.1	3.2	— 2.4	7.3
	Abw. — *Diff.*	*1.1*	*2.2*	*2.4*	*— 3.4*	*0.3*	*— 1.3*	*— 1.7*	*— 0.1*	*0.0*	*1.8*	*0.5*	*— 0.9*	*0.1*
Lugano	Mittel — *Moyennes*	0.1	4.0	8.3	9.3	14.4	17.0	20.6	20.8	16.8	12.0	6.9	2.6	11.1
	Abw. — *Diff.*	*— 1.2*	*0.5*	*1.4*	*— 2.1*	*— 0.7*	*— 2.1*	*— 0.9*	*0.3*	*— 0.4*	*0.5*	*0.7*	*0.3*	*— 0.3*
Chur	Mittel — *Moyennes*	— 0.5	3.0	6.3	5.2	12.7	15.4	16.4	16.8	14.3	10.0	3.2	0.0	8.6
	Abw. — *Diff.*	*0.9*	*2.2*	*2.5*	*— 3.4*	*0.2*	*— 0.3*	*— 1.2*	*0.1*	*0.1*	*1.2*	*— 0.6*	*0.6*	*0.2*
Davos	Mittel — *Moyennes*	— 6.9	— 3.5	— 1.2	— 0.9	7.0	9.8	10.9	11.8	8.4	4.1	— 2.1	— 6.7	2.6
	Abw. — *Diff.*	*0.4*	*1.5*	*1.3*	*— 3.3*	*0.2*	*— 0.5*	*— 1.3*	*0.5*	*— 0.1*	*0.7*	*— 0.9*	*— 0.7*	*— 0.1*
Rigi	Mittel — *Moyennes*	— 2.7	— 1.4	— 1.7	— 3.8	4.8	6.8	8.6	9.8	7.6	3.9	— 1.0	— 3.3	2.3
	Abw. — *Diff.*	*1.8*	*2.6*	*1.7*	*— 4.0*	*0.9*	*— 0.7*	*— 1.3*	*0.4*	*0.1*	*1.2*	*— 0.2*	*0.5*	*0.3*

c. Maximal- und Minimaltemperaturen in ° Cels.[1]) — *c. Maxima et minima de température en centigrades.*[1])

Stationen *Stations*		Januar *Janvier*	Februar *Février*	März *Mars*	April *Avril*	Mai *Mai*	Juni *Juin*	Juli *Juillet*	August *Août*	September *Septembre*	Oktober *Octobre*	November *Novembre*	Dezember *Décembre*	Im Jahr *Pour l'année*
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Zürich	Max.	12.1	15.7	19.4	17.8	27.1	30.0	29.8	30.0	29.7	24.8	11.5	7.0	30.0
	Min.	— 9.2	— 7.4	— 3.6	— 1.5	5.6	7.3	7.7	10.1	4.0	— 1.2	— 0.3	— 8.2	— 9.2
Basel	Max.	13.8	19.6	21.6	17.8	26.4	29.2	28.6	28.2	29.0	23.4	10.0	7.6	29.2
	Min.	— 8.2	— 4.6	— 1.2	0.4	5.4	9.0	10.0	10.4	6.4	2.4	0.0	— 7.0	— 8.2
Neuchâtel	Max.	9.3	13.9	16.3	13.6	26.2	29.3	28.0	26.0	28.1	22.4	10.9	5.1	29.3
	Min.	— 8.5	— 7.0	— 2.9	— 1.2	5.5	8.0	11.0	10.0	6.1	0.5	— 0.1	— 7.3	— 8.5
Genève	Max.	14.3	19.2	17.9	16.1	23.4	26.6	28.4	30.2	25.6	24.8	13.4	5.9	30.2
	Min.	— 6.0	— 6.4	— 2.6	— 1.6	4.8	10.2	12.6	11.0	5.7	— 0.4	— 2.3	— 4.1	— 6.4
Montreux	Max.	10.1	15.4	17.2	12.8	23.9	24.8	27.1	26.0	24.5	20.7	10.9	6.4	27.1
	Min.	— 4.5	— 3.3	— 0.6	0.0	6.4	9.6	12.2	11.5	7.6	3.1	— 1.0	— 3.8	— 4.5
Bern	Max.	10.3	13.3	17.8	14.4	25.0	28.1	27.7	28.0	27.3	22.0	9.9	4.0	28.1
	Min.	— 10.9	— 11.2	— 3.3	— 2.2	4.6	7.0	9.0	9.3	4.7	— 1.8	— 2.4	— 8.2	— 11.2
Luzern	Max.	14.2	13.6	16.4	16.7	26.2	28.3	29.1	28.0	27.1	24.4	10.0	6.9	29.1
	Min.	— 8.2	— 6.5	— 2.6	— 0.8	5.6	8.4	8.4	10.3	4.4	— 0.8	0.4	— 7.2	— 8.2
St. Gallen	Max.	13.8	14.6	19.0	13.6	22.3	25.5	27.0	25.2	25.1	22.1	10.8	6.3	27.0
	Min.	— 12.0	— 11.0	— 4.3	— 3.6	4.4	6.6	5.1	9.2	4.0	— 2.1	— 1.4	— 9.5	— 12.0
Lugano	Max.	7.2	13.0	18.4	22.6	26.4	29.6	30.2	30.0	29.0	22.0	16.9	8.2	30.2
	Min.	— 7.4	— 3.2	0.7	1.7	7.4	10.6	14.4	14.7	8.4	3.5	— 0.6	— 1.4	— 7.4
Chur	Max.	12.0	13.4	18.9	17.2	25.8	28.6	28.4	27.8	28.4	22.0	14.2	9.1	28.6
	Min.	— 10.8	— 8.1	— 2.2	— 2.6	4.0	7.8	6.4	9.2	2.2	0.4	— 2.7	— 9.2	— 10.8
Davos	Max.	6.2	11.0	9.8	9.8	18.2	21.2	21.8	23.6	22.4	17.7	10.0	4.5	23.6
	Min.	— 17.9	— 20.0	— 13.7	— 9.8	— 0.8	3.8	1.0	3.0	0.0	— 8.9	— 11.4	— 16.0	— 20.0
Rigi	Max.	8.0	9.4	9.0	7.0	14.0	17.2	17.8	18.4	18.0	16.4	8.0	3.7	18.4
	Min.	— 13.8	— 14.4	— 10.2	— 12.0	— 2.8	— 1.4	— 1.2	1.0	— 2.2	— 5.9	— 7.7	— 9.0	— 14.4

1) Die mitgeteilten Daten sind den drei täglichen Terminablesungen, 7 Uhr vormittags, 1 und 9 Uhr nachmittags, entnommen, somit nicht Ablesungen an Extremthermometern.

1) *Les données ci-dessus sont les maxima et les minima des moyennes tirées chaque jour des observations faites respectivement à 7 h. du matin, à 1 h. de l'après-midi et à 9 h. du soir; elles ne désignent pas les températures extrêmes observées pendant le mois.*

d. Niederschlag: Monatssummen und Abweichungen von den normalen Niederschlagsmengen.[1])

d. Quantité d'eau recueillie chaque mois et écarts avec la normale.[1])

Stationen — *Stations*		Januar *Janvier*	Februar *Février*	März *Mars*	April *Avril*	Mai *Mai*	Juni *Juin*	Juli *Juillet*	August *Août*	Sept. *Sept.*	Oktober *Octobre*	November *Nov.*	Dezember *Déc.*	Im Jahr *Pour l'année*
		mm.	mm.	mm.	mm.	mm.	mm.	mm.	mm.	mm.	mm.	mm.	mm.	mm.
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Zürich	Summe — *Somme.*	57	28	55	52	48	96	159	169	70	122	108	28	992
	Abw. — *Diff.*	*8*	*— 29*	*— 19*	*— 44*	*— 66*	*— 38*	*27*	*36*	*— 40*	*19*	*37*	*— 45*	*—154*
Basel	Summe — *Somme.*	41	19	31	51	60	98	69	71	43	74	52	41	650
	Abw. — *Diff.*	*6*	*— 18*	*— 18*	*— 11*	*— 18*	*0*	*— 14*	*— 8*	*— 28*	*— 3*	*— 6*	*— 6*	*—124*
Neuchâtel	Summe — *Somme.*	46	34	61	62	68	62	73	126	26	102	68	80	808
	Abw. — *Diff.*	*— 5*	*— 18*	*— 1*	*— 8*	*— 14*	*— 39*	*— 20*	*28*	*— 58*	*— 1*	*— 6*	*12*	*—130*
Genève	Summe — *Somme.*	42	32	44	67	82	75	102	136	20	161	59	82	902
	Abw. — *Diff.*	*0*	*— 13*	*— 10*	*2*	*1*	*0*	*23*	*46*	*— 60*	*48*	*— 20*	*26*	*43*
Montreux	Summe — *Somme.*	44	40	71	74	63	154	197	146	35	171	73	63	1131
	Abw. — *Diff.*	*— 10*	*— 21*	*— 6*	*— 5*	*— 43*	*37*	*75*	*20*	*— 64*	*45*	*— 3*	*— 3*	*22*
Bern	Summe — *Somme.*	37	52	50	51	76	94	183	118	49	122	96	50	978
	Abw. — *Diff.*	*— 7*	*3*	*— 10*	*— 19*	*— 8*	*— 9*	*81*	*13*	*— 34*	*27*	*29*	*— 9*	*57*
Luzern	Summe — *Somme.*	43	45	58	61	63	189	211	143	73	127	110	34	1157
	Abw. — *Diff.*	*0*	*— 1*	*— 10*	*— 30*	*— 54*	*40*	*54*	*— 10*	*— 40*	*32*	*48*	*— 21*	*8*
St. Gallen	Summe — *Somme.*	62	58	52	109	42	112	235	163	110	134	136	32	1245
	Abw. — *Diff.*	*6*	*— 7*	*— 35*	*— 3*	*— 98*	*— 73*	*62*	*1*	*— 32*	*19*	*62*	*— 39*	*—137*
Lugano	Summe — *Somme.*	88	30	72	159	374	251	172	141	45	302	81	162	1877
	Abw. — *Diff.*	*21*	*— 25*	*— 29*	*0*	*195*	*66*	*13*	*— 42*	*—149*	*93*	*— 57*	*90*	*176*
Chur	Summe — *Somme.*	31	40	27	52	84	58	93	120	57	59	69	36	726
	Abw. — *Diff.*	*— 14*	*— 6*	*— 24*	*— 6*	*18*	*— 23*	*— 17*	*6*	*— 25*	*— 20*	*14*	*— 13*	*—110*
Davos	Summe — *Somme.*	40	40	36	84	54	99	176	162	44	83	109	20	947
	Abw. — *Diff.*	*— 6*	*— 15*	*— 19*	*29*	*— 4*	*— 3*	*52*	*36*	*— 51*	*15*	*53*	*— 43*	*44*
Rigi	Summe — *Somme.*	55	55	92	140	75	196	330	235	143	160	115	39	1635
	Abw. — *Diff.*	*5*	*— 4*	*21*	*23*	*— 89*	*— 45*	*65*	*— 7*	*— 47*	*36*	*44*	*— 33*	*— 31*

1) Die Zahlen geben die Summe der täglich gemessenen Regenhöhen (resp. des geschmolzenen Schneewassers) in Millimetern.
1) *Les chiffres indiquent en millimètres la quantité d'eau tombée, ou de neige liquéfiée, mesurée chaque jour.*

e. Bewölkung. — *e. Etat du ciel.*

Die nachstehenden Zahlen geben in Prozenten die durchschnittliche Bedeckung der Himmelsfläche durch Wolken, wie sie bei den 3 täglichen Beobachtungen durch Schätzung gewonnen wurde.
Les chiffres suivants indiquent en %, d'après les 3 observations quotidiennes, la portion moyenne du ciel couverte par les nuages.

Stationen *Stations*	Januar *Janv.*	Februar *Févr.*	März *Mars*	April *Avril*	Mai *Mai*	Juni *Juin*	Juli *Juillet*	August *Août*	Sept. *Sept.*	Okt. *Oct.*	Nov. *Nov.*	Dez. *Déc.*	Jahr *Année*	Zahl der Tage — *Nombre des jours* mit — *de* Niederschlag *pluie*	Schnee *neige*	Gewitter *tempête*	Nebel *brouillard*	helle *clairs*	trübe *couverts*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
Zürich	68	54	49	75	45	67	59	45	48	63	85	86	62	159	40	11	38	59	141
Basel	64	58	60	82	55	74	62	57	56	68	86	83	67	148	21	12	33	44	159
Neuchâtel	83	62	56	75	54	68	59	46	59	73	86	96	68	142	24	6	45	47	172
Genève	66	51	50	68	51	67	55	43	52	68	83	93	62	131	14	16	23	77	163
Montreux	51	40	45	59	42	56	54	38	41	61	72	78	53	139	10	19	3	102	125
Bern	73	49	55	76	53	67	62	47	53	68	87	91	65	158	36	21	89	48	156
Luzern	66	56	48	76	49	71	64	51	49	60	89	87	64	167	28	22	27	60	158
St. Gallen	51	46	43	75	50	66	65	50	46	58	82	85	60	167	54	17	30	78	146
Lugano	36	24	34	41	57	63	48	29	33	49	42	69	44	122	12	24	1	153	99
Chur	33	41	43	83	45	67	61	43	36	53	63	51	52	120	30	4	6	103	118
Davos	34	40	42	76	53	71	69	51	40	57	55	37	52	145	81	7	1	101	122
Rigi	39	47	51	81	52	71	72	57	47	60	62	47	57	166	99	10	158	95	140

f. Sonnenscheindauer in Stunden. [1]) — *f. Insolation : durée en heures.* [1])

Stationen — *Stations*	Januar *Janvier*	Februar *Février*	März *Mars*	April *Avril*	Mai *Mai*	Juni *Juin*	Juli *Juillet*	August *Août*	Sept. *Sept.*	Oktober *Octobre*	November *Nov.*	Dezember *Déc.*	Jahr *Année*
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Zürich	69	97	161	86	263	158	189	237	186	118	30	14	1,608
Basel	59	107	140	75	212	126	167	204	175	113	36	9	1,423
Bern	70	116	165	92	259	155	219	262	189	128	32	19	1,706
Genève	61	104	159	126	239	150	235	261	181	130	37	11	1,694
Montreux	68	115	146	92	205	140	195	230	155	110	51	28	1,535
Lugano	112	172	203	198	212	178	240	291	218	145	117	63	2,149
Davos	128	118	181	96	226	155	166	220	205	123	98	97	1,813

[1]) Diese Daten wurden als Summen der täglichen Registrierungen des Campbellschen Sonnenscheinautographen erhalten.

[1]) *Ces données sont le résultat des observations de chaque jour, enregistrées par l'héliographe de Campbell.*

g. Kurze Notizen über den Witterungscharakter der einzelnen Monate 1903.

g. Résumé des observations météorologiques pour chaque mois de l'année 1903.

Januar: Auf der Nordseite der Alpen etwas wärmer als im Mittel zufolge ausserordentlich milden Wetters zu Beginn und am Ende des Monats; im Tessin blieb das Monatsmittel unter dem normalen. Vom 3. bis 5. war die Witterung regnerisch, vom 6. bis 9. meist heiter und föhnig. Am 12. stellten sich nördliche Winde und Schneefall ein, verbunden mit starkem Temperaturrückgang. Bis zum 25. herrschte nun anhaltend Frost, ohne dass indessen sehr niedrige Thermometerstände auftraten; dabei war die Witterung meist neblig, aber trocken; nur am 23. fiel etwas Schnee. Vom 24. an hellte es auf und wurde tagsüber erheblich milder, nachts jedoch regelmässig Frost. Am 29. war in den tieferen Lagen die am 12. eingetretene, allerdings nicht sehr mächtige Schneedecke meistenorts wieder geschmolzen. – Die Niederschlagsmenge entsprach auf der Nordseite der Alpen ungefähr der normalen, auf der Südseite war sie grösser als diese. Die mittlere Bewölkung war etwas geringer und dementsprechend die Sonnenscheindauer etwas grösser als die durchschnittliche.

Februar: Sehr mild und dabei vorwiegend trocken; nur an wenigen Tagen herrschte auch tagsüber Frost. Der Temperaturüberschuss gegenüber dem normalen Februarmittel betrug in der Nordschweiz 2 volle Grad, in der Zentral- und Westschweiz zirka 1 Grad, jenseits der Alpen zirka $^1/_2$ Grad. Der Monat begann bei trübem, tagsüber jedoch ziemlich mildem Wetter mit Regen und Schneefall, welch letzterer in den Höhen über 600 Meter ziemlich ergiebig war. Dann folgte vom 4. an trockene, meist heitere, in den Niederungen jedoch vielfach neblige Witterung mit leichtem Frost. Vom 8. an stieg bei leichten Regenfällen auf der Nordseite der Alpen die Temperatur wieder beträchtlich, um dann vom 16. an wieder zu sinken. An diesem Tage schneite es; vom 17. bis zum 20. folgten heitere Tage mit ziemlich intensiven Nachtfrösten. Am 21. und 22. fielen leichte Niederschläge, denen der auffällige, aus der Sahara stammende Staub beigemengt war; der 23. zeigte sehr hohe Temperaturen, abends fiel Regen. Bis zum Schlusse des Monats blieb nun die Witterung bei veränderlicher Bewölkung meist mild und ruhig; am letzten Tage brachten frische westliche Winde neuerdings Regen. Die Niederschlagsmenge des Monats war meistenorts geringer als die normale; der registrierte Sonnenschein überschritt den Normalwert entsprechend der Himmelbewölkung, die etwas geringer als die durchschnittliche war.

März: Milder, trockener und meist heiterer Frühjahrsmonat. Die Temperatur lag meist, besonders in der letzten Dekade, erheblich über der normalen; das Monatsmittel fiel daher in der Nord- und Ostschweiz um mehr als 2 Grade, in den übrigen Landesteilen zirka $1^1/_2$ Grad zu hoch aus. Zu Anfang des Monats hielt das Ende Februar eingetretene veränderliche und zeitweise regnerische, aber milde Wetter an. Am 8. stellte sich ein ausgedehnter, aber meistenorts nicht beträchtlicher Schneefall ein, dem eine achttägige Trockenperiode folgte, während welcher infolge starker Ausstrahlung bei

Janvier. Sur le versant nord des Alpes, il a fait un peu plus chaud que la moyenne, grace à une température extraordinairement douce au commencement et à la fin du mois; au Tessin, la moyenne du mois resta inférieure à la normale. Du 3—5, temps pluvieux; du 6—9, le plus souvent serein avec föhn. Le 12, vent du nord avec neige, et en même temps, forte baisse de la température. Jusqu'au 25, le gel persiste, sans toutefois que le thermomètre soit bien bas; temps le plus souvent brumeux mais sec; le 23, il tomba un peu de neige. A partir du 24, le ciel redevint serein et, le jour, il faisait très doux; la nuit, il gela cependant régulièrement. Le 29, la couverture de neige pas très épaisse qui, le 12, a recouvert les parties basses fond dans la plupart des endroits. — La quantité d'eau tombée a été, au nord des Alpes, à peu près égale à la normale; au sud, plus forte. La portion du ciel couverte par les nuages a été un peu moindre que la moyenne, et, par contre, l'insolation en heures, un peu plus grande.

Février. Très doux et en même temps le sec prédomine; il gela quelques fois pendant le jour. La température dépassa la moyenne ordinaire de février de deux degrés entiers au nord de la Suisse, d'à peu près un degré dans la Suisse centrale et occidentale et d'environ $^1/_2$ degré au delà des Alpes. Ciel couvert au commencement du mois; pendant le jour, cependant, temps passablement doux avec pluie et chutes de neige, celles-ci assez abondantes à une altitude de 600 mètres et plus. A partir du 4, temps sec avec ciel le plus souvent serein; dans la plaine, cependant, le brouillard règne en plusieurs endroits avec un peu de gel. Dès le 8, la température s'élève de nouveau considérablement au nord des Alpes avec de légères pluies, pour redescendre ensuite à partir du 16, jour où il neigea; du 17—20 survinrent des jours sereins, avec gelées nocturnes assez intenses. Les 21 et 22, il tomba une légère pluie, à laquelle se trouva mêlée, chose frappante, une poussière saharienne; le 23, très haute température; vers le soir, il plut. Jusqu'à la fin du mois, le temps resta le plus souvent doux et calme avec un état du ciel variable; le 28, un vent d'ouest frais amena de nouveau de la pluie. — La quantité d'eau tombée pendant le mois a été, dans la plupart des lieux, inférieure à la normale; l'insolation en heures a dépassé la normale, et, par correspondance inverse, l'état nébuleux du ciel a été quelque peu inférieur à la moyenne.

Mars. Mois printanier doux, sec et le plus souvent serein. La température a généralement beaucoup dépassé la normale, surtout dans la dernière décade; aussi la moyenne du mois fut trop élevée, à savoir de plus de deux degrés au nord et à l'est de la Suisse, et ailleurs d'environ $1^1/_2{}^0$. Le temps variable, par moments pluvieux mais doux de la fin de février, persista pendant les premiers jours de mars. Le 8, neige générale, mais, dans la plupart des lieux, peu considérable, et à laquelle succéda une période de sec de huit jours, pendant laquelle, par suite d'un fort rayonnement dû à un ciel le

vorwiegend heiterem Himmel meist leichte Nachtfröste auftraten. Mit dem 16. folgten einige Regentage, hierauf eine bis zum Schluss des Monats anhaltende Periode meist heiteren, trockenen und sehr milden Frühlingswetters. Unter dem Einflusse einer Föhnströmung erreichte am Nordfuss der Alpen das Thermometer an den Nachmittagen des 25. bis 27. bis 20 Grad und darüber im Maximum, während gleichzeitig auf der Südseite zeitweise heftige Regengüsse fielen. Am Schlusse des Monats trat diesseits der Alpen unter beträchtlichem Sinken der Temperatur unstetes Wetter mit Regen- und Schneeschauern ein, während es im Süden aufheiterte. Die Gesamtniederlschagsmenge blieb im ganzen Lande, abgesehen von den höheren Lagen, wo sich zeitweise reichlicher Schnee einstellte, unter der normalen Märzmenge. Zu einer geschlossenen, auch nur einen Tag anhaltenden Schneedecke kam es in den tiefen Lagen nicht. Die heliographischen Aufzeichnungen ergaben, entsprechend der verhältnismässig geringen mittleren Bewölkung, eine das normale Märzmittel weit übersteigende Sonnenscheindauer, namentlich nordwärts der Alpen.

April: Ungewöhnlich rauh; Temperatur mit Ausnahme von zwei Tagen immer unter der normalen, Monatsmittel daher zirka $3\,^1/_2$ Grad zu tief (niedrigstes Aprilmittel für Zürich seit Errichtung des schweizerischen meteorologischen Netzes Anno 1864). Am Südfuss fiel das Wärmedefizit kleiner aus. Häufige, wenn auch nicht sehr ergiebige Niederschläge, auch in den Niederungen vielfach in der Form von Schnee. Während der ersten Dekade war die Witterung bei ziemlich rauhen Winden meist trüb und regnerisch oder schneeig. Nur am 7. drehte der Wind nach Südwest und Süd und zeigte einen föhnartigen Charakter, wobei das Wetter aufhellte und das Thermometer über den normalen Stand stieg. Dann folgte wieder rauhes Wetter mit Riesel- und Schneeschauern. Besonders kalt war es in den Tagen vom 16. bis 20., wo bei häufigem Schneefall das Thermometer morgens und abends unter Null stand und die Tagesmittel bis zu 9 Grad unter Normal blieben. An den Frühmorgen des 17., 18. und 19. sind in verschiedenen Gegenden des Landes, namentlich im Waadtland und Aargau, Frostschäden entstanden. Auf der Südseite der Alpen herrschte dagegen meist heiteres, trockenes und bedeutend milderes Wetter. In der dritten Dekade war die Witterung fortdauernd unbeständig, jedoch etwas weniger rauh; relativ warm nach der kalten Periode war der 30., an welchem in den nördlichen Alpentälern Föhn auftrat. — Monatssummen der Niederschlagsmengen in der Nordschweiz unter den normalen, im Osten und Süden des Landes nahezu normal. Sonnenscheindauer auf der Nordseite der Alpen nur zirka die Hälfte der durchschnittlichen.

Mai: Ziemlich hell und bezüglich der Temperaturen normal — nur im Tessin etwas kälter. In den ersten beiden Dekaden war die Witterung veränderlich und zeitweise regnerisch; es gab aber dazwischen auch einige helle Tage. Auf der Südseite fielen, namentlich in der Zeit vom 7. bis 12., viel ausgiebigere Niederschläge als im Norden der Alpen; am 9. trat der Luganersee über die Ufer, und das Hochwasser dauerte bis zum 17. Vom 18.

plus souvent serein, survinrent des gelées nocturnes généralement légères. Il y eut quelques jours de pluie à partir du 16, suivis jusqu'à la fin du mois d'une période continue de jours printaniers le plus souvent sereins, secs et très doux. Sous l'influence d'un courant de föhn, le thermomètre monta, sur le versant nord des Alpes, dans les après-midis des 25—27, jusqu'à 20 degrés et plus au maximum, tandis que sur le versant sud il y eut, par moments, de très fortes averses. Vers la fin du mois, en deçà des Alpes et par suite d'un fort abaissement de la température, temps incertain et giboulées de pluie et de neige, tandis qu'au sud le ciel s'éclaircit. — La quantité d'eau tombée est restée partout au-dessous de la moyenne ordinaire de mars, à l'exception toutefois des hauteurs, où il est tombé, parfois, une abondance de neige. Le plateau n'a jamais eu une couche de neige qui ait duré même un jour. Ciel relativement très peu nébuleux; l'héliographe indique une insolation en heures dépassant de beaucoup la moyenne normale de mars, surtout au nord des Alpes.

Avril. *Mois d'une âpreté inaccoutumée; à l'exception de 2 jours, température toujours au-dessous de la normale; la moyenne du mois a été par conséquent d'environ $3\,^1/_2$ degrés trop bas (ç'a été pour Zurich la plus basse moyenne d'avril depuis l'établissement du réseau suisse de météorologie en 1864) Au sud, le déficit de chaleur a été moindre. Pluies fréquentes, mais pas très abondantes, sous forme de neige souvent dans les parties basses. Pendant la première décade, grâce à des vents passablement âpres, temps le plus souvent sombre et pluvieux ou neigeux. Le 7 seulement, le vent tourna, venant du S-O et du S, et ayant le caractère du föhn, il arriva que le ciel s'éclaircit et que le thermomètre monta au-dessus de la normale. Survint de nouveau un temps âpre avec grésil et giboulées de neige. Du 16—20, temps particulièrement froid, où, grâce à de fréquentes chutes de neige, le thermomètre descendait le matin et le soir au-dessous de zéro et où la moyenne diurne resta jusqu'à 9 degrés au-dessous de la normale. Des gelées survenues les 17, 18 et 19, avant le lever du soleil, ont causé du dommage en différents lieux, notamment dans les cantons de Vaud et d'Argovie. Le sud des Alpes fut favorisé, par contre, d'un temps beaucoup plus doux, le plus souvent serein et sec. Pendant la 3e décade, le temps fut constamment variable, cependant un peu moins âpre. Après cette période de froid, le 30 fut relativement chaud; ce jour-là le föhn se leva. — Au nord de la Suisse, la quantité d'eau tombée fut inférieure à la normale; à l'est et au sud, elle l'atteignit à peu près. L'insolation en heures au nord des Alpes ne s'éleva environ qu'à la moitié de la moyenne.*

Mai. *Ciel passablement serein et température normale, un peu plus froide au Tessin. Dans les deux premières décades, temps variable et parfois pluvieux, entrecoupé cependant de quelques jours sereins. Au sud des Alpes, notamment du 7—12, pluies beaucoup plus abondantes qu'au nord; le 9, le lac de Lugano déborda et les hautes eaux durèrent jusqu'au 17. A partir du 18, temps généralement serein et sec, sous l'action de légers cou-*

an herrschte vorwiegend heiteres und trockenes Wetter bei leichter nordöstlicher Luftströmung. Dabei erreichte die Temperatur an einzelnen Tagen, so am 23., 24., 29. und 30., sommerliche Stände; es stellten sich, namentlich gegen Monatsschluss, lokale Gewitter ein. Monatssumme des Niederschlags diesseits der Alpen unter der normalen, besonders im Osten; im Tessin dagegen doppelt so gross. Sonnenscheindauer grösser als die durchschnittliche, mit Ausnahme des Alpensüdfusses sogar recht beträchtlich.

Juni: Trübe, sehr häufig regnerisch und erheblich zu kalt. Der Wärmeausfall betrug für die schweizerische Hochebene 1 1/2 bis 2 Grad, für den Süden volle 2 Grad. Eigentlich heiter war nur die letzte Pentade des Monats, die ganze übrige Zeit meist trübe, vielfach regnerisch und kühl. Obwohl also Regen sehr häufig, vom 6. bis 17. sogar täglich, fiel, waren die Beträge, abgesehen von einzelnen Gewitterregen, doch wenig ergiebig, so dass die Monatssumme der Niederschläge, besonders im Nordosten des Landes, merklich unter dem durchschnittlichen Werte blieb. Sehr rauh für die Jahreszeit war die Witterung am 8., sodann am 15. und 22. Das Temperaturmaximum stellte sich — stellenweise 30 Grad erreichend — am 29. ein. Am 30. traten ausgebreitete Gewitter, strichweise von Hagelfällen begleitet, auf. Die Dauer des Sonnenscheins erreichte nirgends auch nur angenähert den Normalwert.

Juli: Ziemlich trüb und zirka 1 1/2 Grad zu kalt. Die Temperaturen lagen meist, in der zweiten Hälfte beinahe ausnahmslos, unter ihrem normalen Wert. Sommerlich hohe Temperaturen wurden nur an wenigen Tagen erreicht: in der ersten Pentade, wo am 3. das Maximum stellenweise auf 30 Grad kam, und um die Monatsmitte. Der Monat begann mit ziemlich heiterem, warmem Wetter. Am Abend des 5. stellte sich ein ausgedehnter Gewitterregen ein, der einen sehr starken Temperaturfall im Gefolge hatte. Am 8. lag die Temperatur für den Juli ungewöhnlich tief, gegen 10 Grad unter dem normalen Wert; es fiel Neuschnee bis zu 1500 Meter hinab. Vom 9. bis 17. war die Witterung, abgesehen von einzelnen Gewitterregen am 13., trocken und meist heiter; dann aber herrschte unbeständiges, vielfach regnerisches und zeitweise kühles Wetter bis zum Monatsschluss. Die Monatssumme der Niederschläge war, da diese oft mehr oder weniger lokal als Gewitterregen niedergingen, etwas ungleich, überschritt aber meistenorts, besonders in höheren Lagen, die normale. Sonnenscheindauer geringer als im langjährigen Julimittel.

August: Bezüglich Bewölkung, Sonnenschein und Temperatur normal. Recht warme Sommertage gab es nur wenige; anderseits fehlten kalte Tage. Der Monat begann mit veränderlichem, mässig warmem, aber bis zum 10. vorwiegend trockenem Wetter. Ausgedehnte Gewitterregen stellten sich am Abend des 9. ein; die darauffolgende Aufheiterung wurde schon am 12. wieder durch Gewitterregen unterbrochen. Vom 15. an herrschte, von strichweise heftigen Gewittern eingeleitet, regnerisches und relativ kühles Wetter; am 18. und 19. fiel im ganzen Lande ein ergiebiger Dauerregen. Das letzte Drittel des Monats war trocken und meist heiter, abgesehen von einem die ganze Nordschweiz am

rants atmosphériques du nord-est. C'est ainsi que les 23, 24, 29 et 30, la température prit un caractère estival; des orages locaux surgirent, surtout vers la fin du mois. — La quantité d'eau tombée en mai fut inférieure à la normale en deçà des Alpes, notamment à l'est; au Tessin, par contre, elle fut le double. Insolation en heures dépassant la moyenne, même considérablement, à l'exception du versant sud des Alpes.

Juin. Mois sombre, très souvent pluvieux et sensiblement trop froid. Sur le haut plateau suisse, le thermomètre descendit jusqu'à 1 1/2 et 2 degrés, et au sud 2 degrés entiers. Les derniers cinq jours seuls ont été proprement clairs; tout le reste du mois, le ciel a été généralement couvert, souvent pluvieux, avec température fraîche. — Bien qu'il ait plu très souvent, du 6—17 même chaque jour, la quantité d'eau tombée n'a pourtant pas été très abondante, abstraction faite de quelques pluies d'orage, si bien qu'en particulier au nord-est de la Suisse elle est restée visiblement au-dessous de la moyenne. La température fut très âpre pour la saison le 8, puis aussi le 15 et le 22. Le 29, le thermomètre atteignit son maximum, par places 30°. Le 30 survinrent des orages étendus, parfois accompagnés de colonnes de grêle. L'insolation en heures n'atteignit nulle part la valeur normale, même d'une manière approchante.

Juillet. Mois passablement couvert, d'à peu près 1 1/2 degré trop froid. Température le plus souvent au-dessous de la normale; pendant la seconde moitié, presque sans exception. On n'éprouva les fortes chaleurs d'été que les 5 premiers jours, entre autres le 3, où le thermomètre marqua 30° en certains lieux, puis seulement au milieu du mois. Le mois s'est ouvert par un temps assez clair et chaud. Le soir du 5, pluie d'orage étendue, qui amena une très forte baisse de la température: le 8, le thermomètre descendit jusqu'à 10° au-dessous de la moyenne ordinaire, fait inaccoutumé pour la saison; il tomba de la neige fraîche jusqu'à 1500 m. Du 9—17, temps sec et généralement serein, à l'exception de quelques pluies d'orage le 13; puis, jusqu'à la fin du mois, succède de nouveau un temps variable, souvent pluvieux et parfois frais. — Comme il y a eu souvent des pluies d'orage, plus ou moins locales, la quantité d'eau tombée a été un peu inégale; cependant elle dépassa la normale dans la plupart des lieux, surtout sur les hauteurs. L'insolation en heures a été moindre que la moyenne de juillet déduite de nombreuses années.

***Août.** Nébulosité, insolation et température normales. Peu de jours d'été réellement chauds; en revanche, absence de jours froids. Le mois a commencé avec une température variable, modérément chaude; cependant, jusqu'au 10, le sec est prédominant. Pluies d'orage étendues le soir du 9; le ciel serein qui succéda fut coupé déjà le 12 par des pluies d'orage. A partir du 15, temps pluvieux et relativement frais, introduit en certains endroits par de violents orages; les 18 et 19, il tomba sur tout le pays une pluie abondante et continue. Les dix derniers jours du mois furent chauds et le plus souvent sereins, à l'exception d'un orage accompagné d'une tempête qui s'étendit le 23 sur tout le nord de*

23. durchziehenden Gewitter, begleitet von einem Sturm. Niederschlagsmenge etwas grösser als die normale auf der Nordseite, etwas kleiner auf der Südseite.

September: Temperatur im Mittel normal; Wärmeschwankung jedoch gross: im ersten und letzten Drittel sehr warme, im zweiten Drittel sehr kühle Tage. Das heitere, warme Wetter der letzten Augustdekade hielt bis zum 8. an, wobei die Mittagstemperatur in den Niederungen bis gegen 30 Grad kam. Dann Trübung, strichweise Gewitter und in der Nacht vom 9./10. nordwärts der Alpen allgemein Regen, ebenso in den nächsten Tagen bei fortwährend sinkender Temperatur. Am 13. und 14. allgemeiner Landregen über dem Alpengebiet und infolge nordöstlicher Luftströmung aussergewöhnlich niedrige Temperaturen (auch in den Niederungen nur noch wenige Grad über Null). Am Morgen des 14. fiel am Nordfuss der Alpen Schnee bis weit in die Täler hinab, im Reusstal sogar bis zur Talsohle. Vom 15. an langsam steigende Temperatur, doch noch vorwiegend trüb und regnerisch bis zum 18. Dann bis zum Monatsschluss anhaltend sonniges, in den Niederungen vormittags zeitweise nebliges, aber mittags immer für die Jahreszeit recht warmes Wetter. Niederschlagssumme allgemein unter dem normalen Septembermittel, im Tessin sehr beträchtlich. Sonnenscheindauer etwas grösser als die durchschnittliche.

Oktober: Mild, aber zeitweise regnerisch. Temperaturmittel in der Nord- und Zentralschweiz 1 bis 2 Grad über dem normalen Oktoberwert, im Tessin nur wenig höher. Das heitere, trockene Wetter, mit dem der September schloss, hielt nur noch in den ersten Tagen an, wobei mehrmals mittags bis 25 Grad erreicht wurde; dann Trübung und Regen. Am 5. sodann Aufheiterung durch föhnartige, trockene und warme Südwestwinde; nach dem 8. folgte ein rascher Witterungsumschlag mit ziemlich rapid sinkender Temperatur. Bis zum 19. regnerisches, zeitweise windiges Wetter von kurzen Aufhellungen unterbrochen; am 19. Aufhellung, die am 20. früh nordwärts der Alpen allgemein leichten Nachtfrost verursachte. Vom 22. an diesseits der Alpen, von einer kurzen Periode durch Föhn bewirkter Aufheiterung (25. bis 27.) unterbrochen, regnerisches Wetter; dieses breitete sich nun auch nach dem Südfuss der Alpen, wo bisher meist trockenes Föhnwetter herrschte, aus. Namentlich vom 28. bis 30. regnete es dort ununterbrochen, so dass die normale Niederschlagsmenge im Tessin weit überschritten wurde, während sie diesseits der Alpen nur im Westen grösser als die durchschnittliche war. Sonnenscheindauer normal.

November: Sehr trüber Monat; Sonnenscheindauer für den Nordfuss der Alpen bedeutend unter dem Mittel (Zürich 30 Stunden); bezüglich der Temperatur normal. Während der ersten Dekade war die Witterung allgemein trocken, aber trüb; eine Hochnebelschicht reichte durchschnittlich bis zu 1300 Meter Höhe. Im zweiten Drittel des Monats herrschte vorwiegend regnerische Witterung; die Hauptniederschläge fielen um die Monatsmitte. Die

la Suisse. — La quantité d'eau a dépassé quelque peu la normale au nord; sur le versant sud, elle a été un peu inférieure.

***Septembre.** Température moyenne normale; mais à vrai dire, très inégale: les dix premiers et les dix derniers jours, il fit très chaud; au milieu du mois, très frais. La dernière décade d'août, sereine et chaude, se prolongea jusqu'au 8 septembre, où la température de midi s'éleva jusqu'à 30° dans la plaine. Puis le ciel se couvrit; il y eut, par-ci par-là, des orages; dans la nuit du 9—10, pluie générale au nord des Alpes, de même que les jours suivants avec température s'abaissant d'une manière continue. Les 13 et 17, pluies générales dans la région alpestre, et, sous l'influence de courants atmosphériques venant du nord-est, température exceptionnellement basse, même dans la plaine, où le thermomètre ne marquait plus que peu de degrés au-dessus de zéro. Le 14 au matin, la neige tomba sur le versant nord des Alpes et descendit bien en bas dans les vallées, dans celle de la Reuss même jusqu'au fond. A partir du 15, la température s'élève lentement, mais le ciel reste quand même le plus souvent sombre et pluvieux jusqu'au 18. De là jusqu'à la fin du mois, jours de soleil; dans la plaine, brouillard le matin, mais à partir de midi temps toujours bien chaud pour la saison. — Quantité d'eau tombée généralement inférieure à la moyenne normale de septembre; au Tessin, à un degré très marqué. Insolation en heures un peu supérieure à la moyenne.*

***Octobre.** Doux, mais parfois pluvieux. Température moyenne de 1—2° au-dessus de la moyenne ordinaire d'octobre, au nord et au centre de la Suisse; au Tessin, un peu plus élevée. Le temps clair et sec de fin septembre persista encore les premiers jours, où le thermomètre monta plus d'une fois, à midi, jusqu'à 25°; puis temps couvert et pluie. Le 5, le ciel s'éclaircit sous l'influence d'un vent sec et chaud, espèce de föhn, soufflant du sud-ouest; après le 8, le temps change brusquement et la température s'abaisse assez rapidement. Jusqu'au 19, temps pluvieux et parfois venteux avec de courtes éclaircies; le 19, le ciel se rasséréna, ce qui amena le 20 au matin une gelée nocturne, généralement légère, qui s'étendit au nord des Alpes. A partir du 22, temps pluvieux en deçà des Alpes, coupé par une courte période de temps serein (25—27) causée par le föhn; il en fut de même sur le versant sud des Alpes, où régnait jusqu'alors un temps le plus souvent sec amené par le föhn. — Il y plut notamment sans cesser du 28—30, à tel point que la quantité d'eau tombée au Tessin dépassa de beaucoup la normale, tandis qu'en deçà des Alpes elle ne fut qu'à l'ouest supérieure à la moyenne. Insolation normale.*

***Novembre.** Mois très sombre; l'insolation, au nord des Alpes, a été considérablement au-dessous de la moyenne (à Zurich, 30 heures); température normale. Temps généralement sec pendant la 1re décade, mais couvert. Une haute couche de brouillard s'éleva en moyenne jusqu'à 1300 m. d'altitude. Pendant la deuxième décade, le temps est le plus souvent pluvieux; les plus fortes pluies tombèrent vers le milieu du mois. Les jours frais du 17 au 20*

kühlen Tage vom 17. bis 20. brachten den Niederungen am Nordfuss der Alpen den ersten Schnee, dem Tessin die beträchtlichsten Regenmengen des Monats. Am 21. trat Erwärmung ein, begleitet von etwelcher Aufheiterung, auf den 23. und 24. fallen denn auch meistenorts die Maximaltemperaturen des Monats. Vom 25. an herrschte bis zum Schluss unstetes Wetter mit Regen und Schneefällen. Der tiefe Barometerstand vom 30. morgens ist einer der niedrigsten der in unserem Lande beobachteten. Die Niederschlagshöhe überschreitet die normale in der Ost- und Zentralschweiz; die Südschweiz weist ein Defizit auf.

Dezember: Trocken und äusserst trüb; das schweizerische Mittelland hatte keinen einzigen hellen Tag, und die Dauer des registrierten Sonnenscheins ist hier das Minimum der 20jährigen Beobachtungsreihe; besser stellen sich der Süden und die Höhenstationen. Temperatur normal. Monatssumme des Niederschlags im Norden unter dem Mittel, im Tessin beträchtlich darüber. Zu Anfang des Monats fiel bei Temperaturen um 0 Grad strichweise etwas Schnee. Am 3. und 4. trat Aufheiterung und leichter Frost ein; schon die folgenden Tage brachten jedoch wieder Niederschläge, zuerst in Form von Regen, bald aber als Schnee, der jedoch in den Niederungen nur wenige Tage liegen blieb. Vom 8. an bei südwestlichen Winden und vereinzelten Niederschlägen etwelche Erwärmung; am 11. in höheren Lagen reichlicher Schneefall. Von der Monatsmitte an wieder Temperaturen unter 0 Grad und ein geschlossenes Nebelmeer zwischen Jura und Alpen; darüber wochenlang Sonnenschein. In den letzten Tagen des Jahres bei nordöstlichen Winden ziemlich strenger Frost ohne erhebliche Aufheiterung des Himmels.

Überblickt man das Jahr, so ergibt sich, dass, obwohl die Temperatur im Jahresmittel 1903 der normalen überall gleich oder wenigstens sehr nahe kommt, einzelne Monate doch erhebliche Abweichungen zeigen. Relativ mild waren die ersten drei Monate; ihnen folgte ein abnorm kalter April. Mai, August und September waren ziemlich normal, während Juni und Juli erheblich (1 1/2 bis 2 Grad) hinter dem Durchschnitt zurückblieben. Oktober und November weisen einen Wärmeüberschuss auf; der Dezember war normal. Die Perioden mit relativ hoher Temperatur fielen also meist auf Monate, wo dieselbe der Vegetation nicht oder nur wenig zu statten kommen konnte. Die Niederschlagsmenge blieb im grössten Teil des Landes etwas hinter der normalen zurück; der Tessin hatte ein erhebliches Plus, hauptsächlich von den gewaltigen Regengüssen im Mai herrührend. Vorwiegend trocken waren auf der Nordseite der Alpen die ersten sechs Monate, dann September und für den grössten Teil des Landes der Dezember. Die Helligkeitsverhältnisse waren ungünstig; der registrierte Sonnenschein wies im April, Juni und Juli, sowie im November und Dezember, beträchtliche Defizite auf, so dass auch die Jahressummen, abgesehen von Davos, überall unter dem Durchschnitt blieben. Recht sonnig waren nur März und besonders Mai.

virent tomber la première neige sur les parties basses du plateau, et au Tessin les plus fortes pluies du mois. Le 21, le chaud réapparut, accompagné d'un certain retour de beau; c'est les 23 et 24 qu'en la plupart des lieux la température atteignit son maximum. Du 25 à la fin, temps variable de pluie et de neige. La hauteur barométrique du 30 au matin est une des plus basses qui aient été observées en Suisse. — La quantité d'eau tombée a dépassé la normale dans la Suisse orientale et centrale; elle a été inférieure au sud.

***Décembre.** Mois sec et extrêmement sombre. Pas un seul jour serein sur le plateau; l'insolation a été la plus faible de toute la série d'observations des vingt années; l'état était meilleur dans les stations du sud et des hauteurs. Température normale. — La quantité d'eau tombée est restée au-dessous de la moyenne au nord de la Suisse, et considérablement au-dessus au Tessin. Il est tombé par-ci, par-là, un peu de neige au commencement du mois, à une température de 0 degré. Les 3 et 4, le temps s'éclaircit et il gela un peu; mais les jours suivants déjà, de nouveaux précipités météorologiques se produisirent, d'abord sous forme de pluie, puis de neige; celle-ci, cependant, ne prit pied que peu de jours, dans la plaine. La température s'éleva légèrement à partir du 8, sous l'influence d'un vent du sud-ouest et de pluies éparses; le 11, il neigea abondamment sur les hauteurs. A partir du milieu du mois, le thermomètre descend de nouveau au-dessous de 0 degré, et entre les Alpes et le Jura s'étend une mer de brouillard, au-dessus de laquelle le soleil luit pendant des semaines. Les derniers jours de l'année, sous l'action d'un vent du nord-est, survint un froid assez rude sans que le ciel se rasséréât considérablement.*

En jetant un regard rétrospectif sur l'année 1903, on voit que, malgré une température moyenne annuelle partout égale à la normale, ou du moins très rapprochée, il est certains mois qui se signalent par de forts écarts. Les 3 premiers mois furent relativement doux; puis vint avril avec un froid anormal; mai, août et septembre ont été assez normaux, tandis que juin et juillet restent de 1 1/2 à 2 degrés au-dessous de la température moyenne; octobre et novembre accusent un excédent de calorique, et décembre a été normal. Les périodes à température relativement élevée correspondent ainsi à des mois où celle-ci n'a pas, ou du moins peu profité à la végétation. — La quantité de pluie tombée est restée, pour la plus grande partie du pays, un peu inférieure à la normale; le Tessin a vu sa moyenne dépasser fortement cette normale, surtout à cause des très fortes averses en mai. Sec prédominant pendant les six premiers mois, au nord des Alpes; de même en septembre et pour la plupart des lieux en décembre. Ciel trop souvent nébuleux; les données de l'héliographe accusent d'importants déficits en avril, juin, juillet, de même qu'en novembre et décembre, si bien qu'à l'exception de Davos, l'insolation en heures est restée partout inférieure à la moyenne. En mars et surtout en mai, la durée d'insolation a été exceptionnelle.

2. Die eidg. Alkoholverwaltung in den Jahren 1887 bis 1903.

2. La régie fédérale des alcools pendant les années 1887 à 1903.

Nach den Mitteilungen der eidg. Alkoholverwaltung. — *D'après les communications de la régie elle-même.*

a. Die Ergebnisse der Betriebsrechnungen des Monopols seit dessen Einführung und die Verwendung des Einnahmen-Überschusses pro 1887 bis 1903.

a. Résumé des comptes d'exploitation depuis l'entrée en vigueur du monopole et répartition de l'excédent des recettes pour la période 1887 à 1903.

Jahre *Années*	Total der Einnahmen *Total des recettes*	Total der Ausgaben *Total des dépenses*	Betriebs-Überschuss *Excédent du compte d'exploitation*	Verwendung des Betriebs-Überschusses — *Répartition de l'excédent*				
				1. Tilgung eines Teiles der Kapital-Ausgaben für Lagerbau-Einrichtungen etc. *Amortissement partiel du compte-capital de l'installation des entrepôts, etc.*	1. Hievon Ende 1898 zur Amortisation verwendet und auf Ziffer 3 übertragen *Dont à déduire le report fait en 1898 sur le chiffre 3 pour l'amortissement de l'emprunt*	2. Fonds zur Erstellung eines Verwaltungsgebäudes *Fonds pour la construction d'un bâtiment d'administration*	3. Anleihens-amortisation (inkl. Fr. 590,000 Übertrag ab Ziffer 1) *Amortissement des emprunts (y compris fr. 590,000 provenant du chiffre 1)*	4. Verteilung an Kantone und Octroi-gemeinden *Répartition aux cantons et aux communes à octroi*
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1903	12,941,705	6,485,808	6,455,897	1,705	—	50,000	—	6,317,544
1902	12,011,705	6,176,017	5,825,688	1,138	—	—	—	5,818,790
1901	11,768,171	6,136,225	5,631,946	14,679	—	—	—	5,519,538
1900	13,036,295	6,680,758	6,355,537	5,322	—	—	—	6,453,335
1899	13,787,983	7,184,325	6,603,658	12,247	—	100,000	—	6,453,335
1898	14,156,854	6,907,072	7,249,782	3,843	—	150,000	1,180,000	6,453,335
1897	13,767,840	6,787,774	6,980,066	41,711	—	50,000	590,000	6,306,668
1896	13,214,525	6,834,341	6,380,184	166,515	—	—	590,000	5,602,668
1895	12,484,359	7,081,983	5,402,376	2,011	—	—	590,000	4,810,668
1894	12,344,582	6,839,013	5,505,569	2,081	—	—	590,000	4,913,334
1893	13,826,675	7,866,940	5,959,735	1,550	—	—	590,000	5,368,001
1892	14,750,240	8,370,423	6,379,817	11,249	—	—	590,000	5,778,668
1891	14,388,778	7,740,863	6,647,915	45,876	—	—	590,000	6,013,335
1890	13,773,596	6,778,270	6,995,326	334,192	—	—	354,000	6,306,668
1889	10,611,295	5,252,429	5,358,866	110,301	—	—	236,000	4,547,108
1887/88	10,764,114	5,790,961	4,973,153	15,311	—	—	—	5,422,317
1887/1903	207,514,895	108,913,204	98,601,691	769,731	590,000	350,000	5,900,000	92,085,311
				179,731				
							Fr.	98,515,042
						Saldo	„	86,649
							Fr.	98,601,691

b. Handel und Verbrauch in Sprit und Spiritus zum Trinkkonsum im Jahre 1903.

b. Commerce et consommation interne de trois-six et d'alcool potable pendant l'année 1903.

Kantone — *Cantons*	Abgesetzte Quantitäten in Kilo à 95/96° *Quantités vendues en kg. à 95/96°*			Privatimporte *Importation privée*	Export ins Ausland *Exportation*	Inlandsabsatz [1]) — *Vente interne* [1])								
						Im ganzen *Total*	Per Kopf der Bevölkerung — *Par tête de la population*							
	Sprit *Trois-six*	Spiritus *Alcool*	Zusammen *Total*	kg.	kg.	kg.	1903	1902	1901	1900	1899	1898	1897	1896
							Kilogramm — *Kilogrammes*							
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
Zürich	262,160	1,234	263,394	1,316	100.3	264,609.7	0.6	0.5	0.5	0.7	0.9	1.1	1.1	0.9
Bern	816,360	665,788	1,482,148	56	3,264.7	1,478,939.3	2.5	2.5	2.4	2.6	3.1	3.3	3.4	3.4
Luzern	234,592	15,370	249,962	—	—	249,962	1.7	1.2	1.1	1.9	2.1	2.5	2.2	1.6
Uri	11,730	—	11,730	—	—	11,730	0.6	0.5	0.6	0.8	0.9	1.1	1.1	0.8
Schwyz	173,507	610	174,117	—	19.7	174,097.3	3.1	2.5	2.4	2.8	3.3	3.3	3.3	2.6
Obwalden	8,619	—	8,619	—	—	8,619	0.6	0.4	0.3	0.6	0.6	0.7	0.6	0.5
Nidwalden	9,508	—	9,508	—	—	9,508	0.7	0.5	0.5	1.0	1.2	1.7	1.4	1.2
Glarus	29,521	—	29,521	—	—	29,521	0.9	0.9	0.8	1.1	1.1	1,2	1.1	1.0
Zug	87,772	261	88,033	—	67.1	87,965.9	3.5	2.4	2.1	3.5	4.3	4.8	4.5	4.0
Fribourg	199,393	16,542	215,935	—	—	215,935	1.7	1.5	1.5	1.7	2.1	2.1	2.0	1.9
Solothurn	59,298	117,026	176,324	—	—	176,324	1.7	1.8	1.8	1.9	2.5	2.7	2.7	2.8
Basel-Stadt	385,472	12,603	398,075	1,898	4,405.1	395,567.9	3.5	3.2	3.3	3.8	6.1	6.5	6.2	5.7
Basel-Land	65,061	—	65,061	—	—	65,061	0.9	0.8	0.8	0.9	1.1	1.2	1.2	1.3
Schaffhausen	18,275	—	18,275	—	40	18,235	0.4	0.4	0.4	0.5	0.6	0.6	0.6	0.5
Appenzell A.-Rh.	23,184	—	23,184	—	—	23,184	0.4	0.4	0.4	0.4	0.5	0.5	0.4	0.4
Appenzell I.-Rh.	3,951	—	3,951	—	—	3,951	0.3	0.2	0.2	0.3	0.3	0.3	0.2	0.2
St. Gallen	115,365	—	115,365	—	—	115,365	0.4	0.4	0.4	0.5	0.5	0.6	0.5	0.5
Graubünden	119,657	—	119,657	—	—	119,657	1.1	1.2	1.2	1.1	1.3	1.3	1.3	1.3
Aargau	120,690	20,388	141,078	2,046	—	143,124	0.7	0.6	0.5	0.6	0.8	0.9	0.9	0.9
Thurgau	29,851	—	29,851	—	—	29,851	0.3	0.2	0.2	0.3	0.4	0.4	0.4	0.3
Tessin	171,035	—	171,035	—	12,080.3	158,954.7	1.1	0.9	0.9	1.0	1.1	1.1	1.1	1.0
Vaud	329,703	—	329,703	—	405.3	329,297.7	1.2	0.9	0.8	1.1	1.3	1.3	1.2	1.2
Valais	41,163	—	41,163	—	—	41,163	0.4	0.3	0.3	0.4	0.5	0.4	0.4	0.4
Neuchâtel	853,796	—	853,796	—	59,419.3	794,376.7	6.3	5.9	6.1	7.1	8.9	8.2	8.0	7.9
Genève	657,683	—	657,683	—	58,832.2	598,850.8	4.5	4.0	4.2	4.7	6.1	6.3	5.8	5.3
Schweiz — *Suisse*	4,827,346	849,822	5,677,168	5,316	138,634	5,543,978	1.7	1.5	1.5	1.7	2.1	2.2	2.2	2.1
Ausland u. unausgeschieden — *Etranger et destination incertaine*	—	—	—	5,391	772	4,491	—	—	—	—	—	—	—	—
Total	4,827,346	849,822	5,677,168	10,707	139,406	5,548,469	—	—	—	—	—	—	—	—

1) Die in den Spalten 8—15 enthaltenen Angaben veranschaulichen nicht etwa die Konsumation an Alkohol in dem entsprechenden Kanton, sondern zeigen nur das Quantum, das von der Alkoholverwaltung in den betreffenden Kanton geliefert worden ist. Ein grosser Teil des nach den einzelnen Kantonen bezogenen Sprits wird daselbst zu Getränken verarbeitet und beispielsweise als Magenbitter, Absinth, Wermut etc. nach anderen Kantonen abgesetzt.

1) *Les données contenues dans les colonnes 8 à 15 n'indiquent pas l'alcool consommé réellement, mais seulement la quantité d'alcool livrée par la régie dans chaque canton. Une grande partie du trois-six expédié dans quelques cantons y est employée à la fabrication de boissons et vendue dans d'autres cantons sous la forme de magenbitter, absinthe, vermouth, etc.*

c. Der Landesbedarf an denaturierter Ware im Jahre 1903.

c. La vente d'alcool dénaturé pendant l'année 1903.

Kantone *Cantons*	**Absolut denaturierte Ware** *absolument dénaturé* kg.	**Relativ denaturierte Ware** *relativement dénaturé* kg.	**Privatimporte** *Importation privée* kg.	**Zusammen** *Total* kg.	**Per Kopf der Bevölkerung** *Par tête* **1903** kg.
1	2	3	4	5	6
Zürich	688,234	30,315	371,910	1,090,459	2.5
Bern	817,210	27,892	37,669	882,771	1.5
Luzern	163,762	2,218	—	165,980	1.1
Uri	27,701	—	—	27,701	1.4
Schwyz	53,093	352	—	53,445	1.0
Obwalden	13,188	128	—	13,316	0.9
Nidwalden	5,849	—	—	5,849	0.4
Glarus	43,008	310	6,561	49,879	1.5
Zug	28,134	—	2,653	30,787	1.2
Fribourg	143,715	—	—	143,715	1.1
Solothurn	128,487	1,146	99,843	229,476	2.3
Basel-Stadt	219,866	1,531	283,975	505,372	4.5
Basel-Land	65,142	125	60,342	125,609	1.8
Schaffhausen	69,247	—	8,554	77,801	1.9
Appenzell A.-Rh.	56,701	—	920	57,621	1.0
Appenzell I.-Rh.	14,438	—	—	14,438	1.1
St. Gallen	367,807	9,134	4,990	381,931	1.5
Graubünden	112,766	—	2,158	114,924	1.1
Aargau	197,886	4,193	492,349.5	694,428.5	3.4
Thurgau	109,809	584	42,422	152,815	1.3
Tessin	129,476	1,356	—	130,832	0.9
Vaud	512,897	10,085	45,178	568,250	2.0
Valais	57,590	859	4,159	62,608	0.5
Neuchâtel	390,582	1,939	—	392,521	3.1
Genève	341,325	18,813	103,919	464,057	3.5
Schweiz — *Suisse*	4,758,003	110,980	1,567,602.5	6,436,585.5	1.9

d. Warenverkäufe pro 1887—1903. — *d. Vente totale de 1887 à 1903.*

Jahre *Années*	Trinksprit — *Alcool potable*					Sprit zu technischen und Haushaltungszwecken *Alcool dénaturé*				
	Menge *Quantités*	Erlös — *Produit*				Menge *Quantités*	Erlös — *Produit*			
		Total		per q.			Total		per q.	
	kg.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	kg.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1903	5,677,168	9,689,257	83	170	67	4,868,983	2,431,772	55	49	94
1902	5,201,085	8,876,428	80	170	66	4,824,546	2,409,476	11	49	94
1901	5,082,625	8,676,619	53	170	71	4,757,571	2,375,627	78	49	93
1900	6,025,093	10,152,637	08	168	51	4,710,621	2,190,255	20	46	50
1899	6,441,734.50	10,834,708	06	168	20	4,471,990.10	2,229,914	85	49	86
1898	6,694,535	11,258,491	40	168	17	4,502,025	2,155,386	44	47	88
1897	6,537,662.50	10,995,228	87	168	18	4,208,759.50	2,059,934	15	48	94
1896	6,248,708.50	10,509,762	56	168	19	3,841,695	1,994,268	44	51	91
1895	5,839,287	9,825,346	94	168	26	3,574,507	1,964,204	15	54	95
1894	5,805,817.50	9,767,719	57	168	24	3,353,419	1,841,574	88	54	92
1893	6,725,850.10	11,315,350	75	168	24	3,245,874.50	1,795,935	51	55	33
1892	7,098,870.50	11,944,102	19	168	25	3,097,243	1,855,342	25	59	90
1891	7,009,115.75	11,797,322	52	168	31	3,048,031	1,692,940	90	55	54
1890	6,922,351.40	11,632,804	56	168	05	2,455,425	1.234,261	47	50	27
1889	5,767,829.30	9,677,542	47	167	78	587,495	262,152	28	44	62
1888/1887	6,429,249.20	9,700,101	80	150	87	25,707.80	9,906	40	38	53
Total	99,506,982.25	166,653,424	93	167	48	55,573,892.90	28,502,953	36	51	29

e. Effektivbezüge ausländischen Sprits pro 1903.

e. Livraisons d'alcool étranger reçues en 1903.

Sorten *Catégories*	Aus Deutschland *Provenance allemande*			Aus Österreich-Ungarn *Prov. austro-hongroise*			Total		
	Metercentner netto *q. poids net*	Kostenpreis *Prix d'achat*		Metercentner netto *q. poids net*	Kostenpreis *Prix d'achat*		Metercentner netto *q. poids net*	Kostenpreis *Prix d'achat*	
		Total Fr.	per q. *par q.* Fr		Total Fr.	per q. *par q.* Fr.		Total Fr.	per q. *par q.* Fr.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Weinsprit — *Trois-six extrafin*	1,213.19	32,657.65	26.92	—	—	—	1,213.19	32,657.65	26.92
Kahlbaumsprit — *Kahlbaum ffin*	1,987.12	62,726.35	31.57	—	—	—	1,987.12	62,726.35	31.57
Primasprit — *Trois-six surfin*	—	—	—	106.40	2,648.75	24.89	106.40	2,648.75	24.89
Feinsprit — *Trois-six fin*	24,413.90	474,147.55	19.42	13,407.55	237,355.66	17.70	37,821.45	711,503.21	18.81
Sekundasprit — *Alcool secondaire*	9,175.20	183,437.80	19.99	18,890.95	353,352.74	18.70	28,066.15	536,790.54	19.13
Total franko Grenze, unverzollt — *Franco frontière, droit d'entrée non payé*	36,789.41	752,969.35	20.47	32,404.90	593,357.15	18.31	69,194.31	1,346,326.50	19.46
Zoll — *Droit d'entrée*	. . .	. . .	. .	. . .	. . .	. .	. . .	1,596,982.63	23.08
Frachten im Innern — *Transport interne*	. . .	. . .	. .	. . .	. . .	. .	. . .	36,420.74	—.52
Loko Depot — *Livré à l'entrepôt*	. . .	. . .	. .	. . .	. . .	. .	69,194.31	2,979,729.87	43.06

f. Verteilung des Ertrages des Monopols an die Kantone.

f. Répartition aux cantons du produit du monopole.

Kantone — *Cantons*	Anteil am Reingewinn im Jahe 1903 *Part aux recettes nettes de l'année 1903*		Seit Einführung des Monopols bis Ende 1903 haben Kantone und Octroigemeinden bezogen *Sommes perçues par les cantons et les communes à octroi depuis l'institution du monopole jusqu'à fin 1903*	
	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
1	2	3	4	5
Zürich	820,110	30	9,671,166	64
Bern	1,122,736	60	17,655,161	70
Luzern	279,132	80	5,107,356	73
Uri	37,490	80	746,375	46
Schwyz	105,356	90	1,390,865	66
Obwalden	29,013	—	434,202	79
Nidwalden	24,732	30	366,415	03
Glarus	61,318	70	987,073	86
Zug	47,891	40	661,299	98
Fribourg	243,597	10	4,594,736	21
Solothurn	191,531	40	3,295,553	11
Basel-Stadt	214,481	50	2,276,624	35
Basel-Land	130,455	90	1,801,790	29
Schaffhausen	79,057	10	1,045,272	53
Appenzell Ausser-Rhoden	105,222	—	1,473,496	06
Appenzell Inner-Rhoden	25,591	10	352,361	53
St. Gallen	476,884	80	6,324,683	48
Graubünden	199,623	50	2,911,859	54
Aargau	392,652	10	5,644,865	85
Thurgau	215,612	—	2,890,419	66
Tessin	263,241	20	3,832,689	30
Vaud	540,878	70	7,614,547	91
Valais	216,900	20	2,878,454	57
Neuchâtel	240,540	—	3,045,314	22
Genève	253,492	30	* 5,082,724	97
Total	6,317,543	70	92,085,311	43

* Inklusive die Gemeinden Genf und Carouge, 1887—1895. — *Y compris les communes de Genève et de Carouge, 1887—1895.*

Alphabetisches Inhaltsverzeichnis.

A.

Ärztliche Untersuchungen der ins schulpflichtige Alter gelangten Kinder im Jahre 1903, 250.

Akademien (siehe Unterricht).

Aktiengesellschaften während des Jahres 1902, 312.

Alkoholverwaltung, eidgenössische, 1887—1903, 350.

Alter der Bevölkerung (siehe Bevölkerung).

Anstalten für schwachsinnige Kinder 1897—1903, 295. — Blindenanstalten 1896—1903, 293. — Taubstummenanstalten 1897—1903, 294. — Rettungs- und Zwangserziehungsanstalten 1903, 296. — Irrenanstalten 1903, 246. — Anstalten für Epileptische 1903, 247. — Asyle (siehe Hülfsgesellschaften).

Areal der Schweiz. Die Bodenfläche der Schweiz nach ihrem Benützungsverhältnis, 3.

Armee, schweizerische (siehe Militärwesen).

Asyle (siehe Hülfsgesellschaften).

Aufforstungen (siehe Forstwirtschaft).

Ausfuhr (siehe Handel).

Ausgaben und Einnahmen der Eidgenossenschaft 1894—1903, 302, der Kantone 1898—1902, 310.

Ausländer (siehe Bevölkerung).

Auswanderung, überseeische aus der Schweiz 1894—1903, 48.

Auszug der Armee (siehe Militärwesen).

B.

Banken. Ergebnisse der schweizerischen Emissionsbanken 1903, 230. — Notenzirkulation der schweiz. Emissionsbanken 1871—1903, 232. — Durchschnitts-, Maximal- und Minimal-Positionen der einzelnen schweiz. Emissionsbanken nach Massgabe der Wochensituationen 1903, 234. — Barvorrat der schweiz Emissionsbanken auf Ende jeder Woche des Jahres 1903, 237. — Generalsituation der schweiz. Emissionsbanken auf Ende jeder Woche des Jahres 1903, 238.

Banknoten (siehe Banken).

Barvorrat der Emissionsbanken (siehe Banken).

Bannbezirke (siehe Jagd).

Bedingungsschiessen in den freiwilligen Schiessvereinen (siehe Militärwesen).

Berufsbildung (siehe Unterricht).

Bevölkerung. Berechnete Bevölkerung 1881—1904, 9. — Unterscheidung der Bevölkerung nach Jahrfünfen der Geburt, nach Geschlecht und Familienstand, 12. — Bevölkerung von 1900, kantonsweise nach Geschlecht, Zivilstand und Staatsangehörigkeit, 14. — Bevölkerung von 1850—1900, kantonsweise nach dem Heimatverhältnis, 16. — Zu- oder Abnahme der Bevölkerung von 1850—1900 nach dem Heimatverhältnis, 18. — Die Schweizerbürger nach ihrem Heimatkanton und ihrem Wohnorte 1850—1900, 20. — Zu- oder Abnahme der Schweizerbürger nach ihrem Heimatkanton und ihrem Wohnorte 1850—1900, 22. — Kantonsweise Unterscheidung der Schweizerbürger nach ihrem Heimatkanton und der Kantonsbürger zu ihrem Wohnorte 1900, 24. — Die im Auslande geborenen Einwohner der Schweiz im Jahre 1900, nach ihrem Geburtslande und nach ihrem Wohnkantone, 26. — Kantonsweise Unterscheidung der Bevölkerung von 1850—1900, nach der Konfession, 28—30. — Kantonsweise Unterscheidung der Bevölkerung von 1850—1900, nach der Muttersprache, 31—32. — Das Stärkeverhältnis der beiden Geschlechter 1900, verglichen mit früheren Zählungen, 33.

Bevölkerungsbewegung. Die Zahl der Eheschliessungen, Geburten und Sterbefälle in der Schweiz während der Jahre 1870—1903, 34. — Die Eheschliessungen nach Kantonen 1893—1903, 35. — Die Ehescheidungen nach Kantonen 1879—1903, 36. — Die Geburten nach Kantonen 1893—1903, 37. — Uneheliche Geburten nach Kantonen 1891—1903, 38. — Die Totgeburten nach Kantonen 1891—1903, 39. — Der Geburtenüberschuss nach Kantonen 1892—1903, 40. — Die Sterbefälle nach Kantonen 1893 bis 1903, 41. — Die Todesfälle in der Schweiz im Jahre 1903, nach den Todesursachen, nach Geschlecht und Alter der Verstorbenen, 42. — Die Sterbefälle, unterschieden nach den wichtigsten Todesursachen, 1877—1903, 44. — Die Unglücksfälle mit tödlichem Ausgang 1893—1903, 46. — Die Zahl der Sterbefälle infolge von Selbstmord 1893—1903, 47. — Die überseeische Auswanderung aus der Schweiz 1894—1903, 48. — Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren gestorbenen Männer, unterschieden nach Beruf und Altersgruppen 1879—1890, 52. — Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren gestorbenen Männer und ihr Verhältnis zur Bevölkerung,

nach Beruf und Altersgruppen 1879—1890, 58—60. — Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren gestorbenen Männer, bei denen die Todesursache nicht bescheinigt war und ihr Verhältnis zur Bevölkerung 1879—1890, 62—64. — Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren an Lungenschwindsucht gestorbenen Männer und ihr Verhältnis zur Bevölkerung, nach Beruf und Altersgruppen 1879—1890, 66—68. — Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren infolge von Selbstmord gestorbenen Männer, nach Beruf und Altersgruppen 1879 bis 1890, 70—72. — Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren infolge Unglücksfall gestorbenen Männer, nach Beruf und Altersgruppen 1879—1890, 74—76. — Todesursachen in den Städten mit 10,000 und mehr Einwohnern 1898—1903, 242. — Todgeburten in 18 grössern städtischen Gemeinden 1900—1903, nach ihren Ursachen, 244. — Geburtenhäufigkeit und Kindersterblichkeit in den grössern städtischen Gemeinden der Schweiz im Jahre 1903, 248.

Bewegung der Bevölkerung (siehe Bevölkerungsbewegung).

Bevölkerung (siehe Meteorologie).

Bienenstöcke (siehe Tierbestand).

Bierproduktion (siehe Industrie).

Bildungswesen (siehe Unterricht).

Blindenanstalten, 1896—1903, 293.

Bodenfläche. Die Bodenfläche der Schweiz nach ihrem Benützungsverhältnis, 3.

Brandversicherung (siehe Versicherung).

Brauereien (siehe Industrie).

Brennereien (siehe Alkoholverwaltung).

Briefmarken (siehe Frankomarken).

Briefpostverkehr (siehe Verkehr und Verkehrsmittel).

Bronzemünzen (siehe Münzwesen).

Brückenbau. Unterstützungen durch den Bund bis 1904, 306.

Brutanstalten (siehe Fischzucht).

Bürgerrechtsbewilligungen (siehe Politische Statistik).

Butterproduktion (siehe Landwirtschaft).

C.

Cementfabrikation (siehe Industrie).

Civilstand der Bevölkerung (siehe Bevölkerung).

D.

Dampfkessel (siehe Industrie).

Dampfschiffahrt (siehe Verkehr und Verkehrsmittel).

Diebstahlversicherung (siehe Versicherung).

Drahtseilbahn (siehe Verkehr und Verkehrsmittel).

E.

Edle Metalle (siehe Finanzwesen).

Ehescheidungen (siehe Bevölkerungsbewegung).

Eheschliessungen (siehe Bevölkerungsbewegung).

Einbürgerungen (siehe Politische Statistik).

Einfuhr (siehe Handel).

Einnahmen und Ausgaben der Eidgenossenschaft 1894—1903, 302, der Kantone 1898—1902, 310.

Eisenbahnen (siehe Verkehr und Verkehrsmittel).

Elektrische Anlagen (siehe Industrie).

Emissionsbanken (siehe Banken).

Entsumpfungen. Unterstützung durch den Bund bis 1904, 306.

Epileptische. Anstalten für — (siehe Gesundheitswesen).

Ernteerträge (siehe Landwirtschaft).

Erziehung (siehe Unterricht).

Esel (siehe Tierbestand).

Export (siehe Handel).

F.

Familienstand der Bevölkerung (siehe Bevölkerung).

Feuerversicherung (siehe Versicherung).

Finanzwesen. Das schweizerische Münzsystem, 299. — Auf Ende des Jahres 1904 in Umlauf befindliche Münzen, 299. — Prägung von Münzen 1883—1904, 300. — Ein- und Ausfuhr edler Metalle 1892 1903, 301. — Bezüge der Postverwaltung an Frankomarken 1898—1904, 301. — Einnahmen und

Ausgaben der Eidgenossenschaft 1894—1903, 303. — Übersicht über die von der Eidgenossenschaft bis 1904 zugesicherten Beiträge für Strassen- und Brückenbauten, Flusskorrektionen, Wildbachverbauungen und Entsumpfungen, 307. — Einnahmen und Ausgaben der Kantone 1898—1902, 310. Aktiengesellschaften 1902, 312.

Fischzucht. Leistungen der schweizerischen Fischbrutanstalten 1902/1903, 130. — Erlegung von der Fischerei schädlichen Tieren, 132. — Stand der Schonreviere 1903, 134.

Flächeninhalt der Schweiz, 3.

Flächeninhalt der Seen von über 10 ha., 4.

Flusskorrektionen. Unterstützung durch den Bund bis 1904, 306.

Forstbeamte (siehe Forstwirtschaft).

Forstwirtschaft. Aufforstungen mit Unterstützung des Bundes 1872—1903, 126. — Zu Aufforstungen verwendetes Kulturmaterial 1903, 127. — Gesamte Waldfläche und Anzahl der Forstbeamten 1903 nach Kantonen, 128.

Fortbildungsschulen (siehe Unterricht).

Frankomarken. Bezüge der Postverwaltung an Frankomarken 1898—1904, 301.

Fremde (siehe Bevölkerung).

Futterbau (siehe Landwirtschaft).

G.

Gebietsveränderungen der Kantone und Bezirke zwischen den Volkszählungen von 1850 und 1900, 6.

Gebrechliche Kinder. Summarische Ergebnisse der ärztlichen Untersuchung der im Jahre 1903 ins schulpflichtige Alter gelangten Kinder, 250. — Anstalten für schwachsinnige Kinder 1897—1903, 295.

Geburten (siehe Bevölkerungsbewegung).

Geburtenhäufigkeit (siehe Bevölkerungsbewegung).

Geburtsort, Bevölkerung nach dem — (siehe Bevölkerung).

Gefängniswesen. Bestand der gesamten Gefängnisbevölkerung 1903, 315. — Gesamtzahlen und monatliche Zahlen über den Bestand sowie über Eintritt und Austritt von Gefängnisinsassen 1903, 316. — Bestand der Verurteilten auf 1. Januar und 31. Dezember und Bewegung derselben während des Jahres 1903, 318. — Bestand der Nichtverurteilten auf 1. Januar und 31. Dezember und Bewegung derselben während des Jahres 1903, 320.

Geisteskranke (siehe Gesundheitswesen).

Geldwesen (siehe Finanzwesen).

Gemüsebau (siehe Landwirtschaft).

Geschlechtsverhältnisse der Bevölkerung (siehe Bevölkerung).

Gesundheitswesen. Todesursachen in den Städten mit 10,000 und mehr Einwohnern 1898—1903, 242. — Todgeburten in 18 grössern städtischen Gemeinden 1900—1903 nach ihren Ursachen, 244. — Bewegung der Bevölkerung in den staatlichen Irrenanstalten der Schweiz 1903, 246. — Bestand und Bewegung in den Anstalten für Epileptische 1903, 247. — Geburtenhäufigkeit und Kindersterblichkeit in den grösseren städtischen Gemeinden der Schweiz im Jahre 1903, 248. — Summarische Ergebnisse der ärztlichen Untersuchung der im Jahre 1903 ins schulpflichtige Alter gelangten Kinder, 250 — (siehe auch Bevölkerungsbewegung).

Getreidebau (siehe Landwirtschaft).

Getreidepreise (siehe Preise).

Gewerbliche Berufsbildung (siehe Unterricht).

Gipsfabrikation (siehe Industrie).

Glasversicherung (siehe Versicherung).

Goldmünzen (siehe Münzwesen).

H.

Hackfrüchte (siehe Landwirtschaft).

Hagelversicherung (siehe Versicherung).

Handel. Spezialhandel der Schweiz 1894—1903, 186. — Gesamtsummen des Spezialhandels der Schweiz per Kopf der Bevölkerung 1894—1903, 186. — Gesamtsummen des Spezialhandels der Schweiz, nach volkswirtschaftlichen Kategorien, 1899—1903, 187. — Handel der Schweiz mit den einzelnen Ländern 1903, 188. — Ein- und Ausfuhr der wichtigsten Handelsartikel 1903, 190. — Kategorienweise Einteilung des Spezialhandels 1903 in Lebensmittel, Rohstoffe und Fabrikate, 214. — Übersicht des Zollertrages, nach Kategorien des Zolltarifs 1903, 216. — Ein- und Ausfuhr der wichtigsten Konsumartikel im 10jährigen Zeitraume 1893—1902, 218.

Handelsschulen (siehe Unterricht).

Handelspflanzen (siehe Landwirtschaft).

Heilanstalten (siehe Gesundheitswesen).

Heimatsverhältnisse (siehe Bevölkerung).

Heiraten (siehe Bevölkerungsbewegung).

Heuernte (siehe Landwirtschaft).

Hülfsgesellschaften, schweizerische und Asyle im Auslande, 251.

Hygiene (siehe Gesundheitswesen).

I. J.

Immobiliarversicherung (siehe Versicherung).

Import (siehe Handel).

Industrie. Die Bierproduktion in der Schweiz im Jahre 1903, 140. — Die Zement-, Kalk- und Gipsfabrikation in der Schweiz 1894—1903, 142/143. — Starkstromanlagen der Schweiz 1903, 144. — Schweizerischer Verein von Dampfkesselbesitzern 1899—1903, 154.

Industrielle Berufsbildung (siehe Unterricht).

Irrenanstalten (siehe Gesundheitswesen).

Jagd. Wildhut in den Jagdbannbezirken 1903, 136.

K.

Kadettenkorps (siehe Militärwesen).

Käseproduktion (siehe Landwirtschaft).

Kalkfabrikation (siehe Industrie).

Kaufmännische Fortbildungsschulen (siehe Unterricht).

Kautionsversicherung (siehe Versicherung).

Kinderschulen (siehe Unterricht).

Kindersterblichkeit (siehe Bevölkerungsbewegung und Gesundheitswesen).

Kleinkinderschulen (siehe Unterricht).

Kommerzielle Berufsbildung (siehe Unterricht).

Konfession (siehe Bevölkerung).

Korrektionen (siehe Flusskorrektionen).

Krankenanstalten (siehe Gesundheitswesen).

Kühe (siehe Tierbestand).

Kunstfutter (siehe Landwirtschaft).

Kupfermünzen (siehe Münzwesen).

L.

Landwehr und Landsturm (siehe Militärwesen).

Landwirtschaft (siehe auch Tierbestand und Landwirtschaftlicher Unterricht). Kanton Zürich, 80. — Kanton Bern, 85. — Kanton Schaffhausen, 88. — Kanton Aargau, 89. — Kanton Waadt, 91. — Kanton Freiburg, 94. — Darstellung der schweizerischen Weinernte 1903, 96. — Der Tabakbau in 3 Kantonen der Schweiz 1882—1903, 97. — Die Preise der wichtigsten landwirtschaftlichen Erzeugnisse 1885—1903, 98.

Landwirtschaftlicher Unterricht. Theoretisch-praktisch-landwirtschaftliche Schulen, 275. — Landwirtschaftliche Winterschulen, 275. — Molkereischulen, 275.

Lebensmittelpreise. Die Preise der wichtigsten landwirtschaftlichen Erzeugnisse 1885—1903, 98.

Lebensversicherung (siehe Versicherung).

Lehrerbildungsanstalten (siehe Unterricht).

Lungenschwindsucht (siehe auch Bevölkerungsbewegung). Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren an Lungenschwindsucht gestorbenen Männer, nach Beruf und Altersgruppe, 1879—1890, 66, 68.

M.

Marken (siehe Frankomarken).

Maultiere (siehe Tierbestand).

Mehlpreise (siehe Preise).

Metalle, edle. Ein- und Ausfuhr, 1892—1903, 301.

Meteorologie. Die Witterung im Jahre 1903, 340.

Milchwirtschaft (siehe Landwirtschaft).

Militärpensionen (siehe Militärwesen).

Militärwesen. Rekrutierung im allgemeinen 1881—1904, 322. — Rekrutierung nach Waffengattungen 1881 bis 1904, 322. — Kontrollstärke des Bundesheeres nach Waffengattungen 1895—1904, 323. — Kontrollstärke des Landsturmes 1893—1904, 324. — Die freiwilligen Schiessvereine der Schweiz 1894—1903, 325. — Beiträge des Bundes an die Schiessvereine und deren Mitglieder 1903, 327. — Die Kadettenkorps der Schweiz 1899—1903, 328. — Militärischer Vorunterricht III. Stufe 1888 bis 1903, 332. — Militärpensionen 1903, 334.

Mittelschulen (siehe Unterricht).

Mobiliarversicherung (siehe Versicherung).

Molkereischulen (siehe Landwirtschaftlicher Unterricht).

Monopole (siehe Alkoholverwaltung und Salinen).

Mostertrag (siehe Landwirtschaft).

Münzwesen. Das schweizerische Münzsystem, 299. — Auf Ende des Jahres 1904 in Umlauf befindliche Münzen, 299. — Prägung von Zwanzigfrankenstücken 1883—1904, 300. — Prägung von Silbermünzen 1898—1904, 300. — Prägung der Nickel- und Bronzemünzen 1898—1904, 300. — Ein- und Ausfuhr edler Metalle 1892—1903, 301.

Muttersprache (siehe Bevölkerung).

N.

Nickelmünzen (siehe Münzwesen).

Niederschläge (siehe Meteorologie).

Notenbanken (siehe Banken).

O.

Obsternte (siehe Landwirtschaft).

P.

Pädagogische Rekrutenprüfungen 1903, 297.

Pensionen (siehe Militärwesen).

Pferde (siehe Tierbestand).

Politische Statistik. Erwerbungen des schweizerischen Bürgerrechts 1885—1903, 336. — Bei der Einbürgerung von den Kantonen erhobene Gebühren 1899—1903, 338.

Polytechnikum (siehe Unterricht).

Postmarken (siehe Verkehr und Verkehrsmittel).

Postwesen (siehe Verkehr und Verkehrsmittel).

Preise. Getreide- und Mehlmarkt in Bern 1904, 240. — Preise der wichtigsten landwirtschaftlichen Erzeugnisse 1885—1903, 98.

Primarschulen (siehe Unterricht).

Produktiver Boden (siehe Bodenfläche).

R.

Rebenareal (siehe Bodenfläche und Weinernte).

Rekrutenprüfungen, pädagogische 1903, 297.

Rekrutierung (siehe Militärwesen).

Rettungsanstalten 1903, 296.

Rindviehbestand (siehe Tierbestand).

Rückversicherung (siehe Versicherung).

S.

Salinen. Salzproduktion der Schweiz im Jahre 1903, 138. — Konsum und Verkaufspreis von Salz 1903 nach Kantonen, 139. — Reingewinn aus dem Salzmonopol 1903, 139.

Salzmonopol (siehe Salinen).

Schafe (siehe Tierbestand).

Scheidungen (siehe Bevölkerungsbewegung).

Schiessvereine (siehe Militärwesen).

Schiffahrt (siehe Verkehr und Verkehrsmittel).

Schonreviere (siehe Fischzucht und Jagd).

Schützenwesen (siehe Militärwesen).

Schulwesen (siehe Unterricht).

Schwachsinnige Kinder. Summarische Ergebnisse der ärztlichen Untersuchung der im Jahre 1903 ins schulpflichtige Alter gelangten Kinder, 250. — Anstalten für schwachsinnige Kinder 1897—1903, 295.

Schweine (siehe Tierbestand).

Seen der Schweiz von über 10 ha. Flächeninhalt, 4.

Seilbahnen (siehe Verkehr und Verkehrsmittel).

Sekundarschulen (siehe Unterricht).

Selbstmorde (siehe Bevölkerungsbewegung).

Seminarien (siehe Unterricht).

Silbermünzen (siehe Münzwesen).

Sprit (siehe Alkoholverwaltung).

Starkstromanlagen der Schweiz im Jahre 1903, 144.

Sterbefälle (siehe Bevölkerungsbewegung).

Stiere (siehe Tierbestand).

Sträflinge (siehe Gefängniswesen).

Strafanstalten (siehe Gefängniswesen).

Strassenbahnen (siehe Verkehr und Verkehrsmittel).

Strassenbau-Unterstützungen durch den Bund bis 1904, 306.

Stroh (siehe Landwirtschaft).

Studenten (siehe Unterricht).

T.

Tabakbau. Der Tabakbau in 3 Kantonen der Schweiz 1882—1903, 97 (siehe auch die Kantone Bern, Freiburg und Waadt im Abschnitt Landwirtschaft).

Taubstummenanstalten 1897—1903, 294.

Telegraphenwesen (siehe Verkehr und Verkehrsmittel).

Telephonwesen (siehe Verkehr und Verkehrsmittel).

Temperatur (siehe Meteorologie).

Territoriale Veränderungen der Kantone und Bezirke zwischen den Volkszählungen von 1850 und 1900, 6.

Tierbesitzer (siehe Tierbestand).

Tierbestand. Zahl der Tierbesitzer und Stückzahl der Tiere 1901, 104. — Der Tierbesitz 1901, nach Grössenkategorien, 118. — Der Tierbesitz 1901, nach den Tiergattungen der einzelnen Besitzer, 122.

Todesfälle (siehe Bevölkerungsbewegung).

Totgeburten (siehe Bevölkerungsbewegung).

Topographie (siehe Bodenfläche).

Tramways (siehe Verkehr und Verkehrsmittel).

Transportversicherung (siehe Versicherung).

Tuberkulose (siehe Lungenschwindsucht).

U.

Unbescheinigte Todesursachen (siehe Bevölkerungsbewegung).

Unfallversicherung (siehe Versicherung).

Unglücksfälle. Die Unglücksfälle mit tödlichem Ausgange 1893—1903, 46. — Die Gesamtzahl der im Alter von 15 und mehr Jahren infolge Unglücksfall gestorbenen Männer, nach Beruf und Altersgruppen 1879—1890, 74, 76.

Universitäten (siehe Unterricht).

Unproduktives Land (siehe Bodenfläche).

Unterricht. Die **Kleinkinderschulen** 1901 und 1902, 265. — **Primarschulen.** Schulgemeinden, Schulen und Schüler 1901 und 1902, 266. — Lehrer und Schüler 1901 und 1902, 267. — Ausgaben der Kantone und der Gemeinden für die Primarschulen 1901 und 1902, 268. — **Sekundarschulen.** Schulen und Schüler 1901 und 1902, 269. — Lehrer und Schüler 1901 und 1902, 270. — Ausgaben der Kantone und Gemeinden für die Sekundarschulen 1901 und 1902, 271. — **Mittelschulen** 1901 und 1902, 272. — **Lehrerbildungsanstalten** 1901 und 1902, 274. — **Landwirtschaftlicher Unterricht** 1900—1903, 275. — **Kommerzielle Berufsbildung** in der Schweiz 1903, 276. — **Kaufmännische Fortbildungsschulen** 1903, 277. — **Gewerbliche und industrielle Berufsbildung** in der Schweiz 1884—1902, 280. — **Rekapitulation** der Staats- und Gemeindeausgaben für das Unterrichtswesen 1901 und 1902, 281. — **Rekapitulation** der Schülerzahlen 1901 und 1902, 282. — **Polytechnische Schule.** Zahl der Studierenden 1866—1903, 284. — **Ausgaben des Bundes** für das Unterrichtswesen in der Schweiz 1900—1902, 286. — **Universitäten und Akademien** der Schweiz 1893—1903, 286. — **Blindenanstalten** 1896—1903, 293. — **Taubstummenanstalten** 1897—1903, 294. — **Anstalten für schwachsinnige Kinder** 1897—1903, 295. — **Rettungs- und Zwangserziehungsanstalten** 1903, 296. — **Pädagogische Rekrutenprüfungen** 1903, 297. — **Summarische Ergebnisse** der ärztlichen Untersuchung der im Jahre 1903 ins schulpflichtige Alter gelangten Kinder, 250.

Untersuchungen, ärztliche, der ins schulpflichtige Alter gelangten Kinder im Jahre 1903, 250.

Unterstützung (siehe Hülfsgesellschaften).

V.

Verbauungen (siehe Wildbachverbauungen).

Vereine (siehe Hülfsgesellschaften, Schiessvereine, Dampfkesselbesitzer).

Verkehr und Verkehrsmittel. Post. Entwicklung des Postverkehrs seit 1860, 159. — Übersicht der Postkurse, der Reisenden, der Postpferdehalter und Postillione 1860—1903, 163. — Bezüge der Postverwaltung an Frankomarken 1898—1904, 301. — **Telegraph und Telephon.** Einnahmen, Ausgaben, Vermögen und Erstellungskosten der Linien 1852—1903, 164. — Telegraphen- und Telephonliniennetze und Verkehr 1852—1903, 164. — Statistik des Telegraphenwesens in 22 Staaten der Erde 1903, 166. —

Eisenbahnen. Haupt- und Nebenbahnen. Bauliche Längen und Betriebslängen 1902, 168. — Zugsleistungen der Haupt- und Nebenbahnen 1887—1902, 171. — Verkehr auf den Haupt- und Nebenbahnen 1887—1902, 171. — Betriebsrechnung der Haupt- und Nebenbahnen 1887—1902, 172. — Baukosten, Zinse und Dividenden der Haupt- und Nebenbahnen 1887—1902, 173. — Bau- und Betriebslängen der Hauptbahnen und spezifischer Verkehr 1893—1902, 174. — Betriebseinnahmen 1893—1902, 175. — Baukosten, Anleihenszinse und Dividenden 1893—1902, 176. — Betriebseröffnungen und Veränderungen an den Längen der schweizerischen Eisenbahnen im Jahre 1902, 177 — **Drahtseilbahnen.** Technische Verhältnisse und Verkehr für das Jahr 1902, 178. — Finanzielle Verhältnisse für das Jahr 1902, 180. — **Strassenbahnen.** Finanzielle Verhältnisse für das Jahr 1902, 181. — Technische Verhältnisse und Verkehr für das Jahr 1902, 182. — **Dampfschiffahrt** auf den Schweizerseen im Jahre 1903, 184.

Versicherung. Prämieneinnahmen der konzessionierten privaten Versicherungsunternehmungen in der Schweiz 1902, 220—221. — Lebensversicherung im Jahre 1902, 222. — Verwendung des Einnahmenüberschusses bei den Lebensversicherungsanstalten 1902, 224. — Versicherung gegen Unfall und Wasserleitungsschäden, Transport- und Rückversicherung 1902, 226. — Versicherung gegen Brand, Glas- und Viehverlust und Hagel 1902, 227. — Rechnungsergebnisse der schweizerischen Hagelversicherungsgesellschaft 1884—1902, 228. — Kantonale Brandversicherungsanstalten 1902, 229.

Viehstand (siehe Tierbestand).

Viehversicherung (siehe Versicherung).

Viehzählung (siehe Tierbestand).

Volkszählungen (siehe Bevölkerung).

Vorunterricht, militärischer (siehe Militärwesen).

W.

Waffengattungen der schweizerischen Armee (siehe Militärwesen).

Waldfläche (siehe Bodenfläche und Forstwesen).

Wasserfläche (siehe Seen der Schweiz).

Wasserleitungsversicherung (siehe Versicherung).

Weinernte. Darstellung der schweizerischen Weinernte 1903, 96. — Die Weinernte im Kanton Zürich 1901—1903, 80. — Kanton Bern 1903, 87. — Kanton Schaffhausen 1889—1903, 88. — Kanton Aargau 1898—1903, 89. — Kanton Waadt 1902/1903, 92.

Wiesenbau (siehe Landwirtschaft).

Wildbachverbauungen — Unterstützung durch den Bund bis 1904, 306.

Wildhut in den Jagdbannbezirken 1903, 136.

Winterschulen, landwirtschaftliche (siehe Unterricht).

Witterung. Die Witterung im Jahre 1903, 340.

Wohnbevölkerung (siehe Bevölkerung).

Z.

Zeitungen und Zeitschriften, postalischer Verkehr (siehe Verkehr und Verkehrswesen).

Zementfabrikation (siehe Industrie).

Ziegen (siehe Tierbestand).

Zivilstand der Bevölkerung (siehe Bevölkerung).

Zollerträgnisse. Übersicht des Zollertrages nach Kategorien des Zolltarifs 1903, 216.

Zwangserziehungsanstalten 1903, 296.

Table alphabétique des matières.

A.

Accidents mortels *par cantons, de 1893 à 1903, 46; — Hommes âgés de 15 ans ou plus, décédés de 1879 à 1890 par suite d'accident mortel et répartis par professions et classes d'âge, 70.*

Agriculture. *Statistiques agricoles de quelques cantons: Zurich, 78—84; Berne, 85—87; Schaffhouse, 88; Argovie, 89 et 90; Vaud, 91—93; Fribourg, 94; — Rendement des vignes en Suisse en 1903, 96; — De la culture du tabac dans les cantons de Berne, Fribourg et Vaud, de 1882 à 1903, 97; — Prix des produits agricoles les plus importants, 98; — Prix des blés et farines sur le marché de Berne en 1904, 240.*

Alcool. *Régie fédérale de l'—, 350—354.*

Aliénés. *Asiles d'—: mouvement de la population en 1903, 246.*

Apiculture. *V. Ruches d'abeilles.*

Asiles *ou établissements: d'aliénés, 246; — d'épileptiques, 247; — d'aveugles, 293; — de sourds-muets, 294; — pour enfants faibles d'esprit, 295; — pour enfants vicieux (disciplinaires), 296; — asiles et hôpitaux suisses à l'étranger, 260.*

Assurances. *Primes encaissées en Suisse en 1902: par les sociétés d'assurance autorisées, 220; par les sociétés d'assurance autorisées et par les établissements cantonaux d'assurance-incendie, 221; — Assurances sur la vie, assurance-accidents, conduites d'eau, transports, bris de glace, bestiaux et grêle en 1902, 222—227; — Recettes et dépenses de la société suisse d'assurance contre la grêle, de 1884 à 1902, 228; — Etablissements cantonaux d'assurance immobilière et mobilière, année 1902, 229.*

Aveugles. *Asiles d'—, 293.*

B.

Banques suisses d'émission *en 1903: Rendement, moyenne de la circulation des billets des banques suisses d'émission, encaisse métallique de ces banques, situation générale à la fin de chaque semaine, 230 à 239.*

Bateaux à vapeur, *V. Navigation à vapeur, 184.*

Bétail. *Les propriétaires de — au 19 avril 1901, avec effectif du bétail réparti par districts selon les espèces, 104—117, d'après l'importance du bétail possédé, 118—121, et d'après les espèces de bétail possédées par chacun d'eux, 122—125.*

Bière. *V. Brasseries.*

Billets de banque *des banques suisses d'émission. V. Banques.*

Blés et farines. *Prix des — sur le marché de Berne en 1904, 240.*

Brasseries. *La production de la bière en Suisse en 1903, comparée avec celle d'années précédentes, 140.*

C.

Cadets. *Les corps de — en Suisse, de 1899 à 1903, 328—331.*

Chasse. *Surveillance des districts francs pendant l'année 1903, 136.*

Chaudières à vapeur. *Société suisse des propriétaires de —: effectif des membres de 1899 à 1903; les — d'après le genre d'industrie, d'après leur grandeur ou surface de chauffe, leur âge, leur origine, 154—158.*

Chaux hydraulique. *Fabriques de ciment, de — et de gypse en Suisse, en 1903, 142.*

Chemins de fer *à traction de locomotive; funiculaires et tramways, 168—183.*

Ciment. *Fabriques de —, de chaux hydraulique et de gypse en Suisse, en 1903, 142.*

Commerce. *Commerce spécial de la Suisse, de 1894 à 1903, 186; — de 1899 à 1903 par catégories économiques, 187; — avec les divers pays en 1902: Importation, 188 et 190—201; Exportation, 189 et 202—213; — Répartition du commerce spécial, en 1903, en 17 classes et 3 catégories économiques, 214; — Recettes des douanes en 1903, d'après les catégories du tarif douanier, 216; — Importation et exportation des principaux articles de consommation de 1894 à 1903, 218.*

Consommation. *Importation et exportation des principaux articles de — de 1894 à 1903, 218. Voir en général: Commerce, 186—218.*

Corrections fluviales. *Subventions fédérales de 1854 à 1903, 306—309.*

D.

Décès. *Enfants mort-nés, par cantons, de 1891 à 1903, 39; — Décès par cantons, de 1893 à 1903, 41; — Décès de l'année 1903, par causes et d'après le sexe et l'âge des décédés, et de 1877 à 1903, d'après leurs principales causes, 42—45; — Accidents mortels et suicides par cantons, de 1893 à 1903, 46 et 47; — Décédés du sexe masculin, âgés de 15 ans ou plus, répartis par professions et classes d'âge, pour les années 1879 à 1890, avec attestation médicale de la cause du décès, 48—57; sans attestation médicale, 58—61; — Nombre total des hommes décédés de 1879 à 1890, à l'âge de 15 ans ou plus, répartis par professions et classes d'âge, et d'après la cause du décès: phtisie pulmonaire, 62—65; suicides, 66—69; accidents mortels 70—73; — Décès dans les villes de plus de 10,000 habitants, d'après les principales causes, de 1898 à 1903, 242; — Les mort-nés de 1900 à 1903 dans les villes principales, répartis d'après la cause du décès, 244 et 248.*

Disciplinaires *ou Ecoles de réforme et d'éducation correctionnelle, 296.*

Divorces. *Les — par cantons de 1879 à 1903, 36.*

Douanes. *Recettes des — en 1903, d'après les catégories du tarif douanier, 216.*

Droit de cité suisse. *Acquisition du —, de 1885 à 1903, 336.*

E.

Ecoles. *V. Instruction publique, pages 265 et suivantes; en outre, écoles de réforme et d'éducation correctionnelle, 296.*

Education. *V. Instruction publique, pages 265 et suivantes.*

Emigration *suisse pour les pays d'outre-mer de 1894 à 1903. Répartition des émigrants d'après le pays de destination, l'âge, le sexe, l'état civil, le mois du départ et la profession, 74—77.*

Endiguements et corrections fluviales. *Subventions fédérales de 1854 à 1903, 306—309.*

Enfants naturels *ou illégitimes, 38; — mort-nés, 39, 244 et 248.*

Enseignement: *agricole, 275; commercial, 276; professionnel et industriel, 280; — Pour le reste, voir Instruction publique.*

Epileptiques. *Asiles pour —: effectif et mouvement de la population en 1903, 247.*

Etablissements. *Aliénés, 246; — Epileptiques, 247; — Aveugles, 293; — Sourds-muets, 294; — Enfants faibles d'esprit, 295; — Enfants vicieux, 296.*

Examen sanitaire *des enfants parvenus, en 1903, à l'âge de scolarité, 250.*

Exportation. *Commerce d'—, 189, 202—213 et 219.*

F.

Faibles d'esprit. *Etablissements pour enfants —, 295.*

Finances. *Monnaies, métaux précieux importés et exportés de 1892 à 1903, 299—301; — Recettes et dépenses de la Confédération de 1894 à 1903, 302—305; — Subventions aux cantons de 1854 à 1903 pour travaux d'utilité publique, 306—309; — Recettes et dépenses des cantons de 1898 à 1902, 310; — Sociétés anonymes de la Suisse en 1902, 312—314.*

Funiculaires. *Conditions techniques et financières en 1902, 178—180.*

G.

Gypse. *Fabriques de ciment, de chaux hydraulique et de — en Suisse, en 1903, 142.*

H.

Habitants de la Suisse *natifs de l'étranger, d'après le pays de naissance et le canton de résidence, 26.*

Homes suisses, *asiles et hôpitaux en pays étrangers, 260.*

Hygiène, police sanitaire, assistance: *Décès d'après leurs causes dans les villes de plus de 10,000 habitants, pour les années 1898 à 1903, 242; — Mortinatalité dans les 18 villes principales de 1900 à 1903, 244; — Natalité et mortalité infantile dans les 18 villes principales, en 1903, 248; — Mouvement de la population dans les maisons cantonales d'aliénés en Suisse, en 1903, 246; — Idem dans les asiles pour épileptiques, 247; — Examen sanitaire des enfants parvenus, en 1903, à l'âge de scolarité, 250; — Sociétés de bienfaisance et homes en pays étrangers subventionnés par la Confédération et les cantons, 251—264.*

I.

Illégitimes. *Naissances illégitimes par cantons, de 1891 à 1903, 38.*

Importation. *Commerce d'—, 188, 190—201 et 218.*

Incendie. *Assurance-incendie, 221, 227 et 229.*

Installations électriques *industrielles de la Suisse en 1903: système, développement et renseignements sur l'exploitation, 144—153.*

Industrie. *Brasseries, 140; — Fabriques de ciment, chaux hydraulique et gypse, 142; — Installations électriques industrielles de la Suisse, en 1903, 144; — Société suisse des propriétaires de chaudières à vapeur, 154.*

Instruction publique *et éducation en 1901 et 1902: Ecoles enfantines, 265; — Ecoles primaires: communes scolaires, écoles, élèves, personnel enseignant, dépenses des cantons et des communes, 266—268; — Ecoles secondaires: idem, 269—271; — Ecoles moyennes avec ou sans préparation aux études académiques, 272 et 273; — Ecoles normales, 274; — Ecoles agricoles, 275; — Enseignement commercial: écoles de commerce, écoles complémentaires de commerce (société suisse des commerçants), 276—279; — Enseignement professionnel et industriel, 280; — Dépenses des cantons et des communes en faveur de l'instruction publique, en 1901 et 1902, 281; — Idem de la Confédération, 286; — Ecole polytechnique fédérale, 284; — Universités suisses, 286—292; — Asiles d'aveugles, de sourds-muets, établissements pour faibles d'esprit, écoles de réforme et d'éducation correctionnelle, 293—296; — Examens pédagogiques des recrues en automne 1903, 297.*

L.

Lacs suisses *de plus de 10 ha. de superficie, altitude et profondeur, 4 et 5.*

M.

Mariages, *naissances et décès en Suisse de 1870 à 1903, 34; — Les mariages par cantons de 1893 à 1903, 35.*

Militaire. *Recrutement, 322; — Effectif des contrôles des unités de l'armée fédérale, 323; — Sociétés suisses de tir, de 1894 à 1903: Nombre des sociétés, effectif des membres et subsides de la Confédération, 325—327; — Les corps de cadets en Suisse, de 1899 à 1903, avec subsides et primes alloués par la Confédération, 328—331; — Instruction militaire préparatoire du III^e^ degré, de 1888 à 1903, 332; — Pensions militaires allouées en 1903, 334.*

Miscellanées. *Météorologie de l'année 1903, 340—349; — Régie fédérale des alcools, 350—354.*

Monopoles: *de la vente du sel par les cantons, 139; — de la vente de l'alcool par la Confédération, 350—354.*

Mortalité. *V. Décès.*

Mortinatalité. *V. Mort-nés.*

Mort-nés. *Enfants mort-nés, par cantons, de 1891 à 1903, 39; — Les mort-nés dans les 18 villes principales, pendant les années 1900 à 1903, répartis d'après la cause du décès, 244 et 248.*

Mouvement de la population. *Mariages, divorces, naissances, décès, accidents mortels, suicides, émigration pour les pays d'outre-mer, 34—77.*

N.

Naissances. *Les — en Suisse, de 1870 à 1903, 34; — par cantons de 1893 à 1903, 37; — Naissances illégitimes par cantons, de 1891 à 1903, 38; Excédents des naissances par cantons, pour les années 1892 à 1903, 40; — Natalité et mortalité infantile dans les villes suisses de plus de 10,000 habitants en 1903, 248.*

Natalité. *V. Naissances.*

Naturalisations *cantonales et communales de 1899 à 1903: taxes maximales et minimales, 388.*

Navigation à vapeur *sur les lacs de la Suisse en 1903, 184.*

P.

Pêche. *V. Pisciculture.*

Pensions militaires *allouées en 1903, 334.*

Phtisie pulmonaire. *Décès par — de 1877 à 1903, 44; — Hommes âgés de 15 ans ou plus, décédés de 1879 à 1890 par — et répartis par professions et classes d'âge, 62; — Décès par — dans les 18 villes principales de 1898 à 1903, 243.*

Pisciculture. *Activité des établissements suisses de — durant l'exercice 1902/1903, 130; — Destruction d'animaux nuisibles au poisson, 132; — Etats des eaux où la pêche est interdite, 134.*

Plants *employés pour les reboisements pendant l'année 1903, 127.*

Polytechnicum fédéral. *V. Instruction publique, 284, et pour le crédit alloué par la Confédération, 286.*

Ponts et chaussées. *Subventions fédérales de 1854 à 1903, 306—309.*

Population. *Population de résidence de la Suisse, calculée sur le milieu de chacune des années 1881 à 1904, 9; — Répartition de la population totale d'après les années de naissance en périodes quinquennales, le sexe et l'état civil, 12; — La population de la Suisse en 1900, d'après le sexe, l'état civil et l'origine, 14; — La population des cantons de 1850 à 1900, d'après l'origine et le lieu de résidence, avec accroissement ou diminution, 16—23; — Ressortissants suisses, répartis d'après le canton d'origine et le lieu de leur résidence, 24; — Les habitants de la Suisse natifs de l'étranger,*

d'après le pays de naissance et le canton de résidence, 26; — La population totale des cantons, de 1850 à 1900, d'après la confession, 28; — La population totale des cantons, de 1880 à 1900, d'après la langue, 31; — Proportion réciproque des deux sexes au 1er décembre 1900, comparée avec celle des recensements antérieurs, 33. — Mouvement de la population: mariages, naissances, décès, divorces, accidents mortels, suicides, émigration pour les pays d'outre-mer, 34—77.

Postes. *Développement du trafic postal depuis 1860, 159; — Tableau des courses postales, des voyageurs, etc., de 1860 à 1903, 163; — Timbres-poste livrés à l'administration fédérale de 1898 à 1904, 301.*

Prisons. *Effectif et mouvement de la population des prisons en 1903, 315—321.*

Prix *des produits agricoles les plus importants de 1885 à 1903, 98; — Prix des blés et farines sur le marché de Berne en 1904, 240.*

Produits agricoles. *Prix des — les plus importants de 1885 à 1903, 98.*

R.

Reboisements *et travaux de défense sylvicole exécutés de 1872 à 1903 avec l'appui de la Confédération, 126.*

Recrues. *Examens pédagogiques des — en automne 1903, 297.*

Recrutement *de l'armée fédérale, 322.*

Régie fédérale *des alcools de 1887 à 1903, et spécialement en 1903, 350—354.*

Ressortissants suisses, *répartis d'après le canton d'origine et le lieu de leur résidence, 24.*

Ruches d'abeilles. *Répartition des — par districts, d'après le recensement fédéral du bétail du 19 avril 1901, 104—117, par cantons, d'après l'importance de la propriété apicole, 121.*

S.

Salines. *Production du sel, de 1888 à 1903 dans les salines de Bex, Rheinfelden, Ryburg, Kaiseraugst et Schweizerhalle, 138.*

Sel. *Consommation et prix de vente du — en 1903 et produit net du monopole, 139; voir aussi „Salines", 138.*

Sociétés. *Société suisse des propriétaires de chaudières à vapeur, 154; — Sociétés suisses de bienfaisance et homes en pays étrangers, subventionnés par la Confédération et les cantons, 251—264; — Sociétés anonymes de la Suisse, en 1902, 312; — Sociétés suisses de tir, de 1894 à 1903, 325.*

Sol *productif et improductif de la Suisse, 3.*

Sourds-muets. *Instituts de —, 294.*

Statistique politique: *Acquisition du droit de cité suisse de 1885 à 1903, 336; — Naturalisations cantonales et communales de 1899 à 1903: taxes maximales et minimales, 338.*

Subsides *de la Confédération. V. Subventions.*

Subventions de la Confédération: *Reboisements et travaux de défense sylvicole, 126; — Destruction d'animaux nuisibles au poisson, 132; — Surveillance des districts francs, 137; — Sociétés suisses de bienfaisance et homes en pays étrangers, 251—263; — Enseignement agricole, commercial, professionnel, industriel, 275—280; — Ecole polytechnique, 286; — Travaux publics, 306—309; — Sociétés suisses de tir, 327; — Corps de cadets, 328.*

Suicides *en Suisse, par cantons, de 1893 à 1903, 47; — Hommes âgés de 15 ans ou plus, décédés de 1879 à 1890 par suicide et répartis par professions et classes d'âge, 66; voir aussi page 45.*

Superficie de la Suisse. *Nature du sol et genre de culture, 3; — Lacs suisses de plus de 10 ha. de superficie, 4.*

Sylviculture. *Reboisements et travaux de défense sylvicole exécutés de 1872 à 1903 avec l'appui de la Confédération, 126; — Plants employés pour les reboisements en 1903, 127; — Surface forestière et nombre des agents forestiers des cantons en 1903, 128.*

T.

Tabac. *Culture et rendement du — dans le canton de Fribourg en 1903, 94; — dans les cantons de Berne, Fribourg et Vaud, de 1882 à 1903, 97.*

Télégraphes et téléphones. *Développement des — en Suisse, de 1852 à 1903, 164; — Statistique télégraphique comparative de 22 Etats, année 1903, 166.*

Téléphones. *Développement des télégraphes et — en Suisse, de 1885 à 1903, 164.*

Température. *Résumé des observations météorologiques pour chaque mois de l'année 1903, 340—349.*

Territoire suisse. *Division du —, d'après la nature du sol et le genre de culture, 3; — Modifications territoriales dans la superficie de cantons et de districts, survenues entre les recensements de 1850 et de 1900.*

Timbres-poste *livrés à l'administration fédérale par la Monnaie fédérale de 1898 à 1904, 301.*

Tramways. *Conditions financières et techniques, et trafic pour l'année 1902, 181—183.*

Transports et moyens de transport: *Postes, 159; — Télégraphes et téléphones, 164; — Chemins de fer, 168; — Funiculaires, 178; — Tramways, 181; — Navigation à vapeur sur les lacs suisses, 184.*

U.

Universités *et académies de la Suisse, 286—292.*

Usines électriques. *Statistique des installations électriques industrielles de la Suisse en 1903: système, développement, exploitation, 144–153.*

V.

Vapeur. *Société suisse des propriétaires de chaudières à —, 154; — Navigation à — sur les lacs de la Suisse en 1903, 184.*

Vignes. *Surface viticole et rendement: Zurich, 80—82; Berne, 87; Schaffhouse, 88; Argovie, 89; Vaud, 92: — Tableau du rendement des — en Suisse en 1903, 96.*

Viticulture. *V. Vignes.*